

MÜNDƏRİCAT

RƏSMİ XRONİKA

AZƏRBAYCAN RESPUBLİKASININ PREZİDENTİ İLHAM ƏLİYEVİN DİPLOMATİK FƏALİYYƏTİ

Azərbaycan Respublikasının Prezidenti İlham Əliyevin səfərləri

08/04/05 – Azərbaycan Respublikasının Prezidenti İlham Əliyevin Romada Vatikan Dövlətinin başçısı, Zati-müqəddəsləri Papa II İohann Pavelin dəfn mərasimində iştirakı

12-13/04/05 – Azərbaycan Respublikasının Prezidenti İlham Əliyevin Pakistan İslam Respublikasına rəsmi səfəri

21-22/04/05 – Azərbaycan Respublikasının Prezidenti İlham Əliyevin Moldova Respublikasına rəsmi səfəri

22/04/05 – Azərbaycan Respublikasının Prezidenti İlham Əliyevin GUÖAM ölkələri dövlət başçılarından zirvə görüşündə iştirakı

09/05/05 – Azərbaycan Respublikasının Prezidenti İlham Əliyevin Böyük Qələbənin 60 illiyinə həsr olunmuş tədbirlərdə iştirakı

15-17/05/05 – Azərbaycan Respublikasının Prezidenti İlham Əliyevin Avropa Şurasının üzvü olan ölkələrin Varşavada keçirilən dövlət və hökumət başçılarından növbəti zirvə görüşündə iştirakı

10-12/06/05 – Azərbaycan Respublikasının Prezidenti İlham Əliyevin Xorvatiya Respublikasına rəsmi səfəri

13/06/05 – Azərbaycan Respublikasının Prezidenti İlham Əliyevin 9-cu Peterburq Beynəlxalq İqtisadi Forumunda iştirakı

16/06/05 – Azərbaycan Respublikasının Prezidenti İlham Əliyevin Kiyevdə keçirilən “Fövqəladə Ukrayna dəyirni masası” adlı beynəlxalq investisiya forumunda iştirakı

Azərbaycan Respublikasının Prezidenti İlham Əliyevin görüşləri

Xarici ölkələrin dövlət və hökumət başçıları

Azərbaycan Respublikasına səfərləri

24-25/05/05 – Qazaxıstan Respublikasının Prezidenti Nursultan Nazarbayevin Azərbaycan Respublikasına rəsmi səfəri

30/06/05 – Türkiyə Respublikasının Baş naziri Rəcəb Tayyib Ərdoğanın Azərbaycan Respublikasına rəsmi səfəri

Heydər Əliyev adına Bakı-Tbilisi-Ceyhan əsas ixrac boru kəmərinin Azərbaycan hissəsinin istifadəyə verilməsi

Azərbaycanın yeni neft strategiyasının təntənəsi – üç dənizin əfsanəsi reallığa çevrilmişdir Heydər Əliyev adına Bakı – Tbilisi – Ceyhan əsas ixrac boru kəmərinin Azərbaycan hissəsinin istifadəyə verilməsinə həsr olunmuş təntənəli mərasim

Qars-Axalkalaki-Tbilisi-Bakı birləşdirici dəmir yolu xətti layihəsi haqqında Bəyannamənin və Şərqlə-Qərbi enerji dəhlizinin inkişaf etdirilməsi və genişləndirilməsi haqqında Bakı Bəyannaməsinin imzalanması

AZƏRBAYCAN RESPUBLİKASININ XARİCİ İŞLƏR NAZİRİ ELMAR MƏMMƏDYAROVUN DİPLOMATİK FƏALİYYƏTİ

Azərbaycan Respublikasının xarici işlər naziri Elmar Məmmədyarovun səfərləri

3-5/04/05 – Azərbaycan Respublikasının xarici işlər naziri Elmar Məmmədyarovun Oman Sultanlığına rəsmi səfəri

6-7/04/05 – Azərbaycan Respublikasının xarici işlər naziri Elmar Məmmədyarovun Birləşmiş Ərəb Əmirliklərinə rəsmi səfəri

29-30/04/05 – Azərbaycan Respublikasının xarici işlər naziri Elmar Məmmədyarovun Çili Respublikasında keçirilən Demokratiya Cəmiyyəti üzrə xarici işlər nazirlərinin 3-cü konfransında iştirakı

15-16/06/05 – Azərbaycan Respublikasının xarici işlər naziri Elmar Məmmədyarovun Strasburqa işgüzar səfəri

27/06/05 – Azərbaycan Respublikasının xarici işlər naziri Elmar Məmmədyarovun Türkiyə Respublikasına işgüzar səfəri

28/06/05 – Azərbaycan Respublikasının xarici işlər naziri Elmar Məmmədyarovun Yəmən Respublikasında keçirilən İslam Konfransı Təşkilatı xarici işlər nazirlərinin 32-ci konfransında iştirakı

Azərbaycan Respublikasının xarici işlər naziri Elmar Məmmədyarovun görüşləri

28 MAY – RESPUBLİKA GÜNÜ

Azərbaycan Respublikasının Prezidenti İlham Əliyevin 28 may Respublika günü münasibətilə Azərbaycan xalqına təbriki

Respublika günü Səudiyyə Ərəbistanı Krallığında qeyd edilmişdir

ABŞ-in bəzi şəhər və ştatları mayın 28-ni “Azərbaycan Respublikasının milli günü” elan etmişdilər

Azərbaycanın milli bayramı Cenevrədə qeyd olunmuşdur

Kiyevdə Respublika günü şərəfinə təntənəli qəbul təşkil edilmişdir

Ankarada Respublika günü qeyd olunmuşdur

Respublika günü Strasburqda da qeyd edilmişdir

Macarıstan paytaxtında bayram tədbiri

Respublika günü Özbəkistanda da qeyd edilmişdir

Gürcüstanda Respublika günü qeyd olunmuşdur

Azərbaycanın Misir Ərəb Respublikasındakı səfirliyində rəsmi qəbul keçirilmişdir

Azərbaycanın milli bayramı İslamabadda qeyd olunmuşdur

Respublika günü Aşqabadda qeyd edilmişdir

Respublika günü Azərbaycanın Qarsdakı baş konsulluğunda qeyd olunmuşdur

Azərbaycanın milli bayramı Almaniyada qeyd olunmuşdur

MÜSAHİBƏLƏR

Azərbaycan Respublikası Prezidenti İlham Əliyevin Pakistan Televiziyasına müsahibəsi _____

55

Azərbaycan Respublikası Prezidenti İlham Əliyev xarici ölkə jurnalistləri üçün mətbuat konfransı keçirmişdir _____

58

Azərbaycan Respublikası Prezidenti İlham Əliyevin Türkiyənin "Samanyolu" Televiziyasına müsahibəsi _____

63

Azərbaycan Respublikası Prezidenti İlham Əliyev "CNN-Türk" Telekanalına birbaşa yayımla müsahibə vermişdir _____

68

Ответы министра иностранных дел Азербайджанской Республики Э.Мамедъярова на вопросы информационного агентства «Интерфакс – Азербайджан» _____

75

ÇIXIŞLAR

Statement by Mr. Ilham Aliyev, President of the Republic of Azerbaijan, at the Summit of the GUUAM heads of state. Kishinev, 22 April 2005 _____

78

Statement by Mr. Ilham Aliyev, President of the Republic of Azerbaijan, at the Third Summit of Heads of State and Government of the Council of Europe. Warsaw, 16-17 May 2005 _____

80

Выступление Президента Азербайджанской Республики Ильхама Алиева на Девятом Петербургском Международном Экономическом Форуме. Санкт-Петербург, 13 июня 2005 г. _____

81

Statement by Mr. Ilham Aliyev, President of the Republic of Azerbaijan, at the opening of the first enlarged meeting of International Investment Forum's "Extraordinary Ukraine Roundtable". Kiev, 16 June 2005 _____

83

Statement by Mr. Elmar Mammadyarov, Minister of Foreign Affairs of the Republic of Azerbaijan, at the Panel discussion "Regional Organizations. Responding to threats to democracy and promoting democracy". Santiago, 29 April 2005 _____

84

Statement by Minister of Foreign Affairs of the Republic of Azerbaijan Mr. Elmar Mammadyarov at the International Conference on Iraq. Brussels, 21-22 June 2005 _____

86

Statement by Mr. Elmar Mammadyarov, Minister of Foreign Affairs of the Republic of Azerbaijan, at the XXII Conference of the OIC Foreign Ministers. Sanaa, 28-30 June 2005 _____

87

ERMƏNİSTAN – AZƏRBAYCAN MÜNAQİŞƏSİ**ŞUŞA VƏ LAÇIN ŞƏHƏRLƏRİNİN ERMƏNİSTAN SİLAHLI QÜVVƏLƏRİ TƏRƏFİNDƏN İŞGALININ 13-cü İLDÖNÜMÜ** _____

89

Şuşa şəhərinin Ermənistan silahlı qüvvələri tərəfindən işğalının 13-cü ildönümü ilə əlaqədar Azərbaycan Respublikası Milli Məclisinin bəyanatı _____

89

Statement by the Milli Mejlis of the Republic of Azerbaijan on the occasion of the thirteenth anniversary of the occupation of Shusha by the armed forces of Armenia _____

94

Qahirədə Şuşanın işğalı ilə bağlı tədbir keçirilmişdir _____

98

Kiyevdə Şuşanın işğalının 13-cü ildönümü ilə əlaqədar tədbir keçirilmişdir _____

99

Fransada Şuşanın işğalının 13-cü ildönümü ilə bağlı tədbir keçirilmişdir _____

99

Kiyevdə Laçının işğalının ildönümü ilə bağlı anım tədbiri keçirilmişdir _____

99

BƏYANATLAR

Azərbaycan Respublikası Xarici İşlər Nazirliyinin bəyanatı _____

100

100

Statement of the Ministry of Foreign Affairs of the Republic of Azerbaijan _____

100

MÜRACİƏTLƏR

101

Avropa Şurasının Parlament Assambleyasına Azərbaycan Respublikası Milli Məclisin müraciəti _____

101

Appeal of the Milli Mejlis of the Republic of Azerbaijan to the Parliamentary Assembly of the Council of Europe _____

102

ERMƏNİSTAN – AZƏRBAYCAN MÜNAQİŞƏSİ MƏTBUATDA

103

ATƏT-in Minsk qrupunun həmsədrləri bəyanat yayıblar _____

103

V.Oskanyan E.Məmmədیارovla görüşdən növbəti dəfə yayındı _____

103

Frankfurt görüşündə sülh planının konkret detalları müzakirə ediləndir _____

104

Azərbaycan Prezidenti İlham Əliyevin Ermənistan Prezidenti Robert Koçaryanla görüşü _____

104

Xarici İşlər Nazirliyində brifinq keçirilmişdir _____

105

AŞPA-nın bürosu qondarma "Dağlıq Qarabağ Respublikası"nın müraciətini rədd etmişdir _____

105

Türkiyənin Xarici İşlər Nazirliyi qondarma "Dağlıq Qarabağ Respublikası"nda keçirilməsi planlaşdırılan seçkiləri qeyri-qanuni hesab etmişdir _____

105

Xarici İşlər Nazirliyində brifinq keçirilmişdir _____

105

Azərbaycanın Səudiyyə Ərəbistanı Krallığındakı səfirliyi separatçı erməni rejiminin Dağlıq Qarabağda keçirdiyi "seçkiləri" ifşa edən bəyanat yaymışdır _____

106

GUAM təşkilatı ATƏT-in konfransında Dağlıq Qarabağ münaqişəsinin Azərbaycanın ərazi bütövlüyü çərçivəsində həllinə dair bəyanatla çıxış etmişdir _____

107

Ermənistan – Azərbaycan, Dağlıq Qarabağ problemi üzrə AŞPA alt komitəsinin iclası keçirilmişdir _____

107

AZƏRBAYCAN RESPUBLİKASI XARİCİ İŞLƏR NAZİRLİYİ STRATEJİ ARAŞDIRMALAR MƏRKƏZİNİN ARXİV MATERİALLARI

108

Рассказ Мешади Абушбека Новрузова, очевидца четырех армяно-азербайджанских столкновений в городе Шуше _____

108

XARİCİ İŞLƏR NAZİRLİYİNDƏ

Xarici işlər nazirinin müavini MDB-nin İcraiyyə Komitəsinin sədri - icraçı katibini qəbul etmişdir _____

112

Azərbaycan Respublikası ilə Rusiya Federasiyası arasında dövlət sərhədinin delimitasiyası üzrə iki ölkənin Dövlət Komissiyalarının 9-cu birgə iclası keçirilmişdir _____

112

Azərbaycan BMT-nin İqtisadi və Sosial Şurasının İnsan Hüquqları üzrə Komissiyasının 15 yeni üzvündən biri seçilmişdir _____

112

Xarici işlər nazirinin müavini Türkiyə Respublikasının Azərbaycan Respublikasındakı fəvqəladə və səlahiyyətli səfirini qəbul etmişdir _____

113

Azərbaycan Respublikası hökuməti ilə ABŞ hökuməti arasında narkotiklərə nəzarət və hüquq-mühafizə fəaliyyətinə yardım haqqında saziş imzalanmışdır _____

113

Azərbaycan ilə Yaponiya arasındakı münasibətlərin müqavilə-hüquq bazasının təməli qoyulmuşdur _____

113

BMT-nin Uşaq hüquqları haqqında Konvensiyası üzrə Azərbaycan Respublikası hökumətinin məruzəsi BMT-nin Baş katibinə təqdim olunmuşdur _____

114

Azərbaycan Respublikası və Misir Ərəb Respublikası Xarici İşlər Nazirlikləri arasında siyasi məsləhətləşmələr haqqında Anlaşma Memorandumu çərçivəsində siyasi dialoq davam etdirilmişdir _____

114

2007-ci ildə Bakıda Avropa İttifaqının nümayəndəliyi açılacaq _____	115	Azərbaycan Respublikasının Vatikan Dövlətindəki səfiri Roma Papasına öz etimadnaməsini təqdim etmişdir _____	122
Xarici işlər nazirinin müavini ölkəmizə yeni təyin olunmuş səfirləri qəbul etmişdir _____	115	Azərbaycan Respublikasının Misir Ərəb Respublikasındakı səfiri Misir Prezidentinə öz etimadnaməsini təqdim etmişdir _____	122
BRİFİNQLƏR _____	116	MƏQALƏLƏR	
TƏDBİRLƏR _____	116	Алимирзамин Аскеров, Основные направления деятельности консульской службы Азербайджанской Республики на современном этапе _____	123
“Cənubi Qafqazda təhlükəsizlik və sabitlik” mövzusunda konfrans. Bakı, 20-21 may 2005 _____	116	Eldar Şahbazov, Azərbaycanca milli təhlükəsizliyin təmin olunması baxımından əsas ixrac neft və qaz boru kəmərlərinin istismar risklərinin qiymətləndirilməsi _____	127
Azərbaycanda “NATO həftəsi”. Bakı, 6-12 iyun 2005 _____	117	Həsən Məmmədzadə, Kəşmir münaqişəsi və onun tənzimlənməsinə dair səslənən bir sıra təkliflər _____	133
AZƏRBAYCAN RESPUBLİKASININ XARİCDƏKİ DİPLOMATİK NÜMAYƏNDƏLİKLƏRİNDƏ		Məmməd Ahmadzadə, Azerbaijan – Italian relations _____	138
TƏYİNATLAR _____	119	Hikmət Hacıyev, Saloğlu “NATO/Sülh naminə tərəfdaşlıq Etimad fondu” layihəsi _____	144
F.İ.Qurbanovun Beynəlxalq Mülki Aviasiya Təşkilatında Azərbaycan Respublikasının daimi nümayəndəsi təyin edilməsi haqqında Azərbaycan Respublikası Prezidentinin sərəncamı _____	119	Nüsrət Süleymanov, Şimali Atlantika Alyansının rəhbərliyi ilə Əfqanıstanda həyata keçirilən missiya, Beynəlxalq Təhlükəsizliyə Yardım Qüvvələrinin fəaliyyəti _____	146
Fəxrəddin Qurbanov: Tərcümeyi-hal _____	119	YENİ NƏŞRLƏR	
İ.B.Vahabzadənin Azərbaycan Respublikasının Moldova Respublikasında fəvqəladə və səlahiyyətli səfiri təyin edilməsi haqqında Azərbaycan Respublikası Prezidentinin sərəncamı _____	120	T. Kocharli, Armenian Deception (continuation) _____	148
İsfəndiyar Vahabzadə: Tərcümeyi-hal _____	120	AZƏRBAYCAN DİPLOMATİYASININ TARİXİ	
T.N.Zülfüqarovun Azərbaycan Respublikasının Latviya Respublikasında fəvqəladə və səlahiyyətli səfiri təyin edilməsi haqqında Azərbaycan Respublikası Prezidentinin sərəncamı _____	121	Azərbaycanın İstiqlal Bəyannaməsi _____	171
Tofiq Zülfüqarov: Tərcümeyi-hal _____	121	Declaration of Independence of Azerbaijan _____	172
ETİMADNAMƏLƏRİN TƏQDİM EDİLMƏSİ _____	122	Актъ независимости Азербайджана _____	173
Azərbaycan Respublikasının Avstriya Respublikasındakı səfiri Avstriya Prezidentinə öz etimadnaməsini təqdim etmişdir _____	122	AZƏRBAYCAN RESPUBLİKASININ XARİCİ İŞLƏR NAZİRLƏRİ _____	174
		Tofiq Nadir oğlu Zülfüqarov _____	174
		Vilayət Muxtar oğlu Quliyev _____	174

REDAKSİYA ŞURASI

Elmar Məmmədyarov

Nazir (Baş redaktor)

Novruz Məmmədov, Azərbaycan Respublikası Prezidentinin İcra Aparatının

Xarici əlaqələr şöbəsinin müdiri

Araz Əzimov, Nazir müavini,

Xələf Xələfov, Nazir müavini,

Mahmud Məmməd-Quliyev, Nazir müavini,

Vaqif Sadıqov, Nazir müavini

REDAKSİYA HEYƏTİ

Samir Məlikov, Mətbuat və informasiya siyasəti idarəsinin ikinci katibi

Samir Məlikli, Mətbuat və informasiya siyasəti idarəsinin üçüncü katibi

Elçin Hüseynli, Xarici siyasətin planlaşdırılması və strateji araşdırmalar idarəsinin (Mərkəz) atasəsi

Cavid Nəsirov, Xarici siyasətin planlaşdırılması və strateji araşdırmalar idarəsinin (Mərkəz) referenti

Nurlan Əliyev, Xarici siyasətin planlaşdırılması və strateji araşdırmalar idarəsinin (Mərkəz) referenti (məsul katib)

Kamilə Məmmədova, Xarici siyasətin planlaşdırılması və strateji araşdırmalar idarəsinin (Mərkəz) referenti

© Müəllif hüquqları qorunur.

Müəlliflərin mövqeyi redaksiyanın mövqeyi ilə uyğun gəlməyə bilər.

Qeyri-dəqiq faktlara görə yazıların müəllifləri məsuliyyət daşıyırlar.

“Diplomatiya Aləmi” jurnalı 2002-ci ildən çıxır.

Qeydiyyat № 1161, 14 yanvar 2005-ci il

Ünvan: Xarici İşlər Nazirliyi, Xarici siyasətin planlaşdırılması və strateji araşdırmalar idarəsi (Mərkəz),

Ş. Qurbanov küç. 4, Bakı AZ 1009;

Tel.: 492 73 28; 492 80 35; **e-poçt:** t_musayev@mfa.gov.az

Jurnalın satışı, nəşri, abunə yazılması və ya digər texniki məsələlər:

Tel. 492 96 92 (21-28), **Səlim Əlizadə**

Korrektor: **Nazir Məmmədov**



AZƏRBAYCAN RESPUBLİKASININ PREZİDENTİ İLHAM ƏLİYEVİN DİPLOMATİK FƏALİYYƏTİ

AZƏRBAYCAN RESPUBLİKASININ PREZİDENTİ İLHAM ƏLİYEVİN SƏFƏRLƏRİ

08/04/05 – Azərbaycan Respublikasının Prezidenti İlham Əliyevin Romada Vatikan Dövlətinin başçısı, Zati-müqəddəsləri Papa II İohann Pavelin dəfn mərasimində iştirakı

Azərbaycan Respublikasının Prezidenti İlham Əliyev aprelin 8-də Romada Vatikan Dövlətinin başçısı, Zati-müqəddəsləri Papa II İohann Pavelin dəfn mərasimində iştirak etmişdir.

Papa ilə vidalaşmaq üçün Romaya 200-dən çox nümayəndə heyəti gəlmişdir. Mərasimdə müxtəlif ölkələrdən 70-dən çox dövlət və hökumət başçısı, dörd kral və beş kraliça iştirak etmişdir.

Matəm ibadəti başa çatdıqdan sonra Papa II İohann Pavelin cənazəsi olan tabut çiyinlərdə Müqəddəs Pyotr məbədinə gətirilmişdir. Cənazə palıddan, sinkdən və sərvi ağacından hazırlanmış iç-içə üç tabuta qoyulmuşdur.

Məbədin qarşısındakı üçsaatlıq matəm liturjiyası başa çatdıqdan sonra kardinallar kollegiyasının dekani Yozef Ratzinger vida sözü

söyləyərək, başçısını itirmiş kilsəyə Tanrıdan ümid və inam təsəllisi diləmişdir. Papa II İohann Pavelin cənazəsi torpağa tapşırılmışdır.

Dünyanın müasir tarixində misli görünməmiş, milyonlarla insanın iştirak etdiyi matəm mərasimi 150 ölkənin televiziya kanalları ilə birbaşa yayımlanmışdır.

Azərbaycan Prezidenti İlham Əliyev mərasim zamanı Almaniyanın kansleri Gerhard Şröder, Fransanın Prezidenti Jak Şirak, Böyük Britaniyanın Baş naziri Toni Bleyer, Türkiyənin Baş naziri Rəcəb Tayyib Ərdoğan və Ukraynanın Prezidenti Viktor Yuşçenko ilə görüşmüşdür.

Azərbaycan Prezidenti İlham Əliyev aprelin 8-də gecə Bakıya qayıtmışdır.

**XİN-in Mətbuat Mərkəzinin
09.04.05 tarixli məlumatı**

12-13/04/05 – Azərbaycan Respublikasının Prezidenti İlham Əliyevin Pakistan İslam Respublikasına rəsmi səfəri

Səfər zamanı keçirilmiş görüşlər:

Pakistan İslam Respublikasının xarici işlər naziri Xurşid Mahmud Kasurini ilə görüş
Pakistan İslam Respublikası parlamentinin Milli Assambleya palatasının spikeri Çoudri Əmir Hüseyn ilə görüş

Pakistan İslam Respublikasının Prezidenti Pərviz Müşərrəf ilə təkbətək görüş
Pakistan Müdafiə Nazirliyinin nəzdində Hərbi ixraca yardım təşkilatında görüş
Pakistan İslam Respublikasının Baş naziri Şövkət Əziz ilə təkbətək görüş

Səfər zamanı imzalanmış sənədlər:

Azərbaycan Respublikası hökuməti və Pakistan İslam Respublikası hökuməti arasında mədəniyyət sahəsində əməkdaşlıq haqqında saziş

Azərbaycan Respublikası Nəqliyyat Nazirliyi və Pakistan İslam Respublikasının Kommunikasiya Nazirliyi arasında nəqliyyat sahəsində əməkdaşlıq haqqında memorandum
Azərbaycan Respublikası Təhsil Nazirliyi və Pakistan İslam Respublikası Təhsil Nazirliyi arasında təhsil sahəsində əməkdaşlıq haqqında saziş
Azərbaycan Respublikası hökuməti və Pakistan İslam Respublikası hökuməti arasında rabitə və informasiya texnologiyaları sahəsində əməkdaşlıq haqqında saziş
Azərbaycan Respublikası Maliyyə Nazirliyi və Pakistan İslam Respublikası Maliyyə Nazirliyi arasında əməkdaşlıq haqqında saziş
Azərbaycan Respublikası və Pakistan İslam Respublikası aviasiya hakimiyyətləri arasında əməkdaşlıq haqqında anlaşma memorandumu

Azərbaycan Respublikası Prezidenti İlham Əliyevin və Pakistan İslam Respublikası Prezidenti Pərviz Müşərrəfin birgə mətbuat konfransı

Aprəlin 12-də Azərbaycan Respublikasının Prezidenti İlham Əliyev və Pakistan İslam Respublikasının Prezidenti Pərviz Müşərrəf İslamabadda birgə mətbuat konfransı keçirmişlər. Dövlət başçıları əvvəlcə nitqlə çıxış etdilər.

Pakistan İslam Respublikası Prezidenti Pərviz Müşərrəfin nitqi

Bismillahir-rəhmanir-rəhim!

Hörmətli xanımlar və cənablar!

Azərbaycan Respublikasının Prezidenti Zati-aliləri cənab İlham Əliyevi burada salamlayıram. Prezident Əliyev mənim dəvətimlə Pakistana səfərə gəlmişdir. Mən bu dəvəti ötən ilin iyul ayında Azərbaycan kimi gözəl ölkəyə səfərim zamanı etmişdim.

Siz hamınız bilirsiniz ki, Pakistan və Azərbaycan qardaş ölkələrdir. Bizim ümumi baxışlarımız, mədəniyyətimiz və tariximiz var. Məhz buna görə də iki məmləkətin münasibətlərinin bütün sahələrdə – həm siyasi, həm də ticarət-iqtisadi sahələrdə bu qədər yaxın olmasının səbəbini əlavə izah etməyə ehtiyac yoxdur. Biz əməkdaşlığımızın bütün mümkün sahələrini müzakirə etdik. İki tərəf arasında siyasi əlaqələrin və siyasi, diplomatik anlaşmanın səviyyəsindən məmnun olduğumuzu vurğuladıq.

Mən Pakistana Kəşmir məsələsində verdiyi daimi dəstəyinə görə Prezident Əliyevə təşəkkürümü bildirdim. Eyni zamanda, birmənalı və aydın şəkildə bəyan etdim ki, Pakistan da Dağlıq Qarabağ məsələsində Azərbaycanı, bu ölkədəki qardaşlarımızı daim dəstəkləyəcəkdir. Çünki haqq-ədalət Azərbaycanın tərəfindədir. Bu işdə ədalət zəfər çalmalıdır. Pakistan Dağlıq Qarabağ problemi ilə bağlı Azərbaycanı bütün beynəlxalq forumlar çərçivəsində dəstəkləməkdə davam edəcəkdir.



Azərbaycan Prezidenti İlham Əliyevin və Pakistan Prezidenti Pərviz Müşərrəfin təkbətək görüşü

Eyni zamanda biz müəyyən etdik ki, siyasi münasibətlərimizin ən yüksək səviyyədə olmasına baxmayaraq, iki ölkə arasındakı iqtisadi-ticarət əlaqələri çox zəif inkişaf etmişdir. Beləliklə, biz hər iki tərəfin özəl sektorunun nümayəndələrini bir araya gətirməklə bu əlaqələri gücləndirməliyik. Onlar özləri qarşılıqlı maraq doğuran sahələri müəyyən edə bilər və bu yolla ticarət əlaqələrinin də genişləndirilməsinə nail olmaq mümkün olar. İş adamları birgə müəssisələrin yaradılması imkanlarını da bir yerdə araşdıra bilər.

Eyni zamanda biz müdafiə sahəsində əməkdaşlığımızı müzakirə etdik. Mən Prezident Əliyevə bildirdim ki, Pakistan təhsil kurslarının keçirilməsi sahəsində işbirliyinə hazırdır. Bizim bütün hərbi təlim institutlarımız hərbi təhsil sahəsində Azərbaycan üçün açıqdır. Bizim hərbi sənaye imkanlarımız var. Mən Prezidentə bildirdim ki, biz istənilən hərbi sahədə qarşılıqlı fayda məqsədi ilə əməkdaşlıq üçün qapılarımızı açıq saxlayacağıq.

Beləliklə, bu əməkdaşlıq sahələri mənim tə-

rəfimdən bəyan edildi. Prezident Əliyev bildirdi ki, ölkələrimiz turizm və turistlərin mübadiləsi sahəsində birgə işləyə bilər. Tərəflər təhsil sahəsində, xüsusən elm və texnologiya sahəsində də əməkdaşlıq edə bilərlər.

Nəhayət, sonda onu demək istəyirəm ki, biz siyasi əlaqələrimizi daha da gücləndirmək niyyətindəyik. Bundan başqa, ikitərəfli münasibətlərimizi, – o cümlədən iqtisadi və ticarət sahələrində, təhsil, turizm və mədəniyyət sahələrində, – möhkəmləndirmək əzmindəyik. Biz bir-birimizə yardımçı olacağıq. Biz Azərbaycandakı qardaşlarımızla olan əlaqələrimizi gələcəkdə daha da genişləndirmək əzmindəyik.

Xanımlar və cənablar, çox sağ olun.

Azərbaycan Respublikası Prezidenti İlham Əliyevin nitqi

Hörmətli Prezident!

Hörmətli xanımlar və cənablar!

Əvvəlcə, qardaş Pakistan ölkəsində olmağımın çox məmnun olduğumu bildirmək istəyirəm. Məni səfərə dəvətinə görə Prezident Müşərrəfə minnətdaram. Səfərin ilk anlarında mənə göstərdiyiniz xoş qonaqpərvərliyi duydum.

Cənab Prezidentin ötən ilin iyulunda Azərbaycana səfərini hamımız çox yaxşı xatırlayırıq. Səfər zamanı ikitərəfli münasibətlərə, regional əməkdaşlığa, regionda təhlükəsizlik və sabitliyə aid bir çox məsələlər ətrafında geniş müzakirələr apardıq. Mən çox şadam ki, bu iki səfər arasındakı müddət ərzində ölkələrimizin dialoqu davam etdirilmiş və daha da intensivləşmişdir. Biz qarşılıqlı maraq doğuran məsələlərlə və regional problemlərlə bağlı çox sıx ünsiyyətə olmuşduq.

Azərbaycan müstəqilliyini bəyan etdikdən sonra biz hər zaman Pakistanın dəstəyini hiss etmişik. Pakistan bizi müstəqil ölkə kimi tanıyan ilk dövlətlərdən biri olmuşdur. Həmin vaxtdan etibarən iki ölkə arasındakı əlaqələr çox uğurla inkişaf etmişdir. Biz ölkələrimiz üçün vacib hesab olunan məsələlərdə bir-birimizi daim dəstəkləyirik. Azərbaycan Kəşmir məsələsində Pakistanı həmişə dəstəkləyib və dəstəkləyəcəkdir. Eyni zamanda, Ermənistan – Azərbaycan, Dağlıq Qarabağ münasibətində Azərbaycanın mövqeyini daim dəstəklədiyinə görə biz Pakistana minnətdarıq.

Cənab Prezident çıxışında müzakirə etdiyimiz məsələlərin hamısını əhatə etdi. Mən onları təkrar etmək istəmirəm. Sadəcə, xatırlatmaq istəyirəm ki, ölkələrimiz arasında siyasi münasibətlər ən yüksək səviyyədədir. Biz ikitərəfli məsələlər üzrə çox sıx işləyirik. Müxtəlif beynəlxalq təşkilatlar çərçivəsində birgə işləyirik. Bu yaxınlarda Birləşmiş Millətlər Təşkilatında aparılmış müzakirələr zamanı Dağlıq Qarabağ məsələsində Pakistan qətiyyətlə bizim mövqeyimizi dəstəklədi. Bu dəstək əlaqələrimizin səmimi olduğunu, qəlblərimizin bir-birinə açıq olduğunu bir daha təsdiq edir. Biz dost və qardaşıq.

Cənab Prezident qeyd etdi ki, yeganə çatışmazlıq birgə sərhədimizin olmamasıdır. Lakin nə edə bilərik, bu, coğrafiyadır. Hesab edirəm ki, bu məsafə bizi bir-birimizdən uzağa salmır. Hazırkı səfərim, apardığımız müzakirələr və cənab Prezidentlə sıx səmimi münasibətlərimiz gələcək inkişaf üçün çox güclü potensialın olmasından xəbər verir.

İqtisadi əlaqələrimiz qarşılıqlı maraq doğuran məsələdir. Onlar siyasi münasibətlərimizin səviyyəsinə uyğun deyildir. Hesab edirik ki, bu sahədə çox çalışmalıyıq. Biz iqtisadi əlaqələrin inkişafına təkan verəcək praktiki tədbirlərin həyata keçirilməsini müzakirə etdik. Beləliklə, biz iqtisadi münasibətlərimizin səviyyəsini siyasi münasibətlərin səviyyəsinə çatdırmağa çalışırıq. Bizim bir çox oxşarlıqlarımız var. Ümumi tariximiz və adət-ənənələrimiz var. Əlbəttə ki, Azərbaycan və Pakistan xalqları bir-birini daha yaxından tanımalıdır. Səyahətlər olmalıdır, ünsiyyət saxlanılmalıdır, qarşılıqlı görüşlər keçirilməlidir. Xalqlarımız münasibətlərimizin yüksək olmasından və səmimi əlaqələrdən bəhrələnməlidir. Mən tamamilə əminəm ki, gələcəkdə Pakistan və Azərbaycan bu müsbət əlaqələri daha da inkişaf etdirəcək və ölkələrimiz bir-birinə daha da yaxın olacaqdır.

Məni ölkəsinə dəvət etdiyinə və mənə, habelə nümayəndə heyətimizin üzvlərinə göstərilmiş qonaqpərvərliyə görə cənab Prezidentə bir daha təşəkkürümü bildirirəm. Tam əmin olduğumu bildirmək istəyirəm ki, gələcəkdə Pakistan və Azərbaycan regional inkişafa, regiondakı sabitliyə və təhlükəsizliyə öz töhfəsini verəcək və bunun nəticəsində xalqlarımız daha yaxşı yaşayacaq, Pakistan və Azərbaycan çiçəklənən ölkələrə çevriləcəkdir.

Çox sağ olun.

Pərviz Müşərrəf: Sağ olun. Suallara keçməzdən əvvəl mən iki əlavəni etmək istərdim. Pakistan və Azərbaycan Birləşmiş Millətlər Təşkilatı Təhlükəsizlik Şurasının tərkibinin genişləndirilməsinə müsbət yanaşır. Mən eyni

zamanda, Pakistanın TRASEKA nəqliyyat dəhlizinə qoşulmasına verdiyi dəstəyə görə və bu il aprelin 21-22-də TRASEKA-nın Bakıda keçiriləcək illik iclasına Pakistanı da dəvət etdiyinə görə cənab Prezidentə təşəkkürümü bildirmək istəyirəm. Cənab Prezident, mən Sizə minnətdaram.

Sonra Azərbaycan və Pakistan prezidentləri jurnalistlərin suallarına cavab verdilər.

Sual: Cənab Müşərrəf və cənab Əliyev, Siz qeyd etdiniz ki, görüşünüz zamanı Dağlıq Qarabağ problemini müzakirə etdiniz. Sizin fikrinizcə, BMT Dağlıq Qarabağ və Kəşmir problemlərinin həllində hansı rol oynaya bilər?

Pərviz Müşərrəf: Birləşmiş Millətlər Təşkilatı dünya təşkilatı sayılaraq, hər hansı münaqişənin həll olunmasında məsuliyyətlidir. Azərbaycan da belə bir münaqişə ilə üzləşmişdir və BMT bu problemin aradan qaldırılmasında müəyyən rol oynamağa çalışmışdır. Hazırkı vəziyyəti nəzərə alsaq, mənə elə gəlir ki, bu təşkilat çərçivəsində əməkdaşlığımızı davam etdirməliyik. Biz Azərbaycanın bu münaqişənin həll olunmasında tutduğu mövqeyinin BMT çərçivəsində daha da möhkəmləndirilməsinə öz yardımımızı göstərməliyik. Məhz buna görə də mən BMT-nin bütün iclaslarında Azərbaycanı dəstəkləyəcəyimizə Prezident Əliyevi əmin etdim. Biz əminik ki, bu təşkilat Dağlıq Qarabağ probleminin həllində daha da böyük rol oynayacaqdır.

İlham Əliyev: Hesab edirəm ki, BMT tərəfindən qəbul olunmuş qətnamələrin həyata keçirilməsi mexanizmlərinin müəyyən edilməsi çox vacibdir. Cənab Prezidentlə BMT-də mümkün olacaq islahatlar məsələsini müzakirə etdikdə, biz bu problemə də toxunduq. Əfsuslar olsun ki, BMT-nin Təhlükəsizlik Şurası tərəfindən qəbul edilmiş qətnamələr bu gün kağız üzərində qalmaqdadır. Bu qətnamələrin həyata keçirilməsi mexanizmləri mövcud deyildir. Kəşmir və Dağlıq Qarabağla bağlı qətnamələr var. Lakin heç bir irəliləyiş və ya həyata keçirilmə mexanizmi yoxdur. Bu qətnamələrin hansı formada həyata keçirilməsi mexanizmləri hələ ki, mövcud deyildir.

Beləliklə, belə münaqişələrin həllində BMT-nin oynayacağı rolun vacibliyini nəzərə alaraq, biz bu qətnamələrin həyata keçirilməsi

haqqında düşünməliyik. Biz qəbul olunmuş sənədlərə müvafiq mövqeyin bildirilməsi məqsədi ilə islahatlar zamanı hansı addımların atılmasını bilməliyik.

Sual: Mənim sualım Azərbaycan Prezidentinədir. Zati-aliləri, Prezident Müşərrəfin rəhbərliyi altında Pakistan beynəlxalq terrorizmə qarşı elan edilmiş qlobal müharibə də ön cəbhə xəttindədir. Bu baxımdan Siz Pakistanın göstərdiyi səyləri necə qiymətləndirirsiniz? Bu bəla nəinki Pakistana, ümumiyyətlə, bütün regiona təsir edir. Mən bilmək istədim ki, regiondakı dövlətlər bu problemin tam aradan qaldırılması üçün hansı ümumi mövqe tutmalıdır?

İlham Əliyev: Biz Pakistanın terrorizmə qarşı mübarizədə oynadığı rolun yüksək qiymətləndiririk. Hesab edirəm ki, Pakistanın rolunu vacibdir və həlledicidir. Pakistan konkret addımları ilə onu göstərdi ki, beynəlxalq terrorizmə qarşı mübarizə çox önəmlidir. Azərbaycan və Pakistan beynəlxalq terrorizmin qurbanı olmuşdur. Ermənistanın terrorçu təşkilatları Azərbaycanda 32 terror aktı törətmişlər. Bunun nəticəsində 2000 nəfər Azərbaycan vətəndaşı həlak olmuş, minlərlə həmvətənimiz yaralanmışdır.

Yəni biz bu bəlanın nə olduğunu yaxşı bilirik. Eyni zamanda, onu da anlayırıq ki, yalnız bütün beynəlxalq ictimaiyyətin birgə səyləri nəticəsində biz bu bəla ilə mübarizə apara bilərik. Əfsuslar olsun ki, bəzən müəyyən təşkilatlarda terrorçulara fərqlər qoyulur. Terrorçu yalnız o şəxs deyil ki, təkcə öz ölkəsinə qarşı terror aktı törətsin, qonşu xalqlara və dövlətlərə qarşı cinayətlər törətmiş şəxslər də terrorçudur. Yalnız səylərimizi birləşdirərək, səfərbər edərək və terrorçunun müəyyən olunması məqsədi ilə ümumi meyarlardan istifadə etmək yolu ilə bu sahədə uğurlu mübarizə apara bilərik. Azərbaycan bu mübarizəyə verdiyi töhfəni davam etdirməyə hazırdır. Biz antiterror koalisiyasının fəal üzvləriyik. Bu bəlanın aradan qaldırılması üçün çox çalışmışıq. Bir daha deyirəm ki, beynəlxalq səviyyədə Pakistanın bu sahədə oynadığı rol mühümdür.

“AzərTAC” 14.04.05

21-22/04/05 – Azərbaycan Respublikasının Prezidenti İlham Əliyevin Moldova Respublikasına rəsmi səfəri

Səfər zamanı keçirilmiş görüşlər:

Moldova Respublikasının Prezidenti Vladimir Voronin ilə təkbətək görüş

Moldova Respublikasının Baş naziri Vasile Tarlev ilə görüş

Moldova Respublikası parlamentinin sədri Marian Lupu ilə görüş

Dahi Azərbaycan şairi və mütəfəkkiri Nizami Gəncəvinin abidəsinin təntənəli açılış mərasimində iştirak

Səfər zamanı imzalanmış sənədlər:

Azərbaycan Respublikası hökuməti və Moldova Respublikası hökuməti arasında Moldova Respublikasının ərazisində müvəqqəti işləyən Azərbaycan Respublikası vətəndaşlarının və Azərbaycan Respublikasının ərazisində müvəqqəti işləyən Moldova Respublikası vətəndaşlarının əmək fəaliyyəti və sosial müdafiəsi haqqında saziş

Azərbaycan Respublikası hökuməti və Moldova Respublikası hökuməti arasında baytarlıq-sanitariya konvensiyası

Azərbaycan Respublikası hökuməti və Moldova Respublikası hökuməti arasında hava əlaqəsi haqqında saziş

Azərbaycan Respublikası hökuməti və Moldova Respublikası hökuməti arasında informatizasiya və informasiya texnologiyaları sahəsində əməkdaşlıq haqqında saziş

“Azərbaycan Televiziya və Radio Verilişləri” Qapalı Səhmdar Cəmiyyəti və

“Teleradio-Moldova” İctimai Şirkəti arasında əməkdaşlıq haqqında saziş

Azərbaycan Respublikası Prezidenti İlham Əliyevin və Moldova Respublikası Prezidenti Vladimir Voroninin birgə mətbuat konfransı

Aprelin 21-də Azərbaycan Respublikasının Prezidenti İlham Əliyev və Moldova Respublikasının Prezidenti Vladimir Voronin Kişineuda birgə mətbuat konfransı keçirmişlər. Dövlət başçıları əvvəlcə nitqlə çıxış etdilər.

Moldova Respublikası Prezidenti Vladimir Voroninin nitqi

Hörmətli İlham Heydəroviç!

Sizi bir daha ürəkdən salamlayıram. İkitərəfli münasibətlərimizin tarixində Moldova Respublikasına ilk rəsmi səfərə gəlməyinizə şadam. Mən azərbaycanlı dostlarımızı salamlayıram və sizi ikitərəfli münasibətlərimizi daha da genişləndirəcək və dərinləşdirəcək beş mühüm sazişin imzalanması münasibətilə təbrik edirəm.

Ötən dəfə, Azərbaycan Respublikasına mənim rəsmi səfərim zamanı biz 9 saziş imzaladıq və bugünədək bizim 30 sazişimiz vardı və indi 5-i də əlavə edildi və ümumilikdə 35 sazişimiz var. Mən kütləvi informasiya vasitələrinin nümayəndələrinə bunu da bildirməyimə çox şadam ki, yeni yaradılan Azərbaycan – Moldova hökumətlərarası komissiyasının dünən və srağagün ilk iclası olmuşdur. Komissiya ikitərəfli



münasibətlərimizlə bağlı bütün problemləri, məsələləri müzakirə etmişdir. Düşünürəm ki, bu hüquqi baza – 35-dən çox saziş və hökumətlərarası komissiyanın yaradılması bizə birgə fəaliyyət yolu ilə daha da irəliləməyə imkan verəcəkdir.

İlham Heydəroviç, əminəm ki, Sizin iştirak edəcəyiniz GUÖAM ölkələrinin sabahkı sammiti də ikitərəfli münasibətlərin dərinləşməsində və genişlənməsində ciddi addım olacaqdır.

Bizi Azərbaycanla çoxdankı dostluq bağlayır. Bundan başqa, Azərbaycan diasporu Moldova Respublikasının ən fəal vətəndaşları sırasındadır, çox nizam-intizamlı, sosial baxımdan çox fəaldır. Digər diasporlarla birlikdə gənc dövlətimizi demokratiya, insan hüquqlarına əməl olunması və ölkəmizdəki bütün millətlər-

dən olan vətəndaşlar arasında hərtərəfli münasibətlərin inkişaf etdirilməsi prinsipləri əsasında qurmaq üçün bütün işləri görür.

Curculeşt terminalının başlıca sərmayəçisi olmaq barədə Prezident İlham Əliyevin tapşırığı ilə Azərbaycan hökumətinin qəbul etdiyi cəsarətli qərar Moldovaya yönəldilən sərmayələrin həcmi baxımından misilsizdir, bir də o cəhətdən misilsizdir ki, bu terminalın köməyi ilə biz ölkəmizin yanacaq ehtiyatları ilə təmin olunması sahəsində çox ciddi problemləri həll edəcəyik. Bu, ölkəmizi daha da birləşdirəcəkdir.

Bizim bütün sahələrdə bütöv bir fəaliyyət proqramımız var. Bizim tariximiz və gələcək üçün perspektivlərimiz var.

Prezident Əliyevlə biz beynəlxalq səviyyədə, ilk növbədə, Birləşmiş Millətlər Təşkilatında qarşılıqlı fəaliyyət haqqında razılığa gəlmişik. Ərazilərimizdəki silahlı münaqişələr məsələsini BMT Baş Məclisinin müzakirəsinə birgə çıxarmaq qərarındaydıq, Birləşmiş Millətlər Təşkilatının müəyyən komitələrinə seçkilər zamanı bir-birimizi dəstəkləyəcəyik, Avropaya inteqrasiya yolunda təcrübə mübadiləsi üzrə birgə işləyəcəyik. Bəyannaməni və GUÖAM sammitində qəbul olunacaq qərarları nəzərə alaraq, biz, əlbəttə, həmin istiqamətdə əməkdaşlığa da inkişaf etdirəcək və birgə işləyəcəyik.

Bizim həll etməli olduğumuz çoxlu problemimiz var. Ərazi bütövlüyü məsələsini xüsusi qeyd etmək istəyirəm. Biz ərazi bütövlüyü məsələsində Azərbaycanın mövqeyini dəstəkləyirik və bu problemin həllinə təkən verə biləcək bütün tədbirlərdə iştirak etməyə hazırıq. Biz onları dəstəkləyir və başa düşürük, çünki bizim də belə çox ciddi, sağalmayan yaramız vardır. Mən Dnestryanı bölgə problemini nəzərdə tuturam. Bu məsələdə Azərbaycanla həmişə birlikdə işləyəcək və çalışacağıq ki, bizdəki və Azərbaycandakı bu münaqişələr həll olunsun.

İlham Heydəroviç, yaxın dostlarımdan biri kimi Sizi Moldovada bir daha ürəkdən salamlayıram və düşünürəm ki, Sizin səfəriniz münasibətlərimizdə yeni səhifə açacaq, ölkələrimizin xalqlarının rifahı naminə münasibətlərimizin yeni, keyfiyyətə daha yüksək səviyyəyə qalxmasına kömək edəcəkdir.

Azərbaycan Respublikası Prezidenti İlham Əliyevin nitqi

Çox sağ olun, hörmətli Vladimir Nikolayeviç!

İlk növbədə, dost və qardaş ölkəyə –

Moldovaya dəvətə görə bir daha təşəkkür etmək istərdim. Biz bu səfərə böyük əhəmiyyət verir və ümid edirik ki, bu səfər, danışıqlar və əldə olunacaq razılışmalar ölkələrimizi və xalqlarımızı daha da yaxınlaşdıracaqdır.

Sizin ötən il Azərbaycana uğurlu səfərinizi və onun gedişində ikitərəfli, regional və beynəlxalq xarakterli çox geniş əhatəli məsələlər barəsində fikir mübadiləsi aparıldığını hamımız xatırlayırıq. Həmin səfər, əslində, bütün mövcud problemlərdə mövqələrimizin nə qədər yaxın olduğunu aydın şəkildə göstərdi. Biz ikitərəfli əməkdaşlığımıza çox böyük əhəmiyyət veririk. Bu yaxınlarda Azərbaycanın Moldovada səfirliyinin açılması haqqında qərar qəbul etməyimiz buna sübut ola bilər. Düşünürəm ki, səfirlik yaxın vaxtlarda işinə başlayacaqdır. Həmçinin demək istəyirəm ki, Azərbaycan parlamentində Moldova – Azərbaycan dostluq qrupu fəaliyyət göstərir. Əminəm ki, deputatlarımız arasında əməkdaşlığa bu qrup da kömək edəcəkdir.

Siyasi münasibətlərimiz çox yüksək səviyyədədir. Regionumuzda baş verən proseslər barədə baxışlarımız uyğun gəlir, Avropaya inteqrasiya məsələlərində bir-birimizi dəstəkləyirik. Azərbaycan Avropa İttifaqının yeni qonşuluq proqramına daxil edilmişdir və Avropa İttifaqı ilə münasibətlərimiz uğurla inkişaf edir. Biz bu istiqamətdə Moldovanın uğurlarına da şadıq. Başqa sözlə, strateji xəttimiz çərçivəsində yollarımız uyğun gəlir. Biz GUÖAM çərçivəsində əməkdaşlığa da böyük əhəmiyyət veririk. Şübhə etmirəm ki, GUÖAM-ın sabahkı sammiti regional işlərdə getdikcə daha böyük nüfuz qazanan bu təşkilatın fəaliyyətində yeni mərhələ olacaqdır. Bu təşkilatın yaradıldığı ilk gündən Moldova da, Azərbaycan da burada çox mühüm və fəal rol oynamışlar.

Regional əməkdaşlıq məsələləri də ölkələrimiz üçün çox böyük əhəmiyyət kəsb edir və bu baxımdan bizim aramızda tam qarşılıqlı anlaşma var. Deməliyəm ki, biz iqtisadi əməkdaşlığa böyük diqqət yetiririk. Hökumətlərarası komissiya var və ümidvarıq ki, bu komissiyanın, habelə müxtəlif kommertiya və biznes qurumlarının fəaliyyəti ölkələrimizin daha güclü qarşılıqlı əlaqələrinə kömək edəcəkdir. Vladimir Nikolayeviç dedi ki, Azərbaycan sərmayəçiləri Moldovada həyata keçirilən layihələrə böyük maraq göstərmişlər və bu layihələr beynəlxalq maliyyə təsisatları tərəfindən dəstəklənmişdir və gerçəkləşdirilməyə başlanmışdır.

Düşünürəm ki, bu, həm ikitərəfli əməkdaşlı-

ğın, həm də regional kooperasiyanın çox mühüm cəhətidir, habelə GUÖAM çərçivəsində əməkdaşlığın çox mühüm elementi kimi qiymətləndirilə bilər. Bizim energetika sahəsində, nəqliyyat dəhlizlərində əməkdaşlıqda çox yaxşı perspektivlərimiz var və bu istiqamətdə çox böyük iş görülür. Buna görə də Vladimir Nikolayeviçlə ötən il Bakıda başlanmış dialoqumuzu bu gün davam etdirmək, mövqələrimizin yaxınlaşdığını bir daha vurğulamaq mənim üçün çox xoş idi. Bizim aramızda heç bir fikir ayrılığı yoxdur, biz beynəlxalq aləmdə bir-birimizi dəstəkləyirik və razılığa gəlmişik ki, gələcəkdə də müxtəlif beynəlxalq təşkilatlarda bir-birimizi dəstəkləyəcəyik.

Amma təəssüflər olsun ki, bizi ümumi problemlər, ümumi yaralar da birləşdirir. Söhbət Azərbaycanda və Moldovadakı təcavüzkar separatizmdən gedir. Bu, dövlətlərimizin ərazi bütövlüyünün pozulmasına gətirib çıxarmışdır. Biz təcavüzkar separatizmdən zərər çəkən ölkələr. Biz Moldovanın ərazi bütövlüyünün bərpa edilməsi, Dnestryanı bölgə probleminin nizama salınması sahəsində fəaliyyətini tamamilə dəstəkləyirik. Biz Ermənistan-Azərbaycan, Dağlıq Qarabağ münaqişəsinin həllində Azərbaycanın fəaliyyətini və mövqeyini aydın şəkildə dəstəklədiklərinə görə Moldova Prezidentinə və hökumətinə də çox minnətdarıq. Bu münaqişələrdən insanlar zərər çəkmişlər, ölkələrimiz zərər çəkmişlər. Münaqişələrin nəticələrinə nəzər salsaq görərik ki, separatçılar heç nə qazanmayıblar. Haqq bizim tərəfimizdədir, beynəlxalq normalar bizim tərəfimizdədir, ədalət bizim tərəfimizdədir. Düşünürəm ki, məsələnin mahiyyətinin başa düşülməsinə, habelə onun tənzimlənməsi yollarına dünya ictimaiyyətinin mümkün qədər daha geniş dairəsini cəlb edərək, birgə səylərlə biz ölkələrimizin ərazi bütövlüyünün bərpasına nail olacağıq.

Mən səfərə dəvətə görə, səmimi qəbula görə şəxsən Prezident Vladimir Nikolayeviç Voroninə bir daha dərin təşəkkür etmək istəyirəm. Aramızda, həqiqətən, çox mehriban dostluq münasibətləri, səmimi münasibətlər yaranmışdır və biz bu münasibətləri çox əziz tuturuq. Ümidvaram ki, sizin gözəl ölkənizə səfərim də ikitərəfli münasibətlərin inkişafında növbəti mərhələ olacaqdır.

Diqqətinizə görə təşəkkür edirəm.

Sonra Azərbaycan və Moldova prezidentləri jurnalistlərin suallarına cavab verdilər.

Sual: Mənim sualım cənab Əliyevədir.

Moldova Azərbaycanın sərmayə qoyduğu ilk ölkədir. Əvvəla, məni maraqlandıran odur ki, bu, sadəcə olaraq, təsadüfdür, yoxsa strateji addımdır? İkincisi, terminaldan başqa, konkret olaraq, daha hansı biznes layihələri həyata keçiriləcəkdir?

İlham Əliyev: Bu gün biz həmin məsələni müzakirə etdik və belə bir ümumi rəydə olduğumuzu bildirdik ki, siyasi münasibətlər yüksək səviyyədə olmasa, regional əməkdaşlıq məsələlərində ümumi mövqələr olmasa, ümumi strateji xətt olmasa, əlbəttə, belə irimiqyashlı layihələri həyata keçirmək mümkün olmazdı. Yəni ikitərəfli əlaqələrimiz, regionda baş verən proseslərə vahid mövqedən yanaşmalarımız Azərbaycan sərmayəçilərinin Moldova iqtisadiyyatına arxayınca vəsait qoymaları üçün çox yaxşı baza yaratmışdır. Bu layihənin, əlbəttə, kommertiya dəyəri var, çünki belə biznes layihələrində ancaq strateji, siyasi məsələləri əsas tutmaq çətindir. Sözsüz ki, bu, çox böyük strateji əhəmiyyətə malikdir. Şübhə etmirəm ki, bu layihənin həyata keçirilməsi və bütün lazımı infrastrukturun yaradılması regionda tamam yeni şərait yaradacaq, ölkələrimiz arasında, regionun ölkələri arasında əməkdaşlıq üçün yeni imkanlar açacaq, əlbəttə, iqtisadiyyatın digər sahələrində də əlaqələrimizin qaydaya düşməsinə təkan verəcəkdir.

Bu gün mən dedim ki, biz tezliklə Moldovada səfirlik açacağıq. Bu da bizi birləşdirən çox mühüm cəhətdir. Aviasiya xidmətlərinin rəhbərləri arasında saziş imzalanması da əlaqələr və qarşılıqlı gediş-gəliş üçün yaxşı imkanlar yarada bilər. Yəni, bütün bunlar ümumi strateji münasibətlərimiz çərçivəsində görülən işlərdir.

Sual: Mənim sualım hər iki prezidentədir. Ölkələrimizin Avropa qurumlarına inteqrasiya sahəsində əməkdaşlığının perspektivləri necədir?

Vladimir Voronin: Fevralın 22-də Moldova-da biz Avropa İttifaqı ilə iş planı imzaladıq. Bu iş planı onun həyata keçirilməsinə aidiyyəti olan hər bir nazirlik, idarə üçün konkret tapşırıqlarda öz əksini tapmışdır. Azərbaycan Prezidenti cənab Əliyevlə strateji cəhətdən belə bir məsələdə razılığa gəldik ki, Avropaya inteqrasiyanın bu strateji vektoru bizim üçün müəyyənedicidir. Biz bu barədə GUÖAM-ın sammitində də danışacağıq. Biz belə bir məsələdə də ilkin razılığa gəldik ki, bu və ya digər problemlər, müxtəlif layihələrin həyata keçirilməsi, Avrointeqrasiya yolunda uğurlar və uğursuzluqlar barədə daim informasiya mübadiləsi aparacağıq. Biz bu

məsələdə əməkdaşlıq edəcək, nail olduğumuz bütün müsbət təcrübəni bölüşəcəyik. Düşünürəm ki, bu xətt və birgə işimiz Avropa İttifaqının ölkələri tərəfindən də alqışlanacaq və dəstəklənəcəkdir. Həm də, bu cür dəstək qarşılıqlı olacaqdır. O, Avropaya inteqrasiya yolunu daha az səhvlərlə, yaxud böyük səhvlər olmadan keçməkdə, yəqin ki, bizə kömək edəcəkdir.

İlham Əliyev: Avropaya inteqrasiya yolu ilə birlikdə getmək təkliddə getməkdən daha rahat və asan olacaqdır. Bu istiqamətdə baxışlarımız və strateji xəttimiz uyğun gəldiyinə görə, Moldova kimi, Azərbaycan da öz gələcək inkişafını Avropa, Avratlantik qurumlarına inteqrasiyada görür. Əlbəttə ki, biz daim təcrübə mübadiləsi və məsləhətləşmələr aparacaq, Avropaya inteqrasiya üzrə birgə layihələr həyata keçirəcəyik. Zənnimcə, belə, bu yolu tez keçmək bizə daha

rahat olacaqdır. Əlbəttə ki, ölkələrimizin Avropaya inteqrasiyasına mane olan məsələlərin öz həllini tapması da vacibdir. Hamıya aydındır ki, ərazi bütövlüyü bərpa edilmədən, münafişələr nizama salınmadan bu proseslər istədiyimiz kimi və ümidvaram ki, Avropa qurumlarının da istədiyi kimi tez getməyəcəkdir. Odur ki, Moldovada Dnestryanı bölgə münafişəsinin və Azərbaycanda Ermənistan – Azərbaycan, Dağlıq Qarabağ münafişəsinin həlli təkcə ölkələrimizə aid olan məsələlər deyildir. Bu məsələlər həm də regional təhlükəsizlik üçün problemdir, Avropaya tam inteqrasiya yolunda problemdir. Ümidvaram ki, Avropaya inteqrasiya prosesi sürətləndikcə bu münafişələrin beynəlxalq hüquq normaları və prinsipləri əsasında ədalətli həlli üçün daha əlverişli şərait yaranacaqdır.

“AzərTAC” 23.04.05

22/04/05 – Azərbaycan Respublikasının Prezidenti İlham Əliyevin GUÖAM ölkələri dövlət başçılarının zirvə görüşündə iştirakı

Кишиневская Декларация глав государств ГУУАМ «Во имя демократии, стабильности и развития»

Главы государств Азербайджанской Республики, Грузии, Республики Молдова и Украины,

Руководствуясь целями и принципами, закрепленными в Уставе Организации Объединенных Наций, основополагающих документах Организации по безопасности и сотрудничеству в Европе и ГУУАМ, в частности Ялтинской Хартии,

Подтверждая приверженность государств ГУУАМ европейским нормам и ценностям и их стремление продолжать движение по пути европейской интеграции,

Отмечая возрастающую роль в общеевропейских процессах регионального сотрудничества на основе взаимного уважения суверенных прав государств, и подчеркивая, что такое сотрудничество способствует развитию демократии в целях укрепления безопасности и стабильности, экономического развития, культурного и социального процветания,

Выражая стремление утверждать демократические ценности во всех сферах деятельности государства и в жизни общества, неукоснительно соблюдать права человека, укреплять дух доверия и толерантности, безоговорочного приоритета верховенства закона как во внутренних, так и в международных делах,

Выражая глубокую озабоченность продол-

жающимися кризисами и возрастающими рисками безопасности, особенно угрозами международного терроризма, агрессивного сепаратизма и экстремизма и связанными с ними опасными явлениями,

Подчеркивая, что неурегулированные конфликты в ряде государств ГУУАМ подрывают суверенитет, территориальную целостность и независимость этих государств ГУУАМ, осложняют полномасштабное осуществление демократических реформ и экономическое развитие региона, негативно влияют на европейские интеграционные процессы и представляют собой вызов международному сообществу,

Приветствуя расширение Европейского Союза и отмечая взаимную готовность к сближению и развитию сотрудничества на основе европейских норм и стандартов,

Отмечая открытость ГУУАМ для других стран и объединений, разделяющих те же цели и принципы,

1. Заявляют о приверженности принципам демократии, верховенства закона и уважения основных прав и свобод человека, неуклонном стремлении укреплять демократическую стабильность и развивать экономическое сотрудничество государств ГУУАМ в интересах своих народов.

2. Подтверждают необходимость дальней-

шего укрепления и расширения сотрудничества государств в противодействии международному терроризму и экстремизму и связанным с ними таким негативным явлениям, как незаконный оборот наркотиков, транснациональная организованная преступность, торговля людьми, нелегальная миграция, распространение оружия массового уничтожения, незаконная торговля оружием, отмывание денег и коррупция, во исполнение положений Декларации о совместных усилиях по обеспечению стабильности и безопасности в регионе и Соглашения о сотрудничестве между Правительствами государств-участников ГУУАМ в сфере борьбы с терроризмом, организованной преступностью и иными опасными видами преступлений.

3. Выражают твердую решимость вносить совместный вклад в поддержание мира и стабильности, высказывают намерение наладить военно-политическое и военное сотрудничество, в том числе в сфере миротворческих операций.

4. Отмечают бесперспективность и пагубность сепаратизма и дезинтеграции, несовместимость применения силы, этнических чисток и территориальных захватов с европейским опытом и ценностями, которые, в частности, включают полиэтничность и культурное многообразие. Подчеркивают важность интенсификации совместных усилий государств ГУУАМ и международного сообщества в урегулировании приднестровской проблемы и конфликтов в Азербайджане и Грузии на основе норм и принципов международного права путем реинтеграции неконтролируемых территорий в государства, частью которых они являются, и обеспечении совместного мирного проживания различных этнических групп в пределах международно-признанных границ государств.

5. Подчеркивают важность решения Стамбульского Саммита ОБСЕ от 1999 г. и призывают все государства ОБСЕ приложить максимум усилий для исполнения Россией принятых обязательств о полном выводе российских войск и вооружений из Республики Молдова и Грузии.

6. Выражают поддержку мирным инициативам и процессам направленных на решение существующих конфликтов. В этом контексте приветствуют недавние предложения, мирный план, представленный Президентом Грузии для Южно-Осетинской автономии, продолжающийся «Пражский процесс» переговоров в рамках Минской группы ОБСЕ, а также появление во время Саммита ГУУАМ предложений Президента Украины и Президента Румынии по

решению приднестровской проблемы.

7. Подтверждают курс на углубление европейской интеграции государств ГУУАМ, установление партнерских отношений с Европейским Союзом и НАТО с целью создания общего пространства безопасности, экономического и транспортного сотрудничества, и заявляют о намерении тесно взаимодействовать в этих областях. Подтверждают намерение продолжать взаимовыгодное сотрудничество с США и развивать наиболее тесные отношения с организациями и государствами, разделяющими эти цели и принципы ГУУАМ.

8. Выступают за скорейшую реализацию Соглашения о создании зоны свободной торговли, использование транзитного потенциала, в том числе для надежных поставок энергоносителей, эффективного и безопасного функционирования транспортных коридоров, что будет способствовать усилению европейской интеграции и обеспечению международной безопасности, развитию торгово-экономических отношений между Востоком и Западом, совершенствованию транспортно-коммуникационной инфраструктуры в стратегически важном регионе ГУУАМ.

9. Подчеркивают необходимость энергетического сотрудничества в рамках ГУУАМ, в частности, активизации усилий, направленных на реализацию совместных программ и проектов, на основе их коммерческой рентабельности, по транспортировке энергоресурсов Каспийского региона на европейский энергетический рынок с использованием территорий государств-участников Объединения.

10. Выступают за усиление взаимодействия в гуманитарной сфере, в частности, сотрудничества в области туризма, здравоохранения, образования, культуры и спорта.

11. Для достижения целей Ялтинской Хартии ГУУАМ и настоящей Декларации, принимая во внимание важность экономического и социального развития, формирования пространства демократической стабильности и безопасности в регионе ГУУАМ, а также для придания нового импульса сотрудничеству, заявляют о намерении создать на основе ГУУАМ региональную организацию, имеющую целью демократию и развитие.

12. Президенты поручили Совету Министров Иностранных Дел Объединения проработать соответствующие вопросы и внести согласованные предложения.

г. Кишинэу, 22 апреля 2005 года

GUÖAM ölkələri dövlət başçılarının mətbuat konfransı

Aprelin 22-də, GUÖAM-ın üzvü olan ölkələrin dövlət başçılarının zirvə görüşü başa çatdıqdan sonra prezidentlər İlham Əliyev, Vladimir Voronin, Viktor Yuşşenko, Mixail Saakaşvili, habelə Litva və Rumıniya prezidentləri Valdas Adamkus və Trayan Besesku jurnalistlər üçün bəyanatlarla çıxış etmişlər.

Azərbaycan Respublikası Prezidenti İlham Əliyevin nitqi



Hörmətli xanımlar və cənablar!

Qeyd etmək istəyirəm ki, GUÖAM ölkələri dövlət başçılarının bu gün keçirilən zirvə görüşü çox uğurlu oldu. Məsələlərin çox konstruktiv müzakirəsi getdi və Kişineu Bəyannaməsi qəbul edildi. Zənnimcə, bu, təşkilatımızın regionda mövqelərinin daha da möhkəmlənməsi yolunda çox mühüm amildir. Əminəm ki, bu zirvə görüşündən sonra regional problemlər, demokratik proseslərin inkişafı, təhlükəsizliyin möhkəmlənməsi problemləri kontekstində GUÖAM-ın rolu və yeri artacaqdır. Təşkilat çox güclü, ciddi qüvvəyə çevrilir. O, Xəzər dənizi – Qara dəniz regionunda baş verən bütün proseslərdə fəal iştirak edəcəkdir.

Şübhə yoxdur ki, təşkilatın inkişafının bu

yeni mərhələsi ölkələrimizdə baş verən proseslər üçün də çox mühüm olacaqdır. Bizi çox şey birləşdirir. Avropaya inteqrasiya məsələlərinə vahid yanaşmalar, terrorizmlə mübarizəyə, regional təhlükəsizlik və Avropa təhlükəsizliyi sisteminin möhkəmləndirilməsinə vahid yanaşmalar, təcavüzkar separatizmlə mübarizəyə vahid yanaşmalar – bütün bunlar Kişineu Bəyannaməsində öz əksini tapmışdır. Bəyannamədə əməkdaşlığımızın ruhu ifadə edilmiş, habelə meyar və prinsiplər dəqiq göstərilmişdir. Bunların əsasında əməkdaşlığı inkişaf etdirəcək, ölkələrimizdə vəziyyəti təkmilləşdirəcəyik.

Ölkələrimizin ərazilərindəki münaqişələrin həlli prinsiplərinə vahid yanaşmanın ifadə olunmasını da çox mühüm məqam hesab edirəm. Bu, çox vacibdir, çünki biz Moldova, Gürcüstan və Azərbaycandakı münaqişələrin beynəlxalq hüquq prinsipləri əsasında dincliklə həllinə nail olmaq istəyirik və bu zaman vahid, eyniləşdirilmiş yanaşma olmalıdır. Çox şadam ki, buna müvəffəq ola bildik. Əlbəttə, çalışacağıq ki, əməkdaşlığımız region üçün, ölkələrimiz üçün bütün təhlükələrin aradan qaldırılmasını mümkün etsin ki, Avropa və Avratlantik qurumlarına normal inteqrasiya edə bilək.

Zirvə görüşündə dost ölkələrin - Rumıniya və Litvanın prezidentlərinin iştirakını da çox mühüm və əlamətdar hadisə hesab edirəm. Bu, həm təşkilatımıza olan hörmətin, həm də regional əməkdaşlıq məsələlərinə münasibətin ifadəsidir. Təşkilatımız əməkdaşlıq üçün açıqdır. Hesab edirik ki, regional proseslərin gələcək inkişafı GUÖAM-ı regional miqyasda ciddi qüvvəyə çevirəcəkdir.

Fürsətdən bir daha istifadə edərək, zirvə görüşünün gözəl təşkilinə və bizə göstərilən qonaqpərvərliyə görə ev sahiblərinə - Moldova tərəfinə, şəxsən Prezident Vladimir Nikolayeviç Voroninə təşəkkür etmək istəyirəm.

Diqqətinizə görə təşəkkür edirəm.

“AzərTAC” 23.04.05

Səfər zamanı keçirilmiş görüşlər:

Rumıniya Respublikasının Prezidenti Trayan Besesku ilə görüş
Ukrayna Prezidenti Viktor Yuşşenko ilə görüş
Gürcüstan Prezidenti Mixail Saakaşvili ilə görüş
Litva Respublikasının Prezidenti Valdas Adamkus ilə görüş

Səfər zamanı imzalanmış sənədlər:

GUÖAM-ın üzvü olan ölkələrin səhiyyə nazirlikləri arasında əməkdaşlıq haqqında saziş
GUÖAM çərçivəsində sərgi-yarmarka fəaliyyəti haqqında saziş

**09/05/05 – Azərbaycan Respublikasının Prezidenti İlham Əliyevin Böyük Qələbənin
60 illiyinə həsr olunmuş tədbirlərdə iştirakı**

Səfər zamanı keçirilmiş görüşlər:

Rusiya Federasiyasının Prezidenti Vladimir Putin ilə görüş
Amerika Birləşmiş Ştatlarının Prezidenti Corc Buş ilə görüş
Polşa Respublikasının Prezidenti Aleksandr Kvasnevski ilə görüş
Bolqarıstan Respublikasının Prezidenti Georgi Pirvanov ilə görüş
Türkiyə Respublikasının Baş naziri Rəcəb Tayyib Ərdoğan ilə görüş
İtaliya Respublikasının Baş naziri Silvio Berlusconi ilə görüş
Belçika Krallığı parlamentinin sədri Herman de Kroo ilə görüş

**15-17/05/05 – Azərbaycan Respublikasının Prezidenti İlham Əliyevin Avropa Şurasının
üzvü olan ölkələrin Varşavada keçirilən dövlət və hökumət başçılarının
növbəti zirvə görüşündə iştirakı**

Səfər zamanı keçirilmiş görüşlər:

Ermənistan Respublikasının Prezidenti Robert Koçaryan ilə görüş
Türkiyə Respublikasının Baş naziri Rəcəb Tayyib Ərdoğan ilə görüş
Litva Respublikasının Prezidenti Valdas Adamkus ilə görüş
Avropa İttifaqının xarici əlaqələr və yeni qonşuluq siyasəti üzrə komissarı xanım Benita Ferrero-Valdner ilə görüş
Avropa Şurası Parlament Assambleyasının sədri Rene Van der Linden ilə görüş
Almaniya Respublikasının Prezidenti Alfred Moisiu ilə görüş
Norveç Krallığının Baş naziri Kyel Maqne Bundevik ilə görüş
Finlandiya Respublikasının Prezidenti xanım Tarya Halonen ilə görüş
Avropa Şurasının Baş katibi Terri Devis ilə görüş
Çexiya Respublikasının Prezidenti Vatslav Klaus ilə görüş

**10-12/06/05 – Azərbaycan Respublikasının Prezidenti
İlham Əliyevin Xorvatiyaya rəsmi səfəri**

Səfər zamanı keçirilmiş görüşlər:

Xorvatiya Respublikasının Prezidenti Stipe Mesiç ilə təkbətək görüş
Xorvatiya Respublikasının Prezidenti Stipe Mesiç ilə geniş tərkibdə görüş
Xorvatiya Respublikası parlamentinin – Saborunun sədri Vladimir Şeks ilə görüş
Xorvatiya Respublikası hökumətinin sədri İvo Sanader ilə görüş

Səfər zamanı imzalanmış sənədlər:

Azərbaycan Respublikası və Xorvatiya Respublikası arasında mədəni əməkdaşlıq haqqında saziş
Azərbaycan Respublikasının Xarici İşlər Nazirliyi və Xorvatiya Respublikasının Xarici İşlər və Avropa İntegrasiyası Nazirliyi arasında əməkdaşlıq haqqında protokol
Azərbaycan Respublikasının və Xorvatiya Respublikasının aviasiya hakimiyyəti orqanları arasında əməkdaşlıq memorandumu

***Azərbaycan Respublikası Prezidenti İlham Əliyevin və Xorvatiya Respublikası
Prezidenti Stipe Mesiçin birgə mətbuat konfransı***

İyunun 10-da Zaqrebədə, Azərbaycan Prezidenti İlham Əliyevin Xorvatiyaya rəsmi səfəri çərçivəsində sənədlərin imzalanmasından sonra Prezident İlham Əliyevin və Xorvatiya Prezidenti Stipe Mesiçin birgə mətbuat konfransı olmuşdur. Əvvəlcə prezidentlər nitqlə çıxış etdilər.

**Xorvatiya Respublikası Prezidenti
Stipe Mesiçin nitqi**

Hörmətli cənab Prezident!
Hörmətli mətbuat nümayəndələri!
Azərbaycan Respublikasının Prezidenti cə-

nab İlham Əliyev Xorvatiya Respublikasına ilk rəsmi səfərə gəlmişdir. Biz onunla və nümayəndə heyəti ilə həm Azərbaycan, həm də Xorvatiya üçün vacib sayılan məsələlər ətrafında fikir mübadiləsi apardıq.

Biz bütün sahələrdə, xüsusən də iqtisadi sahədə qarşılıqlı əməkdaşlığı daha da intensivləşdirmək və möhkəmləndirmək arzumuzu ifadə etdik. Eyni zamanda bildirdik ki, ikitərəfli əməkdaşlığımızın genişləndirilməsi və gücləndirilməsi məqsədi ilə hüquqi baza yaradılmalıdır və bu gün həmin istiqamətdə ilkin addımlar atılmışdır. Tərəflər həm ölkələrimiz arasında mövcud olan münasibətləri, həm də regionlarımızdakı vəziyyəti müzakirə etmişdir. Biz terrorizmin hazırda bütün dünya ictimaiyyəti üçün təhlükə doğuran ən böyük bəlalardan biri olmasını qeyd etdik. Terrorizm probleminin aradan qaldırılması məqsədi ilə ayrı-ayrı terrorçular və ya terrorçu qruplara qarşı mübarizə aparmaq, onların sadəcə, maliyyə mənbələrini kəsmək kifayət deyildir. Eyni zamanda, siyasi məsələləri də həll etmək lazımdır. Xüsusən də qaynar nöqtələrdə olan problemlərin, yoxsulluq probleminin həllinə çalışmaq lazımdır. Tamamilə aydındır ki, həll olunmamış siyasi məsələlər terrorçu fəaliyyətə bəraət qazandırmır. Əksinə, siyasi problemlərin aradan qaldırılması terrorizmə son qoymağa imkan yaradar.

Mənim həmkarım, Azərbaycan Respublikasının Prezidenti bildirdi ki, ölkəsinin böyük potensialı var və bu potensial gələcəkdə ikitərəfli münasibətlərin inkişafı məqsədi ilə istifadə olunmalıdır. Xəzər dənizindən hasil olunacaq Azərbaycan neftinin böyük bir hissəsi bu yaxınlarda istismara verilmiş yeni neft boru kəməri vasitəsilə dünya bazarlarına çatdırılacaqdır. Beləliklə, bu layihə Azərbaycanın büdcəsinə milyardlarla dollar gətirəcək və Azərbaycan hökuməti ən mühüm məsələləri həll etməyə qadir olacaqdır. Bu fürsət həmçinin bizim şirkətlər üçün Azərbaycanda fəaliyyət göstərmək imkanları yaradacaqdır. Xorvatiya isə, öz növbəsində, Azərbaycanda istehsal olunan məhsullar üçün bazarlarını açıq elan edəcəkdir. Biz eyni zamanda, turizm sahəsində əməkdaşlıq imkanlarını və vətəndaşlarımızın bir-birini daha yaxından tanıması məsələsini müzakirə etdik.

Azərbaycan Respublikasının Prezidenti məni Xorvatiyanın iş adamları ilə birgə Azərbaycana rəsmi səfərə dəvət etdi. Mən bu dəvəti böyük məmnuniyyətlə qəbul etdim.

Sağ olun.

Azərbaycan Respublikası Prezidenti İlham Əliyevin nitqi

Hörmətli cənab Prezident!

Xanımlar və cənablar!

İlk növbədə, ölkənizə məni dəvət etdiyinə görə Xorvatiya Prezidentinə minnətdarlığımı bildirmək istəyirəm. Burada olmağımdan çox şadam. Biz bu səfəri ölkələrimiz arasındakı ikitərəfli münasibətlərin inkişafı istiqamətində atılmış çox vacib bir addım kimi qəbul edirik.

Cənab Prezidentin dediyi kimi, biz ikitərəfli münasibətlərə, regiondakı, dünyadakı vəziyyətə aid məsələləri müzakirə etdik. Sizə deyə bilərəm ki, biz müzakirə etdiyimiz bütün məsələlərdə konsensusa nail olduq və onların həlli ilə bağlı ümumi mövqedə olduğumuzu bir daha hiss etdik.

Ölkələrimiz arasında oxşarlıqlar çoxdur. Hər iki ölkə – Xorvatiya və Azərbaycan uzun illər ərzində müstəqillikdən məhrum olmuşlar və digər ölkələrin bir hissəsi idilər. Ölkələrimiz digər ölkələrin hərbi təcavüzünə məruz qalmışlar. Əgər biz bu gün sülhün Balkanlarda bərpa olunduğunu görürüksə, Cənubi Qafqaz regionunda bu, hələ ki, belə deyildir. Digər sözlə desək, biz ölkələrimizin üzləşdiyi problemləri yaxşı anlayırıq və problemlərimizi və Azərbaycanın işğal olunmuş ərazilərinin azad edilməsi ilə bağlı mövqeyimizi anladığına görə mən cənab Prezidentə çox minnətdaram. Mən ümid edirəm ki, Balkanlarda olduğu kimi, bizim regionda da ədalət bərpa olunacaq və bir milyon Azərbaycanlı qaçqın öz yurd-yuvasına qayıdacaqdır.

Biz həm də iqtisadi əməkdaşlığa dair məsələləri müzakirə etdik və deyə bilərəm ki, nümayəndə heyətimizdə iş adamları da var. Onlar xorvatiyalı həmkarları ilə birgə biznes layihələrinin həyata keçirilməsi ilə bağlı lazımi danışıqlar apara bilərlər. Bizim enerji sektorunda, turizm, kənd təsərrüfatı və iqtisadiyyatın digər sahələrində əməkdaşlıq etmək üçün çox yaxşı potensialımız var. Əminəm ki, ölkələrimiz arasında bu gün qurulan tərəfdaşlıq xalqlarımızın rifahı naminə davam edəcək və Avropa ailəsinə inteqrasiya olunmaqda bizə yardımçı olacaqdır.

Cənab Prezident bildirdiyi kimi, mən onu və onun nümayəndə heyətini Azərbaycana səfərə dəvət etdim və ümidvaram ki, biz bu səfərə qədr siyasi və iqtisadi sahədə istədiyimiz nailiyyətləri əldə edəcəyik.

Çox sağ olun!

Sonra Azərbaycan və Xorvatiya prezidentləri jurnalistlərin suallarına cavab verdilər.

Sual: Mənim birinci sualım Xorvatiya Prezidentinədir. Bir neçə il bundan əvvəl Sizin ölkə hərbi yolla və güclü beynəlxalq dəstəklə ərazi bütövlüyünü bərpa edə bildi. Siz buna neçə nail oldunuz? İkinci sualım hər iki prezidentədir. Səfirlikləri nə vaxt açmağı planlaşdırırsınız?

Stripe Mesic: Bildiyiniz kimi, keçmiş Yuqoslaviyada baş vermiş müharibənin əsas səbəbi torpaq iddiaları ilə bağlı idi. Əsas problem ondan ibarət idi ki, Yuqoslaviyanın ən böyük respublikası sayılan Serbiya öz ərazilərini Xorvatiya, Bosniya və Herseqovinanın hesabına genişləndirməyi planlaşdırırdı. Müharibənin başlanmasına bəhanə isə Xorvatiyada, Bosniya və Herseqovinada yaşayan serblərin hüquqlarının guya Serbiya tərəfindən qorunması olmuşdur. Aydın məsələdir ki, bu, reallıqdan tamamilə uzaq olan bir mövqe idi. Beləliklə, Yuqoslaviyanın parçalanması ilə Serbiya öz sərhədlərini genişləndirmək istəyinə düşdü. Burada baş vermiş bütün müharibələr artıq qurtarıbdır. Lakin düzünü desək, Xorvatiyada da müəyyən dairələr hesab edirdilər ki, Serbiya Bosniya və Herseqovinanın parçalanmasına nail olacaq və beləliklə, Xorvatiyanın milli sərhədləri genişlənəcəkdir.

Bütün bunlara baxmayaraq, hərbi əməliyyatlara son qoyuldu və respublikalar arasındakı sərhədlər zərrə qədər də dəyişmədi. Siz düzgün qeyd etdiniz ki, Xorvatiya ərazisinin bir hissəsi işğal olunmuşdu və onun əsas hissəsi hərbi yolla azad edilmişdir. Qalan ərazilər isə dinc reintegrasiya yolu ilə qaytarıldı. Biz etnik azlıqların hüquqlarını qoruyan qanun qəbul etdik. Bu qanunun müddəaları ən yüksək Avropa standartlarına cavab verir. qaçqınların qayıtması prosesi artıq başlanıbdir. Biz həmin prosesi daha da möhkəmləndirmək və intensivləşdirmək istəyirik, çünki bu, bizim dövlət və milli marağımıza uyğundur. Etnik mənsubiyyətindən asılı olmayaraq, bütün vətəndaşlarımızın Xorvatiyaya qayıtmasını istəyirik. Xorvatiya dövləti onların yaşayış yerlərini bərpa etməlidir. Hazırda biz vaxtilə hərbi əməliyyatlar aparılmış zonalarda iqtisadi həyatın canlandırılması üçün böyük səylər göstəririk. Sülh yalnız o vaxt bərqərar ola bilər ki, hökumət təsisatları lazımcına işləsin. Biz indi Xorvatiyada məhz bu işləri görürük. Hamı üçün bərabər hüquqlar təmin olunur. Biz islahatları həyata keçiririk. Polis və hərbi qüvvələrin islahatına nail olmuşuq. İndi apardığımız

islahatlar hökumət idarəçiliyi və məhkəmə sisteminə aiddir. Ən vacib meyar isə odur ki, hamı qanun qarşısında bərabərdir. Yalnız qanunun aliliyi bütün vətəndaşların bərabər səviyyədə olmasını təmin edir. Eyni zamanda, çox vacib olan başqa amil də var. Konkret olaraq cinayət törədən insanlar qanun qarşısında cavab verməlidirlər. Bu yolla insanlar arasında ədavətə son qoyulmasına nail olmaq olar. Çünki konkret insanlar tərəfindən törədilmiş cinayətlərə görə xalqlar cavab verməməlidir.

O ki qaldı, Sizin ikinci sualınıza, Prezident Əliyevlə bu məsələni müzakirə etdik və belə razılığa gəldik ki, əvvəlcə biz ölkələrimizdə fəxri konsulluqlar açmalıyıq. Sonrakı mərhələdə isə, qarşılıqlı əməkdaşlıq sahəsində irəliləyiş əldə edilməklə, fəxri konsulluq səviyyəsində olan nümayəndəliklərimiz səfirlik səviyyəsinə qaldırılacaqdır. Prezident mənə gələcəkdə neftdən alınacaq gəlirlərin və onun daşınmasından əldə olunacaq vəsaitlərin səviyyəsi haqqında məlumat verdikdən sonra bir daha gördüm ki, Azərbaycanın bu sahədəki çəkisi çox artacaqdır. Beləliklə, qarşılıqlı əməkdaşlığımızın daha da genişləndirilməsi üçün əlavə imkanlar açılacaqdır. Ölkəniz yeni Norveç olacaqdır.

İlham Əliyev: Mən də səfirlik məsələsinə toxunmaq istərdim. Biz bu məsələni cənab Prezidentlə müzakirə etdik. Mənim regiona səfərimin ilk növbədə məhz Xorvatiyaya edilməsi ikitərəfli münasibətlərimizə verdiyimiz böyük əhəmiyyəti bir daha sübut edir. Əlbəttə ki, biz bu yaxınlarda daimi nümayəndəliklərin açılmasını nəzərdən keçirəcəyik. Mən eyni zamanda, cənab Prezidentin verdiyi cavabla bağlı öz mülahizələrimi bildirmək istərdim. Bir daha demək istəyirəm ki, ölkələrimiz arasında çoxlu oxşarlıqlar var. Azərbaycan da xarici təcavüzdən əziyyət çəkmiş, Ermənistanın təcavüzünün qurbanı olmuşdur. Bunun üçün də bəhanə Azərbaycanda yaşayan ermənilərin “qorunması” məsələsi olmuşdur. Lakin Dağlıq Qarabağdakı erməniləri qorumağa ehtiyac yox idi, çünki ermənilər bizim ölkədə yüz əlli ildən çox yaşamışdılar və heç vaxt problemləri olmamışdır. Əsil səbəb isə Azərbaycanın ərazisini işğal etmək olmuşdur və ermənilər xarici yardım hesabına buna nail ola bildilər. Biz Dağlıq Qarabağda yaşayan ermənilər üçün dünyada mövcud olan ən yüksək muxtariyyət statusunun və təhlükəsizlik zəmanətinin verilməsinə hazırıq. Bu, bizim edə biləcəyimiz maksimum güzəstdir. Biz əminik ki, burada, Xorvatiyada

olduğu kimi, Azərbaycanda da ədalət bərpa ediləcək və torpaqlarımız işğaldan azad olunacaqdır.

Sual: Azərbaycanın böyük gələcəyini nəzərə alaraq, Siz Xorvatiyanın təcrübəsini Azərbaycanın Avropaya inteqrasiya yolunda nümunə kimi qəbul edirsinizmi?

İlham Əliyev: Biz münasibətlərimizin inkişafını bir neçə istiqamətdə görürük. İlk növbədə, ikitərəfli münasibətlərimizi nəzərdə tuturuq və onların hazırda sürətlə möhkəmlən-

məsindən məmnunuq. Biz eyni zamanda, bu gün cənab Prezidentlə ölkənizin Avropaya inteqrasiya prosesini çox böyük maraqla və diqqətlə izlədiyimizi müzakirə etdik. Əldə etdiyiniz uğurlar bizi sevindirir. Biz bu təcrübəni nəzərdən keçirdik və ümid edirik ki, Xorvatiya Avropa İttifaqının daimi üzvü olduğdan sonra sizin ölkə Azərbaycanın Avropaya daha da yaxınlaşmasına yardım edəcəkdir.

“AzərTAC” 13.06.05

13/06/05 - Azərbaycan Respublikasının Prezidenti İlham Əliyevin Sankt-Peterburqun Tavrıya sarayında 9-cu Peterburq Beynəlxalq İqtisadi Forumunda iştirakı

Səfər zamanı keçirilmiş görüşlər:

Sankt-Peterburqun Tavrıya sarayında 9-cu Peterburq Beynəlxalq İqtisadi Forumunda iştirak Rusiya Federasiyasının Prezidenti Vladimir Putin ilə görüş

Sankt-Peterburqdakı Azərbaycan diasporunun nümayəndələri ilə görüş

Avropa Yenidənqurma və İnkişaf Bankının prezidenti, 9-cu Peterburq iqtisadi forumunun təşkilat komitəsinin həmsədri Yan Lemyer ilə görüş

Çexiya Respublikası parlamenti Senatının sədri Prşemisel Sobotka ilə görüş

Sankt-Peterburqun Mixaylov maneyində açılan “Azərbaycan Respublikasının nailiyyətləri və əməkdaşlığa dair layihələr” sərgisində iştirak

16/06/05 – Azərbaycan Respublikasının Prezidenti İlham Əliyevin Kiyevdə keçirilən “Fövqəladə Ukrayna dəyirmi masası” adlı beynəlxalq investisiya forumunda iştirakı

Səfər zamanı keçirilmiş görüşlər:

Ukrayna Prezidenti Viktor Yuşenko ilə görüş

Moldova Respublikasının Prezidenti Vladimir Voronin ilə görüş

Gürcüstan Respublikasının Prezidenti Mixail Saakaşvili ilə görüş

Estoniya Respublikasının Prezidenti Arnold Rüütel ilə görüş

AZƏRBAYCAN RESPUBLİKASININ PREZİDENTİ İLHAM ƏLİYEVİN GÖRÜŞLƏRİ

- 1 aprel -** ABŞ Silahlı Qüvvələri Avropa Komandanlığı rəisinin müavini Çarlz Uoldun rəhbərlik etdiyi nümayəndə heyəti ilə görüş
- 2 aprel -** ATƏT-in hazırkı sədri, Sloveniya Respublikasının xarici işlər naziri Dimitri Rupel ilə təkbətək görüş
- 5 aprel -** Müstəqil Dövlətlər Birliyi Təşkilatının İcraçı katibi Vladimir Ruşaylo ilə görüş
- 7 aprel -** Rusiya Federasiyasının keçmiş Prezidenti Boris Yeltsin ilə görüş
- 7 aprel -** Belçika Krallığı parlamenti nümayəndələr palatasının sədri Herman de Kroonun başçılıq etdiyi nümayəndə heyəti ilə görüş
- 7 aprel -** Yunanistan Respublikasının turizm naziri Dimitris Avramopulosun başçılıq etdiyi nümayəndə heyəti ilə görüş
- 8 aprel -** “Sərhədsiz reportyorlar” Beynəlxalq Təşkilatının Baş katibi Robert Menard ilə görüş
- 11 aprel -** Fransa Senatının Fransa-Azərbaycan dostluq qrupunun sədri, senator Ambruaz Düponun rəhbərlik etdiyi nümayəndə heyəti ilə görüş
- 11 aprel -** ATƏT-in kütləvi informasiya vasitələrinin azadlığı üzrə nümayəndəsi Miklos Haraştinin başçılıq etdiyi nümayəndə heyəti ilə görüş
- 11 aprel -** Rusiya Veteranlar Assosiasiyasının nümayəndə heyətini, Rusiya jurnalistləri ilə görüş

- 14 aprel -** Azərbaycan Beynəlxalq Əməliyyat Şirkətinin prezidenti Devid Vudvord ilə görüş
- 19 aprel -** Mariya İşler Biguinin başçılığı ilə Avropa İttifaqı-Azərbaycan Parlament Əməkdaşlığı Komitəsinin nümayəndə heyəti ilə görüş
- 20 aprel -** Rusiya Federasiyasının P.İ.Çaykovski adına Dövlət Akademik Böyük Simfonik Orkestrinin bədii rəhbəri və baş dirijoru, SSRİ xalq artisti Vladimir Fedoseyev ilə görüş
- 20 aprel -** Avropa Şurası Parlament Assambleyasının Monitoring Komitəsinin Azərbaycan üzrə həmməruzəçiləri Andreas Qross və Andres Herkel ilə görüş
- 25 aprel -** ABŞ Dövlət Departamentinin Avrasiya üzrə böyük məsləhətçisi Stiven Mənn ilə görüş
- 27 aprel -** Türkiyənin Qars vilayətinin valisi Nevzat Turxan, İğdır valisi Xəlil Ulusoy, Ərzurum valisi Cəlaləddin Güvənc, Ağrı valisi Yusuf Yavaşcan və Ərdahan valisinin vəkili Əhməd Ərdəğdun ilə görüş
- 28 aprel -** Beynəlxalq Xilasetmə Komitəsinin prezidenti Corc Rupun rəhbərlik etdiyi nümayəndə heyəti ilə görüş
- 29 aprel -** ABŞ-ın Avropada Təhlükəsizlik və Əməkdaşlıq Təşkilatındakı səfiri Stefan Minikes ilə görüş
- 29 aprel -** BMT-nin Ərzaq və Kənd Təsərrüfatı Təşkilatının (FAO) Baş direktoru Yak Diufun rəhbərlik etdiyi nümayəndə heyəti ilə görüş
- 2 may -** Türkiyə Respublikasının İsgəndərün, Payas, Ceyhan, Sarımazı, Mərsin-Toroslar, Lapseki şəhərlərinin bələdiyyə başçıları ilə görüş
- 3 may -** Latviya Seyminin Latviya-Azərbaycan parlamentlərarası əməkdaşlıq qrupunun sədri Oleqs Denisovsun rəhbərlik etdiyi nümayəndə heyəti ilə görüş
- 10 may -** BMT-nin Uşaq Fondunun (UNICEF), İnkişaf Proqramının (UNDP), Əhali fondunun (UNFPA) və Ümumdünya Ərzaq Proqramının (WFP) İcraiyə Şuralarının üzvlərindən ibarət nümayəndə heyəti ilə görüş
- 11 may -** Avropa İttifaqının Cənubi Qafqaz üzrə xüsusi nümayəndəsi Heyki Talvitiyenin rəhbərlik etdiyi nümayəndə heyəti ilə görüş
- 18 may -** Beynəlxalq Valyuta Fondunun Azərbaycan üzrə missiyasının rəhbəri Vitali Kramarenko ilə görüş
- 18 may -** Ukraynanın xarici işlər naziri Boris Tarasyuk ilə görüş
- 18 may -** Türkiyə Respublikası Silahlı Qüvvələri Baş Qərargah rəisinin müavini, ordu generalı İlker Başbuğ ilə görüş
- 20 may -** II Ümumdünya gömrük sərgisi və forumunda iştirak edən nümayəndə heyətləri ilə görüş
- 23 may -** Rabitə Sahəsində Regional Əməkdaşlıq Təşkilatının Bakıda keçirilən 33-cü iclasının iştirakçıları ilə görüş
- 24 may -** Almaniya Federativ Respublikası Bundestaqının və Federal Kəşfiyyat Xidmətinin nümayəndə heyəti ilə görüş
- 24 may -** Qazaxıstan Respublikasının Prezidenti Nursultan Nazarbayev ilə təkbətək görüş
- 24 may -** Türkiyə Respublikasının Prezidenti Əhməd Nəcdət Sezər ilə görüş
- 24 may -** Gürcüstan Prezidenti Mixail Saakaşvili ilə görüş
- 25 may -** ABŞ-ın energetika naziri Samuel Bodman ilə görüş
- 25 may -** Böyük Britaniyanın kral ailəsinin üzvü, York hersoqu şahzadə Endryu ilə görüş
- 25 may -** BP şirkətinin prezidenti lord Con Braun ilə görüş
- 25 may -** Avropa Komissiyasının enerji məsələləri üzrə komissarı Andris Pibalqs ilə görüş
- 26 may -** Norveç Krallığının dövlət katibi, neft sənayesi və energetika nazirinin müavini Oluf Ulset ilə görüş
- 26 may -** Ukraynanın yanacaq və energetika nazirinin birinci müavini Aleksey İvçenko ilə görüş
- 26 may -** BNP Pari Bankının energetika, ixrac və layihələr üzrə rəhbəri Dominik Remin ilə görüş
- 27 may -** ATƏT-in Minsk qrupunun həmsədrləri ilə görüş
- 27 may -** İslam Ölkələri Elm, Təhsil və Mədəniyyət Təşkilatının Baş direktoru Əbdüləziz bin Osman Əl-Tuveycri ilə görüş
- 30 may -** Yaponiyanın Azərbaycandakı keçmiş səfiri Toşiyuki Fucivara ilə görüş

- 30 may -** Türkiyə Respublikasının Atatürk Kültür, Dil və Tarix Yüksək Qurumunun sədri professor Sadiq Kamal Tural və Atatürk Araşdırmalar Mərkəzinin sədri professor Mehmed Saray ilə görüş
- 31 may -** Rusiya Federasiyasının Həştərxan vilayətinin qubernatoru Aleksandr Yilkin ilə görüş
- 1 iyun -** Senator Çarlz Heyqlin başçılıq etdiyi ABŞ nümayəndə heyəti ilə görüş
- 2 iyun -** ABŞ Mülki Tədqiqatlar və İnkişaf Fondunun prezidenti Tom Ovensin başçılıq etdiyi nümayəndə heyəti ilə görüş
- 2 iyun -** Dünya Bankının Cənubi Qafqaz üzrə direktoru xanım Donna Douset-Koirolonun rəhbərlik etdiyi nümayəndə heyəti ilə görüş
- 6 iyun -** Litva Respublikası Seyminin sədri Arturas Paulauskasın başçılıq etdiyi nümayəndə heyəti ilə görüş
- 6 iyun -** Ümumgürcüstan Katolikos-Patriarxı II İlianının başçılıq etdiyi nümayəndə heyəti ilə görüş
- 6 iyun -** Avstriyalı tarixçi alim, professor Erix Fayqlı ilə görüş
- 7 iyun -** İngiltərə – Azərbaycan Cəmiyyətinin sədri, Böyük Britaniya parlamentinin Lordlar palatasının üzvü, sabiq enerji naziri lord Freyzer ilə görüş
- 9 iyun -** İtaliya Senatının xarici əlaqələr və miqrasiya məsələləri daimi komitəsinin sədri, Senatın Avropa Şurası Parlament Assambleyasındakı nümayəndə heyətinin üzvü Fiorello Proveranı ilə görüş
- 9 iyun -** Hindistanın neft sənayesi və qaz naziri Mani Şankar Ayyar ilə görüş
- 13 iyun -** ABŞ-ın Ceymstaun Fondunun prezidenti Qlen Hovardın başçılıq etdiyi nümayəndə heyəti ilə görüş
- 17 iyun -** Britaniyanın Cənubi Qafqazdakı xüsusi nümayəndəsi Brayan Folun rəhbərlik etdiyi nümayəndə heyəti ilə görüş
- 17 iyun -** Avropa Şurası Venesiya Komissiyasının katibi Canni Bukikkio ilə görüş
- 21 iyun -** Rusiya Prezidenti Administrasiyasının rəhbəri Dmitri Mədvədyevin başçılıq etdiyi nümayəndə heyəti ilə görüş
- 23 iyun -** NATO Baş katibinin müavini Con Kolston ilə görüş
- 23 iyun -** Gürcüstanın maliyyə naziri Valeri Çeçelaşvili ilə görüş
- 27 iyun -** Koreya Respublikasının, İrlandiyanın, Zambianın, Sudanın, Moldovanın, Koreya Xalq Demokratik Respublikasının, Avstraliyanın, Qvineyanın və Küveytin ölkəmizdə yeni təyin olunmuş fəvqəladə və səlahiyyətli səfirləri Mun Hayonqun, Entoni Maniksin, Peter Lusaka Çintalanın, Şol Denq Alakın, Mihail Laurun, Li Don Palın, xanım Yean Dunning, Amara Banquranın və Abdullah Abduləziz əl-Duvaihinin etimadnamələrinin qəbul edilməsi
- 30 iyun -** Türkiyə Respublikasının Baş naziri Rəcəb Tayyib Ərdoğan ilə görüş



Azərbaycan Prezidenti İlham Əliyevin və Litva Prezidenti Valdas Adamkusun görüşü



Azərbaycan Prezidenti İlham Əliyevin və Albaniya Prezidenti Alfred Moisiunun görüşü



Azərbaycan Prezidenti İlham Əliyevin və Norveç Krallığının Baş naziri Kyel Maqnein görüşü



Azərbaycan Prezidenti İlham Əliyevin və Finlandiya Prezidenti Tarya Halonenin görüşü



Azərbaycan Prezidenti İlham Əliyevin və Avropa Şurasının Baş katibi Terri Devisin görüşü



Azərbaycan Prezidenti İlham Əliyevin və Çexiya Prezidenti Vatslav Klausun görüşü



Azərbaycan Prezidenti İlham Əliyevin və Rusiya Prezidenti Vladimir Putinin görüşü



Azərbaycan Prezidenti İlham Əliyevin və Estoniya Prezidenti Arnold Rüütelin görüşü

XARICI ÖLKƏLƏRİN DÖVLƏT VƏ HÖKUMƏT BAŞÇILARININ AZƏRBAYCAN RESPUBLİKASINA SƏFƏRLƏRİ

24-25/05/05 - Qazaxıstan Respublikasının Prezidenti Nursultan Nazarbayev Azərbaycan Respublikasına rəsmi səfəri

Səfər zamanı keçirilmiş görüşlər:

Azərbaycan Respublikasının Prezidenti İlham Əliyev ilə təkbətək görüş
Azərbaycan Respublikası Prezidenti İlham Əliyev və Heydər Əliyev Fondunun prezidenti,
YUNESKO-nun xoşməramlı səfiri Mehriban Əliyeva ilə görüş
Heydər Əliyev adına Bakı-Tbilisi-Ceyhan əsas ixrac boru kəmərinin Azərbaycan hissəsinin
istifadəyə verilməsi mərasimində iştirak

Səfər zamanı imzalanmış sənədlər:

Azərbaycan Respublikası və Qazaxıstan Respublikası arasında strateji tərəfdaşlıq və müt-
təfiqlik münasibətləri haqqında müqavilə
Azərbaycan Respublikasının Əmək və Əhalinin Sosial Müdafiəsi Nazirliyi ilə Qazaxıstan
Respublikasının Əmək və Əhalinin Sosial Müdafiəsi Nazirliyi arasında əmək, məşğulluq və
əhalinin sosial müdafiəsi sahəsində əməkdaşlıq haqqında saziş
Azərbaycan Respublikası hökuməti ilə Qazaxıstan Respublikası hökuməti arasında neft
maşınqayırması sahəsində əməkdaşlığın əsas prinsipləri haqqında 1997-ci il 10 iyun tarixli
sazişə dəyişikliyin edilməsi haqqında protokol
Azərbaycan Respublikası hökuməti ilə Qazaxıstan Respublikası hökuməti arasında azad
ticarət haqqında 1997-ci il 10 iyun tarixli sazişə əlavə və düzəlişlərin edilməsi haqqında
protokol
Azərbaycan Respublikasının hökuməti ilə Qazaxıstan Respublikasının hökuməti arasında
turizm sahəsində əməkdaşlıq haqqında saziş
Azərbaycan Respublikası hökuməti ilə Qazaxıstan Respublikası hökuməti arasında
terrorçuluq, narkotik vasitələrin, psixotrop maddələrin və prekursorların qanunsuz dövriyyəsi,
mütəşəkkil və digər növ cinayətkarlıqla mübarizədə əməkdaşlıq haqqında saziş

Azərbaycan Respublikası Prezidenti İlham Əliyevin və Qazaxıstan Respublikası Prezidenti Nursultan Nazarbayevin birgə mətbuat konfransı

Mayın 24-də Azərbaycan Respublikasının Prezidenti İlham Əliyev və Qazaxıstan Respublikasının Prezidenti Nursultan Nazarbayev Bakıda birgə mətbuat konfransı keçirmişlər. Dövlət başçıları əvvəlcə nitqlərlə çıxış etdilər.

Azərbaycan Respublikası Prezidenti İlham Əliyevin nitqi

Hörmətli cənab Prezident!

Hörmətli xanımlar və cənablar!

Bu gün biz Azərbaycan xalqının böyük dostu, Qazaxıstan Prezidenti Nursultan Abişeviç Nazarbayevi qəbul edirik. Deməliyəm ki, biz bir-birimizə çox böyük qardaşlıq hissləri bəsləyirik. Ölkələrimiz arasında tarixən çox yaxın münasibətlər, dostluq, qardaşlıq münasibətləri mövcud olmuşdur. Çox xoşdur ki, bu münasibətlər indi də inkişaf edir və yeni məna ilə dolğunlaşır.



Nursultan Abişeviç Azərbaycan xalqının lideri Heydər Əlirza oğlu Əliyevlə böyük şəxsi dostluq telləri bağlayırdı. Bir çox illər, onilliklər ərzində onlar birlikdə çox fəal işləmişlər. Onlar müstəqil ölkələrə - Qazaxıstana və Azərbaycana rəhbərlik etməyə başladıda da xalqlarımızı daha da yaxınlaşdırmaq, daha böyük inteqrasiyaya və münasibətlərin daha yüksək

səviyyəsinə nail olmaq üçün çox sıx qarşılıqlı fəaliyyət göstərirdilər və məqsədlərinə də çatdılar.

Ölkələrimiz arasında münasibətlərin bugünkü səviyyəsi müstəqil dövlətlərimizin prezidentləri vəzifəsində onların onillik birgə fəaliyyətinin nəticəsidir. Mənə çox xoşdur ki, bu ənənələr saxlanılmışdır və davam edir. Qazaxıstana ötən ilki rəsmi səfərimi böyük səmimiyyətlə xatırlayıram. Aparılmış danışıqlar və imzalanmış sənədlər sübut edir ki, əlaqələrimiz möhkəmlənir.

Qazaxıstan Prezidentinin Azərbaycana bugünkü səfərinin də çox böyük əhəmiyyəti var. Biz tərəfdaş ölkələr, qardaş. Biz regionda bu gün mühüm rol oynayan və gələcəkdə getdikcə daha mühüm rol oynayacaq ölkələr. Regionumuzda baş verən proseslər də xeyli dərəcədə qarşılıqlı fəaliyyətimizin səviyyəsindən, əməkdaşlığımızın səviyyəsindən asılı olacaqdır.

Bu gün biz siyasi əməkdaşlığın ən yüksək səviyyəsinə malik, iqtisadi əlaqələri də genişləndirmək istəyirik. Əmtəə dövriyyəsi artımının çox böyük olması və faiz nisbəti ilə çox kəskin şəkildə artması ilə yanaşı, hesab edirik ki, bu əməkdaşlığı genişləndirmək üçün çox böyük potensial var. Bu məsələlər, habelə regional siyasət, ikitərəfli münasibətlər, Xəzər üzrə əməkdaşlıq məsələləri bugünkü təkbətək danışıqlarımızın və görüşlərimizin diqqət mərkəzində olmuşdur.

Biz bir daha əmin olduq ki, ölkələrimiz arasında qarşılıqlı əlaqələrin səviyyəsi çox yüksəkdir. Qazaxıstan və Azərbaycan, yəqin, elə ölkələrdir ki, onlar qonşuların, dost, qardaş dövlətlərin necə əməkdaşlıq etməli olduqlarına nümunə ola bilərlər. Bu əməkdaşlıq dərin tarixi köklərə, ənənələrə əsaslanır, habelə dövlətlərimizin təşəkkülü və möhkəmlənməsi, regionun iqtisadi cəhətdən güclü, siyasi cəhətdən fəal ölkələrinə çevrilməsi ilə şərtlənən bugünkü məna ilə dolğunlaşmışdır. Zənnimcə, ölkələrimizin bu istiqamətdə – həm regional işlərdə, həm ikitərəfli əsasda, həm də beynəlxalq təşkilatlarda əməkdaşlıq çərçivəsində birgə fəaliyyətinin istər ölkələrin daxilində proseslərin inkişafı üçün, istərsə də regional siyasət, əməkdaşlıq və regional təhlükəsizlik məsələləri üçün çox böyük əhəmiyyəti olacaqdır.

Dəvətimizi qəbul edib ölkəmizə səfərə gəldiyinə görə hörmətli Nursultan Abişeviçə böyük təşəkkürümü bildirmək istəyirəm. Həm də çox xoşdur ki, bu səfər Azərbaycanda tarixi hadisə ərəfəsində - Bakı-Tbilisi-Ceyhan boru

kəmərinin istifadəyə verilməsi ərəfəsində keçir. Sabah biz bu tarixi hadisədə birlikdə iştirak edəcəyik. Mənə çox xoşdur ki, Qazaxıstan Prezidenti bu bayramda qonaqlarımız arasında olacaqdır. Qazaxıstan Prezidentinə, bütün dost və qardaş qazax xalqına bir daha sülh, firavanlıq, tərəqqi arzulamaq istəyirəm və ümidvaram ki, əlaqələrimiz bundan sonra da belə fəal surətdə möhkəmlənəcəkdir.

Diqqətinizə görə təşəkkür edirəm.

Qazaxıstan Respublikası Prezidenti Nursultan Nazarbayevin nitqi

İlham Heydəroviç, indicə dediyiniz səmimi sözlərə görə Sizə təşəkkür edirəm. Mən bu fikirlərlə tamamilə razıyam. Biz məhdud dairədə və nümayəndə heyətlərimizlə görüşlərdə də bu barədə söhbət etdik. Biz dəvətinizi məmnuniyyətlə qəbul etdik və Siz Azərbaycan Respublikasının Prezidenti vəzifəsinə başladığından sonra buraya rəsmi səfər edirik. Nümayəndə heyətimizə hökumətimizin aparıcı nazirləri daxildir. Bu, ciddi niyyətlərdən və ənənəvi, çoxdankı dostluq və əməkdaşlıq münasibətlərimizi daha da möhkəmlətmək istəyindən xəbər verir. İmzaladığımız sənəd nadir bir sənəddir, çünki biz hələ dostluğumuzun dərin köklərinin və XXI əsrdə gələcək müttəfiqlik münasibətlərimizin qeyd olunduğu strateji xarakterli sənəd imzalamamışdıq.

Hesab edirəm ki, Mərkəzi Asiyada Qazaxıstan Azərbaycan üçün, bizim üçün sə Qafqazda Azərbaycan əsas dövlətdir. Məsələ təkcə bunda deyildir, hərçənd bu da çox vacibdir, biz ümumi tarixi, ümumi böyük əcdadları, ümumi dili, mədəniyyət və ənənələri olan qohum xalqlarıq. Qazax xalqının və şəxsən mənim Azərbaycan xalqına böyük hörmətimiz, məhəbbətimiz və ehtiramımız var. Bəlkə də, uşaqlıqda azərbaycanlılarla birlikdə boya-başa çatmağım şəxsən mənim üçün çox mühüm idi, kəndimizdə çox böyük Azərbaycan diasporu vardı. Bütün xalqımızın da münasibəti belədir. Dediklərim tarixdir, bugünkü həyat isə bizi daha da yaxınlaşdırır. İndi Xəzər bizi bir-birimizdən ayırmır, əksinə, birləşdirir, əslində, biz qonşuyuq, həmsərhədik. İndi bizim iki dövlət bu regionda dünya bazarı üçün neftin əsas hasilatçısıdır. Biz birlikdə çox səylə işləyək, dünya əmək bölgüsünün mühüm iştirakçısı ola bilərik. Əvvəla, bu regionda terrorizmlə və digər təzahürlərlə mübarizə aparılması, sabitliyin bərqərar edilməsi məsələlərində, ikincisi, öz enerji

daşıyıcılarımızla dünya məkanında olmağımızla. Bu da yaxın on il üçün sanballı töhfə olacaqdır. İndi Bakı-Tbilisi-Ceyhanı ədalətlə, ayrı-seçkilik etmədən Aktau-Bakı-Tbilisi-Ceyhan adlandırmaq lazımdır. Bu, həcmi ildən-ilə daha çox artacaq Qazaxıstan neftinin dünya bazarlarına çıxarılmasının bizim üçün mühüm variantlarından biridir.

Zənnimcə, bu gün imzalanmış 6 sənəd – növbədə digər mühüm sənədlərimiz durur – göstərir ki, biz siyasi məsələləri bütün istiqamətlərdə həll edirik. Hökumətlərarası qarşılıqlı münasibətlər, dövlətlərimizin iqtisadi komissiyalarının iclasları sübut edir ki, kənd təsərrüfatı məsələlərində əməkdaşlıq, o cümlədən Qazaxıstandan ərzaq, taxıl göndərilməsi və Azərbaycandan neft hasilatı, neft emalı üçün avadanlıq alınması, mütəxəssislər mübadiləsi, mədəni mübadilə, müştərək müəssisələr yaradılması, tikinti sənayesi ölkələrimiz arasında əmtəə dövriyyəsinə bir neçə dəfə artırmağa imkan verir. Əlaqələr, turizm, gənclərin, ziyalıların mədəni mübadiləsi münasibətlərimizdə mühüm amillərdir. Sizə demək istəyirəm ki, Qazaxıstan Azərbaycanla belə yaxın əməkdaşlığa açıqdır və biz bütün istiqamətlərdə əməkdaşlıq etməyə hazırıq. Hesab edirik ki, bütün istiqamətlərdə münasibətlərimizin inkişafı üçün heç bir maneə yoxdur.

Səmimi, qardaşcasına qəbula, nümayəndə heyətimizə göstərilən qonaqpərvərliyə görə bir daha təşəkkür edirəm. Ümidvaram ki, görüşlərimiz, danışıqlarımız, dövlətlərimizin rifahı naminə gələcək əməkdaşlığa güclü təkan verəcəkdir.

Sonra Azərbaycan və Qazaxıstan Prezidentləri jurnalistlərin suallarına cavab verdilər.

Sual: Bir halda ki, Qazaxıstanın və Azərbaycanın əməkdaşlığında karbohidrogenlərin nəqli ən mühüm cəhətlərdən biridir, Aktau-Bakı-Tbilisi-Ceyhandan savayı, yeni tranzit yollarının meydana gəlməsi də planlaşdırılırmı?

Nursultan Nazarbayev: Gəlin, əvvəlcə bu işi normal surətdə görək. Qazaxıstanın mövqeyinə gəldikdə, mən çoxvektorluğa ona görə əsas tutmuram ki, bu, bizim çox möhkəm və qəti mövqeyimizdir, sadəcə olaraq, ona görə ki, bu, proqnoz deyildir, hesablanmış enerji məsələləridir. Məsələn, 2010-cu ildə 100 milyon, 2015-ci ilədək təxminən 150 milyon ton neft çıxaracağıq. İqtisadiyyatımızın inkişafı baxımından daxili tələbat 25-30 milyon ton olacaqdır. Gördüyünüz kimi, böyük həcmdə neft

ixrac ediləcəkdir. Odur ki, bu neftin tam nəqlini nə Bakı-Tbilisi-Ceyhan, nə də Şimali Xəzər boru kəməri təmin edə biləcəkdir. Yəqin, sizə məlumdur ki, dekabrda biz Çinə gedən və gücü 20 milyon ton olan 1000 kilometrlik neft kəmərinin tikintisini başa çatdıracağıq, Xəzəri Qərbi Çinlə birləşdirmək üçün daha 700 kilometrlik hissəni inşa etmək qalır. Zənnimcə, gələcəkdə Fars körfəzinə çıxmaqla İran variantı da mümkündür. Biz Atrav-Samara vasitəsilə Baltik dənizinə çıxmaq üçün Rusiya ilə işləyirik. Bir sözlə, bütün bunlar həcmərlə və zərurətlə müəyyən ediləcəkdir. Bu gün Bakı-Tbilisi-Ceyhan Qazaxıstan neftinin nəqli üçün çox mühüm variantlardan biri olaraq qalır.

İlham Əliyev: Uzun illər ərzində bizim mövqeyimiz də ixrac yollarının çoxvariantlılığına əsaslanmışdır. Həmişə hesab etmişik və bu gün də həmin yanaşmanın düzgünlüyünü yəqin etdik ki, nəqləmənin alternativ yolları nə qədər çox olarsa, mənafeələrimizin maksimum təmin edilməsi üçün imkanlar bir o qədər çox olacaqdır. Artıq bu gün Azərbaycanda iki boru kəməri mövcuddur, onlar Azərbaycan neftini Rusiyanın və Gürcüstanın Qara dəniz limanlarına nəql edir. Bakı-Tbilisi-Ceyhan boru kəməri istifadəyə verildikdən sonra üçüncü bazar – Aralıq dənizi bazarı meydana gələcəkdir. Əlbəttə, lazım gələrsə, bizim nəqliyyat infrastrukturunu Qazaxıstanın neft hasilatçılarının da istifadəsinə veriləcəkdir ki, bu məsələ maksimum səmərə ilə öz həllini tapa bilsin.

Qazaxıstan iri neft hasilatçısına çevrilir. Əlbəttə, hesab edirik ki, neftin ərazimiz vasitəsilə nəqli çərçivəsində Qazaxıstanla Azərbaycan arasında fəal əməkdaşlığın çox mühüm iqtisadi nəticələri ola bilər. Bir daha demək istəyirəm ki, ehtiyac yaranarsa, biz bütün nəqliyyat infrastrukturumuzu qardaşlarımızın tam ixtiyarına verəcəyik.

Sual: Hazırda Xəzəryanı dövlətlərin bütün başçılarının görüşməsi və Xəzərin statusu məsələsinə dair tam miqyaslı konsensus haqqında razılığa gələ bilməsi üçün bütün ilkin şərtlər varmı? Əgər indi bu dövlətlərin bütün başçıları həmin problemin həlli üçün ciddi siyasi iradələrinin olduğunu bəyan edərlərsə, bu problemin tam həllinə nə mane olur?

Nursultan Nazarbayev: Biz, bütün Xəzəryanı dövlətlər Xəzər dənizi haqqında pakt imzalanması üzərində çoxdan işləyirik. Bildiyiniz kimi, biz orta xətdən, sahilyanı sularından və açıq dənizdən danışdıqda, Rusiya, Qazaxıstan və Azərbaycan arasında mövqə yaxınlığı

mövcuddür. İranın mövqeyi bir qədər fərqlənir. İndi danışıqlar aparən nümayəndələrimiz konsensus tapmaq üçün bu istiqamətdə intensiv surətdə işləməkdə davam edirlər. Ona görə də mən bu fikirdəyəm ki, biz – beş Xəzəryanı dövlət kənardan müdaxilə olmadan həmin məsələni özümüz həll etməliyik. Çünki bu, bizim mənafelemizdir və bu dəniz hamımızı birləşdirməlidir, o, dostluq, əməkdaşlıq və ticarət dənizi olmalıdır. Düşünürəm ki, Türkmənistan da, İran da məsələyə bu cür yanaşmada maraqlıdır. Əvvəl-axır, ölkələrin mənafeləri üstünlük təşkil etməlidir və biz buna gəlib çıxmalıyıq. İndi ancaq danışıqlar prosesindən söz açə bilərəm. Növbəti görüşümüz Tehrana təyin olunub, onun müddəti hələ müəyyən edilməyibdir. Yəqin ki, İran Prezidentinin seçkilərindən sonra biz danışıqlar aparmaq üçün görüşlərimizin daha konkret tarixini gözləyəcəyik.

İlham Əliyev: Biz Xəzərin məsələlərinin tənziqlənməsinə dair çoxtərəfli danışıqlar aparılmasına böyük əhəmiyyət veririk. Bu məsələnin tənziqlənməsinə töhfəmizi vermək üçün öz tərəfimizdən bütün mümkün işləri görürük. Bu məsələyə müxtəlif yanaşmalar mövcuddür. Lakin bizim yanaşmamız həmişə beynəlxalq hüququn, indiki halda, dəniz hüququnun norma və prinsiplərinə, habelə dünya praktikasına əsaslanmışdır. Düşünürəm ki, Qazaxıstanla

Azərbaycan, Qazaxıstanla Rusiya, Rusiya ilə Azərbaycan arasında əldə edilmiş sazişlər bütün Xəzəryanı ölkələrin çoxtərəfli sazişi üçün yaxşı əsas ola bilər. Bu üç ölkə öz aralarında bütün danışıqlar proseslərini tamamilə başa çatdırmışlar. İmzalanmış sazişlər milli sektorları dəqiq delimitasiya edir. Bu, hərtərəfli tənziqləmə üçün yaxşı əsasdır və zənnimcə, bu yanaşmadan istifadə edilərsə, məsələnin həllinə çox tez nail olmaq mümkündür.

Həmçinin demək istərdim ki, tənziqləmə məsələsinin hələ tamamilə həll edilməməsinə baxmayaraq, bu, Xəzər dənizinin Azərbaycan sektorunda işləyən əcnəbi sərmayəçilər üçün maneə olmamışdır. Buraya milyardlarla dollar sərmayə qoyulmuş, müasir neft infrastrukturunu yaradılmışdır, karbohidrogen ehtiyatlarının kəşfiyyatı, hasilatı işləri aparılır, boru kəmərləri çəkilir. Başqa sözlə, Xəzərin statusunun tənziqlənməməsi məsələsi iqtisadi layihələrimizin həyata keçirilməsində ləngitmələrə gətirib çıxarmadı. Lakin çox istərdik ki, bu məsələ, nəhayət, öz hüquqi həllini tapsın ki, Xəzərdə bütün mübahisələrə son qoyulsun və Xəzər əməkdaşlıq, sülh və təhlükəsizlik zonasına çevrilsin.

"AzərTAC" 24.05.05

30/06/05 - Türkiyə Respublikasının Baş naziri Rəcəb Tayyib Ərdoğanın Azərbaycan Respublikasına rəsmi səfəri

Səfər zamanı keçirilmiş görüşlər:

Azərbaycan Respublikasının Baş naziri Artur Rasizadə ilə görüş
Azərbaycan Respublikasının Milli Məclisinin deputatları ilə görüş
Azərbaycanda fəaliyyət göstərən türk iş adamları ilə görüş
Azərbaycan Respublikasının Prezidenti İlham Əliyev ilə təkbətək görüş
Azərbaycan Respublikasının Prezidenti İlham Əliyev ilə geniş tərkibdə görüş
Bakıda Türkiyə səfirliyi üçün tikiləcək yeni binanın təməl qoyma mərasimində iştirak
Azərbaycan Respublikası Prezidenti İlham Əliyev və Heydər Əliyev Fondun prezidenti, YUNESKO-nun xoşməramlı səfiri Mehriban Əliyeva ilə görüş

Səfər zamanı imzalanmış sənədlər:

Azərbaycan Respublikası hökuməti və Türkiyə Respublikası hökuməti arasında texniki əməkdaşlıq haqqında protokol
Azərbaycan Respublikası hökuməti və Türkiyə Respublikası hökuməti arasında baytarlıq sahəsində əməkdaşlıq haqqında saziş
Azərbaycan Respublikası hökuməti və Türkiyə Respublikası hökuməti arasında müəlliflik hüququ və əlaqəli hüquqlar sahəsində əməkdaşlıq haqqında saziş

Azərbaycan Respublikası Prezidenti İlham Əliyevin və Türkiyə Respublikasının Baş naziri Rəcəb Tayyib Ərdoğanın birgə mətbuat konfransı

İyunun 30-da Azərbaycan Respublikasının Prezidenti İlham Əliyev və Türkiyə Respublikasının Baş naziri Rəcəb Tayyib Ərdoğan Bakıda birgə mətbuat konfransı keçirmişlər. Dövlət başçıları əvvəlcə nitqlərlə çıxış etdilər.

Azərbaycan Respublikası Prezidenti İlham Əliyevin nitqi

Hörmətli cənab Baş nazir!

Hörmətli qonaqlar, xanımlar və cənablar!

Bu gün Türkiyə Cümhuriyyətinin Baş naziri hörmətli Rəcəb Tayyib Ərdoğan Azərbaycanda rəsmi səfərdədir. Bu, bizi çox sevindirir. Hesab edirəm ki, bu səfər iki ölkə arasında olan münasibətlərin inkişafında mühüm rol oynayacaqdır və Türkiyə ilə Azərbaycan, iki dost, qardaş ölkə həmişə olduğu kimi, bundan sonra da çox sıx əməkdaşlıq edəcəkdir.

Biz ikitərəfli münasibətlərə böyük önəm veririk, bu münasibətləri çox yüksək qiymətləndiririk. Bizim aramızda olan qardaşlıq, dostluq münasibətləri hər iki ölkənin inkişafı üçün önəmlidir. Eyni zamanda, bölgədə gedən proseslərə də müsbət təsir göstərir. Bölgədə sülhün, sabitliyin bərqərar olunması, təhlükəsizlik sisteminin möhkəmlənməsi, bölgədə gedən irimiqyaslı regional layihələrin həyata keçirilməsi bizim üçün və Türkiyə üçün çox önəmlidir. Bizim birgə fəaliyyətimiz qarşıda duran bütün məsələlərin həllinə böyük dəstəkdir, böyük töhfədir.

Türkiyə Ermənistan–Azərbaycan, Dağlıq Qarabağ məsələsində daim Azərbaycanın yanında olub və bu gün də Azərbaycanın yanındadır. Azərbaycanın haqlı mövqeyini müdafiə edir, onu dəstəkləyir və bütün beynəlxalq təşkilatlarda Azərbaycanın səsinə səs verir. Bu dəstəyə, bu qardaşlığa görə biz Türkiyə hökumətinə, Türkiyə dövlətinə, Türkiyə xalqına minnətdarıq. Biz ümid edirik ki, Ermənistan–Azərbaycan, Dağlıq Qarabağ münaqişəsi beynəlxalq hüquq normaları əsasında öz həllini tapacaq, Azərbaycanın ərazi bütövlüyü bərpa olunacaq və bir milyondan artıq qaçqın, köçkün soydaşımız öz doğma torpağına qayıdacaqdır. Bunu etmək üçün, təbii ki, siyasi-diplomatik səylər davam etdirilməlidir. Amma eyni zamanda, Azərbaycan öz siyasi və iqtisadi potensialını daha da gücləndirməlidir.

Bu yaxınlarda istismara verdiyimiz, Türkiyə ilə Azərbaycan arasında dostluq, qardaşlıq mü-



nasibətlərinin təzahürü, onun nəticəsi olan Bakı-Tbilisi-Ceyhan neft kəmərinin uğurlu fəaliyyəti bölgədə sabitliyin, iqtisadi inkişafın və təhlükəsizliyin təmin edilməsində mühüm rol oynayacaqdır. Bakı-Tbilisi-Ceyhan layihəsi dünyanın ən böyük enerji layihəsidir və birgə səylər nəticəsində biz bu layihəni həyata keçirdik, əfsanəni gerçəklilyə çevirdik. Bu layihə və bundan sonrakı Bakı-Tbilisi-Ərzurum qaz kəməri layihəsi Türkiyənin və Azərbaycanın bölgədəki rolunu və nüfuzunu daha da artıracaq və gələcəkdə bizim iqtisadi və siyasi mövqeyimizə xidmət edəcəkdir.

Biz çox istəyirik ki, aramızda olan ticarət əlaqələri daha da genişlənsin. Bu gün bu barədə geniş söhbət aparıldı. Ticarət dövriyyəmiz artır, 2005-ci ildə 2004-cü ilə nisbətən təxminən 50 faiz artmışdır. Bu, çox gözəl göstəricidir. Amma onu da bilirik ki, bu, bizim iqtisadi potensialımızı əks etdirmir. Potensial daha da böyükdür. Əminəm ki, bu gün apardığımız danışıqlar gələcəkdə iqtisadi və ticarət əlaqələrimizin inkişafına kömək göstərəcəkdir.

Biz bu gün hörmətli Baş nazirlə müxtəlif mövzular ətrafında fikir mübadiləsi apardıq. Əlbəttə ki, ikitərəfli münasibətlər, bölgədə gedən proseslər müzakirə olundu. Beynəlxalq təşkilatlarda birgə fəaliyyətimiz haqqında fikir mübadiləsi edildi. Bir daha demək istəyirəm ki, danışdığımız bütün məsələlərdə bizim mövqələrimiz üst-üstə düşür, heç bir fikir ayrılığı yoxdur və bu, bir daha onu göstərir ki, Türkiyə-Azərbaycan münasibətləri çox sağlam zəmində qurulubdur. Bu münasibətlər gələcəkdə də inkişaf edəcək, möhkəmlənəcək, Türkiyə və Azərbaycan xalqları qardaş kimi birlikdə yaşayacaq, öz potensiallarını daha da gücləndirəcək və bölgədə gedən proseslərə bundan

sonra da təsir göstərəcəklər.

Hörmətli Baş nazirin Azərbaycanca səfəri ilə əlaqədar bir daha öz dərin məmnunluğumu bildirmək istəyirəm. Əminəm ki, bu səfər uğurlu keçəcək, gələcək əməkdaşlığımız üçün gözəl addım olacaqdır. Təşəkkür edirəm.

Türkiyə Respublikasının Baş naziri Rəcəb Tayyib Ərdoğanın nitqi

Hörmətli Cümhurbaşqanının bu anlamlı açıqlamalarına görə çox təşəkkür edirəm. Dünnən axşamdan etibarən gördüyümüz qonaqpərvərliyə görə öz adımdan və nümayəndə heyəti adından çox-çox təşəkkür edirəm.

İstər təkbətək görüşümüzdə, istərsə də heyətlərarası görüşdə Türkiyə ilə Azərbaycan arasında siyasi, iqtisadi və mədəni sahələrdə əlaqələri müzakirə etdik. Siyasi sahədə xüsusilə Türkiyə – Azərbaycan əlaqələri, beynəlxalq əməkdaşlıq məsələləri diqqət mərkəzində oldu.

Hörmətli Cümhurbaşqanının da ifadə etdiyi kimi, beynəlxalq təşkilatlar və qurumlarda birgə əməkdaşlığımız qardaş və dost olan iki ölkənin istəyi şəklində davam etməkdədir və atdığımız addımlar mühümdür. Bu yöndəki əməkdaşlıq hər zaman əsas sayılmışdır və təbii ki, gələcəkdə də bu şəkildə davam edəcəkdir. Mərhum Cümhurbaşqanı Heydər Əliyevin ifadə etdiyi “Bir millət, iki dövlət” fikri bizi gələcəyə doğru inamla aparır.

Kipr barədə aparılan siyasətimizlə bağlı məsələlərə də toxunuldu. Bu sahədə işlər davam etdiriləcəkdir. Bir çox işlərin Azərbaycan tərəfindən də görüləcəyinin müdəsini hörmətli Cümhurbaşqanından aldım. Bundan məmnunluq və sevinc duyuruq. Bunlar çarter reysləri, oradakı bir çox iqtisadi-ticarət işlərinin birlikdə görülməsidir. Bu sahələrdə atılacaq addımlar doğrudan da sevindiricidir.

İstər Avropa Şurasında, istərsə də NATO-da fəaliyyətimizdə Azərbaycanı indiyə qədər necə dəstəkləmişiksə, gələcəkdə də bunu davam etdirəcəyimizi bir daha bildiririk. Dağlıq Qarabağ münəqişəsi ilə bağlı bu günə qədər olan siyasətimizi eyni şəkildə davam etdiririk. Ermənistanla münəqişə məsələsində Türkiyə bu günə qədər Azərbaycanı necə yalnız buraxmamışsa, bundan sonra da buraxmayacaqdır. Xüsusilə Dağlıq Qarabağ məsələsinə yanaşma tərzimiz Azərbaycanın siyasəti ilə, yanaşma tərzii ilə eynidir. Bizə gələn təklif və tələblərə bu günə qədər eyni cavabı verdik.

Bildiyiniz kimi, Avropa Şurasının Ermənistanı

tanı işğalçı elan etməsi ilə bağlı qərarı Türkiyənin də xüsusi səyləri ilə əldə olunmuş bir nəticədir. Dolayısı ilə işğalçının üzərinə düşən vəzifə işğal etdiyi yerdən çəkilməsidir. Bunun yerinə yetirilməsi vacibdir. Türkiyə olaraq biz bunun danışıqlar vasitəsilə çözümünün tərəfdarıyıq. Amma bu çözüm Ermənistanın işğal etdiyi ərazilərdən çəkilməsi ilə mümkündür.

Digər bir məsələ aramızdakı iqtisadi-ticarət əlaqələri ilə bağlıdır. Bir az əvvəl hörmətli Cümhurbaşqanının da ifadə etdiyi kimi, əslində hər iki ölkənin bu sahədə əməkdaşlığı lazımi səviyyədə deyildir. Ona görə bunu irəlilətməyimiz lazımdır. Ən əsası, ticarətin həcmi qısa zamanda bir milyard dollara çatdırmaqdır. Hazırkı rəqəm çox kiçikdir. İnanıram ki, bu sahədə iş adamlarımızın qarşılıqlı surətdə atacağı addımlarla biz bu məqsədə də çatacağıq.

Biz artıq Bakı-Tbilisi-Ceyhan enerji dəhlizini başa çatdırırıq. Bu enerji dəhlizində başlanğıc və son nöqtə iki ölkəyə aiddir və bu, Gürcüstanla birlikdə üçlüyü qovuşduracaqdır. Bundan sonra Bakı-Tbilisi-Ərzurum qaz xətti var. Hazırda addımlar sürətlə atılır. Təbii, bu, enerji dəhlizi olmaqla bərabər, nə qədər önəm daşıyan bir mərhələyə daxil olduğumuzu da göstərməkdədir. Bu, gələcək üçün bir xüsusi önəm ifadəsidir. Bu məsələdə də düşüncələrimiz eynidir və müştərək bir çox addımlar atacağıq.

İnşallah, oktyabrın 27-də Ceyhandan tankerə ilk neft yüklənəcəkdir. Bunu səbirsizliklə gözləyirik. Hörmətli Cümhurbaşqanı dəvətimizi qəbul etdi. Düzdür, işin sahibi sizsiniz. Təbii, mən bu dəvəti formal olaraq dedim, belə bir dəvət gərəksiz idi, amma bunu etmək etikadan irəli gəlir. Bakıda boru xəttinə ilk neft vurulduğu zaman həyəcan necə yaşandısa, həmin həyəcanı bu dəfə oktyabrın 27-də ilk nefti tankərə yükləyərkən birlikdə yaşayacağıq.

Mədəniyyət sahəsindəki qarşılıqlı əlaqələrimizi daha da möhkəmləndirməli və genişləndirməliyik.

Biz hörmətli Cümhurbaşqanına bir təkliflə də müraciət etdik. İstəyirik ki, Türkiyə-Azərbaycan Ticarət Palatası yaradılsın. Hörmətli Cümhurbaşqanı bu təklifimizi çox müsbət qarşıladı. İnşallah, hər iki ölkənin iş adamları, Türkiyə Palataları və Biryalar Birliyi, Türk İş Adamları və Sənayeçilər Birliyi TUSİAB qarşılıqlı surətdə bir araya gələrək, belə bir palatanı gerçəkləşdirəcəklər. Necə ki, hökumətlər arasında müştərək iqtisadi komissiya quruldu, sənayeçi və iş adamları arasında, özəl sektorda da belə bir qurumun yaradılması ölkələrimiz

arasında münasibətləri daha da yüksək səviyyəyə çatdıracaqdır. Belə bir fürsət qazandığımız üçün çox-çox təşəkkür edərək, bizi izləyən sevimli Azərbaycan qardaşlarımıza öz adımdan və millətim adından sevgi və salamlarımı yetirmək istəyirəm.

Sonra Azərbaycan Prezidenti İlham Əliyev və Türkiyənin Baş naziri Rəcəb Tayyib Ərdoğan jurnalistlərin suallarına cavab verdilər.

Sual: Mənim sualım hörmətli Prezident İlham Əliyevdir. Kipr məsələsində Azərbaycan hansı addımlar atacaq, bu bərdə fikriniz necə olacaqdır? Azərbaycanın və Türkiyənin yaxın qonşusu olan İranda yeni Prezident seçildi. Sizcə, bu, bölgədəki siyasətə və Azərbaycana necə təsir göstərəcəkdir?

İlham Əliyev: Bu məsələ bu gün müzakirə olundu və Azərbaycan öz mövqeyini bir daha ifadə etdi. Biz Şimali Kiprin təcrid olunmuş vəziyyətdən çıxması üçün əlimizdən gələni etməyə hazırıq. Artıq hörmətli Baş nazir də bu məsələləri açıqladı. Mən bu gün məlumat verdim ki, Azərbaycanın müxtəlif şirkətləri Şimali Kiprdə öz ofislərini açacaqlar, o cümlədən turizm şirkətləri bu işlərlə məşğul olacaqlar. Azərbaycandan Şimali Kiprə uçuşlar təşkil ediləcək və lazım olan başqa tədbirlər görülməkdir. Mən hesab edirəm ki, yaxın zamanlarda Azərbaycanın iş adamlarından ibarət heyətin Şimali Kiprə getməsi də məqsədəuyğun olar.

Biz çox təəssüflənirik ki, Kiprdə keçirilmiş referendum ümidlərimizi doğrultmadı. Ancaq buna görə Kiprdə yaşayan türk qardaşlarımızın belə vəziyyətdə yaşamasının davam etməsinə, əlbəttə, heç kim razı ola bilməz. Kipr türkləri bu təcridəndən çıxmalıdır. Artıq İslam Konfransı Təşkilatında çox önəmli qərarlar qəbul edilə bilər. Əminəm ki, bu, ilkin, çox vacib addımlardır. Hesab edirəm ki, gələcəkdə başqa beynəlxalq təşkilatlar da bu təşəbbüsə qoşulmalıdır. Beləliklə, orada insanların təcrid olunmuş vəziyyətdə yaşamasına son qoyulmalıdır və qoyulacaqdır. Azərbaycanın payına nə düşürsə, biz bunu etməyə hazırıq və edəcəyik. Əlbəttə ki, Türkiyə ilə məsləhətləşmələr əsasında.

İranda bizim aramızda çox yaxşı əlaqələr var. Son müddət ərzində bir neçə iqtisadi layihə həyata keçirilir, ticarət əlaqələrimiz güclənir və biz istəyirik ki, iki ölkə arasında əlaqələr bundan sonra da inkişaf etsin. Mən bu ilin əvvəlində İrana rəsmi səfər etmişdim, çox önəmli məsələlər müzakirə olundu. Təbriz şəhərində Azərbaycanın Baş konsulluğu açılmışdır. Ümid

edirəm ki, biz yeni rəhbərliklə səmərəli işləyəcək, hər iki ölkənin maraqlarına cavab verən məsələləri həll edəcəyik.

Sual: Mənim sualım hörmətli Baş nazir Ərdoğanadır. Cənab Baş nazir, Türkiyənin Avropa İttifaqına qəbul edilməsi üçün qoyulan şərtlər sırasında Ermənistanla sərhədlərin açılması və qondarma “erməni soyqırımı”nın tanınması kimi müddəaların olduğu bildirilir. Sizcə, Dağlıq Qarabağ münaqişəsi həll olunmayacağı təqdirdə sərhədlərin açılması nə dərəcədə mümkündür?

Rəcəb Tayyib Ərdoğan: Avropa İttifaqının Kopenhagen siyasi meyarları içərisində və digər meyarlar içərisində belə bir şərt yoxdur, belə bir məsələ yoxdur və Türkiyəyə belə bir şərtlər qoyulmamışdır. Belə bir şeyi qəbul etməyimiz də mümkün deyildir. Bu, Türkiyənin öz qərarıdır. Türkiyə bu sahədə öz qərarını necə verəcəyini də çox yaxşı bilir. Biz indiyə qədər hansı mövzularda anlaşdıqsa, Kopenhagen siyasi meyarlarında nə varsa, bunları yerinə yetirdik. Hazırda şərtlər açıqlanmışdır. Bu da dekabrın 17-dəki müzakirələr zamanı hansı məsələlərlə bağlı idisə, onlara zidd olmayan, yəni paralel şəkildə gözlənilən məsələlərdir. Bu gözlənilən məsələlər istiqamətində biz oktyabrın 3-də müzakirələrə başlayacağıq.

Sual: Mənim sualım cənab Baş nazirədir. Siz dediniz ki, Azərbaycanla Türkiyə arasında ticarət dövriyyəsi mövcud potensialdan qat-qat aşağıdır. Ümumiyyətlə, Azərbaycanla Türkiyə arasında ticarət dövriyyəsinin artmasına nə mane olur? Siz Azərbaycandakı sərmayə mühitini necə dəyərləndirirsiniz?

Rəcəb Tayyib Ərdoğan: Türkiyə ilə Azərbaycan arasındakı iqtisadi-ticarət əlaqələrinin genişləndirilməsi istiqamətində, şübhəsiz, bəzi qarşılıqlı tədbirlərin görülməsi vacibdir. Yükdaşıma sahəsində, xüsusilə yük maşınlarının sayının artırılması və sair sahələrdə həll edilməli məsələlər vardır. Bunlarla bağlı hörmətli Cümhurbaşqanı lazım olan təlimatları verdi. Bunlar artırılacaqdır. Təbii ki, əgər özəl sektorlarımızın nümayəndələri qarşılıqlı surətdə fəaliyyətlərini gücləndirərsə, bu əlaqələr çox sürətlənər. Ona görə də əgər Türkiyə-Azərbaycan Ticarət Palatası ideyasını gerçəkləşdirsək, inanıram ki, bu sahə çox sürətlə inkişaf edəcəkdir. Biz bu məsələni yaxından izləyəcəyik. Çünki bizə bu işləri görməyimiz və uğur qazanmağımız lazımdır.

Sual: Hörmətli Cümhurbaşqanı, bilirsiniz ki, bölgədə demokratiya sahəsində bəzi hadisələr

olur. Amerikanın ortaya atdığı genişləndirilmiş Orta Şərq layihəsi, onların dediyinə görə, bu bölgəni də əhatə edir. Demokratiyanın bu bölgə üçün önəmi və Azərbaycandakı perspektivləri barədə açıqlama verə bilərsinizmi?

İlham Əliyev: Bölgədə demokratiyanın inkişafı çox önəmlidir. Azərbaycan bu istiqamətdə çox önəmli addımları atmaqdadır. Biz hesab edirik ki, yalnız demokratik cəmiyyətdə hər bir insan sərbəst, azad şəkildə yaşaya və öz istədiklərinə nail ola bilər. Ona görə Azərbaycanın bu məsələdə beynəlxalq təşkilatlarla sıx əməkdaşlığı bizim üçün çox önəmlidir. Azərbaycanda son illər ərzində demokratiyanın inkişafı istiqamətində çox önəmli addımlar atılıb və bu gün ölkəmiz demokratiya yolu ilə inamla gedir.

Azərbaycanın iqtisadi gələcəyi çox uğurludur. Apardığımız iqtisadi islahatlar Azərbaycanı güclü ölkəyə çevirəcəkdir. Deyə bilərəm ki, bu ilin beş ayında ölkəmizdə iqtisadi artım 16 faiz olubdur. Son bir il ərzində ölkədə 220 min yeni iş yeri açılıbdır. Mən əminəm ki, yalnız iqtisadi cəhətdən güclü ölkədə demokratiya tam mənada bərqərar ola bilər. Ona görə yoxsulluğun azaldılması, işsizliyin aradan götürülməsi demokratik ölkəyə çevrilmək üçün çox önəmli şərtidir. Amma onu da bilirəm ki, iqtisadi potensial nə qədər güclü olursa-olsun, əgər ölkədə demokratiya tam bərqərar olunmasa, o ölkə normal inkişaf edə bilməz. Ona görə Azərbaycanın bu istiqamətdə atdığı addımlar, hesab edirəm ki, çox müsbətdir. Bu, beynəlxalq təşkilatlar tərəfindən də bəyənilir. Mən şübhə etmirəm ki, Azərbaycan demokratiya yolu ilə bundan sonra da inamla gedəcəkdir.

Sual: Cənab Prezident, xarici işlər nazirlərinin Parisdəki görüşündə müəyyən məsələlərdə xüsusi razılıq əldə olunduğu bildirilir. Bu il avqustun sonunda liderlərin zirvə toplantısı çərçivəsində keçirəcəyiniz görüşdə mühüm anlaşmanın ola biləcəyi düşünülür. Bu məsələ ilə bağlı fikrinizi bilmək olarmı?

İlham Əliyev: Ümumiyyətlə, mən hesab edirəm ki, Azərbaycanla Ermənistan arasında danışıqlar bu gün müsbət istiqamətdə aparılır. Azərbaycanın mövqeyi yalnız beynəlxalq hüquq normalarına, dünyada mövcud olan təcrübəyə əsaslanır və hüquqi, siyasi cəhətdən bizim mövqeyimiz üstünlük təşkil edir. Son müddət ərzində danışıqlarda müşahidə olunan canlanma ümid etməyə əsas verir. Əgər bu ümid olmasaydı, onda danışıqların davam etdirilməsinə

ehtiyac olmazdı.

Beynəlxalq təşkilatlarda bu məsələyə baxışlar dəyişir. Avropa Şurası bu məsələyə dair qətnamə qəbul etdikdən sonra danışıqların aparılması üçün yeni zəmin yarandı. Ermənistan ilk dəfə olaraq, beynəlxalq təşkilat tərəfindən təcavüzkar ölkə kimi tanındı. Ermənistanın Azərbaycana qarşı etdiyi etnik təmizləmə siyasəti o qətnamədə öz əksini tapdı. Beləliklə, danışıqların davam etdirilməsi üçün yeni bir şərait yaranır. Mən şübhə etmirəm ki, haqq-ədalət öz yolunu tapacaq, Azərbaycanın ərazi bütövlüyü bərpa olunacaqdır. Çünki bunu məntiq tələb edir, zaman tələb edir və yenə də demək istəyirəm ki, beynəlxalq hüquq normaları bunu tələb edir.

Ermənistanın mövqeyi tamamilə başqa zəmində qurulur. Onların mövqeyi yalnız öz arzularına söykənir, onların xülyalarına söykənir. Beynəlxalq aləm bu mövqeyi qəbul etmir. İşğalçı siyasət heç bir dövlət tərəfindən rəğbətə qarşılanma bilməz. Ona görə danışıqlarda gedən proseslər artıq deməyə əsas verir ki, bu yanaşma, ədalətli yanaşma üstünlük əldə edir. Ermənistanın uzun illər ərzində apardığı qeyri-konstruktiv siyasət imkan vermirdi ki, Ermənistan – Azərbaycan, Dağlıq Qarabağ münaqişəsi öz həllini tapsın. Biz ümid edirik ki, bu mərhələdə irəliləyişə nail ola bilərik. Ümid edirik ki, Azərbaycanın həm siyasi, həm diplomatik, həm də iqtisadi uğurları bizim mövqeyimizi daha da gücləndirəcəkdir.

Sual: Cənab Baş nazir, bu yaxınlarda Rusiya öz hərbi bazalarını Gürcüstandan çıxarıb bir hissəsini Ermənistanda yerləşdirdi və bu, region ölkələrinin çox böyük narazılığına səbəb olmuşdur. Azərbaycan buna görə öz hərbi xərclərini artırmalı oldu. Türkiyənin bu yerdəyişməyə münasibəti necədir və bununla bağlı hansı isə addım atacağı gözlənilirmi?

Rəcəb Tayyib Ərdoğan: Bu addım, hər şeydən əvvəl, Rusiya Federasiyasının öz işidir, öz qərarıdır. Bizə sadəcə, bu qərarı izləmək düşər, bu qərara hər hansı fərqli yanaşmamız ola bilməz. Bu onun haqqıdır və bundan istifadə etmişdir. Bu, Ermənistanın qərarıdır, yəni Ermənistan bunu qəbul etmişsə, buna bizim deməyə hər hansı bir fikrimiz yoxdur. Düşünürəm ki, bunun bizimlə heç bir əlaqəsi yoxdur.

“AzərTAC” 30.06.05

HEYDƏR ƏLİYEV ADINA BAKI – TBİLİSİ – CEYHAN ƏSAS İXRAC BORU KƏMƏRİNİN AZƏRBAYCAN HİSSƏSİNİN İSTİFADƏYƏ VERİLMƏSİ

Azərbaycanın yeni neft strategiyasının təntənəsi – üç dənizin əfsanəsi reallığa çevrilmişdir. Heydər Əliyev adına Bakı – Tbilisi – Ceyhan əsas ixrac boru kəmərinin Azərbaycan Hissəsinin istifadəyə verilməsinə həsr olunmuş təntənəli mərasim



Memarı və qurucusu ümummilli liderimiz Heydər Əliyev olan müstəqil Azərbaycan dövləti bu günlər öz tarixinin ən əlamətdar anlarından birini yaşayır. İndi dünyanın nəzərləri Bakıya dikilmişdir. Hazırda dünyanın ən böyük enerji layihəsi olan Heydər Əliyev adına Bakı-Tbilisi-Ceyhan əsas ixrac boru kəmərinin Azərbaycan hissəsinin tikintisi başa çatmışdır və onun neftlə doldurulmasına başlanılır. Bu, 1994-cü il sentyabrın 20-də “Əsrin müqaviləsi”nin imzalanması ilə başlayan, ulu öndər Heydər Əliyevin rəhbərliyi ilə işlənib hazırlanmış Azərbaycanın yeni neft strategiyasının təntənəsidir. Azərbaycan xalqı, layihədə iştirak edən xarici tərəfdaşlarımız bu əlamətdar günü on ildən çox idi ki, gözləyirdilər. Nəhayət, həmin gün gəlib çatdı, üç dənizin əfsanəsi artıq reallığa çevrilmişdir, Azərbaycanın böyük nefti dünya bazarına çıxır.

Bakı yaxınlığındakı Səngəçal terminalından başlayaraq, Gürcüstandan keçməklə Türkiyənin Aralıq dənizi sahilindəki Ceyhan terminalına-dək uzanan 1770 kilometrlik xəttin “qara qızıl” doldurulması üçün 10 milyon barrel xam neft tələb olunur. Bu neft Xəzər dənizinin Azərbaycan sektorundakı “Azəri-Cıraq-Günəşli” yataqlarından çıxarılacaqdır. Boru kəmərinin tam marşrutu boyunca mərhələli doldurulmasına 6 aydan artıq vaxt tələb olunur və Ceyhanda ilk tankerin neftlə yüklənməsi 2005-ci ilin dördüncü rübünə nəzərdə tutulmuşdur.

Heydər Əliyev adına Bakı-Tbilisi-Ceyhan əsas ixrac boru kəmərinin Azərbaycan hissəsinin istifadəyə verilməsi münasibətilə mayın 25-də Səngəçal terminalında təntənəli mərasim keçirilmişdir.

Azərbaycan Prezidenti İlham Əliyev, Türkiyə Prezidenti Əhməd Necdet Sezər, Gür-

cüstan Prezidenti Mixail Saakaşvili, Qazaxıstan Prezidenti Nursultan Nazarbayev, ABŞ-ın energetika naziri Samuel Bodman, Böyük Britaniyanın, Fransanın, Ukraynanın, Yaponiyanın, Norveçin və digər ölkələrin yüksək vəzifəli şəxsləri mərasimdə iştirak edirdilər.

Azərbaycan Respublikasının Prezidenti İlham Əliyevin nitqi

Hörmətli xanımlar və cənablar!



Əziz qonaqlar!

Mən sizin hamınızı ürəkdən salamlayıram və bu gözəl bayram münasibətilə ürəkdən təbrik edirəm. Bu gün tarixi bir gündür. Bu gün Bakı-Tbilisi-Ceyhan neft kəmərinin istismara verilməsi münasibətilə Bakıda gözəl bir mərasim keçirilir. Mərasimdə iştirak etmək üçün Bakıya gəlmiş bütün yüksək qonaqları səmimi-qəlbədən salamlayıram. Bizimlə bərabər bu mərasimdə Türkiyə Cümhuriyyətinin Prezidenti Əhməd Necdet Sezər iştirak edir. Gürcüstanın Prezidenti Mixail Saakaşvili iştirak edir. Qazaxıstanın Prezidenti Nursultan Nazarbayev iştirak edir. Əlahəzrət York hersoqu iştirak edir. Amerika Birləşmiş Ştatlarının energetika naziri cənab Bodman iştirak edir. Avropa Komissiyasının enerji məsələləri üzrə komissarı cənab Pibalqs iştirak edir. BP şirkətinin prezidenti lord Braun da bu gün bizim qonağımızdır.

Mən çox şadam ki, bu tarixi gündə biz hamımız birlikdə Bakıda yığılmışıq, bu gözəl bayramı birlikdə qeyd edirik. 1994-cü ildə “Əsrin müqaviləsi”nin imzalanması ilə

Azərbaycanda Heydər Əliyevin neft strategiyasının icra olunması başladı. 1994-cü il bizim hamımızın xatirindədir. O ağır, çətin şəraitdə xalqımızın ümummilli lideri Heydər Əliyevin uzaqgörənliyi, müdrikliyi, qətiyyəti nəticəsində bu müqavilə imzalandı və Azərbaycan öz neft-qaz yataqlarını xarici şirkətlərlə birlikdə istismar etməyə başladı.

O vaxtdan 10 ildən çox zaman keçir. Bu illər ərzində qarşıda duran bütün vəzifələr öz həllini tapdı, Azərbaycan Xəzər dənizinin özünə məxsus olan sektorunda xarici şirkətlərlə çox səmərəli işbirliyi, əməkdaşlıq qura bildi. Azərbaycana böyük həcmdə sərmayə gəldi, Azərbaycanın neft-qaz sektoruna milyardlarla dollar sərmayə yatırıldı. Bu illər ərzində ölkədə gedən proseslər, iqtisadi islahatlar, inkişaf onu göstərdi ki, Azərbaycan 1994-cü ildə düzgün seçim etmişdir. Çox böyük təzyiqlər olmasına, süni maneələr yaradılmasına baxmayaraq, bizi bu yoldan heç kim və heç nə döndərə bilmədi. Heydər Əliyevin neft strategiyası Azərbaycana böyük uğurlar gətirdi. Azərbaycanın iqtisadiyyatının bütün sektorları inkişaf etməyə başladı. Azərbaycanda aparılmış iqtisadi islahatlar nəticəsində bu gün ölkəmizin həm neft sektoru, həm də qeyri-neft sektoru uğurla inkişaf edir. Ölkəmiz son 10 ildə öz iqtisadi potensialını gücləndirərək, hər il təxminən 10 faiz səviyyəsində iqtisadi artıma nail ola bildi. 2005-ci ilin ilk dörd ayında Azərbaycanda sənaye istehsalı 15 faiz, ümumi daxili məhsul 14 faiz artmışdır. Bu ilin sonuna qədər Azərbaycanda ÜDM ən azı 18 faiz artacaqdır ki, bu da Beynəlxalq Valyuta Fondunun verdiyi bəyanata görə dünyada ən yüksək göstəricidir.

Neft amilindən məharətlə istifadə edərək, iqtisadiyyatımızı şaxələndirir, qeyri-neft sektoruna böyük diqqət göstəririk. Keçən il qəbul edilmiş regionların sosial-iqtisadi inkişaf proqramı da uğurla icra edilir. Böyük qürur hissi ilə deyə bilərəm ki, son ilyarım ərzində görülmüş tədbirlər nəticəsində Azərbaycanda iki yüz mindən artıq yeni iş yeri açılmış, onların tam əksəriyyəti qeyri-neft sektorunda yaradılmışdır. Yoxsulluğun səviyyəsi son ilyarım ərzində 9 faiz aşağı düşmüşdür və biz qarşımıza vəzifə qoymuşuq ki, Azərbaycanda yoxsulluq tamamilə aradan götürülsün. Əminəm ki, biz buna nail olacağıq.

Bütün bu işləri görmək üçün, əlbəttə ki, möhkəm iradə lazım idi, müdriklik lazım idi. İqtisadi və siyasi islahatlar aparmaq lazım idi. Amma onu da bilirik ki, həlledici rolunu neft amili,

“Əsrin müqaviləsi”nin imzalanması oynamışdır. Həmin müqavilə, ondan sonrakı dövr ərzində görülən işlər Azərbaycanın inkişafına böyük təkan vermişdir və biz bunu bu gün də hiss edirik.

Ölkəmiz yeniləşir, müasirləşir, inkişaf edir və əminəm ki, yaxın zamanlarda Azərbaycan iqtisadi cəhətdən çox qüdrətli dövlətə çevriləcəkdir.

Nefti hasil etmək, əlbəttə ki, bizim problemlərimizin hamısının həlli demək deyildir. Nefti nəql etmək lazımdır. Çünki Azərbaycanın coğrafi vəziyyəti belədir ki, bizim dünya bazarlarına birbaşa çıxışımız yoxdur. Bunu etmək üçün neft kəmərləri lazım idi və bu istiqamətdə də ardıcıl siyasət aparılmışdır. Azərbaycan çoxvariantlı neft kəmərləri strategiyasını həyata keçirir və artıq iki kəmərlə fəaliyyətdədir: Bakı-Novorossiysk və Bakı-Supsa neft kəmərləri Azərbaycan neftini dünya bazarlarına çıxarır. Amma bizim neft strategiyamızı tam həcmdə həyata keçirmək üçün əlbəttə ki, böyük gücə malik neft kəmərinin tikintisi lazım idi və biz də bunu bacardıq, bunu etdik. Bəziləri buna inanmırdı, şübhə ilə yanaşırdı, bəziləri buna maneçilik törətmək istəyirdilər. Amma bunların heç biri baş tutmadı. Azərbaycan öz dostları, qonşu dövlətlər ilə birlikdə məqsədinə nail oldu. Türkiyə-Gürcüstan-Azərbaycan birliyi, Amerika Birləşmiş Ştatlarının bu layihəyə və ümumiyyətlə, bütün enerji layihələrinə verdiyi dəstək, BP şirkəti başda olmaqla xarici şirkətlərin çox səmərəli fəaliyyəti, Azərbaycan Dövlət Neft Şirkətinin fəaliyyəti imkan verdi ki, biz bu əfsanəni reallığa, gerçəkliyə çevirdik.

Mən şübhə etmirəm ki, bundan sonra da Bakı-Tbilisi-Ceyhan Azərbaycan xalqına, bizim qonşu, dost ölkələrimizə çox böyük səmərə, fayda gətirəcəkdir. Bu kəmərlər, əlbəttə ki, ilk növbədə bizim iqtisadi problemlərimizin həlli üçün bizə kömək edəcəkdir. Sosial problemlərin həlli də öz əksini tapmalıdır. Amma eyni zamanda, biz onu da gözəl bilirik ki, regionda təhlükəsizlik sisteminin möhkəmlənməsi işində bu kəmərin rolu çox böyük olacaqdır. Buna ehtiyac var. Hələ ki, bölgədə sülh, əmin-amanlıq, təhlükəsizlik tam mənada bərqərar olunmayıbdır. Bölgədə təhlükələr var. Onlardan biri də Ermənistanın Azərbaycana qarşı etdiyi təcavüz, bu təcavüzün nəticəsində torpaqlarımızın 20 faizinin işğal altına düşməsi və bir milyondan artıq azərbaycanlının qaçqın və köçkün vəziyyətində yaşamasıdır. Biz əminik

ki, bütün imkanlardan istifadə edərək, ədaləti bərpa edəcəyik. Azərbaycan öz ərazi bütövlüyünü təmin edəcək və bizim suverenliyimiz tam bərpa olunacaqdır. Bölgədə buna bənzər digər separatçılıq hərəkətləri mövcuddur. Ona görə də Bakı-Tbilisi-Ceyhan neft kəmərinin bölgədə əməkdaşlığın, sülhün, təhlükəsizliyin təmin edilməsində mühüm rolu olacaqdır.

Bu kəmərin eyni zamanda regional əməkdaşlıq baxımından da çox gözəl nümunədir, örnəkdir. Bu kəmərin dünyanın ən iri, ən nəhəng enerji layihəsidir. Yalnız və yalnız üç ölkənin birgə fəaliyyəti, əməkdaşlığı və dostluğu nəticəsində biz bu kəməri bu gün istismara veririk. Türkiyə, Gürcüstan və Azərbaycanın rəhbərləri, vəzifəli şəxsləri, mütəxəssisləri vahid bir komanda kimi, bir ailə kimi bu kəmərin tikilməsi üçün fəal işləmişlər və onun istismara verilməsi gələcək regional əməkdaşlıqdan ötrü çox böyük əhəmiyyət kəsb edəcəkdir.

Kəmərin fəaliyyətindən əldə olunacaq gəlirlərin səmərəli istifadə edilməsi də bizi çox düşündürür. Azərbaycan hökuməti bu sahədə şəffaflığın təmin olunması üçün əlindən gələni edir. Xalqımızın ümummilli lideri Heydər Əliyevin qərarı ilə Azərbaycanda Neft Fondu yaradılmışdır və neft əməliyyatlarından əldə olunan bütün gəlirlər o Fondada cəmləşir. Fondada çox açıq, şəffaf şəkildə beynəlxalq audit keçirilir və Azərbaycan vətəndaşları dəqiq məlumat əldə edirlər. Biz hesab edirik ki, Azərbaycan iqtisadiyyatına bu layihələrdən gələcək böyük vəsait səmərəli istifadə olunmalıdır, hər bir Azərbaycan vətəndaşı bu gözəl imkanlardan faydalanmalıdır və neft gəlirləri Azərbaycanda ədalətli bölünməlidir. Bizim hökumətimiz bunu təmin etmək üçün əlindən gələni edir və əminəm ki, buna nail olacağıq.

Mən bu gün Amerika Birləşmiş Ştatlarının dəstəyini xüsusi qeyd etmək istəyirəm. Hamımız gözəl bilir ki, əgər bu dəstək olmasaydı, bizim planlarımız həyata keçə bilməzdi. Biz bu dəstəyi 1994-cü ildən başlayaraq bu günə qədər hiss edirik. Amerika Birləşmiş Ştatları hökumətinin bizim bütün enerji layihələrimizi dəstəkləməsi bu kəmərin istismara verilməsinə böyük kömək göstərdi. Biz çox şadım ki, aramızda çox gözəl əməkdaşlıq var. Amerika və Azərbaycan müxtəlif sahələrdə çox səmərəli işləyirlər. Biz tərəfdaş, dünyada gedən proseslərə eyni baxışlarla yanaşıyıq. Amerika Birləşmiş Ştatlarının energetika nazirinin bugünkü tədbirdə iştirak etməsi də göstərir ki, bu layihə ABŞ-ın maraqlarının təmin olunması üçün böyük

əhəmiyyət kəsb edir.

Bu gün mən xüsusilə BP şirkətinin və onun prezidenti lord Braunun fəaliyyətini qeyd etmək istəyirəm. Buraya gəlməzdən əvvəl biz muzeydə nümayiş etdirilən ekspozisiya ilə tanış olduq, 1994-cü ildə “Əsrin müqaviləsi”nin imzalanması münasibətilə təşkil olunmuş mərasimdə çəkilmiş şəkilləri də gördük. Orada gördük ki, hörmətli lord Braun Heydər Əliyevlə birlikdə müqavilənin imzalanmasında iştirak edirlər. Lord Braunun fəaliyyəti həlledici rol oynamışdır və dünyanın aparıcı neft şirkəti olaraq BP şirkəti Azərbaycana, Azərbaycan iqtisadiyyatına çox böyük həcmdə sərmayə qoyubdur. Bu onu göstərir ki, bizim aramızda çox səmimi əlaqələr, qarşılıqlı hörmət, qarşılıqlı etimad, qarşılıqlı inam var. Biz bunu hiss edirik və görürük ki, BP şirkəti Azərbaycan cəmiyyətinin ayrılmaz hissəsinə çevrilibdir. Biz bunu çox yüksək qiymətləndiririk və çox şadım ki, burada BP-ni təmsil edən insanlar bizimlə bərabər çox fəal işləyirlər və bu gün mən cənab Devid Vudvordun da xidmətlərini xüsusi qeyd etmək istəyirəm. Bütün başqa xarici neft şirkətlərinin nümayəndələrinin xidmətlərini qeyd edirəm və birgə fəaliyyətə görə onlara öz minnətdarlığımı bildirmək istəyirəm. Bizim aramızda çox gözəl münasibətlər var və xarici şirkətlərin Azərbaycanın bu gününə və sabahına da böyük inamı var. Əgər bu inam olmasaydı, heç vaxt Azərbaycana on milyardlarla dollar vəsait qoyulmazdı.

Bu gün Azərbaycan neftçilərinin də böyük bayramıdır. Mən bu bayram günündə bu yüksək kürsüdən Azərbaycan neftçilərini ürəkdən təbrik edirəm. Onlara salamlarımı çatdırmaq, öz hörmətimi bildirmək istəyirəm. Azərbaycan Dövlət Neft Şirkətinin bütün əməkdaşlarına öz səmimi salamlarımı çatdırıram. Layihələrin həyata keçirilməsində Azərbaycan Dövlət Neft Şirkətinin də müstəsna rolu olmuşdur və mən bunu çox yüksək qiymətləndirirəm. Fəxr edirəm ki, mənim də həyatımın böyük hissəsi - 9 ili Azərbaycan Dövlət Neft Şirkətində keçmişdir. Mən bütün neftçilərə, burada iştirak edən neftçilərə, bizim xarici həmkarlarımıza və burada olmayan bütün neftçilərə öz hörmətimi, ehtiramımı bildirmək istəyirəm. O illər mənim həyatımda çox mühüm illər idi, mənim fəaliyyətim üçün çox faydalı idi və mən o günləri heç vaxt unutmayacağam, yaddan çıxarmayacağam. Fəxr edirəm ki, 1994-cü ildən mən də bu layihələrin həyata keçirilməsində öz əməyimi göstərmişəm.

Bu gün bayram günüdür, hamımız sevinirik.

Amma eyni zamanda, kədərli hisslər də keçiririk. Çünki Bakı-Tbilisi-Ceyhan neft kəmərinin memarı, təşəbbüskarı, Azərbaycanın neft strategiyasının təşəbbüskarı, müstəqil Azərbaycan dövlətinin qurucusu, xalqımızın ümummilli lideri Heydər Əliyev bizim aramızda deyildir. Onun uzaqgörənliyi, qətiyyəti, onun fəaliyyəti olmasaydı, əminəm ki, biz bütün bu uğurlara nail ola bilməzdik. O, çox istəyirdi, çox gözləyirdi ki, Bakı-Tbilisi-Ceyhan neft kəməri nə vaxt istismara veriləcəkdir. 2002-ci ilin sentyabr ayında elə bu Səngəçal terminalının ərazisində Bakı-Tbilisi-Ceyhan neft kəmərinin təməl qoyma mərasimi keçirilmişdir. O günü biz çox yaxşı xatırlayırıq. Heydər Əliyev ondan sonra dəfələrlə maraqlanırdı, soruşurdu ki, nə vaxt kəmərlər istismara veriləcək, hansı tarixdə işə başlayacaqdır. Ancaq tale ona nəsib etmədi ki, bu gün bizimlə bərabər olsun və bu günə sevinсин. Amma onun ideyaları yaşayır, siyasəti yaşayır, bu siyasət bu gün davam etdirilir, Azərbaycan xalqına böyük uğurlar gətirir və gələcəkdə də uğurlar gətirəcəkdir. Memarı, təşəbbüskarı Heydər Əliyev olan Bakı-Tbilisi-Ceyhan neft kəməri bu gün istismara verilir.

Əziz dostlar, bu gözəl bayram münasibətilə sizin hamınızı, Azərbaycan xalqını, türk xalqını, gürcü xalqını, bütün bizim dostlarımızı bir daha ürəkdən salamlayıram, sizə öz təbriklərimi çatdırıram. Arzu edirəm ki, bu kəmərin həyatı, fəaliyyəti uğurlu olsun, xalqlarımıza, bizim bölgəyə sülh, əmin-amanlıq, rifah, firavanlıq, xoşbəxtlik gətirsin.

Sağ olun.

Türkiyə Respublikasının Prezidenti Əhməd Nəcdət Sezərin nitqi

Hörmətli Cümhurbaşbaşıları!

Hörmətli nazirlər!

Dəyərli iştirakçılar!

Dost və qonşu ölkələrin hörmətli prezidentləri və nazirləri ilə birlikdə Azərbaycanda Bakı-Tbilisi-Ceyhan boru kəmərinin ilk bayramında iştirak etməkdən çox böyük sevinc hissi duyuram. Bu tarixi gündə qardaş və dost Azərbaycanda keçirilən tədbirə dəvət olunmağımdan böyük qürur hissi duyduğumu bildirim. Bu layihənin yaradıcılarından olan və onun həyata keçirilməsində tarixi rol oynamış, müasir Azərbaycanın qurucusu mərhum Heydər Əliyevin əziz xatirəsini hörmətlə yada salmaq istəyirəm.

Dünya üçün nümunə olan Səngəçal termi-

nalında bir zaman xəyal kimi görünən, lakin bəşəriyyətin ən böyük enerji layihələrindən biri olan Bakı-Tbilisi-Ceyhan əsas ixrac neft boru xəttinə ilk neftin doldurulmasına çox böyük qürur hissi ilə şahidlik edirik. Bu layihənin həyata keçirilməsində əməyi olan bütün iştirakçılara səmimi qəlbədən təşəkkürümü bildirirəm.

Hörmətli prezidentlər!

Hörmətli nazirlər, iştirakçılar!

XXI yüzilliyin İpək yolu kimi adlandırılan Şərqi-Qərbi enerji dəhlizinin ən vacib elementi - Bakı-Tbilisi-Ceyhan neft kəməri bu regionun sabitliyi və inkişafı üçün çox böyük əhəmiyyət kəsb etməkdədir. Enerji təhlükəsizliyi sabitliyin və inkişafın əsas elementi kimi qarşımıza çıxmaqdadır. 2030-cu ilə qədər dünyada enerji istehlakı 60 faiz artacaqdır. Bu baxımdan Xəzər neftinin beynəlxalq bazarlara təhlükəsiz şəkildə nəqlini təmin edəcək Bakı-Tbilisi-Ceyhan boru kəmərinin həm regionda, həm də dünyada çox böyük rolu vardır. Bu boru kəməri Qərbi bazarlarını Xəzər hövzəsinin nefti ilə təmin edəcəkdir ki, bu da xüsusi əhəmiyyətə malikdir.

Hər gün 1 milyon barrel və ildə 50 milyon ton həcmində neft daşıyacaq bu kəmərlər eyni zamanda, Türkiyə boğazları vasitəsilə nəql olunan təhlükəli yükləri azaldacaqdır. Bu layihənin həyata keçirilməsi Qafqazda çox böyük ehtiyac olan güclü işbirliyi şəbəkəsinin yaradılmasına öz töhfəsini vermişdir. Bakı-Tbilisi-Ceyhan boru kəməri eyni zamanda, Türkiyənin enerji siyasətinə də böyük miqyasda xidmət göstərəcəkdir. Ölkəmiz bu enerji mənbələrindən, geostrateji layihələrdən faydalanaraq, enerji istehlakçısı olan ölkələrə təhlükəsiz şəkildə neftin nəqlini təmin edəcəkdir. Türkiyənin məqsədi Ceyhan terminalını ticarət şəbəkəsinə çevirməkdir. Bakı-Tbilisi-Ceyhan layihəsi Türkiyənin bu məqsədlərə çatmasında çox mühüm bir mərhələdir.

Bu gün ilk nefti dolduracağımız boru kəmərinə Qazaxıstan neftinin də əlavə edilməsi onun əhəmiyyətini daha da artıracaq, Qazaxıstan neftinin çox əlverişli şəkildə Aralıq dənizinə çatdırılmasını təmin edəcəkdir. Bu baxımdan bu gün burada imzalanacaq sənədin çox böyük əhəmiyyəti vardır.

Hörmətli prezidentlər!

Hörmətli nazirlər, iştirakçılar!

Şərqi-Qərbi enerji dəhlizinin ikinci hissəsini təşkil edən Bakı-Tbilisi-Ərzurum qaz kəməri

layihəsinin həyata keçirilməsinin 2006-cı ildə başa çatmasını ürekdən arzulayırıq. Türkiyə “Şahdəniz” layihəsində və digər layihələrdə iştirak etməyə böyük əhəmiyyət verir. Xəzərin təkindəki təbii qazın Avropa bazarlarına çatdırılması üçün Türkiyə-Yunanıstan-İtaliya təbii qaz boru kəməri ilə bağlı işlər də davam etməkdədir.

2030-cu ilə qədər 70-80 faiz genişlənməsi gözlənilən Avropa İttifaqı ölkələri üçün təbii qaz istehlakının bir hissəsinin “Şahdəniz” yatağından və digər mənbələrdən təmin olunması nəzərdə tutulur. Bu işdə Türkiyənin çox mühüm rolu vardır. Türkiyə təbii qazın Avropaya çatdırılmasında Rusiya, Norveç və Əlcəzairlə birlikdə Avropa İttifaqı üçün 4 əsas marşrutlardan birinə çevrilmişdir. Bununla birlikdə, Türkiyə Ceyhan terminalında maye təbii qaz terminalı yaratmaqla bölgənin yataqlarındakı təbii qazın ABŞ-ın Şərq sahilindəki obyektlərə çatdırılmasını planlaşdırır.

Başqa bir layihə Şərq və Qərb arasında dəmir yol xəttinin çəkilməsi ilə əlaqədardır. Bunun sayəsində Qars-Tbilisi-Bakı dəmir yolu sadəcə Türkiyəni, Qafqaz və Orta Asiyanı bir-biri ilə birləşdirməklə kifayətlənməyəcək, tarixi İpək yolunu XXI əsrdə yenidən bərpa etmiş olacaqdır.

Türkiyə Şərq-Qərb enerji dəhlizi ilə yanaşı, Şimal-Cənub dəhlizi layihəsinə də çox böyük önəm verir. Türkiyə Avrasiya bölgəsində Xəzəri Aralıq dənizinə, Qara dənizi isə Orta Şərqə bağlayacaq bir mövqeyə malikdir. Ona görə də bölgənin inkişafına xidmət edəcək bütün layihələrə qoşulmağa hazırdır.

Türkiyənin enerji strategiyasının əsas hissələrindən biri də enerji bazarının sərbəstləşdirilməsindən, enerji sahəsində müasir qanunların qəbul edilməsindən ibarətdir. Bu işlərin görülməsi, eyni zamanda, xarici sərmayəçilər üçün də çox cəlbedicidir. Hazırda ölkəmizdə enerji istehlakı ildə 6-7 faiz artır. 2020-ci ilə qədər bunu təmin etmək üçün 120 milyard dollar sərmayə qoyuluşuna ehtiyac vardır. Buna görə də Türkiyə bazarı xarici sərmayəçilər üçün cəlbedici bir bazardır.

Son olaraq demək istəyirəm ki, Türkiyənin yaxın gələcəkdə həyata keçirəcəyi layihələrlə dünyaya enerji daşıyıcılarının təhlükəsiz şəkildə nəqlinə öz töhfəsini verməsi hər zaman vurğulanır. Bakı-Tbilisi-Ceyhan boru kəməri bu istiqamətdə çox böyük əhəmiyyətə malik olacaqdır.

Sözlerimi bitirərək demək istəyirəm ki, Sən-

gəçal terminalının, Bakı-Tbilisi-Ceyhan boru kəmərinin Azərbaycan, Gürcüstan və Türkiyə xalqlarının rifahının yüksəlməsinə töhfə verəcəyinə əminəm.

Həminizi bir daha salamlayıram, sizə dərin təşəkkürümü bildirirəm.

Gürcüstan Prezidenti Mixail Saakaşvilinin nitqi

Hörmətli həmkarlar!

Hörmətli qonaqlar!

Bilirsiniz ki, bu gün bizim üçün çox mühüm bir gündür. Həm mənim ölkəm, həm Azərbaycan, həm də Türkiyə üçün çox önəmli bir gündür. İnsanlar on il bundan əvvəl Bakıdan Gürcüstan vasitəsilə Aralıq dənizi sahilinə belə bir kəmərin çəkilməsini heç bir iqtisadi səmərəsi olmayan arzu kimi, reallaşmayan yuxu kimi görürdülər.

Gürcüstanın, Türkiyənin Xəzər hövzəsindəki enerji resurslarının daşınması işinə olan dəstəyi nəticəsində çox böyük işlər görülmüşdür. Prezident Əliyevin bu işə başa çatmasında, yəni Azərbaycan neftinin bu yolu keçərək Türkiyəyə çatması üçün çox böyük rolu olmuşdur.

Mən bu işdə bizi dəstəkləyən dostumuz Amerika Birləşmiş Ştatlarının da fəaliyyətini yüksək qiymətləndirirəm. BP tərəfindən rəhbərlik edilən konsorsium Bakı-Tbilisi-Ceyhan layihəsinin həyata keçməsi, reallaşması üçün böyük işlər görmüşdür. Artıq bu reallıqdır. Bu reallıq nəticəsində neft dünya bazarlarına çıxarılır. Bu, elə bir əməkdaşlıqdır ki, bundan ölkələrimiz yararlanırlar. Burada tranzit ölkə olan Gürcüstan çox vacibdir.

Mən demək istəyirəm ki, Gürcüstan illər boyu, əsrlər boyu Asiya, Avropa və Yaxın Şərq arasında körpü rolunu oynamışdır. Amma bunun nəticəsində, belə bir coğrafi-siyasi mövqeyə malik olduğumuz üçün tarixən çox imperiyaların diqqət mərkəzində olmuşuq. İndi isə Gürcüstan elə bir yerə çevrilmişdir ki, dünyanın ən böyük enerji şirkətləri enerji təminatında və təhlükəsizliyində onun çox böyük rol oynadığını artıq qəbul etmişlər.

Biz belə düşünürük ki, bu gün enerji daşıyıcılarının nəqlində dəhliz rolunu oynadığımız vətəndaşlarımızın rifahının yüksəldilməsi işində çox böyük rol oynayacaqdır. Bilirsiniz ki, bu boru kəmərinin Gürcüstanın ərazisindən haradasa 239 kilometr keçir. Gürcüstan bunun vasitəsilə neftin həm Avropaya, həm də digər ölkələrə ötürülməsində ən vacib rol oynayan ölkə-

lərdən biridir. Gürcüstanın Mərkəzi Asiya ölkələrinə vacib məhsulların daşınmasında da böyük rolu vardır.

Bilirsiniz ki, biz indi Gürcüstandan Türkiyəyə gedən böyük bir dəmir yolu layihəsindən danışırıq. Biz daha böyük layihələrə hazırıq və yeni yollar açmaq istəyirik. Birinci növbədə çalışırıq ki, əvvəllər bağlanmış sərəhdərləri açaq, qapalı dövlət statusundan yaxa qurtaraq. Biz qapımızı açmaqla, infrastruktur qurmaqla özümüzü beynəlxalq cəmiyyətə açmaq istəyirik. Çalışırıq ki, bütün enerji işinə cəlb olunaq, cəmiyyətin hər bir üzvü, hər bir fərdi başqa ölkələrdə olan vətəndaşlarla əlaqə saxlaya bilsinlər. Bu bizim sabahımız, gələcək rifahımız üçün çox vacibdir. Artıq bu gün bu cür arzular həyata keçməkdə, reallaşmaqdadır. Məhz bu gün belə bir işin şahidi oluruq.

Artıq biz uzun əsrlər boyu davam edən qapalı mentalitetindən yaxa qurtarmaq istəyirik. Bu gün elə bir iş görmək istəyirik ki, onun nəticəsində bizim region, insanlar və dünya bu fəaliyyətdən yararlı olsun.

Diqqətinizə görə çox sağ olun.

Qazaxıstan Respublikasının Prezidenti Nursultan Nazarbayev'in nitqi

Hörmətli cənab Prezident!

Hörmətli xanımlar və cənablar!

Mən bu gün sizin hamınızı əlamətdar bir hadisə - Bakı-Tbilisi-Ceyhan neft kəmərinin işə salınması münasibətilə təbrik etməkdən çox böyük şərəf hissi duyuram. Artıq Xəzər hövzəsindən boru kəməri işə salınır. Bu tikintinin başa çatması yeni bir səhifə açacaqdır. Bu sadəcə, müstəqil Azərbaycanın tarixində deyil, eyni zamanda bizim ölkələrin də tarixində yeni bir səhifə açacaqdır.

Xatırlatmaq istəyirəm ki, bu layihənin müvəffəqiyyəti çox böyük, dahi bir şəxsiyyətin nailiyyətidir və o, bizim qəlblərimizdə həmişə yaşayacaqdır. Onun haqqında bizim xatirələrimiz zəngindir və həmişə onu yada salacağıq. Bu dahi şəxsiyyət unudulmaz Heydər Əliyevdir. Mən onun işini bütün bu illər ərzində müşahidə etmişəm. Biz çox yaxşı bilirik ki, o, nə kimi sözlər, cəhdlər göstərmişdir ki, bu boru kəməri layihəsi həyata keçirilsin. Hamı üçün aydındır ki, ilk addımları atmaq o qədər də asan deyildi. Xüsusilə, belə böyük layihələrlə bağlı ilk addımları atmaq o qədər də asan deyildir.

Çox sevindirici bir haldır ki, hazırda Azərbaycanın Prezidenti olan cənab İlham

Əliyev əldə edilmiş nailiyyətlərin hamısını davam etdirmək iqtidarındadır. Qazaxıstan Azərbaycanın müvəffəqiyyətlərini çox böyük diqqətlə müşahidə edir. Bizə qonşu olan qardaş bir dövlətin, Azərbaycan xalqının bütün müvəffəqiyyətlərini yaxından müşahidə edir.

Qazaxıstan bu enerji sahəsinin inkişaf etdirilməsini istəyir və buna gələcəkdə iqtisadiyyatın dirçəldilməsinin əsas elementi kimi baxır. Qazaxıstanda neft və qazın ehtiyatları on milyardlarla ton həcmindədir. Biz bu ehtiyatların işlənməsinin gələcəyini düşünürük. Son il ərzində 60 milyon ton neft hasil olunmuşdur ki, bu da 2003-cü ilin göstəricisindən qat-qat yüksəkdir. Keçən il 21 milyard kubmetr qaz çıxarılmışdır. Bu, 2003-cü illə müqayisədə 1,5 dəfə artıqdır.

Xəzər hövzəsinin yataqlarında olan nefti hasil etməklə 2010-cu ildə Qazaxıstan neft çıxarılmasını artıracaq və 2015-ci ildə 150 milyon tona çatdıracaqdır. Qazaxıstanın coğrafi mövqeyi xüsusi şərtlər doğurur ki, bu da ixrac boru kəmərlərinin yaradılmasını labüd edir. Bizim qaz-neft sahəsinin inkişafında çox iri sərmayəçilərin iştirak etməsi, yəni ABŞ-ın, Avropanın, Rusiyanın, Çinin şirkətlərinin iştirak etməsi əməkdaşlığı beynəlxalq səviyyəyə çıxarır.

Qazaxıstan ixrac boru kəmərləri layihələrini coğrafi-siyasi əməkdaşlıq elementi kimi nəzərdən keçirir. Hazırda bəzi məsələlər ətrafında müzakirələr gedir. Bu məsələlər boru kəmərlərinin Rusiya ərazisindən çəkilişi barədədir.

Xəzər dənizinin yataqlarının işlənməsinin genişləndirilməsi nəticəsində ildə 87 milyon ton neft ixrac etmək planlaşdırılır. Bu ilin dekabr ayında Çinə gedən boru kəmərinin tikintisi başa çatdırılacaqdır ki, bunun da uzunluğu 1000 kilometr olacaqdır. Onu başa çatdırdandan sonra Qazaxıstan Qərbi Çinə ildə 20 milyon tona qədər neft ixrac edəcəkdir.

Əsas elementlərdən biri kimi, Bakı-Tbilisi-Ceyhan boru kəməri bizim ixrac potensialımızın artırılmasına xidmət edəcəkdir. Bu nöqtəyi nəzərdən qeyd etmək istədim ki, hazırda Azərbaycan, Qazaxıstan neftinin ixracında etibarlı tərəfdaşımızdır. Biz buna uzun müddətdir hazırlaşmışıq. Aktauda müasir liman yaratmışıq. Qazaxıstanda neft terminalları tikilmişdir. Bundan əlavə, Xəzər dənizindən neftin nəql olunması üçün yeni tankerlər alınmışdır. Eyni zamanda, biz milli neft donanması haqqında düşünürük ki, bunun da nəticəsində Qazaxıstan nefti nəql ediləcəkdir. Hazırda 3 milyon tondan çox neft Bakı istiqamətində nəql

olunmuşdur. Keçən il Aktaudan Bakıya çox böyük miqdarda neft nəql edilmişdir. Lakin yeni layihənin həyata keçirilməsi ilə bu həcm getdikcə daha da artacaqdır.

İndi biz elə bir hadisəyə şahidlik edirik ki, bu, tarixə dönür. Bu bölgədə böyük ölkələrin strateji maraqları kəşisir. Buna görə də əlimizdən gələni etməliyik ki, Xəzər dənizi tarazlaşdırılmış, konstruktiv və məsuliyyətli məsələlərin həlli mərkəzinə çevrilsin.

Sizə məlum olduğu kimi, 1999-cu ilin noyabr ayında Qazaxıstan, Azərbaycan, ABŞ, Türkiyə və Gürcüstan prezidentləri bu layihənin başlanması üçün İstanbul Bəyannaməsini imzalamışlar. Biz görürük ki, bu səylər hazırda öz nəticəsini verir. Boru kəməri Qazaxıstan da daxil olmaqla, Xəzər dənizindəki, təbii sərvətlərin nəqlinə xidmət edir. Eyni zamanda bu bölgə ölkələrinin, xalqlarının inteqrasiyası üçün, sabitliyin bərqərar olunması, iqtisadi inkişaf üçün əsas yaradılmışdır.

Qazaxıstanın iqtisadi potensialı və onun tərəfdaşlarının potensialı, – onların arasında Azərbaycan da vardır, – bir daha göstərir ki, qarşımızda daha geniş əməkdaşlıq üfüqləri açılır. Mən sərmayəçiləri təbrik etmək istəyirəm ki, onlar bu nəhəng boru kəmərinin həyata keçirilməsinə vəsait xərcləmişlər.

Mən bu əlamətdar hadisə münasibətilə Azərbaycan Prezidenti cənab İlham Heydər oğlunu təbrik edirəm. Sizin xalqlarınızı təbrik edirəm.

Çox sağ olun.

Böyük Britaniyanın Kral ailəsinin üzvü, York hersoqu şahzadə Endryunun çıxışı

Hörmətli Prezident!

Hörmətli xanımlar və cənablar!

Hörmətli qonaqlar!

Mən öz adımdan təbriklərimi çatdırmaq istəyirəm. Bu, Azərbaycan üçün çox mühüm bir andır. İlk neftin Bakı-Tbilisi-Ceyhan neft kəmərinə doldurulması böyük bir strategiyanın, strateji baxışların təcəssümüdür. Heydər Əliyevin strateji baxışlarının təcəssümüdür.

Gürcüstan, Azərbaycan və Türkiyə son 10 il ərzində bu baxışları həyata keçirmək üçün birgə işləmişlər. Bu işdə ən yüksək texnologiyalardan istifadə olunmuş və yüksək keyfiyyətli, qlobal miqyaslı bir infrastruktur yaradılmışdır. Deyim ki, hətta son 25 il ərzində bu cür böyük tikinti, inşaat aparılmamışdır.

Mən Birləşmiş Krallığın beynəlxalq ticarət

və sənaye üzrə xüsusi nümayəndəsi qismində bu tədbirə qatılmağıma görə çox şadam. Bilirəm ki, nəinki bizim şirkətlər və həm də bir çox digər xarici şirkətlər bu infrastrukturun inkişaf etdirilməsində böyük rol oynamışdır. Biz bilirik ki, Bakı-Tbilisi-Ceyhan Azərbaycanı, Gürcüstanı və Türkiyəni bir-birinə birləşdirir və onlar üçün dünya bazarlarına çıxışı təmin edir. Bu da Bosfor boğazında yük daşımalarındakı gərginliyin azaldılmasına müəyyən töhfə verəcəkdir.

Biz bilirik ki, bu üç ölkə nəinki dünya iqtisadiyyatına, eyni zamanda, qlobal təhlükəsizliyə öz töhfəsini verəcəkdir. Bu boru kəməri bütün Azərbaycan xalqı üçün və region üçün təhlükəsizliyin möhkəmləndirilməsinə xidmət edəcəkdir.

Məlumdur ki, bir çox ölkələrdə təbii sərvətlər var, lakin bunların hamısına diqqəti yönəltmək düzgün olmazdı. Azərbaycan neft hasil edən ölkələr arasında dünyada ilk olaraq hasilat sənayesində şəffaflıq təşəbbüsünə qoşulmuşdur. Bu da ölkədə neftdən əldə edilən gəlirlərin idarə edilməsində, şəffaflığın təmin olunmasında öz rolunu oynayacaqdır. Azərbaycan bu təşəbbüsə ilk olaraq qoşulmuşdur. Birləşmiş Krallıq bu baxımdan Azərbaycanın gələcəyi ilə bağlı planlarını çox yüksək səviyyədə görür və inanır ki, Azərbaycan gələcəkdə demokratik, tərəqqi edən güclü dövlətə çevriləcəkdir. Məncə, heç kim buna şübhə etmir ki, Azərbaycan gələcəkdə daha böyük nailiyyətlər əldə edə biləcəkdir. Mən əmin etmək istəyirəm ki, Birləşmiş Krallıq bu işlərdə həmişə sizin tərəfinizdə olacaqdır.

Sizi təbrik edirəm. Diqqətinizə görə minnətdaram.

ABŞ-ın energetika naziri Samuel Bodmanın çıxışı

Hörmətli cənab prezidentlər!

Hörmətli xanımlar və cənablar!

Bu gün necə də gözəl bir gündür. Biz indi burada maddi cəhətdən dünyamızı dəyişirik və burada iştirak etmək mənim üçün çox şərəfdir.

Ümumiyyətlə, Bakı-Tbilisi-Ceyhan layihəsi həddindən artıq əhəmiyyətli bir layihədir. Baxmayaraq ki, orada çoxlu texniki və maliyyə çətinlikləri vardı, lakin bu cür kəmərin tikintisi çox vacibdir. Çətin regionda, mühtdə belə işlərin görülməsi, xüsusilə kəmər boyunca yerləşən ərazilərdəki icmalar arasında bəzi problemlərin aradan qaldırılması asan iş deyildi. Əlbəttə, Azərbaycan, Türkiyə və Gürcüstanın

hökumətləri və vətəndaşları bu işə böyük töhfə vermişlər. Mən həmçinin BP, Yunokal və digər böyük şirkətlərə təşəkkür edirəm ki, onlar bu işi reallığa çatdırdılar.

Mən bu layihənin reallaşmasına Heydər Əliyev dəstəyini yada salmaq istəyirəm. Əgər onun köməyi olmasaydı, onun güclü iradəsi olmasaydı, sizi inandıra bilərəm ki, indi biz bu gün burada olmayacaqdıq. Bu, Azərbaycanın tarixində çox mühüm, hətta regionun tarixində çox mühüm bir məqamdır. Mən ona görə də ABŞ hökuməti, Birləşmiş Ştatların insanları adından bu layihənin həyata keçirilməsində əməyi olan hər kəsə təşəkkürümü bildirirəm.

Diqqətinizə görə çox sağ olun!

Avropa Komissiyasının enerji məsələləri üzrə komissarı Andris Pibalqsm çıxışı

Hörmətli cənab Prezident!

Hörmətli qonaqlar, xanımlar və cənablar!

Mən bu gün imkan əldə etdiyimə görə, bu çox mühüm və təntənəli mərasimdə Avropa Komissiyasının adından iştirak etməyimdən çox böyük qürur hissi duyuram. Hər şeydən əvvəl, mən bu çox vacib infrastrukturun tikintisində başa çatması ilə əlaqədar hamınızı təbrik etmək istəyirəm. Əlbəttə ki, bu layihə bütün iştirak edən ölkələrin inkişafına, sabitliyinə xidmət edəcəkdir. Eyni zamanda, Avropaya və dünyaya enerji daşıyıcılarının nəqlinin təhlükəsiz bir şəkildə həyata keçirilməsinə xidmət edəcəkdir.

Mən Azərbaycan, Gürcüstan və Türkiyənin siyasi dairələrini təbrik etmək istəyirəm ki, onlar bu layihənin həyata keçməsinə iştirak etmək üçün kifayət qədər şərait yaratmışlar. Eyni zamanda, bütün şirkətləri təbrik etmək istəyirəm ki, lazımı məsələlərin həllini vaxtında tapmaqla bu layihənin həyata keçirilməsinə xidmət etmişlər.

Hörmətli xanımlar və cənablar!

Keçən il Türkiyə Avropa İttifaqına daxil olmaq barədə danışıqlar aparacaq, Azərbaycanla Gürcüstan isə Avropanın yeni qonşuluq siyasətinə daxil olunmuşlar. Avropa İttifaqı bu ölkələrlə əməkdaşlıq əlaqələrini fəal şəkildə genişləndirir, təbii sərvətlərin Xəzər hövzəsindən dünya bazarlarına daşınması da daxil olmaqla, bütün sahələrdə daim öz siyasi və texniki yardımını əsirgəmir.

Bakı-Supsa boru kəməri ilə Avropanın və dünyanın digər ölkələrinin bazarlarına neft gön-

dərilir. Bu gün açılışı olan kəmərlə ildə 50 milyon ton neft ixrac ediləcəkdir. Bakı-Tbilisi-Ceyhan layihəsinin bütün dünya bazarları üçün böyük əhəmiyyəti vardır. Avropa İttifaqı ona görə də karbohidrogenlərin təhlükəsiz bir şəraitdə nəql olunması baxımından bu layihənin böyük əhəmiyyətini qiymətləndirir. Çünki biz başa düşürük ki, ildə nəql olunacaq 50 milyon ton neft Bosfor boğazında gərginliyin azalmasına xidmət edəcəkdir.

Biz bir çox yerlərdə baş vermiş qəzaları yaxşı xatırlayırıq. Əlbəttə, biz heç düşünə bilmirik ki, Qara dənizdə belə bir qəza baş versə, onun nəticələri necə ola bilər. Avropa İttifaqının Xəzər hövzəsindəki fəaliyyəti, sadəcə, neft sektorundakı fəaliyyətlə kifayətlənmir. Mən Avropa İttifaqının Xəzər dənizi hövzəsi ölkələri və qonşu ölkələrin nazirləri arasında 2004-cü ilin noyabrında keçirdiyi görüşü xatırlatmaq istəyirəm. O görüş məhz Bakıda keçirilmişdi və Qafqazdan, Orta Asiya və Şərqi Asiyadan iştirak edən dövlətlər enerji sektorunda hüquqi və texniki standartları harmonizə etmək, yəni sabitləşdirmək, enerji daşıyıcıları təchizatının idarə olunmasını təşkil etmək, bu təchizat sahəsində təhlükəsizliyi təmin etmək barədə, əməkdaşlıq barədə razılığa gəlmişlər. Biz inanırıq, bu əməkdaşlıq çərçivəsi bizə uzunmüddətli işbirliyi yaratmağa imkan verəcək ki, Xəzər və Qara dənizlərdən karbohidrogenlər Avropa və dünya bazarlarına daşınmış olsun.

Sizi bir daha təbrik edirəm. Diqqətinizə görə minnətdaram.

BP şirkətinin prezidenti Lord Con Braunun çıxışı

Zati-aliləri cənab Prezident Əliyev!

Cənab Prezident Nazarbayev!

Cənab Prezident Sezər!

Cənab Prezident Saakaşvili!

Hörmətli nazirlər, xanımlar və cənablar!

Mənim üçün bu gün burada iştirak etmək şərəfidir. Çünki bu, tarixin yaradılmasının bir anıdır. Bu, BP və onun tərəfdaşları üçün çox önəmli bir anıdır. Azərbaycan və onun xalqı üçün, bütün region üçün də tarixi bir anıdır. Azərbaycanın yüz illər bundan öncədən dünya neft sənayesində oynadığı mühüm rolun yenidən dirçəlməsi və bərpa olunması anıdır. Əgər siz neft, qaz sənayesinin dünyanı istilik və işıqla təmin etmək potensialı ilə bağlı 1859-cu ildə aparılmış akademik tədqiqat işlərinə baxsanız, orada görürsünüz ki, Bakının adı dünyada neft və qazın

mövcud olduğu sayca çox az yerlərdən biri kimi çəkilir. 100 il bundan öncə dünyanın neft təminatının yarısı bu regiondan gəlirdi. İndi, 2005-ci ildə Azərbaycan dünya sənayesinin ürəyində özünün mühüm rolunu yenidən bərpa edir.

Bu, BP üçün ilk başlanğıcın sonudur. Bu ilk başlanğıc demək olar ki, 10 ildən də əvvəl başlayıb və indi də davam edir. Bunun üçün mən Azərbaycan dövlətinə, hökumətinə, Prezident İlham Əliyevə və əlbəttə ki, dahi şəxsiyyət mərhum Heydər Əliyevə təşəkkür etmək istəyirəm. Məhz onun təsiri və nüfuzu sayəsində bu layihənin irəliləyişi mümkün olmuşdur. Mən Gürcüstan və Türkiyə hökumətlərinə, Avropa ölkələrinin hökumətlərinə və ABŞ hökumətinə təşəkkür edirəm. Azərbaycan Dövlət Neft Şirkəti də daxil olmaqla, digər bütün tərəfdaşlarımıza təşəkkür edirəm. Bu boru kəmərinin Devid Vudvordun rəhbərliyi altında tikmiş bütün işçi heyətə təşəkkür edirəm.

On il əvvəl hamı deyirdi ki, bu boru kəmərinin tikintisi qeyri-mümkündür və çox çətinliklidir. Bizim sənayemiz mümkün olan işi daha da genişləndirən bir biznesdir. Amma əgər çoxsaylı digər insanların razılığı və əməkdaşlığı olmasaydı biz bunların heç birini edə bilməzdik.

Bakı-Tbilisi-Ceyhan XXI əsrin ilk nəhəng infrastruktur layihələrindən biridir. Onun başa çatması əməkdaşlıq sayəsində nələrə nail olmağın mümkünliyünü ifadə edən bir rəmzdür. Elə bir rəmzdür ki, o müxtəlif ölkələr, dövlətlər, xalqlar, milli şirkətlər və beynəlxalq biznes arasında əməkdaşlıq vasitəsilə nələrə nail olmağın mümkünliyünü əks etdirir.

Biz həmçinin bilirik ki, təbii, ətraf mühitin qorunması üçün çox mühüm işlərdən biri də belə layihələrin həyata keçirilməsidir. Bakı-Tbilisi-Ceyhan dünya bazarına yeni neft həcmələri daşıyacaq bir layihədir.

Dediyim kimi, bugünkü tədbir ilk başlanğıcın sonudur, həmçinin yeni işlənmə mərhələsinin başlanğıcıdır. Bakı-Tbilisi-Ceyhan dünya bazarına yeni neft həcmələri daşıyacaq və göstərəcək ki, təminatı nail olmağın ən yaxşı yolu təchizat mənbələri və ticarət marşrutlarının çoxsaylı olmasıdır. Bakı-Tbilisi-Ceyhan bu regiona resurslar gətirilməsinə kömək edəcəkdir. Sərmayə, gəlir və məşğulluq - bunların hamısı iqtisadi inkişaf və irəliləyiş üçün yeni imkanlar yaradacaq, yeni sərvət və imkanlar yaranacaq, bu regionun bütün insanları bundan bəhrələncələr. Ümid edirik ki, həmin inkişaf üçün uzunmüddətli əsas olacaq və onu genişləndirmək üçün biz öz rolumuzu oynaya biləcəyik.

Bu cür layihələr onilliklərlə ölçülən, ömrü uzun olan layihələrdir. Ümidvaram ki, bu boru kəməri vasitəsilə yaranan əməkdaşlıq nümunəsi ilə biz milli dövlətlərin və özəl biznesin ümumi bir məqsəd uğrunda birgə işləməsinin şahidi olduq. Bunun sayəsində bacarıq və texnologiyaların birgə tətbiqi nələrə nail olmağın mümkünliyünü nümayiş etdirdi.

Çox sağ olun.

ARDNŞ-ın prezidenti Natiq Əliyevin çıxışı

Möhtərəm cənab Prezident!

Çox dəyərli qonaqlar, hörmətli xanımlar və cənablar!

Üç il öncə, 2002-ci ilin sentyabrın 18-də burada, Səngəçal terminalında, xalqımızın ümummilli lideri Heydər Əliyev Gürcüstan və Türkiyənin prezidentləri ilə birgə, Amerika Birləşmiş Ştatlarının energetika nazirinin, İngiltərə, Fransa, Norveç və başqa dövlətlərin nümayəndələrinin iştirakı ilə Xəzər regionunda XXI əsrin ən iri layihələrindən biri olan Bakı-Tbilisi-Ceyhan əsas ixrac boru kəmərinin təməlini qoydu. Bu tarixi hadisə həm Azərbaycanın, həm də bütövlükdə Xəzər bölgəsinin neft və qaz yataqlarının zəngin potensialını hərəkətə gətirərək, yeni inkişaf mərhələsinə geniş yol açdı, xarici sərmayələrin axımının artırılmasına zəmin yaratdı, beynəlxalq əməkdaşlığı daha möhkəm və dönməz etdi.

O tarixi gündən sonra böyük və nəhəng işlər görüldü, eyni zamanda layihənin həyata keçirilməsi yolunda müxtəlif problemlər və çətinliklər oldu. Lakin buna baxmayaraq, Bakı-Tbilisi-Ceyhan boru kəməri əfsanədən reallığa çevrildi.

Bakı-Tbilisi-Ceyhan boru kəmərinin Azərbaycan hissəsinə ilk neftin daxil olması və onun istifadəyə verilməsi və bu tarixi hadisəyə həsr edilmiş təntənəli mərasim Heydər Əliyevin uzaqgörənliyinin, müdrikliyinin, xalqına sonsuz məhəbbətinin və yaratdığı yeni neft strategiyasının növbəti təntənəsidir.

Bu münasibətlə mən öz adımdan, bu layihədə iştirak edən çoxsaylı tərəfdaşlarımız adından Azərbaycan Respublikasının Prezidenti İlham Əliyevi və onun yaxın həmkarlarını – Türkiyə, Gürcüstan və Qazaxıstan prezidentlərini təbrik edir və onlara yeni-yeni qələbələr arzulayıram.

Heydər Əliyevin neft strategiyasının əsas istiqamətlərindən biri Azərbaycanın böyük neftinin dünya bazarlarına nəqlidir. Buna nail olmaq üçün Azərbaycanın neft sənayesində bu vaxta

kimi görünməmiş böyük, nəhəng işlər getmiş, irimiqyaslı layihələr həyata keçirilmişdir.

Qısa bir müddətdə Azərbaycanda neft hasilatı kəskin sürətdə artmışdır. 2005-ci ildə neft hasilatı 20 milyon tondan artıq gözlənilir. Bunun 11,5 milyon tonu “Azəri” və “Çıraq” yataqlarından çıxarılacaqdır. Bu il fevralın 14-də Azərbaycan Respublikasının Prezidenti İlham Əliyev “Mərkəzi Azəri” platformasına səfər etdi və ilk neftin hasil olunmasını tarixi hadisə kimi qiymətləndirdi. Cari ildə bu platformadan 35 milyon barrel və ya təxminən 5 milyon ton xam neft hasil olunacaqdır. Orta hesabla gündə “Mərkəzi Azəri” platformasından 93 min barrel və “Çıraq-1” platformasından 145 min barrel neft hasilatı nəzərə alınmaqla, təkcə bu iki platformadan gündəlik hasilat təxminən 240 min barrel təşkil edir. Bu isə Bakı-Tbilisi-Ceyhan boru kəmərinin ümumi gücünün dördə birinə bərabərdir.

“Mərkəzi Azəri”də işlər sürətlə davam edir. Kompresor və suvurma platformasının inşası 92 faiz yerinə yetirilib və bu ilin üçüncü rübündə dayaq blokunun üstündə quraşdırılacaqdır.

“Qərbi Azəri”də öncə dörd qabaqlayıcı quyu qazılmış və gözlədiyimizdən daha yaxşı nəticələr vermişdir. “Qərbi Azəri”nin dayaq bloku artıq dənizdə öz nöqtəsində quraşdırılmışdır. Üst modulların inşası 93 faiz tamamlanıb və dördüncü rübdə dayaq blokunun üstündə quraşdırılıb istifadəyə veriləcəkdir.

“Şərqi Azəri” yatağının işlənməsi üçün platformanın tikintisi 67 faiz yerinə yetirilib, gələn ilin ikinci rübündə tikintisi başa çatacaqdır.

Səngəçal terminalı öz həcminə, texniki və texnologiyə xüsusiyyətlərinə görə dünyada bu qəbildən olan obyektlərdən ən irisi hesab olunur. Artıq “Azəri-Çıraq-Günəşli” yataqlarının tammiqyaslı işlənməsinin birinci mərhələsində xam neftin və qazın qəbulu, nəqli üçün tikinti işləri 100 faiz görülmüş və obyektlər istifadəyə verilmişdir. İkinci mərhələsi üçün isə tikinti işləri 65,4 faiz yerinə yetirilmişdir.

“Şahdəniz” yatağının işlənməsi və Cənubi Qafqaz boru kəməri layihələri də uğurla həyata keçirilir. Ən müasir standartlara cavab verən TPG-500 platforması 2006-cı ilin aprel ayında istifadəyə veriləcək, Səngəçal terminalında “Şahdəniz” qazının qəbulu, emalı və nəqli üçün qurğuların tikilməsi gələn ilin may ayında tamamlanacaqdır.

Cənubi Qafqaz boru kəməri 2006-cı ilin avqust ayında istismara veriləcək, Azərbaycan qazını 2006-cı ilin sentyabr ayında Türkiyəyə

çatdıracaqdır.

Gördüyümüz işlərin nəticəsində həm Azərbaycanın, həm də qardaş Gürcüstan və Türkiyənin xam neft və qazla təmin olunmasına, elektrik enerjisinin istehsalına əlverişli şərait və imkan yaradılır.

Şübhə yoxdur ki, bu enerji daşıyıcıları regionun bütün ölkələrinə yeni həyat enerjisi verəcək və iqtisadiyyatın inkişafını təmin edəcəkdir. Bunun əsası və bünövrəsi isə Heydər Əliyevin adını daşıyan Bakı-Tbilisi-Ceyhan ixrac boru kəməridir.

Bakı-Tbilisi-Ceyhan kəməri Xəzərlə Aralıq dənizi arasında ilk və Türkiyə boğazlarından yan keçən birbaşa nəqliyyat xəttidir. Kəmərin dünya bazarını gündə 1 milyon barrel xam neftlə təchiz edəcəkdir. Bu dünyanın bugünkü tələbatının 1,3 faizinə bərabərdir, 2007-2008-ci illərdə isə dünyanın artan neftə ümumi tələbatının 25 faizini təmin edəcəkdir.

Bakı-Tbilisi-Ceyhan neft boru kəməri neft hasil edən Xəzəryanı ölkələr üçün də yeni imkanlar yaradır. Bu kəmərin vasitəsilə ildə təxminən 20-25 milyon ton Qazaxıstan neftinin nəql olunması barədə planlar nəzərə alınmışdır. Bununla əlaqədar Transxəzər sisteminin yaradılması haqqında Qazaxıstan və Azərbaycan arasında Saziş hazırlanmış və Azərbaycan Respublikasının Prezidenti İlham Əliyev və Qazaxıstan Respublikasının Prezidenti Nursultan Nazarbayevə təqdim edilmişdir.

Bakı-Tbilisi-Ceyhan neft boru kəmərinin tikintisi başa çatır və ən məsuliyyətli mərhələsindədir. Tikintiyə minlərlə insan cəlb olunub, işlərin ən qızgın çağında 22 mindən artıq işçi çalışıbdır. Üç ölkənin dövlət başçılarından biri də Heydər Əliyevin siyasətinin davamçısı, Azərbaycan Respublikasının Prezidenti İlham Əliyev bu layihəyə daim diqqət yetirib, çoxsaylı görüşlər və danışıqlar aparıb, işlərin gedişi ilə maraqlanıb, ortaya çıxan problemlərin və çətinliklərin aradan götürülməsində şəxsən özü əvəzsiz səylər göstərərək, dəyərli yardımını əsirgəməyibdir.

2004-cü il iyunun 8-də Prezident İlham Əliyev Bakı-Tbilisi-Ceyhan boru kəmərinin tikintisinin gedişi ilə tanış olmuş, kəmərin Yevlax rayonundan keçən hissəsində və burada yerləşən nasos-kompresor stansiyasının quraşdırılmasında görülən işləri izləmiş, öz tapşırıqlarını və məsləhətlərini vermişdir. 2004-cü il oktyabr ayının 16-da Azərbaycan Prezidenti İlham Əliyev və Gürcüstan Prezidenti Mixail

Saakaşvili Ağstafa rayonunda Bakı-Tbilisi-Ceyhan kəmərinin Azərbaycan və Gürcüstan hissələrinin birləşməsi münasibətilə keçirilən təntənəli mərasimdə iştirak etmişlər.

Bu fürsətdən istifadə edərək, mən Azərbaycan Respublikasının Prezidenti İlham Əliyevə, Gürcüstan Prezidenti Mixail Saakaşviliyə, Türkiyə Cümhuriyyətinin Prezidenti Əhməd Necdət Sezərə gərgin əməklərinə və xidmətlərinə görə təşəkkür edir və dərin minnətdarlığımı bildirirəm.

Bakı-Tbilisi-Ceyhan kəmərinin tikintisinə bir zaman inanmayan, əleyhinə olan və müxtəlif uydurmalar, şayiələr, böhtanlar yayan, guya “vətəninə sevmə və onun inkişafı uğrunda çalışan” müxalif qüvvələrin və xaricdə olan bəzi dairələrin və qurumların söylərinə baxmayaraq, artıq kəmərdən istifadəyə verildi.

Azərbaycan Avropa və Asiya arasında əlaqələrin genişləndirilməsində, nəqliyyat və enerji dəhlizinin inkişafında, İNOGEYT, TRASEKA və digər nəhəng layihələrin gerçəkləşməsində mühüm rol oynayan bir dövlətə, dünyanın neft mərkəzlərindən birinə çevrilir.

Respublika və xalqımız bu gün bayram əhval-ruhiyyəsindədir. Ümummilli liderimiz Heydər Əliyevin dərinədən düşünülmüş neft strategiyası nailiyyətlər qazanır, zəfər çalır.

Bakı neftinə uğurlu yol! Ceyhanda görüş-nədək!

Diqqətinizə görə təşəkkür edirəm.

Azərbaycan Beynəlxalq Əməliyyat Şirkətinin prezidenti Devid Vudvordun çıxışı

Zati-aliləri cənab Prezident İlham Əliyev!

Zati-aliləri cənab prezidentlər!

Hörmətli xanımlar və cənablar!

Bu gün Səngəçal terminalında ən əlamətdar hadisə münasibətilə çıxış etmək mənim üçün böyük şərəfdir. Burada çoxsaylı ölkələrin, şirkətlərin və təşkilatların təmsil olunması bugünkü tədbirin nə qədər mühüm olduğunu bir daha sübut edir. Mərkəzi Azəridən hasilatın başlanması “Azəri-Çıraq-Günəşli” layihəsinin tammiqyaslı işlənməsinin yalnız birinci mərhələsidir. Biz üzümüzə gələn illər ərzində ikinci və üçüncü mərhələləri başa çatdırdıqca, “Azəri-Çıraq-Günəşli” yataqlarının gündəlik hasilatı 2008-ci ilə qədər bir milyon bareldən çox olacaqdır. Bu isə o deməkdir ki, dünyanın gözlənilən yeni neft tələbatının 25 faizini bu layihələr təmin edəcəkdir.

Bu gün bizim burada olduğumuz Səngəçal

terminalı genişləndirilmişdir ki, həmin nefti qəbul edə bilsin. Bu, dünyanın ən böyük neft və qaz terminallarından biridir. Tam hazır olduqda bu obyekt “Azəri-Çıraq-Günəşli” yataqlarından gündə bir milyon barrel neft, “Şahdəniz”in birinci mərhələsindən isə gündə 900 milyon kubmetr qaz qəbul edəcəkdir. Bakı-Tbilisi-Ceyhan kəmərinin əsas nasos stansiyası da burada yerləşir. Terminal Xəzərin şərq tərəfindən gələcək nefti də qəbul edəcəkdir. Bu isə onu göstərir ki, bu terminal ən böyük regional neft və qaz nəqli mərkəzinə çevriləcəkdir. Bu layihələrin hamısının birlikdə tələb olunan sərmayəsi 14 milyard dollardan çox olacaqdır.

Uzunluğu 1770 kilometr olan Heydər Əliyev adına Bakı-Tbilisi-Ceyhan ixrac boru kəmərinin ümumi dəyəri isə 3 milyard dollardan bir qədər artıqdır. Bu boru kəməri heyranedici texniki nailiyyətdir. O, Xəzər dənizindən Aralıq dənizinə qədər 3 min metr hündürlüyündə dağlardan, 1500 çay keçidindən və 7 seysmik zonadan keçir. Bu il, bir müddət sonra Ceyhan terminalından ilk tankeri yola salarkən bir daha dünyaya göstərəcəyik ki, biz Xəzər neftini onsuz da çox yüklənmiş və ekoloji cəhətdən həssas olan Türkiyə boğazlarından yan ötməklə dünya bazarlarına çatdırı bilərik.

“Şahdəniz” yatağının istismarına da tezliklə, gələn il başlanacaqdır. Əminik ki, bundan sonra Azərbaycan, Gürcüstan və Türkiyə Cənubi Qafqaz boru kəməri vasitəsilə qazla təmin ediləcəkdir.

Bunların hamısı çox böyük nailiyyətdir. Amma ən böyük nailiyyət və ən əlamətdar olanı odur ki, bu obyektlərin hamısı dünyanın ən yüksək texniki, texnoloji və ətraf mühitin qorunması standartlarına riayət etməklə tikilmişdir. Bununla da biz öz əməliyyatlarımızda ətraf mühitə təsiri, habelə inşaat dövründə də tikinti işlərinin təsirini minimuma endirməyə nail olmuşuq.

Biz çox ciddi işləmişik ki, boru kəməri boyunca yaşayan əhaliyə, bizim yaxın qonşularımıza heç bir ziyan vurmayaq, əksinə, onlara xeyir verməyi, mənfəət gətirməyi təmin edək. Tikintinin həmin əhaliyə təsirini minimuma endirmək üçün çox işlər görmüşük və səylər göstərmişik. Tikinti işləri ilə bağlı Bakıdan Ceyhana qədər bir nəfər də olsun öz evindən köçürülməmişdir. Torpaq sahiblərinə yaxşı kompensasiyalar verilmişdir. Genişmiqyaslı ictimai sərmayə proqramları həyata keçirilir, məktəblər, klinikalar tikilir, nümunəvi təsərrüfatlar yaradı-

lır, mikromaliyyəlmə layihələri həyata keçirilir ki, əhaliyə öz səriştəsini artırmaqda kömək etsin.

Biz yerli ehtiyatlardan maksimum istifadə etmişik. Xərclədiyimiz pulların təqribən 30 faizi yerli şəraitdə, yəni Azərbaycanda xərclənir. Biz həmçinin şəffaflığın ən yüksək səviyyəsinə nail olmuşuq. Təkcə bu layihələr üzrə bağlanmış sazişləri açıqlamamış, həm də yerli qeyri-hökumət təşkilatlarının bizim işlərimizdə iştirakını təmin etmişik. Azərbaycan, Gürcüstan və Türkiyə hökumətlərinin rəhbərliyi və dəstəyi olmadan bunların heç biri həyata keçməzdi.

Mən xüsusilə Prezident Heydər Əliyevin rəhbərliyini qeyd etmək istəyirəm. Məhz o, on il bundan əvvəl “Əsrin müqaviləsi”ni imzalamışdır. İndi isə, on il sonra, növbəti əsrdə biz onun arzusunu həyata keçirən bir tədbirdəyik. Mən həmçinin Azərbaycan Dövlət Neft Şirkətinə və bizim digər tərəfdaşlarımıza - Yunokal, Statoyl, İnceks, Türk Petrolları, EksonMobil, Devon, İtoçu, Amerada Hess, Total, Eni KonokoFillips və başqa şirkətlərə təşəkkürümü bildirirəm.

Mən xüsusilə Azərbaycan Dövlət Neft Şirkətinin əməyini qeyd etmək istəyirəm. Onların bizə olan dəstəyi və yardımını olmasaydı,

çox güclü tərəfdaşlıq olmasaydı, bu layihələrin heç biri uğurlu ola bilməzdi.

Mən layihəyə kredit vermiş təşkilatların - Beynəlxalq Maliyyə Korporasiyasının, Avropa Yenidənqurma və İnkişaf Bankının da yardımını qeyd etmək istəyirəm. Bizim bugünkü bayramımız çox qarşılıqlı bir nailiyyəti ifadə edir və bunun gələcək illərdə də davam edəcəyini gözləyirik.

Biz həmçinin bilirik ki, bu layihə son dərəcə mürəkkəb bir layihədir. Mən öz işçilərimizə təşəkkür etmək istəyirəm. Onlar bu mürəkkəb işin öhdəsindən peşəkarlıqla gəlmişlər və ilk yolaçanlar kimi böyük rol oynamışlar. Bir sözlə, mümkün olmayanı mümkün edən tərəfdaşların hamısının bu işdə böyük əməyi vardır. Ona görə də sözümlün sonunda bugünkü bayramı mümkün etmiş bütün insanlara, tədbirdə iştirak edənlərin hamısına təşəkkür edirik. Hamınıza minnətdarıq.

Bu əlamətdar günün rəmzi olaraq hədiyyələr veririk ki, bu tarixi gündən gözəl xatirəniz qalsın.

Çox sağ olun.

"AzərTAC" 25.05.05

Qars-Axalkalaki-Tbilisi-Bakı birləşdirici dəmir yolu xətti layihəsi haqqında Bəyannamənin və Şərq-Qərb enerji dəhlizinin inkişaf etdirilməsi və genişləndirilməsi haqqında Bakı Bəyannaməsinin imzalanması

Azərbaycan Respublikasının Prezidenti İlham Əliyev, Gürcüstan Prezidenti Mixail Saakaşvili, Türkiyə Respublikasının Prezidenti Əhməd Necdət Sezər Azərbaycan, Gürcüstan və Türkiyə arasında Qars-Axalkalaki-Tbilisi-Bakı birləşdirici dəmir yolu xətti layihəsi haqqında Bəyannaməni imzaladılar.

Şərq-Qərb enerji nəqliyyat dəhlizinin inkişaf etdirilməsi və genişləndirilməsi haqqında Bakı Bəyannaməsinin isə Azərbaycan tərəfindən xarici işlər naziri Elmar Məmmədyarov, Gürcüstan tərəfindən xarici işlər naziri xanım Salome Zurabişvili, Qazaxıstan tərəfindən xarici işlər naziri Qasımcomərd Tokayev, Türkiyə tərəfindən energetika və təbii sərvətlər naziri Hilmi Gülər, ABŞ tərəfindən energetika naziri Samuel Bodman imzaladılar.

İmzalanma mərasimi başa çatdıqdan sonra Azərbaycan Respublikasının Prezidenti İlham Əliyev çıxış etdi

Hörmətli xanımlar və cənablar!

Əziz dostlar!

Mərasim başa çatır. Sizin hamınıza bu mərasimdə iştirak etdiyiniz üçün bir daha öz təşəkkürümü, minnətdarlığımı bildirmək istəyirəm.

Bu gün çox önəmli sənədlər də imzalandı. Əminəm ki, Bakı Bəyannaməsi bizim gələcək əməkdaşlığımız üçün çox gözəl şərait yaradacaqdır. Qars-Axalkalaki-Tbilisi-Bakı dəmir yolu isə regionda gedən əməkdaşlıq meyillərini daha da gücləndirəcəkdir.

Bu gün burada çıxış edən bütün şəxslərə dərin minnətdarlığımı bildirirəm. Eyni zamanda, bizi təbrik etmiş dostlarımıza da öz təşəkkürümü bildirirəm. Amerika Birləşmiş Ştatlarının Prezidenti cənab Corc Buşa, Fransa Prezidenti cənab Jak Şiraka, Ukrayna Prezidenti cənab Viktor Yuşşenkoya, Böyük Britaniyanın



Baş naziri cənab Toni Bleyerə, İtaliya Nazirlər Şurasının Sədri cənab Silvio Berluskoniyə, Norveç Krallığının Baş naziri cənab Kyel Maqne Bundevikə, Yaponiyanın Baş naziri cənab Dzünitiro Koidzumiyə öz təşəkkürümü bildirirəm.

Eyni zamanda bildirmək istəyirəm ki, bizim ünvanımıza çoxlu digər təbrik məktubları da gəlmişdir. Bütün bu məktublara görə mən Azərbaycan dövləti adından öz minnətdarlığımı bildirirəm.

Ümumiyyətlə, bu gün bu sevinci bizimlə bölüşən bütün insanlara minnətdaram. Bu gün Azərbaycan nefti Heydər Əliyevin adını daşıyan Bakı-Tbilisi-Ceyhan boru kəməri vasitəsilə Heydər Əliyevin adını daşıyan Ceyhan terminalı istiqamətinə göndərilir.

Uğurlu olsun, xeyirli olsun! Sizi bir daha ürəkdən təbrik edirəm. Sağ olun.

Sonra Azərbaycan Respublikasının Prezidenti İlham Əliyev, Gürcüstan Prezidenti Mixail Saakaşvili, Türkiyə Respublikasının Prezidenti Əhməd Necdət Sezər, BP şirkətinin prezidenti lord Con Braun Heydər Əliyev adına Bakı-Tbili-



si-Ceyhan əsas ixrac boru kəmərinin Azərbaycan hissəsinə ilk nefti doldurmaq üçün dəvət olundular. Onlar ulu öndərin adını daşıyan neft kəmərinin sürgüsünü açdılar və ilk neft boruya axdı.

Azərbaycanın dövlət himni əzəmətlə səsləndi. Bununla da üç dənizin əfsanəsi - Bakı-Tbilisi-Ceyhan əsas ixrac neft boru kəməri gerçəkləşdi. Ümummilli lider Heydər Əliyevin işləyib hazırladığı Azərbaycanın yeni neft strategiyasının həyata keçirilməsində ən əlamətdar hadisələrdən biri tarixin səhifəsinə qızıl hərflərlə yazıldı.

"AzərTAC" 25.05.05



AZƏRBAYCAN RESPUBLİKASININ XARİCİ İŞLƏR NAZİRİ ELMAR MƏMMƏDYAROVUN DİPLOMATİK FƏALİYYƏTİ

AZƏRBAYCAN RESPUBLİKASININ XARİCİ İŞLƏR NAZİRİ ELMAR MƏMMƏDYAROVUN SƏFƏRLƏRİ

3-5/04/05 - Azərbaycan Respublikasının xarici işlər naziri Elmar Məmmədyyarovun Oman Sultanlığına rəsmi səfəri

Xarici işlər naziri Elmar Məmmədyyarov aprelin 3-dən 5-dək Oman Sultanlığında rəsmi səfərdə olmuşdur.

Aprelin 4-də Azərbaycanın xarici işlər naziri E.Məmmədyyarov Oman Sultanlığı Baş nazirinin müavini Fəhd bin Mahmud əl-Səid, müdafiə məsələləri üzrə məsul nazir Bədr bin Səid bin Harib, xarici işlər üzrə məsul nazir Yusif bin Ələvi, neft və qaz naziri Məhəmməd bin Həməd ər-Runhi, mədəniyyət və milli irs naziri Heysam əl-Səid ilə görüşmüşdür.

Nazir E.Məmmədyyarov Azərbaycan Respublikasının Prezidenti İlham Əliyevin Oman Sultanı Qabus bin Səid əl-Səidə məktubunu baş nazirin müavini Fəhd bin Mahmud əl-Səidə təqdim etmişdir.

Görüşlərdə ölkələrimiz arasında mövcud siyasi münasibətlərin yüksək səviyyədə olduğu qeyd edilmiş, eyni zamanda iqtisadi və humanitar sahələrdə əlaqələrin inkişaf etdirilməsi və genişləndirilməsi yolları ətrafında fikir mübadiləsi aparılmışdır. Danışıqlarda Ermənistan – Azərbaycan, Dağlıq Qarabağ münaqişəsindən söhbət açılmış və Omanın Azərbaycanın haqq işini daim dəstəklədiyi, Ermənistanın təcavüzünü qəti surətdə pislədiyi və münaqişənin həlli istiqamətində Azərbaycan rəhbərliyinin göstərdiyi səylərin yüksək qiymətləndirildiyi bil-

dirilmişdir.

Xarici işlər üzrə məsul nazir ilə danışıqların sonunda Azərbaycan Respublikasının Xarici İşlər Nazirliyi ilə Oman Xarici İşlər Nazirliyi arasında “Məsləhətləşmələr Haqqında Anlaşma memorandumu” imzalanmışdır.

Bütün görüşlərdə ölkələrimizin bir çox beynəlxalq və regional problemlərə dair mövqelərinin üst-üstə düşdüyü vurğulanmışdır. Azərbaycan Respublikası ilə Oman Sultanlığı arasında Cənub-Şimal dəhlizi layihəsi çərçivəsində əməkdaşlığın perspektivləri, neft, energetika və digər sahələrdə təcrübə və mütəxəssis mübadiləsi barədə müzakirələr aparılmışdır. Tərəflər arasında qarşılıqlı surətdə mədəniyyət günlərinin keçirilməsinə dair razılıq əldə olunmuşdur.

Aprelin 5-də xarici işlər naziri Elmar Məmmədyyarov Oman Ticarət və Sənaye Palatasının sədri Səlim bin Səid əl-Gutami ilə görüşmüş, ölkələrimiz arasında ticarət dövriyyəsinin artırılmasına, müqavilə-hüquq bazasının gücləndirilməsinə dair müzakirələr aparmışdır. Nazir, həmçinin Omanın Əl-Rəcil bölgəsinə getmiş və buradakı sənaye müəssisələrinin işi ilə tanış olmuşdur.

XİN-in Mətbuat Mərkəzinin
06.04.05 tarixli məlumatı

6-7/04/05 - Azərbaycan Respublikasının xarici işlər naziri Elmar Məmmədyyarovun Birləşmiş Ərəb Əmirliklərinə rəsmi səfəri

Azərbaycanın xarici işlər naziri Elmar Məmmədyyarovun aprelin 5-dən Birləşmiş Ərəb Əmirliklərinə (BƏƏ) səfəri başlamışdır.

Nazir aprelin 6-da BƏƏ-nin xarici işlər naziri Raşid Abdulla Əl-Nueymi ilə görüşündə ölkələrimiz arasında mövcud siyasi əlaqələrin yük-

sək səviyyədə olduğunu bildirmiş, iqtisadi və humanitar sahələrdə inkişaf etməkdə olan münasibətlərin daha da genişləndirilməsi və bu əməkdaşlığın müqavilə-hüquq bazasının gücləndirilməsi yolları ətrafında fikir mübadiləsi aparmışdır.

Tərəflər Ermənistan-Azərbaycan, Dağlıq Qarabağ münaqişəsi barədə söhbət açmış və BƏƏ rəsmisi ölkəsinin daim Azərbaycanın haqq işini dəstəklədiyini və Ermənistanın respublikamıza qarşı təcavüzünü qəti surətdə pislədiyini bəyan etmişdir.

BƏƏ tərəfindən Azərbaycanın ədalətli mövqeyinin dəstəklənməsinə, Ermənistanın Azərbaycana qarşı təcavüzünün pislənməsinə və öz doğma yurdlarından didərgin düşmüş qaçqın və məcburi köçkünlərə göstərdiyi humanitar yardıma görə minnətdarlığını ifadə edən nazir Elmar Məmmədyyarov respublikamızda həyata keçirilən islahatlar, neft və energetika sahəsində əldə olunmuş nailiyyətlər, habelə qeyri-neft sektoru, xüsusilə də turizm, kənd təsərrüfatı sahələrinin inkişafı istiqamətində görülən işlər barədə ətraflı məlumat vermişdir.

Azərbaycanın xarici siyasət idarəsinin başçısı həmkarına Bakı-Tbilisi-Ceyhan neft boru kəmərinin tezliklə işə salınacağı, Bakı-Tbilisi-Ərzurum qaz kəməri layihəsinin, habelə Bakı-Tbilisi-Qars dəmir yolu xəttinin inşası barədə danışmış, Rusiya, Azərbaycan, İran, Oman, Hindistan dövlətlərinin Şimal-Cənub nəqliyyat dəhlizi layihəsi çərçivəsində əməkdaşlıq etdiyini vurğulamış, habelə Şərqi-Qərbi nəqliyyat dəhlizinin yaradılması istiqamətində müvafiq işlər görüldüyünü diqqətə çatdırmışdır.

Həmin gün BƏƏ-nin iqtisadiyyat və planlaşdırma naziri xanım Lübnə bin Xalid Əl-Qasimi ilə keçirilən görüşdə ikitərəfli iqtisadi inkişafın perspektivləri, ölkələrimiz arasında neft, energetika və digər sahələrdə əməkdaşlığın genişləndirilməsi və təcrübə mübadiləsi barədə müzakirələr aparılmışdır. Tərəflər Azərbaycan ilə Birləşmiş Ərəb Əmirlikləri arasında mövcud olan ticarət dövriyyəsinin artırılmasının vacibliyini vurğulayaraq, iqtisadi və ticarət əlaqələrinin inkişaf etdirilməsi baxımından hökumətlərarası müştərək komissiyanın yaradılmasının mühüm əhəmiyyət daşıdığını söyləmişlər.

29-30/04/05 – Azərbaycan Respublikasının xarici işlər naziri

Elmar Məmmədyyarovun Çili Respublikasında keçirilən Demokratiya Cəmiyyəti üzrə xarici işlər nazirlərinin 3-cü konfransında iştirakı

2005-ci ilin aprel ayının 29-da Azərbaycan Respublikasının xarici işlər naziri Elmar Məmmədyyarov Çili Respublikasına səfər etmişdir. Səfərdə məqsəd demokratiya cəmiyyəti üzrə xarici işlər nazirlərinin 3-cü konfransında iştirak etməkdən ibarət olmuşdur. 75 ölkənin qatıldığı konfransda nazir Elmar Məmmədyyarov məruzə ilə çıxış etmişdir. O, öz məruzəsində Azərbaycanda demokratiyaya keçidin və ümumi dəyər-

Nazir Elmar Məmmədyyarov Azərbaycanın regionun bir çox sosial-iqtisadi layihələrində fəal iştirak etdiyini bildirərək, son on il ərzində neft və energetika sahələrində qazanılan nailiyyətlər barədə məlumat vermiş, qarşılıqlı biznes forumların keçirilməsinin hər iki ölkənin sərmayə mühiti ilə tanışlıq baxımından mühüm rol oynadığını nəzərə çarpdırmışdır.

Xarici işlər naziri Elmar Məmmədyyarov aprelin 6-da BƏƏ-nin Strateji Araşdırmalar və Tədqiqatlar Mərkəzində “Azərbaycan çağdaş dünyada” mövzusunda mühazirə oxumuşdur. Mühazirəni BƏƏ-də akkreditə olunmuş bir çox diplomatik nümayəndəliklərin başçıları, siyasi şərhçilər, informasiya agentliklərinin nümayəndələri və geniş oxucu auditoriyasına malik olan qəzetlərin müxbirləri dinləmişlər.

Nazir Elmar Məmmədyyarov çıxışında müstəqillik qazandıqdan sonra Azərbaycanda həyata keçirilən islahatlar, neft və energetika sahəsində əldə olunmuş nailiyyətlər, respublikamızın xarici siyasəti, qonşularla münasibəti, Ermənistanın Azərbaycana təcavüzü, bu işğalın ağır nəticələri və hazırda münaqişənin sülh yolu ilə həlli istiqamətində Azərbaycan rəhbərliyinin göstərdiyi səylər barədə ətraflı məlumat vermişdir.

Həmin gün Elmar Məmmədyyarov və onu müşayiət edən nümayəndə heyəti BƏƏ-nin banisi və mərhum Prezidenti Şeyx Zaid bin Sultan Al-Nəhyan adına məscidə gəlmiş və orada mərhumun qəbrini ziyarət etmişdir. Mərhumun ruhuna dualar oxunmuşdur.

Xarici işlər naziri Elmar Məmmədyyarov xatirə kitabına ürək sözlərini yazmışdır.

Aprelin 7-də nazir Elmar Məmmədyyarov BƏƏ-nin KİV nümayəndələri ilə keçirdiyi görüşdən sonra bu ölkəyə səfərini başa çatdırmışdır.

XİN-in Mətbuat Mərkəzinin
08.04.05 tarixli məlumatı

istiqamətində daha böyük tərəqqiyə nail olmaq üçün ölkəsinin sistemli şəkildə məqsədyönlü addımlar atdığını önə çəkmişdir. Regional əməkdaşlığa gəlinə, nazir Elmar Məmməd-yarov ölkəsinin GÜÖAM dövlətləri arasında regional əməkdaşlığın gücləndirilməsinə əhəmiyyət verdiyini və bu çərçivədə əməkdaşlığın genişləndirilməsinin, həmçinin bu istiqamətdə söylərin beynəlxalq səviyyədə dəstəklənməsinin bu ölkələrdə gedən demokratik proseslərin inkişafına təkan verəcəyinə, regionun təhlükəsizliyinin və sabitliyinin təmin olunacağına xidmət edəcəyinə əminliyini ifadə etmişdir. GÜÖAM-a daxil olan dövlətlərin üçündə dondurulmuş və hələ də öz həllini tapmamış münaqişələrə toxunan xarici siyasət idarəsinin başçısı bu dövlətlərin ərazi bütövlüyünün pozulmasının bütövlükdə regionun təhlükəsizliyinə və sabitliyinə təhlükə törətdiyini, qlobal əhəmiyyətli nəqliyyat layihələrinin reallaşdırılmasına maneə olduğunu xüsusilə vurğulamışdır. O, həmçinin münaqişələrin həll olunmamasının tammiqyaslı demokratik quruculuğa əngəl törətdiyini və hazırda Avropada gedən integrasiya proseslərinə mənfi təsir göstərdiyini də çıxışında önə çəkmişdir.

Ermənistan – Azərbaycan, Dağlıq Qarabağ münaqişəsi barədə konfrans iştirakçılarında məlumat verən nazir Elmar Məmməd-yarov güc tətbiqinin təkə beynəlxalq səviyyədə qəbul edilmiş davranış qaydalarının pozulması olduğu deyil, ümumilikdə demokratik norma və prinsiplərə etinasızlığın göstəricisi olduğunu diqqətə çatdırmışdır. İnsan hüquqlarına hörmətin demokratiyanın başlıca meyarı olduğunu xüsusilə vurğulayan nazir, vasitəçilik missiyasını öz üzərinə götürən dövlətlərin və beynəlxalq təşkilatların birgə söyləri nəticəsində nəzarətdən kənar qalan ərazilərin onların məxsus olduqları dövlətlərə birləşdirilməsinin, qaçqın

və məcburi köçkünlərin hüquqlarının bərpa edilməsinin vacibliyini diqqətə çatdırmışdır.

Konfransın sonunda Azərbaycan tərəfinin dondurulmuş münaqişələrlə bağlı çıxışının nəticəsi olaraq yekun sənədə bənd əlavə edilmişdir. Qeyd edilmişdir ki, demokratiya cəmiyyəti regional təşkilatlarla birgə demokratiyaya olan təhlükənin qarşısının alınması məqsədilə ümumi diplomatik strategiyaları əlaqələndirməli, dünyada ağır və dondurulmuş münaqişələrin sülh yolu ilə həll edilməsi məqsədilə ikitərəfli və çoxtərəfli söylərin intensivləşdirilməsi üçün xüsusi söylər göstərməlidir.

Elə həmin gün konfrans çərçivəsində nazir Elmar Məmməd-yarov ABŞ Dövlət katibi xanım Kondoliza Raysla görüşmüş, Amerika-Azərbaycan münasibətlərinin gələcək perspektivləri, əməkdaşlığın möhkəmləndirilməsi, enerji sahəsindəki əməkdaşlıq və may ayının 25-də Bakı – Tbilisi – Ceyhan neft kəmərinin açılış mərasimində Azərbaycana gələcək yüksək rəsmili ABŞ nümayəndə heyətinin səfəri ilə bağlı fikir mübadiləsi aparmışdır. Görüş zamanı nazir Elmar Məmməd-yarov xanım Raysı Azərbaycana dəvət etmiş, o da öz növbəsində dəvəti məmnuniyyətlə qəbul etmişdir. Konfransdan sonra nazir Elmar Məmməd-yarov Xorvatiyadan və Çili Respublikasından olan həmkarları ilə görüşmüş, qarşılıqlı maraq kəsb edən məsələlər ətrafında fikir mübadiləsi aparmışdır. Çili diplomatiya akademiyasının rektoru ilə görüşü zamanı azərbaycanlı diplomatların gələcəkdə bu diplomatiya akademiyasında təhsil almaq imkanını məsələlərini müzakirə etmişdir.

Xarici işlər naziri Elmar Məmməd-yarov may ayının 1-də vətənə dönmüşdür.

**XİN-in Mətbuat Mərkəzinin
02.05.05 tarixli məlumatı**

15-16/06/05 – Azərbaycan Respublikasının xarici işlər naziri Elmar Məmməd-yarovun Strasburqda işgüzar səfəri

Azərbaycanın xarici işlər naziri Elmar Məmməd-yarov iyunun 15-16-da Strasburqda işgüzar səfərdə olmuşdur.

Səfər çərçivəsində Avropa Şurasının Baş katibi Terri Devis, Avropa Şurası Parlament Assambleyasının (AŞPA) Baş katibi Bruno Haller və AŞPA katibliyinin Baş direktoru Mateo Sorinas, eləcə də Avropa Şurası nazirlər komitəsinin Azərbaycan və Ermənistan üzrə monitorinq qrupunun (Aqo) üzvləri ilə görüşlər keçirilmişdir.

Avropa Şurasının Baş katibi Terri Devis ilə keçirilmiş görüşdə Ermənistan-Azərbaycan, Dağlıq Qarabağ münaqişəsinin həlli istiqamətində sülh danışıqları, bu ilin noyabr ayında keçiriləcək parlament seçkiləri ərəfəsində ölkədə mövcud vəziyyət, “siyasi məhbus” hesab edilən şəxslərin işlərinin araşdırılması məqsədilə hökumət, parlament və qeyri-hökumət təşkilatlarının nümayəndələrindən ibarət işçi qrupunun yaradılması və fəaliyyəti, respublikamızda demokratikləşdirmə sahəsində son

addımlar, habelə digər məsələlər üzrə ətraflı fikir mübadiləsi aparılmışdır. Nazir E.Məmmədovun Baş katibi təkrarən Azərbaycana səfərə dəvət etmişdir. Dəvəti yüksək qiymətləndirən Terri Devis tezliklə bu səfərin reallaşması imkanlarının ciddi şəkildə nəzərdən keçiriləcəyini vurğulamışdır.

AŞPA-nın Baş katibi Bruno Haller və AŞPA katibliyinin Baş direktoru Mateo Sorinas ilə görüşdə, AŞPA-nın iyunun 20-24-də keçiriləcək hissəvi sessiyasının gündəliyinə daxil edilmiş “Azərbaycanda demokratik təsisatların fəaliyyəti” və “Azərbaycanda siyasi məhbuslar üzrə 1359 (2004) sayılı Qətnaməyə veriləcək davam” adlı məruzələr, eləcə də ölkədə qarşıdan gələn parlament seçkilərinin beynəlxalq standartlara uyğun keçirilməsi üçün görülən işlər, son dövrlərdə Azərbaycan rəhbərliyinin insan hüquqları və qanunun aliliyinin təmin edilməsi sa-

həsində gördüyü tədbirlər barədə fikir mübadiləsi aparılmışdır.

Almaniya, Türkiyə, Rumıniya, Rusiya, İsveç, Latviya, Avstriya və Yunanistanın daimi nümayəndələrinin, Avropa Şurası katibliyinin təmsilçilərinin və Aqo monitoring qrupu üzvlərinin iştirakı ilə keçirilən görüşdə, Dağlıq Qarabağ münaqişəsinin dinc yollarla həlli istiqamətində söylər, qarşıdan gələn parlament seçkilərinə hazırlıq işləri, ölkəmizin Avropa Şurası qarşısında götürdüyü öhdəliklərin yerinə yetirilməsi sahəsində son vəziyyət və qarşılıqlı maraq doğuran digər məsələlər müzakirə edilmişdir. Nazir E.Məmmədovun həmin sahələrdə ölkədə görülən işlər və Azərbaycan hökumətinin konkret məsələlər üzrə mövqeyi barədə həmsöhbətlərini məlumatlandırmışdır.

**XİN-in Mətbuat Mərkəzinin
16.06.05 tarixli məlumatı**

27/06/05 - Azərbaycan Respublikasının xarici işlər naziri Elmar Məmmədovun Türkiyə Respublikasına işgüzar səfəri

Azərbaycanın xarici işlər naziri Elmar Məmmədovun Türkiyə baş nazirinin müavini və xarici işlər naziri Abdullah Gülün dəvəti ilə iyunun 27-də Ankaraya gəlmişdir.

Həmin gün keçirilən görüşdə dost və qardaş ölkələrin xarici işlər nazirləri bir sıra regional və beynəlxalq məsələlər, o cümlədən Ermənistan-Azərbaycan, Dağlıq Qarabağ münaqişəsi, Bakı-Tbilisi-Ceyhan neft, Bakı-Tbilisi-Ərzurum qaz kəmərləri, Qars-Tbilisi-Bakı dəmir yolu layihələri və qarşılıqlı maraq doğuran digər mövzular haqqında ətraflı fikir mübadiləsi aparılmışdır.

Azərbaycan Prezidenti İlham Əliyevə səmimi salamlarını, dərin hörmət və ehtiramını çatdırmağı xahiş edən Abdullah Gül, Türkiyənin Baş naziri Rəcəb Tayyib Ərdoğanın Azərbaycana qarşıdakı rəsmi səfərinin uğurla keçəcəyinə əmin olduğunu bildirmişdir.

Həmin gün Azərbaycan və Türkiyənin xarici işlər nazirləri İslam Konfransı Təşkilatının iqtisadi forumunda iştirak etmək üçün Yəmənə paytaxtı Səna şəhərinə yola düşmüşlər.

**XİN-in Mətbuat Mərkəzinin
28.06.05 tarixli məlumatı**

28/06/05 - Azərbaycan Respublikasının xarici işlər naziri Elmar Məmmədovun Yəmən Respublikasında keçirilən İslam Konfransı Təşkilatı xarici işlər nazirlərinin 32-ci konfransında iştirakı

Azərbaycanın xarici işlər naziri Elmar Məmmədovun Yəmənə paytaxtı Sənada keçirilən İslam Konfransı Təşkilatı (İKT) xarici işlər nazirlərinin 32-ci konfransının iyunun 28-də keçirilən iclasında çıxış etmişdir.

Elmar Məmmədovun çıxışının əsasını Ermənistan – Azərbaycan, Dağlıq Qarabağ münaqişəsi təşkil etmişdir. O, İKT xarici işlər nazirlərinin 33-cü konfransının 2006-cı ildə Bakıda keçirilməsi təklifini irəli sürmüş, konfransın gündəliyində duran məsələlərə münasibətini bildirmişdir. Elmar Məmmədovun konfransın sədr müavini seçilmiş və ikinci ümumi

iclasa sədrlik etmişdir.

Xarici işlər naziri konfransın çərçivəsində əfqanıstanlı, iranlı, iordaniyalı, fələstinli və omanlı həmkarları ilə görüşlər keçirmişdir. Görüşlərdə ikitərəfli münasibətlər, regiondakı vəziyyət müzakirə olunmuş, Elmar Məmmədovun həmkarlarına Ermənistan-Azərbaycan, Dağlıq Qarabağ münaqişəsinin həllinə yönəlmiş söylər və ölkəmizdə həyata keçirilən islahatlar barədə məlumat vermişdir.

**XİN-in Mətbuat Mərkəzinin
30.06.05 tarixli məlumatı**

AZƏRBAYCAN RESPUBLİKASININ XARİCİ İŞLƏR NAZİRİ ELMAR MƏMMƏDYAROVUN GÖRÜŞLƏRİ

- 2 aprel -** ATƏT-in hazırkı sədri, Sloveniya Respublikasının xarici işlər naziri Dimitri Rupel ilə görüş
- 11 aprel -** ATƏT-in KİV Azadlığı üzrə nümayəndəsi Cənab Miklos Haraştini ilə görüş
- 20 aprel -** Mariya İşler Biguinin başçılığı ilə Avropa İttifaqı-Azərbaycan Parlament Əməkdaşlığı Komitəsinin nümayəndə heyəti ilə görüş
- 4 may -** Latviya Seyminin Latviya – Azərbaycan parlamentlərarası əməkdaşlıq qrupunun sədri Oleqs Denisovsun rəhbərlik etdiyi nümayəndə heyəti ilə görüş
- 10 may -** BMT-nin Ümumdünya Ərzaq və İnkişaf Proqramlarının, Əhali və Uşaq Fondlarının İcraiyyə Şuralarının birgə nümayəndə heyəti ilə görüş
- 11 may -** Avropa İttifaqının Cənubi Qafqaz üzrə xüsusi nümayəndəsi Heyki Talvitiyenin rəhbərlik etdiyi nümayəndə heyəti ilə görüş
- 18 may -** Ukraynanın xarici işlər naziri Boris Tarasyuk ilə görüş
- 20 may -** ABŞ Dövlət Departamenti kadrlar bürosunun rəisi və xarici xidmətin Baş direktoru səfir Rober Piron ilə görüş
- 20 may -** İqtisadi Əməkdaşlıq Təşkilatının Baş katibi Asxat Orazbay ilə görüş
- 23 may -** Rusiya Federasiyasının Azərbaycan Respublikasındakı müvəqqəti işlər vəkili Pyotr Burdikin ilə görüş
- 23 may -** ABŞ-ın Azərbaycan Respublikasındakı Səfiri Rino Harniş ilə görüş
- 26 may -** Amerika Yəhudi Komitəsinin direktoru Berri Ceykobs ilə görüş
- 2 iyun -** ABŞ Mülki Tədqiqatlar və İnkişaf Fondunun prezidenti Tom Ovensin başçılıq etdiyi nümayəndə heyəti ilə görüş
- 3 iyun -** Sloveniya parlamentinin üzvü, Sloveniya Respublikasının Qərbi Avropa İttifaqında nümayəndəliyinin rəhbəri Zmaço Yelinçiçin başçılıq etdiyi nümayəndə heyəti ilə görüş
- 6 iyun -** Litva Seyminin sədri Arturas Paulauskasın başçılıq etdiyi nümayəndə heyəti ilə görüş
- 6 iyun -** ATƏT-in Demokratik Təsisatlar və İnsan Hüquqları Bürosunun Cerald Mitçelin rəhbərlik etdiyi ehtiyacları dəyərləndirmə missiyasının üzvləri ilə görüş
- 24 iyun -** Koreya Respublikasının Azərbaycan Respublikasına yeni təyin olunmuş səfiri Mun Hayonqun etimadnaməsinin surətinin qəbul edilməsi



Amerika Yəhudi Komitəsinin direktoru Berri Ceykobs ilə görüş



ABŞ Mülki Tədqiqatlar və İnkişaf Fondunun prezidenti Tom Ovensin başçılıq etdiyi nümayəndə heyəti ilə görüş



BMT-nin Uşaq fondunun (UNICEF), İnkişaf Proqramının (UNDP), Əhali Fondunun (UNFPA) və Ümumdünya Ərzaq Proqramının (WFP) İcraiyyə Şuralarının üzvlərindən ibarət nümayəndə heyəti ilə görüş



Avropa İttifaqının Cənubi Qafqaz üzrə xüsusi nümayəndəsi Heyki Talvitiyenin rəhbərlik etdiyi nümayəndə heyəti ilə görüş



Litva Seyminin sədri Arturas Paulauskasın başçılıq etdiyi nümayəndə heyəti ilə görüş



ATƏT-in Demokratik Təsəvvürlər və İnsan Hüquqları Bürosunun Cerald Mitçelin rəhbərlik etdiyi ehtiyacları dəyərləndirmə missiyasının üzvləri ilə görüş



Sloveniya parlamentinin üzvü, Sloveniya Respublikasının Qərbi Avropa İttifaqında nümayəndəliyinin rəhbəri Zmaço Yelinçin başçılıq etdiyi nümayəndə heyəti ilə görüş



Koreya Respublikasının ölkəmizə yeni təyin olunmuş səfiri Mun Hayonqun etimadnaməsinin surətinin qəbul edilməsi

Azərbaycan Respublikasının Prezidenti İlham Əliyevin 28 May Respublika günü münasibətilə Azərbaycan xalqına təbriki

Əziz həmvətənlər!

Bu gün Sizə xalqımızın dövlətçilik tarixində mühüm yer tutan, onun parlaq və şərəfli səhifəsini təşkil edən Azərbaycan Xalq Cümhuriyyətinin qurulmasının ildönümü – Respublika günü münasibətilə müraciət edirəm.

Müsəlman Şərqudə ilk demokratik respublika olan Azərbaycan Xalq Cümhuriyyəti ölkəmizin çoxəsrlik tarixi, sosial-iqtisadi və mədəni inkişafının, XX əsrin əvvəlində başlanmış və Rusiya imperiyasının süqutu ilə daha da genişlənən milli azadlıq mübarizəsinin məntiqi nəticəsi idi. Xalq Cümhuriyyəti həmçinin yüksək istedad və qabiliyyəti, özünəməxsus zəngin mədəniyyəti ilə seçilən xalqımızın siyasi şüur səviyyəsinin, intellektual və idarəçilik potensialının göstəricisi oldu.

Azərbaycan Xalq Cümhuriyyəti Avropanın demokratik dəyərləri ilə Şərq mədəniyyətinin xüsusiyyətlərini, milli-mənəvi dəyərlərimizi üzvi şəkildə birləşdirən yeni dövlət və cəmiyyət nümunəsi idi. Müsəlman ölkəsi olmaqla yanaşı, Azərbaycan bütün tarixi boyu Qərb dəyərlərini, mədəniyyətini məmnuniyyətlə mənimsəmiş, azərbaycanlı ziyalılar və siyasi xadimlər ölkənin gələcəyini müasir təhsildə, elmdə, sivil xalqlar ailəsinə qovuşmaqda görmüşdür.

Gənc respublika tərəfindən həyata keçirilən siyasət müstəqil dövlətçiliyin əsaslarının yaradılması və gələcək inkişaf yolunun müəyyənləşdirilməsi baxımından mühüm əhəmiyyət kəsb etmişdir. Demokratik hüquq və azadlıqların bərqərar olması, etnik və dini mənsubiyyətindən asılı olmayaraq, bütün vətəndaşlara bərabər hüquqlar verilməsi, Şərqudə ilk dəfə qadınlar üçün seçki hüququnun tanınması, Azərbaycan dilinin dövlət dili elan edilməsi, təhsil və mədəniyyətin inkişafına xüsusi qayğı göstərilməsi, Bakı Dövlət Universitetinin təsis edilməsi, nizami milli ordunun, təhlükəsizlik strukturlarının yaradılması və sair məhdud zaman çərçivəsində, gərgin daxili və xarici siyasi şəraitdə Xalq Cümhuriyyətinin fəaliyyətinin miqyasını, mahiyyət və mənasını əyani şəkildə sübut edir. Qəbul edilən qərarlar, reallaşdırılan təşəbbüslər və planlaşdırılan işlər azadlıq və müstəqillik qazanmış xalqımızın böyük inkişaf potensialına, cəmiyyət və dövlət həyatının bü-

tün sahələrində geniş perspektivlərə malik olduğunun göstəricisi idi.

Azərbaycan Xalq Cümhuriyyətinin yaranması və fəaliyyəti xalqımızın dövlətçilik ənənələrinin bərpasına və milli mənlik şüurunun güclənməsinə, vətənpərvərlik hisslərinin və duyğularının yüksəlməsinə böyük təsir göstərmişdir. Müstəqillik hissləri Cümhuriyyət quruluşunun süqutundan sonra da azərbaycanlıları heç zaman tərk etmədi. Məhz Cümhuriyyətin təmsalında milli dövlətimizin varlığının nəticəsi idi ki, sovet hakimiyyəti dövründə xalqımız formal şəkildə olsa da, öz dövlət müstəqilliyini qoruyub saxladı, müttəfiq respublika kimi SSRİ-ni təşkil edən subyektlərdən birinə çevrildi.

Azərbaycanın qabaqcıl ziyalılarının, Xalq Cümhuriyyəti qurucularının, ictimai-siyasi xadimlərin həyata keçirməyə başladığı ideyalar, planlaşdırdığı layihələr bu gün müstəqil Azərbaycan Respublikası tərəfindən uğurla gerçəkləşdirilir. XX əsrin sonunda yenidən tarixi şans qazanmış ölkəmiz Xalq Cümhuriyyəti dövründən fərqli olaraq, mürəkkəb vəziyyətdə öz suverenliyini və müstəqilliyini qoruyub saxlamağı bacardı. Başda ümummillə liderimiz Heydər Əliyev olmaqla Azərbaycanın dövlətçiliyinin qorunması üçün qətiyyətli tədbirlər görüldü, ölkədə davamlı ictimai-siyasi sabitlik bərqərar edildi, dövlətimiz strateji inkişaf yoluna çıxarıldı. Nüfuzlu beynəlxalq və regional təşkilatlarla əməkdaşlıq quruldu, müstəqillik üçün əlavə təminatlar yaradıldı. Azərbaycan Birləşmiş Millətlər Təşkilatına, ATƏT-ə, Avropa Şurasına və digər beynəlxalq, regional qurumlara bərabər hüquqlu üzv qəbul olundu, Avropa İttifaqı, NATO və başqa təşkilatlarla hərtərəfli əlaqələr yaratdı.

Yaşadığımız 2005-ci il bir çox cəhətdən bizim üçün həlledici əhəmiyyət kəsb edir. Ölkəmizdə aparılan iqtisadi və sosial islahatlar öz bəhrəsini verməkdədir, Bakıda və regionlarda quruculuq və abadlıq işləri geniş vüsət almışdır. İki gün öncə əsrin ən nəhəng iqtisadi-enerji layihələrindən biri olan Bakı-Tbilisi-Ceyhan əsas ixrac boru kəmərinin təntənəli açılış mərasimi oldu. İqtisadi-kommersiya baxımından səmərəliliyi, ekoloji təhlükəsizliyi ilə seçilən və yeni iştirakçı dövlətlər hesabına

getdikcə daha da güclənən bu layihənin işə düşməsi xalqımız üçün parlaq perspektivlər açaraq, qeyri-neft sektorunun inkişafına, yoxsulluğun azaldılmasına və əhalinin maddi vəziyyətinin yaxşılaşdırılmasına mühüm imkanlar yaradır. Düşünürük ki, transmilli layihə kimi Bakı-Tbilisi-Ceyhan neft boru kəməri qısa zaman çərçivəsində bütün regionun simasını dəyişəcək, bölgədə tərəqqiyə, əməkdaşlığa, sülhə və təhlükəsizliyə xidmət edəcəkdir. Əmin ola bilərsiniz ki, Xalq Cümhuriyyətinin siyasi və mənəvi varisi olan müasir Azərbaycan Respublikası onun dövlətçilik ideyalarını və ənənələrini yaşadaçaq, müstəqilliyi qoruyub saxlayacaq və möhkəmləndirəcək, ölkəmizi tərəqqiyə qovuşduracaqdır.

Əziz həmvətənlər!
Hörmətli vətəndaşlar!

Xalqımızın ən əziz milli bayramlarından olan 28 May —Respublika günü münasibətilə Sizin hər birinizi, Vətənimizin bütün oğul və qızlarını, Silahlı Qüvvələrin şəxsi heyətini, müharibə veteranlarını, şəhid ailələrini, qaçqınları və məcburi köçkünləri ürəkdən təbrik edir, xalqımıza sülh, əmin-amanlıq və firavanlıq arzulayıram.

İlham ƏLİYEV
Azərbaycan Respublikasının Prezidenti
Bakı şəhəri, 27 may 2005-ci il.
“AzərTAC” 28.05.05

Respublika günü Səudiyyə Ərəbistanı Krallığında qeyd edilmişdir

Azərbaycan Respublikasının Səudiyyə Ərəbistanı Krallığındakı səfirliyində 28 May – Respublika günü münasibətilə bir sıra tədbirlər həyata keçirmişdir. Səfir Elman Arashlı və səfirliyin əməkdaşları Respublika günü münasibətilə Səudiyyə Ərəbistanının rəsmi və ictimai dairələrinin, həmçinin ölkədə akkreditə olunmuş diplomatik korpusun nümayəndələri ilə görüşlər keçirmiş, ölkəmizin sosial-iqtisadi və siyasi həyatı, elmi-texniki potensialı barədə ətraflı məlumat vermişlər.

Azərbaycanın milli bayramı münasibətilə səfirliyin hazırladığı məqalə Səudiyyə Ərəbistanının nüfuzlu və çoxtiraajlı "Ər-Riyad" və "Əl-Həyat" qəzetlərində dərc olunmuşdur.

Səfirlik mayın 25-də Ər-Riyadın ən möhtəşəm mehmanxanalarından olan "Riyadh

Palace"də Azərbaycan hökuməti adından ziyafət vermişdir. Ziyafətdə Ər-Riyad vilayəti əmirinin müavini, Kralın qardaşı Əmir Sattam bin Əbdüləziz Al Səud, Xarici İşlər Nazirliyinin, ölkənin ictimai-siyasi dairələrinin nümayəndələri, həmçinin krallıqda akkreditə olunmuş diplomatlar, Səudiyyə Ərəbistanında çalışan həmvətənlərimiz iştirak etmişlər.

“AzərTAC” 26.05.05

ABŞ-in bəzi şəhər və ştatları mayın 28-ni “Azərbaycan Respublikasının milli günü” elan etmişdilər

ABŞ paytaxtının meri Entoni Uilyamsın qərarı ilə 2005-ci il mayın 28-i Vaşinqtonda “Azərbaycan Respublikasının milli günü” elan edilmişdir. Cənab Uilyams bununla bağlı imzaladığı sənədlə paytaxt sakinlərini həmin günü qeyd etməyə çağırmışdır. Sənəddə vurğulanır ki, Cənubi Qafqaz bölgəsində yerləşən Azərbaycan Respublikası Qarabağ və Naxçıvan bölgələrini də əhatə edir. Ölkənin ərazi bütövlüyü ABŞ tərəfindən qeyd-şərtsiz olaraq dəstəklənir. Entoni Uilyams Azərbaycanı NATO-nun Sülh naminə tərəfdaşlıq proqramının və ABŞ-ın başçılığı ilə terrora qarşı koalisiyanın fəal üzvü hesab edir, 1918-ci ildə qurulmuş Azərbaycan Cümhuriyyətini isə müsəlman dünyasının ilk demokratik respublikası adlandırır.

ABŞ-dakı Azərbaycan diasporunun fəallarından olan Adil Bağirov bununla bağlı bildirmişdir: “Amerikanın Azərbaycan icması artıq bir neçə ildir ki, yaşadıkları şəhər və ştatların hakimiyyətini ölkəmizin milli bayramlarını tanımağa çağırır. Məsələn, Vaşinqton şəhərində “Azərbaycan Respublikasının milli günü” artıq 3-cü ildir elan olunur. Bu il Virciniya ştatı, həmin ştatın Aleksandriya şəhəri də belə qərarlar qəbul etmişlər. Bu, bizim üçün çox vacibdir, çünki belə qərarlar buradakı Azərbaycan icmasının tanınması deməkdir. Hesab edirəm ki, biz bu işi davam etdirməliyik”.

ABŞ azərbaycanlıları milli bayramımızı müxtəlif ştatlarda keçirilən tədbir və şənliklərlə qeyd edəcəklər. Bunların arasında Nyu-York və Nyu-Cersi ştatlarında Bakıdan gələn ifaçıların konserti, Kaliforniya ştatında bayram şənlikləri də var.

“AzərTAC” 28.05.05

Azərbaycanın milli bayramı Cenevrədə qeyd olunmuşdur

Azərbaycanın BMT-nin Cenevrə bölməsi və digər beynəlxalq təşkilatlar yanında daimi nümayəndəliyində 28 May - Respublika günü münasibətilə ziyafət-qəbul təşkil olunmuşdur.

Tədbirdə BMT-nin Cenevrə bölməsinin Baş direktoru S.Orconikidze, bu beynəlxalq qurumun təmsilçiləri, Cenevrədə akkreditə olunmuş səfirlər və daimi nümayəndəliklərin əməkdaşları, İsveçrənin müxtəlif şəhərlərindəki Azərbaycan diasporunun nümayəndələri, bu ölkədə təhsil alan və işləyən soydaşlarımız, Milli Məclisin ezamiyyətdə olan deputatları iştirak etmişlər.

Ziyafətdə BMT-nin Cenevrə bölməsinin Baş direktoru S.Orconikidze və Azərbaycanın daimi nümayəndəsi səfir E.Əmirbəyov çıxış edərək, təbriklərini çatdırmış, ölkəmizin tarixindən, xalqımızın adət və ənənələrindən danışıqlar.

Rəsmi hissədən sonra konsert olmuşdur. Konsertdə Azərbaycanın tanınmış fortepiano ifaçısı Ədilə Əliyeva Qara Qarayevin, Tofiq Quliyevin, Frants Lişt və Frederik Şopenin əsərlərini səsləndirmişdir.

Ziyafət-qəbul Azərbaycan mətbəxinin ləziz təamları ilə bəzədilmiş süfrə arxasında söhbətlə başa çatmışdır.

“AzərTAC” 28.05.05

Kiyevdə Respublika günü şərəfinə təntənəli qəbul təşkil edilmişdir

Mayın 27-də Azərbaycanın Ukraynadakı səfirliyi Respublika günü münasibətilə “Rus” mehmanxanasında təntənəli qəbul təşkil etmişdir.

Azərbaycan Respublikasının Ukraynadakı səfiri Tələt Əliyev çıxış edərək demişdir: “Bunun rəmzi mənası var ki, indiki bayram müstəqil Azərbaycan dövlətinin memarı və qurucusu ümummilli liderimiz Heydər Əliyevin adını daşıyan Bakı-Tbilisi-Ceyhan əsas ixrac boru kəmərinin Azərbaycan hissəsinin təntənəli açılışı ilə bir vaxta düşmüşdür”.

Diplomat bütün sahələrdə respublikamızın bugünkü uğurlarından danışaraq vurğulamışdır ki, bütün bunlar Heydər Əliyevin xəttinin layiqli davamçısı Prezident İlham Əliyevin daxili və xarici siyasəti sayəsində mümkün olmuşdur. Bu varislik Azərbaycan-Ukrayna münasibətlərinin,

o cümlədən diplomatik əlaqələrinin daha da inkişaf etməsi və dərinləşməsində də özünü göstərir.

“AzərTAC” 28.05.05

Ankarada Respublika günü qeyd olunmuşdur

28 May – Respublika günü münasibəti ilə Azərbaycanın Türkiyədəki səfirliyi Ankarada rəsmi ziyafət vermişdir. Bayram tədbirinə Türkiyənin yüksək vəzifəli dövlət və hökumət nümayəndələri, deputatlar, ictimai təşkilatların rəhbərləri, silahlı qüvvələrin zabitləri, Ankarada akkreditə olunan xarici ölkələrin diplomatları, Türkiyə-Azərbaycan Dostluq və Əməkdaşlıq Vəqfinin üzvləri, burada yaşayan və işləyən soydaşlarımız, tələbələr dəvət olunmuşdular.

Türkiyənin baş nazirinin müavini və xarici işlər naziri Abdullah Gül bildirmişdir ki, Azərbaycanın müstəqillik bayramı Türkiyə Cümhuriyyətinin də bayramıdır. Tarix boyu iki dost və qardaş ölkə bir-birinin sevincinə də, kədərinə də şərik olmuşdur. Türkiyə Azərbaycandakı iqtisadi tərəqqini, xalqın maddi rifahının artmasını, demokratik islahatların həyata keçirilməsini məmnuniyyətlə müşahidə edir. Mayın 25-də Azərbaycanda istismara verilən Bakı-Tbilisi-Ceyhan əsas ixrac neft boru kəməri də buna parlaq misaldır. Ümummilli lider, zəmanəmizin görkəmli siyasi xadimi, Bakı-Tbilisi-Ceyhan boru kəməri ideyasının təşəbbüskarı Heydər Əliyevin təməlini qoyduğu inkişaf xətti uğurla davam etdirilir. Azərbaycan xalqını müstəqillik bayramı münasibətilə təbrik edirəm. Türkiyə Cümhuriyyəti hər zaman Azərbaycanın haqlı mövqeyini dəstəkləyib və bu siyasi kurs heç vaxt dəyişməyəcəkdir.

Türkiyə-Azərbaycan Dostluq və Əməkdaşlıq Fondunun sədri, dünya şöhrətli alim İhsan Doğramacı 90 illik yubileyi münasibətilə Bakıda keçirilən tədbirləri xatırladaraq demişdir ki, hər səfərimdə burada sürətli inkişafın, müsbət dəyişikliklərin şahidi oluram. Azərbaycanın gənc, enerjili, müasir dünya siyasətini yaxşı bilən, xalqını ürəkdən sevən bir lideri vardır. Azərbaycan Prezidenti İlham Əliyev müstəqil dövlətin tarixində hələ çox-çox şanlı səhifəyə imza atacaqdır. Şübhə yoxdur ki, Azərbaycan xalqı hələ bir çox əlamətdar siyasi və iqtisadi qələbələri bayram edəcəkdir.

Azərbaycanın Türkiyədəki səfiri Məmməd Əliyev dost və qardaş ölkədə xalqımızın bayram

sevincinə həmrəy olan bütün qonaqlara dərin təşəkkürünü bildirmişdir.

“AzərTAC” 30.05.05

Respublika günü Strasburqda da qeyd edilmişdir

Xarici Ölkələrdə Yaşayan Azərbaycanlılarla İş üzrə Dövlət Komitəsi, 28 May – Respublika günü münasibətilə Strasburqda fəaliyyət göstərən “Fransadakı Azərbaycanlı Tələbələr Assosiasiyası”nın (FATA) təşəbbüsü ilə açılmış “Azərbaycanın memarlığı və tarixi” sərgisi iyunun 14-dək davam edəcəkdir. FATA-nın prezidenti Rahib Vəliyev verdiyi məlumata görə, sərginin keçirilməsindən əsas məqsəd Qərb və Şərq memarlıq üslublarını özündə birləşdirən Azərbaycan memarlığının zənginliyini və rəngarəngliyini Strasburq sakinlərinə və burada təhsil alan əcnəbi tələbələrə çatdırmaqdır.

Rahib Vəliyev onu da qeyd etmişdir ki, mayın 28-də “Fransadakı Azərbaycanlı Tələbələr Assosiasiyası” Paul Appell binasının akt zalında Respublika gününə həsr olunmuş bayram tədbiri keçirmişdir. Tədbirdə Strasburqda fəaliyyət göstərən əcnəbi tələbə təşkilatlarının, Fransa Təhsil Nazirliyinin Elzas bölgəsi üzrə şöbəsinin əməkdaşları, türkiyəli tələbələr və Azərbaycan icmasının nümayəndələri iştirak etmişlər.

“AzərTAC” 30.05.05

Macarıstan paytaxtında bayram tədbiri

Ölkəmizin həyatında iki mühüm hadisə – Heydər Əliyev adına Bakı-Tbilisi-Ceyhan əsas ixrac neft boru kəmərinin Azərbaycan hissəsinin açılışı və Respublika günü münasibətilə respublikamızın Macarıstandakı səfirliyi rəsmi qəbul təşkil etmişdir.

Qəbula dəvət edilənlər arasında Macarıstanın ali siyasi rəhbərliyinin, diplomatik korpusun nümayəndələri, iş adamları, alimlər, mədəniyyət xadimləri və Azərbaycan diasporunun üzvləri vardı.

Səfir Həsən Həsənov qəbulda çıxış edərək, “Əsrin müqaviləsi”nin imzalanmasında ümummilli liderimiz Heydər Əliyevin tarixi rolunu və onun siyasətini uğurla davam etdirən Azərbaycan Prezidenti İlham Əliyevin bu çox mühüm layihənin həyata keçirilməsinə sanballı töhfəsini vurğulamışdır.

Çıxışlarda belə genişmiqyaslı layihənin həyata keçirilməsinin Azərbaycan və bütün region üçün siyasi və iqtisadi əhəmiyyəti qeyd olunmuş, eyni zamanda, müsəlman Şərqində ilk demokratik respublika olan Xalq Cümhuriyyətinin ölkəmizin tarixindəki rolundan söhbət açılmışdır.

“AzərTAC” 30.05.05

Respublika günü Özbəkistanda da qeyd edilmişdir

28 May - Respublika günü ilə əlaqədar Azərbaycanın Özbəkistandakı səfirliyi “İnterkontinental” mehmanxanasında qəbul keçirmişdir.

Tədbirdə Özbəkistan hökumətinin üzvləri, Daşkənddəki xarici ölkələrin səfirləri, beynəlxalq təşkilatların və Azərbaycan diasporunun nümayəndələri, jurnalistlər iştirak etmişlər.

Əvvəlcə Azərbaycanın və Özbəkistanın Dövlət himnləri səsləndirilmişdir.

Şəhəriyə gələnləri Azərbaycanın Özbəkistandakı səfiri Namiq Abbasov salamlamış, müstəqillik illərində ölkəmizin əldə etdiyi uğurlardan danışmışdır. O demişdir: "Mayın 25-də ölkəmizdə Bakı-Tbilisi-Ceyhan əsas ixrac neft boru kəmərinin Azərbaycan hissəsinin açılışı olmuşdur. Tədbirdə Türkiyə, Gürcüstan və Qazaxıstan prezidentləri də iştirak etmişlər. Fəxrlə deyirəm ki, bu böyük layihənin memarı ümummilli liderimiz Heydər Əliyevdir."

Sonra səfir Ermənistan-Azərbaycan, Dağlıq Qarabağ münaqişəsinin yaranması səbəbləri, Azərbaycanın işğal altındakı torpaqlarının qeyd-şərtsiz boşaldılması ilə bağlı BMT Təhlükəsizlik Şurasının qəbul etdiyi dörd qətnamə haqqında danışmış, işğalçı dövlətin BMT və digər beynəlxalq təşkilatların qərar və qətnamələrini saymayaraq Azərbaycan torpaqlarını azad etmək istəmədiyini diqqətə çatdırmışdır.

Qəbulda Özbəkistan baş nazirinin birinci müavini Abdulla Aripov iştirak etmişdir.

“AzərTAC” 30.05.05

Gürcüstanda Respublika günü qeyd olunmuşdur

Ölkəmizin Gürcüstandakı fəvqəladə və səlahiyyətli səfiri Ramiz Həsənov mayın 27-də Tbilisidəki “Marriott Kourtyard” mehmanxanasında milli bayram – Respublika günü

münasibətilə qəbul təşkil etmişdir. Toplaşanlara Azərbaycan Prezidenti İlham Əliyevin xoş arzularını çatdıran səfir, Azərbaycan xalqının müsəlman Şərqində ilk demokratik respublika olan Azərbaycan Xalq Cümhuriyyətinin xalqımızın dövlətçilik tarixindəki rolundan danışmış, onun varisi olan bugünkü müstəqil respublikamızın dünyada öz layiqli yerini tutmasında ümummilli liderimiz Heydər Əliyevin əvəzsiz xidmətlərini xüsusi vurğulamışdır.

Prezidentlər İlham Əliyevin və Mixail Sakaşvilinin Azərbaycan-Gürcüstan münasibətlərinin daha da dərinləşməsi yönündə yeritdikləri uğurlu siyasətdən söhbət açan R.Həsənov həm Azərbaycanın, həm də Gürcüstanın ərazi bütövlüyünün sülh yolu ilə bərpa olunacağına əminliyini söyləmişdir. O bildirmişdir ki, bu yaxınlarda Azərbaycan hissəsi istifadəyə verilən Heydər Əliyev adına Bakı-Tbilisi-Ceyhan əsas ixrac kəmərinin işə düşməsi, Xəzər dənizinin enerji daşıyıcılarının dünya bazarına çıxarılması Azərbaycan və gürcü xalqlarının rifahının yüksəldilməsində, bölgədə sülhün və təhlükəsizliyin təmin edilməsində mühüm rol oynayacaqdır.

Qəbulda Gürcüstanın dövlət və hökumət rəsmiləri, ölkədə akkreditə olunmuş diplomatik korpusun nümayəndələri iştirak etmişlər.

“AzərTAC” 30.05.05

Azərbaycanın Misir Ərəb Respublikasındakı səfirliyində rəsmi qəbul keçirilmişdir

Ölkəmizin Misir Ərəb Respublikasındakı səfirliyində Azərbaycanın milli bayramı - 28 may Respublika günü və Bakı-Tbilisi-Ceyhan neft boru kəmərinin açılışı münasibətilə diplomatik nümayəndəliyimiz Qahirənin “Four Seasons” mehmanxanasında rəsmi qəbul və ziyafət təşkil etmişdir.

Qəbulda Misir Ərəb Respublikası Xarici İşlər, Mədəniyyət nazirliklərinin, hakim Milli Demokratik Partiyanın üzvləri, Misir parlamentinin deputatları, ölkənin tanınmış ziyalıları, Qahirədə akkreditə olunmuş xarici ölkələrin səfirləri, ictimai-siyasi dairələrin nümayəndələri, xarici jurnalistlər iştirak etmişlər.

Ziyafətdə səfir Faiq Bağırov qonaqlara Azərbaycan-Misir münasibətləri və inkişaf perspektivləri, ölkəmizdə reallaşdırılan iri layihələr, Prezident İlham Əliyevin başçılığı ilə

həyata keçirilən mühüm islahatlar haqqında məlumat vermişdir.

Qonaqlara Azərbaycan haqqında buklet və broşürlər, DVD filmlər təqdim olunmuşdur.

“AzərTAC” 31.05.05

Azərbaycanın milli bayramı İslamabadda qeyd olunmuşdur

Azərbaycanın Pakistandakı səfirliyində, 28 may – Respublika günü münasibətilə İslamabadda bayram tədbiri keçirilmişdir. Tədbirdə Pakistanın dövlət rəsmiləri, ictimai-siyasi xadimlər, görkəmli şəxslər, səfirliklərin və beynəlxalq təşkilatların rəhbərləri, burada yaşayan Azərbaycan vətəndaşları və tələbələr iştirak etmişlər.

Pakistanın İnformasiya və Yayım üzrə dövlət naziri xanım Anisa Zeb Tahirxeli Prezident Pərviz Müşərrəfin və Baş nazir Şövket Əzizin Azərbaycan xalqına və dövlətinə təbriklərini çatdırmışdır.

Mərasimdə Pakistan Silahlı Qüvvələri Ali Baş Komandanının müavini general Əhsən Saleh Həyat ölkənin Prezidenti və Silahlı Qüvvələrin Baş komandanı general Pərviz Müşərrəfin adından Azərbaycan Prezidentini və xalqını təbrik edərək bildirmişdir ki, Pakistan hər zaman Azərbaycanın yanında olmuşdur və bu dostluq və qardaşlıq münasibətləri bundan sonra da daim möhkəmlənəcəkdir.

Tədbirə toplaşanlara səfirlik tərəfindən ingilis və urdu dillərində nəşr edilmiş “Azərbaycan: qısa dövlətçilik tarixi” və “Azərbaycanın böyük mütəfəkkiri Cəlil Məmmədquluzadə” kitabları, “Liberty” jurnalının Azərbaycan Prezidentinin cari ilin aprel ayında Pakistana rəsmi səfərinə həsr olunmuş xüsusi buraxılışı və səfirliyin 28 may - Respublika günü münasibətilə hazırladığı mətbuat məlumatı paylanmışdır.

Pakistanın aparıcı kütləvi informasiya vasitələri Azərbaycanın milli bayramı münasibətilə materiallar dərc etmişdir.

“AzərTAC” 31.05.05

Respublika günü Aşqabadda qeyd edilmişdir

28 May – Respublika günü münasibətilə Azərbaycanın Türkmənistandakı səfirliyində bayram tədbiri keçirilmişdir. Mərasimdə bu ölkədə yaşayan azərbaycanlı ziyalılar və iş

adamları, qardaş türkmən xalqının nümayəndələri iştirak etmişlər.

Tədbirdə Azərbaycan Prezidenti İlham Əliyevin Azərbaycan xalqına müraciəti oxunmuşdur.

Azərbaycanın Türkmənistandakı səfiri Elxan Hüseynov bayram münasibətilə iştirakçıları təbrik edərək, 87 il öncə müsəlman Şərqiində yaranmış ilk dünyəvi, demokratik dövlət olan Azərbaycan Cümhuriyyətinin tarixindən, onun qurucularının xidmətlərindən söhbət açmışdır. E.Hüseynov müasir dövlətçiliyimizin memarı, ümummilli liderimiz Heydər Əliyevin misilsiz xidmətlərini, onun layihəsi olan Bakı-Tbilisi-Ceyhan əsas neft ixrac kəmərinin Azərbaycan hissəsinin istifadəyə verilməsinin ölkəmizin gələcək inkişafında əhəmiyyətini xüsusi vurğulamışdır.

“AzərTAC” 31.05.05

Respublika günü Azərbaycanın Qarsdakı baş konsulluğunda qeyd olunmuşdur

28 May - Respublika günü Türkiyənin Qars şəhərində geniş qeyd olunmuşdur. Tədbirdə ətraf vilayətlərin valiləri və digər rəsmi şəxslər iştirak etmişlər.

Ölkəmizin Qarsdakı baş konsulluğunda keçirilən tədbir ulu öndərimiz Heydər Əliyevin büstünün ziyarəti və abidənin önünə əklil qoyulması ilə başlanmış sonra Qafqaz Universitetinin “Qonaq evi”ndə davam etdirilmişdir.

Baş konsul Həsən Zeynalov mərasimdə çıxış edərək, Azərbaycanın tarixindən, müstəqillik uğrunda mübarizəsindən, ümummilli liderimiz Heydər Əliyevin xalqımız və dövlətimiz üçün gördüyü böyük işlərdən, respublikamızın Prezidenti İlham Əliyevin ulu öndərin siyasi xəttini layiqincə davam etdirməsindən, əldə olunmuş uğurlardan söhbət açmışdır.

Sonra Qars valisi Nevzat Turhan çıxış edərək, Türkiyə-Azərbaycan dostluğu və qardaşlığından danışmış, ölkələrimizin əlaqələrinin hər zaman yüksək sürətlə inkişaf edəcəyini diqqətə çatdırmışdır.

Rəsmi hissənin sonunda Naxçıvandan gəlmiş mədəniyyət və incəsənət işçiləri geniş konsert proqramı ilə çıxış etmişlər.

“AzərTAC” 31.05.05

Azərbaycanın milli bayramı Almaniyada qeyd olunmuşdur

Mayın 31-də ölkəmizin Almaniyadakı səfirliyi Azərbaycanın milli bayramı – Respublika günü münasibətilə Berlindəki “Westin Grand” mehmanxanasında rəsmi qəbul təşkil etmişdir.

Qəbulda Almaniyanın dövlət və hökumət nümayəndələri, Bundestaqın üzvləri, xarici ölkələrin Almaniyada akkreditə olunmuş səfirləri, Almaniya-Azərbaycan iqtisadi münasibətlərinə dair Berlində keçirilən konfransın iştirakçıları, işgüzar dairələrin və səhmdar cəmiyyətlərin, elm, təhsil və mədəniyyət ocaqlarının təmsilçiləri və bu ölkədə yaşayan, işləyən, təhsil alan soydaşlarımız iştirak etmişlər.

Bayram əhval-ruhiyyəsi şəraitində keçən tədbirdə Azərbaycanın Almaniyadakı səfiri Hüseynağa Sadıqov milli bayramımızı təbrik etməyə gəlmiş 200-dən artıq qonağı səmimiyyətlə qarşılamaş, onların təbrik sözlərini dinləmiş və xalqımızın sevincinə həmrəy olan bütün qonaqlara dərin təşəkkürünü bildirmişdir.

Bayram tədbirində Azərbaycanın müstəqillik tarixindən, onun suveren dövlət kimi inkişafından, dünya dövlətləri arasında mövqeyindən və gündən-günə artmaqda olan beynəlxalq nüfuzundan, ölkəmizdə gedən siyasi-iqtisadi proseslərdən, uğurlu neft strategiyasından ətraflı söhbət açan səfir H.Sadıqov respublikamızın dünya siyasətində öz layiqli yerini tutmasında ümummilli liderimiz Heydər Əliyevin misilsiz xidmətlərini xüsusi qeyd etmişdir.

Respublika gününün bayram edilməsi ərəfəsində ölkəmizin və regionun tarixində mühüm hadisə olan Bakı-Tbilisi-Ceyhan əsas neft ixrac boru kəmərinin Azərbaycan hissəsinin təntənəli açılışını qeyd edən səfir, kəmərin inşasının və mayın 25-də işə düşməsinin Heydər Əliyev dühası və zəkasının, uzaqgörənliyinin və mübarizliyinin məhsulu olmasını və ulu öndərimizin Azərbaycan dövlətinin tərəqqisi naminə başladığı işlərin bu gün Heydər Əliyev siyasi xəttinin layiqli davamçısı Prezident İlham Əliyev tərəfindən inam və uğurla davam etdirildiyini vurğulamışdır.

Səfir mərasimdə iştirak edən qonaqlara Azərbaycanın bayram sevincini bölüşdüklərinə görə təşəkkürünü bildirmişdir.

Bayram mərasimi “Odlar Yurdu” ansamblının konsert proqramı ilə davam etmişdir.

“AzərTAC” 02.06.05

Azərbaycan Respublikası Prezidenti İlham Əliyevin Pakistan Televiziyasına müsahibəsi

Azərbaycan Respublikasının Prezidenti İlham Əliyev Pakistan İslam Respublikasında rəsmi səfərdə olarkən aprelin 13-də bu ölkənin PTV World televiziyasına müsahibə vermişdir.

Aparıcı: Əvvəlcə sizin hamınızı salamlayırıq. Bu gün PTV World-un studiyasındakı ali qonağımız Azərbaycan Respublikasının Prezidenti cənab İlham Əliyevdir.

Sual: Cənab Prezident, Pakistan televiziyasına gəldiyinizə görə Sizə minnətdarlığımızı bildiririk. Təbii ki, bu, Sizin Pakistana ilk rəsmi səfərinizdir. Ölkəmizə etdiyiniz uğurlu səfəriniz zamanı Pakistan rəhbərliyi ilə, o cümlədən Prezident Pərviz Müşərrəf ilə görüşləriniz oldu. Pakistan və Azərbaycan arasında ikitərəfli münasibətlərin gələcəkdə inkişaf etdirilməsi məqsədi ilə hansı əsas sahələri müəyyən etdiniz?

Cavab: Öncə onu demək istəyirəm ki, gözəl ölkənidə olmağımdan çox şadam. Pakistan bizim üçün qardaş ölkədir. Bizim çox gözəl münasibətlərimiz var və ikitərəfli münasibətlərə, beynəlxalq problemlərə aid bütün məsələlərdə biz bir-birimizi daim dəstəkləyirik. Biz regional səviyyədə də çox vacib rol oynayırıq. Mənim Pakistana səfərim, fikrimcə, ikitərəfli münasibətlərin daha da inkişaf etdirilməsi istiqamətində atılmış vacib addımdır. Ötən il Pakistan Prezidenti Pərviz Müşərrəf Azərbaycana səfər etmişdir və bizim çox məhsuldar müzakirələrimiz olmuşdur. Hazırkı səfərim ikitərəfli əlaqələrə dair aparılan müzakirələrin davamıdır. Hesab edirəm ki, Pakistanda olduğum iki gün ərzində qarşılıqlı maraq kəsb edən məsələlərin hamısı, o cümlədən siyasi, iqtisadi və mədəni münasibətlərin aspektləri müzakirə olundu. Beynəlxalq məsələlərə, dünyadakı və regionumuzdakı proseslərə aid mövqələrimiz üst-üstə düşür. Biz Dağlıq Qarabağ və Kəşmir məsələlərində bir-birimizi qətiyyətlə dəstəkləyirik. Mən deyə bilərəm ki, ölkələrimiz arasındakı münasibətlərimiz digər ölkələr üçün nümunə ola bilər.

Mənim buraya səfərim zamanı bir sıra vacib sənədlər imzalanmışdır. Bu sənədlər iqtisadi və ticari münasibətlərin daha da genişləndirilməsinə imkan yaradacaqdır. Düşünürəm ki, bu istiqamət çox vacibdir. İqtisadi əlaqələrimizin

inkişafı üçün böyük potensial mövcuddur. Bir sözlə, mən səfərdən çox razıyam, Prezident, Baş nazir və digər rəsmilərlə apardığımız danışıqlardan çox məmnun qaldım. Ümid edirəm ki, bu səfərdən sonra ölkələrimiz və xalqlarımız bir-birinə daha yaxın olacaqlar.

Sual: Cənab Prezident, Siz ticari münasibətlər haqqında danışdınız. Bu baxımdan Pakistan və Azərbaycan konkret olaraq hansı sahələrdə işbirliyi qura bilər? Bu məsələ ilə bağlı mülahizələriniz bizim üçün çox maraqlı olardı.

Cavab: Əvvəla, onu qeyd etmək istəyirəm ki, ikitərəfli ticarət sahəsində çox böyük inkişaf potensialı var. Pakistan və Azərbaycanın iqtisadiyyatı sürətlə və uğurla inkişaf edir. Hər iki ölkədə gözəçarpan iqtisadi artım müşahidə olunur. Bu amillər ticari əlaqələrin genişləndirilməsi üçün böyük imkanlar yaradır. Hesab edirəm ki, ticarət uğurla aparıla bilər.

Biz daşınma məsələlərini də müzakirə etdik. Pakistan hazırda Şərq-Qərb dəhlizini nəzərdə tutan TRASEKA proqramına müşahidəçi qismində qoşulur. Bizim enerji sektorunda, kənd təsərrüfatı, turizm sahələrində yaxşı imkanlarımız vardır. Bakı və Kəraçi şəhərləri arasında birbaşa uçuşların açılması bu prosesi sürətləndirəcək vacib elementlərdən biri olacaqdır. Bu barədə razılıq əldə olunmuşdur. İlk olaraq, biz həftədə iki uçuşun həyata keçirilməsinə razılıq vermişik. Ümid edirik ki, gələcəkdə onların sayı artacaqdır.

Eyni zamanda biz viza proseduralarının asanlaşdırılması ilə bağlı fikir mübadiləsi apardıq. Vizalar daha qısa müddət ərzində açılmalıdır. Bunları nəzərə alaraq düşünürəm ki, biz iqtisadi və ticari münasibətləri daha da canlandırmalıyıq. Biz, həmçinin birgə sərgilərin təşkil olunması üzərində razılıq əldə etmişik. Bu sərgilər hər iki biznes icmasının mövcud imkanlarını nümayiş etdirəcəkdir. Hesab edirəm ki, siyasi münasibətlərin yüksək səviyyədə olması sayəsində iqtisadi sahədə də böyük nailiyyətlər əldə ediləcəkdir.

Sual: Şübhəsiz ki, cənab Prezident, hazırkı zamanın əsas məsələlərindən biri də global terrorizmə qarşı mübarizənin aparılmasıdır. Biz bilirik ki, Siz öz çıxışlarınızda terrorizm anlayışının müəyyən edilməsində ümumi yanaşmadan

istifadə olunmasının vacibliyini qeyd etmişsiniz. Sizcə, terrorizm necə müəyyən olunmalıdır?

Cavab: Mən hesab edirəm ki, hansı ölkəyə qarşı törətdiyi cinayətlərdən asılı olmayaraq, terrorizm hallarına, terrorçulara eyni gözlə baxmaq lazımdır. Əfsuslar olsun ki, bu gün beynəlxalq yanaşmada biz bunu görmürük. Pakistan və Azərbaycan terror aktlarının qurbanı olmuşlar. Ermənistanın terrorçu təşkilatları ölkəmizə qarşı 30-dan çox terror aktı törətmişdir və bunun nəticəsində 2 mindən çox günahsız vətəndaş qətlə yetirilmiş və minlərlə insan xəsarət almışdır. Lakin bu problemin həllində biz lazımı dəstəyi hiss etmirik. Biz beynəlxalq ictimaiyyət tərəfindən dəstəyin verilməsini görmürük. Buna görə də biz, həqiqətən, inanırıq ki, əgər hər hansı bir terror aktı kimə qarşı törədilməsindən asılı olmayaraq, eyni prinsip əsasında baxılsa, belə halda biz söylərimizi səfərbər edə biləcəyik.

Bütün dünya ölkələrinin söyləri səfərbər olunmasa, biz beynəlxalq terrorizmə qarşı qətiyyətli mübarizə apara bilmərik.

Terrorçular elə bir düşməndir ki, siz onların harada gizləndiyini bilmirsiniz. Hətta, müəyyən hallarda siz bilmirsiniz ki, onların arxasında kimlər dayanır və onları ifşa etmək də çox çətindir.

Buna görə də, bütün beynəlxalq ictimaiyyətin birgə söyləri olmadan, demək olar ki, terrorizmə qarşı mübarizə aparmaq mümkün olmayacaqdır. İkili standartlara yol verilməməlidir. Ümumi və yeganə yanaşmadan istifadə olunmalıdır və biz bunun tərəfdarıyıq.

Sual: Dağlıq Qarabağ problemi ilə bağlı Ermənistan və Azərbaycan arasındakı vəziyyətdə gəldikdə, bildirilir ki, ötən il Siz vəziyyəti təhlükəli kimi təsvir etdiniz. Sizin fikrinizcə, təhlükələr hansı sahələrdə artır və hansı sahələrdə azalır? Hazırkı durumu necə görürsünüz?

Cavab: Vəziyyət təhlükəlidir, çünki sülh mövcud deyildir. Ermənistan ərazimizin 20 faizini işğal edib və etnik təmizləmə siyasəti aparıb. Bunun nəticəsində 1 milyon azərbaycanlı evsiz-əşiksiz qalıb. Biz bu münaqişənin aradan qaldırılması üçün beynəlxalq hüququn normalarına uyğun olaraq həll yollarını axtarıyıq. Həmin normalarda deyilir ki, hər bir ölkənin ərazi bütövlüyünə hörmətlə yanaşmaq lazımdır. Ermənistan bizim ərazi bütövlüyümüzü pozub və beləliklə, beynəlxalq hüquq normalarını da kobud surətdə pozubdur. Təhlükə ondan ibarətdir ki, döyüş əməliyyatlarının dayandırılmasından və atəşkəs razılaşmasından artıq 10 il keçir, lakin heç bir nəticə yoxdur. Bu, daim

davam edə bilməz. Hər il və hər ay atəşkəs rejimi vəziyyəti daha da həssas edir, çünki hələ ki, sülh yoxdur. Buna görə də bu münaqişə mümkün qədər qısa müddətdə həll olunmalıdır. Belə olmasa, bu nəinki bizim üçün, eyni zamanda bütün region üçün böyük təhlükə ola bilər. Əfsuslar olsun ki, regiondakı sabitlik və təhlükəsizlik hələ də kifayət qədər möhkəmləndirilməyibdir.

Sual: Hazırkı vəziyyəti nəzərə alsaq, Siz hesab edirsiniz ki, bu məsələdə beynəlxalq ictimaiyyət, xüsusən də Qərb kifayət qədər dəstək verir?

Cavab: Yox. Bu, tamamilə belə deyil. Hesab edirəm ki, bu amil münaqişənin həll olunmamış kimi qalmasının əsas səbəblərindən biridir. Birləşmiş Millətlər Təşkilatı Təhlükəsizlik Şurasının Ermənistan silahlı birləşmələrinin işğal olunmuş ərazilərdən çıxarılması ilə bağlı dörd qətnaməsi var. Bu yaxınlarda Avropa Şurası tərəfindən qəbul olunmuş qətnamədə aydın şəkildə deyilir ki, Ermənistan Azərbaycana qarşı təcavüz edib, etnik təmizləmə siyasəti aparıb və bunun nəticəsində 1 milyon insan evlərindən qovulub və qaçqın vəziyyətinə düşüb. Bu yaxınlarda ATƏT işğal olunmuş bölgələrə fakt-araşdırıcı missiyasını göndərmişdi. Bu işin nəticəsində aydın oldu ki, 15 minə yaxın erməni qeyri-qanuni olaraq orada məskunlaşmışdır. Eyni zamanda, beynəlxalq ictimaiyyət bu tədbirlərin qarşısının alınması üçün heç bir addım atmır. Ermənistanla qarşı heç bir sanksiya qoyulmayıb. Hətta heç bir tənqidi sözlər də eşidilmir. Beynəlxalq təşkilatlar və ATƏT kimi təsisatlar bizə deyirlər ki, gedin razılığa gəlin! Lakin biz necə razılığa gələ bilərik? Əgər razılıq əldə edə bilsəydik, buna çoxdan nail ola bilərdik. Biz razılığımızı yalnız o vaxt verə bilərik ki, razılıq beynəlxalq hüquqa əsaslansın.

Ermənistan beynəlxalq hüququ pozub və bu, onları heç narahat etmir, çünki onlara kifayət qədər təzyiq göstərilir. Buna görə də biz beynəlxalq ictimaiyyətin bu məsələyə göstərdiyi bu cür diqqətdən tamamilə narazıyıq. Ona görə də vaxt keçdikcə, belə bir qənaətdə gəlirik ki, biz güclənməliyik və problemi özümüz həll etməliyik.

Sual: Güclənməliyik deyəndə Siz nəyi nəzərdə tutursunuz?

Cavab: Hər bir sahəni nəzərdə tuturam. İqtisadi inkişafımızı nəzərdə tuturam. Bizim iqtisadiyyatımız Ermənistan iqtisadiyyatından beş dəfə böyükdür. Həyata keçirdiyimiz iqtisadi islahatlar və layihələrimiz gələn üç-dörd il ərzində ÜDM həcmi iki dəfə artırmağa

imkanı verəcəkdir. İqtisadi və hərbi gücümüz, regional səviyyədə daha fəal əməkdaşlığımız, aktiv xarici siyasətimiz, beynəlxalq münasibətlərimiz Azərbaycanı regionda aparıcı ölkəyə çevirəcəkdir. Hesab edirik ki, münafişənin nizamlanması üçün bu, yeganə yoldur, çünki on ildən artıq müddətdə aparılan danışıqlar heç bir nəticə vermir. Mən bilmirəm ki, bundan sonra biz nəyi gözləməliyik.

Sual: Siz qeyd etdiniz ki, qaçqınlar məsələsi ciddi problem olaraq qalır. Bu problemin aradan qaldırılması sahəsində Sizə hansı həcmdə yardım göstərilir? Onların probleminin həllində daxili imkanlarınızdan nə dərəcədə istifadə edirsiniz?

Cavab: Biz münafişənin və sonradan atəş-kəsin ilk illəri ərzində beynəlxalq humanitar təşkilatlarından və donor ölkələrdən yardımlar almışıq. Lakin hazırda bu yardımın həcmi azalır. Bu, bizi narahat edir. Buna səbəb ondan irəli gəlir ki, münafişə get-gedə yaddan çıxır, çünki bu, uzunmüddətli münafişədir.

Neft resurslarımız bütün qaçqınların tələbatının ödənilməsinə imkan vermir, çünki onların sayı səkkiz milyonluq əhalidə bir milyondan çoxdur. Bu, adambaşına düşən göstəriciyə uyğun olaraq, bütün dünyada götürsək, ən yüksək həddir. Lakin biz onların həyatının asanlaşdırılması məqsədi ilə əlimizdən gələni edirik. Onlar üçün yeni evlər, yaşayış məntəqələri, məktəblər və xəstəxanalar tikilir. Hər bir qaçqına dövlət kompensasiyası və digər yardımlar verilir. Lakin əlbəttə ki, bu, kifayət deyil. Çünki bu insanlar hər şeylərini-öz mülkiyyətini, evlərini və hər şeyi - itiriblər.

Sual: Təbii ki, Sizin Prezident Müşərrəflə görüşünüzdən və verdiyiniz bəyanatdan sonra Siz və Prezident Müşərrəf Kəşmir və Dağlıq Qarabağ haqqında danışdınız. Kəşmir və Qarabağ münafişələrində hər hansı bir oxşarlığı görürsünüz mü? Bu cür uzunmüddətli münafişələrin həlli sahəsində biz bir-birimizdən müəyyən şeyləri öyrənə bilərik mi?

Cavab: Oxşarlıqların əksəriyyəti aydındır. Əvvəla, hər iki halda, Pakistanın və Azərbaycanın mövqeləri ədalətli və düzgündür. Bu birinci amildir. İkincisi, hər iki halda Birləşmiş Millətlər Təşkilatının bütün qətnamələri, demək olar ki, mövqələrimizi dəstəkləyir. Buna görə də, bizim mövqələrimiz nəinki istəklərimiz və arzularımıza əsaslanır, həmçinin beynəlxalq səviyyədə tanınmış təşkilatların qərarlarına əsaslanır. Hər iki halda, biz ikili standart siyasəti

ilə üzləşirik. Hər iki halda qeyri-düzgün və ədalətsiz hərəkətlərin şahidiyyət və beynəlxalq ictimaiyyət onlara adekvat cavab vermir.

Artıq qeyd etdiyim kimi, Pakistan və Azərbaycan Kəşmir və Qarabağ məsələlərində bir-birini dəstəkləyir. Bu dəstək yalnız münafişələrin oxşarlıqlarına əsaslanmır, o, həmçinin bizim tarixi, mədəni və siyasi əlaqələrimizin səviyyəsinə uyğun olaraq yaxın olmağımızla izah edilir. Biz qüdrətli olmalıyıq, bir-birimizi dəstəkləməliyik, dostlarımıza və dost ölkələrə yardım əlini uzatmalıyıq. Bunu maraqlarımızın dünyada təşviq olunması üçün etməliyik.

Sual: Siz Birləşmiş Millətlər Təşkilatının Təhlükəsizlik Şurasının tərkibini genişləndirməklə bağlı mövqeyinizi bildirdiniz. Bildiyiniz kimi bu məsələ ilə bağlı başqa bir plan da var. Bu plan Pakistan tərəfindən təqdim edilmişdir. Siz BMT-də islahatların aparılması ilə bağlı təqdim edilən digər variantları dəstəkləyəcəksiniz mi? Həmin variantlarda müxtəlif ölkələrin namizədliyi vardır. Siz Təhlükəsizlik Şurasının indiki tərkibdə qalmasına üstünlük verirsiniz?

Cavab: Hazırda biz hesab edirik ki, BMT-nin Təhlükəsizlik Şurasının tərkibi tarixdən irəli gələn faktıdır. Bu fakt artıq tanınmışdır. Yeni üzvlərin qəbul edilməsi də mürəkkəb məsələdir. Yeni üzv olmaq üçün hansı meyarlar mövcuddur - ölkənin ərazisi, əhalisinin sayı, ÜDM, beynəlxalq məsələlərdəki rolu? Hazırda bu meyarları müəyyən etmək çox çətindir.

Mən eyni zamanda hesab edirəm ki, əgər bu gün dünyada bərabərlik və demokratiya ideyaları əsas götürülürsə, onda ölkələr arasında hər hansı bir ayrı-seçkiliyin yaranmasına səbəb olacaq vəziyyət yaranmamalıdır. Hansı ölkələr daha vacibdir, hansılar isə o qədər də vacib deyil? Təhlükəsizlik Şurasının bugünkü tərkibi tariximizin, keçmişimizin reallığıdır. Ona görə də bu məsələyə hər hansı bir dəyişikliyin edilməsi bir çox sual və problemlər yarada bilər. Bu, vəziyyəti asanlaşdırmayacaq, əksinə çətinləşdirəcəkdir. Buna görə də biz hesab edirik ki, hazırkı status optimaldır. Burada müzakirə etdiyimiz digər islahatlar qətnamələrin yerinə yetirilməsi ilə bağlıdır. Belə bir mexanizmlər mövcud deyildir.

Qoşunların Dağlıq Qarabağdan çıxarılması ilə bağlı BMT Təhlükəsizlik Şurasının dörd qətnaməsinə Ermənistan heç bir reaksiya vermir. On ildən çox vaxt keçir, lakin heç bir şey baş vermir, heç bir sanksiya və ya təzyiqlik tətbiq edilmir. Hətta, tənqid də eşidilmir. Onda bu

qətnamələrin faydası nədədir? Qətnamələr, beləliklə, öz əhəmiyyətini itirir. Ona görə də güclü mexanizmlər olmalıdır ki, bunun yerinə yetirilmədiyi təqdirdə hansı sanksiyaların tətbiq olunacağı, beynəlxalq ictimaiyyətin hansı tədbirləri görəcəyi müəyyən edilsin. Qətnamələrə məhəl qoymayan, onları yerinə yetirməyən ölkələr cəzalandırılmalıdır. İlk olaraq onlara xəbərdarlıq edilməli və sonra isə, onlar beynəlxalq təşkilatlardan xaric olunmalıdır. Yalnız bu təqdirdə onlar müəyyən addımların atılması üzərində düşünməyə başlayacaqlar. İndi onların vecinə deyil. Qətnamələr onlar üçün heç bir əhəmiyyət daşımır. Bu, islahatların çox vacib elementidir və biz də Pakistan kimi bu məsələyə eyni gözlə baxırıq.

Sual: Ölkəniniz gələcəyinə gəldikdə isə, Siz Azərbaycanı Qərbdə doğru, Avropa İttifaqı ilə sıx əlaqələrin qurulması və yaxud Asiyaya doğru istiqamətdə görmək istərdiniz və daha çox Asiya ölkələri ilə möhkəm münasibətlər yaratmaq fikrindəsiniz?

Cavab: Biz dünyanın bütün ölkələri ilə möhkəm münasibətlər istəyirik. Azərbaycan gənc ölkədir. Müstəqil ölkədir. Ölkəmizin böyük potensialı var, dövlətimiz aydın siyasət yürüdü. Biz açıq qapı siyasətini həyata keçiririk. Avratlantik strukturlarına inteqrasiya ilə bağlı siyasətimiz qətidir və bu yolda böyük nailiyyətlər əldə etmişik.

Biz Avropa Şurasının üzvüyük, Avropa İttifaqının “Yeni qonşuluq siyasəti”nə daxil edilmişik. NATO ilə “Fərdi Tərəfdaşlıq Planı” əsasında çox sıx əlaqədəyik. Eyni zamanda bizim Asiyadakı tərəfdaşlarımızla yaxşı münasibətlərimiz var. Bunlar bir-birinə mane olmur. Biz elə bir vəziyyətdə olmaq istəmirik ki, hər hansı seçim qarşısında qalaq. Biz inkişafımız üçün lazım olan, milli maraqlarımızın qorunması, Dağlıq Qarabağ münaqişəsinin həlli, vətəndaşlarımızın həyatının yaxşılaşdırılması üçün işləri yerinə yetiririk. Bütün bunlar, ölkədə insanların təhlükəsizliyi, sülhün və sabitliyin qorunması, Azərbaycan üçün ən önəmli şəraitlərin yaranması bir Prezident kimi mənim borcumdur. Bu istiqamətdə nə lazımdırsa, biz bütün işləri görəcəyik.

Aparıcı: Cənab Prezident, Pakistan Televiziyasının studiyasına gəldiyinizə görə Sizə çox minnətdarıq.

“AzərTAC” 16.04.05

Azərbaycan Prezidenti İlham Əliyev xarici ölkə jurnalistləri üçün mətbuat konfransı keçirmişdir

Azərbaycan Respublikasının Prezidenti İlham Əliyev mayın 24-də Prezident sarayında xarici ölkələrin kütləvi informasiya vasitələrinin nümayəndələri üçün mətbuat konfransı keçirmişdir.

Azərbaycan Prezidenti İlham Əliyev mətbuat konfransını açaraq dedi:

Hər vaxtınız xeyir, xanımlar və cənablar!

Azərbaycana xoş gəlmişsiniz!

Ölkəmizdə və bütün regionda böyük bir mərasimin keçirilməsi ərəfəsində istərdim ki, Azərbaycan hökuməti adından sizi burada bir daha salamlayım. Sabah biz Bakı-Tbilisi-Ceyhan neft boru kəmərinin açılış mərasimini keçirəcəyik. Boru kəməri ölkəmizi böyük neft ixracçısına çevirəcəkdir. Bu, tarixi bir hadisədir və mən əminəm ki, boru kəməri ölkəmizə və regionun bütün digər ölkələrinə sülh, tərəqqi, təhlükəsizlik və gələcək inkişaf gətirəcəkdir. Artıq 10 ildən çoxdur ki, Azərbaycan davamlı olaraq öz neft sənayesini inkişaf etdirir və bunun nəticəsində, bəzi şəxslərə xülya kimi görünən bu boru kəməri reallığa çevrilməkdədir. Hesab edirəm, ölkəmizin gələcək inkişafı onu nümayiş etdirəcəkdir ki, neft ehtiyatlarımızın işlənilməsi və neftin dünya bazarlarına çıxarılması üçün ölkəmizdə bütün lazımı işlər proqram və cədvələ uyğun olaraq yerinə yetirilmişdir. Bu işlər ölkəmizi çiçəklənən və inkişaf edən məkana çevirəcəkdir.

Mən giriş sözlərimlə sizin vaxtınızı çox almaq istəmirəm. Hesab edirəm ki, suallarınızı versəniz daha yaxşı olar. Sağ olun.

Emma Simpson “BBC TV-Radio”: Boru kəmərinin Azərbaycan üçün nə dərəcədə əhəmiyyətli olması haqqında mülahizələrinizi bilmək istərdik.

İlham Əliyev: Boru kəmərinin əhəmiyyətli olması bir neçə amilə əsaslanır. İlk növbədə, boru kəməri dünya bazarlarına böyük həcmdə neft ixrac etmək imkanları açacaqdır. Mövcud olan boru kəmərləri neft yataqlarımızdan maksimum miqdarda çıxarılacaq neftin ixracını mümkün etmir. Bakı-Tbilisi-Ceyhan boru kəməri gündə ən azı bir milyon barel nefti ixrac etməyə imkan verəcəkdir. Bununla belə, müəyyən texniki məsələlər həll olunsun, onun gücünü artırmaq da mümkündür.

İkincisi, layihənin reallaşması ölkəmizə böyük həcmdə maliyyə vəsaitləri, nağd pullar əldə

etmək imkanını açacaq, əldə olunmuş gəlirlər iqtisadiyyatımızın inkişafına, onun şaxələndirilməsinə, qeyri-neft sektorunun möhkəmləndirilməsinə və əhəlinin yaşayış şəraitinin yaxşılaşdırılmasına kömək edəcəkdir. Mən həmçinin hesab edirəm ki, regional inkişaf yeni mərhələyə daxil olacaqdır. Çünki bu boru kəməri digər ölkələr və şirkətlər üçün yaxşı bir nümunəyə çevriləcəkdir. Eyni zamanda, ümidvaram ki, layihə regionda təhlükəsizliyi möhkəmləndirəcək və hadisələrin proqnozlaşdırılmasını mümkün edəcəkdir. Regionumuz bu gün tam təhlükəsiz məkan sayılmır. Bütün bunlar bizim gözlədiyimiz nəticələndir. Hesab edirəm ki, biz öz proqnozlarımızda yanılmayacağıq.

Emma Simpson: Boru kəməri təhlükəsizliyi hansı formada möhkəmləndirəcək?

İlham Əliyev: Fikrimcə, bu boru kəməri böyük beynəlxalq layihədir. O, açıq dənizləri, müxtəlif ölkələri və xalqları birləşdirir. Təbii ki, boru kəməri sosial və iqtisadi inkişaf üçün yeni perspektiv açacaqdır. Zənn edirəm ki, insanlar iqtisadi baxımdan daha müstəqil olacaqlar və onların həyat tərzi daha da yaxşılaşacaqdır. Belə olsa, vətəndaş cəmiyyətinin inkişafı, demokratik islahatların geniş şəkildə həyata keçirilməsi üçün daha geniş imkanlar olacaqdır. Çünki yoxsul ölkələrdə bu istiqamətdə tez bir inkişafa nail olmaq mümkün deyildir.

Eyni zamanda, biz bilirik ki, regionda bir çox münaqişələr mövcuddur. Azərbaycanın və qonşu Gürcüstanın ərazi bütövlüyü kobudcasına pozulub, və beləliklə, beynəlxalq hüququn bütün norma və prinsipləri də pozulubdur. Biz separatizmin qurbanıyıq. Təcavüzkar separatizmdən və ərazimizin işğalından əziyyət çəkirik. Əminəm ki, boru kəməri davamlı sülhün bərqərar edilməsində vacib bir element olacaqdır. Bu, bizim imkanlarımızı genişləndirəcək, Azərbaycanın regiondakı rolunu daha da artıracaqdır. Əgər biz hazırda tikilən qaz kəmərinə də nəzər əlsə, - ümid edirik ki, onun inşası 2006-cı ilin sonunda başa çatacaq, - onda gələcəkdə hansı proseslərin baş verəcəyini daha aydın görəcəyik. Hesab edirəm ki, iqtisadi baxımdan güclü olan Azərbaycan regiondakı mövqeyini daha da möhkəmləndirəcək və öz məqsədlərinə nail ola biləcəkdir.

İsikava İtiye “NHK” Yaponiya: Rusiyanın bu boru kəmərinə olan münasibəti ilə bağlı mövqeyinizi bilmək istərdik. Onun tikintisinin münasibətlərə müəyyən təsiri ola bilərmi?

İlham Əliyev: Bizim bütün qonşu ölkələrlə çox yaxşı münasibətlərimiz var. Hesab edirəm

ki, 1990-cı illərin ortalarında Rusiya ilə olan anlaşılmazlıq keçmişdə qalmışdır. O vaxtlar Rusiyadakı müxtəlif siyasi dairələr Rusiyanın rəsmi mövqeyinə uyğun olmayan siyasi addımlar atmışlar. Bu günlərdə isə biz Rusiya dövlətinin və hökumətinin yürütdüyü ümumi yekdil siyasəti görürük. İkitərəfli əlaqələrimiz çox yüksək səviyyədədir. Bizim çox yaxşı iqtisadi əməkdaşlığımız var.

Mən sizə deyə bilərəm ki, ticarət dövrüyyəsi çox sürətlə artır. Məhz buna görə də biz boru kəmərinin tikintisi ilə bağlı heç bir narahatçılıq hissi keçirmirik və heç nədən çəkinmirik. Bizim üçün bu boru kəməri hər zaman məqsədlərimizə nail olmaq üçün bir alət olubdur. Boru kəməri bizim üçün iqtisadi baxımdan cəmiyyətimizin inkişaf etdirilməsi və müstəqilliyimizin möhkəmləndirilməsi üçün bir vasitədir. Neft son məqsədimiz deyil, güclü ölkəyə çevrilmək, müstəqilliyimizi dönməz etmək üçün istifadə olunan vasitələrdən biridir. Mən çox şadam ki, bizim qonşularla çox yaxşı və dostluq münasibətlərimiz var. Bir sıra qonşu ölkələrdən fərqli olaraq, Azərbaycan öz ərazisində heç bir xarici hərbi qüvvə və baza saxlamır və bunu planlaşdırmır. Hesab edirik ki, indiki dövrdə düşmənçilik yox, əməkdaşlıq etmək daha vacibdir. Azərbaycan öz siyasətini məhz bu istiqamətə yönəldir. Biz istəyirik ki, Azərbaycan əməkdaşlıq ölkəsinə çevrilsin və hesab edirəm ki, buna kifayət dərəcədə nail olmuşuq. Regionda təhdidlər də var. Mən onları artıq sadaladım. Gələcəkdə də yeni təhlükələr ola bilər. Heç kəs nəyin baş verəcəyini əvvəlcədən deyə bilməz. Lakin biz vətəndaşlarımızın və ölkəmizin təhlükəsizliyini öz imkanlarımız sayəsində təmin etməyə qadirik.

Albrext Raynxardt Almaniyanın “ARD” kanalı: Mənim sualım neft ixracından əldə olunacaq gəlirlərin idarə edilməsi ilə bağlıdır. Çünki bir çoxları deyir ki, neftdən gələn gəlirlər yalnız müəyyən maraqlara xidmət edəcəkdir.

İlham Əliyev: Bilirsiniz, belə fikirdə olan insanların ölkəmizin reallıqlarından xəbəri yoxdur. Artıq bir neçə ildir ki, Azərbaycanda Dövlət Neft Fondu fəaliyyət göstərir. Azərbaycanın xarici şirkətlər vasitəsilə neft layihələrinin həyata keçirilməsindən əldə etdiyi bütün gəlirlər Neft Fondunda cəmləşir. Fond çox şəffaf strukturdur. O, beynəlxalq audit şirkətləri, o cümlədən “Ernst and Young” şirkəti və “Pricewaterhouse” şirkəti tərəfindən auditdən keçirilir. Fonda yığılan bütün vəsaitlər haqqında məlumat müntəzəm olaraq mətbuatda

dərc edilir. Fondun xətti ilə hər hansı vəsait büdcə vasitəsilə xərclənir. Büdcə qəbul edildiyi zaman bizim parlament Fondun ölkəmizin tələbatı üçün hansı həcmdə vəsaitlər cəlb olunacağı haqqında qərar verir. Buna görə də Azərbaycanın hər bir vətəndaşı orada nə qədər pulun olmasını və nəyə xərcləndiyini dəqiq bilir. Əgər hansı isə dairələr və yaxud şəxslər buna görə narahatlıq keçirirsə, bunun heç bir əsası yoxdur. Bizim reallığımızla tanış olan hər kəs bilir ki, neftdən gələn gəlirlər lazımı qaydada qorunur.

Mən sizə digər misal çəkə bilərəm. Bir neçə il bundan əvvəl Böyük Britaniya yeni bir təşəbbüs irəli sürmüşdü. O, neft və qaz sənayesində şəffaflıq təşəbbüsü adlanır. Azərbaycan ilk ölkələr sırasında bu təşəbbüsə qoşuldu və bizim bu sahədə çox yaxşı nəticələrimiz var. Bu gün Azərbaycan şəffaflıq baxımından regionumuzda aparıcı ölkədir. Siz bunu burada işləyən şirkətlərdən, Beynəlxalq Valyuta Fondundan, Dünya Bankından və bu məsələ ilə məşğul olan digər fondlardan soruşa bilərsiniz. Bir sözlə, belə bir narahatlığa heç bir əsas yoxdur. Müəyyən şəxslər və siyasi qüvvələr yanlış təəssürat yaradılmasına çalışırlar. Lakin bunu anlamaq üçün ən yaxşı yol ölkəyə gəlib görmək və şəxsən bu məsələni öyrənməkdən ibarətdir.

Arkadi Dubnov “Azadlıq radiosu”: Cənab Prezident, neft kəmərinin mühafizəsi problemi necə həll ediləcək, Bakı-Novorossiysk şimal boru kəməri necə işləyəcəkdir? Rusiya bu boru kəməri ilə hər iki başa neft nəql etməyə icazə verəcəkmi?

İlham Əliyev: Neft kəmərinin mühafizəsi baxımından, onun ərazisindən keçdiyi hər bir ölkə mühafizənin təmin olunması üçün öz üzərinə müvafiq öhdəliklər götürmüşdür. O ki qaldı ölkəmizə, Bakı-Novorossiysk boru kəmərinin və Bakı-Supsa boru kəmərinin mövcudluğunun bütün illəri ərzində Azərbaycanda bu kəmərlərin təhlükəsizliyini pozan heç bir hadisə baş verməyibdir. Bu, böyük əminliklə güman etməyə əsas verir ki, BTC-nin mühafizəsi ilə bağlı bizim tərəfimizdən, bizim ərazimizdə problem olmayacaqdır. Ərazisindən boru kəmərlərinin keçdiyi digər ölkələr də öz üzərinə müvafiq öhdəliklər götürmüşlər. Biz etibarlı mühafizəni öz qüvvələrimizlə təmin etməyə qadirik və düşünürəm ki, son illər bunu nümayiş etdirmişik.

Biz boru kəmərləri sistemlərinin çoxvariantlılığına tərəfdar olmuşuq və həmişə tərəfdarıq, onu əsas tuturuq ki, alternativlər, nəqliyyat yolları nə qədər çox olarsa, ölkəmiz

bir o qədər əlverişli şəraitdə olacaq, manevr üçün daha böyük imkanlarımız olacaq, əlbəttə ki, sərfəli tarif siyasətinin təmin edilməsi üçün daha böyük imkanlar olacaqdır.

Bakı-Novorossiysk boru kəmərinə gəldikdə, deməliyəm ki, iqtisadi baxımdan, o, Bakı-Supsa boru kəməri, xüsusən də Bakı-Tbilisi-Ceyhan boru kəməri ilə rəqabətə tab gətirmir. Bakı-Novorossiysk boru kəməri ilə bir ton neftin daşınması üçün nəqliyyat tarifi, əgər səhv etmərsəniz, 15,64 dollar olduğu halda, Bakı-Supsa da 3 dollardan azdır. Onu da nəzərə alsaq ki, yüksək keyfiyyətli Azərbaycan nefti Bakı-Novorossiysk boru kəmərinə Ural nefti ilə qarışdırılır, Bakı-Supsa ilə isə Brend markasından daha qiymətli olan Azəri Layt nefti nəql edilir, deyə bilərəm ki, təkcə Azəri Layt ilə Ural qatışıqı arasındakı fərqə görə və tarifdə də çox böyük məbləğdə pul itiririk.

Azərbaycanın hər il bu qədər vəsait itirməsinə baxmayaraq, biz Bakı-Novorossiysk boru kəmərinin işini dayandırmadıq və hesab edirik ki, Transneft tərəfindən tariflər üzrə müəyyən düzəlişlər olarsa, habelə keyfiyyət bankı yaradılsa, bu boru kəməri səmərəli işləyə bilər. Ümidvarıq ki, neftimiz bu boru kəməri ilə daşınmaqda davam edəcəkdir. İki başa neft nəqli məsələsi də müzakirə edilməyə başlanır. Belə məsələ qaldırılsa, əlbəttə, biz ona baxacağıq. Çünki boru kəməri əzəldən bu məqsədlə çəkilmişdir, yəni neft bu boru kəməri ilə Rusiyadan Azərbaycana nəql olunmuşdur. Sovet dövründə Azərbaycanda ildə maksimum 15-16 milyon ton, Sovet İttifaqının son illərində daha az neft çıxarırdı, zavodlarımızın emal gücü isə 22 milyon ton idi. Yəni, bu boru kəməri həmişə bu istiqamətdə işləmişdir. Ona görə də bu məsələyə baxmaq olar.

Dmitri Drize “RBK teleşirkəti”: Cənab Prezident, Rusiya şirkətləri Bakı-Tbilisi-Ceyhan layihəsində hansı şərtlərlə iştirak edə bilər və onlar buna hazırdırmı?

İlham Əliyev: Rusiya şirkətlərinin bu layihədə iştirakı ancaq onların öz arzusundan asılıdır. Biz Rusiya şirkətlərinə, eləcə də bütün digər şirkətlərə bu layihəyə qoşulmağı həmişə təklif etmişik. “BTC kompani”nin tərkibi formalaşanda qapı hamının üzünə açıq idi. Amma təəssüf ki, Rusiya şirkətləri bunu özləri üçün cəlbədicə bilmədi və bu layihədə iştirak etmədilər. Bilirsiniz, 1994-cü ildə “Əsrin müqaviləsi” imzalanarkən Rusiyanın “LUKOyl” şirkətinin orada 10 faiz payı vardı və onu nisbətən bu yaxınlarda Yaponiya şirkətinə satdı. Beləliklə,

o, layihədən çıxdı. Lakin bu, hər şirkətin öz hüququdur və xarici şirkətlərlə birgə fəaliyyətimizin son 10 ili ərzində belə hallar baş vermişdir. Şirkətlər almışlar, satmışlar. İlk vaxtlar Azərbaycanda bunu heç də adekvat şəkildə qarşılamırdılar, elə görünürdü ki, kimsə buradan gedir, kimsə layihəni tərək edir. Lakin biz dünya iqtisadi proseslərinə daha yaxından inteqrasiya etdikcə, aydın oldu ki, bu, normal kommersiya prosesidir. Bu, kommersiya layihəsidir və biz ona həmişə ancaq kommersiya layihəsi kimi baxmışıq, hərçənd bəziləri buna siyasi rəng verməyə çalışırdılar. Əgər bu siyasi layihə olsaydı, yəqin ki, xarici şirkətlər buraya milyardlarla dollar qoymazdı. Bir sözlə, qarışıqdır, bu layihədə iştirak etmək istəyənlər üçün imkanlar var, danışıqlar aparmaq olar. Hər şey istəkdən asılıdır.

Emma Simpson: Amerika Birləşmiş Ştatları ilə əlaqələrinizi necə təsvir edə bilərsiniz? Azərbaycan daha çox Qərbə, yoxsa Şərqlə bağlıdır?

İlham Əliyev: Mən boru kəməri ilə bağlı suala cavab verərkən bu məsələyə də toxundum və bildirdim ki, biz həmişə boru kəmərinə sırf iqtisadi bir layihə kimi qəbul etmişik. Çünki əgər siz iqtisadi göstəricilərə nəzər salsanız, onda görürsünüz ki, bu layihə kommersiya baxımından çox faydalı və gəlirlidir. Ona görə də layihənin həyata keçirilməsi üçün şirkətlərin ayırdığı milyardlarla dollar bir daha sübut edir ki, bu siyasi layihə deyildir. Bizim Birləşmiş Ştatlarla münasibətimiz olduqca yüksək səviyyədədir. Biz müttəfiq və müxtəlif məsələlər ətrafında sıx əməkdaşlıq edirik. Enerji sektorunda da çox möhkəm əlaqələrimiz vardır. Birləşmiş Ştatlar bizim enerji inkişafımızı və xüsusən də, Bakı-Tbilisi-Ceyhan boru kəmərinin çəkilməsini hər zaman lazımınca dəstəkləyib və dəstəkləyir. Təhlükəsizlik sahəsində Birləşmiş Ştatlarla çox sıx münasibətlərimiz var. Biz antiterror koalisiyasında birgə mübarizə aparırıq. Dünyanın müxtəlif yerlərində sülhü mühafizə əməliyyatlarında bir yerdəyik. Azərbaycanın xarici siyasətinin düzgün istiqamətdə olduğu göz qabağındadır. Biz Avratlantik strukturlarına inteqrasiya sahəsində həmişə çox fəal olmağa çalışmışıq. Bu, sadəcə sözlərdə yox, bizim praktiki addımlarımızda və faktlarda hiss olunur. Lakin eyni zamanda, biz xarici siyasətimizi elə qururuq ki, maksimum dərəcədə maraqlarımızı qoruyaq. Biz qonşularımızla çox yaxşı münasibətlər qurmuşuq. Birləşmiş Ştatlarla yaxşı əlaqələrimiz var.

Bunlar bir-birilə heç bir ziddiyyət təşkil etmir. Müdrik siyasət sayəsində səmimi əməkdaşlıq qurmaq mümkündür. Bu əməkdaşlıq çərçivəsində müxtəlif ölkələrin şirkətləri yan-yanı işləyə bilər və həm fəaliyyət göstərdiyi ölkənin, həm də öz maraqlarına qulluq edə bilər.

Piter Fişer “Neue Zürcher Zeitung” İsveçrə: Cənab Prezident, Siz burada qeyd etdiniz ki, bir müddətdən sonra işləyəcək Bakı-Tbilisi-Ceyhan boru kəməri böyük miqdarda nağd pulun gəlməsinə, milyardlarla dolların əldə edilməsinə imkan yaradacaqdır. Bu yolla gedən bir sıra ölkələr makroiqtisadi sabitliyin qorunub saxlanmasında müəyyən çətinliklərlə üzləşmişlər. Siz necə hesab edirsiniz, bu boru kəməri ölkənizə qısamüddətli, yoxsa uzunmüddətli gəlirlər gətirəcək və bütün əhali bu gəlirlərdən nə dərəcədə yararlanacaqdır?

İcazənizlə, ikinci sualım da var. Bildiyiniz kimi, Qazaxıstan Prezidenti Azərbaycanda səfərdədir və mən bildiyimə görə, Qazaxıstan bu günədək Bakı-Tbilisi-Ceyhan boru kəmərinə iştirak etməmişdir. Onlar üçün hansı perspektiv vardır?

İlham Əliyev: Sizin qaldırdığınız birinci məsələ bizi narahat edən məsələdir. Çünki sürətli iqtisadi inkişaf bizim makroiqtisadi vəziyyətimizdə bir az gərginlik yaradır. Son on il ərzində Azərbaycanda ümumi daxili məhsulun artımı ildə orta hesabla 10 faiz olmuşdur. Bu il ümumi daxili məhsulun artımı 18 faiz səviyyəsində olacaqdır.

Beynəlxalq Valyuta Fondunun proqnozuna görə, bu statistik göstərici baxımından Azərbaycan dünyada aparıcı ölkəyə çevriləcəkdir. 2005-ci ilin ilk dörd ayı ərzində sənayedə artım 15 faiz və ümumi daxili məhsulun artımı 14 faiz olmuşdur. Biz minimum əmək haqqının və pensiyaların səviyyəsini iki dəfədən çox artırmışdıq. 2005-ci ilin birinci rübündə əhalinin gəlirləri təqribən 30 faiz artmışdır. Büdcənin artımı təqribən 35 faiz olmuşdur. Bütün bunlar şübhəsiz ki, makroiqtisadi sabitliyə əlavə təzyiqdır və bu il, əvvəllər ölkəmizdə olmayan inflyasiya müşahidə edilmişdir. Hazırda inflyasiyanın azaldılması üçün ciddi tədbirlər görürük. Hesab edirəm ki, neft gəlirlərini özündə cəmləşdirən Neft Fondu şəffaflıq və etimadın yaradılmasından əlavə, hadisələrin arzuolunmaz məcrada cərəyan etməsinin qarşısını almağa imkan verəcəkdir. Biz neft hasil edən ölkələrin təcrübəsini, xüsusən də onların neft sənayesinin inkişafının keçdiyi müxtəlif mərhələləri lazımınca öyrənmişik. Şübhəsiz, biz yaxşı bilirik ki,

lüzumsuz addımlar atmaq və digər ölkələrin buraxdığı səhvləri təkrarlamaq lazım deyildir. Bu vəziyyətə düşməmək üçün əlavə element bizim Beynəlxalq Valyuta Fondu ilə sıx əməkdaşlığımızdan ibarətdir. Biz fəal qaydada məsləhətləşmələr aparırıq. Bu qurumla sıx münasibətlərimiz var və onların bizə verdiyi məsləhətlər çox faydalıdır.

Əgər sən pulun yoxdursa, sən yoxsul-sansa, böyük problemlərin də çoxdur. Amma get-gedə varlanırsansa, yenə də problemlər və çətinliklər üzə çıxır. Lakin hesab edirəm ki, biz bu tarazlığı saxlaya biləcəyik. Çünki insanların bəslədiyi ümidlər çox böyükdür. Bu boru kəmərinə xalq on ildir ki, gözləyirdi. İndi bir çoxları hesab edir ki, boru kəməri istismara verildikdən dərhal sonra hamı pullanacaq, varlı olacaq və ölkədə heç bir problem olmayacaqdır. Lakin biz başa düşürük ki, boru kəməri insanlara, özəl sektora, qeyri-neft bölməsinin inkişafına, ölkənin ümumi rifahına yeni imkanlar açacaqdır.

O ki qaldı, ikinci sualınıza, bəli, bu gün Qazaxıstan Prezidenti Azərbaycana rəsmi səfərini başlayır. Bizim ikitərəfli danışıqlarımız və müzakirələrimiz olacaqdır. Sabah o, açılış mərasimində də iştirak edəcəkdir. Bakı-Tbilisi-Ceyhan boru kəmərinə planlaşdıranda biz hər zaman öz resurslarımıza arxalanmışıq. Bizim öz mənbələrimiz Bakı-Tbilisi-Ceyhan boru kəmərinin istismarı üçün tamamilə kifayət qədərdir. Əgər Xəzər dənizinin şərq sahilindən əlavə neftin ixracına ehtiyac olarsa, təbii ki, biz daşınma əməliyyatları üçün öz infrastrukturumuzun istifadəsinə hazırıq. Lakin bu, Qazaxıstandakı şirkətlərin proqramından, Qazaxıstan hökumətinin bu məsələyə münasibətindən asılı olacaqdır. Biz üçüncü ölkələr üçün bütün infrastrukturumuzdan müvafiq istiqamətdə istifadə edilməsinə hazırıq.

Piter Fişer: Bu boru kəmərinin o qədər ötürmə qabiliyyəti varmı?

İlham Əliyev: Bəli, indi var. Hazırda Bakı-Supsa kəmərinin ötürmə qabiliyyəti 6 milyon tondan çoxdur. Müəyyən vəsait sərf etsək, bu boru kəmərinin ötürmə qabiliyyətini 15 milyon tona qədər çatdırmaq olar. Eyni həcmdə, yəni ildə 15 milyon ton xam nefti Bakı-Tbilisi-Ceyhan boru kəməri vasitəsilə ötürə biləcəyik. Bu il ərzində hasil edəcəyimiz xam neftin həcmi 20 milyon tona çatacaqdır. Bakı-Tbilisi-Ceyhan boru kəmərinin tam ötürmə qabiliyyətindən 2008-ci ildə istifadə etmək mümkün olacaqdır. Lakin əgər lazım gələrsə, texniki əməliyyatlar sayəsində Bakı-Tbilisi-

Ceyhan boru kəmərinin ötürmə qabiliyyətini təqribən iki dəfə artırmaq olar. Əgər hazırda Azərbaycandan gündə bir milyon barrel neft göndərilməsi mümkündürsə, müəyyən texniki işlərin yerinə yetirildiyi təqdirdə, bu göstərici 1,8 milyon barrele çatdırıla bilər. Bir sözlə, əgər neft olsa, onun daşınması üçün infrastruktur var.

Albrext Raynxardt: Cənab Prezident, Siz qeyd etdiniz ki, sabah tarixi bir gün olacaqdır. Lakin eyni zamanda, bütün mitinqlərə qadağa qoyulubdur. Nə səbəbə görə?

İlham Əliyev: Mən elə deməzdim ki, bütün mitinqlərə qadağa qoyulubdur. Azərbaycanda 2003-cü ildə prezident seçkilərindən sonra biz baş vermiş hadisələrdən əziyyət çəkdik və bu gün bir çoxları onları yaddan çıxarırlar. Həmin vaxt xaosun, dağıdıcı fəaliyyətin və hücumların şahidi olduq. Seçkilərdən sonra baş vermiş iğtişələr və zorakılıq halları yadımızdadır. O vaxt mitinqlərə gedən şəxslər ciblərini daşla doldurmuş, əllərinə metal dəyənəklər almışdılar. İğtişəş zamanı onlar polisə hücum etmiş, maşınları günahsız insanların üstünə sürmüş, avtobusları dayandırmış, maşınları vurub dağıtmış və yandırmışdılar. Beləliklə, bu, dinc nümayiş deyildi. Buna görə də bizim cəmiyyət sarsıntı keçirmişdir. Çünki keçmişdə, 1990-cı illərin əvvəllərində Azərbaycanda hər il dövlət çevrilişi cəhdi var idi. Hər il düşmənçilik və vətəndaş müharibəsi təhlükəsi müşahidə olunurdu.

Son on il ərzində isə Azərbaycan xalqı əmin-amanlıq şəraitində yaşamışdır. Ona görə də 2003-cü ilin sonunda baş vermiş hadisələr əhalini şok vəziyyətinə saldı. Cəmiyyətimiz bu ünsürləri pislədi. Hazırda isə belə bir tarixi hadisə ərafəsində nümayiş keçirmək niyyəti bizdə narahatlıq doğurur. Biz bu möhtəşəm hadisənin əhalinin etimadını tamamilə itirmiş müəyyən siyasi qüvvələr tərəfindən zorakılıq hallarına çevrilməsinə yol verə bilmərik. Məhz buna görə biz mərasimin başa çatmasına qədər nümayişlərin keçirilməsinin təxirə salınmasını düzgün hesab etdik. Mərasim başa çatandan sonra heç bir məhdudiyət qoyulmayacaqdır.

Matias Bryuqqman “Handelsblatt” qəzeti

Almaniya: Cənab Prezident, Siz xarici siyasətiniz haqqında danışarkən, qonşu ölkələri, o cümlədən Rusiyanı xatırladınız. Lakin Siz neftin əsas ixrac istiqaməti olan Avropanı niyə qeyd etmədiniz? Avropanın bu regiondakı siyasəti Sizi qane edirmi?

İlham Əliyev: Əgər siz söhbətimizi diqqətlə dinlədinizsə, onda görürdünüz ki, mən yalnız verilən suallara cavab verdim. Mən Rusiya

haqqında, Azərbaycan-ABŞ münasibətləri haqqında suallara cavab verdim. Avropa ilə əlaqələrimizə gəldikdə, mən sizə eyni səmimiyyətlə cavab verəcəyəm. Bizim Avropa İttifaqı ilə çox gözəl münasibətlərimiz var. Uzun illər ərzində biz bir çox layihələr çərçivəsində birgə işləmişik və Avropa İttifaqının bizə yardımını kifayət qədər böyük olmuşdur. Mən xüsusən müstəqilliyimizin ilk illərini nəzərdə tuturam. O vaxt bizə maliyyə dəstəyi lazım idi. Hazırda Azərbaycan Avropa İttifaqının yeni qonşuluq siyasətinə daxil edilmişdir. Ümidvarıq ki, bu siyasət bizim Avropa İttifaqına daha yaxın olmağımız üçün yeni imkanlar yaradacaqdır. Artıq dörd ildən çoxdur ki, Azərbaycan Avropa Şurasının üzvüdür və ötən illər ərzində mən nümayəndə heyətimizin rəhbəri olmuşam. Bizim bu təşkilatla yaxşı münasibətlərimiz var. Ölkəmiz Avropa Şurasına qəbul olunduqda öz üzərinə götürdüyü bütün öhdəlikləri yerinə yetirməkdədir. Bizim Avropanın aparıcı ölkələri ilə də yaxşı əlaqələrimiz var və onları yüksək qiymətləndiririk.

Son il yarım ərzində mən bir çox Avropa ölkələrində rəsmi səfərdə olmuşam: Paris, London, Roma, Berlin, Brüssel. Brüsseldə mənim Avropa Komissiyası ilə geniş danışıqlarım olubdur. Bir sözlə, münasibətlərimiz çox yüksək səviyyədədir və mən əminəm ki, daha da inkişaf edəcəkdir.

Mən əvvəldə qaz layihəmiz haqqında danışdım. Hesab edirəm ki, bu element bizim Avropa İttifaqı ilə apardığımız enerji dialoqu üçün vacibdir. Bir neçə ildən sonra Avropa istehlakçıları Azərbaycan qazından istifadə edə biləcəklər. Çünki biz Türkiyənin ərazisinə qədər boru kəməri çəkəcəyik. Hazırda Yunanıstanla danışıqlar prosesi gedir. Beləliklə, qaz Türkiyədən Yunanıstana, sonra isə digər Avropa ölkələrinə çatdırıla bilər. Bu, əlaqələrimizin yeni amili olacaqdır. Əlbəttə ki, ölkəmizdə apardığımız siyasi islahatlar Avropada böyük dəstək qazanır və mən əminəm ki, gələcəkdə də biz işlərimizi fəal şəkildə davam etdirəcəyik.

Jurnalist: Cənab Prezident, bizə vaxt ayırdığınıza görə Sizə minnətdarıq. Sual vermiş jurnalist həmkarlarımıza da minnətdarıq.

İlham Əliyev: Çox sağ olun. Ümid edirəm ki, siz ölkəmizdə özünüzü rahat hiss edəcəksiniz. Hava da yaxşıdır, hətta biz gözlədiyimizdən də istidir. Sabah açılış mərasimimiz olacaqdır. Sizin hamınıza uğurlar arzulayıram.

“AzərTAC” 25.05.05

Azərbaycan Respublikası Prezidenti İlham Əliyevin Türkiyənin “Samanyolu” Televiziyasına müsahibəsi

Jurnalist: Azərbaycan Prezidenti, həyatını dövlət rəhbərliyinə həsr etmiş güclü bir atanın oğlu, gənc bir lider 1961-ci ilin dekabr ayında anadan olmuşdur. Oğlaq bürcündəndir. Moskvada beynəlxalq münasibətlər üzrə təhsil alıb, aspiranturaya daxil olub, rus, ingilis, fransız dillərini mükəmməl bilir. Yüksək intellektual potensiala malik dövlət adamıdır. Hər bir lider kimi, o da çox məşğuldur. Ölkəsinə faydalı olmaq istəyir, işğal altındakı Dağlıq Qarabağ məsələsində çox həssasdır. Erməniləri həqiqəti təhrif etməkdə günahlandırır, oyunlarını yaxşı bilir. Atasından ölkəyə qalan ən mühüm miras Bakı-Tbilisi-Ceyhan neft kəməridir. Ölkədəki ab-havanı dəyişdirəcək milyardlarla dollarlıq bu layihəyə böyük əhəmiyyət verir. Zamanı və texnologiyanı yaxından izləyir. Şəxsi internet saytı da var. Demokratiyaya əhəmiyyət verir. Xalqından ayrı düşən liderlərin itirəcəyini bildirir. İdmana olduqca böyük həvəsi var. Eyni zamanda, ölkəsinin Olimpiya Komitəsinin prezidentidir. Xalqı kimi o, da futbola daha çox maraq göstərir. Həm Türkiyədə, həm də öz ölkəsində pərəstiş etdiyi bir klub var. Adlarını sirr kimi gizlədir. Canı qədər sevdiyi üç övladı var. Xoşbəxt bir ailəsi var. Ölkəsinin xoşbəxt gələcəyinə dair də güclü ümidləri var.

Prezident İlham Əliyev 25 may ərəfəsində “Özəl gündəmin” özəl qonağıdır.

Azərbaycan dövlət başçısına ilk sualı “Samanyolu” televiziyasının baş əlaqələndiricisi Hidayət Qaraca verir. Sual xarici siyasətlə bağlıdır.

Sual: İzlədiyimiz kimi, dünyanın mühüm mərkəzlərinə çoxlu xarici səfərlərdə olmuşunuz. Müsbət nəticələr əldə etdiyiniz məlumdur. Bu səfərlərdən nə gözləyirsiniz? Dünyanın ölkəsinə baxışlarında nə kimi dəyişikliklər baş verdi? Hazırda Azərbaycanın yeri hansı nöqtədədir?

Cavab: Xarici siyasət daxili siyasətin davamıdır və onun əsas məqsədi ölkənin milli maraqlarını daha da dolğun və hərtərəfli şəkildə təmin etməkdir. Biz də bunu etməyə çalışırıq. Azərbaycan çox sürətlə dünya birliyinə inteqrasiya edir. Bizim müxtəlif beynəlxalq təşkilatlarla çox sıx əlaqələrimiz var, çox gözəl işbirliyi edirik. Beynəlxalq təşkilatlarda bizim mövqeyimiz möhkəmlənir. Birləşmiş Millətlər Təşkilatında, Avropa İttifaqında Azərbaycanın

mövqeləri daha da güclənir. Mən də öz xarici səfərlərimdə bütün bu məsələləri geniş müzakirə edirəm. Mənim çoxlu rəsmi səfərlərim olub, dünyanın müxtəlif ölkələri ilə, habelə beynəlxalq təşkilatlarla əlaqələrimizi müəyyən edən çoxlu görüşlər keçirmiş, danışıqlar aparmışam. İndi əminliklə demək olar ki, Azərbaycan dünyadakı mövqelərini möhkəmləndirib, bölgədə çox önəmli bir ölkəyə çevrilibdir. Biz çox istəyirik ki, Azərbaycan dünya birliyində özünə layiq yerini möhkəmləndirsin və biz öz haqq səsimizi mötəbər kürsülərdən dünya ictimaiyyətinə çatdıra bilək. Biz istəyirik ki, bütün dünya ictimaiyyəti Azərbaycanın reallıqlarını bilsin, ölkəmizin uğurlarını və problemlərini dərk etsin.

Sual: 5-10 il sonra Siz Azərbaycanı hansı mövqedə görmək istəyirsiniz?

Cavab: Bu il Azərbaycanda ümumi daxili məhsulun, yəni iqtisadiyyatın artımı 18 faiz təşkil edəcəkdir. Bu, rekord göstəricidir. İlin ilk 4 ayında iqtisadiyyatımız 14 faiz artmışdır. Əlbəttə, belə sürətli irəliləyiş imkan verəcək ki, ölkədə mövcud olan problemlər daha da tezliklə öz həllini tapsın. Biz yoxsulluqla ciddi mübarizə aparırıq və yoxsulluq Azərbaycanda kəskin şəkildə aşağı düşür. İşsizliyin aradan götürülməsi ən önəmli məsələlərdən biridir və böyük qürur hissi ilə deyə bilərəm ki, bizim son il yarım ərzində apardığımız iqtisadi islahatlar nəticəsində Azərbaycanda 200 mindən artıq yeni iş yeri açılıbdır. Bu, 8 milyon əhalisi olan ölkə üçün çox böyük göstəricidir. Azərbaycanda demokratikləşmə prosesləri sürətlə gedir və biz ümid edirik ki, bu siyasətin nəticəsində Avropa İttifaqına inteqrasiya olunmağımız daha sürətlə gedəcəkdir. Azərbaycan 2008-ci ildə yenilənmiş, müasirlənmiş, zənginləşmiş ölkə kimi dünyada öz sözünü deyəcəkdir. Mənim məqsədim bundan ibarətdir.

Sual: Mayın 25-də dörd ölkənin prezidentlərinin iştirakı ilə BTC neft kəmərinin açılacağı. Neft bir həyat suyu kimi buradan axacaqdır. Bu prosesi necə qiymətləndirirsiniz?

Cavab: Bu boru xəttinin, neft kəmərinin istismara verilməsi tarixi bir hadisədir. 1994-cü ildə Azərbaycanda Heydər Əliyevin təşəbbüsü ilə ilk müqavilə imzalandı. Sonra ona “Əsrin müqaviləsi” adı verdilər. Biz çox şadıq, çox sevindiririk, çox fəxr edirik ki, bu neft kəməri istismara verilir. Təsədüfi deyil ki, bu neft kəməri Heydər Əliyevin adını daşıyır.

Bu kəmərin iş düşməsindən sonra bölgədə həm iqtisadi, həm siyasi mənzərə tamamilə

dəyişəcəkdir. Mən əminəm ki, bölgədə təhlükəsizlik sisteminin möhkəmlənməsi üçün bu kəmərin fəaliyyəti də mühüm rol oynayacaq, burada təhlükəsizliyin təminatına gözəl dəstək olacaqdır. Regional əməkdaşlıq baxımından da bu kəmərin rolu çox böyükdür. Bizim iki ölkə - Türkiyə və Azərbaycan arasında olan ənənəvi dostluq, qardaşlıq münasibətlərinin də yeni bir səhifəsi açılır və kəmərin uzunmüddətli fəaliyyəti xalqlarımıza həm rifah gətirəcək, həm də yeni imkanlar yaradacaqdır. Yəni bu boru xəttinin Azərbaycana və bizə dost olan ölkələrə təsiri çoxtərəfli olacaqdır.

Sual: Üç layihə ilə bölgədə fərqli bir mənzərə yaranır, sanki bir qaynaşma, yenidən o dostluğu, qardaşlığı bərpa etmək üçün mübarizə var?

Cavab: Siz tamamilə haqlısınız. Bakı-Tbilisi-Ərzurum qaz layihəsi də artıq uğurla icra edilir. Deyə bilərəm ki, bəlkə də bu Bakı-Tbilisi-Ceyhan neft kəmərinin bir növ kölgəsində qalmışdır. Ona görə bu layihə haqqında o qədər də məlumat yoxdur. Amma əslinə baxanda, bu, çox önəmli bir layihədir. Bu, Azərbaycan qazını Gürcüstan vasitəsilə Türkiyəyə gətirəcək və ondan sonra Türkiyədən Avropanın digər ölkələrinə aparılacaqdır. Bunun çox böyük əhəmiyyəti var. Bu da çox sərmayə tələb edən layihədir və bütün işlər 2006-cı ilin sonuna qədər başa çatmalı, kəmərin Ərzuruma qədər çəkilməlidir.

Qars-Axalkalaki-Bakı dəmir yolu da bu qəbildən bir layihədir. O, bizi Türkiyə ilə dəmir yolu vasitəsilə birləşdirəcəkdir. Əlbəttə ki, bu, bizim xalqlarımızı daha da sıx birləşdirəcək və Türkiyə ilə Azərbaycanın bölgədəki, və bəlkə də, dünyadakı rolu və önəmi qat-qat artacaqdır.

Sual: Qazaxıstan Prezidenti Nursultan Nazarbayev də mərasimdə iştirak edəcəkdir. Qazaxıstan neftinin də BTC vasitəsilə daşınması üçün işlər davam edir. Bu layihə nə kimi mənfəətlər gətirəcək?

Cavab: Əgər belə bir imkan yaranarsa, əlbəttə ki, Qazaxıstan da bu kəmərdən istifadə edə bilər. Hər halda, bunu təmin edəcək anlaşma artıq hazırlanır və bu, Qazaxıstan üçün də gözəl alternativ olacaqdır. Gələcəkdə əgər ehtiyac olarsa, Bakı-Tbilisi-Ceyhan kəmərinin buraxılış qabiliyyətinin artırılması da mümkündür. Əgər indi gündə 1 milyon barel neftin nəqli nəzərdə tutulursa, biz onu əlavə texniki yollarla təxminən iki dəfə qaldıra bilərik. Biz hamımız - Azərbaycan, Türkiyə, Gürcüstan və Qazaxıstan bu kəmərdən faydalanacağıq.

Əhməd Bökən (xəbər əlaqələndiricisi): Azərbaycanın ən kiçik bir sevinci Türkiyənin də sevinci olur. Biz bunu ekranlarımız vasitəsilə insanlara çatdırırıq. Bir çətinliyiniz olanda, biz də Türkiyədə üzülürük. Sosial sahədə, ictimai sahədə əməkdaşlığı qənaətbəxş hesab edirsinizmi?

Cavab: Əlbəttə ki, biz istəyirik ki, iqtisadi əlaqələrimiz siyasi əlaqələr səviyyəsinə gəlib çatsın. Amma bu da hələ mümkün deyildir. Çünki siyasi əlaqələr o qədər yüksəkdədir ki, buna çatmaq çox çətinindir.

Bizim ticarət əlaqələrimiz, mal dövriyyəsi ilbəl artır. Azərbaycanda çoxlu layihələr var ki, Türkiyə şirkətləri onları icra edir. Məsələn, hava limanlarının tikintisində Türkiyə şirkətləri çox fəal iştirak edirlər. Mən dünən Gəncədə idim. Gəncədə yeni bir müasir hava limanı tikiləcək. Naxçıvanda, Bakıda olduğu kimi, Türkiyə şirkətləri bunu icra edəcəkdir. Yeni yolların salınmasında da türk şirkətləri işləyir. Yəni növbəti illərdə Azərbaycanda çoxlu işlər olacaqdır. Bəlkə də, milyardlarla dollarla ölçülən işlər olacaq və biz çox istəyirik ki, bizim türk qardaşlarımız, dost firmalarımız burada iştirak etsinlər - həm sərmayə qoysunlar, həm də müxtəlif layihələrdə işləsinlər.

Sual: Türkiyə Avropa İttifaqına daxil olmaq üçün yeni səylər göstərdi, addımlar atdı. Bu prosesə Azərbaycan necə baxır?

Cavab: Biz çox sevinirik ki, Türkiyə son zamanlar Avropa İttifaqı ilə çox səmimi münasibətlər qurur və böyük uğurlar əldə edibdir. Hesab edirəm ki, bu, böyük başarıdır, diplomatiyanın, siyasətin böyük uğurlarıdır. Digər tərəfdən, onu da görürük ki, müəyyən ədalətsizliklər də mövcuddur. Mən şəxsən əminəm və hesab edirəm, siz də mənim fikrimə şəriksiniz ki, Türkiyə çoxdan Avropa İttifaqının üzvü olmalıdır. Buna haqqı çatır. Türkiyədən sonra müraciət etmiş ölkələr artıq üzv olublar və o ölkələr nə iqtisadi, nə siyasi, nə də başqa cəhətlərdən Türkiyədən irəlində deyillər. Ona görə Türkiyəni bu məsələdə, necə deyərlər, bir az geridə saxlamaq böyük ədalətsizlikdir. Bu ikili standartlar siyasətinin təzahürüdür və bizi çox üzür, Türkiyəni çox üzür. Amma bütün bunlara baxmayaraq, bu, qaçılmaz bir prosesdir. Türkiyə Avropa İttifaqının üzvü olacaq, mənim buna heç bir şübhəm yoxdur. Sadəcə, biz istəyirik ki, bu, daha tez olsun.

Sual: Hörmətli Baş nazirimizin və ya Türkiyə hökumətinin, türk diplomatiyasının Türkiyənin Avropa İttifaqına daxil olmaq

prosesində Sizdən Ermənistanla münasibətlərinizi dəyişdirmək, mehriban səviyyəyə gətirmək barədə hər hansı tələbi oldumu?

Cavab: Xeyr, heç bir dəyişiklik yoxdur. Heç bir tələb, yaxud da ki, heç bir xahiş olmamışdır. Bu məsələ, ümumiyyətlə, müzakirə olunmur. Azərbaycanda, Türkiyədə və başqa ölkələrdə bəzi dairələr bizim aramızı bir az soyutmaq üçün, münasibətlərimizə mənfi təsir etmək üçün belə şayiələri ortaya atırlar. Belə bir məsələ yoxdur. Bu barədə Azərbaycanın rəhbərliyi dəfələrlə bəyan edibdir. Türkiyənin müxtəlif qurumları və ən yüksək vəzifəli şəxsləri - xarici işlər naziri, Baş nazir, Cümhurbaşqanı bəyan etmişlər ki, bu məsələdə heç bir dəyişiklik yoxdur və biz də bunu heç vaxt hiss etməmişik.

Biz bilirik, bəziləri Türkiyəyə güclü təzyiqlər edirlər ki, sərhəd açılsın, Ermənistanla münasibətlər qurulsun. Amma biz bilirik ki, bu məsələdə Türkiyənin mövqeyi dəyişməz olaraq qalır. Bu məsələdə həm iqtidarda, həm insanlarda, həm də ictimai qurumlarda, Türkiyə cəmiyyətində heç bir fikir ayrılığı yoxdur.

Sual: Ermənistanla əlaqələrin düzəlməsi hansı şərtlə ola bilər, yəni sağlam prosesin başlanması üçün Ermənistan nə etməlidir?

Cavab: Ermənistan bizim torpaqlarımızdan çıxmalıdır, işğal olunmuş torpaqlarımızı boşaltmalıdır. Bu təcavüzə son qoyulmalıdır və 1 milyon azərbaycanlı öz doğma dedə-baba torpaqlarına qayıtmalıdır. Bunun müqabilində biz Dağlıq Qarabağa yüksək muxtariyyət statusu vermək fikrindəyik.

Əgər hansı isə bir xalq başqa xalqın torpağında, başqa dövlətdə yaşayırsa, o demək deyil ki, onu parçalayıb qopartmalıdır. Dağlıq Qarabağda, haradasa, cəmi 60-70 min adam yaşayır. Ermənilərin başqa yerdə yaşaması da bizə bəllidir. Gürcüstanda təxminən 400 min erməni var. Rusiyada, bəlkə, bir milyondur, Fransada, Amerikada yaşayırlar. Nə üçün onlar bizdən torpaq istəyirlər? Bu, heç bir məntiqə də sığmır. Dağlıq Qarabağ həmişə Azərbaycan torpağı olubdur. Qarabağ sözü özü türk sözüdür. Ermənidən soruş Qarabağ nədir, onun dilində belə bir ifadə yoxdur. İndi dünyanın qanunları var, hər bir dövlət gərək bu qanunlarla yaşasın.

Sual: Ermənilərin işğalına məruz qalmış bir ölkənin Prezidenti olaraq, qondarma soyqırım iddialarına münasibətiniz necədir? Bunu necə şərh edirsiniz?

Cavab: Bu məsələ bizi çox incidir. Bu da ədalətsizliyin bir təzahürüdür. Tarix təhrif olunur, ermənilər tərəfindən dünya ictimaiyyətinə

yanlış məlumatlar çatdırılır. Bu işdə xüsusilə erməni lobbisinin çox mənfi fəaliyyəti var. Əsrlər boyu ermənilər bizə qarşı soyqırımı ediblər. Həmişə, XX əsrdə də. Xocalı soyqırımı bunun, necə deyərlər, ən bariz nümunəsidir. 600 insan – qoca, uşaq, qadın qətlə yetirilmişdir. Başqa hadisələr də olubdur. Ona görə ermənilərin bu təbliğatı, sadəcə olaraq, bu məsələni bilməyən qurumlara yönəldilibdir.

Onların bütün siyasəti yalan üzərində qurulubdur. Bu, əvvəllər də belə olubdur. Biz də bunu görmüşük və görürük. Baxmayaraq ki, bizə, Azərbaycana qarşı təcavüz ediblər, bizim torpaqlarımızı işğal ediblər, günahsız insanları öldürüblər, çalışırlar ki, dünyada Azərbaycanı bir işğalçı dövlət kimi təqdim eləsinlər. Dünya birliyini çaşdırır və tamamilə yanlış bir təsəvvür yaratmaq istəyirlər. Ona görə biz buna qarşı öz təbliğatımızı aparmalıyıq. Bizim təbliğatımız ancaq həqiqət üzərində qurulub, xülya yaxud da fantaziya üzərində qurulmayıbdır.

Sual: Bir tərəfdə Rusiya, digər tərəfdə, “Bir millət, iki dövlət” olaraq qəbul etdiyiniz Türkiyə, sonra ABŞ və İran. Bu dörd ölkə arasında Azərbaycan necə bir xarici siyasət aparır və xarici siyasətdə əsas istiqamətiniz hansılardır? Xarici siyasətdəki prioritetləriniz nədir?

Cavab: Bizim xarici siyasətimizin əsas istiqaməti ondan ibarətdir ki, Azərbaycanın milli maraqları tam şəkildə qorunsun və təmin olunsun. Bizim başqa amalımız yoxdur. Rusiya, İran, Gürcüstanla bizim qarşılıqlı surətdə faydalı əlaqələrimiz var. Ticarət əlaqələrimiz inkişaf edir. Nəqliyyat layihələri həyata keçirilir. Əlbəttə, Türkiyə ilə bizim münasibətlərimiz tam başqa zəmində qurulubdur. Siz qeyd etdiyiniz kimi, biz bir millət, iki dövlətlik və əlaqələrimiz bu prinsiplər üzərində qurulmuşdur. Azərbaycan öz müstəqilliyini bərpa etdiyi vaxtdan bu günə qədər Türkiyə həmişə bizimlə bərabər olubdur. Bu birlik, qardaşlıq əbədi yaşayacaqdır.

Dünyada rəqabət istəyən qüvvələr, yaxud da ki, ölkələr bu rəqabəti aparmaq üçün başqa bir yer tapa bilərlər. Amma biz ölkəmizi buna sövq etməyə imkan verə bilmərik. Biz istəyirik ki, işbirliyi olsun, inkişaf olsun, xoş münasibətlər olsun və siyasətimizi də bu istiqamətdə qururuq.

Digər tərəfdən də, Azərbaycan öz müstəqilliyini çox qiymətləndirir. Çünki biz uzun illərdən bəri müstəqillikdən məhrum idik. Ona görə müstəqillik bizim üçün çox böyük məna daşıyır. Müstəqillik hansısa rəsmi atributlarla ölçülmür, müstəqillik gərək həqiqi olsun.

Dünyada bir çox ölkə var ki, onun bayrağı da var, dövlət himni də var, müstəqilliyi əks etdirən digər əlamətləri də var, amma müstəqil siyasət apara bilmir. Bəzi ölkələr başqa ölkələrin iradəsi ilə idarə olunur, bəziləri digər ölkələrin yedəyində gedir, biz bunu bilirik. Azərbaycanın xoşbəxtliyi ondadır ki, biz bundan azadıq.

Sual: Əvvəllər Türkiyədəki təhsil ocaqları şagirdlərinin uğur qazanması ilə bağlı xəbərlər hazırlayırdıq. İndi yavaş-yavaş azərbaycanlı gənclərin beynəlxalq olimpiadalarda uğurlarının şahidi oluruq. 130 medal əldə edildiyini öyrəndik.

Cavab: Bəli, mən bunu çox yüksək qiymətləndirirəm.

Sual: “Çağ öyrətim” şirkətinin ölkənizdə açdığı tədris müəssisələrini necə qiymətləndirirsiniz?

Cavab: Yüksək dəyərləndirirəm. Mən çox razıyam, görürəm ki, orada təhsil alan gənclər dünya olimpiadalarında, başqa müsabiqələrdə yüksək yerlər tuturlar. Çox gözəl təhsil alırlar, mən bunu çox bəyənirəm və dəstəkləyirəm. “Çağ” öyrətim şirkəti burada çox böyük işlər görür və mən bu fəaliyyətdən çox razıyam.

Sual: Vaxtilə ümummilli lider Heydər Əliyevin baxdığı bir sərəgiddə hər bir şirkət öz məhsullarını nümayiş etdirirdi. “Çağ öyrətim” şirkətinin də stendi vardı, onlar da medalları nümayiş etdirmişlər.

Cavab: Bəli, o da dəyərli bir məhsuldur.

Sual: Ölkəmizin Baş naziri Rəcəb Tayyib Ərdoğanla və Ermənistan dövlət başçısı Koçaryanla görüşləriniz oldu. Bu görüşlərin nəticələri haqqında nə deyə bilərsiniz?

Cavab: Hörmətli Baş nazirlə bizim görüşlərimiz ənənəvi xarakter daşıyır. Biz bütün beynəlxalq tədbirlərdə görüşürük, bütün məsələləri səmimi şəkildə müzakirə edirik. Bu dəfə də belə səmimi görüş oldu və ikitərəfli münasibətlər müzakirə olundu. Regiondakı vəziyyət, əlbəttə ki, Ermənistan – Azərbaycan, Dağlıq Qarabağ münaqişəsinin həlli məsələləri müzakirə edildi.

O ki qaldı Ermənistanın prezidenti ilə görüşmə, bu, artıq dördüncü görüş idi. Xarici işlər nazirləri daha tez-tez görüşürlər və nizamlanma məsələləri müzakirə olunur. Bu görüşdə hansı işə bir nəticəyə gəldiyimizi deyə bilmərəm. Hər iki tərəfin mövqeyi kifayət qədər sərtidir. Ümid edirik ki, bu danışıqlar nəticə verə bilər. Əgər bu ümid olmasa, o zaman danışıqların aparılmasına da ehtiyac qalmayacaqdır. Bir halda ki, biz bu

danışqları aparırıq, deməli, hansı isə bir ümid var.

Amma yenə də bütün məsələlər, xüsusilə belə mürəkkəb məsələlər ancaq və ancaq prinsiplər üzərində qurula bilər. Ancaq hansı prinsiplər? Ermənistan istəyir ki, bizim torpaqlar onlara keçsin. Amma onun istəyi ilə deyil ki. Birincisi, biz buna razı ola bilmərik, ikincisi, gərək bu razılığa beynəlxalq hüquq əsasında əldə olunsun. Ermənistanın mövqeyi isə o prinsiplərdən tamamilə kənarıdır, yalnız və yalnız onların istəyindən, onların arzularından və xülyələrindən qaynaqlanır. Ona görə, bu, ziddiyyət təşkil edir. Biz beynəlxalq hüququn tərəfindəyik və buna əsaslanırıq. Onlarsa, sadəcə olaraq, öz ideyalarına və yanlış yanaşmalara güvənirlər.

Sual: Türkiyənin Dağlıq Qarabağ məsələsində tutduğu mövqeyindən məmnunsunuzmu?

Cavab: Məmnunam.

Sual: Sizcə, Türkiyənin mövqeyi istəyiniz-cədirmi?

Cavab: Bəli, bəli. Türkiyə birmənalı şəkildə öz mövqeyini ortaya qoyubdur və heç bir dəyişiklik yoxdur. Biz də bu mövqedən çox razıyıq və əminəm ki, bu mövqe belə də qalacaqdır.

Sual: Baş nazir və ya xarici işlər naziri ilə telefonla danışsınız?

Cavab: Bəli, danışırıq. Çox sıx-sıx əlaqə saxlayırıq və biz dostuq.

Sual: Baş nazir Azərbaycana gəldimi?

Cavab: Gözləyirik.

Sual: Azərbaycanın gələcəyi baxımından parlament seçkilərini necə görür və necə qiymətləndirirsiniz?

Cavab: Bu seçkilərə çox böyük önəm veririk. Hesab edirəm ki, parlament seçkiləri Azərbaycanda demokratiyanın inkişafında mühüm rol oynayacaqdır. Mən şübhə etmirəm ki, seçkilər ədalətli, şəffaf keçəcəkdir. Hər halda, biz öz tərəfimizdən hər şeyi edirik ki, buna nail olaq. Bu yaxınlarda mənim tərəfimdən müvafiq Fərman imzalandı ki, seçkilərdə inkişaf olsun və seçki praktikası daha da təkmilləşsin. Yəni daha da mükəmməl olsun. Hər bir namizədə eyni şərait yaradılsın, mediaya da tövsiyə olundu ki, hər bir namizədin programını insanlara çatdırsın və heç bir ayrı-seçkilik olmasın. Hər bir namizədə eyni hüquqa malik olsun. Mən ümid edirəm ki, biz buna nail olacağıq.

Dünyada məşhur olan “Gellap International” təşkilatı bu yaxınlarda burada rəy sorğusu keçirib və nəticə belə olub ki, əhalinin

77 faizi Azərbaycan Prezidentinə inanır və onu dəstəkləyir. Bəlkə də, bu, mənim üçün o qədər də yaxşı deyil ki, bunu deyirəm. Amma bu, həqiqətdir. Ona görə, belə dəstək olan halda, əlbəttə, bütün islahatları da aparmaq mümkündür. Bütün planları da həyata keçirmək mümkündür. Amma gərək seçkilər elə keçsin ki, heç kimdə şübhə olmasın ki, bu seçkilər ədalətli keçib və xalqın iradəsi öz əksini tapıbdır.

Sual: Gürcüstanda, Qırğızıstanda, Özbəkistanda məlum hadisələr baş verdi. Azərbaycan Orta Asiya üçün çox önəmli qapı rolunu oynayan tranzit ölkədir. Baş verənləri necə qiymətləndirirsiniz, narahatlıq keçirirsinizmi?

Cavab: Bizim siyasətimizin əlamətlərindən biri də odur ki, heç vaxt başqa ölkənin daxili işinə qarışmırıq. Hesab edirəm ki, əgər bütün ölkələr bu prinsipi rəhbər tutarsa, dünyada müharibə olmaz, savaş olmaz, münaqişə olmaz. Biz bu prinsiplərə sadıq. Yalnız və yalnız ölkədə gedən proseslərə öz diqqətimizi yetiririk və istəyirik ki, daxildə inkişaf daha da sürətlə getsin. Ona görə başqa ölkələrdə baş verən hadisələr bizi o qədər də maraqlandırmır.

Sual: Amma izləyirsiniz?

Cavab: Əlbəttə, izləyirik, axı biz təcrid olunmuş vəziyyətdə yaşamırıq. Bir bölgədə yaşayırdıq. Əlbəttə, biz istəmirik ki, bölgədə vəziyyət gərginləşsin. Amma bu hadisələri təhlil edərkən bir nəticəyə gəlirik ki, bütün bu hallarda iqtidarla xalq arasında böyük uçurum, inamsızlıq var idi. İqtisadi problemlər də çox ciddi idi. Ola bilər ki, bu hadisələri doğuran amillərdən biri də budur. Hakimiyyətin əsas mənbəyi xalqdır. Xalqın dəstəyi olmasa, heç bir hakimiyyət öz yerində otura bilməz. Mən bütün məmurlara, bizim rayonlarda, yerlərdə olan bütün icra hakimiyyəti başçılarına da birinci belə göstəriş vermişəm ki, gedin, xalqın qayğıları ilə məşğul olun, kömək edin, yaradın, qurun. Əgər belə münasibət olarsa, insanlar bunu duyur, hiss edirlər. Prezident, yaxud başqa məmurun vəzifəsi budur. Biz xalqın xidmətçiləriyik.

Sual: Rəhbərlik xalqdan ayrı düşməməlidir?!

Cavab: Bəli. Heç vaxt rəhbərlik düşünməməlidir ki, o, xalqdan üstündür, yaxud da o, necə deyirlər, hər şey edə bilər. Belə olan halda, birlik olmur. Birlik olmayan yerdə ölkələr çox pis vəziyyətə düşür.

Sual: Dünyada Milli Olimpiya Komitəsinə rəhbərlik edən yeganə dövlət başçısı Sizsiniz? Başqası da varmı?

Cavab: Başqa ola bilər, amma onların bu vəzifəyə gəlmə tarixi başqadır. Onlar Prezident olurlar, sonra Olimpiya Komitəsinə rəhbərlik edirlər.

Sual: Siz aşağıdan gəldiniz?

Cavab: Bəli, mən aşağıdan gəldim.

Sual: Bilirsiniz ki, bazar günü Türkiyədə Fənərbaxça və Qalatasaray komandaları arasında oyun var. Baxa bilərsinizmi?

Cavab: Yox, başım qarışıq.

Sual: Türkiyədə hansı işə komandaya azarkeşlik edirsinizmi?

Cavab: Azarkeşlik edirəm.

Sual: Hansına?

Cavab: Onu deyə bilmərəm. Çünki mən burada da bir komandaya azarkeşlik edirəm. Amma mən onu deyə bilmərəm. Türkiyə də mənim vətənimdir.

Sual: Son sual, Fənərbaxça-Qalatasaray oyununda qalib gələn çempion olacaq. Sizcə, qalib kim olacaq?

Cavab: Güclü qalib gələcək.

Jurnalist: Belə bir önəmli gün ərəfəsində “Samanyolu” televiziyaının əməkdaşlarını qəbul etdiyiniz, bizə vaxt ayırdığınız üçün bir daha təşəkkür edirik. Yenidən görüşənədək.

İlham Əliyev: Sağ olun. Mən sizə təşəkkür edirəm.

“AzərTAC” 26.05.05

Azərbaycan Respublikası Prezidenti İlham Əliyevin “CNN-Türk” Telekanalına birbaşa yayımla müsahibə vermişdir

Azərbaycan Respublikasının Prezidenti İlham Əliyev iyunun 28-də Prezident sarayında “CNN-Türk” telekanalının xəbər müdiri Gürkan Zənginə müsahibə vermişdir. Müsahibə “CNN-Türk” telekanalı ilə birbaşa yayımlanmışdır. Həmin müsahibənin mətnini oxuculara təqdim edirik.

Jurnalist: Azərbaycanın paytaxtı Bakıdan xoş gördük. İndi Bakıda Prezident sarayındayız və Cümhurbaşkanı İlham Əliyevin qonağıyıq. Son bir neçə həftədə meydana çıxan hadisələr bizim Bakıya gəlməyimizə səbəb oldu. Azərbaycan müxalifətinin təmsilçiləri İstanbulda bir toplantıya qatılmaq üçün Türkiyədə idi, orada bir neçə mesajlar verildi.

Bu ilin noyabrında Azərbaycanda parlament seçkiləri keçiriləcəkdir. Xüsusilə Ukrayna, Gürcüstan kimi ölkələrdə inqilabların baş

verdiyi bir dövrdə bəziləri tərəfindən gündəliyə gətirilir ki, bunu Azərbaycanda da etmək olarmı? Seçkilər qarşısında müxalifətdəki canlanmanı da görürük.

Baş nazir Rəcəb Tayyib Ərdoğan sabah axşam Bakıya gəlir. Bu, onun Baş nazir kimi Azərbaycana ilk rəsmi səfəridir. Bütün bunlar və İranda yeni prezident seçilməsinin hadisələrə təsiri və sair məsələlər ətrafında söhbət aparılacaqdır. Aydın ki, bu bölgə hər zaman hərəkətlidir. Qafqaz barədə çox danışmağa ehtiyac yoxdur. Təbii qaz, neft ehtiyatlarının mövcud olduğu bir bölgədir. Belə bir məqamda bu bölgədə iş görmək, siyasəti davam etdirmək çox çətindir. Mərhum dövlət başçısı Heydər Əliyev bu işin ustası idi. 2003-cü ildə o, dünyasını dəyişdikdən sonra yerinə oğlu İlham Əliyev gəldi və hazırda Prezidentdir.

Hörmətli Cümhurbaşkanı, əvvəlcə bizi qəbul etdiyinizə, belə bir vaxtda müsahibə verdiyinizə görə Sizə təşəkkür edirik.

İlham Əliyev: Sağ olun.

Jurnalist: Cənab Prezident, atanızdan danışdıq, Siz onun yerini tuta bilərsinizmi?

İlham Əliyev: Bunu ilk növbədə Azərbaycan xalqından soruşmaq lazımdır. Mən çalışıram, əlimdən gələni edirəm ki, seçkilərdən öncəki bütün vədləri yerinə yetirim. Azərbaycanı daha da inkişaf etdirək, ölkəmizi zənginləşdirək ki, həm bölgədə öz mövqelərini möhkəmləndirsin, həm də daxildə sabitlik pozulmasın, Azərbaycan iqtisadi cəhətdən daha da güclü olsun.

Bizim çoxlu planlarımız var, çoxlu layihələrimiz var. Deyə bilərəm ki, onların hamısı uğurla icra edilir. Son ilyarım ərzində, seçkilərdən keçən dövr ərzində Azərbaycanda çoxlu islahatlar aparıldı.

Jurnalist: Yəni, islahatlar hələ davam etdirilir.

İlham Əliyev: Bəli, islahatlar davam edir. Mən sizə bir-iki rəqəm gətirə bilərəm. Son ilyarım ərzində Azərbaycanda 220 min yeni iş yeri açılıbdır. Onların tam əksəriyyəti bölgələrdədir. Bu ilin ilk beş ayında iqtisadi artım 16 faiz olubdur. İl ərzində ümumi daxili məhsul 18-20 faiz artacaqdır.

Jurnalist: Daxili siyasətdə bu islahatlar əsaslı şəkildə davam edir. Bunlar görünür, rəqəmləri də Siz dediniz. Atanız böyük siyasət, dövlət adamı idi. Ən önəmli xüsusiyyəti bu idi ki, İran, Rusiya, Türkiyə kimi bölgə ölkələri, bundan əlavə, Avropa, Amerika ilə tarazlaşdırılmış siyasət yürüdü. Deyə bilərsinizmi, Siz

necə siyasət yürüdürsünüz, Sizin siyasətiniz nə üzərində qurulubdur?

İlham Əliyev: Bu gün Azərbaycanda Heydər Əliyev siyasəti davam etdirilir. Onun strateji xətti dəyişməz olaraq qalır. Çünki bu, Azərbaycan xalqının tələbidir, zamanın tələbidir, məntiqin tələbidir. Azərbaycan xalqı bu siyasəti dəstəkləyir, bəyənir və mənim Prezident vəzifəsinə seçilməyimdə də bu amil çox önəmli rol oynadı. Azərbaycan xalqı bu siyasətdə dəyişiklik istəmir. Bu siyasətin əsas mahiyyəti ondadır ki, o, Azərbaycanın milli maraqları zəminində qurulur, Azərbaycanın milli maraqları tam şəkildə təmin olunmalıdır.

Jurnalist: Tarazlı siyasətə gəlincə, bilir ki, 70-80 il bu ölkəyə təsiri olmuş Rusiya var. Rusiyanın Azərbaycan üzərində təsiri hələ varmı, varsa nə qədərdir?

İlham Əliyev: Azərbaycan üzərində başqa dövlətlərin təsiri çox zəifdir. Əgər biz keçmiş Sovet İttifaqının respublikalarına nəzər salsaq görərik ki, Azərbaycan bu baxımdan ən əlverişli vəziyyətdədir. Bunun da səbəbi məhz Heydər Əliyevin yürütdüyü siyasət idi. Bu gün Azərbaycana təzyiq etmək iqtidarında olan qüvvələrin sayı çox azdır. Bizə kim necə təsir edə bilər, kim öz təsirini necə göstərə bilər? Bu, mümkün deyildir. Biz bütün ölkələrlə qarşılıqlı surətdə faydalı əlaqələrin güclənməsində maraqlıyıq və bunu edirik. O cümlədən, qonşu dövlətlərlə əlaqələrimiz yaxşıdır. Ancaq Azərbaycan öz siyasətini özü aparır.

Jurnalist: Sabah axşam Türkiyənin Baş naziri hökumətin başçısı kimi Azərbaycana ilk dəfə rəsmi səfərə gələcəkdir. Türkiyə ilə əlaqələr sanki atanızın dövründə daha sıx ziyarətlərlə inkişaf edirdi. Soyuqluqmu yarandı, yoxsa ziyarətlər azaldı?

İlham Əliyev: Xeyr, xeyr, belə bir şey yoxdur. Bizim aramızda olan əlaqələr çox yüksək səviyyədədir. Mənim Cümhurbaşqanı kimi ilk səfərlərimdən biri də məhz Türkiyəyə olmuşdu və mən o səfərdən çox məmnunam. Bu günlərdə isə Türkiyənin Baş naziri Azərbaycana gəlir və bizim əlaqələrimiz çox sıxdır. Biz daim əlaqə saxlayırıq, telefonla danışırıq, bütün məsələləri müzakirə edirik. Türkiyədən Azərbaycana, Azərbaycandan Türkiyəyə müxtəlif heyətlər - nazirlər, parlament üzvləri, digər rəsmi şəxslər gəlir-gedir. Bizim aramızda çox sıx əlaqələr var. Deyə bilərəm ki, indiki şəraitdə bu əlaqələr yeni bir müstəviyə keçibdir. Bizim bölgədəki gücümüz, nüfuzumuz artır. Türkiyə və Azərbaycanın həyata keçirdikləri birgə layihələr nəticəsində

bölgədə tam yeni bir mühit yaranır, ölkələrimizin önəmi artmaqdadır. Bizim sıx birgə olmağımız gələcək üçün mühüm üfüqlər açar bilər.

Jurnalist: Müxalifətin bu günlərdə Türkiyədə olması səbəbi ilə bağlı mülahizələr söylənilir ki, Baş nazirin bu ziyarəti Azərbaycana noyabr seçkiləri yaxınlaşarkən edilir və daha çox demokratikləşmə yolunda mesajlar verilməkdir.

İlham Əliyev: Mən bu barədə bir şey deyə bilmərəm. Çünki bu bizim üçün müzakirə mövzusu deyildir.

Jurnalist: Yəni nə mənada?

İlham Əliyev: Nədən olsun ki? Azərbaycanın vəziyyəti bu gün çox yaxşıdır. İctimai-siyasi vəziyyət bizi qane edir. Xalqla iqtidar arasında birlik var, vəhdət var. Biz xalqın dəstəyini hiss edirik. Bizim fəaliyyətimiz yüksək qiymətləndirilir. Azərbaycan bölgədə sabit ölkədir. Azərbaycan demokratik təsisatlarını inkişaf etdirir. Biz Avropa İttifaqı ilə çox sıx əməkdaşlıq edirik. Avropa Şurası ilə məsələlərimizi həll edirik. Bizim beynəlxalq təşkilatlarla əlaqələrimiz çox yaxşıdır. Eyni zamanda, dediyim kimi, bizim iqtisadiyyatımız çox sürətlə inkişaf edir. Beynəlxalq Valyuta Fondunun verdiyi bəyanata görə, 2005-ci ildə Azərbaycan iqtisadiyyatı artım baxımından dünyada birinci yerdə olacaqdır.

Jurnalist: Yəni bunumu söyləyirsiniz ki, iqtisadiyyatımız, siyasətimiz, demək olar, yaxşıdır. Türkiyə Baş nazirinin buraya daha çox demokratikləşmə mesajı gətirməsinə ehtiyac yoxdur?

İlham Əliyev: Bilirsiniz, hörmətli Baş nazirlə bizim əlaqələrimiz çox səmimidir. Biz dostuq, istənilən məsələni müzakirə edə bilərik və edirik də. Elə məsələ yoxdur ki, biz onu səmimi bir qardaş kimi, dost kimi danışmayaq. Sizə deyə bilərəm ki, bütün beynəlxalq tədbirlərdə ki, biz bir yerdə oluruq, daim görüşürük və saatlarla danışırıq. Ona görə bütün məsələlər müzakirə oluna bilər. Hesab edirəm ki, hansı isə məsələni ümumi kontekstdən çıxarıb, ön plana çəkməyə lüzum yoxdur.

Jurnalist: Bu gün Azərbaycanı bir demokratik ölkə kimi qiymətləndirə bilərsinizmi?

İlham Əliyev: Bəli, Azərbaycan demokratik inkişaf baxımından çox sürətlə inkişaf edən ölkədir. Azərbaycanda demokratiyanın inkişafı üçün bütün lazımı şərait mövcuddur. Siyasi partiyalar fəaliyyət göstərir. Söz azadlığı, mət-

buat azadlığı, vicdan azadlığı – bütün bunlar mövcuddur. Beynəlxalq təşkilatlarla bizim əlaqələrimiz çox müsbətdir. Xüsusilə, bilavasitə insan haqları ilə məşğul olan Avropa Şurası ilə bizim aramızda heç bir problem yoxdur. Azərbaycanda normal demokratik inkişaf üçün hər cür şərait var. Biz dövlət, hökumət olaraq əlimizdən gələni edirik ki, bunu daha da genişləndirək və bütün imkanları yaradaq.

Jurnalist: Noyabr ayında Azərbaycanda parlament seçkiləri keçiriləcəkdir. Bu seçkilərin ədalətli keçəcəyinə təminat verə bilərsinizmi?

İlham Əliyev: İlk növbədə onu demək istəyirəm ki, prezident seçkilərində Azərbaycan xalqının iradəsi tam şəkildə öz əksini tapıb. Bizə müxalif olan bəzi qüvvələr tarixi təhrif etməyə çalışırlar, rəy yaratmaq istəyirlər ki, guya prezident seçkilərində hansı isə problem çıxdı. Heç bir problem çıxmadı. Avropa İttifaqının bəyanatına baxın, orada seçkilər çox müsbət qiymətləndirilir. Dünyanın aparıcı ölkələrinin bəyanatlarında da həmçinin. Bu yaxınlarda dünyada tanınmış "Gellap International" təşkilatı Cənubi Qafqazda bir rəy sorğusu keçirdi.

Jurnalist: Yəni əhalinin rəyini öyrəndi.

İlham Əliyev: Bəli. Rəy sorğusunun nəticəsinin Azərbaycana aid hissəsi ondan ibarətdir ki, əhalinin 77 faizi Azərbaycan Prezidentinə inanır və onu dəstəkləyir. Bunu mən demirəm, bizim partiyamızın hansı isə mətbu orqanı demir, "Gellap International" deyir. Prezident seçkilərində qazandığım səsler isə 76 faizdir. Ona görə də prezident seçkiləri ilə bağlı müxalifət tərəfindən səslənən fikirlər uydurmalarıdır, əsassızdır.

Jurnalist: Amma Avropada Təhlükəsizlik və Əməkdaşlıq Təşkilatı prezident seçkilərinin beynəlxalq standartlara uyğun olmadığını açıqladı.

İlham Əliyev: Təbii, standartlara uyğun gəlmədi. Amma bizim ölkəmizdə hansı bir məsələ standartlara uyğun gəlir?! Bir də ki, o standart nədir?! Təbii ki, çatışmazlıqlar, qanun pozuntuları olubdur. 600-dən çox məntəqədə seçkilərin nəticəsi ləğv edildi. Amma bu, o demək deyil ki, seçkilər ədalətsiz keçirildi, yaxud da seçkilərin nəticələri şübhə altındadır. Heç kim buna şübhə etmir.

O ki qaldı, parlament seçkilərinə, bu məsələdə də mən hesab edirəm ki, heç bir problem olmayacaqdır. Bu yaxınlarda mən seçki praktikasının təkmilləşdirilməsinə dair sərəncam vermişəm. Bütün namizədlərə eyni, bərabər hüquqlar, şərait yaranacaqdır və mən şübhə

etmirəm ki, parlament seçkiləri tam demokratik, şəffaf keçiriləcəkdir.

Jurnalist: Müxalifət noyabr seçkilərinə hazırlaşır. Türkiyəyə səfər etdilər, orada türkiyəli yetkilərlə bəzi görüşlər keçirdilər. Bu, yəni onların Türkiyəyə getmələri, orada açıqlama vermələri Sizi narahat edirmi?

İlham Əliyev: Xeyr, xeyr. Məni qətiyyənlə narahat etmir. Ümumiyyətlə, Azərbaycan müxalifəti məni narahat etmir. Çünki onlar bizim üçün rəqib deyildir. Onların siyasi iflası artıq bir neçə il bundan əvvəl baş vermişdir. İndiki müxalifət Azərbaycanda iqtidarda idi. 1992-ci ildə müəyyən yollarla iqtidara gəlmişdi. Amma cəmi bir il qaldı.

Jurnalist: Həm Xalq Cəbhəsini, həm də Müsavatı nəzərdə tutursunuz?

İlham Əliyev: Təbii, onlar cütlük idi, hakimiyyətə ikisi gəlmişdi. Bir il ərzində onlar hakimiyyəti itirdi. Nə üçün? Çünki Azərbaycan xalqı onların siyasətinə dözmədi, onları inkar etdi. 1993-cü ildən bu günə qədər bütün seçkilərdə – parlament və prezident seçkilərində onlar iflasa uğrayırlar. Sadəcə olaraq, o liderlərdə cəsarət çatmır ki, öz vəzifələrindən çəkilsinlər, yeni nəsələ yol açsınlar. Azərbaycanda iqtidarda dəyişiklik baş verdi. 2003-cü ildən Azərbaycanda yeni Prezident seçildi və siyasət yürüdür. Müxalifətdə isə eyni simalar, eyni adamlar, eyni sözlər, eyni vədlər və eyni uğursuzluqlar. Ona görə müxalifətin nəyi harada deməsindən asılı olmayaraq, bu, bizi narahat etmir. Bu, birincisi.

İkincisi, bizim müxalifət başqa ölkələrə də – Avropa ölkələrinə, digər ölkələrə də səfərlər edir. Azərbaycanda demokratiya var. Hər bir insan, siyasətçi istədiyini söyləyə bilər, istədiyi insanla görüşə bilər. Bu, bizim üçün əsla bir problem deyildir.

Jurnalist: Noyabr seçkiləri ədalətli keçərsə, bilmirəm, müxalifət nə qədər səs ala bilər. Xalqa güvənildisə, seçki ilə bağlı problem olmamalıdır. Siz, seçkilərin ədalətli olacağına təminat verirsinizmi?

İlham Əliyev: Təbii, 2003-cü ildə keçirilən prezident seçkilərində də...

Jurnalist: Onda da olmadı.

İlham Əliyev: Mən prezident seçkilərində 76 faiz səs almışam, "Gellap International"ın fikrinə görə mən 77 faiz dəstəkləyir. Əgər orda bir problem olardısa, bu rəqəm başqa olardı. Bu, onu deməyə əsas verir ki, o seçkilər Azərbaycan xalqının iradəsinə əks etdiribdir. Parlament seçkilərində də eyni qaydada, kimin cəmiyyətdə

hörməti var, siyasi biliyi var, getsin, seçilsin. Azərbaycan xalqı müdrik xalqdır. İstədiyi namizədə öz səsini verər.

Jurnalist: Sanki müxalifətə Amerika dəstək verir kimi bir görüntü var. Gürcüstanda, Ukraynada, Qırğızıstanda olan inqilabların Azərbaycanda da ola biləcəyi yönündə söhbətlər gəzir. Bunlar Sizi qorxudurmu, yəni orada olanlar burada da ola bilər deyər qorxursunuzmu?

İlham Əliyev: Ümumiyyətlə, mənə heç nə qorxutmur. Çünki bu, Prezident vəzifəsi elə bir vəzifədir ki, əgər bu vəzifədə olan şəxsi nəşə qorxudursa, o, bu vəzifədən getməlidir. Mən öz vəzifələrimi cəsaretlə və inamla icra edirəm. Xalqın dəstəyinə, xalqın məhəbbətinə arxalanıram.

İkincisi, əlbəttə, paralellər ola bilər. Bəzi ölkələrdə inqilab oldu, bəzi ölkələrdə çevriliş oldu. İndi düşünülür, əcəba, bu, başqa ölkələrdə də mümkündür, yoxsa yox? Hər bir ölkənin öz tarixi var, hər bir ölkədə gedən proseslər o ölkəyə aid proseslərdir.

Jurnalist: Yəni deyirsiniz ki, orada olub, amma Azərbaycanda olmaz.

İlham Əliyev: Mən burada bunun olmasına əsas görmürəm.

Jurnalist: Məsələn, Ukraynada, Gürcüstanda olanlara təəccübləndinizmi?

İlham Əliyev: Xeyr, xeyr.

Jurnalist: Niyə təəccüblənmədiniz?

İlham Əliyev: Mən nədən təəccüblənməliydim?!

Jurnalist: Yəni orada elə bir potensialı var idi?

İlham Əliyev: Bilirsiniz, orada əsas problem onda idi ki, iqtidarla xalq arasında inam yox idi, yaxud da çox az idi. Çünki orada həm sosial-iqtisadi durum, həm də rəhbərliyin fəaliyyəti artıq xalq tərəfindən o qədər də qəbul edilmirdi. Bir də ki, orada insanlar artıq uzun illər idi iqtidarda idi. Təbii ki, belə uzun zamandan sonra insanlarda bir növ yorğunluq yaranır, adamlar bir dəyişiklik istəyir.

Jurnalist: Yəni yeni bir lider olmalıdır deyirsiniz?! Deyirsiniz ki, Azərbaycanda dəyişdi, eləmi?

İlham Əliyev: Təbii.

Jurnalist: Dolayısı ilə xalq üçün bir yenilik var.

İlham Əliyev: Həm yenilik var, həm də xalqa xidmət var. Mən öz vəzifəmi ilk növbədə, bunda görürəm. Mən xalqımın xidmətçisiyəm. Bütün məmurlara da dəfələrlə açıq bəyan

etmişəm ki, siz xalqın xidmətçilərisiniz. Gedin, xalqa ləyaqətlə xidmət edin. Kim xidmət etmərsə, o, vəzifədən dərhal çıxarılır. Ona görə əgər Prezident və hansı isə başqa bir rəsmi şəxs xalqa ləyaqətlə xidmət edərsə və xalq da onu bəyənersə, o, gərək öz fəaliyyətindən, öz vəziyyətindən arxayın olsun. Bu arxayınlıq, əminlik mənə də var.

Jurnalist: Deyirsiniz ki, Azərbaycanda inqilabla devirmə ola bilməz?

İlham Əliyev: Qətiyyətlə.

Jurnalist: Bəs, Amerika ilə əlaqələriniz necədir, Amerikaya güvənirsinizmi?

İlham Əliyev: Amerika bizim tərəfdaşımızdır, strateji tərəfdaşımızdır. Uzun illərdir Azərbaycan öz siyasətini Avratlantik məkanına inteqrasiya istiqamətində aparır. Bizim Amerika ilə müxtəlif sahələrdə çox sıx əməkdaşlığımız var. İlk növbədə, təhlükəsizlik sahəsində. Anti-terror koalisiyasında bizim iştirakımız, enerji sektorundakı əməkdaşlığımız və burada həyata keçirilən böyük layihələr Amerikanın dəstəyi olmadan mümkün olmazdı. Ölkəmizdə demokratiyanın inkişafı sahəsində Amerika ilə biz çox sıx əməkdaşlıq edirik. Yəni bizim əlaqələrimiz çox möhkəm zəmin üzərində qurulubdur. Biz müttəfiq və öz müttəfiqliyimizi sözdə deyil, əməldə sübut etmişik.

Jurnalist: Amma “mən daha çox demokratiya istəyirəm, daha çox demokratik olan müttəfiqlər axtarıram, müttəfiqlərimin daha çox demokratik olmasını istəyirəm” deyən açıqlamalar var. Belə bir siyasət izləyəcəklərini açıqladılar. Bu, önümüzdəki aylarda, günlərdə Sizə çətinlik yaratmaz ki?

İlham Əliyev: Mən inanmıram. Çünki bu, bizim məramımıza da uyğundur. Biz də istəyirik ki, Azərbaycan daha da demokratik ölkə olsun. Azərbaycan dünya birliyində daha da möhkəm yerini tuta bilsin.

Jurnalist: Siz, İlham Əliyev 2003-cü ildən bəri cümhurbaşqanınsınız, Azərbaycanın daha demokratik bir ölkə olması üçün nə edirsiniz, son olaraq hansı addımları atdınız?

İlham Əliyev: İlk növbədə, biz Azərbaycanda müəyyən siyasi gərginliyə səbəb olan “siyasi məhbəslər” məsələsini həll etdik. Avropa Şurası qarşısında öz öhdəliyimizi yerinə yetirdik və siyasi baxışlara görə Azərbaycanda heç kim təqib olunmur, heç kim həbs olunmur. Biz keçmişdə olan bütün olayların altından sanki bir xətt çəkdik, bütün o insanların hamısını azadlığa buraxdıq. Bunu mən etdim, əfv

etdim.

Digər tərəfdən, siyasi partiyaların normal fəaliyyəti üçün lazımi şərait yaradılır. Bu da gündəlik bir işdir. Yəni bu, birdəfəlik iş deyil ki, deyim, bu qərar qəbul edildi. Cəmiyyətdə normal siyasi dialoqun aparılması üçün addımlar atılır. Mən dəfələrlə bütün siyasi qurumlara açıq müraciət etdim ki, gəlin, siyasi dialoq aparaq. Gəlin, məsələni küçələrdə əlində daşla yox, əlində qələmlə masa arxasında çözək. Biz o qədər də böyük ölkə deyilik ki, burada bir-birimizlə mübarizə aparaq. Ona görə hesab edirəm ki, bu addımlar Azərbaycanda demokratiyanın inkişafı üçün çox önəmlidir. Əsas məsələ odur ki, bu addımlar qarşılıqlı olsun. Demokratiyanı Azərbaycanda təkcə iqtidar tətbiq edə bilməz. Əgər başqa tərəf bunu istəmirsə, yaxud başqa tərəf özünü çox davakar aparırsa, təbii ki, bizim də cavabımız ona uyğun olacaqdır.

Jurnalist: Noyabr ayında parlament seçkiləri keçiriləcəkdir. Əgər müxalifət qələbə qazanarsa, Siz Cümhurbaşqanı kimi müxalifətlə işləyərsinizmi?

İlham Əliyev: Mən istənilən qüvvə ilə çalışacağam. Kim qazanır qazansın, Azərbaycanda sərbəst seçkilər keçiriləcəkdir. Kim qələbə qazanarsa, o qüvvələrlə çalışacağam.

Jurnalist: 2008-ci ildə prezident seçkilərində yenidən namizədliyinizi verəcəksinizmi?

İlham Əliyev: Əgər Azərbaycan xalqı məni dəstəkləyərsə, verərəm. Görsəm ki, xalq mənim fəaliyyətimi bəyənir, görsəm ki, mən Azərbaycan xalqına istədiyim xidməti etdim və xalq bunu bəyənir, onda təbii ki, verəcəyəm.

Jurnalist: Müxalifət deyir ki, demokratiya, düzgünlük olmadığına görə, seçki kampaniyamızı mübarizə üzərində quracağıq, Azərbaycanda çox böyük rüşvət var və s. Bu barədə nə deyərdiniz?

İlham Əliyev: Müxalifətin deyə biləcəyi məsələlər tükənməkdədir. Artıq bizə heç bir irad tuta bilmir. Çünki bizim xarici siyasətimiz Azərbaycanın maraqlarına uyğundur və biz Ermənistanla danışıqlarda üstün mövqə əldə etmişik. Bizim hərbi potensialımız güclənir, iqtisadiyyatımız, insanların maaşları artır. Mənim dövrümdə, ilyarım ərzində minimum əmək haqqı 3 dəfə qaldırılıb. Yəni müxalifətin deyəcəyi bir söz qalmayıb. Rüşvət hər bir ölkədə var, o cümlədən Azərbaycanda da var, ən inkişaf etmiş ölkələrdə də var. Bunu heç kim inkar etmir. Amma biz mübarizə aparırıq. Necə? İnzibati yollarla mübarizə aparmaq çox çətindir. Adam dəyişməklə məsələ həll olunmur. Geniş

özəlləşdirmə, liberallaşma, özəl sektora dəstək - bütün bu amillər korrupsiyanın və rüşvətin səviyyəsini yavaş-yavaş aşağı salır. Amma bu, çox uzunmüddətli bir prosesdir.

Baxın, rüşvət hansı ölkələrdə özünü daha da qabarıq göstərir? Postsovet ölkələrində. Postsovet ölkələrini nə birləşdirirdi? Azərbaycanda, Rusiyada, Ukraynada, Moldovada, Baltıyanı ölkələrdə və başqalarında tam fərqli xalqlar yaşayırdı. Amma onları birləşdirən bir sistem idi, bir təfəkkür idi. O təfəkkür bu məsələnin belə kəskinləşməsinə gətirib çıxardı. Bununla mübarizə aparmaq üçün ciddi proqram hazırlanmalıdır. Biz bu proqramı qəbul etdik. Bizim Milli Məclis Antikorrupsiya haqqında qanun qəbul etdi. Antikorrupsiya qurumu yarandı və indi ciddi işlər aparılır.

Jurnalist: Cənab Prezident, istərdim söhbətimizin ikinci hissəsində daha çox neft, təbii qaz məsələlərinə toxunaq. Bir əfsanə gerçəkləşdi: Bakı-Tbilisi-Ceyhan layihəsi həyata keçdi. Xeyirli olsun, hazırda neft boru ilə Ceyhana doğru getməkdədir. Sizcə, Ceyhanda keçiriləcək mərasimin vaxtı bəlli oldumu?

İlham Əliyev: Hələlik bəlli deyil, hər halda, ilin sonuna qədər bütün işlər tamamlanmalıdır.

Jurnalist: Yəni bu ilin sonunda neft Ceyhandan daşınacaqdır.

İlham Əliyev: Bəli.

Jurnalist: Qazaxıstan neftinin də Bakı-Tbilisi-Ceyhan boru xəttindən axması sahəsində görüşlər keçirdiyinizi bilirik. Qazaxıstan nefti də gələcəkmi? Qazaxlar bu mövzuda vaxtaşırı açıqlamalar verirlər, müəyyən məsələləri söyləyirlər, lakin hələlik bir anlaşma əldə olunmur. Son vəziyyət necədir?

İlham Əliyev: Doğrudur, indi danışıqlar gedir, görüşürük. Qazaxıstan və Azərbaycan qurumlarının mütəxəssisləri görüşürlər. Hökumətlərarası bir saziş hazırlanıbdır. Demək olar ki, onun bütün əsas müddəaları razılaşdırılıbdır. Onun üzərində son işlər gedir. Ümid edirəm ki, yaxın zamanlarda biz onu da imzalayacağıq.

Jurnalist: Yəni Qazaxıstan nefti bu xətlə axacaqdır.

İlham Əliyev: Hər halda, bu, bizim üçün də, Qazaxıstan üçün də əlverişli olar. Çünki Qazaxıstan üçün yeni yollar, yeni alternativ yollar lazımdır. Qazaxıstan nefti bu gün ancaq Rusiyadan dünya bazarlarına ixrac edilir. O yol da boğazlardan keçir. Artıq Qazaxıstan çox böyük həcmdə neft ixrac edən ölkəyə çevrilir, 100 milyon ton neft çıxaracaqdır. Boğazlar bu nefti

oradan keçirə bilməz. Buna görə alternativ yol olsun.

Jurnalist: Çox böyük bir rəqəmdir, Qazaxıstanın bu həcmdə nefti var. Aktau-Bakı-Tbilisi-Ceyhan kimi ayrıca bir neft boru xətti inşa edilə bilərmə? Uzun müddətdən sonra da olsa, buna ümidiniz varmı?

İlham Əliyev: İnanmıram ki, ona yaxın gələcəkdə ehtiyac olsun. Çünki Bakı-Tbilisi-Ceyhan boru xəttinin nəqlətmə gücü gündə bir milyon bareldir. Əgər əlavə texniki işlər görülərsə, əlavə inşaat işləri görülərsə, onda biz bunu təxminən iki dəfə qaldıra bilərik.

Jurnalist: Mən paralel olaraq ayrıca bir boru xəttinin inşasının mümkünliyünü deyirəm. Bu, çox böyük vaxtmı tələb edər?

İlham Əliyev: Anlayıram, onu görə də deyirəm ki, ayrı xəttə, bəlkə, o qədər də böyük ehtiyac qalmaz. Çünki əgər biz nəqlətmə gücünü ikiqat artırısaq, ayrı xəttə ehtiyac olmaz. Azərbaycan 50 milyon ton neft ixrac edəcəkdir. Qazaxıstan da təxminən 50 milyon ton neft ixrac etmək istəyərsə, bunun üçün əlavə xəttin çəkilməsinə ehtiyac olmaz. Bəlkə, 10 ildən sonra hasilat daha da böyüsə, onda düşünülə bilər.

Jurnalist: Necə işləyir, yəni 2006-cı ildə inşaat işləri tamamlanmalıdır?

İlham Əliyev: Təbii, indi 2005-ci ildir, 2006-cı ilə hələ var.

Jurnalist: Həmin vaxtadək tamamlamaq mümkün olacaqmı, artıq 2005-ci ilin ortalarıdır.

İlham Əliyev: Heç bir şübhə yoxdur. “Şahdəniz” layihəsində işlərin 50 faizi artıq görülüb. “Şahdəniz” yatağında qazma işləri gedir. Eyni zamanda xəttin inşası da davam edir. 2006-cı ilin sonunda “Şahdəniz” layihəsi də başa çatacaqdır.

Jurnalist: Bu layihədə Azərbaycan təbii qazının Ərzurumdan Qərbə, Avropa ölkələrinə göndərilməsi də müzakirə olunur. Türkiyənin yerinə yetirməsi üçün müəyyən vəzifələri varmı, ümumiyyətlə, Sizin bu məsələdə Türkiyədən gözlədiyiniz bir şey, yaxud şikayətiniz varmı?

İlham Əliyev: Xeyr, xeyr. Bütün sazişlər imzalanıb. Lazım olan bütün qərarlar verilib. Mən sizə deyə bilərəm ki, bu sahəni çox yaxşı bilirəm. Çünki mən 9 il bu sahədə çalışmışam və Bakı-Tbilisi-Ceyhan, Bakı-Tbilisi-Ərzurum layihələrində çox fəal iştirak etmişəm. Türkiyə ilə Azərbaycan arasında heç bir zaman hansısa problem ortaya çıxmamışdır. Bu gün də yoxdur. Biz bir komanda kimi çalışı-

rıq, bütün qərarları veririk və ümid edirəm ki, heç bir problem çıxmaz. Azərbaycan qazı vaxtında Türkiyəyə, ondan sonra, ümid edirəm ki, gələcəkdə Türkiyənin üzərindən Yunanıstana və Avropanın digər ölkələrinə nəql ediləcəkdir. Beləliklə, Avropa istehlakçıları əlavə alternativ bir qaz mənbəyinə sahib olacaqlar.

Bu layihə təkcə bizim üçün deyil, Avropa üçün də çox önəmlidir. Avropa İttifaqı ilə artıq bizim görüşlərimiz başlanıb.

Jurnalist: Mən onu soruşmaq istəyirəm. Türkiyə ilə Azərbaycan arasında belə bir anlaşma varmı? Bildiyimə görə, konsorsium bu qazın Avropaya göndərilməsi sahəsində hər hansı bir qərar verməmişdir.

İlham Əliyev: Hələ ki, bir az tezdir. Çünki baxın, Türkiyənin ilkin mərhələdə qaza tələbatı 6 milyard kubmetrdir. Azərbaycanın öz tələbatı da var. Çünki biz bu gün özümüz qaz idxal edirik. Bizə də əlavə 3 milyard kubmetr qaz lazımdır. Gürcüstanın tələbatı artır. Çünki Gürcüstanın Prezidenti bizdən rica edibdir ki, onlara da 2-3 milyard kubmetr qaz artırıq. Beləliklə, hələlik Avropaya gedə biləcək qaz yoxdur. Yalnız 2010-cu ildən sonra, qaz hasilatı artdıqca buna nail olacağıq. Hasilat ildə 20-25 milyard kubmetrə çatandan sonra, bəlkə ondan da bir az tez Azərbaycan qazı Avropaya gedəcəkdir.

Jurnalist: Amma yenə də konsorsium qərara gələ bilməzmi ki, təbii qazın hasilatı artan zaman Türkiyə üzərindən Avropaya göndəriləcəkdir? Bəlkə, başqa seçimlər üzərində dayanılıbdır?

İlham Əliyev: Bilirsiniz, qaz Avropaya Yunanıstan üzərindən keçə bilər. Bildiyiniz kimi, Türkiyə və Yunanıstan qazpaylayıcı şəbəkələrini birləşdirirlər. Eyni zamanda, Azərbaycanla Yunanıstan arasında artıq bu sahədə məsləhətləşmələr başlanmış, yəni ilkin addımlar atılıbdır. İndi ehtiyac olarsa, biz bu danışıqları, görüşləri sürətləndirə də bilərik. Çünki prinsiplial razılışma var.

Jurnalist: Yəni ilkin razılışma var.

İlham Əliyev: Yəni sözdə, prinsipdə var. Biz bu sahədə başqa ölkələrlə də danışıq. Balkan yarımadasında yerləşən ölkələrlə, Ukrayna ilə, Moldova ilə. Bunun gələcəkdə böyük bir faydası olacaqdır.

Jurnalist: Siz Azərbaycanın dövlət başçısı olaraq Avropaya göndəriləcək təbii qazın Türkiyə üzərindən göndərilməsi məsələsində qərarlısınız?

İlham Əliyev: Təbii.

Jurnalist: Deyirsiniz ki, bu yol budur.

İlham Əliyev: Bəli, budur. Biz bu xətti tikirik. “Şahdəniz” layihəsi məhz bu yolun tən-tənəsi deməkdir.

Jurnalist: Amma İranın, Suriyanın da təbii qazı var. Avropaya digər ölkələrdən, Əlcəzairdən və digər bölgələrdən qaz nəqli anlaşmaları ola bilər. Belə olan halda, Siz bu işin gecikməsindən qorxmursunuz ki?

İlham Əliyev: Xeyr. İlk növbədə ona görə ki, Avropa İttifaqının qanunlarına görə burada inhisarçılıq ola bilməz. Ona görə bir mənbədən qaz almazlar.

Jurnalist: Demək, gərək rəqabət olsun.

İlham Əliyev: Digər tərəfdən, bizim qazımız ucuz olacaqdır. Çünki nəqliyyat xərcləri ucuzdur və əlbəttə, biz daha əlverişli qiymət təklif edə bilərik. Ona görə biz rəqabətdən qorxmuruq. Qaza daim bazar olacaq və biz də zamanında bu bazara çox fəal girəcəyik.

Jurnalist: Təbii qaz məsələsi çox önəmlidir. Bakı-Tbilisi-Ceyhan birinci mərhələdir, ikinci mərhələdə isə Türkmənistan və Azərbaycan qazını Avropaya nəql etmək istiqamətində Türkiyə böyük işlər gözləyir. Amma gördüyümüz kimi Azərbaycanla Türkmənistan arasında təbii qaz və neft məsələsində fikir ayrılıqları var. Bu sahədə bir uzlaşma varmı, görüşlər keçirilməmişdir? Bu ixtilafı həll edilmədən təbii qazın Türkiyə üzərindən Avropaya nəqli də mümkün olmayacaq kimi görünür. Bu, vacib məsələdir. Türkmənistanla müzakirələr aparırsınız mı?

İlham Əliyev: Bilirsiniz, mən bir məsələyə aydınlıq gətirmək istəyirəm. Bəzi hallarda yanlış təsəvvür yaranır. Bu məsələnin səbəbkarı Azərbaycan deyildir. Yəni belə çıxmasın ki, Türkmənistan qazı verməyə hazırdır, amma Azərbaycanla ixtilaf olduğuna görə bu qaz Türkiyəyə, Avropaya getmir. Elə deyildir.

Türkmənistan Rusiya ilə uzunmüddətli alqı-satqı müqaviləsi bağlamışdır. Bu müqaviləyə görə Türkmənistanın bütün qazı Rusiyaya satılır. Ona görə indi Türkmənistanda Türkiyəyə gedə biləcək qaz yoxdur. Bunu etmək üçün o, ya gərək Rusiya ilə anlaşmasını pozsun, - mən də buna çox inanmıram, - ya da bilmirəm, qazı haradan gətirəcəkdir. Ona görə bizim Türkmənistanla olan bəzi problemlərimiz bu məsələnin əsas səbəbi deyildir. Ancaq eyni zamanda, bu problemlər var. Bunun da səbəbkarı biz deyilik. Biz öz siyasətimizi yalnız beynəlxalq hüquq əsasında qururuq. Beynəlxalq məhkəmə var. Biz oraya getməyə hazırıq. Çünki biz işimizi

əsaslı qururuq, ekspertlərlə qururuq. Azərbaycanın neft sənayesinə xarici şirkətlər tərəfindən 10 milyard dollardan çox vəsait qoyulubdur. Əgər onlarda zərrə qədər şübhə olsaydı ki, Türkmənistan iddia etdiyi kimi, bu yataqlar mübahisəlidir, bir manat da qoymazdılar. Ona görə biz hazırıq ki, türkmən qardaşlarımızla bunu danışıqlar yolu ilə, xoş niyyət çərçivəsində həll edək. Amma bu, təkcə bizdən asılı deyildir.

Jurnalist: Hazırda bu məsələ ilə bağlı bir mexanizm varmı, zaman-zaman görüşürsünüz mü, heyətlər gəlib gedirlərmi?

İlham Əliyev: Bəli, danışıqlar davam edir, görüşlər də var, lakin nəticə yoxdur. Amma proses var. Ümid edirik ki, bir nəticəyə gələcəyik.

Jurnalist: Türkmənistanla bağlı neft sahəsində də bəzi problemlər var. Sizcə, Xəzərin hüquqi statusu ilə bağlı problem nədədir?

İlham Əliyev: Ümumiyyətlə, oradakı problem Xəzərin statusu ilə bağlıdır. Yəqin, bilirsiniz ki, Xəzəryanı üç ölkə – Rusiya, Qazaxıstan, Azərbaycan öz aralarında və yenə də beynəlxalq hüquq əsasında anlaşma imzalayıb, bütün məsələləri çözüblər. Türkmənistanla İranın başqa yanaşmaları var. Ona görə ekspertlər indi vaxtaşırı yığışırlar, müzakirələr gedir, görüşlər davam edir.

Jurnalist: Məlumdur ki, Dağlıq Qarabağ da daxil olmaqla ölkənizin 20 faiz ərazisi erməni işğalı altındadır. Bu işğal bitmədi, danışıqlarda heç bir nəticə yoxdur. Türkiyə-Ermənistan əlaqələri, Türkiyə-Azərbaycan əlaqələri, Azərbaycan-Ermənistan əlaqələri ilə bağlı fərqli düşüncələr var. Sizcə, paket halında bir həll necə ola bilər? Yəni önümüzdəki üç-beş ildə köklü bir çözümlənmə ola bilərmi? Bununla bağlı nə deyə bilərsiniz?

İlham Əliyev: Mən düşünürəm ki, bu məsələ Ermənistanla Azərbaycan arasında həll olunmalıdır. Artıq bu format müəyyən edilib və danışıqlar bu formatda aparılır. Ermənistan çox istəyir ki, Dağlıq Qarabağı da bu məsələyə qatsın. Fəqət, biz buna etiraz edirik.

Jurnalist: Yəni, bir tərəf kimi qatmaq istəyir.

İlham Əliyev: Bəli. Çünki bizim torpaqlarımızı Dağlıq Qarabağ deyil, Ermənistan işğal edibdir. Hesab edirəm ki, indi görüşlər müsbət istiqamətdə gedir. Çünki artıq beynəlxalq təşkilatlarda, bu məsələ ilə məşğul olan ATƏT-in Minsk qrupunda da artıq real təsəvvür yaranıb ki, Azərbaycan heç zaman Dağlıq Qarabağı güzəştə getməz, heç zaman öz ərazi

bütövlüyünün pozulması ilə razı ola bilməz. Biz Qarabağda yaşayan ermənilərə yüksək muxtariyyət statusu verməyə hazırıq. Onların təhlükəsizliyini təmin etməyə hazırıq. O cümlədən beynəlxalq təşkilatlarla birlikdə. Ancaq Dağlıq Qarabağ Azərbaycan torpağıdır. Azərbaycanın suverenliyi pozulmamalıdır və ərazi bütövlüyü bərpa olunmalıdır. Hesab edirəm ki, bu, dünyada qəbul olunmuş təcrübəyə uyğundur. Baxın, dünyada nə qədər muxtariyyətlər var, milli azlıqlar var. Avropada milli azlıqlar var.

Jurnalist: Yəni Azərbaycan bunları etməyə hazırdır, ancaq ərazi bütövlüyündə güzəştə getməzsiniz.

İlham Əliyev: Bəli. Gürcüstanda 400 min erməni var. Onlar orada müstəqillik tələb etmir. 500 min azərbaycanlı var. Onlar da heç bir şey tələb etmir. İtaliyada Avstriya azlığı var. Onlar muxtariyyət kimi yaşayır. Onlar da o ölkəni, o hissəni ayırmaq fikrində deyillər. Nə üçün ermənilər bu iddiada olmalıdırlar və ermənilərin iddiası nə üçün müzakirə mövzusunda çevrilməlidir? Əgər ermənilər yaşadıkları bütün ölkələrdə muxtariyyət yaratmaq istəsələr, onda dünyada bəlkə ondan çox erməni dövləti yarana bilər. Bu, heç bir məntiqə və beynəlxalq hüquqa uyğun deyildir. Bizim mövqeyimiz açıqdır. Biz istəyirik ki, məsələni hüquqi çərçivədə həll edək və öz siyasətimizi bu istiqamətdə aparırıq.

Jurnalist: Cənab Prezident, deyirsiniz ki, illərdir görüşlər davam edir, danışıqlarda müəyyən irəliləmə var.

İlham Əliyev: Yəni ümidlər var. Deyə bilmərəm ki, irəliləmə var. İrəliləmə o zaman olacaq ki, biz hansı isə bir məsələni, nəyi isə artıq razılaşaq. Amma ümidlər var. Çünki dünyada gedən proseslər ermənilərin xeyrinə deyildir. Bölgədə siyasi mənzərə dəyişir. Azərbaycan Avratlantik məkanın bir tərəfi kimi, artıq sürətlə NATO ilə, Avropa İttifaqı ilə, Amerika ilə çox sıx əlaqədədir. Ermənistanın siyasəti başqadır, Ermənistanın da müttəfiqləri başqa tərəfdədir.

İqtisadi potensial baxımından Ermənistan bizimlə rəqabət apara bilməz, bu, mümkün deyildir. Bu gün bizim büdcəmiz onların büdcəsindən 4 dəfə böyükdür. Mən hökumət qarşısında vəzifə qoymuşam ki, büdcəmiz 10 dəfə böyük olmalıdır. Ermənistanın büdcəsi nə qədərdisə, bizim büdcəmiz ondan 10 dəfə böyük olmalıdır. Buna nail olacağıq.

Onların işğalçı siyasəti artıq beynəlxalq təşkilatlarda qınaq obyektinə çevrilir. Avropa Şurası bir qətnamə qəbul edibdir ki, Ermənistan

Azərbaycana qarşı təcavüz edib və etnik təmizləmə siyasəti aparmışdır. Yəni onların çıxış yolu yoxdur.

Jurnalist: Demək, bu münaqişədə gedişat Azərbaycanın lehindədir və mütləq nəticə əldə olunacaqdır?

İlham Əliyev: Təbii, təbii. Ona görə gərək biz öz mövqelərimizi gücləndirək. Biz - Türkiyə və Azərbaycan siyasi müttəfiqik. Bölgədə yerləşən digər ölkələrlə bizim müttəfiqliyimiz çox önəmlidir. Məsələn, biz indi Qars-Axalkalaki-Tbilisi-Bakı dəmir yolu üzərində çalışırıq. Türkiyə, Gürcüstan və Azərbaycan bölgədə çox önəmli gücə çevrilir. Ona görə mən şübhə etmirəm ki, biz bu məsələni həll edəcəyik. Sadəcə olaraq, mən istəyirəm ki, bunu qansız-qadasız, sülh yolu ilə edək.

Jurnalist: Cənab Prezident, suallarımıza ətraflı cavab verdiyiniz üçün çox-çox təşəkkür edirik.

İlham Əliyev: Sağ olun.

“AzərTAC” 28.06.05

Ответы министра иностранных дел Азербайджана Э.Мамедьярова на вопросы информационного агентства «Интерфакс - Азербайджан».

Вопрос: Г-н Министр, 2 апреля исполняется ровно год с того момента как Вы были назначены на пост главы внешнеполитического ведомства Азербайджана. В чем Вы видите достижения азербайджанской дипломатии за этот период?

Эльмар Мамедьяров: Год – срок одновременно небольшой и весьма значительный. Небольшой в контексте исторических рамок, которыми привыкла оперировать дипломатия, продолжительный же с точки зрения относительно недолгой истории независимости современного Азербайджана. Необходимо иметь в виду и то, что продолжительность временного отрезка нельзя рассматривать в отрыве от степени его насыщенности конкретными мероприятиями.

Главным достижением нашей дипломатии за этот период считаю дальнейшее укрепление позиций Азербайджана в международном сообществе, ширящееся признание нашей страны в качестве обладающего самым значительным потенциалом – человеческим, природным, экономическим и т.д. – государством на Южном Кавказе. Именно Азербайджан «открыл» регион для внешнего мира, сначала в экономи-

ческом плане, а затем и в политическом. В условиях развития глобализации Республика продолжает играть ключевую роль в реализации ряда важнейших проектов, включая создание трансрегиональной инфраструктуры, призванной обеспечить эффективность, бесперебойность и безопасность связей между государствами и регионами.

Наша страна, и сейчас являясь лидером по объему прямых иностранных инвестиций в экономику, продолжает также активно продвигать важные политические инициативы. Именно в этом ключе строится политика руководства Азербайджана, нашедшая свое выражение в представлении Индивидуального плана партнерских действий с НАТО в апреле 2004 г., во включении нашей страны в Политику соседства Европы в июне 2004 г., дальнейшей активизации усилий по продвижению вперед процесса урегулирования нагорно-карабахского конфликта между Арменией и Азербайджаном, в том числе – в формате регулярных встреч между министрами иностранных дел двух государств, получивших название «пражского процесса». Работа миссии по установлению фактов, занимавшейся проверкой сведений о проведении армянской стороной политики по заселению оккупированных территорий нашей страны, и ее выводы в очередной раз подтвердили эффективность азербайджанской дипломатии в отстаивании приоритетных направлений внешней политики страны.

Продолжается процесс внутреннего укрепления и структурного совершенствования дипломатической службы суверенного азербайджанского государства. Его новой основной формой призван стать проходящий в марте – мае с.г. впервые с момента восстановления независимости нашей страны конкурс на замещение вакантных должностей в Министерстве Иностранных Дел. Мы убеждены, что поэтапное «сито» отбора приведет к притоку во внешнеполитическое ведомство новой волны талантливой и высокообразованной молодежи. Работа в области реструктуризации Министерства, оптимизация его деятельности в целях обеспечения адекватного прогнозирования и своевременного реагирования на вызовы и угрозы современного мира – это те задачи, которые мы ставим перед собой на сегодняшнем этапе в плане внутренней перестройки.

Вопрос: Каково Ваше видение основных задач азербайджанской внешнеполитической службы на ближайшее будущее?

Эльмар Мамедъяров: Что касается задач на будущее, то основной наполняющей работы

Министерства была и остается защита интересов страны и ее граждан на внешнеполитической арене, активизация равноправного и взаимовыгодного сотрудничества Азербайджанской Республики с иностранными партнерами и международными организациями. Внешняя политика Азербайджана строится, в первую очередь, на национальных интересах и предусматривает их реализацию в условиях продолжающихся процессов демократизации и евроинтеграции нашей страны. Именно в духе этих приоритетов и будет строиться деятельность азербайджанской дипломатии на будущее.

Вопрос: Какое место среди приоритетов азербайджанской дипломатии занимает работа, направленная на урегулирование конфликта между Арменией и Азербайджаном?

Эльмар Мамедъяров: Я уже коснулся этого вопроса выше, однако хорошо, что Вы даете возможность сказать о данной проблематике подробнее. Необходимо, прежде всего, иметь в виду, что неурегулированность конфликта выходит за пределы чисто политической проблемы. Она, с одной стороны, пронизывает все сферы общественно-политической жизни Азербайджана, а с другой – оказывает значительное негативное влияние на регион в целом. В этой связи хочется подчеркнуть, что позиция азербайджанской стороны заключается в необходимости реализации поэтапного подхода к решению проблемы. Необходимым компонентом политического урегулирования мы считаем осуществление реинтеграции армянского населения Нагорного Карабаха в общественно-политическую жизнь нашей страны, гражданами которой эти лица являются.

Это, в свою очередь, предполагает устранение элементов недоверия и враждебности, являющихся составляющей влияния конфликта на политический климат в регионе, к нормализации, в итоге, отношений и обеспечению всеобщего и беспрепятственного доступа к зоне конфликта. В данном контексте особое значение приобретает открытие коммуникаций, в том числе – вдоль линии т.н. «лачинского коридора». Обеспечив, с одной стороны, связь Армении с нагорно-карабахским регионом Азербайджанской Республики, оно также будет означать соединение азербайджанских городов, таких как Шуша, Физули, Агдам и далее – до Нахчывана. Формирование этой дороги мира и дружбы полностью соответствовало бы европейским ценностям интеграции, позволяя создать восприятие региона как единого целого, облегчая вхождение его государств в

европейские и евро-атлантические структуры.

Говоря об общеевропейских ценностях, следует также иметь в виду, что, хотя радикализм и имеет право на существование наряду с другими течениями общественной мысли, превращение его в доминирующее настроение не идет на пользу ни внутреннему развитию общества, ни имиджу государства за рубежом. Думаю, что в случае Азербайджана настроения неприязни и ненависти к гражданам соседнего государства также идут вразрез с перспективами будущего развития региона после урегулирования конфликта. С позиций потенциала и роли нашей страны в региональной и мировой политике целесообразность и продуктивность противодействия укреплению и расширению таких настроений в азербайджанском обществе несомненна.

Вопрос: В продолжение Ваших слов о необходимости активизации роли государства в формировании общественной мысли и настроений, как Вы относитесь к состоянию демократизации и роли данного процесса в развитии нашей страны?

Эльмар Мамедъяров: Полагаю, что альтернативы дальнейшему углублению и рас-

ширению демократической трансформации общества не существует. Это – сознательный выбор руководства страны и неотъемлемая составляющая курса на продолжение интеграции в Европу. Приоритетом является полная и неукоснительная имплементация законодательства страны при условии его дальнейшего совершенствования. В частности, значительным этапом в деле подтверждения неукоснительной приверженности нашей страны идеалам демократии мне видятся предстоящие в этом году парламентские выборы.

В рамках процесса демократизации необходимо не только уделить первоочередное внимание углублению уже идущих в стране реформ, но и добиться их адекватного восприятия за рубежом. Это уже ставшая привычной метафора относительно стакана, который либо «наполовину пуст», либо «наполовину полон». Именно в освещении идущих в стране демократических процессов я вижу ведущую роль Министерства.

«Интерфакс – Азербайджан» 01.04.05

**Statement by Mr. Ilham Aliyev, President of the Republic of Azerbaijan,
at the Summit of the GUUAM heads of state
*Kishinev, 22 April 2005***



Dear Mr. Chairman!
Dear colleagues!
Ladies and gentlemen!

First of all, I would like to express deep gratitude to the hosts and organizers of summit for fine preparation and the excellent organization of our meetings. I would like also to express my personal gratitude to President of Moldova Vladimir Voronin for his hospitality.

I have been in Moldova since yesterday. Yesterday I began my official visit to Moldova, and I must say that I am very much satisfied with the results of this visit. Several important agreements have been signed, and our strategic line of cooperation on a bilateral basis has been once again confirmed within the framework of the regional organizations and process of Euro-integration. I also would like to compliment our side for doing excellent work with presiding. Very much depends on its activeness and persistence. Today our organization is going through a new stage of the development. I think that it is one of the most important stages now. The role and place of our organization in the world and its efficiency will depend on how effectively we construct our activity. It is important that this organization be capable to solve concrete questions, to promote the process of integration, cooperation on bilateral basis and multilateral basis so that GUUAM could turn to a serious regional organization. I think that

our sincere desire to transform GUUAM into a serious regional organization shall be taken for granted. Right now there is good basis, objective reasons, and also aspiration of our countries to cooperate on strengthening security measures in the Caspian-Black Sea region, and joining the process of Euro-integration.

Very much unites us. Between our countries, on a bilateral basis, there are the most sincere, most friendly and brotherly relations. Therefore, our desire to strengthen and develop these relations within the format of regional and international cooperation is natural. I am also very much glad that our friends— presidents of the friendly countries of Romania and Lithuania— are taking part in work of our organization. It is yet another indicator of a growing significance and weight of our organization, and also, I think, that it is a very good basis for a future regional cooperation on a wider space. And I am confident that if all these objectives in view are attained and our projects are fulfilled, then, undoubtedly, GUUAM will play a very powerful role from the regional point of view.

We are united also within the processes of the Euro-Atlantic integration. Our states have adhered to these processes during many years and are successfully moving towards the integration. However, it is not a secret that the integration process could be more beneficial, easier and faster if we joined our efforts. Since on this issue there are no disagreements among us, and there is the same approach, I think, it would be possible to unite our efforts on the issue of integration into the European and Euro-Atlantic structures. Our countries have been active participants of the NATO and European Union integration processes, our countries are members of the antiterrorist coalition and there are many other factors, uniting us, of which, we, of course, should take advantage very effectively.

Unfortunately, moments, which unite us, is not only those of pleasant nature, which inspire us and strengthen our independence; we also are united by our pain. I mean the conflicts in the territory of our countries. As it turned out, all

conflicts within the post-Soviet space took place in the territory of the GUUAM states. All of them have one origin. The Armenia – Azerbaijan, Nagorno-Karabakh conflict, the conflict in Abkhazia, the conflict in South Ossetia and the conflict in Transdnestrovie – all these conflicts are generated by aggressive separatism, infringement of territorial integrity of our countries, a policy of ethnic cleansing which have brought sufferings and sorrow to millions of refugees who became victims of aggressive separatist tendencies. It, too, unites us.

Therefore, I think, that it would be very reasonable to unite also our efforts in settlement of these conflicts as all of them have common nature and common mechanism of settlement. To us, I think, it will be necessary to work and develop very actively frame processes for settlement of these problems. In addition, it is very important that the organizations with which we actively cooperate – the OSCE, the European Community, and the Council of Europe – also confirm these frame approaches so that we could unify approaches to the settlement of all these four acute conflicts. These conflicts preclude proper development of our countries. These conflicts constrain the Euro-integration processes. We understand that this extra luggage makes the process of Euro-integration more complicated, and we must dispose of it. It is possible and it is necessary to do it only within the norms and principles of the international law. We support such approach. The international law is on our side. Therefore, these conflicts, I am confident, will be resolved. It would be best if it took as soon as possible. The separatist forces and aggressors, which have made aggressions against our countries, too need to understand, that the world goes in a completely different direction. The world goes in the direction of integration, cooperation, strengthening of regional safety and globalization. Under the circumstances, the cave approach to the solution of problems has no prospect. I think, the earlier it will be understood, the easier it will be to avoid painful consequences of these conflicts.

As a positive step, I want to note an increase of attention of the international organizations to problems of separatism in our region. The active participation of the Council of Europe in this matter is a good evidence of that. In January of this year, the Council of Europe has adopted a resolution on the Armenia-Azerbaijan conflict where all has been named precisely and clearly.

In particular, for instance, that Armenia has made aggression against Azerbaijan and has carried out the policy of ethnic cleansing. As a result of the policy of ethnic cleanings, one million people have become refugees and IDPs, and the territorial integrity of Azerbaijan has been violated.

In the world, including Europe, there are fine samples of normal coexistence of the countries and peoples and there are all necessary elements for granting the high status of autonomy. Azerbaijan has repeatedly expressed its readiness to give the high status of autonomy to Armenians living in Nagorno-Karabakh. But we never shall agree with the infringement of our territorial integrity. In my view, the positive experience of autonomy in Europe should be taken as precedent. Naturally, there should be a common approach to the settlement of these matters. Only in this way we can put an end to this injustice and the explicit violation of elementary human rights and norms of the international law.

Our organization has also effectively interacted in the communication and transport areas. I am confident that these issues will bear even more significance in the future. And certainly the geographical location of our countries itself predetermines the transport component of our relations. We see these processes as an integral part of the regional cooperation and as an element, which will promote deep integration processes in our region, and also will have very serious influence on the economic situation of our countries. By the way, there is one more element uniting us: all our countries develop very dynamically. The economic growth of our countries is very high. It is clearly demonstrated through the growth of GDP, carrying out of economic reforms and establishment of the principles of the free market. Therefore, this question, certainly, also will have very much significance. The TRASECA program, which has drawn the attention of international organizations, and also the program the GUUAM-USA and the implementation of this program will put at disposal of our states a completely unique system of data exchange and operative reaction to dangerous crimes. Unfortunately, the transport projects will be used by not only structures of good will, but also by criminals, international criminality, and drug traffickers. Therefore, it is necessary to take all precaution measures to secure ourselves against undesirable situations.

We also support the “Smart Digit GUUAM” initiative, which should promote closer links between the USA and the GUUAM countries in the field of high technologies, including electronic trade, telemedicine and remote education. In the GUUAM countries this project is considered as the important step on the way of further deepening of our cooperation.

Today’s Summit will also go down in history of our organization by signing of some major documents, the central of which, certainly, is the Chisinau Declaration. These documents once

again confirm the adherence of our countries, our states to the values of democracy, aspiration to develop the countries and societies, and testify to our determination to go in the direction of the European and Euro-Atlantic integration. I am confident that all our good-will undertakings will materialize and that our organization will solidify its presence and continue actively promoting the further integration processes.

Thank you for your attention.

“AzerTAG” 22.04.05

**Statement by Mr. Ilham Aliyev, President of the Republic of Azerbaijan,
at the Third Summit of Heads of State and Government of the Council of Europe
Warsaw, 16-17 May 2005**



Dear Mr. Chairman!

Ladies and gentlemen!

First, I would like to express my gratitude to the Polish leadership for high-level organization of this summit and hospitality shown to us. It is eminent that such an action is held in Poland that is considered major country of the region, which has undergone fundamental democratic changes over the last 15 years, and this country has been changed to inseparable part of general Europe.

15 years ago Azerbaijan, too, lived in another system. Policy we conducted over the last years towards political and economic reforms contributed to achievement of a number of successes in following spheres: political and economic changes, modernization of our society, development of democracy, human rights protection, freedom of speech and pluralism. From this view, role of European Council is great in the achievements we gained.

After being member of Council of Europe in 2001 visible changes happened in democratic development of Azerbaijan. All the obligations we took after being full-right member of European Council are being implemented. New laws, new legislation adopted in our country is relevant to European standards and values. Policy of political and economic reforms we realize created possibilities for development of our economy. We have very good economic indexes. But we also understand that without building democratic society we cannot gain success in this way. I mean we will not be able to ensure the same possibilities that our citizens could benefit from democratic processes.

Our country is fully loyal to process of integration to Europe. We are very glad of being included in the new neighborhood policy of European Union and are intended to firmly cooperate with European Union for development of this policy. Integration of Azerbaijan to Europe gives our country a number of priorities. But we understand that full integration will be very difficult without peace and stability in our region. Unfortunately peace is under danger in South Caucasus region.

Armenia-Azerbaijan, Nagorno Karabakh conflict caused destruction of big number of people, as a result of this conflict 20% of Azerbaijani territory is under occupation now. More than a million of Azerbaijanis live as refugee and IDP. Territorial integrity of Azerbaijan has been violated. One of major principles of European Council - principle of human rights protection has been violated. Rights of more than a million of Azerbaijani refugees and IDPs

have brutally been violated. Attitude of Council of Europe on this issue gives us big hopes. Resolution adopted by Parliamentary Assembly of Council of Europe in January openly reflects main criteria of this conflict that I already mentioned. So we think that implementation of this resolution may cause peaceful settlement of conflict and create base for statement of constant peace in the region.

Position of Azerbaijan on the settlement of conflict is based on norms and principles of international law. In a word, territorial integrity of any country is inviolable and if it is violated it must be restored. Naturally we cannot accept the fact that in XXI century one member of European Council keeps territory of another member-country under occupation. We demand return of our lands, restoration of our territorial integrity.

We are ready for compromises too. We consider that proposal on giving the possible status of highest autonomy by Azerbaijan to Nagorno Karabakh Armenians for long years is very serious compromise. Besides, we guarantee safety of every one living in that region. This proposal can be considered very important element for all-sided settlement. But at the same time sovereignty of Azerbaijan on Nagorno Karabakh

cannot be subject to compromise. We cannot make any compromise regarding our territorial integrity. We respect territorial integrity of all the countries and surely want territorial integrity of Azerbaijan to be respected.

I think that attention of international community to this issue will help us in settling the conflict. We consider talks held in level of presidents and foreign ministers advantageous. Azerbaijan is loyal to peaceful settlement of conflict. We think that all the respective organizations - OSCE Minsk group, which is authorized on the conflict settlement, Council of Europe and Union of Europe can pay bigger attention to this important issue. This conflict is great danger to development and stability in the region we live and is main obstacle for us in integration of Azerbaijan to Europe.

I express once again my gratitude to the authorities of Poland for organizing this action in required level and want to mention that we highly value our relations and cooperation with Council of Europe and will continue implementation of all the obligations we took since we entered this organization.

Thank you very much.

“AzerTAG” 16.05.05

Выступление Президента Азербайджанской Республики Ильхама Алиева на Девятом Петербургском Международном Экономическом Форуме Санкт-Петербург, 13 июня 2005 г.



Уважаемые участники форума!
Дорогие друзья!

В первую очередь, я хотел бы выразить благодарность организаторам форума за приглашение принять в нем участие. Мы придаем большое значение участию Азербайджана в таком важном международном событии. За годы своего существования форум превратился

в очень важный элемент интеграционного сотрудничества. В нем участвуют представители многих стран, руководители крупнейших компаний, и, конечно же, обсуждения, обмен мнениями, дискуссии, которые здесь происходят, вызывают у нас большой интерес. Для нас этот форум имеет большое значение еще и потому, что в его рамках будет проведена презентация экономического развития, экономических достижений Азербайджана, кроме того, наши достижения будут представлены также на открывающейся сегодня выставке.

В целом, Азербайджан динамично развивает свою экономику. За период с 1996 по 2004 год средний рост ее составлял более 10 процентов. Таким образом, валовой внутренний продукт за этот период был удвоен. Сегодня мы находимся на этапе нового, очень активного развития. По данным Международного валютного фонда, в этом году темпы роста экономики Азербайджана составят 18 процентов, что

является самым высоким показателем среди стран мира. В Азербайджане создан очень хороший инвестиционный климат, максимально комфортные условия для инвесторов, а также механизм, позволяющий в полной мере обеспечивать наши национальные интересы. И такая инвестиционная политика привела к тому, что за последние 10 лет в экономику Азербайджана инвестировано 24 миллиарда долларов, что является еще и одним из самых высоких показателей в регионе на душу населения. Высокие темпы развития экономики позволяют нам решать и социальные вопросы. Большое внимание уделяется и вопросам, связанным с социальной защитой населения. В бюджете на 2005 год предусмотрено увеличение этих расходов, в том числе на здравоохранение - на 44 процента, на образование - на 25 процентов. В целом, увеличение бюджета с планируемыми уточнениями составит порядка 40 процентов.

Мы придаем большое значение также и региональному развитию нашей страны. Мы хотим, чтобы наша страна развивалась динамично и всесторонне, в том числе, чтобы и регионы Азербайджана почувствовали позитивные изменения. В связи с этим полтора года назад была принята Программа регионального развития, предусматривающая развитие современной инфраструктуры в регионах. Эта Программа была направлена также на сокращение бедности, сокращение уровня безработицы. Должен сказать, что этот период оказался весьма успешным: за последние полтора года в Азербайджане создано 217 тысяч новых рабочих мест, подавляющее большинство из которых – в ненефтяном секторе и в регионах. Уровень бедности за последние полтора года сократился на 9 процентов, но, тем не менее, вопрос этот вызывает большое беспокойство. Мы поставили задачу, чтобы в нашей стране не было бедных, и чтобы материальный уровень граждан повышался из года в год. Одним словом, активное участие Азербайджана в интеграционных процессах, открытость нашей экономики, хороший инвестиционный климат позволили за достаточно короткий период времени восстановить экономику, предотвратить тяжелейшие последствия начала 1990-х годов и добиться устойчивого экономического роста. Мы наде-

емся, что темпы этого развития будут сохранены и в будущем, и это позволит нам, нашей стране стать экономически сильным государством.

В рамках регионального сотрудничества в Азербайджане осуществляются крупные международные проекты, и мы рассчитываем также в будущем на активное сотрудничество с зарубежными инвесторами. Должен сказать, что экономические связи между Россией и Азербайджаном ныне переживают период бурного роста. В начале 2004 года президенты двух стран поставили задачу об удвоении товарооборота, и сегодня, по прошествии менее, чем двух лет, можно с удовлетворением отметить, что мы эту задачу почти выполнили. Темпы роста товарообмена – очень высокие, составляют порядка 50-60 процентов. А самое главное, потенциал наших стран позволяет добиться еще большего роста. В Азербайджане с российским капиталом работают 400 компаний, и российские компании принимают активное участие в инвестиционных процессах в нашей стране. Мы считаем, что бурное развитие экономических связей отвечает нашим интересам, закладывает очень серьезную основу для всесторонних отношений между Россией и Азербайджаном. Мы удовлетворены уровнем развития этих отношений, они сегодня вышли на уровень стратегического партнерства. И это отвечает интересам как России, так и Азербайджана. Я надеюсь, что дальнейшее развитие экономических связей, политических связей, связей в гуманитарной области позволит теснее осуществлять совместные проекты и более активно сотрудничать на региональном уровне. Не секрет, что экономический потенциал и России, и Азербайджана из года в год растет, и это позволяет нам более эффективно задействовать все механизмы для экономического сотрудничества. Мы рассчитываем на такое сотрудничество и в будущем, и надеюсь, что оно принесет большую пользу и России, и Азербайджану. Я хотел бы еще раз поблагодарить организаторов за приглашение принять участие в этом важном форуме и пожелать работе форума успехов.

Благодарю за внимание.

«АзербТадж» 15.06.2005

Statement by Mr. Ilham Aliyev, President of the Republic of Azerbaijan, at the opening of the first enlarged meeting of International Investment Forum's "Extraordinary Ukraine Roundtable"

Kiev, 16 June 2005

First, I express my gratitude to my colleague Victor Yushchenko for inviting me to pay a visit for partaking in such an important international action. We attach very big importance to our bilateral ties with Ukraine and I also express my gratitude to Mr President for the warm words he addressed to our country. We have been friendly countries for long years. We have very firm historical ties and most important is that after getting independence our countries have successfully cooperated. That cooperation is continued, strengthened and developed now.

Today I am very glad that such an important international action is held in Ukraine and businessmen from all over the world are gathered here. Attention of all is focused here. It is very necessary for future development of country, involvement of foreign investments. Creation of required environment for investors is very important. To have their trust, create maximal comfortable working conditions for them is one of the most necessary issues.

Azerbaijan conducts the policy of fully integrating to European structures. It is already a few years that we are member of European Council and as You mentioned, I have been deputy chairman of PACE. At present, Azerbaijan has been included in 'New neighborhood policy' of European Union. We have very good dialog with this organization. It specially belongs to energy, transport and other fields. Undoubtedly we think future of our region will depend on how successfully our society will be modernized. In a word, development of democratic reforms, implementation of economic reforms will depend on our activity in policy of modernizing the political system, our society. Not only economic development or industrial development is considered here. Our country has gained very big successes in economic field. According to calculations of International Monetary Fund growth of GDP will be 18% this year. But we got rich natural resources. You know that a number of countries in the world have rich natural resources but it does not mean that all those countries develop in desirable manner and population benefit this chance. This is why democratization process, creation of modern political sys-



tem is our success and one of first conditions of development. We also understand that these initial conditions are necessary for our closer integration to Europe.

Mr Chairman was also interested here that in what stage we are in this way. Being friend and ally of Ukraine, we are very glad to see success Ukraine gained in way of integration to Europe. But we also see that our country follow them. So we will see the way Ukraine will pass and difficulties, problems it will face. I am sure that we will continue our steps in the same direction.

I consider a new situation is being formed in the region. I am delighted of seeing all the presidents sitting here. I also want to emphasize that I am glad to see heads of member-states of GUAM. GUAM organization was in depression in certain time. At present we enter the new stage in development of GUAM. We discuss important economic projects in bilateral and multilateral format in frame of this organization. A quite new situation is being formed in the region. I think process of integration to Europe is easy when all we act together. We feel this interest by all our partners and neighbors. I am sure that due to joint efforts, strong support and hard work of European countries we will be able to get our goals.

Thank you.

"AzerTAG" 16.06.05

**Statement by Mr. Elmar Mammadyarov, Minister of Foreign Affairs of the Republic of Azerbaijan, at the Panel discussion “Regional Organizations. Responding to threats to democracy and promoting democracy”
Santiago, 29 April 2005**

Dear colleagues,

The topic of the panel is multidimensional, since responses to the threats to democracy depending on the environment are being developed primarily on national level and then complemented by regional efforts.

In order to effectively respond to a threat it is necessary to identify its nature and root causes and to prevent its escalation. I would like to start with the characteristics of threats to democracy and then to add few of my thoughts on perspectives of regional cooperation of states in responding to these threats.

Threats to democracy could be classified into two groups as conventional and non-conventional.

Under the first category falls the group of threats which are basically of internal nature. They include difficulties being faced by the young democracies, especially in the institutional contexts, and are more or less common for all of us: for instance, need for economic restructuring, poor living conditions, rebuilding society, democratic deficit, disenfranchisement of citizens, political confrontation and polarization of society.

There are other more sophisticated problems, still of conventional nature, such as rise of aggressive nationalistic ideologies, racism and xenophobic forces. They are elements inherent to some groups in society and if becoming extremely apparent, are seen as factors prejudicing credibility of governments.

If we look into the problem of political mistrust, one could argue that certain degree of skepticism is healthy for democracy. However, we should acknowledge that declining trust in both politics and political institutions is a threat insofar as it encourages greater distance between citizens and government.

Thus, the internal challenges or conventional threats to democracy come from its ineffective institutional structures or procedures and revolve around fragile socio-economic and political settings.

The second group of threats to democracy has to deal more with universal or global challenges to international security.

Growth of terrorism, aggressive separatism

and extremism and connected with these phenomena such problems as drugs and human trafficking, organized crime, illegal migration, money laundering and corruption, require coordination, strengthening and expansion of cooperation between states in combating those challenges.

While determining the response to these threats it is necessary to keep in mind that use of force, ethnic cleansing, territorial claims and violation of human dignity are incompatible with the democratic norms and values, and hence must be strongly rejected. There should be no place for double standards and States have to consolidate their efforts in confronting these threats and help the affected state to restore its sovereignty infringed as a result of conflict or actions of separatist regimes.

Dear colleagues,

Experience of the past provides a remarkable distinction in responses of states to the threats to their democratic establishments. If a consideration of and reaction to an internal danger to democratic institutions is largely done within the domestic jurisdiction of state, response to the non-conventional threats more often becomes the issue of multilateral consideration at a regional or international level.

In the light of the above-mentioned, I would like to emphasize two different approaches, which complement each other and help Azerbaijan adapt its response to the threats to democratic development.

Transition to democracy in Azerbaijan and adherence to our shared values has been a process that brought not only opportunities, but also serious challenges for democratic development. It is not surprising that relatively new institutions and gradually realized values are not always mutually enforced and give rise to a number of questions. We accustom international experience in shaping our response to these inner threats, based on our own assessments. Such approach is justifiable, as we develop democracy for the purpose of strengthening security and stability, economic and social progress of our own society.

In order to support these high aspirations

we are systematically working out the target-oriented steps in order to achieve more progress in securing the independence of judiciary, developing political culture, promoting education for human rights, enhancing the democratic stability through support to civil society, strengthening the accountability and transparency that should ultimately contribute to protection of human rights.

Azerbaijan attaches great importance to the strengthening of regional cooperation of the GUUAM states. GUUAM is a union of five countries - Azerbaijan, Georgia, Moldova, Ukraine and Uzbekistan - which was born and developed on the basis of their common interest in the area of security and expanded to the economic and humanitarian dimensions. Given the growing role of globalization and integration in advancement of democratic norms and values, GUUAM has become a serious geopolitical factor in the East European space. Key geographic location of the GUUAM states makes them strategically important and extremely attractive part of the link between Europe, Caucasus and Asia. I am convinced that further strengthening of cooperation of GUUAM, as well as broad international support to our efforts could seriously boost democratic processes taking place in these countries and provide security and stability in the region.

The least pleasant factor commonality among the GUUAM states is the existence of unresolved conflicts on the territory of three of them. Despite active involvement of international community, infringements on territorial integrity of these states continue to undermine security and stability of the entire region and impair the realization of globally significant projects on transport communications. Unresolved regional conflicts accompanied by seizure of territories and establishment of separatist regimes undermine sovereignty, territorial integrity and political independence of these states, impede full-scale democracy building, hamper economic development of entire region and negatively affect the integration processes currently taking place in Europe.

Of those unresolved conflicts the longest-lasting and the most devastating in terms of loss of lives and damage done is the Armenia - Azerbaijan Nagorno-Karabakh conflict. Armenia's armed aggression has lasted for more than 14 years now and resulted in military occupation of 20% of Azerbaijan's territory and about 1

million refugees and displaced persons in my country. Use of force not only contradicts universally-accepted basic rules of behavior for a law-abiding international citizen, it also shows obvious lack of respect for democratic norms and principles in general. While pursuing policy aimed at expedient peaceful resolution of the conflict, Azerbaijan also has to deal with all aspects of the dispute's influence on the country's development, both direct and indirect, including serious obstacles on the path of democratic development.

The response of the GUUAM states to such threats is based on respect to the norms and principles of international law, which govern relations between states. GUUAM states proceed from the agreed position that these norms must be applied for preservation of multi-ethnicity and cultural diversity as the basics of democratic societies and envisage peaceful co-existence of various minorities within internationally recognized territorial boundaries of states. Respect to these norms and principles is the only, though more difficult alternative for us vis-a-vis the use of force or escalation of conflict.

Assistance of international organizations, in particular those involved in mediatory processes, should be based on these norms and aimed at the settlement of the protracted conflicts through gradual reintegration of uncontrolled territories into the states where they belong to and restoration of the rights of refugees and IDPs.

Such settlement based on the shared values of democratic society would restore trust and confidence, respect to human rights and freedoms, establishment of lasting peace, genuine neighborhood free of territorial ambitions. That will be the most effective way to ensure the democratic stability, security and development of states.

It is not by accident that the Chisinau Declaration adopted by the recent Summit of the GUUAM Heads of States has democracy as one of the pillars of regional cooperation for strengthening security and stability. The Presidents pointed out "adherence to the principles of democracy, rule-of-law and respect to basic human rights and freedoms" and reaffirmed their resolve to "solidify democratic stability".

Dear friends,

I have presented my vision of the way of development of democracy and different ap-

proaches in outlining the response to the threats to security of states. I would like to sincerely thank our Chilean friends for the hospitality and convening of this meeting. I believe that such an exchange of views enriches our peoples representing different cultures and traditions, but

united by the common interests.

I thank you for your attention and will be glad to respond to the questions.

MFA information dated April 29, 2005

**Statement by Mr. Elmar Mammadyarov, Minister of Foreign Affairs of the Republic of Azerbaijan, at the International Conference on Iraq
Brussels, 21-22 June 2005**

Distinguished Co-Chairs,
Ladies and Gentlemen,

I would like to express my sincere gratitude to the initiators of this international conference at bringing up to the fore the issues very important for the new Iraqi Transitional Government. It is my firm belief that Iraqi People should be assisted now without delay to win the prosperous future that they deserve within secure, indivisible and thriving country.

Azerbaijan believes that the adoption of the Iraqi Constitution to be drafted by 15th of August 2005 and approved through the national referendum by 15th October 2005, followed by the national elections at the end of this year will be an important cornerstone of free and democratic Iraqi state. We support the efforts of the Iraqi Transitional Government (ITG) to ensure that this process is transparent and is built on nationwide consensus. We hope that the democratically-elected ITG will realize its strategies and vision with regard to all programs that would facilitate the achievement of democratic, pluralist and unified Iraq. We also welcome promotion of women's rights in Iraq, their participation in the decision-making process and wider representation in the Transitional National Assembly.

Along with this, our main efforts should be focused on the establishment of the rule of law and public order in Iraq, which will attract foreign investment and guarantee the Iraqi people full control over their natural resources and the benefits they are going to bring.

We support overall international integration of Iraq, including its engagement in World Trade Organization (WTO) and International Monetary Fund (IMF). The successful transformation of Iraq into a country with good governance will greatly contribute to the efforts to maintain lasting peace and security in the Greater Middle East.

In this respect, we also welcome the Initia-

tive of the Neighboring Countries and the commitments they made at the Istanbul meeting on 30 April 2005, to cooperate with each other for preventing terrorism, cross-border organized crime and other illegal activities in order to safeguard regional security.

Regrettably, the present situation in Iraq remains fragile with the violence thwarting efforts to create stability. Substantial improvements in security environment are necessary and all Iraqis should join the process of promoting national reconciliation and mutual trust. We are convinced that the consistent efforts to build a democratic future by Iraqis and for Iraqis will bring the desired outcome.

Yet, peace and security are essential in enabling the Iraqi citizens to participate fully in their country's rebirth. As a part of the community of states engaged in building Iraq's future, Azerbaijan does its best to play a part in post-war rebuilding efforts and promoting security in Iraq. At present, 151 Azerbaijani peacekeepers in Al-Haditha provide security for a crucial electric power installation.

Azerbaijan also supports the strengthening of legal and institutional framework and public order in Iraq, in order to accelerate the process of building up Iraq's own armed forces that will be able to guarantee its national security in the future. As a partner nation, Azerbaijan stands ready to participate in training of Iraqi military and police forces.

Being a Muslim country, Azerbaijan has not only taken its share of responsibility for the process of peaceful rebuilding of Iraq, but also will actively participate in the discussions on Iraq at the meeting of the OIC Ministers of Foreign Affairs to be held in Sana, on June 27-30, 2005.

Mr. Chairman,

This conference is a positive initiative and an important forum to discuss the post-war rebuilding processes in Iraq, current reform

agenda and other relevant issues, also in terms of providing an opportunity to listen to the Iraqi perspective on the matters of priority. The conference has highlighted the essential importance of the political, security and economic aspects of Iraq's transition process as envisaged in UNSCR 1546 and underscored the necessity for a comprehensive approach to supporting Iraq.

In conclusion, while reiterating Azerbaijan's unconditional support to sovereignty and territorial integrity of Iraq and I would like reaffirm our strong interest in working with the world community and the Iraqis for the well-being and prosperity of this nation.

MFA information dated June 22, 2005

**Statement by Mr. Elmar Mammadyarov, Minister of Foreign Affairs of the Republic of Azerbaijan, at the XXII Conference of the OIC Foreign Ministers
Sanaa, 28-30 June 2005**

Excellencies,
Dear brothers,

I would like to welcome delegations of the OIC member States and wish you all successful deliberations during the Conference. Particularly, I would like to thank the brotherly Government of the Republic of Yemen for warm hospitality and excellent organization of our meeting.

Mr. Chairman,

I congratulate you upon the assumption of the Chairmanship of the XXXII Conference of the OIC ministers of foreign affairs and I wish you every success in achieving the goals of this Conference. In the meantime, I would like to thank the outgoing Chairman Minister Gul for his able and skilful leadership to the Conference and add our warm appreciation of recent accomplishments by Professor Ikmaledin Ehsanoglu in the capacity of Secretary General of OIC.

The progress felt in the relations of Azerbaijan with the OIC member States has found its manifestation at various levels. We have demonstrated our willingness to develop both bilateral and multilateral cooperation with the brotherly Muslim countries as well as to take an active part in the settlement of problems faced by the member States. Boosting cooperation in the OIC, the largest non-regional organization uniting interests of 57 states from various continents could help us make the most of the ongoing globalization process for the benefits of Muslim world.

As a next step, Azerbaijan conveyed to the General Secretariat of OIC its willingness to host the XXXIII Conference of the OIC Foreign Ministers in the year 2006 in Baku, and I hope that you will positively consider the proposal of Azerbaijan.

Dear friends,

The situation in the Middle East remains a source of concern for us. We appeal to our Palestinian brothers and sisters to demonstrate reserve and pragmatism. Azerbaijan supports the efforts of Quartet and encourages all parties to continue with implementation of the Roadmap. We hope that they will remain constructively engaged in the process of resolution of all problems of the region with a view to achieving the goal of a soonest establishment of a sovereign and independent Palestinian State living side-by-side with the State of Israel and its neighbors.

Azerbaijan is committed to the territorial integrity, sovereignty and political stability of Iraq. We will continue to add our efforts to those of the international community aimed at establishing peace and democracy in the country based on the free will of whole Iraqi people, which will be triumphant in the upcoming elections. The United Nations must be given a proper role in rehabilitation of Iraq.

There is also another urgent issue on our agenda such as the question of Jammu and Kashmir that long awaits its just solution. We express our support to the latest initiatives by the Government of Pakistan launched at bilateral level with India and within multilateral frameworks. There is an obvious need to continue such concerted efforts that will finally lead to the long-term settlement of the problem of Kashmir on the basis of relevant resolutions of United Nations.

Azerbaijan regrets that Secretary General Annan's plan for Cyprus was not accepted by the Greek Cypriots. We are concerned by the lack of relevant attention of international community to this issue, in particular to the needs of Turkish community of Cyprus. Azerbaijan expects proper consideration of the issue by the United Nations and hopes for further progress

on it as well as expansion of the EU support programs to the Turkish Community of the island. Recent developments in both parts of Cyprus give certain incentives for optimism. Azerbaijan supports the efforts of Turkey aimed at comprehensive settlement of the issue.

We also remain concerned at the security situation in Afghanistan and will continue to support the efforts of Government of Afghanistan on restoration of stability in the country. We call upon the Afghan parties to put an end to the use of force and pursue their interests through negotiation and national reconciliation.

Azerbaijan reiterates its commitment to Somalia's unity, sovereignty, territorial integrity and independence and supports the efforts of authorities in Somalia to achieve peace and development of the country.

Let me express a sincere gratitude for continued support of the Islamic Ummah to the cause of Azerbaijan in its efforts to eliminate the consequences of aggression by Armenia against our territorial integrity and to restore Azerbaijan's sovereignty over its occupied Nagorno-Karabakh and other adjacent seven regions. Resolutions on this issue we adopted today continue to bear a special political significance for the settlement process and emphasize the principle stance of the OIC.

I would like particularly to extend our thanks for your unreserved support to our initiative to address the situation in the occupied territories of Azerbaijan at the session of United Nations General Assembly. At that point, the negotiations were at a critical juncture and prompt consideration of the item played a crucial role both in attracting international attention to the problem, which impeded the process of peace negotiations and, if continued, could have led to a humanitarian disaster, and in sending the OSCE fact-finding mission to the occupied territories of Azerbaijan. Results of the mission proved the validity of concerns of Azerbaijan and will help eliminate the obstacles to the peaceful settlement of the conflict. Notwithstanding, situation in the occupied territories of Azerbaijan requires further attention. In this regard, we will continue our efforts to keep this issue under consideration of various international organizations, including the OIC, OSCE and United Nations.

As for the negotiations carried out within the Prague process at the level of foreign ministers of Azerbaijan and Armenia, I can tell you that in the course of these meetings we discussed major issues of the would-be settlement, includ-

ing return of Azerbaijan's indigenous population back to their homes in the liberated territories in security and dignity, restoration of transport and other communications, establishment of normal interstate relations between Armenia and Azerbaijan and gradual solution of the political issues related to the conflict. It is my sincere hope that the OIC continued attention and support to Azerbaijan in this principle matter will be rendered to the full extent, while our negotiations with Armenia are underway.

Mr. Chairman,

On the United Nations reform Azerbaijan strongly feels the necessity to adjust the UN mechanisms to effectively address critical challenges that system of multilateral cooperation faces at this juncture. We have to strengthen the collective response mechanisms, adapt Security Council to the needs of wider UN membership and to restore the confidence of international community in this universal Organization.

Azerbaijan holds the view that reforms of the Security Council is a multifaceted process involving such important issues as enlargement of its membership, increasing efficiency and improving working methods. The appeal of the OIC Secretary-General Professor Ekmeleddin Ihsanoglu to seize the opportunity of the Security Council reform so that the Muslim world could have a seat in the enlarged Council sounded as an interesting one. Azerbaijan supports an approach according to which the Muslim world would get a realistic chance to represent the Islamic civilization not on religious grounds, but on the basis of significant demographic and political weight of the Ummah.

Azerbaijan has always been supportive to the efforts of OIC to strengthen informal ties among member countries, in particular of youth organizations of Muslim states. I believe that cooperation of youth organizations through the established Islamic Conference of Youth Initiative can play an increasing role in advancing the core issues of the OIC agenda. I hope that today's granting to the Youth Forum of an affiliated status with OIC would promote religious and cultural understanding, harmony and cooperation between representatives of our young generation as well as would provide the OIC with a motivated and knowledgeable platform for promotion of values of Islam.

Thank you.

MFA information dated June 30, 2005

ŞUŞA VƏ LAÇIN ŞƏHƏRLƏRİNİN ERMƏNİSTAN SİLAHLI QÜVVƏLƏRİ TƏRƏFİNDƏN İŞĞALININ 13-cü İLDÖNÜMÜ

Şuşa şəhərinin Ermənistan silahlı qüvvələri tərəfindən işğalının 13-cü ildönümü ilə əlaqədar Azərbaycan Respublikası Milli Məclisinin bəyanatı

Bu il mayın 8-də Şuşa şəhərinin Ermənistan silahlı qüvvələri tərəfindən işğal edilməsinin 13 ili tamam olur. Şuşa şəhərinin işğalı Dağlıq Qarabağ bölgəsini Azərbaycandan qoparıb Ermənistana birləşdirmək və yerli azərbaycanlı əhalini yaşadığı yerlərdən qovub çıxarmaq üçün həyata keçirilən hərbi təcavüzün bir mərhələsini təşkil etmişdir. Tarixən bütün Qarabağ bölgəsinin mərkəzi şəhəri olan Şuşanın işğalı ilə erməni millətçiləri Azərbaycanın bu bölgəsinin tam etnik təmizlənməsini başa çatdırmışlar.

Azərbaycanın müstəqil Qarabağ xanlığının paytaxtı kimi Şuşanın əsasını azərbaycanlıların qədim yaşayış məskəninin yerində xanlığın hakimi, görkəmli dövlət xadimi Pənahəli xan Cavanşir 1756-cı ildə qoymuşdur. O vaxtdan bu şəhər Azərbaycanın ictimai-iqtisadi və mədəni-siyasi həyatında son dərəcə mühüm rol oynamışdır. Şuşa Azərbaycan mədəniyyətinin və incəsənətinin beşiyi olaraq Azərbaycanın böyük şəxsiyyətlərindən - dahi şair Molla Pənah Vaqifi, görkəmli şair Xurşidbanu Natəvanı, Azərbaycan realist nəsrinin banilərindən Əbdürəhim bəy Haqverdiyevi, Azərbaycan teatrının banilərindən dramaturq və publisist Nəcəf bəy Vəzirovu, Şərqdə ilk operanın banisi dahi bəstəkar Üzeyir Hacıbəyovu, dünya miqyaslı opera müğənnisi Bülbülü, Azərbaycan baletinin banisi Əfrasiyab Bədəlbəyli, xalqımızın bir çox digər nurlu simalarını dünya mədəniyyəti tarixinə bəxş etmişdir.

1988-ci ildən Ermənistanın Azərbaycana qarşı ərazi iddialarını həyata keçirmək niyyəti ilə başladığı işğalçılıq müharibəsi və etnik təmizləmə siyasəti nəticəsində Azərbaycan Respublikası ərazisinin 20 faizi, yəni Şuşa şəhərinin də yerləşdiyi Dağlıq Qarabağ bölgəsi və onun ətrafındakı daha 7 rayon – Laçın, Kəlbəcər, Ağdam, Cəbrayıl, Füzuli, Qubadlı, Zəngilan rayonları işğal olunmuş, Ermənistan ərazisindən və Azərbaycanın işğal edilmiş bölgəsindən 1 milyondan çox azərbaycanlı qovulub didərgin salınmış, 18 mindən çox azərbaycanlı qətlə yetirilmiş, 20 mindən çox dinc sakin yaralanmış,

50 mindən çox adam əlil olmuş, 4 mindən çox adam əsir və itkin düşmüş, girov götürülmüş, 877 şəhər, kənd və qəsəbə qarət edilmiş, dağıdılmış və yandırılmışdır.

İşğalçılıq müharibəsinin gedişində erməni millətçiləri azərbaycanlı əhaliyə qarşı dəhşətli soyqırımı cinayətləri törətmişlər. Dağlıq Qarabağda azərbaycanlılar yaşayan İmarət-Qərvənd, Tuğ, Səlakətın, Axullu, Xocavənd, Cəmili, Nəbilər, Meşəli, Həsənabad, Kərkicahan, Qeybalı, Malıbəyli, Yuxarı və Aşağı Quşçular, Qaradağlı kəndlərinin işğalı zamanı həmin yaşayış məntəqələrinin əhalisinin bir hissəsi qabaqcadan hazırlanmış plan əsasında xüsusi amansızlıqla qətlə yetirilmişdir. Təkcə Qaradağlı kəndində 80 nəfərdən çox dinc azərbaycanlı, o cümlədən uşaqlar, qadınlar və qocalar işgəncə verilərək qəddarcasına öldürülmüş, onlarca adam girov götürülmüş, kənd isə yandırılaraq yer üzündən silinmişdir.

1992-ci il fevralın 25-dən 26-na keçən gecə Ermənistan Respublikasının hərbi birləşmələri və Dağlıq Qarabağdakı erməni terrorçu dəstələri komanda heyətinin əsas hissəsi milliyətcə erməni olan keçmiş sovet ordusunun 366-cı motoatıcı alayının köməyi ilə azərbaycanlılar yaşayan Xocalı şəhərinə hücum edərək bəşər tarixində ən böyük müsibətlərdən biri olan müdhiş soyqırımı aktı törətmişlər. Heç bir hərbi zərurət olmadan Xocalı şəhəri tamamilə yandırılmış və məhv edilmiş, 613 nəfər dinc azərbaycanlı, o cümlədən 63 uşaq, 106 qadın vəhşicəsinə öldürülmüş, 487 nəfər şikəst edilmiş, 1275 sakin – qocalar, uşaqlar, qadınlar girov götürülərək ağılasız təhqirlərə, zülmə və həqarətə məruz qalmışlar. Bir çox ailələr bütünlüklə məhv edilmişdir. Girov götürülənlərdən 150 nəfərin, o cümlədən 68 qadının və 26 uşağın taleyi bu günədək məlum deyildir.

Mühasirədən çıxıb xilas olmağa çalışan dinc sakinləri yollarda, meşələrdə pusqu quran erməni hərbiçiləri xüsusi amansızlıqla qətlə yetirmişlər. Erməni hərbiçiləri vəhşicəsinə öldürdükləri insanların başlarının dərisini soymuş,

müxtəlif əzalarını kəsmiş, körpə uşaqların göz-lərini çıxarmış, hamilə qadınların qarınlarını yarmış, adamları diri-diri torpağa basdırmış və ya yandırmışlar.

Xocalı şəhərində və azərbaycanlıların digər yaşayış məntəqələrində törədilmiş qanlı cinayətlərin xarakteri və miqyası bu soyqırımı aktlarının BMT Baş Məclisinin 1948-ci il 9 dekabr tarixli 260 (III) sayılı qətnaməsi ilə qəbul edilmiş “Soyqırımı cinayətinin qarşısının alınması və cəzalandırılması haqqında” Konvensiyada ifadə olunmuş tərifi tam uyğun gəldiyini sübut edir. Qabaqcadan planlaşdırılmış bu kütləvi və amansız qırğın aktları həmin ərazidə yaşayan insanları məhz azərbaycanlı olduqlarına görə tamamilə məhv etmək niyyəti ilə törədilmişdir. Yanan şəhər və kəndlərdən qaçıb canını qurtarmaq istəyən insanlara aman verilməmiş, uşaqlar və qadınlar, xüsusən hamilə qadınlar vəhşicəsinə qətlə yetirilmişlər.

Azərbaycanın işğal edilmiş digər şəhər və kəndlərinin sakinləri soyqırımından yalnız yaşayış məntəqələrini erməni hərbi birləşmələrinin hücumu ərəfəsində tərk etmələri sayəsində xilas ola bilmişlər.

Erməni təcavüzkarları işğal olunmuş ərazilərdə Azərbaycanın mədəni-tarixi irsini təşkil edən obyektləri xüsusi qəddarlıqla məhv etmişlər. Ələ keçirdikləri ərazilərdə onlar vandalizm aktları törədərək, 500-ə qədər tarixi və 100-dən çox arxeoloji abidəni, 22 muzeyi və 4 rəsm qalereyasını, tarixi əhəmiyyətli 9 sarayı qarət etmiş və yandırmış, 44 məbədi və 9 məscidi təhqir etmişlər. Dağıdılan və yandırılan 927 kitabxanada 4,6 milyon kitab və misilsiz əlyazma məhv edilmişdir.

Dağlıq Qarabağ bölgəsində və ətraf rayonlarda Azərbaycanın milli mədəniyyət ocaqlarına erməni təcavüzkarlarının vurduqları ziyanı hesablamaq və konkret rəqəmlərlə ifadə etmək mümkün deyildir, çünki talan və məhv edilmiş sərvətlər nəinki Azərbaycanın, həm də bütün dünya sivilizasiyasının misilsiz mədəniyyət nümunələridir.

Ərazisinin böyük bir hissəsinin işğal altında olmasına, əhalisinin hər səkkiz nəfərindən birinin ağır qaçqınlıq taleyi yaşamasına baxmayaraq, Azərbaycan dövləti Ermənistan Respublikasının təcavüzünün nəticələrinin sülh yolu ilə aradan qaldırılmasına çalışır. Artıq on bir ilə yaxındır ki, Ermənistanla Azərbaycan arasındakı cəbhə xəttində atəşkəs rejimi mövcuddur.

Məlum olduğu kimi, Ermənistan-Azərbaycan, Dağlıq Qarabağ münaqişəsinin həll edil-

məsi məqsədi ilə beynəlxalq səylər 1992-ci ilin mayında ATƏT-in Minsk qrupunun yaradılması və gələcək sülh konfransının mandatının müəyyən edilməsi ilə başlanmışdır. 1993-cü ildə BMT-nin Təhlükəsizlik Şurası Ermənistan – Azərbaycan, Dağlıq Qarabağ münaqişəsinə dair qəbul etdiyi 822, 853, 874 və 884 nömrəli qətnamələrdə Azərbaycan Respublikasının suverenliyini, ərazi bütövlüyünü və sərhədlərinin toxunulmazlığını birmənalı şəkildə təsdiqləmiş və Ermənistan silahlı qüvvələrinin işğal etdikləri Azərbaycan ərazisindən dərhal və qeyd-şərtsiz çıxarılmasının tələb etmişdir. Bu qətnamələr münaqişənin nizama salınmasının hüquqi bazasının ayrılmaz hissəsini təşkil etmişdir.

1994-cü ildə ATƏT-in Minsk qrupunun həmsədrləri simasında münaqişənin nizama salınması mexanizmi təsbit edilmişdir. BMT Təhlükəsizlik Şurasının daimi üzvləri olan Amerika Birləşmiş Ştatları, Fransa Respublikası və Rusiya Federasiyası hazırda Minsk qrupunun həmsədrələridir.

1996-cı ildə ATƏT-in Lissabon sammitində münaqişənin nizama salınması prinsiplərinin, yəni Azərbaycanın və Ermənistanın ərazi bütövlüyünün təsdiq edilməsi, Azərbaycanın tərkibində Dağlıq Qarabağa yüksək səviyyəli özünüidarə statusu verilməsi, Dağlıq Qarabağın bütün əhalisinin təhlükəsizliyinin təmin olunması prinsiplərinin Ermənistandan başqa, təşkilatın üzvü olan bütün dövlətlər tərəfindən bəyənilməsi Ermənistan-Azərbaycan, Dağlıq Qarabağ münaqişəsinin ədalətli həlli yolunda irəliyə doğru mühüm addım olmuşdur.

ATƏT-in 1999-cu ildə keçirilmiş İstanbul sammiti Avropa dövlətlərinin üçüncü minilliyə sülh, əmin-amanlıq, təhlükəsizlik şəraitində qədəm qoymaq istədiklərini, ölkələrin ərazi bütövlüyünü, müstəqilliyini qorumaq, insan hüquqlarını müdafiə etmək, demokratiyanı genişləndirmək əzmində olduqlarını nümayiş etdirmişdir.

2005-ci il yanvarın 25-də Avropa Şurası Parlament Assambleyasının qış sessiyasının iclasında Ermənistan – Azərbaycan, Dağlıq Qarabağ münaqişəsinə dair məruzə dinlənmiş və AŞPA-nın münaqişəyə dair mövqeyini əks etdirən qətnamə və problemin həlli istiqamətində təşkilatın həyata keçirə biləcəyi tədbirlərə dair Avropa Şurasının Nazirlər Komitəsinə ünvanlanmış tövsiyə qəbul edilmişdir. Bu sənədlərdə Azərbaycan ərazilərinin Ermənistan silahlı qüvvələri tərəfindən işğal edilməsi, Dağlıq Qarabağ bölgəsinin separatçı qüvvələrin nəzarəti altında olması və həmin ərazilərdə

etnik təmizləmə aparılması faktları öz əksini tapmışdır. Digər tərəfdən, Avropa Şurasının üzvü olan dövlət tərəfindən xarici ərazilərin işğalının həmin dövlətin təşkilat qarşısında götürdüyü öhdəlikləri ciddi surətdə pozduğu bəyan edilmiş, güc vasitəsilə ilhaq cəhdi rədd olunmuş, işğal edilmiş Azərbaycan ərazilərinin azad olunmasını tələb edən BMT Təhlükəsizlik Şurasının məlum qətnamələrinə istinad olunmuş, silahlı qüvvələrin işğal olunmuş bütün ərazilərdən çıxarılması zərurəti göstərilmiş, yurdlarından didərgin düşmüş şəxslərin öz torpaqlarına geri dönməsi hüququ təsdiq edilmişdir.

Ermənistan Respublikasının ölkəmizə qarşı işğalçılıq müharibəsinin vurduğu yaraları sağaltmaq, müstəqil dövlətini yaşadıb inkişaf etdirmək üçün Azərbaycan xalqına sülh lazımdır. Ermənistan – Azərbaycan, Dağlıq Qarabağ münaqişəsinin BMT Nizamnaməsi, ATƏT-in prinsipləri və beynəlxalq hüquq əsasında aradan qaldırılması, işğalçı qoşunların ölkəmizin ərazisindən çıxarılması, dövlətimizin suverenliyinin onun bütün ərazisində bərpa edilməsi, qaçqın və köçkünlərin daimi yaşayış yerlərinə qaytarılması Ermənistanla Azərbaycan arasında uzunmüddətli möhkəm sülh yaratmağa, erməni və Azərbaycan xalqlarının normal qonşuluq münasibətlərini bərpa etməyə imkan verərdi.

15 ildən çoxdur davam edən münaqişə, təbii ki, bölgədə demokratik inkişaf prosesini ləngidir və təkcə Azərbaycana və Ermənistana deyil, həm də bütün Cənubi Qafqaza mənfi təsir göstərir. Münaqişənin həlli məsələsində ölkəmizin tutduğu mövqe tamamilə ədalətli olub hamılıqla qəbul edilmiş beynəlxalq hüquq normalarına və prinsiplərinə əsaslanır.

Təəssüf ki, BMT Təhlükəsizlik Şurasının Ermənistan-Azərbaycan, Dağlıq Qarabağ münaqişəsinə dair qətnamələrinin, ATƏT-in və digər beynəlxalq təşkilatların müvafiq qərarlarının həyata keçirilməsi indiyədək təmin edilməmiş, Minsk qrupunun fəaliyyəti ona bəslənən ümidləri doğrultmamışdır. Vəziyyətin bu cür qalmasının nə qədər təhlükəli olduğunu izah etməyə ehtiyac yoxdur.

Ermənistan dövlətinin sülh danışıqları prosesində tutduğu qeyri-konstruktiv mövqe Azərbaycanın ərazi bütövlüyünü tanımaqdan imtina etməsi, öz ərazisində xarici hərbi bazalar yerləşdirməsi, ordusunu ən müasir dağıdıcı hücum silahları ilə təmin etməsi, atəşkəs reyimini tez-tez, son vaxtlar isə, demək olar, hər gün pozması müharibə tonqalının yenidən alovlanması təhlükəsini daha da artırır.

Beynəlxalq qurumların vasitəçiliyi ilə sülh danışıqlarının aparıldığı bütün bu illər ərzində işğalçı dövlətin rəhbərliyinin davranışı və bəyanatları nizamasalma prosesini ləngitməyə və mürəkkəbləşdirməyə yönəldilmişdir. Bu yaxınlarda ATƏT-in faktaraşdırıcı missiyasının işğal olunmuş ərazilərdə apardığı yoxlama nəticəsində müəyyən edilmişdir ki, həmin ərazilərdə 15 mindən çox erməni qeyri-qanuni məskunlaşdırılmışdır.

Eyni zamanda, işğal edilmiş ərazidə yaradılmış separatçı-terrorçu rejimə qanuni don geyindirməyə cəhdlər göstərilir, oyuncaq qurumun “hakimiyyət orqanlarına” vaxtaşırı “seçkilər” keçirilir. Təcavüzkarın həyasızlığı o həddə çatıb ki, “Dağlıq Qarabağ Respublikasının Prezidenti” adlı vəzifə təsis edib onu leqallaşdırmağa çalışır.

Dağlıq Qarabağ bölgəsində və işğal edilmiş digər ərazilərdə qanunsuz əməliyyatlar keçirilir. Burada xüsusən silah və insan alveri aparılması, radioaktiv tullantıların basdırılması, təbii sərvətlərin vəhşicəsinə talanması, narkotik bitkilərin becərməsi, emalı və nəqli, habelə narkotik vasitələrin istehsalından əldə edilən gəlir hesabına terrorçu dəstələrin və qanunsuz silahlı birləşmələrin hazırlanması ciddi narahatlıq doğurur. Dağlıq Qarabağ bölgəsi və onun ətrafındakı yeddi rayon indi müxtəlif beynəlxalq terror təşkilatlarının fəaliyyət zonasına çevrilmişdir.

On beş ildən çoxdur ki, Azərbaycan erməni terrorizminin hədəfinə çevrilmişdir. Ermənistanın ölkəmizə təcavüzünün başladığı vaxtdan erməni terrorçu təşkilatları Azərbaycana qarşı 32 terror aktı törətmişlər. Terrorun obyektləri Azərbaycan şəhərlərinin və kəndlərinin dinc sakinləri, nəqliyyat kommunikasiyaları, rabitə vasitələri, ictimai infrastruktur olmuşdur. Yollarda, dəmir yolu və dəniz vağzallarında, hava limanlarında, metro stansiyalarında, avtobuslarda və digər ictimai nəqliyyat vasitələrində çoxsaylı təxribatlar törədilmişdir. Bu terror aktlarının birbaşa nəticəsi kimi 2 mindən çox Azərbaycan vətəndaşı həlak olmuş, on minlərlə adam yaralanmışdır. Azərbaycan dövlətinə və xalqına çox böyük maddi və mənəvi ziyan vurulmuşdur.

Erməni millətçiləri qonşu dövlətlərə, o cümlədən Azərbaycan Respublikasına qarşı ərazi iddialarına haqq qazandırmaq, bunun vasitəsi kimi seçdikləri işğalçılıq, soyqırımı və dövlət terrorizmi siyasətini pərdələmək üçün hər vasitədən istifadə edərək, guya 1915-ci ildə soyqırımına məruz qaldıqları, “incidilmiş,

məzlum və cəfəkeş xalq” olduqları barədə uydurmaların beynəlxalq miqyasda qəbul olunmasına cəhd göstərirlər. Təəssüf ki, Xocalı faciəsi kimi real soyqırımına göz yuman ayrı-ayrı dövlətlərin parlamentləri və hökumətləri, bəzən də beynəlxalq təşkilatlar bir sıra hallarda yalançı erməni təbliğatının təsiri altına düşərək, yaxud siyasi konyunkturaya əsaslanaraq “erməni soyqırımını” əfsanəsini müzakirə mövzusunda çevirmiş, hətta bu barədə əsassız və ədalətsiz aktlar qəbul etmişlər.

Tarixdə heç bir “erməni soyqırımının” baş vermədiyini elmi həqiqətə sadıq qalan tədqiqatçılar, o cümlədən Qərb alimlərinin özləri çoxdan sübuta yetirmişlər. “Erməni soyqırımını” haqqında uydurmalar xəstə təxəyyülün məhsulu olub saxta sənədlərə əsaslanır. Bu yaxınlarda Türkiyədə Osmanlı dövrünə aid arxivlərin açılması, tədqiqatçıların, o cümlədən erməni alimlərinin XX əsrin əvvəlləri ilə bağlı tarixi sənədlərlə tanış olmağa dəvət edilməsi, lakin erməni alimlərinin sağlam elmi polemikadan imtina etməsi də “erməni soyqırımını” əfsanəsini dünyaya yayanların iç üzünü açıb göstərir.

Əslində isə XIX əsrin sonlarından etibarən çar Rusiyasının və digər dövlətlərin gizli və açıq himayəsindən istifadə edən erməni millətçiləri “böyük Ermənistan” yaratmaq xülyasına düşmüş, ələ keçirmək istədikləri əraziləri yerli sakinlərdən təmizləmək niyyəti ilə müxtəlif dövrlərdə Şərqi Anadoluda və Cənubi Qafqazda soyqırımını və terror aktları törədərək 2 milyona qədər günahsız türkü və azərbaycanlıni vəhşicəsinə qətlə yetirmişlər. 1905-1907-ci illərdə, habelə 1918-1920-ci illərdə İrəvanda, Dərələyəzdə və Zəngəzurda (müasir Ermənistan Respublikası ərazisində), Tiflisdə, Naxçıvanda, Bakıda, Gəncədə, Şamaxıda, Qubada, Lənkəranda, Qarabağda, Muğanda və Azərbaycanın digər yerlərində dinc azərbaycanlı əhali soyqırımına məruz qalmışdır. 1918-ci ilin mart soyqırımını zamanı Azərbaycanın paytaxtı Bakı şəhərində 30 mindən çox dinc əhali qətlə yetirilmişdir.

Beləcə, milyonlarla günahsız insan erməni millətçilərinin vəhşiliyinin qurbanı olmuşdur. Hazırda bizim ölkəmizdə 31 mart günü azərbaycanlıların soyqırımını günü kimi qeyd edilir.

Ermənistanda və Azərbaycanda sovet hakimiyyəti qurulduqdan sonra bolşevik rejiminin əli ilə Azərbaycan torpaqlarının böyük bir hissəsi Ermənistana qatılmış, Ermənistan ərazisində qalan yüz minlərlə azərbaycanlıya heç bir muxtariyyət verilmədiyi halda, Azərbaycan əra-

zisində ermənilər üçün qondarma Dağlıq Qarabağ Muxtar Vilayəti yaradılmışdır. Beləliklə, erməni millətçilərinin Azərbaycana qarşı gələcək ərazi iddiaları üçün zəmin yaradılmış, Cənubi Qafqazda XX əsrin sonlarında baş verəcək və indiyədək davam edən yeni faciələrin əsası qoyulmuşdur.

Son yüz ildən artıq bir dövrdə erməni xalqının bir neçə nəslini milli müstəsnaqlıq, türk və Azərbaycan xalqlarına qarşı düşmənçilik ruhunda tərbiyə edilmişdir. Erməni “alimlərinin” söyləri ilə bölgənin tarixi saxtalaşdırılmış, ermənilərin tarixi şişirdilərək qədimləşdirilmiş, azərbaycanlılara qarşı kəskin mənəvi təcavüz kampaniyası aparılmışdır. Ötən əsrin 80-ci illərinin sonlarında yaranmış şəraitdən istifadə edən erməni millətçiləri Azərbaycana qarşı ərazi iddialarını həyata keçirmək üçün əvvəlcə Ermənistan Respublikası ərazisinin əzəli sakinləri olan yüz minlərlə azərbaycanlının zorakı departasiyasını başa çatdırmış, sonra isə ölkəmizə qarşı açıq silahlı təcavüzə başlamışlar. Beləliklə, nifrət ideologiyasından güc alan işğalçılıq və soyqırımını siyasəti nəticə etibarilə Cənubi Qafqazda bugünkü vəziyyətə gətirib çıxarmışdır.

Ermənistan dövlətinin rəhbərliyi cəzasız qalmasından, bölgədə sülh və sabitlik yaradılmasında marağı olmayan xarici qüvvələrin dəstəyindən istifadə edərək, həqiqi niyyətlərini heç də gizlətmir. 1989-cu ildən başlayaraq Ermənistan parlamenti Ermənistanın və Dağlıq Qarabağın “birləşməsi” haqqında bir sıra qanunsuz aktlar qəbul etmişdir. Ermənistan hökumətinin fəaliyyət proqramlarına Dağlıq Qarabağla bağlı militarist əhval-ruhiyyəli müddəalar daxil edilir, Ermənistan rəhbərləri Dağlıq Qarabağın heç zaman Azərbaycanın tərkibində olmayacağı barədə məsuliyyətsiz bəyanatlar verirlər.

Dağlıq Qarabağ probleminin həllinə mane olan amillərdən biri də Ermənistan cəmiyyətində zorakılıq xofunun hökm sürməsi, yad fikirlərə, o cümlədən Ermənistan-Azərbaycan münəqişəsi barəsində rəsmi mövqedən fərqlənən baxışlara dözümsüzlük əhval-ruhiyyəsinin mövcud olmasıdır. 1999-cu ildə ATƏT-in İstanbul sammiti ərəfəsində Ermənistanda müasir dünya tarixində rast gəlinməyən, hətta qatı irticaçı rejimlərin hakimiyyətdə olduğu ölkələrdə belə baş verməyən hadisə - silahlı şəxslərin parlamentin iclas salonuna daxil olaraq parlamentin və hökumətin bir sıra rəhbər vəzifəli şəxslərini güllələməsi çox mətləblərdən

xəbər verir.

Azərbaycan Respublikasının Milli Məclisi Azərbaycan xalqının suveren iradəsini ifadə edərək bir daha bildirir ki, Azərbaycan Respublikası öz ərazisinin bir hissəsində suverenliyinin qəsb edilməsinə, əzəli torpaqlarının quldurcasına zəbt edilməsinə və qoparılmasına heç zaman razı ola bilməz və mövcud imkanların hamısından istifadə edərək ərazi bütövlüyünün bərpasına nail olacaqdır.

Azərbaycan Respublikasının Milli Məclisi Azərbaycanın işğal olunmuş ərazilərinin dərhal və qeyd-şərtsiz azad edilməsi barədə BMT Təhlükəsizlik Şurasının 1993-cü ildə qəbul etdiyi 822, 853, 874 və 884 nömrəli qətnamələrin həyata keçirilməsini tələb edərək, ATƏT-in Budapeşt, Lissabon və İstanbul sammitlərinin qərarları və yekun sənədləri, Avropa Şurası Parlament Assambleyasının tövsiyə və qərarları əsasında Dağlıq Qarabağ problemini həll etməyə çağırır.

Azərbaycan Respublikasının Milli Məclisi Azərbaycan Respublikasının Ermənistan-Azərbaycan, Dağlıq Qarabağ münaqişəsinin dinc yolla həllinə tərəfdar olduğunu bir daha təsdiq edərək, ATƏT-in Minsk qrupunun həmsədrələrindən tələb edir ki, özgə torpaqlarını qəsb etmiş təcavüzkara təsir göstərsinlər, münaqişənin həlli variantlarını hazırlayarkən beynəlxalq hüququn hamılıqla qəbul edilmiş norma və prinsiplərini, xüsusən bunların arasında təməl rolunu oynayan dövlətlərin sərhədlərinin toxunulmazlığı və ərazi bütövlüyü prinsipini rəhbər tutsunlar.

Azərbaycan parlamenti erməni tərəfini sülh prosesində konstruktiv mövqə tutmağa,

ATƏT-in Minsk qrupu çərçivəsində aparılan danışıqları çətinləşdirən, nizamasalmadan sonrakı mərhələdə bölgədə həyata keçiriləcək bərpa işlərini mürəkkəbləşdirən əməllərdən çəkinməyə çağırır.

Beynəlxalq birlik Azərbaycan Respublikasının suverenliyinin və ərazi bütövlüyünün pozulmasına etinasız qalınmamalı, təcavüzkarı öz adı ilə çağırmalı, Ermənistan tərəfindən işğal edilmiş Azərbaycan ərazilərinin azad edilməsinə, qaçqın və köçkünlərin doğma yurdlarına qaytarılmasına kömək göstərməlidir. Azərbaycan Respublikasının Milli Məclisi Ermənistan-Azərbaycan, Dağlıq Qarabağ münaqişəsi haqqında məsələnin Birləşmiş Millətlər Təşkilatının Baş Məclisində müzakirəsini zəruri sayaraq və tələb edərək, Parlamentlərarası İttifaqı, ATƏT-in Parlament Assambleyasını, Avropa Şurasının Parlament Assambleyasını, Qara dəniz İqtisadi Əməkdaşlıq Təşkilatının Parlament Məclisini, Müstəqil Dövlətlər Birliyinin Parlament Assambleyasını, İslam Konfransı Təşkilatının Parlament Məclisini, Avropa Parlamentini və NATO Parlament Assambleyasını, digər beynəlxalq təşkilatları, dünya ölkələrinin parlamentlərini və hökumətlərini Azərbaycanın haqq işini dəstəkləməyə, Dağlıq Qarabağ probleminin beynəlxalq hüququn hamılıqla qəbul olunmuş norma və prinsiplərinə əsasən sülh yolu ilə həllinə, ölkəmizin ərazi bütövlüyünün bərpasına kömək göstərməyə çağırır.

Bəyanat Azərbaycan Respublikası Milli Məclisinin 2005-ci il 6 may tarixli iclasında qəbul edilmişdir.

“AzərTAC” 06.05.05

Statement by the Milli Mejlis (Parliament) of the Republic of Azerbaijan on the thirteenth anniversary of the occupation of Shusha by the armed forces of Armenia¹

This year, on 8 May, 13 years will have passed since the city of Shusha was occupied by the armed forces of Armenia. The occupation of Shusha was one phase of the military aggression conducted with the aim of tearing the region of Nagorno-Karabakh from Azerbaijan and annexing it to Armenia and driving the indigenous Azerbaijani population out of their homes. With the occupation of Shusha, which historically has always been the capital city of the entire Karabakh region, the Armenian nationalists completed the full ethnic cleansing of this region of Azerbaijan.

Shusha was founded in 1756 on the ancient place of settlement of Azerbaijanis as the capital of the independent Karabakh khanate by its ruler, the outstanding State figure Panahali Khan Javanshir. Since then, the city has played an important role in the social, political, economic and cultural life of Azerbaijan, Shusha, being the cradle of the culture and art of Azerbaijan, bestowed upon the world prominent figures such as the great poet Mollah Panah Vagif; the talented poetess Khurshudbanu Natavan; Abdurrahim bey Hagverdiyev, founder of Azerbaijani realism; Najaf bey Vazirov, playwright and publicist and one of the founders of dramatic art in Azerbaijan; Uzeyir Hajibayov, founder of the first opera in the East and great composer; Bulbul, world famous opera singer; Afrasiyab Badalbayli, founder of the Azerbaijani ballet; and a number of other brilliant figures from among our people.

As a result of the policy of aggression and ethnic cleansing launched by Armenia in 1988 with the purpose of implementing its territorial claims against Azerbaijan, 20 per cent of the territories of the Republic of Azerbaijan, i.e., the Nagorno-Karabakh region with the city of Shusha and seven adjacent districts — Lachin, Kelbajar, Aghdam, Jabrayil, Fuzuli, Gubadly and Zangilan — have been occupied, more than 1 million Azerbaijanis have been expelled from the territory of Armenia and occupied territories of Azerbaijan, leaving more than 18,000 Azerbaijanis killed, over 20,000 civilians injured, over 50,000 people disabled, over 4,000 people taken prisoner, taken hostage and missing and 877 towns, villages and settlements plundered,

destroyed and burned.

In the course of aggression the Armenian nationalists committed terrible crimes of genocide against the Azerbaijani population. During the occupation of the Azerbaijani-populated villages of Imarat Garvand, Tugh, Salakatin, Akhullu, Khojavand, Jamilli, Nabilar, Meshali, Hasanabad, Karkijahan, Gaybaly, Malibayli, Yukhari and Ashaghi Gushchular, and Garadaghly in Nagorno-Karabakh, part of the people from these settlements were ruthlessly killed according to the pre-designed plan. In the village of Garadaghly alone, over 80 civilian Azerbaijanis, including children, women and old people, were tortured and killed mercilessly, dozens of people were taken hostage and the village itself was burned and razed to the ground.

On the night of 25 and 26 February 1992, the military forces of the Republic of Armenia and the Armenian terrorist groups in Nagorno-Karabakh, with the support of the 366th motorized regiment of the former Soviet army, the officers of which were mainly composed of Armenian nationals, stormed the Azerbaijani-populated town of Khojaly and committed one of the most horrible acts of genocide in the history of mankind. Without any military necessity, Khojaly was totally burned and destroyed; 613 civilian Azerbaijanis, including 63 children and 106 women, were brutally killed, 487 people were seriously wounded and 1,275 inhabitants — elderly people, children and women — were taken hostage and subjected to unbelievable humiliations and sufferings. A number of families were entirely annihilated. Even now there is no information about the fate of 150 people taken hostage, including 68 women and 26 children.

Civilians trying to break through the siege and escape were ambushed and ruthlessly killed by the Armenian militants on the roads and in the forests. The Armenian militants scalped persons they had killed, cut off their organs, put out the eyes of infants, ripped the abdomens of pregnant women and buried or burned people alive.

The nature and the scope of the bloody crimes committed in Khojaly and in the other Azerbaijani-populated settlements proves that

¹ By the request of the Permanent Representative of Azerbaijan to the United Nations addressed to the Secretary-General the Statement was distributed as a UN Document A/59/809-S/2005/33.

these acts of genocide fully fall under the definition formulated in the United Nations Convention on the Prevention and Punishment of the Crime of Genocide, adopted by the General Assembly in its resolution 260 (III) on 9 December 1948. These pre-designed massive and merciless acts of massacre were perpetrated with the intention of totally annihilating the people living in that territory due to their Azerbaijani origins. People trying to escape from the burned towns and villages were not given any mercy; children and women, in particular pregnant women, were brutally killed. Inhabitants of the other occupied towns and villages of Azerbaijan were able to escape the genocide only because they had left their settlements just a little before the attack of the Armenian military forces.

The Armenian aggressors destroyed the cultural-historical heritage of Azerbaijan in the occupied territories with special brutality. Committing acts of vandalism in the territories they had occupied, they plundered and burned nearly 500 historical and over 100 archaeological monuments, 22 museums and 4 art galleries and 9 palaces of historical importance, and desecrated 44 temples and 9 mosques. They destroyed and burned 927 libraries with 4.6 million books and unique manuscripts.

It is impossible to calculate and express in concrete figures the damage inflicted by the Armenian aggressors on the national cultural places of Azerbaijan in Nagorno-Karabakh and in the surrounding districts, because the plundered and destroyed treasures are a unique cultural legacy not only of Azerbaijan, but also of the world civilization.

Despite the fact that the major part of the territory of our country is under occupation and that one in eight persons is a refugee and internally displaced persons, living in tents in unbearable conditions, Azerbaijan is willing to eliminate peacefully the consequences of the aggression conducted by the Republic of Armenia. It has been over 11 years now that a ceasefire regime was established on the front line between Armenia and Azerbaijan.

As is known, with a view to settling the Armenia-Azerbaijan conflict over Nagorno-Karabakh, international efforts began with the establishment of the OSCE Minsk Group and the determination of the mandate for the future peace conference. Security Council resolutions 822 (1993), 853 (1993), 874 (1993) and 884 (1993) regarding the occupation of the

Azerbaijani territories unequivocally reaffirmed the sovereignty, territorial integrity and inviolability of the borders of the Republic of Azerbaijan and demanded the complete, immediate and unconditional withdrawal of the Armenian armed forces from the occupied territories of Azerbaijan. These resolutions constitute the integral part of the legal framework for the conflict settlement.

The mechanism of the conflict settlement was established in 1994 as the OSCE Minsk Group co-Chairs. At present, three permanent members of the Security Council — the United States of America, France and the Russian Federation — are the OSCE Minsk Group co-Chairs.

The adoption of the principles of conflict settlement — the territorial integrity of the Republic of Armenia and the Republic of Azerbaijan, the legal status of Nagorno-Karabakh defined in an agreement based on self-determination which will confer on Nagorno-Karabakh the highest degree of self-government within Azerbaijan and guaranteed security for Nagorno-Karabakh and its whole population, including mutual obligations to ensure compliance by all the parties with the provisions of the settlement — at the 1996 OSCE Lisbon summit by all the OSCE member States, except Armenia, was an important step forward to the just settlement of the Armenia-Azerbaijan conflict over Nagorno-Karabakh.

The OSCE Istanbul summit of 1999 demonstrated the desire of the European States to enter the third millennium in peace and security and their willingness to protect the territorial integrity and independence of countries and to protect human rights and extend democracy.

On 25 January 2005, during the winter session, the Parliamentary Assembly of the Council of Europe heard the report on the Armenia-Azerbaijan conflict over Nagorno-Karabakh and adopted a resolution reflecting its position regarding the conflict and a recommendation addressed to the Committee of Ministers of the Council of Europe concerning the measures that the organization should carry out towards the settlement of the conflict. These documents enshrine the facts of occupation of the territories of Azerbaijan by the armed forces of Armenia, the control of the Nagorno-Karabakh region by the separatist forces and the perpetration of ethnic cleansing in the occupied territories. On the other hand, they stated that the occupation

of foreign territories by a member State of the Council of Europe was in grave violation of the commitments and obligations assumed by that State before the Council of Europe. Furthermore, it condemned the attempt of occupation by use of force, referred to the Security Council resolutions demanding the liberation of the occupied territories of Azerbaijan, underlined the necessity of withdrawal of the armed forces from all the occupied territories and reaffirmed the right of displaced persons to return to their homes in safety and with dignity.

In order to eliminate the damage inflicted by the aggression of Armenia against our country and develop its independent State, the Azerbaijani people needs peace. The settlement of the Armenia-Azerbaijan conflict on the basis of the Charter of the United Nations, OSCE principles and international law, the withdrawal of the occupying forces from our territories, the restoration of our State sovereignty throughout the entire territory of Azerbaijan and the return of the refugees and internally displaced persons to their homes would make it possible to establish lasting peace between Armenia and Azerbaijan and to restore normal neighbourly relations between our peoples. This conflict, which has continued for more than 15 years, obviously hampers the democratic development process in the region and negatively affects not only Azerbaijan and Armenia, but also the entire South Caucasus region. The position of our country regarding the conflict settlement is just and is based upon the universally recognized norms and principles of international law.

Unfortunately, the implementation of the Security Council resolutions regarding the Armenia-Azerbaijan conflict and the relevant decisions of OSCE and other international organizations has not been ensured so far, and the activity of the OSCE Minsk Group has not justified the hopes placed in it. There is no need to explain that to what extent it is dangerous to keep the situation unchanged.

The unconstructive position of Armenia in the peace talks, its refusal to recognize the territorial integrity of Azerbaijan, its stationing of foreign military bases in its territory, its supplying its army with modern destructive weapons and its frequently breaking the ceasefire regime increase the danger of restoration of military operations.

During the years of peace talks mediated by

international institutions, the behavior and statements of the leadership of Armenia have led the peace process to a difficult situation. Recently, as a result of the monitoring conducted by the OSCE fact-finding mission in the occupied territories of Azerbaijan, it was found that more than 15,000 Armenians had been illegally settled in these territories.

At the same time, attempts are being made to legitimize the separatist-terrorist regime established in the occupied territories; from time to time “elections” are held to the “power bodies” of the puppet regime. The impudence of the aggressor has gone so far that it has established a post called “President of the Nagorno-Karabakh Republic” and tries to legitimize it.

Illegal operations are being carried out in the Nagorno-Karabakh region and other occupied territories. Trafficking in arms and human beings, disposal of radioactive wastes, brutal plundering of natural resources and the training of terrorist groups and illegal armed groups financed by the revenues from the cultivation, processing, transportation and production of narcotics cause serious concern. The Nagorno-Karabakh region and seven surrounding districts now have become zones of operation for different international terrorist organizations.

It has been over 15 years since Azerbaijan became the target of Armenian terrorism. From the beginning of the aggression by Armenia against our country the Armenian terrorist organizations have committed 32 acts of terror against Azerbaijan. The victims of the terror have been civilians of the cities and villages, transport communications, communication means and public infrastructure. Numerous subversive acts were perpetrated on the roads and railways and in seaports, airports, metro stations, buses and other public transport vehicles. As a direct consequence of these acts, over 2,000 Azerbaijani citizens have been killed and tens of thousands of people injured. Azerbaijan and its people have suffered huge material and moral damage.

In order to justify their territorial claims to the neighboring States, including the Republic of Azerbaijan, and to camouflage the policy of occupation, genocide and State terrorism, the Armenian nationalists, by using all means, try to make the international community accept their fabrications, as if in 1915 they had been subjected to genocide and were “offended, oppressed and humiliated people”. Unfortunately, the

Parliaments and Governments of several States that shut their eyes to real genocide, such as the tragedy of Khojaly, and in a number of cases international organizations affected by the influence of the deceitful Armenian propaganda, or basing themselves upon the current political circumstances, have made the myth about “Armenian genocide” into a topic of debate, and have even adopted baseless and unjust documents in this regard.

Researchers committed to the scientific truth, including Western scholars, proved a long time ago that there had never in history been any “Armenian genocide”. The fabrication about the “Armenian genocide” is a product of morbid imagination and based on forged documents. Recently, Turkey provided access to the Ottoman archives, inviting researchers, including Armenian scholars, to come and get to know the historical documents dating back to the beginning of the twentieth century. However, the refusal by the Armenian scholars to take part in the scientific discussion reveal the true worth of those who disseminate the myth about “Armenian genocide”.

In reality, since the end of the nineteenth century, using the covert and open protection of tsarist Russia and other States, the Armenian nationalists cherished an illusion of creating “greater Armenia” and perpetrated acts of genocide and terror at different times in eastern Anatolia and the South Caucasus, with the intention of cleansing the territories they wanted to occupy, brutally killing about 2 million innocent people. From 1905 to 1907 and from 1918 to 1920, in Iravan, Daralayaz and Zangazur (nowadays in the territory of the modern Republic of Armenia), Tiflis, Nakhchivan, Baku, Ganja, Karabakh, Shamakhy, Guba, Mughan, Lenkaran and other places of Azerbaijan, the civilian Azerbaijani people were subjected to genocide. During the genocide perpetrated in March 1918, over 30,000 civilians were killed in Baku, the capital city of Azerbaijan. Thus millions of innocent people fell victim to the brutality of the Armenian nationalists. At present, 31 March is marked in our country as a day of genocide of the Azerbaijanis.

After the establishment of Soviet power in Armenia and Azerbaijan, a big portion of the Azerbaijani territories was annexed to Armenia with the help of the Bolshevik regime. Hundreds of thousands of Azerbaijanis remaining in the territory of Armenia were granted no autonomy,

whereas the Armenians in Azerbaijan enjoyed autonomy within the Nagorno-Karabakh Autonomous Region. And so the Armenian nationalists created a basis for the future territorial claims against Azerbaijan, which resulted in further tragedies that took place at the end of the twentieth century and still continue in the South Caucasus.

During the period of more than the last 100 years, a number of generations of the Armenian people have been brought up in a spirit of animosity and hatred against the Turkish and Azerbaijani peoples. The efforts of Armenian “scholars” have resulted in the falsification of the history of the region. The history of the Armenians has been artificially changed, exaggerated and presented as an ancient one; an intensive campaign of moral aggression has been conducted against the Azerbaijanis. Taking advantage of the conditions at the end of the 1980s, the Armenian nationalists first completed the forcible deportation of hundreds of thousands of Azerbaijanis who were the primordial inhabitants of the territory of the Republic of Armenia, and then launched an open military aggression against Azerbaijan in order to carry out their territorial claims against our country. Thus, the policy of occupation and genocide, fuelled by the ideology of hatred, has led to the present situation.

Using the atmosphere of impunity and the support of the foreign forces that are not interested in the establishment and maintenance of peace and stability in the region, the leadership of the Republic of Armenia does not hide its real intentions at all. Beginning in 1989 the Parliament of Armenia adopted a number of unlawful acts on the “unification” of Armenia and Nagorno-Karabakh. The action plans of the Armenian Government include militaristic provisions regarding Nagorno-Karabakh, while the leaders of Armenia make irresponsible statements saying that Nagorno-Karabakh will never be a part of Azerbaijan.

One of the factors that hamper the settlement of the Nagorno-Karabakh problem is the predominance of a fear of coercion in Armenian society and the existence of an intolerant atmosphere for dissent and for views regarding the Armenia-Azerbaijan conflict that differ from the official ones. In 1999, on the eve of the OSCE Istanbul summit, an unforeseen and unbelievable event took place in the Parliament of Armenia, unprecedented in the history of the

modern world, even in the countries with reactionary regimes: a number of armed persons entered the session hall of the Parliament and shot some high-ranking officials of the Parliament and the Government.

Expressing the sovereign will of the Azerbaijani people, the Milli Mejlis of the Republic of Azerbaijan declares once again that the Republic of Azerbaijan will never agree to the seizure of sovereignty in a part of its territory or the outrageous occupation and separation of its primordial lands, and will resort to all possible means in order to achieve the restoration of its territorial integrity.

Demanding the implementation of Security Council resolutions 822 (1993), 853 (1993), 874 (1993) and 884 (1993) on complete, immediate and unconditional withdrawal from all the occupied territories of Azerbaijan, the Milli Mejlis of the Republic of Azerbaijan calls for the settlement of the Nagorno-Karabakh problem on the basis of the decisions and final documents of the OSCE Budapest, Lisbon and Istanbul summits and the recommendations and decisions of the Parliamentary Assembly of the Council of Europe.

Reaffirming the position of the Republic of Azerbaijan on the peaceful settlement of the Armenia-Azerbaijan conflict over Nagorno-Karabakh, the Milli Mejlis of the Republic of Azerbaijan demands that the co-Chairs of the OSCE Minsk Group exert an influence on the aggressor that has occupied its neighbor's lands and that it proceed, while elaborating the ways of peaceful settlement of the conflict, from the universally recognized norms and principles of international law, in particular the most fundamental ones — the territorial integrity and inviolability of borders of States.

The Parliament of Azerbaijan calls upon the Armenian side to take a constructive position in the peace process and to refrain from actions which stalemata the talks within the OSCE Minsk Group and complicate the restoration works to be carried out in the region after the settlement.

The international community should not remain indifferent to the violation of the sovereignty and territorial integrity of the Republic of Azerbaijan. It has to call the aggressor by its proper name and render assistance in the withdrawal of Armenia from the occupied Azerbaijani territories and the return of the refugees and internally displaced persons to

their homes. Considering it necessary and demanding to discuss the issue of the Armenia-Azerbaijan conflict in the United Nations General Assembly, the Milli Mejlis of the Republic of Azerbaijan appeals to the Inter-Parliamentary Union, the OSCE Parliamentary Assembly, the Parliamentary Assembly of the Council of Europe, the Parliamentary Assembly of the Black Sea Economic Cooperation Organization, the Inter-Parliamentary Assembly of the Commonwealth of Independent States, the Parliamentary Union of the Organization of the Islamic Conference, the European Parliament, the NATO Parliamentary Assembly and the other international organizations, Parliaments and Governments of the world to support the just cause of Azerbaijan and to contribute to the peaceful solution of the Nagorno-Karabakh conflict on the basis of universally recognized norms and principles of international law and to the restoration of the territorial integrity of our country.

Adopted at the session of the Milli Mejlis (Parliament) of the Republic of Azerbaijan on 6 May 2005.

Qahirədə Şuşanın işğalı ilə bağlı tədbir keçirilmişdir

Şuşa şəhərinin Ermənistan silahlı qüvvələri tərəfindən işğalının 13-cü ildönümü ilə əlaqədar Azərbaycanın Misirdəki səfirliyində tədbir keçirilmişdir. Tədbir Şuşa şəhərinin, həmçinin Azərbaycanın suverenliyi və ərazi bütövlüyü uğrunda döyüşlərdə şəhid olmuş qəhrəman Vətən oğullarının xatirəsinin bir dəqiqəlik sükutla yad edilməsi ilə başlamışdır. 1751-ci ildə Qarabağ xanı Pənahəli xan tərəfindən salınmış Şuşa şəhərinin, ermənilərin Azərbaycan ərazisində məskunlaşdırılmasının, Ermənistan – Azərbaycan, Dağlıq Qarabağ münaqişəsinin tarixi bəradə tədbir iştirakçılara ətraflı məlumat verilmişdir.

Misirdə çalışan, təhsil alan, müvəqqəti və daimi yaşayan həmvətənlərimizin də iştirak etdiyi tədbirdə xüsusi vurğulanmışdır ki, işğal altındakı torpaqlarımız Azərbaycan Prezidenti, Ali baş komandan İlham Əliyevin apardığı uğurlu daxili və xarici siyasət sayəsində tezliklə azad ediləcəkdir.

“AzərTAC” 10.05.05

Kiyevdə Şuşanın işğalının 13-cü ildönümü ilə əlaqədar tədbir keçirilmişdir

Ukrayna paytaxtında xarici tələbələrin yaşadığı yataqxanada Şuşa şəhərinin işğalının 13-cü ildönümünə həsr olunmuş tədbir keçirilib. Azərbaycanın Ukraynadakı fəvqəladə və səlahiyyətli səfiri Tələt Əliyevin həyat yoldaşının təşəbbüsü ilə keçirilən tədbirdə azərbaycanlı və əcnəbi tələbələr iştirak edib. Toplantıda Azərbaycan torpaqlarının işğalını əks etdirən sənədli film nümayiş olunub, Dağlıq Qarabağ münaqişəsinin əsl mahiyyəti barədə iştirakçılara geniş məlumat verilib. Toplantı iştirakçıları Azərbaycan torpaqlarının müdafiəsində həlak olmuş şəhidlərin ruhunu bir dəqiqəlik sükutla yad ediblər. Tədbirin təşkilatçıları Şuşanın işğalı ilə əlaqədar faktları qətnamə şəklində hazırlayaraq BMT-yə göndərmək barədə qərar qəbul ediblər. Müraciətə toplantıda iştirak edən azərbaycanlı və əcnəbi tələbələr imza atıb.

“APA” 11.05.05

Fransada Şuşanın işğalının 13-cü ildönümü ilə bağlı tədbir keçirilmişdir

Parisdə fəaliyyət göstərən Azərbaycan – Fransa Gənclik Assosiasiyası “Azərbaycan evi” ilə birlikdə ölkəmizin mədəniyyət və incəsənət beşiyi Şuşa şəhərinin işğalının 13-cü ildönümü ilə bağlı tədbir keçirmişdir.

Çıxış edənlər işğalçılıq siyasəti yeridən Ermənistan Respublikası tərəfindən ərazilərimizin 20 faizinin, o cümlədən Dağlıq Qarabağda azərbaycanlıların yaşadığı Şuşa şəhərinin zəbt edilməsindən, erməni silahlı qüvvələrinin nəzarəti altında olan ərazilərdə milli tarixi, mədəni və memarlıq abidələrimizin dağıdılmasından danışıq, Şuşa şəhərində ermənilərin “arxeoloji qazıntılar” adı altında qədim abidələri məhv etmək cəhdinə qarşı öz etirazlarını bildirmişlər.

“Qarabağ” Ümumdünya Etiraz Aksiyası çərçivəsində keçirilən tədbirdə Şuşa şəhərinin işğalı ilə bağlı bəyanat da oxunmuşdur. Aksiya iştirakçıları BMT-nin Təhlükəsizlik Şurasından,

ATƏT-dən, Avropa Şurasından və Avropa Parlamentindən Şuşa şəhərinin işğalı ilə bağlı rəsmi sənəd qəbul olunmasını, Ermənistanın dünya miqyasında təcavüzkar ölkə kimi tanınmasına dair sənəd hazırlanmasını, beynəlxalq terrorizmi dəstəkləyən dövlətlər sırasına aid edilməsini, ölkəmizə münasibətdə ikili standartlara son qoyulmasını qətiyyətlə tələb etmişlər.

Bəyanatda həmçinin ATƏT-in Minsk qrupunun həmsədrləri olan ölkələrdən Dağlıq Qarabağ probleminin beynəlxalq hüquq normaları, Azərbaycanın ərazi bütövlüyü və suverenliyi çərçivəsində tənzimlənməsinin, BMT Təhlükəsizlik Şurasının məlum qətnamələrinin tələblərinin yerinə yetirilməsi üçün xüsusi mexanizm hazırlanması və tətbiq olunmasının zəruriliyi öz əksini tapmışdır.

Sənədin fransız dilinə tərcümə olunaraq Fransada və fransızdilli ölkələrdə yayılması barədə qərar qəbul edilmişdir.

“AzərTAC” 13.05.05

Kiyevdə Laçının işğalının ildönümü ilə bağlı anım tədbiri keçirilmişdir

Ukrayna paytaxtında fəaliyyət göstərən Səməd Vurğun adına kitabxanada azərbaycanlı və əcnəbi tələbələrin iştirakı ilə Laçın rayonunun ermənilər tərəfindən təcavüzə uğramasının ildönümünə həsr olunmuş toplantı keçirilib. Tədbir Azərbaycanın Ukraynada fəvqəladə və səlahiyyətli səfiri Tələt Əliyevin həyat yoldaşının təşəbbüsü ilə baş tutub. Toplantıda Qarabağda baş verən acı hadisələri özündə əks etdirən videolent nümayiş etdirilib, Laçının işğalı ilə bağlı iştirakçılara məlumat verilib. Tədbir iştirakçıları Laçının müdafiəsi zamanı həlak olmuş şəhidlərimizin xatirəsini bir dəqiqəlik sükutla yad ediblər. Toplantıda çıxış edən tələbələr Azərbaycan-Ermənistan münaqişəsinin mövcud vəziyyəti, təcavüzün nəticələri barədə iştirakçılara məlumat verib, əcnəbi tələbələrin bu münaqişə ilə bağlı suallarını cavablandırılar.

“APA” 19.05.05

BƏYANATLAR

Azərbaycan Respublikası Xarici İşlər Nazirliyinin bəyanatı

Ermənistan kütləvi informasiya vasitələrinin yaydığı məlumata görə, bu il iyunun 19-da Azərbaycan Respublikasının işğal olunmuş Dağlıq Qarabağ regionunda separatçı rejimin qondarma “parlament seçkilərini” keçirmək nəzərdə tutulmuşdur.

Bu cür fitnəkar əməllərə dəfələrlə prinsipial hüquqi qiymət vermiş Azərbaycan tərəfi baş vermiş fakt siyasətini (fait accompli) zorla qəbul etdirmək cəhdlərinin perspektivsiz olduğunu bir daha bəyan edir.

Ərazi işğalı və etnik təmizləmə şəraitində “seçkilər” keçirilməsi beynəlxalq hüququn normalarına və prinsiplərinə, Azərbaycan Respublikasının Konstitusiyasına ziddir və hüquqi qüvvəyə malik deyildir.

Erməni tərəfinin bu cür əməlləri son vaxtlar müsbət meyllərə ümidin yarandığı danışıqlar prosesinin ruhuna cavab vermir.

Azərbaycan Respublikasının Dağlıq Qara-

bağ regionunun Azərbaycan və erməni icmalarının normal həyatını, dinc yanaşı yaşamasını və əməkdaşlığını təmin etmədən sabit sülhə nail olmaq mümkün deyildir. Bununla əlaqədar Azərbaycan tərəfi düşmənçiliyin aradan qaldırılması, sabitliyə və qarşılıqlı anlaşmaya nail olunması məqsədi ilə icmalar arasında birbaşa ünsiyyət yaradılması və kompleks etimad tədbirləri görülməsi barədə beynəlxalq birliyin çağırışını dəstəkləyir. Bu cür icmalararası dialoq gələcəkdə Dağlıq Qarabağ erməniləri ilə bölgənin öz daimi yaşayış yerlərinə qayıdacaq azərbaycanlı əhalisi arasında münasibətlərin qaydaya düşməsinə kömək edəcək, bölgə əhalisinin bütün təbəqələrinin istənilən səviyyədə regional legitim hakimiyyət orqanlarının formalaşdırılması da daxil olmaqla, qanuni, dinc və demokratik prosesə cəlb edilməsi üçün zəruri zəmin yaradacaqdır.

XİN-in 14.06.05 tarixli məlumatı

Statement by Ministry of Foreign Affairs of the Republic of Azerbaijan²

According to the information disseminated by Armenian media, so-called “Parliamentary elections” of the separatist regime in the occupied Nagorno-Karabakh region of the Republic of Azerbaijan are to be held on June 19, 2005.

The Azerbaijan side has repeatedly given principal legal assessment of such provocative actions and states again that attempts to impose the fait accompli have no prospects.

Holding “elections” in the conditions of territorial seizure and ethnic cleanings contradicts the norms and principles of international law and the Constitution of the Republic of Azerbaijan and has no legal effect.

Such actions undertaken by the Armenian side do not comply with the spirit of negotiations, in the framework of which positive hopes have been strengthened recently.

Sustainable peace cannot be achieved without normalization of life and ensuring peaceful coexistence and cooperation of the Azerbaijani and Armenian communities of the Nagorno-Karabakh region of the Republic of

Azerbaijan. In this regard, the Azerbaijan side supports calls of the international community vis-à-vis setting up direct contacts between the communities and carrying out comprehensive confidence-building measures with a view to overcome hostility, achieving stability and mutual understanding. Such an inter-community dialogue will contribute to establishing relations between Nagorno-Karabakh Armenians and Azerbaijan population of this region returning back to their permanent places of residence, create necessary prerequisites for involving all parts of the region’s population into lawful, peaceful and democratic process, including also formation of legitimate regional authorities at all levels.

MFA information dated June 14, 2005

² By the request of the Permanent Representative of Azerbaijan to the United Nations addressed to the Secretary-General the Statement was distributed as a UN Document A/59/851-S/2005/397.

MÜRACİƏTLƏR

Avropa Şurasının Parlament Assambleyasına Azərbaycan Respublikası Milli Məclisinin müraciəti

Hörmətli həmkarlar,

Azərbaycan Respublikasının Milli Məclisi Ermənistan-Azərbaycan, Dağlıq Qarabağ münaqişəsinin sülh yolu ilə nizama salınması məsələsində Avropa Şurasının beynəlxalq hüquq prinsiplərinə və normalarına əsaslanan obyektiv mövqeyini yüksək qiymətləndirir. Bu il yanvarın 25-də Avropa Şurası Parlament Assambleyasının qış sessiyasının iclasında AŞPA-nın Ermənistan-Azərbaycan, Dağlıq Qarabağ münaqişəsinə dair mövqeyini əks etdirən 1416 nömrəli qətnamənin qəbul edilməsi münaqişənin tənzimlənməsi üçün göstərilən beynəlxalq səylərə sanballı töhfə olmuşdur. Qətnamədə Azərbaycan ərazilərinin Ermənistan silahlı qüvvələri tərəfindən işğal edilməsi, Dağlıq Qarabağ bölgəsinin separatçı qüvvələrin nəzarəti altında olması və həmin ərazilərdə etnik təmizləmə aparılması faktları öz əksini tapmışdır. Digər tərəfdən, Avropa Şurasının üzvü olan dövlət tərəfindən xarici ərazilərin işğalının həmin dövlətin təşkilat qarşısında götürdüyü öhdəlikləri ciddi surətdə pozduğu bəyan edilmiş, güc vasitəsi ilə ilhaq cəhdi rədd olunmuş, işğal edilmiş Azərbaycan ərazilərinin azad olunmasını tələb edən BMT Təhlükəsizlik Şurasının məlum qətnamələrinə istinad olunmuş, silahlı qüvvələrin işğal olunmuş bütün ərazilərdən çıxarılması zərurəti göstərilmiş, yurdlarından didərgin düşmüş şəxslərin öz torpaqlarına geri dönməsi hüququ təsdiq edilmişdir.

Ərazisinin 20 faizinin işğal altında olmasına, 1 milyondan çox vətəndaşının qaçqın və köçkün vəziyyətində yaşamasına baxmayaraq, Azərbaycan Respublikası Ermənistanın ölkəmizə təcavüzünün nəticələrinin dinc vasitələrin köməyi ilə aradan qaldırılmasına çalışır. Dövlətimiz Avropa Şurası qarşısında götürdüyü müvafiq öhdəliyə sadıq olub bu məqsədlə ATƏT-in Minsk qrupu çərçivəsində aparılan danışıqlarda fəal iştirak edir. Münaqişənin həlli məsələsində ölkəmizin tutduğu mövqe tamamilə ədalətli olub hamılıqla qəbul edilmiş beynəlxalq hüquq prinsiplərinə və normalarına əsaslanır. Ermənistan Respublikasının silahlı qüvvələrinin ölkəmizin ərazisindən çıxarılması, işğal olunmuş torpaqların azad edilməsi, dövlətimizin

suverenliyinin onun bütün ərazisində bərpa edilməsi, qaçqın və köçkünlərin daimi yaşayış yerlərinə qaytarılması barədə bizim dövlətimizin tələbləri BMT Təhlükəsizlik Şurasının 1993-cü ildə qəbul etdiyi 822, 853, 874 və 884 nömrəli qətnamələrin, ATƏT-in Budapeşt, Lisabon və İstanbul sammitlərinin qərarlarının, Avropa Şurasının sənədlərinin, o cümlədən yuxarıda adı çəkilən 1416 nömrəli qətnaməsinin ruhuna və mətninə tam uyğundur.

Təəssüf ki, Ermənistan Respublikası beynəlxalq birliyin tələblərinə məhəl qoymayaraq, Azərbaycan torpaqlarını işğal altında saxlamaqda davam edir. Ermənistan dövləti sülh danışıqları prosesini pozan qanunsuz hərəkətlərə yol verir, işğal edilmiş ərazidə yaratdığı separatçı rejimə qanuni don geyindirməyə cəhdlər göstərir.

Məlum olmuşdur ki, bu il iyunun 19-da Azərbaycan Respublikasının işğal edilmiş Qarabağ bölgəsinin dağlıq hissəsində qondarma "Dağlıq Qarabağ Respublikasının parlamenti"ni "seçkilər" keçirilməsi nəzərdə tutulur. Oyuncaq rejimi qanuniləşdirməyə yönəldilən bu "seçkilər" hamılıqla qəbul edilmiş beynəlxalq hüquq prinsiplərinə və normalarına, beynəlxalq təşkilatların sənədlərinin, o cümlədən Avropa Şurası Parlament Assambleyasının 1416 nömrəli qətnaməsinin tələblərinə, Azərbaycan Respublikasının Konstitusiyasına və qanunlarına zidd olub heç bir hüquqi qüvvəyə malik deyildir və heç bir hüquqi nəticə doğura bilməz. Qarabağın dağlıq hissəsindən qovulmuş 50 min azərbaycanlının adı vətəndaş hüquqlarını kobudcasına pozan bu növbəti siyasi təxribat əməli işğalçı qüvvələrin dəstəyinə arxalanan erməni separatçılarının Ermənistan-Azərbaycan, Dağlıq Qarabağ münaqişəsinin sülh yolu ilə nizama salınması səylərinə mane olmaq niyyətindən əl çəkmək istəmədiklərini, bölgədə əmin-amanlıq yaradılmasına imkan verməmək üçün hər şeyə hazır olduqlarını göstərir.

Xüsusi narahatlıq doğuran məqamlardan biri də budur ki, Azərbaycan Respublikasının işğal edilmiş Qarabağ bölgəsinin dağlıq hissəsində keçiriləcək qanunsuz siyasi tədbirdə bəzi ölkələrdən nümayəndə heyətlərinin, parlament deputatlarının və digər siyasi

xadimlərin müşahidəçi qismində iştirak etməsi gözlənilir. Həm də bu ölkələrin, demək olar, hamısı Avropa Şurasının üzvləridir. Şübhə yoxdur ki, onların qanunsuz aksiyada iştirak etməsi Avropa Şurasının üzvü olan dövlətin suverenliyinə və ərazi bütövlüyünə aşkar hörmətsizlikdən başqa bir şey deyildir.

Beynəlxalq birlik, o cümlədən Avropa Şurası Azərbaycan Respublikasının işğal edilmiş Qarabağ bölgəsinin dağlıq hissəsində keçirilməsi nəzərdə tutulan siyasi təxribat əməlinə etinasız qalmamalıdır. Azərbaycan Respublikasının Milli Məclisi tələb edir ki, qondarma “Dağlıq Qarabağ Respublikasının parlamen-

ti”nə “seçkilər” keçirilməsi qətiyyətlə pislənilsin, Avropa Şurasına daxil olan ölkələrin rəsmi nümayəndələrinin bu “seçkilər”də müşahidəçi qismində iştirakı Avropa Şurasının prinsiplərinə zidd olduğundan yolverilməz hesab edilsin. Azərbaycan Respublikasının parlamenti Avropa Şurasının Parlament Assambleyasını Ermənistan-Azərbaycan, Dağlıq Qarabağ münaqişəsinin sülh yolu ilə nizama salınması prosesinə kömək etmək üçün səylərini artırmağa çağırır.

Müraciət Azərbaycan Respublikası Milli Məclisinin 2005-ci il 17 iyun tarixli iclasında qəbul edilmişdir.

Appeal of the Milli Mejlis of the Republic of Azerbaijan to the Parliamentary Assembly of the Council of Europe

Dear Colleagues,

The Milli Mejlis of the Republic of Azerbaijan attaches high appreciation to the objective position of the Council of Europe based on the principles and norms of international law as regards the peaceful settlement of the Armenian-Azerbaijani, Nagorno-Karabakh conflict. The adoption of the resolution 1416 (2005) on the 25th of January of this year during the winter part session of the Parliamentary Assembly of the Council of Europe reflecting the position of the PACE concerning the Armenian-Azerbaijani, Nagorno-Karabakh conflict was a solid contribution to the international efforts towards the settlement of the conflict. The resolution reflects the facts that the Azerbaijani territories have been occupied by the Armenian armed forces and that the separatist forces are still in control of the Nagorno-Karabakh region and ethnic cleansing has been conducted in these territories. On the other hand, it reiterates that occupation of foreign territory by a member state constitutes grave violation of that state's obligations as a member of the Council of Europe, urges to refrain from any threat of using force against its neighbors as an attempt of occupation, recalls the UN Security Council resolutions demanding the unconditional withdrawal of the armed forces from the occupied territories of the Republic of Azerbaijan, reaffirms the right of displaced persons from the area of conflict to return to their homes safely and with dignity.

Despite the fact that 20% of its territory is under occupation and resultantly the creation of over one million refugees and IDPs in the coun-

try the Republic of Azerbaijan is doing its utmost effort to eliminate the consequences of the aggression against our country by peaceful means. The government of Azerbaijan has been committed to the relevant obligations undertaken before the Council of Europe and has been taking an active part in the negotiations conducted in this regard within the OSCE Minsk Group. The position of our country towards the settlement of the conflict is surely just and based on the universally recognized principles and norms of international law. The demands of our state in regard with the withdrawal of the armed forces of the Republic of Armenia from the occupied territories of Azerbaijan, liberation of the occupied territories, restoration of sovereignty of our state throughout its entire territory, return of the refugees and IDPs back to their places of permanent residents are in full accordance with the spirit and letter of the UN Security Council Resolutions 822, 852, 874 and 884 adopted in 1993, decisions of the OSCE Budapest, Lisbon and Istanbul Summits, the appropriate documents of the Council of Europe, in particular the abovementioned 1416 (2005) Resolution.

Unfortunately, the Republic of Armenia ignoring the demands of the international community continues to keep under occupation the Azerbaijani territories. The State of Armenia is committing actions undermining the process of peace negotiations and making attempts to legalize the separatist regime set up in the occupied territory.

As you are aware that, on the 19th of June of this year in the mountainous part of the occu-

occupied Karabakh region of the Republic of Azerbaijan it is planned to hold “parliamentary elections” in the so-called “Nagorno-Karabakh Republic”. These “elections” aimed at legitimizing the puppet regime run counter with the universally recognized principles and norms of international law, the requirements of the relevant documents adopted by the international organizations, in particular Resolution 1416 (2005) of the Parliamentary Assembly of the Council of Europe, with the Constitution and the laws of the Republic of Azerbaijan, and accordingly are null and void and cannot entail any legal consequences. This next political subversive action gravely violating the elementary civil rights of 50 thousand Azerbaijanis expelled from the mountainous part of Karabakh openly demonstrates once again that the Armenian separatists backed by the occupation forces are not willing to refrain from their intentions to peacefully settle the Armenia – Azerbaijan, Nagorno-Karabakh conflict and are prepared to commit any actions undermining the process of establishing peace and stability.

One of the factors that is of particular concern is that it is anticipated that delegations, parliamentarians and other political figures from some countries would observe these totally ille-

gal elections in the mountainous part of the occupied Karabakh region of the Republic of Azerbaijan. Moreover, almost all these countries are members of the Council of Europe. There is no doubt that their participation in this illegal act is nothing but an explicit disrespect of the sovereignty and territorial integrity of the member state of the Council of Europe.

The international community, including the Council of Europe should not remain indifferent to the political subversive act planned to be held in the mountainous part of the Karabakh region of the Republic of Azerbaijan. The Milli Mejlis of the Republic of Azerbaijan demands that the “parliamentary elections” in the so-called “Nagorno-Karabakh Republic” be resolutely condemned, the participation of the official delegations from the countries of the Council of Europe as observers in these “elections” be considered inadmissible as being contrary to the principles of the Council of Europe. The Parliament of the Republic of Azerbaijan calls upon the Parliamentary Assembly of the Council of Europe to step up its efforts to facilitate the peaceful settlement process of the Armenian-Azerbaijani, Nagorno-Karabakh conflict.

This appeal has been adopted in the sitting of the Milli Mejlis dated 17 June 2005.

ERMƏNİSTAN – AZƏRBAYCAN MÜNAQİŞƏSİ MƏTBUATDA

ATƏT-in Minsk qrupunun həmsədrləri bəyanat yayıblar

Aprelin 15-də ATƏT-in Minsk qrupunun həmsədrləri Bernar Fasye, Stiven Mənn və Yuri Merzlyakov bəyanat yayıblar. Bəyanatda bildirilir ki, həmsədrlər Ermənistanla Azərbaycan arasında gərginliyin artmasından, təmas xəttində atəşkəs rejiminin mütəmadi pozulmasından, son vaxtlar müharibə çağırışlarının artmasından, iki ölkənin əhalisi arasında qarşılıqlı nifrətin güclənməsindən ciddi narahatdırlar: “Bu cür həssas situasiyada, ATƏT-in Minsk qrupunun tərəflər arasında razılıq əldə olunması üçün ilk addımlar atdığı bir məqamda həmsədrlər Ermənistanı və Azərbaycanı atəşkəs rejiminə riayət etmək, münaqişəni qızışdıracaq kütləvi bəyanatlar verməmək, habelə hər iki ölkənin vətəndaşlarını danışıqlar nəticəsində əldə olunacaq nəticələrlə razılaşmağa hazırlamaq barədə götürdüyü öhdəliyi yerinə yetirməyə çağırır”.

Həmsədrlər tərəflərə bildirir ki, hərbi

əməliyyatların bərpa olunması Qarabağ məsələsinin həllinə uzun müddət mane olacaq, bununla yanaşı, çoxsaylı insan tələfatına, hər iki ölkənin xalqlarının faciəsinə, növbəti qaçqın ordusunun yaranmasına, dağıntılara, iqtisadi böhrana gətirib çıxaracaq. ATƏT-in Minsk qrupu bunları nəzərə alaraq, Azərbaycan və Ermənistanı xarici işlər nazirlərinin Londonda və bu ayın axırında Frankfurtda keçirilməsi planlaşdırılan görüşlərinə xüsusi diqqətlə yanaşmağa çağırır.

“APA” 15.04.05

V.Oskanyan E.Məmmədyarova görüşdən növbəti dəfə yayındı

Azərbaycan və Ermənistan xarici işlər nazirlərinin bu dəfə Frankfurtda planlaşdırılmış görüşü də baş tutmadı. Bunu Ermənistan xarici siyasət idarəsinin rəhbəri Vardan Oskanyanın ikitərəfli görüşdən növbəti dəfə yayınması kimi izah etmək olar.

Xatırladaq ki, son iki ay ərzində 4 dəfə - Paris, Praqa, London və Frankfurt görüşlərini V.Oskanyan bu və digər səbəbləri bəhanə gətirərək təxirə salmışdır.

Bu dəfə də Ermənistan tərəfi ilə razılıq əldə edilmədiyindən bu görüş təxirə salınmışdır. Onların növbəti görüşü isə Azərbaycanın xarici işlər naziri Elmar Məmmədیارovun Frankfrutda ATƏT-in Minsk qrupunun həmsədrələri ilə aparacağı danışıqlardan sonra məlum olacaqdır.

“Assa-İrada” 27.04.05

Frankfurt görüşündə sülh planının konkret detalları müzakirə edilibdir

Azərbaycanın xarici işlər naziri Elmar Məmmədیارovun Frankfurtda ATƏT-in Minsk qrupunun həmsədrələri ilə görüşündə sülh planının konkret detalları müzakirə edilibdir. Bu barədə məlumat verən E.Məmmədیارovun sözlərinə görə, Azərbaycan öz mövqeyində qətidir. Onun sözlərinə görə, müzakirə edilən sülh planı çox həssas məsələdir və onun detallarının açıqlanması regionda vəziyyəti gərginləşdirər. Çünki Cənubi Qafqaz regionuna sülhün gəlməsində maraqlı olmayanlar çoxdur. E.Məmmədیارov onu da bildiribdir ki, həmsədrələr yaxın vaxtlarda Avropa ölkələrinin birinin paytaxtında ermənistanlı həmkarı Vardan Oskanyanla da görüşəcəklər. XİN başçısı onu da diqqətə çatdırdı ki, həmsədrələ görüşündə Azərbaycan və Ermənistan prezidentlərinin növbəti görüşü vaxtı və yeri də müzakirə edilibdir. Bu görüş mayın 16-17-də Varşavada Avropa Şurasına üzv olan dövlətlərin başçıları ilə görüşündə baş tuta bilər.

“Assa-İrada” 28.04.05

Azərbaycan Prezidenti İlham Əliyevin Ermənistan Prezidenti Robert Koçaryanla görüşü

Mayın 15-də Varşavanın “Belveder” iqamətgahında Azərbaycan Respublikasının Prezidenti İlham Əliyevin Ermənistan Respublikasının Prezidenti Robert Koçaryan ilə görüşü olmuşdur. Görüşdə ATƏT-in Minsk qrupu həmsədrələri, Rusiyanın xarici işlər naziri Sergey Lavrov və Fransanın xarici işlər naziri Mişel Barnyö iştirak etmişlər.

Azərbaycan və Ermənistanın xarici işlər nazirləri və həmsədrələr dövlət başçılarına Ermə-

nistan – Azərbaycan, Dağlıq Qarabağ münacişəsinin sülh yolu ilə həllinə dair apardıqları danışıqların nəticələri, eləcə də Praqa prosesi barədə məruzə etmişlər.

Sonra prezidentlər görüşü təkbətək davam etdirmişlər.

Azərbaycanın xarici işlər naziri Elmar Məmmədیارov jurnalistlərə görüş barədə məlumat verərək bildirmişdir ki, üç saat davam edən görüşdə münacişənin həlli ilə bağlı bəzi detallar müzakirə olunmuşdur. Müəyyən məsələlərdə irəliləyiş, razılıq əldə olunsa da, ümumi prinsipial məsələlərin müzakirəsinə ehtiyac vardır.

Elmar Məmmədیارov demişdir ki, prezidentlər görüşdən sonra Azərbaycanın və Ermənistanın xarici işlər nazirlərinə tapşırıq vermişlər ki, xarici işlər nazirləri səviyyəsində danışıqlar, yəni Praqa prosesində razılığa gəlinən məsələlərdən əlavə, bəzi mühüm məqamlar barədə müzakirələri davam etdirləsinlər. Bu baxımdan həmsədrələr də öz işlərini davam etdirəcək və fikirlərini yaxın aylar ərzində bildirəcəklər. Ümumiyyətlə, Azərbaycan tərəfi üçün danışıqların formatı o qədər də vacib deyil, əsas nəticədir, yəni Azərbaycanın ərazi bütövlüyü bərpa olunmalıdır.

“AzərTAC” 15.05.05

Xarici İşlər Nazirliyində brifinq keçirilmişdir

Mayın 30-da Xarici İşlər Nazirliyində nazir müavini Araz Əzimov Ermənistan-Azərbaycan, Dağlıq Qarabağ münacişəsinin sülh yolu ilə həllinə dair aparılan danışıqların gedişi ilə bağlı brifinq keçirmişdir.

Son vaxtlar danışıqlar prosesində fəallıq müşahidə olunduğunu söyləyən Araz Əzimov, Azərbaycan və Ermənistan prezidentlərinin Varşavada keçirilmiş görüşünü xatırlatmışdır. O bildirmişdir ki, görüş vacib və faydalı olmuşdur. Bu görüşdən sonra prezidentlər ATƏT-in Minsk qrupunun həmsədrəsinə müvafiq təlimatlar vermişlər. Təlimatların başlıca mahiyyəti Praqa prosesinin nəticələrinə əsaslanan müzakirələrin davam etdirilməsi, həmsədrələrin fəaliyyətinin sürətləndirilməsi, xarici işlər nazirlərinin növbəti görüşünün tez bir zamanda keçirilməsindən ibarətdir.

Varşava görüşünün davamı kimi, həmsədrələr regiona səfər etmiş, Bakıda və Yerevanda müzakirələr aparmışlar. Əldə olunmuş razılığa əsasən, iyunun ortalarında xarici işlər nazirlərinin növbəti görüşü keçiriləcəkdir. İyulun əv-

vəllərində isə həmsədrələr yenidən regiona səfər edəcəklər.

Aparılan müzakirələrdə Azərbaycanın tutduğu mövqe beynəlxalq hüquq normalarına söykənir və beynəlxalq ictimaiyyətdə bu mövqeyin tərəfdarları getdikcə çoxalır.

Müzakirələr müəyyən edilmiş əsas elementlər ətrafında gedir. Buraya torpaqların boşaldılması, əhalinin həmin ərazilərə qayıtması, Dağlıq Qarabağa qayıdacaq azərbaycanlı əhalinin Azərbaycan vətəndaşları olan erməni əhalisi ilə normal birgə yaşayışının təmin edilməsi, daha sonra Azərbaycanla Ermənistan arasında əlaqələrin normallaşdırılması aiddir.

Azərbaycanın münaqişənin həllini təkcə torpaqların qaytarılmasında görmədiyini söyləyən nazir müavini, buraya, eyni zamanda Azərbaycanın Dağlıq Qarabağda yaşayan erməni mənşəli vətəndaşları ilə azərbaycanlı əhalinin sülh və əməkdaşlıq şəraitində normal yaşaması, regionun yenidən Azərbaycanın iqtisadi sisteminə qatılmasının da daxil olduğunu bildirmişdir.

Avropada baş vermiş münaqişələrin çoxu məhz bu əsaslarla həll edilmişdir. Bütün bunlara nail olmaq üçün hazırkı mövcud vəziyyət aradan qaldırılmalı, işğal altındakı torpaqlar azad edilməli, münaqişənin törətdiyi müxtəlif səciyyəli problemlər həll olunmalıdır.

Münaqişənin həllindən sonra Azərbaycan ilə Ermənistan arasında münasibətlərin gələcək inkişafına toxunan Araz Əzimov bildirmişdir ki, yuxarıda sadalananlar həyata keçirildikdən sonra iki ölkə arasında əlaqələr normallaşa bilərlər. Lakin ilk növbədə, Ermənistan Azərbaycanın ərazi bütövlüyünü tanımalı, işğalçılıq siyasətinə son qoymalıdır. Azərbaycan regionda həmişə inteqrasiya yolunu seçmişdir. Ermənistanın bu inteqrasiyadan kənar qalması Azərbaycanın günahı deyildir.

“AzərTAC” 30.05.05

AŞPA-nın bürosu qondarma “Dağlıq Qarabağ Respublikası”nın müraciətini rədd etmişdir

İyun ayının 6-da Avropa Şurası Parlament Assambleyası Bürosunun növbəti iclasında bir sıra məsələlərlə yanaşı, qondarma “Dağlıq Qarabağ Respublikası”nın iyunun 19-da keçirmək niyyətində olduğu parlament seçkilərini müşahidə etmək barədə AŞPA-ya müraciəti də

nəzərdən keçirilmişdir.

Məsələnin müzakirəsi zamanı Büro qondarma respublikanın heç bir ölkə və qurum tərəfindən tanınmadığını qeyd etmiş, bu seçkilər qeyri-qanuni və beynəlxalq hüquq prinsiplərinə tamamilə zidd olduğundan həmin müraciəti rədd etmək barədə qərar çıxarmışdır.

“AzərTAC” 13.06.05

Türkiyənin Xarici İşlər Nazirliyi qondarma “Dağlıq Qarabağ Respublikası”nda keçirilməsi planlaşdırılan seçkiləri qeyri-qanuni hesab etmişdir

Türkiyə Respublikasının Xarici İşlər Nazirliyinin mətbuat katibi Namiq Tan rəsmi bəyannatla çıxış etmişdir. Mətbuat katibi bildirmişdir ki, iyunun 19-da separatçı rejimin Azərbaycanın işğal olunmuş Dağlıq Qarabağ bölgəsində keçirilməsi planlaşdırılan seçkilər qeyri-qanunidir. O demişdir: “Hələ də erməni işğalı altında olan Dağlıq Qarabağda bu dəfə keçirilməsi planlaşdırılan seçkilər, beynəlxalq hüquq normalarının, BMT, ATƏT və Avropa Şurası prinsiplərinin pozulması deməkdir”. Namiq Tan qeyd etmişdir ki, Türkiyə, Ermənistan-Azərbaycan, Dağlıq Qarabağ münaqişəsini Azərbaycanın ərazi bütövlüyü çərçivəsində, beynəlxalq hüququn təməl prinsiplərinə uyğun, dialoq yolu ilə həll edilməsinin tərəfdarıdır.

“AzərTAC” 18.06.05

Xarici İşlər Nazirliyində brifinq keçirilmişdir

İyunun 20-də Xarici İşlər Nazirliyində nazir müavini Araz Əzimov Ermənistan-Azərbaycan, Dağlıq Qarabağ münaqişəsinin sülh yolu ilə həlli üzrə Azərbaycanın xarici işlər naziri Elmar Məmmədyanovun ermənistanlı həmkarı Vardan Oskanyanla iyunun 17-də Parisdə keçirdiyi görüşünə dair brifinq keçirmişdir.

Son vaxtlar danışıqlar prosesində fəallıq müşahidə olunduğunu söyləyən Araz Əzimov, görüşün vacib və faydalı olduğunu nəzərə çarpdırmışdır. ATƏT-in Minsk qrupu həmsədrələrinin iştirakı ilə keçən görüşdə Praqa prosesi çərçivəsində tərtib edilərək, siyahıya daxil olunan məsələlərin müzakirə olunduğu bildirilmişdir. Buraya ərazilərin boşaldılması, əhalinin həmin ərazilərə köçürülməsi, Dağlıq Qarabağa qayıdacaq azərbaycanlı əhalinin

Azərbaycan vətəndaşları olan erməni əhali ilə dinc birgə yaşayışının təmin edilməsi, daha sonra Azərbaycanla Ermənistan arasında əlaqələrin normallaşdırılması aiddir.

Azərbaycanın münaqişənin həllini təkcə torpaqların qaytarılmasında görmədiyini söyləyən nazir müavini, buraya, eyni zamanda, Dağlıq Qarabağın erməni mənşəli Azərbaycan vətəndaşları ilə azərbaycanlı əhalinin sülh, əmin-amanlıq və əməkdaşlıq şəraitində normal yaşaması, hər iki icmanın təmsil olunacağı birgə idarəetmə sistemi yaradılmasının daxil olduğunu açıqlamışdır. Ərazilərin boşaldılması Azərbaycan üçün prinsipial əhəmiyyət daşıyır. Bundan sonra digər məsələlərin həlli ortaya çıxacaqdır. Bu, çox çətin və mürəkkəb bir prosesdir.

Nazir müavini əməkdaşlığın həyata keçirilməsi ilə bağlı olan və münaqişənin həllində vasitə rolunu oynaya biləcək başqa bir məsələnin də Azərbaycan tərəfinin təklifi ilə görüşdə müzakirəyə çıxarıldığını diqqətə çatdırmışdır. Bu, danışıqlarda tez-tez toxunulan mövzulardan biri kimi, kommunikasiya vasitələrinin, nəqliyyat əlaqələrinin bərpasına aiddir. Belə ki, Ermənistan tərəfi Dağlıq Qarabağda yaşayan erməni əhalisi ilə əlaqələr qurmaq adı ilə ərazi iddialarına əl atmış, dəhliz məsələsini gündəliyə gətirmişdi. Bu mənada, Laçın ərazisindən keçən yolun birgə istifadəsinə dair Azərbaycanın təklifi görüşdə diqqətlə nəzərdən keçirilmişdir. Təklif Ağdam-Xankəndi-Şuşa-Laçın-Gorus-Sisyan-Şahbuz yolunun bərpa edilməsi və hər iki tərəfin birgə istifadəsinə verilməsindən ibarətdir. Yolun istifadəsinin konstruktiv və pragmatik, eyni zamanda, böyük siyasi əhəmiyyəti vardır. Çünki münaqişə şəraitində olan iki ölkəni birləşdirən və bir neçə məntəqədən keçən belə bir yolun istifadəsi hər iki tərəf üçün faydalı olar. Bu, həmçinin Dağlıq Qarabağda yaşayacaq azərbaycanlı və erməni əhali arasında bir-birinə inam yaradılmasına, əməkdaşlıq mexanizmlərinin inkişafına da yardımçı ola bilər.

Araz Əzimov bildirmişdir ki, təklif hazırda müzakirə edilir və ümidvarıq ki, qarşı tərəf bu təklifə müsbət reaksiya verəcəkdir.

Yolun işə düşməsinin ərazilərin işğaldan azad edilməsindən sonra mümkün olacağını vurğulayan nazir müavini, münaqişənin həllində bunun böyük rol oynaya biləcəyini diqqətə çatdırmışdır.

Araz Əzimov jurnalistləri maraqlandıran sualları cavablandırmışdır.

Azərbaycanın Səudiyyə Ərəbistanı Krallığındakı səfirliyi separatçı erməni rejiminin Dağlıq Qarabağda keçirdiyi “seçkiləri” ifşa edən bəyanat yaymışdır

İyunun 19-da ölkəmizin işğal olunmuş Dağlıq Qarabağ bölgəsində erməni separatçı rejimi tərəfindən növbəti “parlament seçkiləri”nin keçirilməsi ilə əlaqədar diplomatik missiya xüsusi bəyanat hazırlamış və onu İslam Konfransı Təşkilatının Baş Katibliyi, İslam İnformasiya Agentliyi və Səudiyyə Ərəbistanı Krallığının İnformasiya Agentliyi vasitəsilə İslam Konfransı Təşkilatına üzv dövlətlərdə yaymışdır.

Bəyanatın mətni Səudiyyə Ərəbistanının rəsmi mətbuat orqanı olan “Ər-Riyad” qəzetində dərc edilmişdir. Sənəddə qondarma respublikada qanunazidd “parlament seçkiləri”nin əsil mahiyyəti, ermənilərin Azərbaycana qarşı apardığı təcavüzkar siyasəti, Ermənistanın beynəlxalq qanunlara və dünyanın nüfuzlu təşkilatlarının, o cümlədən BMT, İKT, AŞ, ATƏT-in qərar və çağırışlarına məhəl qoymadan Azərbaycanın ərazi bütövlüyünü tanımaması, beynəlxalq ictimaiyyətin çoxsaylı tələblərinə baxmayaraq, zəbt olunmuş əraziləri azad etməməsi, respublikamızın dinc əhalisinə, o cümlədən uşaq, qadın və qocalara qarşı törətdiyi cinayətlər, işğal olunmuş ərazilərdə etnik təmizləmə siyasəti aparması faktlarla ifşa olunmuşdur.

“AzərTAC” 20.06.05

GUAM təşkilatı ATƏT-in konfransında Dağlıq Qarabağ münaqişəsinin Azərbaycanın ərazi bütövlüyü çərçivəsində həllinə dair bəyanatla çıxış etmişdir

İyunun 21-də Vyanada, ATƏT-in təhlükəsizliyə dair illik konfransında Moldova Respublikasının xarici işlər və Avropaya inteqrasiya naziri Andrey Stratan GUAM ölkələri adından bəyanatla çıxış etmişdir.

Helsinki Yekun Aktının 30 illiyinə və Paris Xartiyasının 15-ci ildönümünə həsr olunmuş konfransda Moldovanın xarici işlər naziri GUAM ölkələrindəki münaqişələrlə əlaqədar bəyan etmişdir ki, ATƏT-in üzvü olan ölkələr Moldovanın şərq bölgəsindəki, Gürcüstanın Abxaziya və Sxinvali bölgələrindəki və Azərbaycanın Dağlıq Qarabağ bölgəsindəki münaqişələrin davam etməsini Avroatlantik məkanında sabitliyə və inkişafa təhlükə kimi qəbul etməli, bu münaqişələrin həllində daha fəal

iştirak etməlidir. GUAM təşkilatı bu münaqişələrin beynəlxalq hüquq normaları, ölkələrin ərazi bütövlüyü və sərhədlərin toxunulmazlığı prinsipləri əsasında həllinə çağırır.

Bəyanatda bildirilir ki, GUAM ölkələri Dağlıq Qarabağ münaqişəsinin Azərbaycanın ərazi bütövlüyünə hörmət əsasında həll olunmasını tamamilə və qətiyyətlə dəstəkləyir, Praqa prosesi adlanan görüşlər çərçivəsində aparılan danışıqlarda tərəflərin fəallığını alqışlayır. Eyni zamanda, təşkilat Azərbaycan Respublikasının tərkibində olmaqla Dağlıq Qarabağ bölgəsində erməni və azərbaycanlı icmaları arasında əməkdaşlığın yaradılmasının vacibliyini vurğulayaraq, ATƏT-i və onun Minsk qrupunu bu istiqamətdə öz fəaliyyətlərini genişləndirməyə çağırır.

Bəyanatda habelə GUAM ölkələrindəki münaqişələrin həlli sahəsində Helsinki Yekun Aktının və Paris Xartiyasının müddəalarına əməl olunmasının vacibliyi vurğulanır.

“AzərTAC” 21.06.05

**Ermənistan – Azərbaycan,
Dağlıq Qarabağ münaqişəsi üzrə
AŞPA-nın alt komitəsinin iclası
keçirilmişdir**

AŞPA-nın iyunun 23-də keçirilmiş sessiyasının iş gününün sonunda Ermənistan – Azər-

baycan, Dağlıq Qarabağ münaqişəsi üzrə yaradılmış alt komitəsinin ilk iclası keçirilmişdir. Alt komitənin üzvü, Milli Məclisin nümayəndə heyətinin rəhbəri Səməd Seyidov iclas barədə demişdir: – İclasda alt komitənin sədri lord Rassel Constonun bəyanatı dinlənilmişdir. Bəyanat ondan ibarət idi ki, yanvar ayında keçirilmiş sessiyada bu alt komitənin yaradılması barədə qətnamə qəbul edilmişdir. Qətnamənin qəbulu zamanı beşinci bənddə göstərilmişdi ki, belə bir komitə yaradılsın və o, problemi daima gündəlikdə saxlayaraq, Avropa Şurasının bu münaqişənin sülh yolu ilə həllinə səy göstərməsinə öz töhfəsini versin. Bununla əlaqədar alt komitənin müntəzəm görüşlər keçirməsi qərara alınmışdır. Növbəti görüşün sentyabrın 12-də Parisdə keçirilməsi nəzərdə tutulmuşdur. Görüşün gündəliyində iki məsələ nəzərdə tutulmuşdur. Birincisi, ATƏT-in Minsk qrupuna daxil olan dövlətlərin mövqelərinin açıqlanması, ikincisi isə, imkan daxilində həmsədrlərin və yaxud onları təmsil edənlərin məlumatlarının ilkin şəkildə dinlənməsi və onları alt komitənin sonrakı iclaslarına dəvət etməkdən ibarətdir.

Gələcəkdə isə bu məlumatların əsasında regionlara səfərlər nəzərdə tutulmuşdur.

“AzərTAC” 25.06.05

AZƏRBAYCAN RESPUBLİKASI XARİCİ İŞLƏR NAZİRLİYİNİN STRATEJİ ARAŞDIRMALAR MƏRKƏZİNİN ARXIV MATERIALLARI

Рассказ Мешади Абушбека Новрузова, очевидца четырех армяно-азербайджанских столкновений в городе Шуше*

В 1903 году назревала война между царской Россией и Японией. Постройка второй колеи железной дороги в Манчжурии была крайне необходима для царского самодержавия, на что не имелось достаточных средств. Для их изыскания царским правительством из Эчмиадзинской армянской церкви были конфискованы подарки Шах Аббаса и других царей рода Сефевиды.

Случай этот взволновал армянское население, которое предприняло целый ряд антигосударственных действий: убийство чиновников (податного инспектора Щербаква в Шуше), освистывание русских казачьих соединений и пр.

Чтобы воспрепятствовать дальнейшему развитию событий и не дать возможного присоединения мусульманского населения к армянам в их совместной борьбе с самодержавием, в 1903 году в Петербурге было создано совещание наместников. Принявшим участие в совещании наместником Кавказа Галициным было предложено спровоцировать междоусобную вражду между армянами и мусульманами, с тем чтобы спокойно вести кампанию в Манчжури. Мнение Галицина было одобрено совещанием. Всем губернаторам было дано секретное предписание выполнить это решение.

В последствии наличие такого предписания в письме на имя губернатора Карабаха при правительстве Хосровбека подтвердил преподаватель армянской семинарии, работник армянского архива Рубен Шахназаров, плененный мусульманами в 1920 году во время войны.

Первое столкновение армян с мусульманами произошло в Баку в 1904 году. Волна эта перенеслась в Шушу. Шушинский уездный начальник Пивоваров, выполняя решение совещания, принялся за практическое его осуществление.

Пивоваров секретно пригласил к себе по

отдельности дашнаков и неблагонадежных лиц из мусульманской среды, натравливая их друг против друга, заявляя мусульманам, что армяне готовятся захватить Шушу, истребить мусульманское население и т.д.

В результате появились убитые с обеих сторон. Первой жертвой оказался заправщик ночных фонарей Гусейн, убитый армянами кинжалом недалеко от армянского района. Было установлено, что в убийстве участвовал и сын уездного начальника Пивоварова.

Случай этот взволновал отдельных хулиганов (гочи) из мусульман и последними в конце 1904 года был убит армянин.

Вражда вызвала перестрелку в июне 1905 года (в 3 часа дня): в разгар торговли на базаре со стороны армянской части города был открыт огонь из винтовок по мусульманской части города.

Армянами были убиты 100 мусульман, которые работали то время в армянской части города на строительстве семинарии. Спаситься и перебраться в мусульманскую часть удалось лишь одному раненому Газибеку.

В течение дня и ночи мусульмане не могли из-за неподготовленности ответить армянам. В первый же день беспорядков в армянской части города были сожжены дома Гаджи Фарзали и Гаджи Мамеда, а в западной части города – расположенное вблизи армян маленькое мусульманское селение Халафлы, состоящее из 20-30 домов, включая дома торговца молоком Насира Ахмед оглы, Мешади Аббас Исмаилова и др. Большинство жителей этих домов были убиты армянами.

На следующий день мусульманское население (в основном молодежь и гочи), заняв линию обороны, также открыли огонь из винтовок и в тот же день перешли в наступление. В качестве ответа армянам, мусульмане также начали поджигать дома армян, находившиеся

* Текст приводится с незначительными редакторскими правками. Публикуется впервые.

Рассказ со слов Новрузова М.А., которому было 92 года, был записан 20 августа 1949 года отдохнувшим в то время в Шуше Курбановым Шамилем Ибрагим оглы. По словам самого Курбанова Ш.И., его отец был очевидцем того, как в дни армяно-мусульманской резни в Баку, в Ашхабад, где проживали Курбановы, из Баку приезжали вооруженные до зубов армяне-дашнаки, чтобы повторить в Ашхабаде совершенную ими ранее в Баку трагедию. Когда дашнаки обратились к влиятельным туркменам, чтобы узнать их позицию в случае претворения в жизнь указанных замыслов, то получили от них однозначное предупреждение, что «в случае возникновения беспорядков, все армянское население Ашхабада будут уничтожены». Таким путем ашхабадцы избежали братоубийственной резни, спланированной дашнаками.

вблизи от мусульманского района.

Война эта продолжалась 5 суток. Армяне получили пополнение из близлежащих армянских сел Шуши. Так как все пути в Шушу, в том числе и Аскеран, были уже заняты армянами, мусульмане были изолированы от внешнего мира. Только по ночам в помощь Шушинским мусульманам из селения Афатлы и др. приходили на помощь.

На 5-й день армяне во главе с духовенством и отдельными деятелями из своей среды, с церковными знамена в руках и в сопровождении музыки, двинулись в направлении мусульманской части с просьбой прекращения войны и восстановления мира. На встречу армянам вышли мусульманское духовенство и старики-муллы Муштеидзаде, уездный кази Ага Абдулрагим Оруджаде, из мещан – Джафарбек Везиров, Салимбек Рустамбеков, Мешади Абушбек Новрузов (автор настоящего рассказа) и другие. Все собрались напротив мечети. Армяне заявили, что война произошла благодаря действиям провокаторов, несмотря на то, что два народа всегда жили в дружбе и согласии.

Был заключен мир и жизнь стала восстанавливаться. В этом столкновении жертвы и поджоги были с обеих сторон.

Характерно, что во время этих трагических событий местный воинский гарнизон русского самодержавия и уездный начальник Пивоваров не предпринимали каких-либо мер для умирения сторон. Войска все время находились в казармах.

Только после заключения мира между сторонами, из Тифлиса в Шушу приехал генерал Токашвили, якобы с целью умирения населения. Остановившись в доме армянина Джанумова, этот генерал вызвал к себе представителей обеих общин, читал им наставление, чтобы жили в мире, прекратили вражду. Среди вызванных генералом лиц был Мешади Абушбек Новрузов, которому он дал солдат и личного адъютанта, чтобы разобрать имевшиеся у сторон окопы и укрепления. Следует отметить, что после речи генерала Токашвили с ответной речью никто не выступил.

Мирная жизнь продолжалась один год. Наступил 1906 год. За несколько дней до начала второго столкновения, ночью произошел сильный взрыв, разбудивший все население города. Сперва думали, что землетрясение, только на рассвете в центре армянской части города увидели большое разрушение одного дома. Выяснилось, что в этом доме находился склад оружия и боеприпасов армян, а также

мастерские по производству боеприпасов (начинка использованных патронов и зажигательных ракет).

Таким образом, была подготовлена почва для нового всплеска вражды между двумя народами. Наступление началось с обеих сторон в разное время. Рукопашного боя не было.

В дни столкновений в Шушу со своей частью и горными пушками прибыл генерал Голощапов. Он остановился в армянской части города, где были размещены его войска (казармы все время находились в армянской части города).

Следует отметить, что все 11 дней по мусульманской части со стороны армян не прекращался сильный, непрерывный оружейно-пулеметный огонь. Были жертвы.

Во время столкновений и мусульманского наступления армянской части был сожжен дом терпимости, который содержал один грузин. Одна из пленниц из этого дома, грузинка Соня, объяснила, что войска генерала Голощапова помогают армянам. Пушки Голощапова были расставлены на возвышенной части армянского района, откуда обстреливали мусульманскую часть.

Кроме того, армянами были использованы оставшиеся от русских войск времен Ибрагим-хана дулы пушек. Приспособленные тогда как подпоры в зимнем клубе армян, они были заменены столбами и посажены на колеса, как пушки, из которых вместе с голощаповскими пушками обстреливали мусульманскую часть города.

Как в первом, так и во втором столкновении мусульманами Карабаха руководили Салимбек Рустамбеков (бывший начальник Джебраильского уезда) и Джафарбек Везиров (помещик).

На 11-й день генерал Голощапов со своими людьми и почетными лицами из армян с белыми флагами вышли на линию огня. Перестрелка прекратилась. Преследовав вдоль линии огня, генерал Голощапов предложил прекращения столкновения. Дойдя до бывшего дома Гехараги (в южной части на краю города), который служил мусульманам хорошей крепостью, не дававшей армянам возможности обойти город с южной части города, он приказал сейчас же разрушить этот дом. В это время к генералу Голощапову подошел доктор Керимбек от мусульманского населения и попросил не разрушать этот дом, так как он принадлежал дочери Ибрагимхана Гехараги. Генерал Голощапов согласился.

Таким образом, на 11-й день столкновения

прекратились. Голощапов выехал со своей частью в Тифлис.

Из за предательства генерала Голощапова, мусульманами с целью его убийства в Тифлис был направлен молодой человек из селения Гюлаплы по имени Гуси. После прибытия в Тифлис, он совершил покушение на генерала Голощапова, произведя по нему несколько выстрелов из револьвера. Голощапов был тяжело ранен, а Гуси после покушения вернулся в Шушу и скрывался вплоть до революции в Азербайджане.

Следует отметить, что между первым и вторым столкновениями в Шуше, в целях мести за кровопролитие, армянами в Тифлисе кинжалом в голову был ранен наместник Галицин - инициатор озвученной на совещании в Петербурге идеи натравливания двух народов друг против друга. Галицин после этого инцидента был отозван в Петербург.

Мирная жизнь в Шуше продолжалась до 1919 года. В один из дней в 1919 году армяне, укрепившись за скалами, что выше водохранилища в армянской части города, в так называемом «Геургаласы», открыли сильный оружейный огонь по кочевникам-мусульман. Кочевники не пострадали, так как успели укрыться от огня.

Мусульмане в городе, услышав об обстреле кочевников, решили в бой не вступать, так как предполагали, что армяне стреляли не в кочевников, а дали залп в воздух, чтобы этим напугать кочевников и заставить их оставить свой скот и имущество с целью их завладения. На этом окончилось 3-е столкновение.

В 1920 году мусаватский генерал-губернатор Хосровбек, врач по специальности, установил со дня своего приезда в Шушу и вступления в свои обязанности порядок, согласно которому в день Новруз-байрама 22 марта нужно было собираться в доме Шушинского уездного кази Оруджаде и там поздравлять друг друга (что тогда называли «Раутом»), а не ходить по домам, как было раньше. Во время этого сборища при помощи складчины (в зависимости от возможностей, по 3-5 рублей) гостей угощали кофе, чаем и всякими праздничными сладостями.

Еще до марта 1920 года армянский Халиф-архирей (высшее духовное лицо армян), сообщил всем собравшимся в соборе армянам, что ночью во сне он увидел, как из-за горы в восточной стороне Шуши поднялся огонь, похожий на солнце, и, перейдя через мусульманскую часть города, остановился над

армянской частью и взорвался. В результате сгорела вся армянская часть города, все погибли, в том числе и он. После этого сообщения все разошлись по домам. Случай в соборе передал мусульманам покойный учитель Залов, который, отлично владея армянским языком, в это время случайно находился в соборе.

22 марта 1920 года армянские влиятельные лица во главе с духовенством и Халифом-архиреем посетили «Раут». По окончании угощения Халиф-архирей произнес речь. Обращаясь ко всем присутствующим мусульманам - Мешади Абушбеку (кассир «Раута»), Кази Оруджаде, доктору Мехмандарову-Сеидбекову (купец), Сафарову (купец) и другим, Халиф-архирей сказал: «Господа мусульмане, мы являемся братьями, вражду между нами создал шайтан, да будь он проклят. Надеюсь, что обе нации прекратят и забудут эту вражду и впредь будут жить как братья».

Речь Халифа-архирея с армянского языка переводил городской голова Герасим Мелик-Шахназаров (потомок Варандинского хана Мелик-Шахназарова), который среди мусульман пользовался большим авторитетом и уважением. Во время всех трех предыдущих столкновений он был противником кровопролития и участвовал в межнациональной умирительной комиссии, в которую от армян также входили Ишханов (адвокат), Мандинян (адвокат), Бегляров (купец), Багадуров (доктор) и другие. От мусульман в комиссию входили: Мешади Абушбек Новрузов (служащий), доктор Мехмандаров, Джавадага Джаваншир (помещик) и другие.

Выйдя из «Раута», армяне посетили мусульманскую большую мечеть, где в присутствии народа и духовенства повторили сказанную выше речь. Однако в ту же ночь мусульманское население было разбужено выстрелами. Выяснилось, что они прогремели в Ханкенди. Вслед за этим со всех сторон по мусульманской части Шуши был открыт оружейный огонь. За два месяца до этого события губернатор Хосровбек потребовал от мусульман сдачи оружия, с тем чтобы вооружить своего брата Солтанбека, находившегося в местности Гаджи Самли, правее Лачина, для отражения армянского наступления. Губернатор Хосровбек при этом объяснил, что люди Солтанбека всегда смогут при надобности помочь Шушинским мусульманам. Поэтому у мусульман оружия было недостаточно и они были вынуждены вооружаться чем попало: ружьями, кинжалами, топорами и пр. До рассвета (ночь была крайне темная и пасмурная) мусульмане заняли опре-

деленный рубеж и начали стрельбу по армянской части.

Как выяснилось позже, после взятия мусульманами армянской части города, еще днем 22 марта женщинами армянками были зарезаны несколько офицеров мусульманского гарнизона, приглашенных ими в гости. Гарнизон же в количестве около 200 солдат, находящийся в казармах, был окружен армянами.

Мусульмане перешли в наступление, поджигая по пути дома. Увидя наступление мусульман с востока, армяне отошли от казарм. Воспользовавшись этим, солдаты гарнизона (все были мусульмане) вышли из окружения, приняв участия в бою.

Заметив пламя горящих домов и бегство армян из города, армяне-дашнаки, окружив Ханкенди, напали на военный госпиталь мусульманской армии и штыками истребили больных солдат. От охватившего город пожара началось паническое бегство армян.

Губернатор Хосровбек никакого участия в усмирении сторон не принимал. Большинство армян бежало в близлежащие армянские села, остальные были либо убиты, либо взяты в плен.

Все это продолжалось 3-4 суток, в течение которых армянская часть была полностью сожжена, за исключением семинарии, домов Генджали оглы, Мирового суда, собора и церкви. В озлоблении мусульман большую роль сыграло выступление перед мусульманами 22 марта армянских представителей во

главе со священником Халифом-архиреем.

По распоряжению губернатора Хосровбека, все пленные были размещены под охраной солдат по отдельным дворам, а влиятельные лица из армян, в том числе и Халиф-архирей, были размещены в Шушинской тюрьме, чтобы этим огородить их жизнь. Однако солдаты гарнизона, взволнованные событиями, в особенности варварским убийством армянами их офицеров, не подчиняясь указанию губернатора Хосровбека, напали на тюрьму и шашками истребили всех находящихся там под охраной армян, включая Халифа-архирея.

Необходимо отметить, что после ухода армян из своих домов, было обнаружено, что в отдельных домах были накрыты большие столы со всякими закусками и напитками, чтобы после отпраздновать победу над мусульманами.

Вопрос: Что еще хотели бы добавить к рассказанному выше?

Мешади Абушбек Новрузов: Молю бога, чтобы все это не повторилось. Ведь мы, мусульмане, всегда были в очень близких братских отношениях с армянами. Это следует разъяснить нашей молодежи, беречь эти отношения от злых дашнаков. В конечном итоге мы все знаем, что вражда между двумя братскими народами была спровоцирована русским царизмом, и это хорошо известно армянской интеллигенции. Сейчас иные времена, надеюсь все это никогда не повторится.

Xarici işlər nazirinin müavini MDB-nin İcraiyyə Komitəsinin sədri – icraçı katibini qəbul etmişdir

2005-ci ilin aprel ayının 4-də Azərbaycan Respublikasının xarici işlər nazirinin müavini Xələf Xələfov MDB-nin İcraiyyə Komitəsinin sədri - icraçı katib Vladimir Ruşaylonun başçılıq etdiyi nümayəndə heyətini qəbul etmişdir.

Qonaqları səmimi salamlayan xarici işlər nazirinin müavini Xələf Xələfov Azərbaycan tərəfinin MDB ilə əlaqələrinə əhəmiyyət verdiyini bildirmişdir.

Görüş zamanı MDB-nin fəaliyyətinin təkmilləşdirilməsi və islah edilməsi, həmçinin MDB xarici işlər nazirləri şurasının cari ilin 18 mart tarixində Minskə keçirilmiş iclasının yekunları ilə bağlı fikir mübadiləsi aparılmışdır. X.Xələfov MDB-nin siyasi təmaslar, fikir mübadiləsi və müxtəlif sahələrdə əməkdaşlıq üçün aktuallığını itirmədiyini, gələcəkdə fəaliyyətini davam etdirmək imkanında olduğunu bildirmişdir.

Sonra nazir müavini X.Xələfov və MDB-nin İcraiyyə Komitəsinin sədri – icraçı katib V.Ruşaylo Böyük Vətən Müharibəsində Qələbənin 60 illiyinə hazırlıq ilə bağlı məsələləri müzakirə etmişdirlər.

Söhbət zamanı qarşılıqlı maraq doğuran bir sıra digər məsələlər də müzakirə edilmişdir.

**XİN-in Mətbuat Mərkəzinin
05.04.05 tarixli məlumatı**

Azərbaycan Respublikası ilə Rusiya Federasiyası arasında dövlət sərhədinin delimitasiyası üzrə iki ölkənin Dövlət Komissiyalarının 9-cu birgə iclası keçirilmişdir

2005-ci ilin 5-6 aprel tarixində Dərbənd şəhərində Azərbaycan Respublikası ilə Rusiya Federasiyası arasında dövlət sərhədinin delimitasiyası üzrə iki ölkənin Dövlət Komissiyalarının 9-cu birgə iclası keçirilmişdir.

Azərbaycan Respublikası xarici işlər nazirinin müavini Xələf Xələfovun və Rusiya Federasiyasının Xarici İşlər Nazirliyinin xüsusi tapşırıqlar üzrə səfiri Aleksandr Yakovenkonun rəhbərlik etdiyi Dövlət Komissiyalarının birgə iclasının işində iki ölkənin Dövlət Komissiyasının üzvləri, əlaqədar dövlət orqanlarının nümayəndələri və ekspertləri, həmçinin sərhəd rayonlarının rəhbərləri iştirak etmişdirlər.

İclasda dövlət sərhəd xəttinin müvafiq sahələrdə keçməsi məsələlərinə baxılmış, habelə dövlət sərhədinin delimitasiyası üzrə mövcud olan normativ sənədlər, torpaq quruluşuna və istifadəsinə aid kartoqrafik materiallar araşdırılmış və geniş müzakirə edilmişdir. Tərəflər Komissiyalar çərçivəsində sonrakı baxılması məqsədilə müəyyən sənədləri mübadilə etdilər.

İclas zamanı aparılmış danışıqlar nəticəsində Azərbaycan Respublikası və Rusiya Federasiyası arasında dövlət sərhədinin razılaşdırılmamış sahələrin delimitasiyası çərçivəsində bir sıra irəliləyiş əldə edilmiş və müvafiq Protokol imzalanmışdır.

Eyni zamanda, Dövlət Komissiyalarının növbəti birgə iclasının Azərbaycan Respublikasında keçirilməsi qərara alınmışdır.

**XİN-in Mətbuat Mərkəzinin
07.04.05 tarixli məlumatı**

Azərbaycan BMT-nin İqtisadi və Sosial Şurasının İnsan Hüquqları üzrə Komissiyasının 15 yeni üzvündən biri seçilmişdir

Məlum olduğu kimi, 2005-ci ilin aprel ayının 27-də Azərbaycan BMT-nin İqtisadi və Sosial Şurasının İnsan Hüquqları üzrə Komissiyasının 15 yeni üzvündən biri seçilmişdir. ABŞ, Yaponiya, Almaniya və digər yeni üzvlər kimi komissiyada üç il davam edəcək səlahiyyətlərini Azərbaycan 2006-cı il yanvarın 1-də qəbul edəcəkdir. BMT-nin Nyu-Yorkdakı iqamətgahında keçirilən gizli səsvermə zamanı ölkəmizin namizədliliyinə 31 səs, həmin yerə digər namizəd olan Latviyanın lehinə isə 23 səs verilmişdir.

Beləliklə, Azərbaycan BMT-nin İqtisadi və Sosial Şurasının İnsan Hüquqları üzrə Komissiyasına tam hüquqlu üzv seçilməklə əhəmiyyətli addım atmışdır. Belə ki, Ermənistanın Azərbaycana təcavüzü nəticəsində öz doğma dədə-baba torpaqlarından qaçqın və məcburi köçkün vəziyyətinə düşmüş bir milyon azərbaycanlının pozulmuş hüquqlarının səsinin beynəlxalq birliyə çatdırılması üçün ölkəmiz yeni bir imkan əldə etmişdir.

Qeyd etmək lazımdır ki, 2003-cü ildən Azərbaycan İqtisadi və Sosial Şurada Şərqi Avropa ölkələrini təmsil edir.

**XİN-in Mətbuat Mərkəzinin
04.05.05 tarixli məlumatı**

Xarici işlər nazirinin müavini Türkiyə Respublikasının Azərbaycan Respublikasındakı fəvqəladə və səlahiyyətli səfirini qəbul etmişdir

12 may 2005-ci il tarixində Xarici İşlər Nazirliyində xarici işlər nazirinin müavini Xələf Xələfov ilə Türkiyə Respublikasının Azərbaycan Respublikasındakı fəvqəladə və səlahiyyətli səfiri Turan Moralı arasında görüş keçirilmişdir.

Görüş zamanı ikitərəfli münasibətlərin vəziyyəti, qarşılıqlı maraq kəsb edən beynəlxalq və regional məsələlər barədə fikir mübadiləsi aparılmış, Azərbaycan Respublikası və Türkiyə Respublikası arasında mülki və ticarət işləri üzrə hüquqi əməkdaşlıq haqqında 3 may 2002-ci ildə imzalanmış müqavilənin ratifikasiyası fərmanlarının mübadiləsi haqqında protokol imzalanmışdır.

Müqavilənin şərtlərinə görə bu müqavilə ratifikasiya fərmanlarının mübadiləsi tarixindən otuz gün sonra, yəni 11 iyun 2005-ci il tarixindən qüvvəyə minir.

Müqavilə, tərəflərin birinin vətəndaşlarının digərinin ədliyyə idarələri qarşısında mülki və ticarət işlərində hüquqi müdafiəsinin təmin edilməsini, hər iki ölkənin ədliyyə idarələri tərəfindən mülki və ticarət işlərində qarşılıqlı hüquqi yardım göstərmək üçün əməkdaşlığın həyata keçirilməsini, habelə mülki və ticarət işlərinə dair məhkəmə qərarlarının tanınması və icra edilməsini tənzimləyir və 2 noyabr 1992-ci il tarixli Azərbaycan Respublikası ilə Türkiyə Respublikası arasında mülki, ticarət və cinayət işləri üzrə qarşılıqlı hüquqi yardım göstərilməsi haqqında müqaviləni əvəz edəcəkdir.

**XİN-in Mətbuat Mərkəzinin
12.05.05 tarixli məlumatı**

Azərbaycan Respublikası hökuməti ilə ABŞ hökuməti arasında narkotiklərə nəzarət və hüquq-mühafizə fəaliyyətinə yardım haqqında saziş imzalanmışdır

2005-ci il may ayının 23-də Azərbaycan Respublikasının xarici işlər naziri Elmar Məmmədov və ABŞ-ın Azərbaycandakı səfiri Rino Harniş Azərbaycan Respublikası hökuməti ilə ABŞ hökuməti arasında narkotiklərə nəzarət və hüquq-mühafizə fəaliyyətinə yardım haqqında 3 yanvar 2003-cü il tarixli Saziş Məktubuna 2 sayılı Düzəlişə imza atdılar.



ABŞ hökuməti, layihələrin məqsədlərinə çatmağa doğru əldə edilən uğurlardan və lazımı vəsaitlərin ABŞ Konqresi tərəfindən hər il üçün ayrılmasından asılı olaraq, Azərbaycan Respublikası hökumətinə 1 950 000 ABŞ dolları məbləğində əlavə yardım təqdim edəcəkdir. Bu məbləğin 1 435 186 dollarlıq hissəsi ABŞ dövlət agentlikləri vasitəsilə Azərbaycan Respublikası hökumətinin xeyrinə olaraq texniki yardım və təlimlər şəklində ayrılacaqdır. ABŞ hökuməti 514 814 ABŞ dolları həcmindəki qalan məbləği Azərbaycan Respublikası hökumətinin xeyrinə olaraq təqdim edəcəkdir.

Əlavə maliyyə vəsaitləri beş layihə: Rezi-dent Hüquq Müşaviri Layihəsi; Hüquq Mühafizə Fəaliyyəti üzrə Rezi-dent Müşavir Layihəsi; Cinayət Hüquq İslahatları Layihəsi (Əlaqələndirici Hüquqşünas); İnsan Alveri ilə Mübarizə Layihəsi; Məhkəmə Ekspertizası Fəaliyyətinin İnkişafı Layihəsi üzrə ayrılır.

İmzalanma mərasimindən sonra nazir Məmmədov bunun iki dövlət arasındakı davamlı inkişafda olan strateji müttəfiqliyin inkişaf etdirilməsi istiqamətində daha bir addım olduğunu bildirmişdir.

**XİN-in Mətbuat Mərkəzinin
23.05.05 tarixli məlumatı**

Azərbaycan ilə Yaponiya arasındakı münasibətlərin müqavilə-hüquq bazasının təməli qoyulmuşdur

Cari ilin 30 may tarixində keçmiş SSRİ ilə Yaponiya arasında bağlanmış müqavilələrin Azərbaycan Respublikasına münasibətdə hüquq varisliyi məsələsi ilə əlaqədar Azərbaycan Respublikası hökuməti ilə Yaponiya hökuməti arasında keçirilən danışıqların nəticəsi kimi Azərbaycan Respublikası xarici işlər

nazirinin müavini Xələf Xələfov və Yaponiyanın Azərbaycan Respublikasındakı fəvqəladə və səlahiyyətli səfiri cənab Tadahiro Abe arasında müvafiq notalar mübadiləsi həyata keçirilmişdir.

Mübadilə edilən notalarda SSRİ ilə Yaponiya arasında bağlanmış və məntiqi olaraq Yaponiya və Azərbaycan Respublikası arasında münasibətlərə şamil oluna bilməyən müqavilələr və digər beynəlxalq sazişlər, həmçinin Azərbaycan və Yaponiya arasında tətbiq ediləcək müqavilə və sazişlər qeyd olunur.

İki ölkə arasında tətbiq ediləcək beynəlxalq müqavilələr Azərbaycan Respublikası və Yaponiya arasındakı münasibətlərin müqavilə-hüquq bazasının təməlini qoyur və notalar mübadiləsi ölkələr arasında müxtəlif sahələrdə yeni müqavilələrin bağlanmasına imkan yaradır.

Notalar mübadiləsi, onun qüvvəyə minməsi üçün zəruri olan dövlətdaxili proseduralardan keçdikdən sonra qüvvəyə minəcəkdir.

**XİN-in Mətbuat Mərkəzinin
30.05.05 tarixli məlumatı**

BMT-nin Uşaq hüquqları haqqında Konvensiyası üzrə Azərbaycan Respublikası hökumətinin məruzəsi BMT-nin Baş katibinə təqdim olunmuşdur

BMT-nin Baş Məclisi tərəfindən 20 noyabr 1989-cu il tarixində qəbul edilmiş BMT-nin Uşaq hüquqları haqqında Konvensiyasına Azərbaycan Respublikası 21 iyul 1992-ci ildə qoşulmuşdur.

Konvensiyanın 44-cü maddəsinə uyğun olaraq, iştirakçı-dövlətlər öz üzərlərinə götürdükləri öhdəliklərin yerinə yetirilməsi ilə bağlı həyata keçirdikləri tədbirlər barədə BMT-nin Uşaq hüquqları Komitəsinə məruzələr təqdim etməlidirlər.

Azərbaycan Respublikası hökumətinin BMT-nin Uşaq hüquqları haqqında Konvensiyası üzrə ilkin məruzəsi 1995-ci ildə BMT-nin Baş katibinə təqdim edilmiş və 1997-ci ildə BMT-nin Uşaq hüquqları Komitəsinin 15-ci sessiyası zamanı müzakirə olunmuşdur.

Azərbaycan Respublikası hökumətinin qeyd olunmuş Konvensiya üzrə ikinci və üçüncü dövrü məruzəsi Azərbaycan Respublikasının Xarici İşlər Nazirliyi, müvafiq dövlət orqanları və qeyri-hökumət təşkilatlarının iştirakı ilə hazırlanaraq 21 yanvar 2004-cü ildə BMT-nin Baş

katibinə təqdim olunmuşdur.

Məruzəyə 2006-cı ilin yanvar ayında BMT-nin Uşaq hüquqları Komitəsinin 41-ci sessiyası zamanı baxılması nəzərdə tutulur.

**XİN-in Mətbuat Mərkəzinin
03.06.05 tarixli məlumatı**

Azərbaycan Respublikası və Misir Ərəb Respublikası Xarici İşlər Nazirlikləri arasında siyasi məsləhətləşmələr haqqında Anlaşma Memorandumu çərçivəsində siyasi dialoq davam etdirilmişdir

Azərbaycan Respublikası xarici işlər nazirinin müavini Xələf Xələfovun başçılıq etdiyi nümayəndə heyəti Azərbaycan Respublikası və Misir Ərəb Respublikası Xarici İşlər Nazirlikləri arasında siyasi məsləhətləşmələr haqqında Anlaşma Memorandumu çərçivəsində siyasi dialoqun davam etdirilməsi məqsədi ilə cari ilin iyun ayının 5-7-də Misirdə işgüzar səfərdə olmuşdur.

Səfər çərçivəsində Azərbaycan və Misir xarici işlər nazirlərinin müavinləri səviyyəsində ikitərəfli münasibətlərə, qarşılıqlı maraq doğuran regional və beynəlxalq məsələlərə dair məsləhətləşmələr aparılmışdır.

Azərbaycan nümayəndə heyəti Misir Ərəb Respublikasının xarici işlər naziri Əhməd Əbul Əl Qeyt, Misir Prezidentinin xarici Siyasət üzrə müşaviri Usamə Əl Baz, Ərəb Dövlətləri Liqasının baş katibi Əmr Musa və Misirin xarici əməkdaşlıq naziri, iqtisadi və elmi-texniki əməkdaşlıq üzrə Azərbaycan-Misir müştərək komissiyasının həmsədri xanım Faizə Əbu Əl-Nəcə ilə görüşlər keçirmişdir.

Görüşlərdə regional və beynəlxalq problemlərə, o cümlədən Ermənistanın Azərbaycana hərbi təcavüzü məsələsinə xüsusi diqqət yetirilmişdir. Misir tərəfi Azərbaycanın ərəzi bütövlüyünü dəstəklədiyini bildirmiş, Dağlıq Qarabağ münaqişəsinin həlli istiqamətində ölkəmizin söylərini bundan sonra da dəstəkləyəcəyini vurğulamış və respublikamızla beynəlxalq təşkilatlar, o cümlədən BMT, İslam Konfransı Təşkilatı çərçivəsində əməkdaşlığın və qarşılıqlı fəaliyyətin davam etdirilməsi əzmində olduğunu diqqətə çatdırmışdır. Tərəflər Yaxın Şərq və Cənubi Qafqaz regionunda mühüm əhəmiyyətə malik layihələr barədə fikir mübadiləsi aparmışlar.

Ərəb Dövlətləri Liqası ilə Azərbaycan ara-

sında əməkdaşlığın inkişafının xüsusi əhəmiyyəti nəzərə çarpdırılmış, bu sahədə qarşılıqlı səylərin artırılmasının vacibliyi qeyd edilmişdir.

Görüşlərdə ölkələrimiz arasında siyasi, iqtisadi, ticarət, mədəniyyət, təhsil, humanitar və texniki sahələr üzrə əməkdaşlığın genişləndirilməsi məsələləri müzakirə edilmişdir. İqtisadi və elmi-texniki əməkdaşlıq üzrə Azərbaycan–Misir müştərək komissiyasının cari ilin sentyabrında keçirilməsi nəzərdə tutulan növbəti iclasında əməkdaşlığın konkret sahələri ilə bağlı geniş fikir mübadiləsinin aparılmasının və müvafiq təkliflərin həyata keçirilməsi üçün hazırlıq işlərinin görülməsinin vacibliyi qeyd edilmişdir. Bildirilmişdir ki, iş adamlarının və özəl şirkətlərin əlaqələrinin genişləndirilməsi hər iki ölkənin iqtisadi inkişafına sanballı töhfə verə bilər. Görüşlərdə tərəflər ölkələrimiz arasında əməkdaşlıq sahələri üzrə müqavilə-hüquq bazasının möhkəmləndirilməsinə dair razılığa gəlmişlər.

**XİN-in Mətbuat Mərkəzinin
08.06.05 tarixli məlumatı**

2007-ci Bakıda Avropa İttifaqının nümayəndəliyi açılacaq

Avropa Komissiyasının üzvü Benita Ferrero-Valdnerin xarici işlər naziri Elmar Məmmədیارova ünvanlanmış 16 iyun 2005-ci il tarixli cavab məktubunda Avropa İttifaqı (Aİ) tərəfindən 2007-ci ildə Azərbaycanda tam həcmli nümayəndəlik açmaq barədə niyyəti əks edilmişdir.

Komissar Benita Ferrero-Valdner xarici işlər nazirinin Aİ ilə Azərbaycan arasındakı ikitərəfli münasibətlərin gücləndirilməsinin vacibliyi barədə dedikləri ilə razılışaraq “Avropa Qonşuluq Siyasəti çərçivəsində münasibətlərin inkişaf etdirilməsi, və xüsusən də Birgə Tədbirlər Planının hazırlanması və həyata keçirilməsi” istiqamətində çalışacağını vurğulamışdır. O, hər iki tərəfin “mümkün qədər tez tam həcmli nümayəndəliyinin açılması istiqamətində hərəkət etməlidirlər” fikri ilə də razılışdığını bildirməklə yanaşı, qeyd etmişdir ki, Komissiya yeni nümayəndəliklər açmaq üçün məhdud resurslara malikdir və müxtəlif tələblərlə rastlaşır.

Nazir Məmmədیارovun yalnız Bakıdakı tam həcmli Avropa İttifaqının nümayəndəliyi ikitərəfli münasibətlərin əhəmiyyətini əks etdirə biləcəyi fikrinə qoşulan Komissar qeyd etmişdir ki, o vaxtadək Komissiyanın xüsusi elçisinin mandatı Avropa İttifaqının Azərbaycandakı

fəaliyyətini daha da gücləndirmək məqsədilə yenidən nəzərdən keçiriləcək.

**XİN-in Mətbuat Mərkəzinin
24.06.05 tarixli məlumatı**

Xarici işlər nazirinin müavini ölkəmizə yeni təyin olunmuş səfirləri qəbul etmişdir

2005-ci il iyun ayının 27-də Azərbaycan Respublikası xarici işlər nazirinin müavini Xələf Xələfov Avstraliyanın, İrlandiya Respublikasının, Koreya Xalq Demokratik Respublikasının, Küveyt Dövlətinin, Qvineya Respublikasının, Moldova Respublikasının, Sudan Respublikasının və Zambiya Respublikasının eyni zamanda ölkəmizə yeni təyin olunmuş fəvqəladə və səlahiyyətli səfirləri xanım Cin Danı, Entoni Maniksi, Li Don Pali, Abdullah Al-Duvaihi, Amara Banquranı, Mihail Lauru, Hol Denq Alakı və Piter Lusaka Çintalanı qəbul etmişdir.

Ölkəmizə yeni təyin olunmaları münasibəti ilə səfirləri təbrik edən nazir müavini X.Xələfov onların fəaliyyətinin ölkələrimiz arasındakı münasibətlərin daha da inkişaf etdirilməsinə xidmət edəcəyinə əmin olduğunu bildirmişdir.

Xələf Xələfov Azərbaycanda baş verən mühüm siyasi, sosial-iqtisadi, demokratik islahatlar və bu sahələrdəki nailiyyətlərin ikitərəfli münasibətlərin inkişafına əhəmiyyətli təsir göstərəcəyini bildirmiş, Ermənistan-Azərbaycan Dağlıq Qarabağ münaqişəsi və onun nəticəsi olaraq ərazilərimizin 20 faizinin Ermənistan silahlı qüvvələri tərəfindən işğal edildiyi və bir milyona yaxın şəxsin qaçqın və məcburi köçkün vəziyyətinə düşdüyü haqqında diplomatlara məlumat vermişdir.

Görüşlərdə tərəflər ikitərəfli əlaqələrin inkişafı perspektivlərini, xüsusən də iqtisadi sahədə əməkdaşlığın böyük potensialı olduğunu müzakirə etmişlər. Həmçinin, beynəlxalq təşkilatlar çərçivəsində mövcud əməkdaşlığın səmərəliliyi və bu istiqamətdə fəaliyyətin davam etdirilməsinin vacibliyi vurğulanmışdır.

Azərbaycana təyin olunmalarından məmnunluqlarını ifadə edən səfirlər öz ölkələri ilə Azərbaycan arasında münasibətlərin daha da genişləndirilməsi və inkişaf etdirilməsi üçün imkanlarından istifadə edəcəklərini bildirmişlər.

Görüşlər zamanı səfirlər öz etimadnamələrinin surətini nazir müavini Xələf Xələfova təqdim etmişlər.

**XİN-in Mətbuat Mərkəzinin
27.06.05 tarixli məlumatı**

BRİFİŃQLƏR

Samir Şərifov, Azərbaycan Respublikası Dövlət Neft Fondunun icraçı direktoru, Mineral Ehtiyatların Hasilatı Sənayesində Şəffaflyq Təşəbbüsü üzrə Komissiyanın sədri
Press Brifinq
Tarix - 11 aprel 2005-ci il

Hüseyn Hüseynov, Xarici İşlər Nazirliyinin əməkdaşı
Press Brifinq
Tarix - 18 aprel 2005-ci il

Vaqif Sadıqov, xarici işlər nazirinin müavini
Tematik Brifinq
Tarix - 19 aprel 2005-ci il

Mətin Mirzə, Xarici İşlər Nazirliyinin sözcüsü
Press Brifinq
Tarix - 30 aprel 2005-ci il

Araz Əzimov, xarici işlər nazirinin müavini
Press Brifinq
Tarix - 30 may 2005-ci il

Araz Əzimov, xarici işlər nazirinin müavini
Press Brifinq
Tarix - 20 iyun 2005-ci il

TƏDBİRLƏR

13 may 2005-ci il. Xarici İşlər Nazirliyinin Təlim-tədris mərkəzində Kürəkçay müqaviləsinin 200 illiyi münasibətilə professor Fəridə Məmmədova Qarabağ münaqişəsinin tarixi aspektlərinə dair XİN əməkdaşları qarşısında çıxış etmiş və iştirakçıların suallarına cavab vermişdir.

13 iyun 2005-ci il. Xarici İşlər Nazirliyində

“Avropa Qonşuluq Siyasəti” mövzusunda brifinq keçirilmişdir. XİN əməkdaşlarının iştirak etdiyi bu tədbirdə Almaniya Federativ Respublikasının Xarici İşlər Nazirliyinin Avropa İttifaqının “Avropa Qonşuluq Siyasəti” üzrə məsul şöbəsinin müdiri Tobias Berqner çıxış etmiş və iştirakçıların suallarına cavab vermişdir.

“Cənubi Qafqazda təhlükəsizlik və sabitlik” mövzusunda konfrans

Bakı, 20-21 may 2005

Bu ilin 20-21 may tarixlərində Bakıda Rumıniyanın NATO Bilimləri Mərkəzi və Azərbaycan Respublikasının “Lider Qadınlar” ictimai birliyi tərəfindən “Cənubi Qafqazda təhlükəsizlik və sabitlik” mövzusunda beynəlxalq konfrans keçirilmişdir.

NATO-nun İctimai Diplomatiya Bölməsinin dəstəyi ilə keçirilən bu konfransın başlıca məqsədləri sırasına Cənubi Qafqaz regionunun təhlükəsizliyi ilə bağlı birgə baxışın formalaşdırılması, regionun təhlükəsizlik problemlərinə

beynəlxalq hökumət və qeyri-hökumət təşkilatlarının diqqətini daha da cəlb etmək, Cənubi Qafqazın beynəlxalq səhnədə tutduğu mühüm rolu analiz etmək daxil olmuşdur.

Konfransda yerli yüksək səviyyəli hökumət və qeyri-hökumət təşkilatlarının nümayəndələri ilə yanaşı, NATO-nun üzv və tərəfdaş ölkələrindən, Rumıniyanın NATO Bilimləri Mərkəzindən, NATO-nun Müdafiə Kollecinə, eləcə də bir sıra aparıcı elm ocaqlarından və elmi araşdırma mərkəzlərindən nümayəndələr iştirak

etmişlər. Konfransda geniş məruzə ilə Azərbaycan Respublikası xarici işlər nazirinin müavini Araz Əzimov çıxış etmişdir.

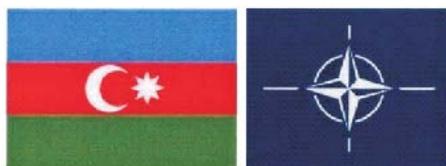
Tədbirdə Cənubi Qafqaz regionunun təhlükəsizliyinə olan hədə və təhdidlər, regiona xaricidən baxış, Cənubi Qafqaz ölkələrində təhlükəsizlik sahəsində həyata keçirilən islahatlar, geniş Qara Dəniz regionu yanaşması və digər bu

kimi mövzular ətrafında zəngin fikir mübadiləsi aparılmışdır.

Tədbirə verilən yüksək önəmin təzahürü olaraq, Rumıniya hökumətinin İntegrasiya, Əməkdaşlıq və Davamlı İnkişaf üzrə Xüsusi Nümayəndəsi, Şahzadə Radu konfransın işində yaxından iştirak etmişdir.

Azərbaycanda “NATO həftəsi”

Bakı, 6-12 iyun 2005



Bu ilin 6-12 iyun tarixində Bakıda növbəti “NATO Həftəsi” keçirilmişdir. Artıq ikinci ildir ki, respublikamızın təşəbbüsü ilə Bakıda, NATO təcrübəsində ilk dəfə olaraq NATO ilə bağlı müxtəlif tədbirləri özündə birləşdirən “NATO Həftəsi” keçirilir.

NATO-nun İctimai Diplomatiya Bölməsinin dəstəyi ilə keçirilən bu həftə ərzində NATO-nun Müasir Cəmiyyətlərin Problemləri üzrə Komitəsi (MCPK) çərçivəsində Ekologiya və Təbii Sərvətlər Nazirliyi tərəfindən “Davamlı İnkişaf üçün bioloji resursların istifadəsi və onların müdafiəsi” adlı seminar, Müdafiə Nazirliyi tərəfindən “Planlaşdırma və Analiz Prosesinin həyata keçirilməsi” üzrə treyninq və Xarici İşlər Nazirliyinin dəstəyi ilə Azərbyay-

canın Gənclərinin Avro-Atlantika Təşkilatı (AGAAT) tərəfindən NATO-nun Azərbaycan da Beynəlxalq Məktəbi (NATO International School in Azerbaijan-NİSA) keçirilmişdir.

Keçən illərin təcrübəsindən fərqli olaraq bu il “NATO Həftəsi” çərçivəsində respublikamızda ilk dəfə olaraq NATO-nun üzv və tərəfdaş ölkələrindən nümayəndələrin iştirak etdiyi Beynəlxalq NATO Məktəbi (NİSA) keçirilmişdir.



NİSA-nın başlıca məqsədi NATO-nun üzv və tərəfdaş ölkələrindən gəncləri bir araya gətirmək, Avro-Atlantika dəyərlərini təbliğ etmək, beynəlxalq səviyyədə gənclər arasında əməkdaşlığı möhkəmləndirmək və onlar arasında dialoqun əsasını qoymaqdan ibarətdir.



“Üç dəniz məkanı – Xəzər, Qara və Aralıq dənizi” mövzusunda həsr olunmuş NİSA-da 15 NATO üzv və tərəfdaş ölkəsindən 40-a yaxın nümayəndə iştirak etmişdir. Azərbaycan Respublikasının xarici işlər nazirinin müavini A.Əzimov Məktəb iştirakçıları qarşısında çıxış etmiş və onları maraqlandıran sualları cavablandırmışdır. Məktəb zamanı NATO mütəxəssisləri ilə yanaşı, yerli mütəxəssislər (müəllimlər), yüksək səviyyəli ölkə rəsmiləri və NATO ölkələrinin Azərbaycanda akkreditə olunmuş səfirləri tərəfindən mühazirələr oxunmuşdur. Məktəb çərçivəsində ABŞ-ın Milli Müdafiə Universitetinin professoru doktor M. Baranik tərəfindən interaktiv oyunlar və praktiki məşğələlər təşkil olunmuşdur.

Tədbir zamanı müasir dövrdə Avro-Atlantika məkanında təhlükəsizliyin təminatında NATO-nun rolu, NATO-nun həyata keçirdiyi transformasiya prosesi, NATO-nun Qara, Xəzər və Aralıq dənizi hövzəsi ölkələri ilə qurduğu tərəfdaşlıq və əməkdaşlıq münasibətləri, sözügedən regionların təhlükəsizlik mühitinin analizi, NATO-nun bu regionların təhlükəsizlik

problemlərinin həllində mümkün rolu, eləcə də NATO-Azərbaycan münasibətləri və digər bu kimi məsələlər əsas müzakirə mövzusu olmuşdur.

Tədbir iştirakçıları hazırda NATO-nun həyata keçirdiyi sülhməramlı əməliyyatlar, Azərbaycanın bu əməliyyatlara töhfəsi haqqında fikir mübadiləsi aparmış və ölkəmizin



sülhməramlı taboruna səfər etmişlər.

NİSA çərçivəsində GUAM Gənclərinin Təşəbbüs Qrupunun, eləcə də Gənclərin Atlantika Müqaviləsi Təşkilatının (YATA) Cənubi Qafqaz üzrə İşçi Qrupunun ilk görüşləri keçirilmiş və müvafiq Kommunikələr qəbul olunmuşdur.

Böyük müvəffəqiyyətlə təşkil olunmuş NİSA-nın gələcəkdə institutlaşdırılması və Azərbaycan hökuməti tərəfindən bu Məktəbə verilən dəstəyin daha da artırılması nəzərdə tutulmuşdur.

Azərbaycanda “NATO Həftəsi” haqqında daha geniş məlumat “Diplomatiya Aləmi” jurnalının xüsusi buraxılışında dərc olunacaq.

AZƏRBAYCAN RESPUBLİKASININ XARİCDƏKİ DİPLOMATİK NÜMAYƏNDƏLİKLƏRİNDƏ

TƏYİNATLAR

F.İ.QURBANOVUN BEYNƏLXALQ MÜLKİ AVİASIYA TƏŞKİLATINDA AZƏRBAYCAN RESPUBLİKASININ DAİMİ NÜMAYƏNDƏSİ TƏYİN EDİLMƏSİ HAQQINDA AZƏRBAYCAN RESPUBLİKASI PREZİDENTİNİN SƏRƏNCAMI

Azərbaycan Respublikası Konstitusiyasının 109-cu maddəsinin 15-ci bəndini rəhbər tutaraq **qərara alıram:**

Fəxrəddin İsa oğlu Qurbanov Beynəlxalq Mülki Aviasiya Təşkilatında Azərbaycan Respublikasının daimi nümayəndəsi təyin edilsin.

İlham Əliyev
Azərbaycan Respublikasının Prezidenti

Bakı şəhəri, 28 aprel 2005-ci il.



Fəxrəddin Qurbanov

Tərcümeyi-hal

Doğulduğu il:	1954, Bakı, Azərbaycan
Təhsil:	Azərbaycan Dövlət Xarici Dillər İnstitutu, Bakıda Siyasətşünaslıq İnstitutu, Ali Hökumət Rəhbərləri üçün kurslar, C.Kennedi adına İdarəetmə Məktəbi, Harvard Universiteti, Vaşinqton, ABŞ
Diplomatik rütbəsi:	Fövqəladə və səlahiyyətli səfir
1976-1990 -	Bakı Gənclər Təşkilatları Komitəsi, icraçı katib, sədr
1990-1992 -	Azərbaycan Respublikasının Xarici İşlər Nazirliyi, İnformasiya idarəsi, rəis
1992-1993 -	Azərbaycan Respublikasının Xarici İşlər Nazirliyi, Protokol idarəsi, rəis
1993-2001 -	Azərbaycan Respublikasının ABŞ-dakı səfirliyi, 1-ci katib, konsul
2001-2003 -	Azərbaycan Respublikasının Xarici İşlər Nazirliyi, xüsusi tapşırıqlar üzrə səfir
2002 -	Azərbaycan Respublikasının ABŞ-dakı səfirliyi, müşavir
2003-2004 -	Azərbaycan Respublikasının Kanadada müvəqqəti işlər vəkili
2004-cü ilin sentyabr ayından etibarən -	Azərbaycan Respublikasının Kanadadakı fövqəladə və səlahiyyətli səfiri
2005-ci ilin aprel ayından etibarən -	Azərbaycan Respublikasının Beynəlxalq Mülki Aviasiya Təşkilatı yanında daimi nümayəndəsi
Xarici dillər -	İngilis, rus, türk
Ailə vəziyyəti -	Evlidir, bir övladı var

***İ.B. VAHABZADƏNİN AZƏRBAYCAN RESPUBLİKASININ
MOLDOVA RESPUBLİKASINDA FÖVQƏLADƏ
VƏ SƏLAHIYYƏTLİ SƏFİRİ TƏYİN EDİLMƏSİ HAQQINDA
AZƏRBAYCAN RESPUBLİKASI PREZİDENTİNİN SƏRƏNCAMI***

Azərbaycan Respublikası Konstitusiyasının 109-cu maddəsinin 15-ci bəndini rəhbər tutaraq qərara alıram:

İsfəndiyar Bəxtiyar oğlu Vahabzadə Azərbaycan Respublikasının Moldova Respublikasında fəvqəladə və səlahiyyətli səfiri təyin edilsin.

İlham Əliyev
Azərbaycan Respublikasının Prezidenti

Bakı şəhəri, 27 iyun 2005-ci il.



İsfəndiyar Vahabzadə

Tərcümeyi-hal

- Doğulduğu il:** 1954, Bakı, Azərbaycan
- Təhsil:** Bakı Dövlət Universiteti, Şərqsünaslıq fakültəsi, Bakı Ali Partiya məktəbi, Türkiyə Respublikasında diplomatik kurs, Respublika Mədəniyyət işçilərinin təkmilləşdirmə kursu
- Diplomatik rütbəsi:** Fəvqəladə və səlahiyyətli səfir
- 1976-1979 -** İran İslam Respublikasının hərbi zavodu, tərcüməçi
- 1979-1983 -** Azərbaycan Komsomolunun Mərkəzi Komitəsi, baş referent
- 1983-1984 -** Əfqanıstan Respublikasının Hərbi Nazirliyi, tərcüməçi
- 1984-1986 -** Azərbaycan Komsomolunun Mərkəzi Komitəsi, referent
- 1988-1990 -** Bakı Şəhər Partiya Komitəsi, müfəttiş
- 1990-1991 -** Bakı Şəhər Səbail rayonunun İcraiyyə Komitəsi, sədr
- 1991-1994 -** Azərbaycan Respublikasının Xarici İşlər Nazirliyi, şöbə müdiri
- 1994-1997 -** Azərbaycan Respublikasının Mədəniyyət Nazirliyi, nazir müavini
- 1997-1999 -** Azərbaycan Respublikasının Pakistan İslam Respublikasındakı fəvqəladə və səlahiyyətli səfiri
- 1999-2001 -** Azərbaycan Respublikasının Cenevrə şəhərindəki BMT bölməsi və digər beynəlxalq təşkilatlar yanında daimi nümayəndəsi
- 2004-2005 -** Azərbaycan Respublikasının Xarici Ölkələrdə Yaşayan Azərbaycanlılarla İş üzrə Dövlət Komitəsi, sədr müavini
- 2005-ci ilin iyun ayından etibarən -** Azərbaycan Respublikasının Moldova Respublikasında fəvqəladə və səlahiyyətli səfiri
- Xarici dillər -** Fars, dari, türk və rus
- Ailə vəziyyəti -** Evlidir, iki övladı var

**T.N.ZÜLFÜQAROVUN AZƏRBAYCAN RESPUBLİKASININ
LATVIYA RESPUBLİKASINDA FÖVQƏLADƏ VƏ
SƏLAHIYYƏTLİ SƏFİRİ TƏYİN EDİLMƏSİ HAQQINDA
AZƏRBAYCAN RESPUBLİKASI PREZİDENTİNİN SƏRƏNCAMI**

Azərbaycan Respublikası Konstitusiyasının 109-cu maddəsinin 15-ci bəndini rəhbər tutaraq qərara alıram:

Tofiq Nadir oğlu Zülfüqarov Azərbaycan Respublikasının Latviya Respublikasında fəvqəladə və səlahiyyətli səfiri təyin edilsin.

İlham Əliyev
Azərbaycan Respublikasının Prezidenti

Bakı şəhəri, 27 iyun 2005-ci il.



Tofiq Zülfüqarov

Tərcümeyi-hal

Doğulduğu il:	1959, Rostov, Rusiya Federasiyası
Təhsil:	Bakı Dövlət Universiteti, Şərqsünaslıq fakültəsi
Diplomatik rütbəsi:	Fəvqəladə və səlahiyyətli səfir
1981-1984 -	Hərbi Dəniz Donanması, hərbi xidmət
1984-1985 -	Azərbaycan Komsomolun Regional Komitəsi, katibin müavini
1985-1987 -	Azərbaycan Elmlər Akademiyasının Şərqsünaslıq institutu, Ərəb-şünaslıq şöbəsi, baş laboratoriyanın köməkçisi
1988-	Qarabağ təşkilat komitəsinin üzvü
1987-1991 -	Azərbaycan Elmlər Akademiyasının Şərqsünaslıq institutu, Ərəb-şünaslıq şöbəsi, elmi tədqiqatçı
1991-1992 -	Azərbaycan Elmlər Akademiyasının Tarix institutu, Politologiya şöbəsi, elmi tədqiqatçı
1992-1993 -	Azərbaycan Respublikasının Xarici İşlər Nazirliyi, 1-ci katib
1993-1994 -	Azərbaycan Respublikasının Xarici İşlər Nazirliyi, şöbə müdiri
1994 -	Azərbaycan Respublikasının Xarici İşlər Nazirliyi, idarə rəisi
1994-1998 -	Azərbaycan Respublikasının Xarici İşlər Nazirliyi, nazir müavini
1998-1999 -	Azərbaycan Respublikasının xarici işlər naziri
1999-2005 -	Müstəqil politoloq
2005-ci ilin iyun ayından etibarən -	Azərbaycan Respublikasının Latviya Respublikasında fəvqəladə və səlahiyyətli səfiri
Xarici dillər -	İngilis, rus və ərəb
Ailə vəziyyəti -	Evlidir

ETİMADNAMƏLƏRİN TƏQDİM EDİLMƏSİ

Azərbaycan Respublikasının Avstriya Respublikasındakı səfiri Avstriya Prezidentinə öz etimadnaməsini təqdim etmişdir

2005-ci ilin aprel ayının 29-da səfir Fuad İsmayılov onun Azərbaycan Respublikasının Avstriya Respublikasında fəvqəladə və səlahiyyətli səfiri təyin edilməsi haqqında etimadnaməsini Avstriya Prezidenti Hayts Fişerə təqdim etmişdir.

Etimadnamənin təqdim edilməsindən sonra səfir Fuad İsmayılov Avstriya Prezidenti ilə söhbət etmişdir. Söhbət zamanı F.İsmayılov Azərbaycan Respublikası Prezidenti cənab İlham Əliyevin salamlarını cənab H.Fişerə çatdırmış və Azərbaycan Respublikasının Prezidentinin adından Azərbaycana dəvət etdiyini bildirmişdir.

İkitərəfli əlaqələrin yaxşı inkişaf etdiyini bildirən F.İsmayılov, bu əlaqələrin daha da dərinləşdirilməsi üçün səfirliyin bundan sonra da öz səylərini davam etdirəcəyini qeyd etmiş, Avstriya ilə həm ikitərəfli həm də Avropa İttifaqının yeni qonşuluq siyasəti çərçivəsində əməkdaşlıq əlaqələrini inkişaf etdirmək üçün bütün imkanlardan istifadə ediləcəyini demişdir.

Avstriya Prezidentinə Ermənistan – Azərbaycan Dağlıq Qarabağ münaqişəsinin həlli istiqamətində aparılan danışıqlar barədə də məlumat verilmişdir.

H.Fişer təşəkkür edərək onun salamlarının Azərbaycan Respublikasının Prezidenti İlham Əliyevə çatdırılmasını xahiş etmişdir.

Görüş zamanı qarşılıqlı maraq doğuran digər məsələlər ətrafında da fikir mübadiləsi aparılmışdır.

**XİN-in Mətbuat Mərkəzinin
29.04.05 tarixli məlumatı**

Azərbaycan Respublikasının Vatikan Dövlətindəki səfiri Roma Papasına öz etimadnaməsini təqdim etmişdir

Azərbaycan Respublikasının Vatikan dövlətindəki səfiri Elçin Əmirbəyov iyunun 16-da Roma Papası XVI Benediktə etimadnaməsini təqdim etmişdir.

Vatikanın Apostol sarayında keçirilən mə-

rasimdə Papa XVI Benedikt və səfir E.Əmirbəyov çıxış etmişlər. Roma Papası Müqəddəs Taxt-tac ilə Azərbaycan Respublikası arasında mövcud olan yüksək səviyyəli münasibətlərin daha da inkişaf etdirilməsinə tərəfdar olduğunu söyləmiş, Prezident İlham Əliyevə və dost Azərbaycan xalqına ən səmimi salamlarını yetirmiş, E.Əmirbəyovu Azərbaycan Respublikasının Müqəddəs Taxt-tacdakı ilk səfiri təyin olunması münasibətilə təbrik etmişdir.

Mərasimdən sonra qısa söhbət zamanı iki dövlət arasında münasibətlərin hazırkı vəziyyəti və perspektivləri barədə fikir mübadiləsi aparılmışdır.

Səfir E.Əmirbəyov əvvəlki gün Vatikanın dövlət katibi kardinal A.Sodano, xarici işlər naziri monsenyor L.Sandri, xarici işlər nazirinin müavini P.Parolin, Protokol xidmətinin rəhbəri T.Kaputo ilə tanışlıq görüşləri də keçirmişdir.

“AzərTAC” 20.06.05

Azərbaycan Respublikasının Misir Ərəb Respublikasındakı səfiri Misir Prezidentinə öz etimadnaməsini təqdim etmişdir

Azərbaycan Respublikasının Misir Ərəb Respublikasındakı səfiri Faiq Bağirov iyunun 28-də Prezident Məhəmməd Hüsni Mübarəkə etimadnaməsini təqdim etmişdir.

Təqdimat mərasimində səfir Azərbaycan Prezidenti İlham Əliyevin salamlarını Misir Prezidentinə çatdırmışdır. Ölkələrimiz arasında yüksək səviyyəli münasibətlərin təməlinin Azərbaycan xalqının ümummilli lideri Heydər Əliyev və Misir Prezidenti Hüsni Mübarək tərəfindən qoyulduğunu xüsusi vurğulayan səfir, respublikalarımızın əlaqələrinin daha da dərinləşməsinə çalışacağını bildirmişdir.

Misir Prezidenti Məhəmməd Hüsni Mübarək Azərbaycan səfirinin etimadnaməsini qəbul etdiyindən məmnunluq duyduğunu söyləmiş, ölkələrimiz arasında sıx əlaqələr olduğunu vurğulamış və bunun daha da inkişaf edərək, geniş vüsət alacağına ümidvar olduğunu bildirmiş, səfirə fəaliyyətində uğurlar arzulamışdır.

“AzərTAC” 29.06.05

Основные направления деятельности консульской службы Азербайджанской Республики на современном этапе

Алимирзамин Аскеров*

Успешная деятельность консульской службы любого государства связана, прежде всего, со степенью её правового обеспечения, которая заключается, во-первых, в проявлении инициативы консульской службы и участия в разработке проектов внутригосударственных нормативных актов, во-вторых, в развитии и укреплении договорно-правовой базы с иностранными государствами по консульским вопросам.

Таким образом, как мы полагаем, развитие и укрепление правового обеспечения является одним из основных направлений деятельности консульской службы Азербайджана в настоящий период, который по существу, можно назвать периодом её становления.

В последние десятилетия был принят Консульский Устав Азербайджанской Республики (1994 г.), который был первым национальным правовым документом после провозглашения независимости, регулирующий консульскую службу Азербайджанской Республики. Кроме Консульского Устава, были приняты такие важные для консульской службы нормативные акты, как Закон «О выезде из страны, въезде в страну и паспортах» (1994 г.) и Положение о правилах и рассмотрении и решения вопросов гражданства Азербайджанской Республики (1992 г.), Закон «О Государственной политике в отношении азербайджанцев, проживающих за рубежом» (2002 г.), Положение о нештатном (почетном) консуле Азербайджанской Республики (1997 г.) и другие.

Несмотря на действия вышеперечисленных нормативно-правовых актов, Азербайджанская Республика на наш взгляд, должна принять ряд важных документов, которые могли служить расширению и укреплению законодательной базы деятельности консульской службы Азербайджана.

К числу основных нормативных актов, принятие которых не терпит отлагательств, можно отнести закон о порядке истребования доку-

ментов, закон об актах гражданского состояния, положение об оформлении свидетельства на въезд (возвращение) в Азербайджанскую Республику, положение о консульском учреждении Азербайджанской Республики, положение о тарифе консульских сборов.

Не разработано также положение об иностранных дипломатических представительствах и консульских учреждениях и множество инструкций МИД по различным вопросам консульской службы, в том числе имеющая важное значение инструкция МИД о порядке совершения нотариальных действий консулом.

Остаётся постоянной задачей по развитию и укреплению договорно-правовой базы деятельности консульской службы Азербайджана с иностранными государствами.

Как уже отмечалось, Азербайджанская Республика присоединилась к Венским Конвенциям о дипломатических и консульских сношениях 1961 г. и 1963 г., Гаагской Конвенции, отменяющей легализацию иностранных документов 1961 г., Минской конвенции о правовой помощи и правовых отношениях по гражданским, семейным и уголовным делам 1993 г.

Из двухсторонних соглашений следует, прежде всего, выделить консульские конвенции, которые Азербайджанская Республика подписала с Турцией, Египтом, КНР, Российской Федерацией, Туркменистаном, Казахстаном, Пакистаном, Грузией, Украиной и Узбекистаном. Являясь наряду с Венской Конвенцией о консульских сношениях 1963 г., одним из основных источников консульского права, эти конвенции создают прочную правовую базу для деятельности консульских учреждений Азербайджана в этих странах. Азербайджанская Республика предлагает заключить консульские конвенции с другими странами СНГ.

Защита прав и законных интересов азербайджанских граждан, оказание им помощи и содействия во время их временного прибытия или постоянного проживания в иностранном государстве является в настоящее время одним из приоритетных направлений в деятельности консульских учреждений Азербайджанской Республики.

Правовой основой этой деятельности являются положения внутреннего законодательства Азербайджана. В частности, ст. 53 Консти-

* Начальник управления по правам человека, демократизации и гуманитарных проблем МИД Азербайджанской Республики, соискатель Кафедры международного права ДА МИД РФ.

туции Азербайджанской Республики подчеркивает, что Азербайджанская Республика гарантирует правовую защиту и покровительствует гражданам Азербайджанской Республики, временно и постоянно проживающим за её пределами.

Консульский устав Азербайджанской Республики в ст. 1 указывает, что основной задачей консульских учреждений является защита прав и интересов представляемого государства, его юридических лиц и граждан, а согласно ст. 23 и 24 Устава и ст. 9 Закона «О гражданстве Азербайджанской Республики» на консула возложена обязанность принимать меры к тому, чтобы юридические лица и граждане Азербайджана пользовались в полном объеме всеми правами, предоставленными им законодательством государства пребывания и международными договорами, участниками которых являются Азербайджанская Республика и страна пребывания. В случае нарушения этих прав консул обязан принимать меры для их восстановления, при этом он должен соблюдать законы и обычаи государства пребывания и не допускать вмешательства в его внутренние дела.

В международно-правовом отношении, консул при осуществлении своей правозащитной функции, может опираться на положения Венской Конвенции о консульских сношениях 1963 г. (ст. 5) и Венской конвенции о дипломатических сношениях 1961 г. (ст. 3), Конвенции СНГ о правах и основных свободах человека 1995 г. и др.

Среди двусторонних документов важную роль в защите азербайджанских граждан за границей играют, прежде всего, консульские конвенции и договоры о правовой помощи по гражданским, семейным и уголовным делам, действующим между Азербайджаном и другими государствами.

Наиболее характерным с точки зрения актуальности и, как следствия, увеличения количества выезжающих граждан за границу, являются следующие действия консульских заграничных учреждений Азербайджана, которые предусмотрены Консульским Уставом и двухсторонними консульскими конвенциями Азербайджанской Республики.

Консульские должностные лица более детально информируют азербайджанских граждан о законах, правилах и обычаях страны пребывания, особенностях правового положения иностранных граждан в стране пребывания и

дают им необходимые рекомендации.

В случае ареста или задержания граждан Азербайджанской Республики (а в последнее время таких случаев возросло, особенно в странах СНГ), консульские должностные лица обязаны принять все надлежащие меры по выяснению обстоятельств ареста или задержания, и в случае необходимости по их защите и освобождению.

В обязанность консульских учреждений Азербайджанской Республики входит принятие необходимых мер по обеспечению безопасности азербайджанских граждан, при возникновении чрезвычайных ситуаций, в случае необходимости, их эвакуации из страны.

По заявлениям заинтересованных лиц, консульские учреждения принимают меры, обращаясь в компетентные органы, по розыску в пределах консульского округа азербайджанских граждан, пропавших без вести или местонахождение которых неизвестно.

В контексте рассматриваемого вопроса следует упомянуть и Закон «О государственной политике в отношении азербайджанцев, проживающих за рубежом» от 27 декабря 2002 г. Цели государственной политики Азербайджана в этом вопросе заключаются в оказании государственной поддержки и помощи соотечественникам в соответствии с общепризнанными принципами и нормами международного права, международными договорами Азербайджанской Республики, законодательством Азербайджанской Республики, а также с учетом законодательства страны пребывания, касающегося реализации прав и свобод человека и гражданина, предусмотренных минимальным стандартом прав человека.¹

В настоящее время во внешней политике Азербайджана (впрочем, как и в других странах СНГ) неуклонно возрастает роль «Экономической дипломатии», направленной на налаживание международного сотрудничества в целях защиты экономических интересов Азербайджанской Республики за рубежом. В полной мере это относится к деятельности в современных условиях МИД Азербайджана и его заграничных учреждений по стимулированию развития широких контактов и связей между азербайджанскими деловыми кругами и их иностранными партнерами по бизнесу. Поэтому в последнее время все более активно ставится вопрос о повышении роли консульской службы Азербайджанской Республики в

¹ Подробнее об этом См. Словарь международного права, Международные отношения (Москва, 1986), с. 198, а также Т.Полоскова, Современные диаспоры, Научная книга (Москва, 1999).

процессе развития торгово-экономических отношений с иностранными государствами.

Иными словами, среди направлений деятельности консульской службы Азербайджана, наряду с осуществлением традиционных консульских функций, все более возрастает роль защиты экономических интересов Азербайджанской Республики и представителей ее деловых кругов за рубежом, а также сбор, изучение и анализ информации об экономической обстановке в консульском округе и информирование об этом МИД Азербайджана.

Функция по содействию развитию и расширению экономических и торговых связей со страной пребывания предусмотрена п. 2 ст. 1 Консульского Устава Азербайджанской Республики. Венская конвенция о консульских сношениях 1963 г. в ст. 5 и двусторонние консульские конвенции в статьях, посвященных консульским функциям, также называют эту функцию консула в числе первостепенных.

В этих целях азербайджанские консульские должностные лица должны устанавливать и поддерживать контакты с представителями местных органов власти, деловыми кругами, представителями крупных компаний и фирм, а также среднего и малого бизнеса.

Исследовательские и информационные действия консульских учреждений Азербайджанской Республики по рассматриваемому здесь вопросу осуществляются в соответствии с вышеуказанными статьями Венской и двусторонних консульских конвенций, которые гласят: «выяснение всеми законными путями условий и событий в торговой, экономической... жизни государства пребывания, сообщение о них правительству представляемого государства и предоставление сведений заинтересованным лицам...».

На наш взгляд, консулу при работе в иностранном государстве по содействию торгово-экономических связей особое внимание следует уделять изучению национального законодательства, регулирующего экономическую и предпринимательскую деятельность, и в частности, вопросы, касающиеся правового положения и деятельности иностранных фирм, иностранных инвестиций, налогообложение юридических и физических лиц и т.п.

К этому можно еще добавить, что консульской службе Азербайджана следует изучать и использовать имеющийся в этой области опыт других стран.

Вопрос защиты национально-государствен-

ных интересов Азербайджанской Республики, ее юридических и физических лиц, а также соотечественников в странах СНГ в настоящее время стал важным фактором и одним из приоритетов внешней и внутренней политики азербайджанского государства, а следовательно, МИДа Азербайджана и его заграничных учреждений.

В этой связи, хотелось бы особо остановиться на консульской проблематике азербайджано-российских отношений.

Одним из основных документов, на котором базируются азербайджано-российские отношения в консульской сфере, является консульская конвенция между Азербайджанской Республикой и Российской Федерацией, подписанная в Баку в июне 1995 г. (вступила в силу 29 августа 1998 г.).²

В целом, ход реализации действующей Конвенции высоко оценивается обеими странами, как и достигнутый к настоящему времени уровень взаимодействия в консульской сфере, оперативность рабочих контактов и решение возникающих вопросов между консульскими службами Азербайджанской Республики и Российской Федерации.

Договор между Азербайджанской Республикой и Российской Федерацией о правовой помощи и правовых отношениях по гражданским, семейным и уголовным делам подписан 22 декабря 1992 г. (вступила в силу 19 января 1995 г.) и применяется обеими сторонами в полном объеме. Одновременно Азербайджанская Республика и Российская Федерация являются участниками Минской Конвенции о правовой помощи и правовых отношениях по гражданским, семейным и уголовным делам от 1993 г., к которой Азербайджан присоединился 1 сентября 1995 г.

Наиболее активно используются положения статьи Договора и Конвенции о действительности документов, в соответствии с которой документы, рассматриваемые как официальные на территории одной стороны, пользуются на территории другой стороны доказательной силой официальных документов.

По предложению российской стороны внесены соответствующие изменения в Соглашение между Правительством Азербайджанской Республики и Российской Федерации о безвизовых поездках граждан от 3 июня 1997 г., предусматривающие сокращение перечня документов, и уже с марта 2005 г., дающих право на пересечение границы, до дипломатического,

² Текст Конвенции. см. Дипломатический вестник, 1995, № 10, с. 33-47.

служебного и общегражданского паспортов, паспорта (для азербайджанской стороны – книжки моряка) и свидетельства на возвращение. Первоначальный перечень предусматривал для пересечения границы 16 документов. После перехода на режим постоянных поездок, в основном по заграничным паспортам, с целью исторически сложившихся родственных и дружественных контактов, осуществления приграничной торговли, занятости населения актуальным становится вопрос о сохранении более благоприятных условий для осуществления взаимных поездок жителями приграничных районов России и Азербайджана.

В ходе состоявшихся в 2003 г. азербайджано-российских межмидовских консультаций по консульским вопросам российская сторона передала азербайджанской стороне проект Соглашения об упрощенном переходе границы жителями приграничных территорий, предусматривающего, в частности, возможность использования для поездок в сопредельные приграничные районы национальных внутренних документов (внутренние паспорта и удостоверения личности). Азербайджанская сторона зарезервировала за собой право на консультацию с заинтересованными ведомствами, прежде чем дать окончательный ответ на подписание такого договорно-правового акта.

В целом состояние дел в консульской сфере между Азербайджаном и Россией можно охарактеризовать как удовлетворительное. Стороны высоко оценивают достигнутый к настоящему времени уровень взаимодействия друг с другом по консульским вопросам. Положительно оценивается ход реализации консульской конвенции и Договора о правовой помощи. В ходе состоявшихся 26-27 марта 2003 г. азербайджано-российских межмидовских консультаций по консульским вопросам стороны констатировали взаимную заинтересованность в дальнейшем развитии двустороннего сотрудничества по консульским вопросам и целесообразность проведения консультаций на постоянной основе.

Расширение и укрепление сети консульских учреждений является еще одной задачей консульской службы Азербайджанской Республики (особенно в странах СНГ, Балтии).

В настоящее время кроме консульских отделов дипломатических представительств Азербайджанской Республики в иностранных государствах, действуют Генеральные консульства Азербайджана в Стамбуле, Карсе, Тебризе, Санкт-Петербурге; почетное консульство в Бейруте. По всей видимости, в скором

времени будут открыты консульские учреждения и в других регионах Российской Федерации. В ближайшее время планируется открытие консульских учреждений Азербайджанской Республики в других странах, где компактно проживает значительное количество азербайджанских граждан.

На сегодняшний день, учитывая большой объем консульской работы в некоторых посольствах Азербайджанской Республики (Анкара, Тегеран, Вашингтон, Берлин), на наш взгляд, было бы целесообразно увеличить штаты консульских отделов этих посольств хотя бы до двух дипломатов, обладающих консульским опытом (а может быть, открыть в этих странах самостоятельные консульские учреждения любого класса). Это могло бы способствовать своевременному и более качественному выполнению консульских функций.

Основной проблемой на пути открытия азербайджанских консульств за рубежом является, по нашему мнению, недостаток финансовых средств в республике; в прочем это относится и к открытию посольств.

Весьма актуальным продолжает оставаться кадровое обеспечение консульских заграничных учреждений Азербайджанской Республики. Меры по решению этой задачи, как нам представляется, могут быть следующими:

- ~ развитие практики альтернативного подбора на консульские должности на базе профессиональных критериев;
- ~ введение практики конкурсного замещения глав консульских учреждений (генеральных консулов и консулов);
- ~ комплектация штатов консульских заграничных учреждений из числа работников Консульского Управления и других подразделений МИД Азербайджана, обладающей необходимой профессиональной подготовкой и опытом консульской работы;
- ~ целевая подготовка консульских работников в дипломатических академиях иностранных государств (Вена, Москва и т.п.)

На наш взгляд, профессиональный консульский работник обязан свободно ориентироваться в вопросах внутренней и внешней политики, культурной жизни страны пребывания, ее законодательстве и нормативных актах, регулирующих деятельность консульской службы (вопросы гражданства, правового статуса иностранных граждан, морского судоходства, таможенных правил, наследственных и иму-

щественных прав и др.). Он должен знать договорно-правовую и экономическую проблематику двусторонних отношений Азербайджанской Республики со страной пребывания, визовую практику, нотную переписку по консульской тематике и другие вопросы прикладного характера, а также обязательно владеть языком страны пребывания.

Azərbaycanda milli təhlükəsizliyin təmin olunması baxımından əsas ixrac neft və qaz boru kəmərlərinin istismar risklərinin qiymətləndirilməsi

Eldar Şahbazov*

XX əsrin sonu və XXI əsrin əvvəlləri suveren tariximizə iqtisadiyyatın dirçəliyi yolunda əlamətdar mərhələ kimi qızıl hərflərlə yazılacaqdır.

Ümummilli liderimiz Heydər Əliyevin Azərbaycana qayıdışı ilk-öncə ölkənin yeraltı sərvətlərinin səmərəli istifadə edilməsi, dünyanın ən iri transmilli neft şirkətlərinin sərmayə qoymaq məqsədilə ölkəyə gəlişi, Azərbaycanın milli maraqlarını üstün tutan sazişlərin imzalanması ilə tarixdə və yaddaşlarda qalacaq.

İlk kontraktın imzalanmasından 11 ildən çox vaxt keçmişdir. Zaman baxımından kiçik bir dövrdə misli görünməmiş layihələr reallaşmış, dünyanın 15 ölkəsindən olan 33 neft şirkəti ilə müqavilələr imzalanmışdır. Azərbaycana hazırda gündə orta hesabla 10 mln. ABŞ dolları həcmində sərmayə qoyulur. AÇG, BTC ƏİBK, BTƏ CQBK, Şahdəniz qaz və qaz-kondensat yatağının işlənməsi layihələrinin icrası ilə əlaqədar 20 mlrd. ABŞ doll. həcmində sərmayə qoyulmuş, bu rəqəmin yaxın gələcəkdə 50-60 mlrd. ABŞ doll. qədər artması gözlənilir.

Azərbaycan Respublikasının prezidenti İlham Əliyevin – “Neft məqsəd yox, geosiyasi və iqtisadi problemləri həll etmək üçün bir vasitədir” sözləri sanki günün nəbzini tutmaqla bu günün və sabahın sosial-iqtisadi problemlərinin həll edilməsinə yönəlmişdir. Azərbaycan neft və qaz sənayesinin bu günkü vəziyyəti deyilənlərə bariz nümunədir.

Məlum olduğu kimi, gələcəyin daha təkmil proqnozunu əldə etmək üçün keçmişə nəzər salmaq, dünya neft biznesinin regionlar üzrə

hasilat mərkəzlərinin dəyişməsinə nəzərdən keçirmək lazımdır. Dünya iqtisadçılarının və biznesmenlərinin diqqətini cəlb edən XX əsrin birinci yarısında Meksika körfəzi, bir müddət sonra Gibraltar boğazı, sonra Fars körfəzi və Şimal dənizi, və nəhayət, SSRİ-nin süqutuna təsadüf edən XX əsrin sonunda Xəzər dənizi regionu olmuşdur.

Adıçəkilən regionlar üzrə bir sıra ölkələrdə aparılmış tədqiqatların nəticəsi olaraq çıxarıla biləcək neft və qaz ehtiyatlarının miqdarı, konfliktlər, müharibələr və digər təbii fəlakətlərin təsiri altında formalaşan neftin dünya bazarlarında satış qiymətlərini nəzərə almaqla, ARDNŞ-də riyazi ehtimal-statistik üsullardan istifadə etməklə hesablamalar aparılmışdır. Bunların nəticələri zaman baxımından orta hesabla 25-30 il dövrə malik sürüşmələri müəyyən etmiş, “Əsrin kontraktı”nın qüvvədə olması dövrünün də bu dövrə uyğun olması prosesin təkamül xarakter daşmasına dəlalət etmişdir.

İndi isə keçmişə ekskurs edək. İndiyə kimi Yer kürəsində 125 mlrd. ton neftin çıxarılmaışı, ildə təxminən 4 mlrd. ton neft hasil edilməsi ekoloji baxımdan bir sıra problemlərin qarşılıqlı “Kioto protokolu” çərçivəsində həll edilməsi labüdlüyünü araya gətirmişdir. 1997-ci ildə imzalanmış “Kioto protokolu”nun icrası ilə əlaqədar dünyanın 159 ölkəsi bu beynəlxalq sənədi imzalamışdır. “Kioto protokolu” proqramına uyğun olaraq, Azərbaycanın fəaliyyəti, xüsusilə neft və qaz sənayesinin inkişafı ilə əlaqədar tullantıların miqdarı, həcmi beynəlxalq normalar çərçivəsində nizamlanır.

Xəzər hövzəsində karbohidrogen resurslarının mənimsənilməsi ilə əlaqədar geostrateji, geosiyasi və geoiqtisadi problemlərin cari vəziyyəti

Xəzər hövzəsi – cəmi 30 mlrd. ton neft, 18-20 trln. kubmetr qaz ehtiyatına malikdir, bu isə dünyanın 15% karbohidrogen resursu deməkdir;

- ~ Xəzər hövzəsinin Azərbaycana aid bölgəsində: 3-5 mlrd. ton neft, 5 trln. kubmetr qaz ehtiyatı var;
- ~ Xəzər hövzəsi geostrateji və geoiqtisadi baxımdan “Azəri-Çıraq-Günəşli”, “Şahdəniz”, Tenqiz, Kaşaqan və Karaçaqanaq neft, qaz yataqları üzrə

* Azərbaycan Respublikası Dövlət Neft Şirkətinin vitse-prezidentinin müşaviri, texnika elmləri doktoru, professor.

dünyada ən zəngin yataqlar olduğundan bu ölkələrin hökumətləri geniş investisiya proqramları ilə dünya banklarında maliyyələşdirmə təminatını almış və almaqdadırlar;

- ~ Azərbaycan coğrafi baxımdan Avropa ölkələri ilə Şərqi və Cənubi Asiyayı əlaqələndirən əlverişli strateji və iqtisadi mövqeyə malikdir;
- ~ Xəzər hövzəsinin neft hasilatının ən yüksək dinamik səviyyəsi 2020-ci ildə olacaq: sutkada 5 mln. barel (və ya 800 min ton), bu isə dünya neft ixracının 3-4% deməkdir;
- ~ “Bakı-Tbilisi-Ceyhan” ƏİBK-nin 2005-ci ildə istismara verilməsi Azərbaycan neftinin dünya bazarına sutkada 1 mln.barel (və ya 160 min ton) ixracını təmin edəcəkdir.

Azərbaycanın neft və qaz sahəsinə kapital qoyuluşu 15 mlrd. ABŞ doll. həcmindədir

Neft və qaz sektorunda layihənin həyata keçirilməsilə əlaqədar 20 mlrd. ABŞ doll-dan çox sərmayə qoyulacaqdır (2007-ci il);

- ~ “Azəri-Çıraq-Günəşli” strukturu üzrə I və II faza tammiqyaslı işləmələrin həyata keçirilməsi üzrə;
- ~ “Bakı-Tbilisi-Ceyhan” – ƏİBK layihəsi üzrə;
- ~ “Şahdəniz” qaz və qazkondensat yatağının ilkin mərhələsinin işlənməsi üzrə;

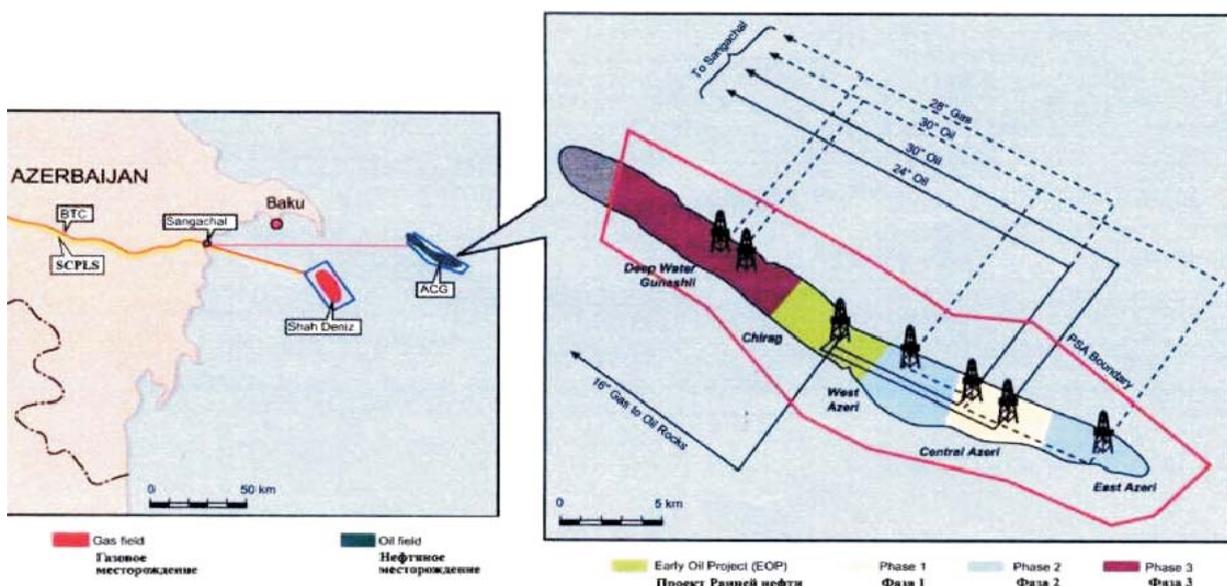
~ “Bakı-Tbilisi-Ərzurum” – qaz boru kəməri layihəsi üzrə.

“Azəri-Çıraq-Günəşli” yatağının tammiqyaslı işlənməsi 3 faza üzrə həyata keçiriləcək

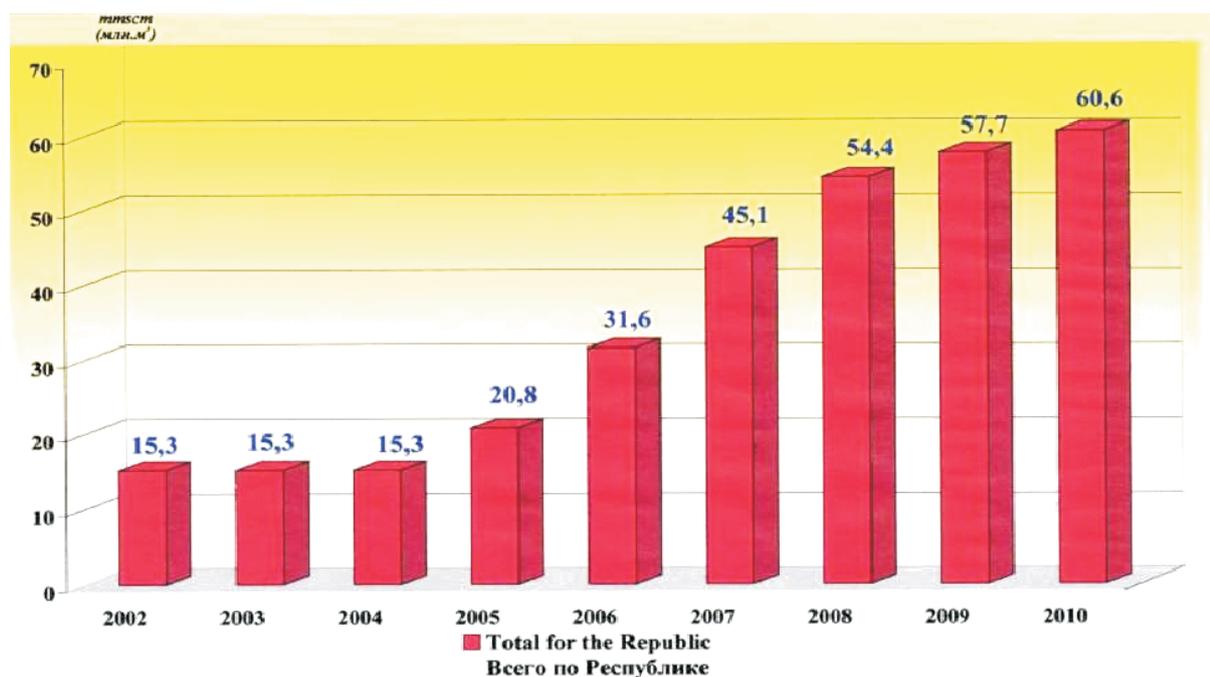
- ~ Faza-I layihəsi "Azəri" yatağının mərkəzi hissəsini əhatə edir. Onun dəyəri 3,4 mlrd. ABŞ doll., gündəlik hasilat gücü 55 min ton (400 min barel), hasil ediləcək neft ehtiyatlarının həcmi 193 mln.ton (1,4 mlrd. barel) təşkil edir.
- ~ Faza-II layihəsi 5,2 mlrd. ABŞ doll. dəyərindədir. İlk neft hasilatına 2006-cı ilin II rübündə və 2007-ci ilin I rübündə başlanacaq. Gündəlik hasilat 83 min ton (600 min barel) və layihə üzrə cəmi 216 mln. ton (1,6 mlrd. barel) neft çıxarılacaq.
- ~ Faza-III layihəsinə 2004-cü ilin sentyabrın 20-də sanksiya verilmişdir. Layihə 4,7 mlrd. ABŞ doll. dəyərindədir. İlk neftin 2008-ci ildə hasil ediləcəyi nəzərdə tutulur. Layihə üzrə ümumi hasilat 176 mln. ton (1,25 mlrd. barel) təşkil edəcək.

Beləliklə, "Azəri-Çıraq-Günəşli"-də hesablanmış çıxarıla bilən ehtiyatlar tammiqyaslı işlənmə layihəsi üzrə 400-ə yaxın quyunun qazılması nəzərdə tutulmuşdur. Bütün bunlara çəkiləcək xərclər 15 mlrd. ABŞ doll. həcmində planlaşdırılır. İndiyədək AÇG layihəsinə 8,9 mlrd. ABŞ doll. xərclənmişdir.

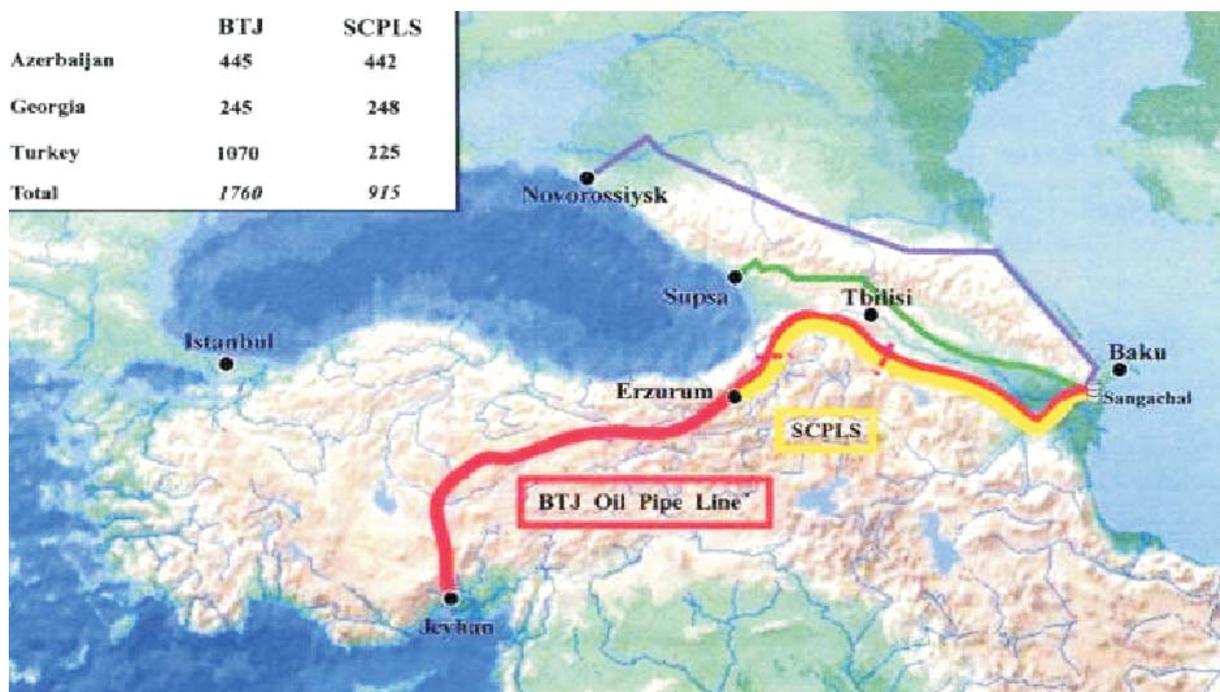
“Azəri-Çıraq-Günəşli” yataqları



2002–2010 illərdə Azərbaycanada neft hasilatı dinamikası



Azərbaycanın və digər Xəzəryanı ölkələrin resurslarının dünya bazarlarına çıxarılması



"Bakı-Tbilisi-Ceyhan"

- ~ Dəyəri 2,95 mlrd. ABŞ doll. qiymətləndirilən bu kəmərin uzunluğu 1768 km təşkil edir, işlərin yerinə yetirilməsi üçün cəlb olunan işçilərin sayı 10 min nəfərə yaxındır.
- ~ BTC ƏİBK ilə ildə 140 mln. barel həc-

mində Qazaxıstan neftinin də nəqli planlaşdırılır. Qazaxıstan tərəfi üçün BTC ƏİBK vasitəsilə ildə 140 mln. bareldən artıq nəql etmək zərurəti yarandığı təqdirdə Aktau limanından Səngəçal terminalınadək Transxəzər sualtı boru kəmərinin çəkilişi planlaşdırılır.

~ 10 aprel 2005-ci il tarixində BTC layihəsi üzrə qaynaq əməliyyatları 99,9%, boruların torpağa basdırılması isə 98,4% yerinə yetirilmişdir.

"Şahdəniz"

~ Dünyada ən iri yataqlardan biridir, ehtiyatları ən azı 1 trln. kubmetr qaz və 300 mln. ton kondensat həcmində qiymətləndirilir. Saziş sahəsi təxminən 859,8 km-dir. Layihəni həyata keçirmək üçün 4-5 mlrd. ABŞ doll. məbləğində

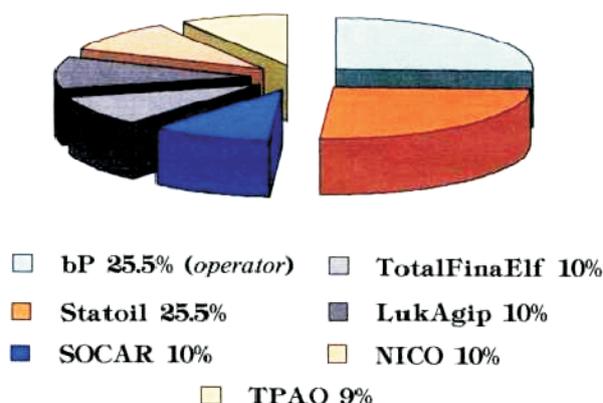
əsaslı xərclər tələb olunur.

~ Bu yatağın işlənməsinə cari ildən başlayacaq. Tam işlənmədən sonra burada ildə 16 mlrd. kubmetr qaz hasilatı səviyyəsinə nail olunması gözlənilir. Yatağın işlənməsi üzrə I fazanın dəyəri 3,2 mlrd. ABŞ doll. təşkil edir.

~ 01.04.2005-ci il tarixinə saziş üzrə görülmüş işlərin həcmi 505 mln. ABŞ doll. təşkil etmişdir.

"Şahdəniz"- qaz layihəsi

Shah Deniz Participation shares



Phase 1 East Flank
Фаза 1 Восточное крыло

Sanction 27 February 2003
Санкции 27 Февраля 2003

First Gas August 2006
Первый газ Август 2006

Gas reserves: **Total:** 38 Tcf / 1085 bscm
East Flank 11.9 Tcf / 340 bscm)
Всего: 38 Tcf / 1085 млрд.м³
Восточный фланг: 11.9 Tcf / 340 млрд.м³

Production: 8.52 bscm/y
Объем добычи: 8.52 млрд.м³

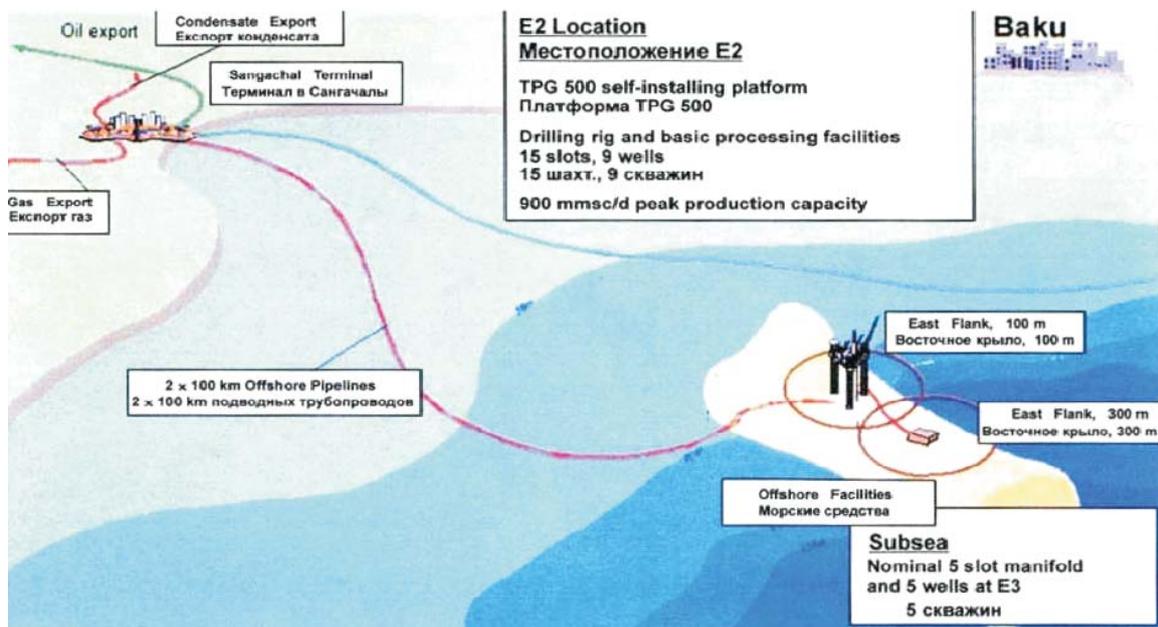
"Cənubi Qafqaz Boru Kəməri" (CQBK)

CQBK "Şahdəniz" yatağından hasil ediləcək qazın ildə bir hissəsini (7,7 mlrd. kubmetr) Bakıdan Türkiyənin Ərzurum şəhərinə 970 km məsafəyə nəql etməyə imkan verəcək. 900 mln. ABŞ doll. həcmində qiymətləndirilən boru kəmərinin tikintisi 2004-cü ildə başlamış və 2006-cı ilin əvvəlində başa çatacaq. CQBK BTC ƏİBK ilə paralel çəkilir. Gələcəkdə Qazaxıstan bu kəməre qoşulmaqla, öz qazını Avropa bazarına nəql etmək niyyətindədir.

CQBK-nin operatoru və onun tikintisi üzrə məsul olan BP şirkəti və layihənin inkişafı və idarə olunması üzrə məsul olan "Statoyl" şirkəti Cənubi Qafqaz Boru Kəməri Şirkəti – CQBKŞ yaratmışlar. Müqaviləyə müvafiq olaraq Türkiyə 15 il ərzində 910 mlrd. kubmetr qaz alacaq. 2002-ci ilin mart ayında Yunanıstan və Türkiyə Ankaradan Komotiniyə qədər boru kəməri

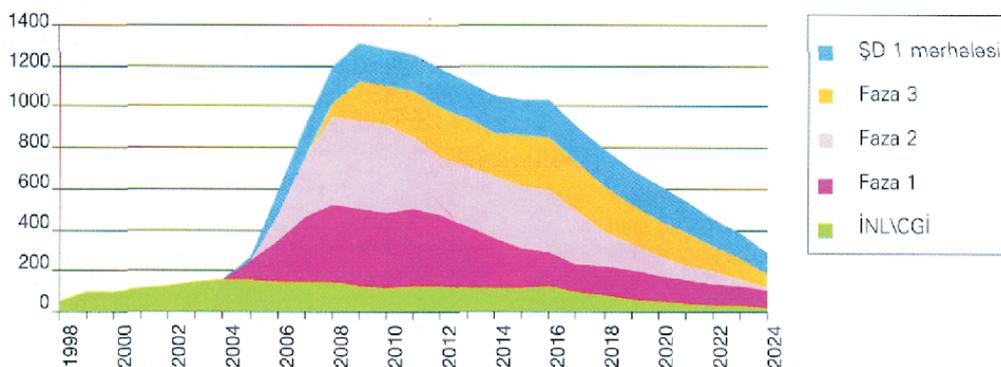
çəkmək haqqında saziş imzaladılar. Bu kəmərin tikintisi 2002-ci ildə başlamış və 2005-ci ildə başa çatacaqdır. Layihənin dəyəri 300 mln. ABŞ doll. təşkil edir. Beləliklə, Azərbaycan qazını nəinki Türkiyəyə, həm də Yunanıstana, həmçinin İtaliyaya, Balkan yarımadasına və başqa Avropa ölkələrinə ixrac etmək mümkün olacaq. 2003-cü ilin fevral ayında Yunanıstan və Türkiyə mövcud boru kəmərlərinin bərpası və birləşdirilməsinə dair dəyəri 265 mln. ABŞ doll. olan saziş imzaladılar. Layihə üzrə işlər 2005-ci ildə başa çatdıqdan sonra ildə 11 mlrd. kubmetr həcmində qazı Yunanıstana və sonra Avropaya ixrac etmək mümkün olacaq. ARDNŞ və Yunanıstan Milli Neft və Qaz Şirkəti (DEPA) Azərbaycandan ildə 3 mlrd. kubmetr həcmində qazın göndərilməsi haqqında saziş imzaladılar. Beləliklə, Azərbaycan müstəqil qaz istehsalçısı və ixracatçısına çevriləcək.

“Şahdəniz”- qaz layihəsi – Faza1



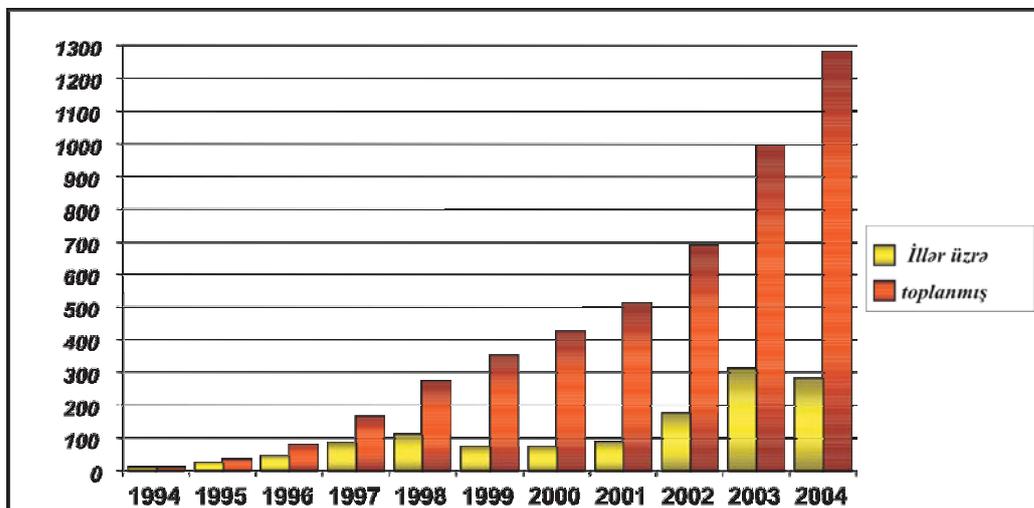
AÇG və “Şahdəniz” üzrə hasilat

Min bar. neft ekv. \ gün



Post-2001 Production figures are BP estimates

Neft və qaz sənayesinə qoyulan sərmayələr, mln. ABŞ doll.

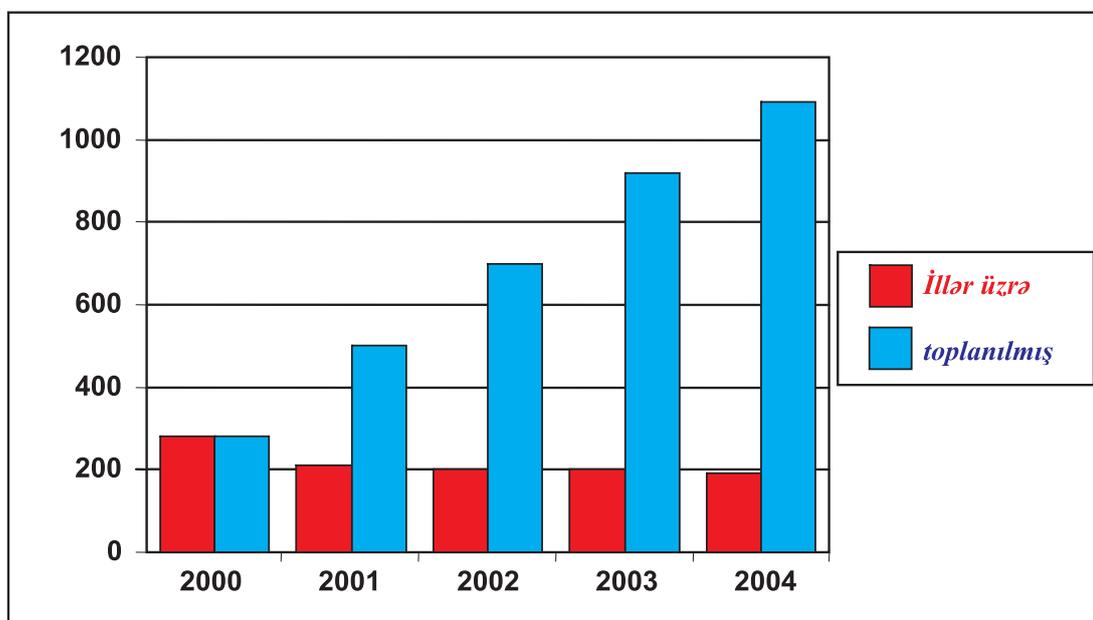


Neft Fonduna kontraktlar üzrə daxil olan vəsaitlər, mln. ABŞ doll.

Azərbaycan iqtisadiyyatının neft və qaz sektoruna qoyulmuş və qoyulacaq vəsait günü-gündən dinamik olaraq artmaqdadır. Aparılmış araşdırmalar və təhlillər gələcəkdə neft və qaz sahəsində böhranın yaranması və bununla əlaqədar təhlükəsizlik problemlərinin həlli günün ən ümdə məsələlərinə çevrilmişdir. Neftqaz sistemlərinin və qurğularının, əsas ixrac boru kəmərlərinin təhlükəsizliyinin təmin edilməsi bilavasitə texniki, texnoloji, seysmik amillər, fəvqəladə hadisələr və ehtimal olunan terror aktları ilə bağlıdır.

ARDNŞ-də aparılmış araşdırmalar göstərir ki, risk kəmiyyətinin formalaşması əsas etibarilə aşağıda verilən səviyyələrdə təsir edən amillər toplusunun bilavasitə ayrı-ayrılıqda,

Yuxarıda sadalanmış riskin formalaşmasına təsir edən amillər toplusunun tərkib hissəsi olaraq regionda siyasi və yaxud qeyri-siyasi sabitlik, regionun xüsusiyyətləri ilə əlaqədar kritik vəziyyət və təhlükəyə məruz qalma parametrləri ehtimal nəzəriyyəsində geniş tətbiq edilən “gözlənilməzlik” modeli ilə xarakterizə olunur. Bu baxımdan, texnologiyanın və texnikanın yerli şəraitə uyğunluğu, yəni texnologiyanın tətbiqində və texnikanın istismarında yerli və xarici kadrların hazırlığı və müvafiq biliklərə malik olması, quraşdırılacaq texnikanın ölkəyə gətirilməsi şərtlərinin normativ sənədlərə uyğun olması, boru istismar olunan ərazidə məskunlaşmış əhəlinin məlumatlı və hazırlıqlı olması, kəmərin istismarına nəzarət və



birgə, yəni cüt-cüt, qrup şəklində və, nəhayət, şərti ehtimalla təsiri nəticəsində müəyyənləşib:

- siyasi
- texniki-texnoloji
- iqtisadi
- ekoloji
- etnik

İlk dəfə olaraq ARDNŞ-də riskin qiymətləndirilməsinin metod və metodologiyası, “ehtimal” yanaşma ilə riskin səviyyəsinin təyin edilməsi irəli sürülmüşdür. Təklif olunmuş modeldə etibarlı sərhədlərin qiymətləndirilməsi nöqtəyi nəzərindən riskin təyin edilməsi və onun kəmiyyətə zaman baxımından hansı ehtimalla dəyişməsinin qiymətləndirilməsi üsulu bizim tərəfimizdən işlənmişdir.

monitorinq sisteminin idarə edilməsi amilləri əsas rol oynayır.

Burada təhlükəsizlik və ekologiya, mövcud infrastrukturun vəziyyəti və digər sosial və hüquqi amillərin təsiri nəzərə alınır. Təklif olunmuş “riyazi gözlənilməzlik” eksponensial modelinin parametri olan I (mümkün böhranların intensivliyini səciyyələndirən parametr) vasitəsi ilə risk qiymətləndirilir. Bir sıra riyazi əməliyyatlar nəticəsində mümkün böhranların (terror aktların) öncə və sonra qiymətləndirilməsi üçün müvafiq riyazi modellər alınmış, onların alqoritmi təyin edilmişdir. Bununla yanaşı bir sıra üsullar işlənmişdir. “Arqumentlərin qrup şəklində uçotu” metodundan istifadə etməklə prosesə adekvat olan nəticələr əldə edilmişdir.

Hal-hazırda respublikada fəaliyyət göstərən güc və təhlükəsizlik strukturları ilə birgə bilik və informasiya bankının yaradılması, informasiya keçidinin təmin olunması, və nəhayət, yuxarıda sadalanan amillərin sintezi əsasında müvafiq alqoritmlərin işlənməsi labüdlüyü araya gəlmişdir.

Yekun olaraq, yuxarıda təklif olunmuş üsullardan istifadə etməklə, zamandan asılı olaraq, ixrac boru kəmərlərinin doldurulmasında risk parametrlərinin dəyişmə dinamikası, BTC və BTƏ kəmərlərinin uzunmüddətli istismarı prosesində təhlükəsizlik problemini xarakterizə edən riskin ehtimal üsullarla qiymətləndirilməsini təmin etmək və arasıkəsilməz bir proses kimi yaradılacaq hər hansı qurum tərəfindən həyata keçirilməsini vacib hesab edirəm.

Kəşmir münaqişəsi və onun tənzimlənməsinə dair əsələnən bir sıra təkliflər

Həsən Məmmədzadə*

Kəşmir Britaniya Hindistanının muxtar əyalətlərindən biri idi. Lakin Britaniya hökuməti bu əyalətin özünü idarəetmə hüququnu əlindən alaraq, Kəşmirin xarici siyasətini, hərbi məsələlərini, hətta idarəçiliyin zəifləməsi təqdirdə, daxili vəziyyətin tənzimlənməsi kimi mühüm məsələlərə müdaxilə edirdi. 1947-ci ildə isə Britaniya bölgədən çəkildiyi və hakimiyyəti yeni yaranmış ölkələrə təhvil verdiyi zaman Kəşmirin tamamilə müstəqil qalmasına qərar verilmişdi.

Kəşmir qarşısında Hindistan və ya Pakistana birləşmək kimi öhdəlik qoyulmamışdı. Lakin Kəşmirin müstəqil dövlət kimi mövcudluğu məsələsinə Britaniyanın Hindistan üzrə katibi lord Listovel Lordlar Palatasında çıxışı ilə son qoymuşdu. O, bildirmişdi: “Təbii ki, biz hər hansı bir dövlətin beynəlxalq subyekt kimi tanınmasını təklif etməyəcəyik. Britaniya hökuməti olaraq Kəşmirin müstəqilliyini tanımadığımız üçün heç bir ölkə sizi müstəqil dövlət kimi tanımayacaqdır. Siz Hindistan və ya Pakistandan birinə qovuşmaq haqqında qərar verməlisiniz”.¹ Həmin dövrdə Hindistanın hakim partiyası Milli Konqres açıq şəkildə son qərarın xalq tərəfindən verilməsinə dair mövqə nümayiş

etdirmişdi.

Qeyd olunmalıdır ki, Kəşmirdən başqa Heydərabad və Cunaqarh ştatları da 15 avqust 1947-ci il Hindistan və Pakistanın müstəqilliklərini elan etməsi tarixinə kimi hansı dövlətin tərkibinə daxil olması haqqında qərar verməmişlər. Digər əyalətlər isə dini mənsubiyyətlərinə uyğun olaraq öz müqəddəratlarını təyin etmişlər. Müsəlmanların sıx yaşadığı əyalətlər Pakistanın, digər dinlərə mənsub olanlar isə Hindistanın tərkibinə daxil olmuşlar. Lakin bəzi qeyri-müsəlmanların yaşadığı əyalətlər dini amildən kənara çıxaraq Pakistana birləşmək istəsələr də, bu mümkün olmamışdı. Misal üçün Codhpur Maharacası Pakistana birləşmək haqqında arzularını bildirməsinə baxmayaraq, Britaniya Hindistanının keçmiş Şahzadəsi, müstəqil Hindistanın Baş Qubernatoru lord Mountbaten bu istəyin yeni yaranmaqda olan hər iki ölkənin tutduğu prinsiplərə zidd addım adlandırmış, hindusların çoxluqda yaşadığı Codhpur əyalətinin müsəlman Pakistana birləşdirilməsinin münaqişə yarada biləcəyini qeyd etmişdi. Təbii olaraq Maharaca könülsüz olsa da, əyalətin Hindistana birləşdirilməsinə qərar vermişdi.²

Cunaqadh əyalətinin müsəlman lideri əyalətin əhalisinin əksəriyyətinin hindus dininə mənsub olmasına baxmayaraq, 1947-ci il avqustun 15-də Pakistana birləşmək haqqında qərar vermişdi. Hindistanın Qubernatoru eyni şərtləri irəli sürərək əyalətin bu qərarına qarşı çıxmışdı. Hindistan ordusu əyalətə daxil olaraq plebisit keçirmiş və Cunaqadhı özünün tərkib hissəsi elan etmişdi. Pakistan adı çəkilən əyalətin qərarını əsas gətirərək Hindistanın atdığı addımın qanuna zidd olduğunu bildirmiş və məsələnin BMT-nin Təhlükəsizlik Şurasında çözülməsini tələb etmişdi. Lakin BMT bu günə kimi bu məsələ ilə bağlı öz münasibətini bildirməmişdi. Qeyd olunmalıdır ki, Hindistan ordusu eyni il 1947-ci il sentyabrın 13-də Heydərabad əyalətinin başçısının Pakistana birləşmək haqqında qərarına zidd gedərək buranı işğal etmiş və bunu plebisitlə özünə məxsus şəkildə qanuniləşdirmişdi.³

Kəşmirdə vəziyyət yuxarıda adı çəkilən üç əyalətdən fərqli idi. Belə ki, Böyük Britaniya bölgədən çəkiləndən sonra Kəşmirin coğrafi mövqeyi onun Hindistan və ya Pakistana

* Azərbaycan Respublikasının Pakistan İslam Respublikasındakı səfirliyinin II katibi.

1 S.M. Burke and Lawrence Ziring, Pakistan's Foreign Policy: An Historical Analysis (Karachi: Oxford University Press, 1990), səh. 17.

2 Jasjit Singh, Pakistan's Fourth War, Strategic Analysis (Dehli, 1999), səh. 685.

3 İbid, səh. 702.

birləşməsinə imkan verirdi. Həmin dövrdə Hindistanın demək olar ki, Kəşmirə magistral yolu yox idi. Hindistan tərəfi Britaniya imperiyasının tərkibində olarkən hazırda Pakistanın ərazisi olan Ravalpinindi vasitəsi ilə Kəşmirə quru yol əlaqəsi yaradırdı. O zaman Kəşmir əhalisinin əksəriyyəti Ovalıqda əhalinin 93 %, Cammuda 61%, müsəlman idi. Hazırda nisbət fərqi müsəlmanların xeyrinə daha artıb. Lakin bütün bunlara baxmayaraq Doqra hökumranlığının Maharacası qeyri-müsəlman Hari Sinqin qərarı qəti olmadığı üçün Müsəlman Konfransının Kəşmir üzrə rəhbəri Çodri Qulam Abbas Kəşmirin Pakistana, Milli Konfransın bölgə üzrə rəhbəri Şeyx Abdullah isə Hindistana birləşdirilməsinə çağırışlar etmişlər.⁴

1947-ci ildə Hindistan Böyük Britaniyadan müstəqilliyini qazandıqdan və müsəlmanlar yaşayan ərazidə müstəqil Pakistan dövləti yarandıqdan sonra hər iki ölkədə kütləvi qarşıdurmalar və miqrasiya prosesləri başlamışdı. Həmin dövrdə Hindistan tərəfi Şərqi Pakistanda – Banqladeşdə son dərəcə ağır iqtisadi, sosial vəziyyət, milyonlarla qaçqınlar və mühacirlər üçün bir sıra çətinliklər törətmişdi. Ən problemli rayonlardan biri də əhalisinin əksəriyyəti müsəlmanlardan ibarət olan Kəşmir idi.⁵ Yeni dövlətlər yaranarkən müsəlmanların çoxluq təşkil etdiyi Kəşmir əyalətinin siyasi-ərazi mənsubiyyəti probleminin həll olunması həmin məntəqənin iki ölkə arasında gərginlik və hətta silahlı qarşıdurma ocağına çevrilməsinə səbəb olmuşdu. Pakistan tərəfinin qənaətinə görə bu ərazi 1947-ci ildən özünün dini mənsubiyyəti baxımından İslamabada tabe olmalı idi. Lakin Hindistan tərəfi bu istəyə məhəl qoymayaraq Kəşmirin çox hissəsini işğal etmişdi.

Hindistanın mövqeyinə görə 1947-ci ildə Kəşmirin Maharacası Cammu və Kəşmirin Hindistana birləşdirilməsi haqqında müqavilə imzalamış Pakistan isə Kəşmirin bir hissəsini işğal etmişdi. Kəşmirin müstəqilliyi və ya Pakistana birləşdirilməsi müzakirə predmeti belə deyil. Qeyd olunmalıdır ki, Kəşmir münaqişəsinin yarandığı ilk illərdə bu məsələ BMT qarşısında qaldırılmış və Hindistan rəhbərliyi Birləşmiş Millətlər Təşkilatının Təhlükəsizlik Şurasının Kəşmirdə plebisitin keçirilməsinə dair qəbul etdiyi qətnaməyə riayət edəcəyinə söz vermişdi. Hindistan tərəfinin iddiasına görə, 1972-ci ildə Hindistanla Pakistan arasında danışıqlar zamanı tərəflər bir daha plebisit məsələsinə qayıtmayıcaqlarına dair razılıq əldə

etmişlər. Hazırda Hindistan tərəfi belə hesab edir ki, Kəşmir məsələsinin BMT-də müzakirəyə çıxarılması Hindistanın o vaxtkı rəhbəri Cəvahərləl Nehrunun səhvi idi və Kəşmirdə nə baş verirsə versin, bu, Hindistanın daxili işi hesab edilməli, eləcə də münaqişənin həllində kənar qüvvələrin, o cümlədən BMT-nin vasitəçiliyi qəbul olunmazdır.⁶

Rəsmi Dehlinin qənaətinə görə, Kəşmir Hindistanın ayrılmaz hissəsidir, əgər ortada hər hansı bir mübahisəli məsələdən söz gedirsə, o da Pakistanın işğal etdiyi Kəşmirin ərazisi ola bilər. BMT-nin qəbul etdiyi qətnamələr Hindistan tərəfindən qəbul olunmazdır. Dehliyə görə, Pakistanla danışıqlar yalnız Kəşmirin qalan hissəsini Pakistan işğalından qurtarmaq xarakteri daşmalıdır. Bu danışıqlar da yalnız ikitərəfli şəkildə, ayrı sözlə, beynəlxalq vasitəçilərin iştirakı olmadan aparılmalıdır. Qeyd olunmalıdır ki, Hindistan Kəşmirin beynəlmiləşdirilməsinə 1950-ci illərdən başlamışdır. Lakin münaqişənin ilk illərində Dehli münaqişənin tənzimlənməsində üçüncü tərəfin və ya beynəlxalq təşkilatların vasitəçilik etməsinə etiraz səsinə ucaltmırdı.

Pakistan tərəfi Kəşmir məsələsinə “İki millət” prinsipi ilə yanaşır. Bu prinsip 1947-ci ildə Pakistanla Hindistan arasında tətbiq olunmuşdu. Həmin prinsipə əsasən müsəlmanların yaşadıkları ərazi Pakistana, hindus və digər dinə mənsub olanların yaşadıkları ərazi Hindistana birləşməli idi. Rəsmi İslamabad bu prinsipdən çıxış edərək, Hindistanın Kəşmiri ələ keçirməsini qeyri-qanuni sayır və status kvo (Kəşmirdəki hazırkı ərazi bölgüsü) ilə barışmaq haqqında beynəlxalq ictimaiyyətin irəli sürdüyü təklifi rədd edir.⁷

1947-ci ildən bəri Hindistan-Pakistan arasında münaqişə başladığı gündən Kəşmir xalqı çətin seçim qarşısında qalıb. Kəşmirililərin çox hissəsi öz müqəddəratlarını plebisit yolu ilə təyin etmək niyyətindədir. 1993-cü ildə Kəşmirdə bir sıra siyasi partiyaları özündə birləşdirən Bütün Partiyaların Hürriyyət Konfransı (BPHK) Kəşmirin müstəqilliyi uğrunda yeni mübarizəyə başlamışdı. Konfransa daxil olan Seyyid Əli Gilanın başçılıq etdiyi qanad dəfələrlə Kəşmirin Pakistana birləşdirilməsi uğrunda mübarizə apardıkları haqqında bəyanat vermişdi. O, Hindistanla danışıqlar aparılmasının mümkünliyünü yalnız, rəsmi Dehlinin Kəşmiri mübahisəli məsələ kimi tanımasından sonra olduğunu bildirir. Ayrıca,

4 Tahir Amin, *Mass Resistance in Kashmir: Origins, Evolutions, Options* (İslamabad: Institute of Policy Studies, 1995), səh. 7.

5 *Old Journeys Revisited*, *The Economist*, London, 10 fevral 2000.

6 Agha Shahi, *New Dimensions in Foreign Policy-Pakistan after 1971* (Rawalpindi, 1974), səh. 89.

7 N.S.Gehlot, *Anu Satsangi, Indo-Pak Relation twists and turns from partition to Agra Summit and beyond* (Dehli, 2004), səh. 12.

Kəşmirdə bütün siyasi təşkilatlar və sadə xalq Hindistan-Pakistan arasında aparılan danışıqların yekunu olaraq son sözü, rəyin Kəşmir xalqının olmasının vacibliyini bildirirlər.

Qeyd olunmalıdır ki, 1965-ci il Hindistan-Pakistan müharibəsindən sonra iki ölkə arasında bağlanmış Daşkənd Bəyannaməsində, 1972-ci il Simla müqaviləsində Kəşmir xalqının rəyinin nəzərə alınmasına dair hər hansı bir müddəa olmamışdır. Hazırda isə BPHK daxilində Kəşmirin üçüncü tərəf kimi danışıqlarda iştirak etməsini şərt kimi irəli sürənlər və Hindistanla ikitərəfli danışıq aparən qruplar mövcuddur. Bununla da münaqişənin tənzimlənməsi istiqamətində həmişə olmasa da, Kəşmir tərəf kimi iştirak edir.

Maraqlıdır ki, Birləşmiş Ştatlar, Britaniya və Fransa kimi dünyanın böyük dövlətləri Kəşmir münaqişəsinin həllini plebisitin keçirilməsində görür və BMT-nin Təhlükəsizlik Şurasının qəbul etdiyi qətnamələrinin həyata keçirilməsini tələb edirdilərsə, 2001-ci ildə ABŞ-da baş vermiş terror hadisəsindən sonra mövqələrdə dəyişmələr müşahidə olunmaqdadır. Belə ki, dünya gücləri münaqişənin Pakistan və Hindistanın razılığı ilə çözülməsi qənaətindədirlər. Təəssüflər olsun ki, bu gün beynəlxalq ictimaiyyət BMT-nin Kəşmirə bağlı qəbul etdiyi qətnamələri ciddiyyə almamaqdadır. Beynəlxalq birlik məsələnin ikitərəfli danışıqlar çərçivəsində həllinə tərəfdardır. 2001-ci il 11 sentyabr hadisəsindən sonra artıq heç bir dövlət Kəşmirdə vuruşan azadlıq mübarizlərinin müstəqilliyinə inanmır. BMT-nin qətnamələrinə baxmayaraq, 1972-ci il Simla müqaviləsi, 1999-cu il Lahor, və nəhayət, 2004-cü il İslamabad Bəyannamələri beynəlxalq birlik tərəfindən əsas sənəd və ya istinad kimi qəbul edilməkdədir.

Kəşmir münaqişəsinin tənzimlənməsinə dair təkliflər

Bu gün Kəşmir düynünün çözülməsinə dair status kvonun saxlanması, müstəqillik, suverenliyin bərpası, bölünmə, plebisitin keçirilməsi və bir sıra digər təkliflər səslənməkdədir. Bunlardan ən ədalətli və ilk səslənəni plebisitin keçirilməsidir.

Plebisit

Plebisit yolu ilə məsələnin həlli təklifini ilk dəfə 1948-ci ildə Hindistanın Baş naziri

Cəvahirəl Nehru təklif etmişdi. Pakistan və Hindistan tərəfindən bu təklif qəbul olunsada, sonralar Hindistan öz mövqeyini dəyişərək məsələni BMT-nin TŞ qarşısına çıxarmışdı. BMT münaqişənin müstəqil araşdırılması və tərəfləri ortaq mövqeyə gətirmək məqsədilə Pakistan və Hindistan Xüsusi Komitəsi yaratmışdı. Komitənin qəbul etdiyi ən mühüm qərarlar 1948-ci il avqustun 13-də və 1949-cu il yanvarın 5-də olmuşdur. BMT-nin ilk qəbul etdiyi qərarlarda münaqişənin yalnız xalqın öz istəyi ilə həll oluna biləcəyi bildirilirdi.⁸ Konkret olaraq ikinci qətnamədə hər iki tərəfin Kəşmirin Pakistan və ya Hindistana birləşəcəyi haqqında qərarın BMT-nin himayəsi altında keçiriləcək demokratik seçimlə ifadə olunacağına dair razılığa gəldiyi bildirilir.⁹

Qeyd olunduğu kimi, Hindistan əvvəlcə plebisitin keçirilməsinə razılıq versə də, sonradan fikrindən daşınmışdı. BMT-nin ilk dəfə qəbul etdiyi qətnamələr və məsələnin həlli ilə bağlı təklifi Hindistan və Pakistanın razılığa gəldiyi yeganə təklif olmuşdu. Daha sonra Hindistan tərəfi Kəşmir maharacılığı ilə bağladığı “Birləşmə” haqqında qərarı, daha sonra isə Kəşmir Milli Assambleyasının qəbul etdiyi qərarı əsas gətirərək plebisitin keçirilməsinə lüzum görmədiyini bildirmişdir. Lakin BMT-nin 1957-ci ildə qəbul etdiyi 122 nömrəli qətnamədə Kəşmirin Milli Assambleyasının hər hansı bir tərəfə birləşmək haqqında qəbul etdiyi qərarın BMT-nin prinsiplərinə zidd olduğunu əsas gətirərək qanunsuz saymışdı.¹⁰

Nəzarət Xəttinin beynəlxalq sərhəd kimi tanınması

Münaqişənin həllini Kəşmiri ikiyə bölən Nəzarət Xəttinin beynəlxalq sərhəd kimi tanınmasında görənlər az deyil. Nəzarət Xətti birinci Kəşmir müharibəsinin ardınca Pakistanla Hindistan arasında bağlanmış atəşkəs haqqında razılaşmadan sonra yaradılmış sərhəddir. 1972-ci ilə qədər bu Atəşkəs Xətti adlanırdı. Həmin ildə iki ölkə arasında bağlanmış Simla müqaviləsi zamanı cüzi dəyişiklik edilməklə Atəşkəs Xətti Nəzarət Xətinə çevrilmişdi. Hindistan tərəfi iddia edir ki, 1962-1963-cü illərdə Pakistan rəhbərliyi ilə danışıqlar zamanı rəsmi Dehli 1500 kv metr əlavə ərazini güzəştə getməklə Atəşkəs Xəttinin beynəlxalq sərhəddə çevrilməsinə, başqa sözlə, xəttin Hindistan tərəfində olan Kəşmir ərazisinin Hindistana, digər tərəfdə qalan ərazinin isə

⁸ UN resolutions on Kashmir, <www.un.org>.

⁹ İbid.

¹⁰ İbid.

Pakistana verilməsinə razılıq verirmiş. Lakin Pakistan tərəfi bu iddiaları rədd edir.¹¹

Qeyd olunmalıdır ki, Kəşmirin həll olunması üçün ən geniş yayılmış, çox səslənən təklif Nəzarət Xəttinin beynəlxalq sərhəddə çevrilməsidir. Lakin Pakistan tərəfi bunun Kəşmir xalqının iradəsinə cavab vermədiyini bildirərək təklifi qətiyyətlə rədd edir. Rəsmi İslamabad 50 ildən çox davam edən münaqişənin həll olunması üçün BMT-nin qətnamələrinə əməl olunmasını tələb edir və Pakistanın, eləcə də Kəşmir xalqının maraqlarına zidd hər hansı bir qərarın qəbul edilməsinin yol verilməz olduğunu bildirir.¹²

Seling S.Harrisonun təklifi

Seling Harrison Vaşinqtonda yerləşən Beynəlxalq Sülh naminə Karneqi Mərkəzinin üzvüdür. O, Hindistanın nəzarətində olan Kəşmirin bölünməsinə təklif edir. S.Harrisonun iddia etdiyinə görə, hər iki tərəfin qane olması və bölgədə daim sülhün yaradılması üçün iki yol vardır. Birinci yol Konstitusiyaya uyğun olmaq və müdafiə baxımından Hindistanın tərkibində qalmaqla Kəşmirə müstəqilliyə çox yaxın muxtariyyət statusu verilməsidir.

İkincisi isə Pakistan 1947-ci ildən bəri işğal etdiyi əraziləri özündə saxlayır. Cammu və Kəşmir dini amilə görə bölünür, Cammuda hindusların yaşadığı ərazi və buddistlərin kompakt şəkildə məskunlaşdığı Ladaxın bir hissəsi Hindistanın tərkibinə birləşdirilir, bu iki əyalətdə müsəlmanların yaşadığı ərazi, eləcə də Kəşmirin qalan hissəsi ayrılır və buraya muxtariyyət statusundan ali status verilir.¹³ Buna cavab olaraq Pakistan da öz nəzarətində olan Kəşmirə müdafiə məsələləri, kommunikasiya və pul vahidi istisna olmaqla, müttəfiqlik verir, Hindistan və Pakistan öz ordusunu BMT-nin nəzarətində saxlayır. İki Kəşmir arasında mövcud olan atəşkəs xətti beynəlxalq sərhəddə çevrilir və sərhəddə gediş-gəliş qaydaları asanlaşdırılır, kəşmirililər Hindistan və Pakistanın maneçiliyi olmadan səyahət etmək imkanı əldə edirlər.

Qeyd olunmalıdır ki, Harrisonun təklifi Kəşmirin etnik və dini zəmində bölünməsi üzərində qurulub. Buna oxşar bölgü əslində 1947-ci ildə nəzərdə tutulmuşdu, lakin Hindistanın şərtlərə əməl etməməsi həlli çətin problemin başlanğıcını qoydu. Bu təklifdə isə rəsmi

Dehlinin keçmişdə buraxdığı səhvi düzəltmək üçün yaxşı imkanı olduğu aydın görünməkdədir. Müəllifinin şərtləri ilə İslamabadın razılaşmasını ehtimal etmək olar. Lakin təklifin tərəflərə 15 il bundan əvvəl təqdim olunmasını və bu günə kimi buna uyğun irəliləyişin olmamasını nəzərə alaraq təəssüflə bildirmək olar ki, Cənubi Asiyanın ən böyük münaqişəli dövlətləri bu günə kimi öz aralarında yekdil fikrə gələ bilməyiblər.

Asiya Cəmiyyətinin təklifi

Nyu-Yorkda yerləşən Asiya Cəmiyyəti Kəşmirin hər iki tərəfində yaşayan əhali arasında Etimad Tədbirlərinin Yaradılması məqsədilə Hindistanın Kəşmirə xüsusi status verməsinə təklif edir. Cəmiyyətin qənaətinə görə Hindistan və Pakistan birlikdə Kəşmirə nəzarət etməli və orada döyüşən silahlılara kənardan dəstək verilməsinin qarşısını almalıdırlar. Nəzarət Xətti isə beynəlxalq sərhəddə çevrilməlidir. Bütün bunların həyata keçirilməsi üçün isə beynəlxalq ictimaiyyətin vasitəçiliyinin zəruriliyi vurğulanır cəmiyyətin təklifində. Lakin qeyd olunmalıdır ki, Nəzarət Xəttinin beynəlxalq sərhəddə çevrilməsinin, xüsusən də, hər iki tərəfin Kəşmirə birgə nəzarət etməsi təklifinin Pakistan tərəfindən qəbul olunması az inandırıcıdır.¹⁴

Triesten variantı

1970-ci ildə Kəşmir münaqişəsinin həlli üçün Trieste-formulası təklifi meydana gəlmişdi. Qeyd olunmalıdır ki, 1954-cü ilin oktyabrında İtaliya ilə keçmiş Yuqoslaviya Respublikası Sloveniya arasında II dünya müharibəsindən sonra mübahisəli ərazi kimi qalmış Triest şəhərinin sərhədinə müəyyən dəyişiklik edilməklə bölünmüşdü. Şəhər sakinlərinə hər iki ölkəyə sərbəst səfər etmək hüququ verilmişdi.¹⁵

Triest həll variantınının Kəşmir münaqişəsinin tənzimlənməsində tətbiq olunacağı təqdirdə, Ovalıq istisna olmaqla (bu ərazinin Pakistana verilməsi nəzərdə tutulurdu) Ladax, Cammu və Kəşmirin digər əraziləri Hindistanın nəzarətində qalır. Bu bölgü ilə Kəşmir ərazisi Pakistanla Hindistan arasında bərabər bölünmüş olur və hər iki tərəfdə olan Kəşmir əhalisi bir-birinə sərbəst, azad şəkildə səfər etmək imkanı əldə edir. Bu təklif 1964-cü ildə Pakistan Prezidenti Əyyub Xan və Hindistanın Baş naziri

11 Ahmad Farooque, Rethinking the National Security of Pakistan: The Price of Strategic Myopia (Karachi, 2003), səh.122.

12 Ahmad Farooque, səh. 243.

13 Selig S.Harrison, Autonomy the Way out for Kashmir Quagmire, The Telegraph newspaper, 10 mart 1992, Kalkutta, Hindistan.

14 S.M.Haidar, Kashmir and South Asian Security (İslamabad, 1992), səh. 4.

15 İqbal Nadeem, River Diplomacy, The News newspaper, İslamabad, 25 may 2004-cü il.

Cəvahərləl Nehru tərəfindən müzakirə olunmuş və demək olar ki, razılığa gəlinmişdi. Lakin həmin ilin mayında C.Nehrunun qəfil vəfatı danışıqları yarımçıq dayandırmışdı. Bir şeyi də qeyd etmək lazımdır ki, Kəşmirin 1947-ci ildəki vəziyyətindən fərqli olaraq Triyest şəhəri qeyri-monolit idi. Kəşmir əhalisinin əksəriyyəti isə istər 1947-ci ildə, istərsə də indi müsəlmanlardan ibarətdir. Triyest variantı hər üç – Hindistan, Pakistan və Kəşmir tərəfin maraqlarına tam cavab verməsə də, bu variantın qəbul edilməsi mümkün sayılır.

Çenab təklifi

Kəşmir münəqişəsinin həlli ilə bağlı təkliflər içərisində ən məşhurlarından olan Çenab formulası adlanan təklifin Pakistanın keçmiş xarici işlər katibi Niaz Naik tərəfindən irəli sürüldüyü bildirilir. O, bu təklifi “Xalqlar arasında Diplomatiya” çərçivəsində Hindistanın Baş naziri Atal Bihar Vacpayi və Hindistanlı diplomat Braceş Mişra ilə müzakirə etmişdi. Plana görə Cammu və Ladaxın hindus və buddist əhalisinin kompakt yaşadığı ərazilər Hindistana, müsəlman əhalinin yaşadığı ərazilər Şimal bölgəsi, Azad Kəşmir, Ovalıq, Cammu və Karqil, ümumiyyətlə, Çenab çayının qərbində yerləşən Kəşmir ərazisi Pakistana birləşməlidir.¹⁶

Qeyd olunmalıdır ki, bu həll variantı 1947-ci ildə Pakistanın yaranması – “İki Millət” prinsipinə müsəlmanların yaşadıkları ərazi Pakistan birləşməli, digər dinlərə mənsub olan əhalinin yaşadığı ərazilər Hindistanın tərkibində qalmalı prinsipinə uyğundur.

Dikson təklifi

Kəşmirin üç hissəyə bölərək orada plebisitin keçirilməsi təklifi 1950-ci ildə Hindistan və Pakistan arasında münəqişənin tənzimlənməsində BMT-nin xüsusi vasitəçisi kimi fəaliyyət göstərmiş Ser Oven Diksona məxsusdur. Onun təklifinə görə Kəşmir üç bölgəyə bölünməli və orada ayrı-ayrılıqda plebisit keçirilməlidir. Birinci bölgəyə Ovalıq və Cammunun müsəlmanların çoxluqda yaşadıkları ərazilər – Punc, Racori və Doda, buna əlavə olaraq Ladax rayonunun Karqil bölgəsi daxildir. İkinci bölgəyə Cammu və Ladaxın, Lehin qalan əraziləri aiddir, və nahəyət, üçüncü bölgəyə Azad Cammu və Kəşmir, eləcə də Şimal ərazilər aiddir.¹⁷

Qeyd olunmalıdır ki, həmin dövrdə Kəşmir

xalqı iki seçim qarşısında qalmışdı, ya Pakistan və ya Hindistana birləşmək haqqında qərar verməli idi. Lakin sonralar Kəşmirə ayrıca heç bir dövlətin tərkibinə birləşmədən müstəqillik seçmə hüququ də verilmişdir. Diksonun təklifindən yarım əsrdən çox bir zaman keçməsinə baxmayaraq, bir çox mütəxəssis bu təklifi hələ də münəqişəli tərəflər üçün qəbul olunan hesab edirlər.

Nəticə

Hindistan və Pakistanın yaranması ilə meydana gələn Kəşmir münəqişəsi zaman-zaman daha çətin və mürəkkəb bir məsələyə çevrilib. Bu dövlətlər 1947-ci ildəki köhnə mövqelərində qaldığı halda, yeni geosiyasi vəziyyət, dünyada gedən proseslər Kəşmir münəqişəsinin həllinə fərqli yanaşma, mövqelərdə dəyişmə tələb edir. 1989-cu ildən başlayaraq İslamabadın yardımı ilə Kəşmir xalqının silahlı mübarizəyə qalxması münəqişənin tənzimlənməsi üçün Hindistan və Pakistan rəhbərliyini hərəkətə gətirməklə və problemin tezliklə həlli haqqında düşündürməyə vadar etməklə yanaşı, Kəşmir xalqının da ciddi şəkildə nəzərə alınmasını şərtləndirmişdi.

Problemin nizama salınması üçün münəqişəli tərəflər ilk növbədə əməkdaşlığın və sülh şəraitində yaşamanın daha çox fayda verdiyini anlamalıdırlar. Bunun üçün də hər iki tərəf bölgədə sülhün yaranması naminə uzun zamandan bəri möhkəm dayandıqları bəzi mövqelərindən geri çəkilməlidirlər. Təbii ki, bu məsələdə dünya ictimaiyyəti, xüsusilə bölgədə sülhün yaranmasında və münəqişənin davam etməsində maraqlı qüvvələr yaxından yardım etməlidirlər. Regionda münəqişənin davam etməsində maraqlı qüvvələr ifadəsi nə qədər paradoksal səslənsə də, bu bir həqiqətdir. Təkcə onu bildirmək kifayətdir ki, dünyanın nəhəng dövlətləri Cənubi Asiyanın iki böyük dövləti olan Hindistan və Pakistana 10 milyardlarla ABŞ dolları dəyərində silah satır.

Dünyada gedən bir sıra münəqişələrdə, xüsusilə, Ermənistan-Azərbaycan, Dağlıq Qarabağ probleminə yanaşmada olduğu kimi beynəlxalq ictimaiyyət ikili standartla məsələyə yanaşmamalı, beynəlxalq hüquq norma və prinsipləri lazım olandan-olana, eləcə də hər hansı bir dövlətin mənafeyinə xidmət edəndən-edənə deyil, bərabər şəkildə bütün dövlətlərə tətbiq edilməlidir.

¹⁶ İbid.

¹⁷ BMT Təhlükəsizlik Şurası, Sənəd № S/2883, 24 dekabr 1952-ci il.

Azerbaijan – Italian relations**Mammad Ahmadzada*****Historical background**

About 55 kilometers from Baku in the area of Gobustan on the large rock of the southeastern foot of Beyukdash mountain was discovered ancient-Latin inscription. Inscription has a great significance as a historical source. It testifies stay of the XII lightning legion of Romans or its centurion in Gobustan during the administration of emperor Domitianus (81-96 AC). Staying of the Roman troops in Transcaucasia's territory is testified also by the written sources and arrival of Romans in Azerbaijan in 1 year AC had not been known before the detection of this stone. Inscription says: "Emperor Domitianus, Caesar Avgust Germanicus Lutskiy Maxim centurion of the XII lightning legion". Historical sources explain that Roman Empire and the ancient Azerbaijani state – the Caucasian Albania had political, economic and cultural ties as two independent states.

In the Middle Ages also many travelers from Italy visited Azerbaijan. Among them, it should be particularly noted journey of Marco Polo. Sightseeing of Azerbaijan cities and difficulties of "Silk Road" were described much more than others by travelers. In the XV century Venetian traveler and diplomat Katerino Zeno during 2 years was an ambassador to the palace of Uzun Hasan, the ruler of Azerbaijani state Akgoyunlu. In the palace of Akgoyunlu Katerino Zeno was replaced by Josafat Barbaro, who traveled entire territory of Akgoyunlu, which described in its book, printed in Venice in 1543.

Ambroggio Kontarini, was also an ambassador to the state of Akgoyunlu and left the descriptions about this earth in its "journey", which also printed in Venice. From second-half of the XV century the city-states of Italy realized West-East transit trade through Azerbaijan, and their preparatory missions of diplomats and travelers in Azerbaijan gained great economic successes. In the XVI-XVIII centuries intensive diplomatic and economic connections were conceived between the state of Sefevids and the Venetian Republic. In 1549 in Rome was published the translation to the Latin of the work of Nasreddin Tusi "Taglidi Eglidis – Statement of Euclid".

In 1918-1920 Italy established diplomatic relations with the Azerbaijan Democratic Republic and opened in Baku its consulate and military office. In that time were realized official visits of Azerbaijan delegation to Italy and Italian delegation to Azerbaijan.

Since 1972 were established the friendly relations between Baku and Naples. On September 1972 was signed the agreement for establishment of sister-cities between Baku and Naples. In the framework of cooperation in both cities were held different measures and meetings: the week of Azerbaijani culture in Naples (1976); second meeting of the USSR-Italian sister cities in Baku (1977); the days of Azerbaijan and Baku in Naples (1977), during which one of streets of Naples was nominated Baku; the discussion of Azerbaijani poet Nabi Khazri's book which was published in Italy, and the concerts of the soloists of the Opera and Ballet Theater named after M.F.Akhundov in Naples (1979); the visit of vice-mayor of Naples to Baku (1981); the days of Naples in Baku (1982), during which one of the streets of Baku was nominated Naples; the days of Baku in Naples (1983); the visit of representatives of Baku Municipality to Naples (1988).

Since the end of XIX and the beginning of the XX century in Baku were built different buildings by famous Italian architectures. There are different paintings of well-known Italian painters in museums of Azerbaijan and a lot of carpets, jewelry articles made in Azerbaijan are in different museums and private collections in Italy. The works of Dante and Petrarki were translated into Azerbaijani and were published in mass edition. The Azerbaijani singers as Shovket Mamedova, Byul-Byul, Muslim Magomayev did a special course in the famous Milan theatre "La Scala".

**Relations between the Republic of Azerbaijan and the Italian Republic
Political relations**

Italy recognized independence of Azerbaijan on January 1, 1992. The diplomatic relations between the Republic of Azerbaijan and the Italian Republic was established on May 8, 1992. As a result of great interest of Italy to Azerbaijan the Italian government opened its first embassy in the South Caucasian region in Baku in 1997 and a first ambassador of Italy in

* III secretary of the Embassy of the Republic of Azerbaijan in Italy.

Azerbaijan was Mr. Alessandro Fallavollita. Italy was a first chairman of the OSCE's Minsk Group acting for solution of the Armenian-Azerbaijan, Nagorno-Karabakh conflict. The opening of the Azerbaijan Embassy in Rome was realized in 2003 and a first ambassador of Azerbaijan in Italy was Mr. Elmar Mammadyarov.

The state visit of the President of the Republic of Azerbaijan H.E. Mr. Heydar Aliyev to Italy during the period from 25 to 28 September 1997 gave affirmative impact to the development of relations between two countries.

During the visit President Heydar Aliyev met with the President of the Italian Republic Mr. O.Scalfaro, the Prime Minister Mr. R.Prodi, the Chairman of Senate Mr. N.Mancio, and the President of Chamber of Deputies Mr. L.Violante. President Heydar Aliyev also had meetings with mayors of Rome and Naples, with representatives of major Italian companies (ENI, Enel, Fata, Alenia) that were interested to engage business activities in Azerbaijan and gave the interviews to a number of local newspapers and information agencies ("Il Sole 24 Ore", "La Repubblica" etc.). During the visit were signed the following documents on cooperation in different fields between the governments of Azerbaijan and Italy:

- ~ Agreement between the Government of the Republic of Azerbaijan and the Government of the Italian Republic concerning air services
- ~ Agreement between the Government of the Republic of Azerbaijan and the Government of the Italian Republic on cooperation in the field of tourism
- ~ Agreement between the Government of the Republic of Azerbaijan and the Government of the Italian Republic on the promotion and protection of investments
- ~ Joint Declaration on the Principles of Relations
- ~ Joint Declaration on economic cooperation between the Republic of Azerbaijan and the Italian Republic
- ~ Joint Declaration on Agreement between the Government of the Republic of Azerbaijan and the Italian Republic on cultural, scientific and technological cooperation
- ~ Memorandum of understanding between the Government of the Republic of

Azerbaijan and the Government of the Italian Republic on bilateral technical cooperation over years 1997-1998

After President Aliyev's state visit, a number of high level visits and missions of Italian officials were realized to Azerbaijan: on June 1998 the visit of the Minister of Industry of Italy Mr. Bersani and in October 1998 the visit of the Undersecretary of the Foreign Affairs Mr. Fassino; on April 1999 the visit of the Undersecretary of the Foreign Affairs Mr. Martelli; on June 2000 the visit of the Undersecretary of the Foreign Affairs Mr. Ranieri (President in turn of the Council of Europe), on May 2001 the mission of the Head of the Department of the European countries of the Ministry of Foreign Affairs Mr. Moreno, on June 2-5, 2002 the visit of the Undersecretary of the Minister of Productive Activity Mr. Valduzzi and on July 2002 the visit of the Undersecretary of the Foreign Affairs Mrs. Boniver, on December 8-10, 2002 the visit of the Minister of Labour and Social Policy Mr. Maroni (during the visit was signed protocol of intend for cooperation between the appropriate ministries of two countries); on July 7-8, 2003 the visit of the Undersecretary of the Foreign Affairs, Mrs. Boniver, as a head of the Troika Ministerial Delegation of EU, on November 24-25, 2004 the visit of the Undersecretary of the Foreign Affairs, Mrs. Boniver (during the visit was signed the declaration on establishment of consultative group for bilateral economic relations).

On March 19, 2001 Mrs. Margherita Costa, Ambassador Extraordinary and Plenipotentiary of the Italian Republic in the Republic of Azerbaijan presented her letter of credentials to the President of the Republic of Azerbaijan H.E. Aliyev.

Along with these, a number of Azerbaijan high officials paid visits to Italy. On June 25-27, 2002 the Minister of Economic Development Mr. Farhad Aliyev visited Italy by the invitation of Mr. Antonio Marzano, Minister of Productive activity of Italy. During the visit Minister Aliyev had a number of meetings with representatives of Italian authority and major companies. During the meeting of two ministers was signed Intergovernmental memorandum on cooperation for development of small and medium-size (SME) enterprises. Also, on October 6-8, 2004 the Minister of Foreign Affairs Mr. Elmar Mammadyarov paid visit to Italy with the invitation of Minister of Foreign Affairs of

Italy Mr. Franco Frattini. During the visit Minister Mammadyarov met with its Italian colleague, other representatives of Italian government and parliament, participated in business forums on Azerbaijan organized in the Veneto Region.

The parliamentary relations between two countries are very intensive. It was established bilateral parliamentary friendship group between Azerbaijan and Italian. In the framework of this cooperation the Italian co-chairman of bilateral group Mr. Fiorello Provera, who is a head of the permanent commission for foreign affairs of Senate paid a visit in Azerbaijan on June 6-10, 2003 and met with political authority of Azerbaijan. Moreover, Deputy Chairman of Azerbaijan Parliament Mrs. Govhar Bakshaliyeva and Azerbaijani Co-chairman of parliamentary friendship group Mrs. Amaliya Panahova paid visit to Rome in occasion of conference of world women parliamentarians organized by the Chamber of Deputies of Italy on October 17-18, 2004 and during the visit met with the Chairman of the Chamber of Deputies of Italy Mr. Pier Ferdinando Casini and with a number of Italian parliamentarians.

On November 18, 2004 Mr. Emil Karimov, Ambassador Extraordinary and Plenipotentiary of the Republic of Azerbaijan in the Italian Republic presented his letter of credentials to the President of the Italian Republic H.E. Carlo Azelio Ciampi.

At the invitation of the President of the Italian Republic Carlo Azelio Ciampi, the President of the Republic of Azerbaijan, Ilham Aliyev, paid an official visit to Italy from the 24th to the 26th of February 2005.

During the visit President Ilham Aliyev met with Mr. Carlo Azelio Ciampi, the President of the Italian Republic, Mr. Silvio Berlusconi, the Prime Minister of the Italian Republic, Mr. Pier Ferdinando Casini, the President of the Chamber of Deputies and discussed with the Italian authorities the present situation and the further prospective of the cooperation between Azerbaijan and Italy.

President Ilham Aliyev had also meetings with the representatives of business circles and sport of Italy. Furthermore, President Ilham Aliyev gave an interview to the several Italian mass media, such as "ANSA", "Rai", "RaiNews24" and also delivered a speech devoted to the economic realities of Azerbaijan and its potentials, as well as the opportunities

for collaboration in economic and commercial fields between two countries, at the business forum "Country Presentation of Azerbaijan" organized by the Italian Institute for Foreign Trade (I.C.E) on occasion of the official visit of the President of the Republic of Azerbaijan. During the visit was adopted Joint Italo-Azerbaijan Declaration and were signed the following documents between various institutions of two countries:

- ~ Agreement between the Government of the Italian Republic and the Government of the Republic of Azerbaijan on mutual administrative assistance for the prevention, investigation and repression of customs offences
- ~ Agreement for the Exchange of news and Cooperation between the News Agencies AzerTag and ANSA
- ~ Cooperation Agreement between the National Television and Radio Broadcasting Company of the Republic of Azerbaijan and the Italian RAI Radio-Television Company
- ~ Technical and Sport Cooperation Agreement between the Azerbaijan National Olympic Committee and the Italian national Olympic Committee
- ~ Declaration between the Ministry for Cultural Activities of Italy and the Ministry for Culture of the Republic of Azerbaijan on cooperation in prevention and recuperation of smuggled cultural objects
- ~ Declaration between the Ministry for Cultural Activities of Italy and the Ministry for Culture of the Republic of Azerbaijan on cooperation in the field of conservation and inventerization of cultural objects
- ~ Protocol of Friendship and Cooperation between the Executive Power of Baku City (Republic of Azerbaijan) and the Municipality of Rome (Italian Republic)
- ~ Memorandum of Understanding on Cooperation between the Ministry of Justice of the Republic of Azerbaijan and the Ministry of Justice of the Italian Republic

On May 16, 2005 Mr. Enrico La Loggia, the Minister of Regional Affairs of the Italian Republic, paid visit to Azerbaijan. During the visit Minister La Loggia had a meeting with Mr. Murtuz Alasgarov, the Speaker of Milli Majlis of the Republic of Azerbaijan and exchanged views on cooperation between two countries, particularly in the filed of parliamentary rela-

tions. The Italian minister also met with Mr. Fikrat Mammadov, the Minister of Justice of the Republic of Azerbaijan, and two ministers discussed the issues regarding administrative decentralization of local authorities in both countries and the European Outline Convention on Transfrontier Co-operation between Territorial Communities or Authorities.

On May 25, 2005 Mrs. Margerita Boniver, the Undersecretary of Foreign Affairs of the Italian Republic, paid a working visit to Azerbaijan. During the visit Mrs. M. Boniver participated at the ceremony of commissioning of the Azerbaijan sector of Baku-Tbilisi-Ceyhan Main Export Oil Pipeline and read at the ceremony a letter of congratulations of the Prime Minister of Italy Mr. Silvio Berlusconi. Within the visit the Italian Undersecretary was awarded the title of Honorary Professor of Western University of Baku and she delivered lecture on human rights to the university faculty and staff.

Within the visit of the representatives of the General Directorate for Development Cooperation of the Ministry of Foreign Affairs of Italy to Azerbaijan on June 1, 2005 in the Cabinet of Ministries of Azerbaijan between the Government of the Republic of Azerbaijan and the Government of the Italian Republic was signed the agreement on the rendering of the government of Italy the humanitarian food assistance at amount of 1 million Euros to Azerbaijan. The food assistance, aimed for the IDPs driven from their homelands as a result of the Armenia-Azerbaijan, Nagorno-Karabakh conflict.

From the 8th to the 12th June 2005 Chairman of Foreign and Migration Affairs Standing Committee of the Italian Senate Mr. Fiorello Provera visited Azerbaijan. On 9 June Senator Provera was received by the President of the Republic of Azerbaijan H.E. Mr. Ilham Aliyev.

During the meeting expressing consent with his visit to Italy, President Ilham Aliyev stressed successful development of relations between two countries in numerous fields, including in the economic field. Azerbaijan President reminded that delegations of Azerbaijan and Italy closely cooperate at the international organizations, including at PACE. Senator Provera mentioned hopeful prospects for cooperation between the two countries, including in the inter-parliamentary relations and noted that Italy will further support at the PACE the fair position of Azerbaijan in the Armenia-Azerbaijan, Nagorno-Karabakh problem. Within the visit Senator Fiorello Provera had a number of meetings at the legislative body of Azerbaijan, firstly was received by Speaker of the Milli Majlis (Parliament) Murtuz Alasgarov, then met with Chairman of International Relations and Inter-parliamentary Relations Standing Commission Samad Seyidov, also with Co-chairman of Azerbaijan-Italian Inter-parliamentary Friendship Group Amalya Panahova. In the framework of the visit Senator Fiorello Provera exchanged views also with Minister of Economic Development Farhad Aliyev, with Chairman of State Committee on the Work with Azerbaijanis Leaving in the Foreign Countries Nazim Ibrahimov as well as with Chairman of the State Customs Committee Kamaladdin Heydarov.

Economic relations

Thanks to transport of Azerbaijan crude oil to the Italian ports, Italy is a biggest trade partner of Azerbaijan with 27.2% of share in total foreign trade turnover. The volume of import-export operations between two countries for the last years was illustrated in the below schedules.

Azerbaijan-Italian trade turnover indicators¹

	1999	2000	2001	2002	2003
TOTAL TRADE TURNOVER (mln \$)	1 962 088,1	2 916 969	3 745 148,9	3 832 869,1	5 218 204,1
TRADE TURNOVER WITH ITALY (mln \$)	321 257,6	790 643,4	1 348 736,2	1 109 083,0	1 419 930,9
ITALIAN SHARE IN TRADE TURNOVER	16.37%	27.1%	36,01%	28.93%	27.2%

¹ State Statistic Committee of Azerbaijan, <www.azstat.org>.

	1999	2000	2001	2002	2003
TOTAL EXPORT (mln \$)	928.620,1	1 744 899,9	2 314 282,4	2 167 522,2	2 591 978,9
EXPORT TO ITALY (mln \$)	313 005,9	762 544,8	1 324 065,4	1 082 719,6	1 345 948,4
ITALIAN SHARE IN EXPORT	33.7%	43.7%	57%	49.95%	51.9%

	1999	2000	2001	2002	2003
TOTAL IMPORT (mln \$)	1.033.468	1 172 069,1	1 430 866,5	1 665 346,9	2 626 225,2
IMPORT FROM ITALY (mln \$)	8.251	28 098,6	24 670,8	26 363,4	73 982,5
ITALIAN SHARE IN IMPORT	0.79%	2.39%	1,72%	1.58%	2.8%

As it was indicated in above, the major part of the trade turnover between two countries consists of the Azerbaijani export, so that according the statistical dates from 2003, 51.9 % (1,34 billion USD) of Azerbaijan's export directed to Italy. The volume of import from Italy towards Azerbaijan accounted for 73,9 million USD which means that Italy was 13th trade supplier of Azerbaijan with 2.8 % market share. The main index of import from Italy was machinery, following with equipment, valves, tubes for petroleum sector, primary materials, tobacco, leather goods, furniture.

As per the Italian presence in Azerbaijan and engagement of Italian companies in the Azerbaijani economy, first of all it should be underlined the operation of ENI/Agip in the petroleum sector of Azerbaijan, that participated in two Consortiums (CIPCO, Kurdashi) for exploration of two blocks in the Azerbaijan sector of the Caspian Sea. ENI/Agip has also a little share (5%) in the Shah Daniz project for development and production of giant gas condensate field in the Azerbaijan sector of the Caspian Sea, also company has engaged in the Consortium for construction and management of Baku-Tbilisi-Ceyhan Main Export Pipeline Project where it holds 5 % of assets. This pipeline (length 1700 km) will transport crude oil from Baku till Ceyhan, the Turkish terminal on the coast of the Mediterranean Sea. As well as two Italian banks (Sanpaolo and Banca Intesa) are engaged to the financing of Baku-Tbilisi-Ceyhan pipeline project with the insurance guarantee provided by SACE. Also another ENI group subsidiary Saipem has engaged in large infrastructural projects within oil & gas development in Azerbaijan, mainly in Azeri, Chirag, deepwater

Guneshli full-field development project.

At the beginning of 2000 the Italian Institute for Foreign Trade (I.C.E.) opened its branch in Baku and this fact contributed to the commercial-economic relations between two countries. The main activity of the I.C.E. Baku is to develop, contribute and promote trade, industrial and technical cooperation between Italian and Azerbaijan entrepreneurs.

For the period from 1993 to 2003 the Italian share in the Foreign Direct Investments (FDI) balance of Azerbaijan is equal to 2% and generates 140 million USD. Major part of Italian investment was directed to the petroleum sector due to the exploration works performed by ENI/Agip. Among the other Italian investments it should be underlined investment made by Merloni Progetti S.p.A. to BAKMIL Joint Venture, manufacturer of small kitchen appliances (but this investments was allocated during the last years of the soviet period), ITALFROMAGE S.A., factory that produces mozzarella of buffalo, ELAY-SILVANO JV, distribution of interior design articles. A lot of Italian companies, particularly manufacturers of construction materials, furniture, illumination articles, domestic appliances, alimentary products etc. are actually presented in Azerbaijan market through their local representatives, distributors and agents as well as there are a number of local plants and factories had been installed by Italian companies and currently operate with Italian technology and equipments. A number of Italian companies (Ansaldo-Termomecanica Ecologia, ELC Electroconsult, Impresa Pouchan, G&F Int, Renco, Tanko, Rosetti Marino, MSS SpA, Codest, Progeco) had been engaged in infra-

structural projects in Azerbaijan financed by the international financial institutions and some of them successfully completed their works.

Azerbaijan is very interested in the attraction of Italian investment not only in petroleum, but also in agricultural, food and beverages, vine production, textile, construction, tourism sectors, SME development etc. Azerbaijan auspices the opening of credit lines from the Italian government for development of Azerbaijani-Italian Joint Ventures.

Documents signed between the Republic of Azerbaijan and the Italian Republic Agreements

- ~ Agreement between the Government of the Republic of Azerbaijan and the Government of the Italian Republic concerning air services (signed in Rome on September 25, 1997)
- ~ Agreement between the Government of the Republic of Azerbaijan and the Government of the Italian Republic on cooperation in the field of tourism (signed in Rome on September 25, 1997)
- ~ Agreement between the Government of the Republic of Azerbaijan and the Government of the Italian Republic on the promotion and protection of investments (signed in Rome on September 25, 1997)
- ~ Agreement between the Government of the Republic of Azerbaijan and the Italian Republic on cultural, scientific and technological cooperation (signed in Baku on June 01, 2002)
- ~ Convention between the Government of the Republic of Azerbaijan and the Government of the Italian Republic for the avoidance of double taxation with respect to taxes on income and on capital and the prevention of fiscal evasion (signed in Baku on July 21, 2004)
- ~ Agreement between the Government of the Italian Republic and the Government of the Republic of Azerbaijan on mutual administrative assistance for the prevention, investigation and repression of customs offences (signed in Rome on February 24, 2005)
- ~ Agreement for the Exchange of news and Cooperation between the News Agencies AzerTAG and ANSA (signed in Rome on February 24, 2005)
- ~ Cooperation Agreement between the National Television and Radio Broadcasting Company of the Republic of Azerbaijan

and the Italian RAI Radio- Television Company (signed in Rome on February 24, 2005)

- ~ Technical and Sport Cooperation Agreement between the Azerbaijan National Olympic Committee and the Italian national Olympic Committee (signed in Rome on February 25, 2005)

Declarations

- ~ Joint Declaration on the Principles of Relations (signed in Rome on September 25, 1997)
- ~ Joint Declaration on economic cooperation between the Republic of Azerbaijan and the Italian Republic (signed in Rome on September 25, 1997)
- ~ Joint Declaration on Agreement between the Government of the Republic of Azerbaijan and the Italian Republic on cultural, scientific and technological cooperation (signed in Rome on September 25, 1997)
- ~ Joint Declaration on a Consultative Forum on Economic Relations between the Republic of Azerbaijan and the Italian Republic (signed in Baku on November 25, 2004)
- ~ Joint Italia-Azerbaijan Declaration (adopted in Rome on February 25, 2005)
- ~ Declaration between the Ministry for Cultural Activities of Italy and the Ministry for Culture of the Republic of Azerbaijan on cooperation in prevention and recuperation of smuggled cultural objects (signed in Rome on February 25, 2005)
- ~ Declaration between the Ministry for Cultural Activities of Italy and the Ministry for Culture of the Republic of Azerbaijan on cooperation in the field of conservation and inventerization of cultural objects (signed in Rome on February 25, 2005)

Protocols

- ~ Protocol on establishment of diplomatic relations by exchange of letters (done on May 08, 1992)
- ~ Protocol on cooperation between the Ministry of Foreign affairs of the Republic of Azerbaijan and the Ministry of Foreign Affairs of the Italian Republic (signed in Baku on October 1, 1998)
- ~ Protocol of intention between the Ministry of Labour and Social Protection of Population of the Republic of Azerbaijan and the

Ministry of Labour Social Policy of the Italian Republic (signed in Baku on December 09, 2002)

- ~ Protocol of intention on establishment of sister cities relations between Sumgait city (Azerbaijan) and Bari city (Italy) (signed in Bari on May 21, 2004).
- ~ Protocol of Friendship and Cooperation between the Executive Power of Baku City (Republic of Azerbaijan) and the Municipality of Rome (Italian Republic) (signed in Rome on February 25, 2005)

Memorandums

- ~ Memorandum of understanding between the Government of the Republic of Azerbaijan and the Government of the Italian Republic on bilateral technical cooperation over years 1997-1998 (signed in Rome on September 25, 1997)
- ~ Memorandum of Intention between the Government of the Republic of Azerbaijan and the Embassy of the Italian Republic in Azerbaijan on establishment and utilisation of the Italo-Azerbaijan Mutual Balance Found (signed in Baku on April 14, 1999)
- ~ Memorandum of Understanding on the cooperation for small and medium-sized enterprises between the Government of the Republic of Azerbaijan and the Government of the Italian Republic (signed in Rome on June 25, 2002)
- ~ Memorandum of Understanding on Cooperation between the Ministries of Justice (signed in Rome on February 25, 2005).

Saloğlu “NATO/Sülh naminə tərəfdaşlıq Etimad fondu” layihəsi

*Hikmət Hacıyev**

NATO/Sülh naminə tərəfdaşlıq (SNT) Etimad Fondu konsepsiyası SNT proqramında iştirak edən tərəfdaş dövlətlərdə piyadalar əleyhinə minalar, “melany” adı ilə tanınan lazımsız və təhlükəli raket yanacağı, yığılıb qalmış və istifadəyə yararsız partlayıcı mermilər, o cümlədən yüngül və atıcı silahlar ehtiyatının zərərsizləşdirilməsi və müdafiə islahatlarının nəticələrinin aradan qaldırılmasına yardım gös-

tərmək məqsədi ilə təsis edilmişdir.

NATO/Sülh naminə tərəfdaşlıq Etimad Fondu konsepsiyasına müvafiq olaraq, belə problemlərlə üzləşən tərəfdaş dövlət tərəfindən NATO-ya müraciət olunur və irəli sürülən təklif Hərbi-siyasi rəhbər komitədə bir neçə mərhələdə baxılaraq, məqsədəuyğun hesab olunduğu təqdirdə qəbul olunur. Təklif olunan hər bir layihə üzrə bir NATO dövləti “rəhbər dövlət” funksiyasını yerinə yetirir.

Etimad Fondu layihələri vasitəsilə indiyə qədər Albaniyada 1.6 milyon ədəd piyadalar əleyhinə mina, Moldovada 325 ton melany, Ukraynada 400.000 ədəd piyadalar əleyhinə mina, Serbiya və Monteneqroda 28.000 ədəd yüngül və atıcı silahlar zərərsizləşdirilmişdir. Əlavə olaraq, Albaniyada 11.650 ton hərbi sursat, Gürcüstanda “yer-hava” tipli havadan müdafiə raketləri, Belarusda 700.000, Serbiya və Monteneqroda 1.3 milyon ədəd piyadalar əleyhinə minalar, Ukraynada isə 1.5 milyon ədəd yüngül və atıcı silahların zərərsizləşdirilməsi planlaşdırılır.

Zərərsizləşdirilmiş və ya zərərsizləşdirilməsi planlaşdırılan silah və sursatların həcmi NATO/Sülh naminə tərəfdaşlıq Etimad fondu konsepsiyasının Avro-Atlantika məkanında təhlükəsizliyin təminatında və bir çox hallarda tələb olunan qaydada qorunmayan bu cür silahların mütəşəkkil kriminal qruplaşma və ya terrorçuların əlinə keçməsinin qarşısının alınmasında oynadığı vacib rolun təcəssümüdür. Eyni zamanda bu həcmdə lazımsız silah və sursatların ölkələrin hərbi inventarlarında saxlanması daima vəsait tələb etməklə hərbi büdcəyə mənfi təsir göstərir və ətraf mühitə, insanların sağlamlığına təhdidlər doğurur.

Azərbaycan da keçmiş Sovetlər Birliyinin tərkib hissəsi olaraq, digər problem və təhdidlərlə yanaşı, ətraf mühitə, insanların təhlükəsizliyinə hədə doğuran, istifadəyə tam yararsız silah və sursat qalıqları, o cümlədən böyük həcmli raket yanacağı problemini SSRİ-dən miras almışdır. Saloğlu problemi bunların arasında ən böyük təhlükə daşıyıcısıdır.

Keçmiş SSRİ Silahlı Qüvvələrinin Azərbaycan Respublikasının Ağstafa rayonunun Saloğlu kəndi yaxınlığındakı sursat anbarında 1991-ci ilin avqustun 21-də baş vermiş partlayış nəticəsində 40 milyon kvadrat metrədən artıq ərazi partlayıcı maddə və sursatlarla çirklənmişdir. Saloğlu silah və sursat anbarı keçmiş Sovetlər Birliyinin Cənubi Qafqaz regionunda

* Azərbaycan Respublikasının NATO yanında nümayəndəliyinin III-cü katibi.

ən böyük strateji əhəmiyyət kəsb edən hərbi anbarı olmuşdur. Məntəqə bütövlükdə 57 fərdi anbardan ibarət olmuşdur ki, onların da hər biri 500 tona qədər silah və sursatı yerləşdirmək tutumuna qadir idi. Habelə, partlayış nəticəsində anbarın ərazisinə daxil olan 138 yeraltı zirzəminin üstü örtülmüş və təhlükə mənbəyi olaraq qalmaqdadırlar.



Mənbə: Azərbaycan Respublikası Ərazilərin Minalardan Təmizlənməsi üzrə Milli Agentlik

Ümumiyyətlə, on dörd il bundan əvvəl baş vermiş Saloğlu partlayışının doğurduğu hədə və təhdidləri aşağıdakı şəkildə təsnif edə bilərik:

- ~ **Humanitar:** Bu günə qədər ərazidə 147 partlayış halı qeydə alınmışdır ki, onların da nəticəsində səksəndən artıq adam müxtəlif dərəcəli bədən xəsarətləri almış və çoxsaylı ölüm hadisələri ilə müşayiət olunmuşdur.
 - ~ **Sosial-iqtisadi:** Yerli əhalinin əsas məşğuliyyət sahəsinin kənd təsərrüfatı olduğunu nəzərə alaraq, 40 milyon kvadrat metrədən artıq olan ərazinin istifadəyə təhlükəli olması kənd sakinləri üçün ciddi çətinlik və məhrumiyyətlər yaradır.
 - ~ **Terror-təxribat:** Hələ də partlama qabiliyyətini itirməyən bir sıra mərmii və sursatların partlayıcı hissələri terror və kriminal qruplaşmalar tərəfindən istifadə olunur.
 - ~ **Ekoloji və ətraf mühit:** 40 milyon kvadrat metrədən artıq olan ərazi mərmilərin ətrafa səpələnməsi nəticəsində tamamilə çirklənmiş və yararsız hala düşmüşdür ki, bu da ərazinin ekoloji durumuna mənfi təsir göstərməkdədir.
- “Saloğlu problemi”-nin doğurduğu təhdid-



Mənbə: Azərbaycan Respublikası Ərazilərin Minalardan Təmizlənməsi üzrə Milli Agentlik

lərin fonunda daxili imkanlar hesabına Ərazilərin Minalardan Təmizlənməsi üzrə Milli Agentlik tərəfindən 2003-cü ilin yanvarında ərazidə təmizləmə işlərinə başlamış və nəticə etibarilə, bir milyon kvadrat metrədən artıq olan ərazi təmizlənərək istifadəyə yararlı hala gətirilmişdir. Habelə, təhlükəli ərazinin sığdırılması və yerli əhali arasında məlumatlandırma kompaniyası həyata keçirilmişdir. Metal qırıntıları ticarəti yerli əhalini ətrafa səpələnmiş mərmilərin yönəldici mis örtüklərinin çıxarılmasına sövq edir ki, bu da hələ də təhlükəli vəziyyətdə olan bir sıra sursatların partlaması və bədbəxt hadisələrin baş verməsinə səbəb olur.

Amma problemin əhatə dairəsinin böyük olması, eyni zamanda yeraltı bunkerlərin təmizlənməsi üçün xüsusi texnologiya və ekspertizanın tələb olunduğunu və bu sahədə NATO-nun təcrübəsini nəzərə alaraq, Azərbaycan tərəfindən “NATO/Sülh naminə tərəfdaşlıq Etimad fondu konsepsiyası”na uyğun olaraq, təşkilata müraciət olunmuşdur.

NATO tərəfindən Azərbaycan Respublikasının müraciəti qəbul olunmuş və Türkiyə “Saloğlu Sülh naminə tərəfdaşlıq Etimad Fondu” layihəsində NATO üzv dövləti kimi, rəhbər dövlət rolunu oynamaq funksiyasını öz üzərinə götürmüşdür.

2 aprel 2003-cü il tarixində NATO-nun mənzil-qərargahında Azərbaycan Respublikası ilə NATO-nun Maddi-texniki təchizat və təminat agentliyi arasında maddi-texniki təchizata dəstəyə dair əməkdaşlıq haqqında Anlaşma Memorandumu imzalanmışdır. Memorandum “Saloğlu Sülh naminə tərəfdaşlıq Etimad fondu” layihəsinin icrasının hüquqi çərçivəsini müəyyən etmişdir.

Bir qayda olaraq, Etimad fondu layihələri

NATO üzv dövlətləri və tərəfdaşların könüllü maliyyə töhfələrinə əsaslanır. Hal-hazırda Türkiyə, Lüksemburq, Norveç, Finlandiya, Sloveniya və İsveçrə “Saloğlu Sülh naminə tərəfdaşlıq Etimad Fondu”-na töhfə verən üzv və tərəfdaş dövlətlərdir. Birləşmiş Millətlər Təşkilatının İnkişaf Proqramı beynəlxalq təşkilat olaraq, layihədə iştirak edir. Azərbaycan Respublikasının layihəyə töhfəsi ümumi büdcənin təqribən qırx faizini təşkil edir.

NATO-nun bu problemin aradan qaldırılmasında Azərbaycana yardım və dəstəyi, bir tərəfdən təşkilatla Azərbaycan Respublikası arasında olan əməkdaşlığın əhatə dairəsinin nə dərəcədə geniş olmasını, digər tərəfdən NATO-nun praktiki-texniki müstəvidə Azərbaycanla əməkdaşlığı dərinləşdirmək əzminin göstəricisidir. Təbii ki, NATO-nun İstanbul Sammitində qəbul edilmiş “Tərəfdaşlığın dirçəlişi və yenidən istiqamətləndirilməsi” adlanan sənəddən çıxış edərək, Cənubi Qafqaza doğru strateji dönüşün fəvqündə layihə əhəmiyyətli siyasi çalarları da özündə ehtiva edir.

Ümidvarıq ki, NATO-nun üzv və tərəfdaş dövlətləri və Azərbaycan Respublikasının birgə söyləri nəticəsində SSRİ-dən miras qalmış bu humanitar, sosial-iqtisadi və ekoloji xarakter daşıyan problem yaxın vaxtlarda öz həllini tapacaq və Ağstafa rayonu ərazisindəki 40 milyon kvadrat metrədən artıq olan ərazi təmizlənərək yerli əhalinin istifadəsinə veriləcəkdir.

Şimali Atlantika Alyansının rəhbərliyi ilə Əfqanıstanda həyata keçirilən missiya, Beynəlxalq Təhlükəsizliyə Yardım Qüvvələrinin fəaliyyəti

Nüsrət Süleymanov*

Birləşmiş Millətlər Təşkilatının Nizamnaməsinin VII Fəslinə uyğun olaraq və BMT-nin Təhlükəsizlik Şurasının 1386, 1413 və 1444 sayılı qətnamələrinə əsasən Əfqanıstanda Beynəlxalq Təhlükəsizliyə Yardım Qüvvələri (BTYQ) fəaliyyət göstərir.

BTYQ-nin mövcudluğu 2001-ci ilin 6 dekabr tarixində imzalanmış Bonn razılaşmasından qaynaqlanır və BTYQ-nin Komandanı ilə Əfqanıstan İslam Respublikası arasında imzalanmış Hərbi Texniki Razılaşma BTYQ-nin əməliyyatları üçün əlavə çərçivə müəyyənləşdirir. Bu çərçivəyə uyğun olaraq, BTYQ ən azı Bonn prosesinin müvəffəqiyyətlə başa çatmasına qədər Əfqanıstanda öz hüzurunu təmin etməli idi.

BTYQ-in əsas vəzifələri aşağıdakılardan ibarətdir:

- ~ Əfqanıstanda təhlükəsiz mühitin yaradılması;
- ~ Əfqan hakimiyyətinin səlahiyyətliələrinin bütün ölkə ərazisində bərpa edilməsi;
- ~ Əfqan polisinin və silahlı qüvvələrinin imkanlarının yaxşılaşdırılması;
- ~ Kabil Beynəlxalq Hava Limanının işlək vəziyyətinin və təhlükəsizliyinin təmin edilməsi;
- ~ Qeyri-qanuni narkotik maddələrin istehsalının qarşısının alınmasında Əfqanıstan Hökumətinə dəstəyin verilməsi və narkotik istehsalının qarşısının alınmasına paralel olaraq alternativ yaşayış mənbələrinin formalaşdırılması;
- ~ Tərk silah, müxtəlif əfqan silahlı birləşmələrində döyüşmüş əsgərlərin tərxis olunması və onların mülki həyata qayıtması;
- ~ Bu ilin 18 sentyabr tarixində Əfqanıstan Parlamentinə və Əyalət Şuralarına keçiriləcək seçkilər üçün təhlükəsiz mühitin yaradılması.

Siyasi səviyyədə BTYQ-i Əfqanıstan Hökuməti, BMT-nin Əfqanıstana Yardım Missiyası, BMT-nin müxtəlif Agentlikləri, Beynəlxalq Təşkilatlar və Qeyri Hökumət Təşkilatları ilə sıx qarşılıqlı əlaqədə fəaliyyət göstərir. Bu prosesin tərkib hissəsi kimi BTYQ-i BMT-nin Əfqanıstana Yardım Missiyası və Əfqanıstan İslam Respublikasının yanında müvafiq əlaqələndirmə qrupları təsis etmişdir. Bundan əlavə NATO-nun Kabilə Ali Mülki Nümayəndəsi postu yaradılmışdır. Bu posta təyin edilmiş Türkiyə Cümhuriyyəti Böyük Millət Məclisinin keçmiş sədri Hikmət Çetin tərəfindən Əfqanıstandakı cari vəziyyət haqqında müntəzəm şəkildə aylıq olaraq NATO-ya hesabatlar təqdim olunur.

BTYQ-i NATO-nun himayəsi altında fəaliyyət gözləyir və Müttəfiqlərin Brunsumdakı Birgə Qüvvələr Komandanlığı birbaşa olaraq bütün əməliyyata rəhbərliyi həyata keçirir.

Qərargah səviyyəsində 36 töhfəverən dövlət BTYQ-nin Kabiləki Qərargahında işləmək üçün 600 əsgər vermişdir. Ümumiyyətlə isə BTYQ-nin tərkibinə 47 dövlətdən 8000 mindən çox əsgər daxildir. Digər Tərəfdaş dövlətlərlə yanaşı, Azərbaycan Respublikasının Silahlı Qüvvələrinin də bir qismini BTYQ-nin tərkibində Kabilə təhlükəsizliyin təmin olunması istiqamətində fəaliyyətini davam etdirməkdədir.

* Azərbaycan Respublikasının NATO yanında nümayəndəliyinin III-cü katibi.

BTYQ-i missiyası NATO-nun tarixində Avro-Atlantika məkanından kənarında həyata keçirilən ilk əməliyyatdır. İlk olaraq BTYQ-nin missiyası yalnız Kabil və onun ətrafında təhlükəsizliyi təmin etməklə məhdudlaşdı. Hal-hazırda isə Alyans Əfqanıstanın digər hissələrinin əhatə olunması üçün BTYQ-nin missiyasının genişləndirilməsi üzərində işləyir. NATO-nun İstanbul Sammiti zamanı Əfqanıstanda NATO Missiyasının Kabildən kənara genişlənməsi üzrə qərar qəbul edilmişdir. Bunun üçün, mülki və hərbi komponentlərdən ibarət Əyalət Bərpa Qrupu konsepsiyasından istifadə edilməsi qərara alınmışdır. İlk belə Əyalət Bərpa Qrupu Almaniyanın aparıcı rol oynaması ilə Kunduz əyalətində təşkil edilmişdir. Ümumiyyətlə, genişlənmənin bütün Əfqanıstan üzrə saat əqrəbinin əksi istiqamətində dörd mərhələdə həyata keçirilməsi planlaşdırılır. Hal-hazırda genişlənmənin ikinci mərhələsi həyata keçirilməkdədir və üçüncü mərhələ ilə bağlı müvafiq planlaşdırma işləri gerçəkləşdirilir. Genişlənmənin birinci mərhələsində 5 Əyalət Bərpa Qrupu (Mezar-e Şərif, Meymana, Kunduz, Feyzabad, Bəqlan) təşkil edilmişdi. Mezari-e Şərif Əyalət Bərpa Qrupu Kabildən digər Əyalət Bərpa Qruplarına təchizat dəstəyinin göstərilməsi üçün mərkəzi məntəqə kimi seçilmişdir.

NATO-nun İstanbul Sammitində habelə, NATO rəhbərləri tərəfindən başqa bir sənəd Əfqanıstana seçki prosesi üçün təhlükəsizliyin təmin edilməsi, seçkilərə hazırlıq və seçkilərin keçirilməsi ilə bağlı dəstəyin göstərilməsi haqqında da qərar qəbul edilmişdir və BTYQ dəstəyi ilə Əfqanıstanda 2004-cü ilin oktyabr ayının 9-da Prezident seçkiləri keçirilmişdir.

BTYQ-nin missiyası üçün siyasi qərarlar NATO-nun əsas qərar qəbul edən orqanı olan Şimali Atlantika Şurası tərəfindən verilir. Şimali Atlantika Şurasından siyasi göstəriş aldıqdan sonra, Müttəfiqlərin Əməliyyatlar üzrə Komandanlığı tərəfindən müvafiq əməliyyat planları həyata keçirilir.

Qeyd edilməlidir ki, bu gün Əfqanıstanda narkotiklərə qarşı mübarizə əfqan hökuməti və beynəlxalq ictimaiyyət üçün ən önəmli və mürəkkəb məsələdir. Müxtəlif qərb mənbələrinin verdiyi məlumata görə, bu gün dünyada istehsal olunan heroinin 87%-i Əfqanıstanda istehsal edilir, Əfqanıstan əhalisinin 10%-i narkotiklə bağlı fəaliyyətə cəlb olunub və Əfqanıstanda Ümumi Daxili Məhsulun 60%-ini (2,8 milyard dollar) narkotikdən gələn gəlirlər təşkil edir. Böyük Britaniyanın habelə, ABŞ, BMT, Dünya Bankı və digər beynəlxalq tərəfdaşların yaxından iştirakı ilə Əfqanıstanda narkotiklərə qarşı

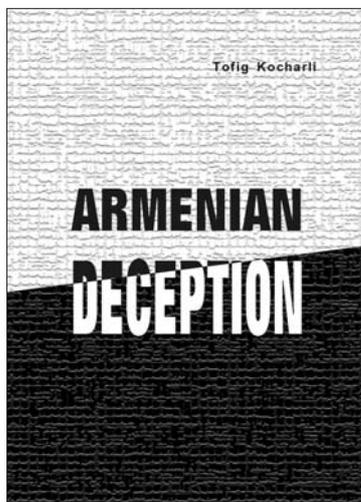
Plan həyata keçirilir. Bu planın həyata keçirilməsində BTYQ-də müəyyən rola malikdir. Bir-başına olaraq BTYQ narkotiklərlə bağlı məhv etmə fəaliyyəti ilə məşğul deyildir. Amma BTYQ narkotiklərə qarşı mübarizə çərçivəsində aşağıdakı sahələr üzrə yardımçı ola bilər:

- ~ Narkotiklərə qarşı təbliğat kompaniyasına dəstək verilməsi;
- ~ Əfqanıstan milli ordusunun, sərhəd polisinin və mülki polisin təlim keçməsinə yardım etmək;
- ~ Narkotiklərə qarşı mübarizə apararıq milli və beynəlxalq qurumlara təchizatla (məsələn yerli polis qüvvələrinin məhv etmə fəaliyyətinin həyata keçiriləcəyi bölgəyə daşınması) bağlı dəstəyin göstərilməsi;
- ~ Əfqanıstan hökumətinin narkotiklərə qarşı mübarizə ilə bağlı həyata keçirdiyi əməliyyatlara dəstək vermək;
- ~ Qeyri-qanuni narkotik fəaliyyəti ilə mübarizədə Əfqanıstan hökumətinə həbs etmə əməliyyatları ilə mümkün yardım.

BYTQ-nin Komandanlığı tərəfindən, Əfqanıstana cəlb olunmuş digər beynəlxalq qurumların və agentliklərin, habelə yeni Əfqanıstan hökumətinin yaxından iştirakı ilə hal-hazırda yuxarıda sadalanan təhdidlərin aradan qaldırılması, o cümlədən haqqında ətraflı bəhs olunan narkotiklərə qarşı mübarizə istiqamətində müvafiq səylər göstərilir.

Eyni zamanda qeyd edilməlidir ki, Əfqanıstanda BTYQ-nin əməliyyatına paralel olaraq koalisiya qüvvələri tərəfindən “Möhkəm Azadlıq” (Enduring Freedom) əməliyyatı da həyata keçirilməkdədir. “Möhkəm Azadlıq” əməliyyatı ABŞ başda olmaqla beynəlxalq terrorizmə qarşı mübarizə apararıq dövlətlərin koalisiyasının əməliyyatı olmaqla, onun məqsədi Əfqanıstanda terroristlərin təlim düşərgələrinin və infrastrukturunun dağıdılması, Əl-Qaidə terrorist təşkilatının rəhbərlərinin ələ keçirilməsi və Əfqanıstanda terrorçu fəaliyyətin qarşısının alınmasıdır. Sözügedən iki əməliyyat sıx əlaqələndirmə və qarşılıqlı əməkdaşlıq şəraitində həyata keçirilməkdədir.

Ümumiyyətlə, BTYQ-nin fəaliyyəti istər “Möhkəm Azadlıq” əməliyyatından, istərsə də NATO-nun rəhbərliyi altında həyata keçirilən digər əməliyyatlardan fərqlənir. Əfqanıstanda tətbiq olunan Əyalət Bərpa Qrupu konsepsiyası BTYQ əməliyyatına xüsusi özünəməxsusluq gətirir və Əyalət Bərpa Qrupları sülhməramlılıq konsepsiyasını inkişaf etdirərək, ona yeni çalar verir və sülhməramlılığın keyfiyyətə yeni forması kimi dəyərləndirilə bilər.



Tofiq Kocharlı
Armenian Deception

“M-Dizayn” Company. Baku-2004

(For the first eight paragraphs see “Diplomatiya Aləmi” No. 10)

9. On the Status of Nagorno-Karabakh in 1918-1920

The “Memorandum” claims, “Nagorno-Karabakh was not a part of the Azerbaijani Republic in 1918-1920.”

At the end of May 1918, the Republics of Azerbaijan, Armenia and Georgia were established.

At this stage Armenia was still waiting for a particular diplomatic tactic concerning Nagorno-Karabakh, and was not openly exposing its intentions. There is a well-known and pertinent fact: On August 1918, the diplomatic representative of Armenia to Tiflis asked the Azerbaijani diplomatic representative therein for permission to send a “special delegation” from Armenia to the center of Garabagh, Shusha. The official answer to this request was as follows: “If the Azerbaijani government is assured that the delegation doesn’t work against Azerbaijani interests, laws and rules existing within its borders, and functions under the observation of the Azerbaijani government,” a “special delegation” from Armenia will be allowed to visit Shusha.

I am unaware of how the problem of sending a “special delegation” to Shusha was eventually solved. The point meriting attention is that by asking the Azerbaijani government for permission to send a “special delegation” to Shusha, the Armenian government, actually, admitted the status of Nagorno-Karabakh as belonging to Azerbaijan.

If Nagorno-Karabakh belonged to Armenia, why did the Armenian government ask the Azerbaijani government for permission to send its special delegation there? Has there been a case in the history and practice of nations that one state asked another for permission to send a representative to its own city or province?

By taking such steps the Armenian government was, first of all, trying to achieve for Nagorno-Karabakh the status of “disputed territory.” Gradually, Armenia set a goal of forceful separation of Nagorno-Karabakh from Azerbaijan. The armed detachments of General Andranik were brought into Zangazur and Nagorno-Karabakh. On 15th August, the Azerbaijani government, by expressing strong objections to the Armenian government on this problem, asked: “Does Andranik work on your behalf or are these actions his own initiative, and are his detachments subject to the Armenian government or are his actions his personal initiatives and an ordinary uprising?”³ Armenia did not delay in reply.... Two days later, on August 17, Armenia officially stated, “General Andranik, as well as all of his detachments was removed from both the structure and the command list of the Armenian troops by order of the special Armenian corps, and after this they refused to recognize the Armenian government and its officials and to be subject to their command. Therefore, General Andranik and his armed detachments have nothing to do with the Armenian National Army and its authorities, and the Armenian government cannot be charged with the irresponsible activity.”⁴

As was stated in the session of the Azerbaijani parliament on December 20, 1918, the Armenian government had “officially” declared that “we have nothing to do in Garabagh, we do not want it, and we have no relation to Andranik.”⁵

³ Fətəli xan Xoyski, Həyat və fəaliyyəti (Sənəd və materiallar), Bakı, 1998, səh. 119.

⁴ Ibid.

⁵ Azərbaycan Xalq Cümhuriyyəti (1918 – 1920), Parlament, I cild, Bakı, 1998, səh. 56.

Armenia had not yet openly claimed Zangazur and Nagorno-Karabakh. So far it was concealing its insidious intentions. The Armenian government wanted to gain time, and, by occupying Zangazur and Nagorno-Karabakh via Andranik, who supposedly was “not subject to their command,” to present Azerbaijan with a fait accompli.

As said by the Prime Minister of Azerbaijan F.Kh.Khoyski, on July 1918, Andranik “by doing terrible evils in Zangazur destroyed many villages and, finally, by crossing to the Shusha uezd, blocked the road to Asgaran....The Azerbaijani Armed Forces were then focused exclusively on the Baku problem. Therefore, Armenian and Muslim delegations were sent from Ganja only twice. However, they achieved no results.” After Baku was liberated on September 15, the Azerbaijani government “sent a small military unit against Andranik. As a result of war, our troops pushed Andranik out of Asgaran and drove him out of the Shusha uezd.”⁶

Thomson (Commander of the Allied Forces in Baku), who was supporting the position of the Azerbaijani government, interfered in the problem of Andranik’s military aggression against Garabagh. Upon Thomson’s insistence Andranik ordered his men “to cease military operations against the Tartars and the Turks.”⁷

Nevertheless, Andranik spread information in the press that Thomson had invested him with right and power over Garabagh. Concerning this rumour, on December 20, the Azerbaijani Prime Minister F.Kh.Khoyski stated in the Azerbaijani parliament that *if Thomson did so, “then he would encroach upon the very basis of the Azerbaijani government. This would be an act of aggression against the rights of Azerbaijan. However, we shall defend the rights of Azerbaijan with all our might and we shall not let foreigners commit aggression against the rights of Azerbaijan (Applause).*

*The government could not shut its eyes to the fact that somebody would rule Azerbaijan.”*⁸

F.Kh.Khoyski required an explanation from General Thomson. Thomson made an official reply that the rumour was a lie and completely groundless. Thomson’s refutation was published in the press on December 22.

Although Andranik was disappointed by the official reply of General Thomson, he did not put an end to his military operations against Azerbaijan. Andranik did not immediately leave Azerbaijan and continued to massacre the Muslim villages in Zangazur.

In connection with the situation in Zangazur, in early January 1919, the Minister of Internal Affairs of the Azerbaijani Republic proposed that the government exclude the uezds of Shusha, Javanshir, Jabrayil and Zangazur from the province of Ganja and create a temporary General-Governorship of Garabagh, consisting of those uezds. On January 25, 1919, the Azerbaijani government agreed to the proposal. *The uezds of Shusha, Javanshir, Jabrayil and Zangazur were excluded from the province of Ganja and the General-Governorship of Garabagh, consisting of those uezds, was established with its center in Shusha. Kh.Sultanov, who had been the Minister for War in the first Azerbaijani government, was appointed Governor-General of Garabagh.* The Armenian government expressed a protest to the Azerbaijani government regarding the establishment of the General-Governorship of Garabagh and the appointment of Kh.Sultanov as its Governor-General. The Armenian government, which had considered the military aggression of Andranik against Garabagh as “irresponsible activity,” which had declared that “Andranik and his armed detachments have nothing to do with the Armenian National Army and its authorities,” and which did not make a claim on Garabagh, this time, as it were, showed its cards and claimed that “most of these areas belonged to Armenia.”

The Azerbaijani government immediately replied (on January 31) to the note of Armenia. The note stated that the districts of Shusha, Jabrayil, Javanshir and Zangazur were “undoubtedly integral parts of Azerbaijan” and the objection of Armenia to the establishment of the General-Governorship of Garabagh was “a plot against the sovereignty of Azerbaijan, an attempt to interfere in our internal affairs.”⁹

Faced with such an unequivocal and principled position of the Azerbaijani government, the Armenian government resorted to all means to pressurize Azerbaijan. In February, Armenia,

6 Fətəli xan Xoyski, Həyat və fəaliyyəti (Sənəd və materiallar), Bakı, 1998, səh. 121.

7 Azərbaycan tarixi sənədlər və nəşrlər üzrə, Bakı, 1990, səh. 238.

8 Fətəli xan Xoyski, Həyat və fəaliyyəti (Sənəd və materiallar), Bakı, 1998, səh. 121.

9 Azərbaycan tarixi sənədlər və nəşrlər üzrə, Bakı, 1990, səh. 227.

addressing General Walker, Commander of the British Armed Forces in Caucasia, “protested against the appointment of Dr.Sultanov the Governor-General” and “declared the authority of the Governor-General void.”

Walker did not reply to the note of Armenia on the problem of Garabagh.

On March 11, the Minister of Foreign Affairs of Armenia appealed to Thomson.

This, however, was not also enough for the Armenian government.

Bekzedyan, diplomatic representative of Armenia to Azerbaijan, and Shahnazarov, Chairman of the Armenian National Council of Garabagh, made an effort to prevent the establishment of the General-Governorship of Garabagh with the help of Thomson’s staff. Meeting with the British Colonel Shatelwart, Shahnazarov said, “Azerbaijan is not even capable of establishing internal order. Its nation is uncivilized in comparison with us, and you cannot subordinate the civilized to the uncivilized.”

The colonel replied: “I do not agree. The Armenians and the Muslims are on the same cultural level. Doesn’t your nation want peace, and if the General-Governorship is established, will it choose a way of breaking order?”¹⁰

Shahnazarov resorted to blackmail: “We cannot propagandize our nation to obey, (to obey Azerbaijan – T.K.) it would be treachery.”

Shatelwart answered sharply: “*I warn you that any sort of excess against Azerbaijan and its General-Governorship is a challenge against England. We... can compel you to obey.*”¹¹ (my italics–T.K.)

However, this also didn’t affect Shahnazarov. He claimed that if Kh.Sultanov was sent to Karabakh, the National Council would resign.

Interrupting him Shatelwart said: “You must go with the major and work there to restore order.”¹²

Thus the protest of the Armenian government and its attempt to gain General Thomson’s favour brought no results.

Thomson’s representative Shatelwart left Baku for Shusha on April 1919 and demanded

that the Armenian community accept the rule of the Azerbaijani Republic, or as general A.I.Denikin wrote, to recognize “the legitimate power of Sultanov.”

On 5th May, F.Kh.Khoyski, having met with Thomson, stated that “the Armenians in Karabakh ... held inadmissible intelligence against the recognition of our power, which, in turn, created difficult conditions for our administrative rule.”

As a reply, Thomson declared that he “had already ordered the exile of harmful persons like Chalmazyan. Colonel Shatelwart will soon visit Gorus and will bring to heel those who do not comply with Azerbaijani rule.”¹³

Finally, on 5th June, the representative of the British Command accompanied by an Azerbaijani official exiled the aggressive members of the Armenian National Council from Shusha to Tiflis. The next day, the Azerbaijani battalion was barracked in the Armenian part of Shusha.¹⁴

These measures shocked the separatists. Peace was restored in Shusha.

On June 5, Bishop Malik Shahnazarov and other Armenian representatives met with Kh.Sultanov. The next day, Kh.Sultanov visited the Armenian part of the city. A few hundred Armenians, having gathered at the mass meeting, declared their recognition of the Azerbaijani government.¹⁵

Prime Minister N.Yusifbayov’s visit to Shusha played a significant role in easing the tension and gaining mutual understanding.

Prime Minister N.Yusifbayov and Minister for War S.Mehmandarov accompanied by the Governor of Ganja Kh.Rafibayov visited Shusha on July 30th and were met with bread and salt in the Armenian Church. The bishop greeted them in Azerbaijani. The Prime Minister reviewed a parade of the garrison of the Azerbaijani National Army in Khankandi.¹⁶

The quarter age of the Governor of Karabakh in Shusha, his confident rule of the province, his curbing the Armenian separatists, his deployment of the Azerbaijani National Army units in the Armenian part of Shusha, the

10 И.Шахдин. Дашнакцутюн на службе русской белогвардейщины и английского командования на Кавказе. Тифлис, 1931, с. 28.

11 Ibid.

12 Ibid.

13 Fətəli xan Xoyski, Həyat və fəaliyyəti (Sənəd və materiallar), Bakı, 1998, səh. 55.

14 See: Qazeta «Azerbaydjan», 17.06.1919.

15 See: ibid.

16 See: ibid, 03.08.1919.

visit of the Azerbaijani Prime Minister to Shusha and Khankandi, his review of the parade of the garrison of the Azerbaijani National Army, etc. serve as unquestionable proof that Nagorno-Karabakh belonged to Azerbaijan and that only Azerbaijani laws worked there.

10. On the “Provisional Agreement”

The “Memorandum” claims, “In the agreement signed between the National Council of Nagorno-Karabakh and the Azerbaijani government, the Parties agreed to solve the Nagorno-Karabakh problem at the Paris Peace Conference.”

Here is the story of that agreement:

The Azerbaijani government, along with “the representatives” of Nagorno-Karabakh, took “the initiative in directly resolving a number of problems.” On July 17, Prime Minister N.Yusifbayov stated in the Azerbaijani parliament that “the representatives” from Nagorno-Karabakh “have arrived and are holding discussions with the government. Not much is left to do. Things are being resolved peacefully.... If not all Armenians, but three quarters of them... by feeling and realizing that they are in Azerbaijan have decided to declare themselves subjects of Azerbaijan.”¹⁷

Following that, at the beginning of August, the attorneys of the Congress of Armenian Peasants of Karabakh, as well as Armenian religious figures, met with Khosrovbay Sultanov, Governor-General of Karabakh, in Shusha. During the two-day negotiations, a draft “Provisional Agreement” between the Armenians of Nagorno-Karabakh and the Azerbaijani government was prepared. On August 15, 1919, the Congress of Armenian Peasants of Garabagh almost unanimously approved the “Provisional Agreement.” The agreement would remain in force until the issue was resolved at the Paris Peace Conference.

The agreement stated: “*The mountainous part of Garabagh, namely the districts of Dizag, Varanda, Khachyn and Chilaberd, populated by the Armenians, temporarily proclaims itself to be within the territory of the Republic of Azerbaijan.*”¹⁸ (my italics–T.K.)

That is exactly what the principle decision

17 Azərbaycan Xalq Cümhuriyyəti (1918 – 1920), Parlament, I cild, Bakı, 1998, səh. 870.

18 Газета «Знамя труда», 26.08.1919.

19 Газета «Борьба», 05.09.1919.

20 Ibid.

21 Azərbaycan tarixi sənədlər və nəşrlər üzrə, Bakı, 1990, səh. 244.

was about! The “Memorandum” did not even mention this provision, which was the essence of the agreement. By doing so, the “Memorandum” openly tried to mislead the UN on the issue of the political-territorial status of Nagorno-Karabakh at that time.

The population welcomed the “Provisional Agreement” warmly and hopefully. Celebrations were held in Shusha in honor of the agreement that brought peace and order to Karabakh. The delegation of Armenians of Karabakh, meeting with Prime Minister N.Yusifbayov during its visit to Baku, expressed deep gratitude to the Azerbaijani government for “the peaceful resolution of the Karabakh problem.”

The adoption of this agreement meant the failure of the policy of Armenia to declare Nagorno-Karabakh the “territory of Armenia.”

The High Commissioner of the Allied Powers in Transcaucasia, Colonel Haskell (USA), supported the position of Azerbaijan on the Garabagh problem. In late August, he openly declared to Prime Minister N.Yusifbayov in Baku that he “*considers it to be necessary for Garabagh, including Zangazur to be conclusively Azerbaijani territories.*”¹⁹ (my italics–T.K.)

The Azerbaijani Republic, for the first time in Transcaucasia, set in practice an example of a peaceful and civil solution to the problem of minority groups – a guarantee of rights for the Armenians of Nagorno-Karabakh. This was appreciated at that time. «Borğba» (Struggle), a Tiflis newspaper wrote: “There was at least an initiative to stop the animosity between two nations in this agreement.... Life gave rise to the agreement in Karabakh, the agreement is the first serious experience of settling the controversy between Armenians and Muslims not by massacre, but by mutual pact.”²⁰

Scotland-Liddel, a British journalist, wrote to London from Shusha, “*Peace came to Karabakh. The Armenians agreed to obey the Azerbaijani government.... The Armenians tell me that there has never been such order and peace in Shusha and Karabakh before.*”²¹ (my italics–T.K.) (There were many other interesting observations by the British journalist; for example, he wrote: “I believe that if several political

intriguers, spies and instigators are isolated, the Armenian arbitrariness and confrontation will be stopped.”)

However, Armenia did not give up its claim on Nagorno-Karabakh and intensified the provocation there.

The Armenian government in one secret document declared the issue of “declaring an Armenian administrative system in the parts of Karabakh populated mainly by Armenians” a key one.²² For this purpose, it intended to send “emissaries, and as many funds as possible” from Iravan to Nagorno-Karabakh. The emissaries had to do their job “silently,” “without even mentioning the name” of Armenia. The provocation in Nagorno-Karabakh had to be carried out in maximum secrecy; the impression had to be created that Armenia didn't have any involvement in the events in Nagorno-Karabakh, and that all processes taking place there were the initiatives and internal affairs of the local population of Karabakh.

Such tactics were repeatedly being applied in Nagorno-Karabakh. As Tevodros wrote in 1922, in late 1919 the Armenian government funded 19 million manats “in order to liberate” Nagorno-Karabakh. When the emissaries came with money from Iravan to Nagorno-Karabakh, the turmoil of “liberation” started and the emissaries began to involve the Karabakhi peasants in their adventure.²³

On the night of Novruz Bayramy (Spring Holiday) – March 22-23, 1920, a large-scale armed uprising against the Azerbaijani government was organized in Nagorno-Karabakh with the direct instigation and participation of Armenia. National Army units of Azerbaijan were simultaneously and suddenly attacked in Shusha, Khankandi and a number of other places. According to Professor L.Khurshudyan (1989), “Dro from Iravan and Njde from Gafan soon came with their units to help the rebels.”²⁴ (my italics–T.K.)

The insurgents, however, met with serious resistance from the Azerbaijani soldiers. The day after the uprising, the Azerbaijani soldiers in Shusha cleared the town of the armed bands. An attack on an army unit in Khankandi was re-

pulsed as well. The Armenian rebels retreated with heavy casualties. Yet, the enemy was victorious in Asgaran. The troops of Dali Gazar, consisting of 4.000 people, seized Asgaran. The road to Shusha was blocked.

The perfidious violation by the Armenian separatists of the agreement signed on August 15, 1919 which accepted the mountainous part of Karabakh itself as part of Azerbaijan, their organization of an uprising and Armenia's initiation of a military intervention by sending troops from Iravan to Karabakh, caused the whole Azerbaijani people to rise in defence of the Motherland. Numerous armed volunteers from all parts of Azerbaijan began flowing into Karabakh. It should be noted that during those days a group of volunteers consisting of 200 people was organized on the initiative of the imam of Zagatala, Nurulla Efendi, and sent to the front.²⁵

After going through the necessary preparatory measures, the Azerbaijani army units launched an offensive towards Asgaran. On April 2, Asgaran was liberated. The army of the enemy was completely destroyed. Dali Gazar was killed.

The next day our army units entered Khankandi without any fighting, and Shusha on 8th April.

On the same day General Habib Salimov sent the following telegram from Shusha to the Defense Minister Samadagha Mehmandarov: “The valiant troops,” which you found, “fought with the courage characteristic of old established units.”²⁶ On April 27, he also sent another telegram from Shusha to Baku: “I do not know whether I should keep on moving towards Zangazur...”²⁷ (my italics–T.K.)

Those were the last days of the Azerbaijani Republic. As a result of military intervention by Soviet Russia, the Azerbaijani Republic was overthrown and Soviet Republic was proclaimed in Azerbaijan on April 28. In those days, in the village of Tagavard in Nagorno-Karabakh “The Ninth Congress of Working Peasants of Nagorno-Karabakh” was held. The Congress decided:

“1.Following the organized attacks of Azerbaijani troops on the Armenian civilians of

22 Бахтияр Наджафов. Лицо врага. История армянского национализма в Закавказье в конце XIX-начале XX вв. II часть. Баку, 1994, с. 154.

23 See: Qazeta «Бакинский рабочий», 05.12.1922.

24 Л.Хуршудян. Истина – единственный критерий исторической науки. Ереван, 1989, с. 17-18.

25 See: Азербайджанская Демократическая Республика (1918-1920). Армия. Баку, 1998, с. 295.

26 Ibid, p. 303.

27 Ibid, p. 325.

Karabakh and their massacre of people in Shusha and the villages, the agreement signed with the Azerbaijani government on behalf of the Seventh Congress of Karabakh shall be considered to be violated by the Azerbaijani government.

2. The annexation of Nagorno-Karabakh to the Republic of Armenia as an integral part shall be declared.”²⁸

(As a reminder: In the agreement signed in August 1919, Nagorno-Karabakh “considered itself to be temporarily within the borders of the Azerbaijani Republic.” The Armenian side, not the Azerbaijani one, violated the agreement.)

Referring to the agreement L. Khurshudyan comes to the following conclusion: “Thus we see that Nagorno-Karabakh was not a part of Musavat Azerbaijan. Nagorno-Karabakh was independent from late May 1918 to April 1920, i.e. until the establishment of Soviet rule in Azerbaijan.”²⁹ K. Mikaelyan has the same view too: Nagorno-Karabakh “was independent from late May 1918 to April 1920.” Apparently, Mikaelyan grabbed this idea from Khurshudyan.

Another author (V. Evoyan) came to the following conclusion: With that agreement “in April 1920, that is on the eve of the establishment of Soviet rule in Azerbaijan, Arsakh was reunified with Armenia.”³⁰

The opinion of «Armənskiy vestnik» (Armenian Herald) is as follows: “Nagorno-Karabakh has been a part of the Republic of Armenia.”

Evidently, Armenian authors had various, sometimes even contradictory views on the status of Nagorno-Karabakh. All of these ideas are groundless, frivolous, and fictional.

Until August 15, 1919, Nagorno-Karabakh was de facto a part of the Azerbaijani Republic. The “Provisional Agreement” signed between the Armenian Congress of Nagorno-Karabakh and the Azerbaijani government on 15th August de-jure confirmed Nagorno-Karabakh’s de facto being a part of the Azerbaijani Republic.

No changes took place in the status of Nagorno-Karabakh after the Armenian Congress had made a decision on “reunification” of Nagorno-Karabakh with Armenia on April 29, 1920. Documents prove that Nagorno-Karabakh hasn’t in any way been “re-unified” with Armenia. Nagorno-Karabakh continued

to be a part of Azerbaijan from the political, economic, legal and administrative points of view. Not for a single day has Nagorno-Karabakh been within the boundaries of Armenia, and not for a single day has Iravan administered Nagorno-Karabakh. The Armenian government and the Armenian parliament have not even expressed an official attitude to this decision. The decision has just remained on paper.

Thus the claims that Nagorno-Karabakh was not a part of Azerbaijan in 1918-1920, or that it was independent, or that it was a part of the Republic of Armenia are nonsense. The claim that Azerbaijan didn’t have sovereignty over Nagorno-Karabakh and that “Arsakh was reunified with Armenia” on the eve of the establishment of Soviet rule in Azerbaijan are fictional as well.

Armenia’s efforts to separate Nagorno-Karabakh from Azerbaijan, as well as Armenia’s territorial claims against Azerbaijan were such an evident reality that most authors in the former Soviet Union, including Armenian ones admitted it; for instance, «Bolğşəə Sovetskaə Gnüklopediə» (Great Soviet Encyclopaedia) published in 1926 wrote: “Dashnaks... stated to have claims on the Akhalkalaki and Borchaly regions of Georgia, and Karabakh, the Nakhchivan region, and the southern part of the large Yelizavetpol province, which were parts of Azerbaijan. The efforts to forcefully annex those areas caused a war with Georgia (December 1918) and a long, bloody confrontation with Azerbaijan. As a result, the population of the disputed territories decreased 10-30% and a number of settlements were, in a literal sense, razed to the ground. There were especially severe fights in Karabakh, where the Dashnak guerrillas had strong positions...”

Maybe, at that time or later, some, even the Armenian historians themselves have denied the view of Encyclopaedia that exactly reflected objective, historical reality? Certainly not! On the contrary, Armenian historians have themselves confirmed and reiterated that view. According to an encyclopedia «Qrajdanskaə voyna i voennaə intervenüiə v SSSR» (Civil War and Military Intervention in the USSR), published in Moscow in 1983, “Dashnaks made claims on the Akhalkalaki and Borchaly regions of the bour-

²⁸ Л.Хуршудян. The work referred to above, p. 18.

²⁹ Ibid.

³⁰ Газета «Коммунист» (Ереван), 13.07.1989.

geois republic of Georgia, and on Garabagh, Nakhchivan, and the southern part of the province of Yelizavetpol, which were parts of the bourgeois republic of Azerbaijan.”

The historical reality as to who made claims on Nagorno-Karabakh is in these entries in the encyclopedias.

The confession of the last Prime Minister of Armenia, Vrasyan, contains an important reality: “We turned Armenia into a battlefield of endless conflicts with our neighbors.”

The letter of April 1920 from Shusha by R. Shahnazarov, inspector of the Armenian educational establishments of Garabagh, to Bagrat, Armenian bishop in Baku, also reveals the reality: “The happiness of Garabagh was ruined by the deeds of the spies of Ararat. The Dashnak government is fully responsible for the misfortune of the Armenians of upper Garabagh. The treacherous and villainous attack of the Dashnaki bands on military barracks and guard posts in Shusha, Khankandi and, some even say, all along the line took place simultaneously.

Your Holiness the Bishop, it is your duty to notify all our fellow countrymen of this. All we did to prevent the misfortune were ruined by the villainy and political idiocy of the Dashnaks. The Armenian people should know those who destroyed our peaceful life. Garabagh should and might have stayed outside the circle of bloody events; if not for the ventures of the Dashnaks, it certainly would have stayed outside.

Do everything in your power together with all honest workers, the Armenians and the Muslims, to prevent this misfortune. God damn the enemies of the Armenian nation, the Dashnaks, who destroyed the beautiful and peaceful Karabakh.”³¹

11. The Soviets and Nagorno-Karabakh

Armenia claims, “The Nagorno-Karabakh region has never been a part of Azerbaijan. Nagorno-Karabakh was forcefully turned into a part of Azerbaijan in 1921.”

We have already given evidence above for this claim being groundless.

In this section we'll try to describe the situation after the establishment of Soviet rule.

Roughly violating international norms, de-

claring no war, Soviet Russia brought the 11th Red Army units into Azerbaijan and occupied Azerbaijan again. The Azerbaijani Republic, the independence of which had already been recognized by the Supreme Council of the Paris Peace Conference and a number of other countries, was overthrown. The Azerbaijani Soviet Socialist Republic was proclaimed on 28th April.

The Azerbaijani Soviet government immediately expressed its principal position on the Nagorno-Karabakh issue. On April 30, the Azerbaijani Soviet government sent a note to the Armenian government. The Armenian government was ordered to clear the territories of Karabakh and Zangazur of Armenian troops, to return to its borders and to stop the international massacre; otherwise Azerbaijan would consider itself to be in a war situation with Armenia. The note had to be answered within 3 days. At the same time, the 11th Red Army Command ordered the Armenian government “to immediately stop hostilities in Soviet Azerbaijan and to withdraw its troops from the borders of Azerbaijan.” This demand had to be fulfilled within 24 hours after the telegram was received.

The Armenian government couldn't but take these strict warnings. The troops of Dro, “who had been called a robber” by one Armenian newspaper («Nor Khosk»), were forced to leave Nagorno-Karabakh.

Soviet rule was also proclaimed in Karabakh a few days after the Azerbaijani Soviet Republic had been established. With regard to the new situation in Nagorno-Karabakh, one of the local Dashnak leaders informed Yerevan that “the Armenian peasants refused to recognize our (Dashnak – T.K.) rule.” Visiting Karabakh in mid-June, Orjonikidze, Head of the Caucasian Bureau of the Central Committee of the Russian Communist (Bolshevik) Party (CCRC(B)P), became acquainted with the political mood of the local people, both Azerbaijanis and Armenians. Under that impression he wrote in his telegram to Chicherin, People's Foreign Affairs Commissioner of the RSFSR, on 19th June that Karabakh and Zangazur “considered themselves to be part of the Azerbaijani Soviet Republic.”³²

Preparations for the conclusion of a treaty

³¹ See: Tofiq Kəçərli, Qarabağ, Bakı, 2002, səh. 367.

³² See: К истории образования Нагорно-Карабахской Автономной Области Азербайджанской ССР. Документы и материалы. Баку, 1989, с. 49.

between Russia and Armenia were under way at that time.

Orjonikidze met with the Armenian delegation going to Moscow when he was in Rostov in late June. The Nagorno-Karabakh and Nakhchivan problems were discussed. The delegation told Orjonikidze: “...if Azerbaijan renounces Sharur-Daralayaz uezd and Nakhchivan district (in favor of Armenia – T.K.), the Armenian delegation will agree to the immediate annexation of Karabakh and Zangazur to Azerbaijan.”³³ (my italics–T.K.)

Orjonikidze notified Lenin, Stalin and Chicherin of this by telegram from Rostov. He also expressed his opinion that Karabakh and Zangazur had to be annexed to Azerbaijan; “...we can declare autonomy there... a different way of solving this problem will undermine our position in Azerbaijan and doesn't gain anything in Armenia.”³⁴ (my italics–T.K.)

Orjonikidze went on writing: “I understand well that we may need Armenia in a certain political situation. Solve it as you consider to be necessary. We shall fulfill every instruction given, but let me note that such an attitude towards Azerbaijan will stain us in the eyes of the broad masses of the Azerbaijani population.”³⁵ (my italics–T.K.)

It seems a different plan had been worked out in Moscow on Nagorno-Karabakh. Its details haven't been cleared up yet. What did “such an attitude towards Azerbaijan” mean? Orjonikidze didn't make it clear, but another telegram sent by Orjonikidze to Chicherin from Rostov gives us reason to say that Moscow intended to declare Garabagh and Zangazur as “disputed territories.” The telegram reads: “I have received your telegrams about the disputed regions between Armenia and Azerbaijan only this night.... If these places (Garabagh, Zangazur and Nakhchivan – T.K.) remain disputed, the Turks will occupy them without negotiations.”

Then Orjonikidze repeated his position about the Nagorno-Karabakh problem: “My opinion is that Garabagh and Zangazur have to be immediately annexed to Azerbaijan. I can compel Azerbaijan to grant autonomy to these regions. (“I can compel!” – T.K.) But the initia-

tive has to be made by Azerbaijan, and this should by no means be mentioned in a treaty.” (RSFSR-Armenia Treaty – T.K.)

Orjonikidze called Narimanov, Chairman of the People's Commissioners' Soviet of the Azerbaijani Soviet Socialist Republic, to Baku: “I have just talked with Chicherin about Karabakh and Zangazur. I propose immediate and unconditional annexation of these regions to Azerbaijan, (my italics–T.K.) you renounce your claims on other regions (Nakhchivan – T.K.) and grant autonomy to Nagorno-Karabakh and Zangazur, and granting autonomy should by no means be mentioned in a peace treaty, (RSFSR-Armenia Treaty – T.K.) the initiative must be made only by you.”³⁶

Narimanov along with Mdivani, Member of the Caucasian Bureau, Mikoyan, Member of the Central Committee of the Azerbaijani Communist Party (CCAzCP) and Nurijanyan, Member of the Central Committee of the Armenian Communist Party (CCArCP) sent a telegram to Chicherin and Orjonikidze, who was in Vladikavkaz.

The telegram reads:

–“We decisively declare that allegedly disputed Zangazur and Garabagh, which are already part of Soviet Azerbaijan, indisputably belong to Azerbaijan and have to be within Azerbaijan from now on.” (my italics–T.K.)

–“The districts of Julfa and Nakhchivan are places populated entirely by Muslims, and for more than a year they have been defending themselves against the Dashnak government by their own strength. ...these places have to be taken over by our forces and annexed to Azerbaijan.”³⁷

It means Narimanov rejected the main demand of Orjonikidze – renouncing Nakhchivan, and insisted on the annexation of Nakhchivan to Azerbaijan.

It also becomes clear that the idea of granting autonomy to Nagorno-Karabakh within Azerbaijan belongs to Orjonikidze. Following the development of events, including the letter sent by Chicherin to Lenin on 29th June shows that Chicherin didn't take the position of the Azerbaijani leadership on the issue of so-called “disputed territories” into consideration.

³³ Ibid, p. 32.

³⁴ Ibid, p. 33.

³⁵ Ibid.

³⁶ Ibid, pp. 33-34.

³⁷ Ibid, p. 35.

Chicherin, who had a high opinion of Armenia, must have been indifferent to the proposal of Orjonikidze for the “immediate and unconditional annexation” of Nagorno-Karabakh and Zangazur to Azerbaijan on condition Azerbaijan gave up Nakhchivan. Tense personal relations between Narimanov and Chicherin, as well as the influence of Garakhan (Garakhanyan), Deputy People’s Foreign Affairs Commissioner of the RSFSR, on his commissioner Chicherin may have shaped a negative attitude towards Azerbaijan.

The Bureau of the CCAzC(B)P discussed a report by A.Garagozov (Garagozyan), Secretary of the Nagorno-Karabakh Party Committee, on Garabagh in 10th July. It was mentioned in the report that “Dro fled to Zangazur from Karabakh with his detachments.... First of all, it’s necessary to settle the refugee problem, because the Armenian refugees don’t want to return to Armenia.”

On the same day Narimanov, Mdivani, Member of the Caucasian Bureau, Mikoyan and Naneyshvili, Members of the CCAzCP, and Vesnik, Levandovski and Mikhailov, Members of the Military Revolutionary Council of the 11th Red Army, expressed “common opinion on the Zangazur and Karabakh issues” to the CCRC(B)P:

1. “*Garabagh was wholly a part of Azerbaijan during the rule of the Musavat government.*” (my italics–T.K.) It was recalled that Nagorno-Karabakh had been considered to be within the boundaries of Azerbaijan by the Armenian Peasant Congress of Karabakh even at that time – in August 1919.

2. “Garabagh and its mountainous part... gradually become a backstone of the Soviet system.”

3. “*The neutralization of Zangazur and Karabakh or giving them to Dashnaks... will be considered a betrayal.... (“betrayal!” – T.K.) Any sudden return to the past and inability of the Soviet power to ensure Azerbaijan’ previous boundaries will be considered by the Muslim masses to be treason, a pro-Armenian position or weakness of the Soviet power.*” (my italics–T.K.)

4. “To ensure that Azerbaijan is not turned into a mongrel under Red Army patronage and distributed among the Armenians and the Georgians, we call upon the Centre to avoid hesita-

tion on the issues of Karabakh and Zangazur.”³⁸

In any case, Orjonikidze may have been aware of this “common opinion.” But he didn’t take this into account and sent the following telegram from Baku to Chicherin on 14th July along with the representative of the RSFSR in Armenia, Legran (along with Legran! – T.K.): “We consider it to be necessary to solve this issue in a way which may partly satisfy Azerbaijan: Karabakh is fully and unconditionally annexed to Azerbaijan. Zangazur is declared a disputed region. The rest of the regions... (Nakhchivan – T.K.) remain in Armenia.”³⁹

On 15th July, the Bureau of the CCAzC(B)P discussed an “issue on peace with Armenia” with the participation of Orjonikidze and Legran. Stenographic records of this meeting don’t exist, so it’s impossible to say anything concrete on bringing up the question for discussion, the final positions of the meeting participants, exchange of opinions, and the struggle there. We shall confine our explanations only to the decision adopted in this Bureau.

The full text of the decision is as follows:

“1. *Garabagh and Zangazur should be annexed to Azerbaijan.* (my italics–T.K.)

2. To propose the giving up of Nakhchivan and other regions, and the occupation (of those places) by Russian troops.

3. To propose to Legran that peace shouldn’t be concluded until detailed information is received about the situation in Armenia.

4. To propose to Armenia to stop all hostilities during negotiations.”⁴⁰

It can be supposed that Orjonikidze in the meeting insisted on declaring Zangazur a disputed region, but the demand was rejected.

It can be supposed that Orjonikidze was an author of the proposal to give up Nakhchivan and that with his pressure this capitulatory item was adopted.

It can also be supposed that it was Narimanov who insisted on the occupation of Nakhchivan by the Soviet troops.

Under the leadership of Chicherin, a draft treaty with Armenia was prepared in haste. This draft treaty was an attack on the integrity of Azerbaijan, as Nakhchivan and Zangazur were to be given to Armenia.

³⁸ Ibid, pp. 54-56.

³⁹ Ibid.

⁴⁰ Ibid, p. 57.

Narimanov became aware of this anti-Azerbaijan bargain.

On 4th November, a meeting of the Political Bureau of the CCAzC(B)P with the participation of Stalin and Orjonikidze, probably with the efforts and insistence of Narimanov, decided: “The article proposed on the inclusion of Nakhchivan and Zangazur into Armenia (an article in the draft RSFSR-Armenia Treaty – T.K.) isn’t acceptable from either a political or a strategic point of view.”⁴¹

Thus the decision of the CCAzC(B)P of July 15 on the renunciation of Nakhchivan was, in fact, annulled. It could be expected that with this decision adopted with the participation of Stalin, taking into account the stand of the Azerbaijani leadership and Stalin on Nakhchivan and Zangazur, the principal position of Moscow was fully shaped. But on November 9, answering a question on Nakhchivan in Baku, Stalin said: “On the position of Zangazur and Nakhchivan we have to say that we can’t give them to the present Armenian government; it may be possible only if Soviet rule is established there.”⁴²

This double position shows how provisional and lax the attitude of Stalin was on a problem of vital importance. It also denies the claim about the allegedly “toughest pressure” by Stalin for an anti-Armenian solution to the Nakhchivan issue.

Most of all, such an answer by Stalin gave a reason to Orjonikidze and others to raise the question of the inclusion of Nakhchivan and Zangazur into Armenia again when Soviet rule was established there.

That was the case. The CCAzC(B)P adopted a decision on the occasion of the declaration of Soviet rule in Armenia on 30th November. In defiance of the decision adopted on 4th November, it was decided to give Zangazur to Armenia.

The decision of November 30 didn’t touch upon Nakhchivan. Still, in the declaration of December 1 by Narimanov, made on the basis of that decision, along with Zangazur, “the territory of the Nakhchivan uezd” was declared to be an “integral part of Soviet Armenia.”

This was absolutely contrary to the position and line pursued by Narimanov on Nakhchivan. A mistake may have been made when the declaration of Narimanov was published in a newspaper on 2nd December. In this

case, Narimanov would have refuted this mistake. Maybe Orjonikidze and others compelled Narimanov to make this step by adopting an additional decision? I don’t rule this out. Maybe someone from Moscow, for example, Stalin told Narimanov to declare Nakhchivan a part of Armenia for the sake of internationalism, and then tomorrow Armenia would declare Nakhchivan a part of Azerbaijan for the sake of proletarian internationalism.

In any case, there is one interesting fact. On the 27th day after that declaration, i.e. on 27th December, the Revolutionary Committee of Armenia issued a decree: “Soviet Azerbaijan eliminated the disputes between Azerbaijan and Armenia with solemn act (the declaration of December 1 – T.K.)... and declared Nakhchivan to be an integral part of Soviet Armenia. But the Soviet power of Armenia... sees its strength only in the openly expressed will of the people, including that of the Nakhchivani workers.” The Armenian Revolutionary Committee offers the population of Nakhchivan the opportunity to choose its own way and to state its clearly expressed common opinion concerning the desirable mutual relations between Armenia and the working people of Nakhchivan.

There is no document at our disposal on the reasons for this unexpected step by Armenia. But it is not difficult to understand that if there hadn’t been an understanding, or there hadn’t been strong pressure against Armenia, it would never have given such a statement on Nakhchivan by its own free will.

A referendum was held in Nakhchivan in early 1921. More than 90% of the population voted for Nakhchivan to stay part of Azerbaijan.

It means that the issue of keeping Nakhchivan part of Azerbaijan was settled with the permission of the Armenian government and the will of the Nakhchivani population. The Treaty between the RSFSR and Turkey signed in Moscow on March 16, 1921 approved the fact that had already taken place. It was reflected in this treaty by Russia and Turkey that Nakhchivan would have autonomy under the Azerbaijani protectorate.

The status of Nakhchivan was affirmed in the Kars Treaty of October 13, 1921 signed by Russia, Turkey, Azerbaijan, Georgia, and Armenia.

⁴¹ Tofiq Köçərli, Qarabağ, Bakı, 2002, səh. 370.

⁴² Ibid.

The 5th Article of the Treaty reads that the government of Turkey and the governments of Soviet Azerbaijan and Armenia agree that the Nakhchivan province is an autonomous territory under the patronage of Azerbaijan.

12. On the Issue of Azerbaijan's "Renunciation of All Claims" on Nagorno-Karabakh in 1920

The "Memorandum" states, "A day after Soviet rule was established in Armenia, twice – on November 30 and December 1, 1920, Azerbaijan officially renounced all claims on all disputed areas, including claims on Nagorno-Karabakh. On July 4, 1921, in the plenum of the Caucasian Bureau of the CCRC(B)P, the proposal of Azerbaijan to include Nagorno-Karabakh in Azerbaijan was rejected.... However, on July 5, 1921, the plenum of the Caucasian Bureau of the CCRC(B)P, under pressure by Stalin, and without discussion and voting, made a decision on the inclusion of Nagorno-Karabakh in Azerbaijan."

All four matters mentioned here are misrepresented and falsified.

1) The decision of the CCAzC(B)P of November 30 on Nagorno-Karabakh states the following: "The mountainous part of Garabagh is given the right to self-determination."⁴³

Therefore, the claim about Azerbaijan's renunciation of Nagorno-Karabakh on November 30 is absolutely fictitious.

2) Resting upon that decision, Nariman Narimanov made a government declaration on December 1. The principal provision of the decision of November 30 on Nagorno-Karabakh was revealed there: "The working peasants of Nagorno-Karabakh are given the full right to self-determination."⁴⁴

Thus the Armenian side has fabricated the declaration of December 1 as well.

The declaration was published in «Kommunist» (Communist) newspaper on December 2 in Baku, i.e. a day after the declaration was made, and in «Bakinskiy rabochiy» (Baku worker) newspaper on December 3. The declaration was also included in the collection of documents entitled "The Great October Socialist Revolution and the Victory of the Soviet Power in Armenia" published in Yerevan in 1957. It is

important to note that the declaration was published in Yerevan without abridgement and ellipsis, with a reference to the copy of the declaration held in the Armenian State Archive and with a note that it was published for the first time on December 2, 1920 in «Kommunist» newspaper in Russian in Baku. The text of the declaration published in Yerevan also clearly states: "The working peasants of Nagorno-Karabakh are given the full right to self-determination."

In short, the "Memorandum" completely fabricated the similar provisions on Nagorno-Karabakh of both the decision of November 30 and the declaration of December 1, and thus provided the UN with false information.

3) In the opinion of Armenian authors, "the Azerbaijani leadership raised a question before the Caucasian Bureau of the CCRC(B)P on changing its decision about considering Nagorno-Karabakh an integral part of Soviet Armenia."

As mentioned above, Nagorno-Karabakh wasn't declared an integral part of Armenia in the declaration of December 1 by the Azerbaijani government. Neither the Azerbaijani government nor the CCAzC(B)P made any separate decision about this, so the Azerbaijani leadership couldn't have raised and didn't raise a question before the Caucasian Bureau on a decision which didn't exist. Nagorno-Karabakh was a part of Azerbaijan, and Azerbaijani law was in force there. The government and party organizations of Nagorno-Karabakh were subordinate to Baku and were being ruled from Baku. Why would Azerbaijan raise a question about the territorial status of Nagorno-Karabakh? Thus the claim that the Azerbaijani leadership raised a question on "changing its decision" is nothing but false.

A brief history of the return to the issue of Nagorno-Karabakh in the Caucasian Bureau is as follows:

When the Caucasian Bureau discussed a border issue between Azerbaijan and Armenia, the Armenian government raised a question on the territorial status of Nagorno-Karabakh. Not the Azerbaijani, but the Armenian government raised this issue!

Armenia launched a new large-scale fight to

⁴³ К истории образования Нагорно-Карабахской Авто-номной области Азербайджанской ССР. Документы и материалы. Баку, 1989, с. 64.

⁴⁴ Ibid, p. 65.

gain Nagorno-Karabakh.

On June 3, 1921, the Caucasian Bureau decided:

“5.To mention Nagorno-Karabakh as belonging to Armenia in a statement of the Armenian government....” This decision has not been published in Azerbaijan. The Armenians published it in the above-mentioned form. What was a full text of the decision, how was it adopted, did the Azerbaijani representatives attend the discussion, what was their reaction to the decision? I don't have any information about these events.

In the opinion of academician J.Guliyev, on 3rd June, the Caucasian Bureau adopted a decision on the liquidation of the Dashnak detachments in Zangazur very quickly. In that decision the Caucasian Bureau, “as if taking into account tactical considerations,” considered it to be necessary to mention in the statement of the Armenian government Nagorno-Karabakh as belonging to Armenia.

This “evidence” of the Caucasian Bureau was, of course, false evidence, the inattentiveness of decision-makers, a political game reminiscent of a child's game.

Let's recall that the autonomy of Nakhchivan under the Azerbaijani protectorate was recognised in the RSFSR-Turkey Treaty of March 16, 1921. This meant failure for the attempts made by Orjonikidze over a long period to give Nakhchivan to Armenia, and at the same time, it was a victory for the policy pursued by Narimanov to keep Nakhchivan within Azerbaijan. Orjonikidze with the decision of June 3 on Nagorno-Karabakh may have been wreaking vengeance on Narimanov and Azerbaijan for the clear failure of his own policy on Nakhchivan. Maybe.

In any case, the Caucasian Bureau decision of June 3 played its cursed role. The Armenian government immediately made use of the “tactical considerations” of the Caucasian Bureau. The Armenian government's Decree “On Re-unification (“vossoedinenie”) of Nagorno-Karabakh with Armenia” was published in Yerevan on June 19. The decree read: “On the basis of the declaration of the Azerbaijani Soviet Socialist Republic Revolutionary Committee and inter-governmental agreement between the Armenian and Azerbaijani Soviet Socialist Republics, it is declared that Nagorno-Karabakh is an integral part of Soviet Armenia from now on.” A few days after the decree, the Armenian

government appointed Mravyan extraordinary representative of Armenia to Nagorno-Karabakh and sent him to Nagorno-Karabakh.

There is an important acknowledgment in the decree.

As is seen from the decree, the matter is about the “re-unification” of Nagorno-Karabakh with Armenia. It means that the Armenian government admits that until the decree was adopted, Nagorno-Karabakh wasn't a part of Armenia. Of course, Nagorno-Karabakh wasn't in outer space; it was a part of Azerbaijan. From the day of its adoption, let's say again, from the same day, Nagorno-Karabakh is “re-unified” with Armenia and considered to be an “integral part” of Armenia. But when, in what year or century was it separated from Armenia and annexed to Azerbaijan? Armenian authors haven't answered this question and can't answer it even now too.

There are two lies in this decree: one of them supposes that the declaration of December 1 by Azerbaijan declared Nagorno-Karabakh as an “integral part” of Armenia, while the declaration gave only the right to self-determination and only to the working peasants of Nagorno-Karabakh. The second lie is the suggestion that there was an agreement or understanding between the Armenian and Azerbaijani governments on the annexation of Nagorno-Karabakh to Armenia and on declaring it a part of Armenia.

On June 25-27, a Conference on the Delimitation of the Borders of the Trans Caucasian Republics was held in Tiflis. However, the border issues were left unresolved. On June 26, Orjonikidze and Kirov, representative of the RSFSR in Georgia, sent Narimanov a telegram requesting that the Political Bureau of the CCAzC(B)P and the People's Commissioners' Soviet urgently consider the Karabakh issue. At the same time, the following directive was given to Narimanov: “*No Armenian village should be annexed to Azerbaijan and no Muslim village should be annexed to Armenia.*” (my italics—T.K.)

On June 27, a meeting of the Political and Organizational Bureaus of the CCAzC(B)P was held. Having discussed the “issue on borders between Armenia and Azerbaijan according to the work of the commission in Tiflis,” the meeting adopted the following decision:

“1.Taking into account the indisputable eco-

conomic inclination of Nagorno-Karabakh towards Azerbaijan, the Political and Organizational Bureaus consider the statement of the question on Nagorno-Karabakh by Bekzadyan to be unacceptable. The issue should be settled in the same context. (my italics–T.K.)

2. *Therefore, the proposal on the division of places with Armenian and Turkic populations between Armenia and Azerbaijan respectively can not be accepted from the point of view of either administrative or economic expediency. (my italics–T.K.)*

3. The only solution to the issue can be the involvement of the Armenian and Muslim masses in the Soviet building process (as is clear from Comrade Narimanov' declaration).

4. Any subsequent course and discussion of the issue remain open until information is received from Tiflis.

5. Comrade Narimanov is charged with delivering the opinion of the Political and Organizational Bureaus to Tiflis."

As is seen, the "no Armenian village should be annexed to Azerbaijan" directive by Orjonikidze and Kirov was rejected. This decision was also a reaction to the decree of the Armenian government on Nagorno-Karabakh. The same day, the decision' full text was delivered by phone to M.D.Huseynov, People's Foreign Affairs Commissioner of the Azerbaijani Soviet Socialist Republic, who was in Tiflis. A.G.Shirvani, who delivered the text of the decision to M.D.Huseynov, as Narimanov was in a meeting of the People's Commissioners' Soviet, said to him: "Comrade Narimanov asked me to tell you that the issue should be settled only in this way, (as in the decision – T.K.) otherwise the People's Commissioners' Soviet would disclaim responsibility."

Answering the phone at that time, Narimanov said to Huseynov: "Tell him that this is the opinion of the Political and Organizational Bureaus. If they refer to my declaration, (declaration of December 1 – T.K.) it was stated there: the right to free self-determination is given to Nagorno-Karabakh."

Narimanov informed Huseynov of the following as well: "I talked with Comrade Sergo yesterday, he openly said that the Karabakh issue was an issue of honor for all Soviet Republics and it should be solved once and for all, i.e. as I said to you yesterday." It becomes clear that Narimanov had already delivered his final opinion on Nagorno-Karabakh to Huseynov the day

before, i.e. on June 26.

The following words said to Narimanov by Huseynov are of special interest: "On the one hand, the Armenian People's Commissioners' Soviet makes one declaration and sends its extraordinary commissioner to Karabakh without informing us, although the Armenian comrades claim that all this is done with our consent and we are aware of them. On the other hand, we send them telegrams almost annulling their decisions."

Thus it appears that neither Narimanov nor Huseynov had given consent to the Armenian decree about Nagorno-Karabakh, they were simply unaware of it. The Azerbaijani leadership hadn't made any decision about it.

On June 27, Narimanov sent a special telegram to Orjonikidze and Myasnikov, Chairman of the Armenian People's Commissioners' Soviet. A reaction to the Armenian decree on Nagorno-Karabakh was reflected in the telegram. It said: "The issue of Nagorno-Karabakh has been resolved only by the Armenian Revolutionary Committee; the issue hasn't been considered by the People's Commissioners' Soviet (the Azerbaijani PCS – T.K.) yet and isn't being considered." (hasn't been considered yet and isn't being considered!–T.K.) Just this citation proves that the claim about having the consent of the Azerbaijani government for the Armenian decree is nonsense.

The telegram goes on to say that the Azerbaijani People's Commissioners' Soviet "unanimously considers the appearance of Comrade Mravyan as an extraordinary representative of Armenia to Nagorno-Karabakh to be a great political and tactical mistake. The Azerbaijani People's Commissioners' Soviet requests that Comrade Mravyan is immediately sent back." This demand was immediately carried out.

Thus the Azerbaijani leadership prevented the next trick of the Armenian leadership on Nagorno-Karabakh.

On June 27, the Caucasian Bureau considered the "issue of the conversation of Comrade Huseynov with Comrade Narimanov on Nagorno-Karabakh." Huseynov informed Narimanov of this: "After my latest statements it was decided to leave the issue (Nagorno-Karabakh issue – T.K.) open in any case." Along with this decision a decision in the nature of ultimatum was adopted. It was suggested that Narimanov and Myasnikov "come

to an extraordinary plenum of the Caucasian Bureau as soon as they receive” the telegram. It was said that 6 members of the Caucasian Bureau were in Tiflis. If they don't come, the decision of those 6 members “will be considered to be binding. Therefore, we insist on your immediate arrival.”

On July 4, a meeting of the Caucasian Bureau was held with the participation of Stalin. The “Karabakh issue” was discussed. It seems a stenogram of the meeting doesn't exist, so it's impossible to talk about the details of discussion, speakers and their speeches. What we know from the minutes of the meeting is that 4 issues were put forward for discussion:

“a) to retain Garabagh as part of Azerbaijan; (“to retain!” – T.K.)

b) to hold a referendum with the participation of all the Armenian and Muslim population in the whole of Garabagh;

c) to include the mountainous part of Garabagh in Armenia; (“to include!” – T.K.)

d) to hold a referendum only in Nagorno-Karabakh, i.e. among the Armenians.”

Narimanov, Makharadze and Nazaretyan voted in favor of retaining Karabakh within the boundaries of Azerbaijan (voting against – Orjonikidze, Kirov, Myasnikov and Figatner). Thus Orjonikidze betrayed the line he had pursued consistently for a long period of time, i.e. immediate and unconditional annexation of Nagorno-Karabakh to Azerbaijan, granting autonomy to Nagorno-Karabakh.

Orjonikidze, Myasnikov, Figatner and Kirov voted in favour of the inclusion of Nagorno-Karabakh in Armenia.

Thus the Caucasian Bureau decided: “Nagorno-Karabakh shall be included in the Soviet Socialist Republic of Armenia (“included!” – T.K.) and a referendum shall be held only in Nagorno-Karabakh.”

The majority of Armenian authors make a “slight” alteration in this decision: they replace “to include” with “to retain.”

What political goals were pursued by this falsification? To create an impression that Nagorno-Karabakh was a part of Armenia when the decision was passed. Consequently, to create an impression that the Caucasian Bureau adopted a decision “to retain” Nagorno-Karabakh within Armenia.

Armenian authors ignore the way that the question was presented as “to include the mountainous part of Garabagh in Armenia” at the meeting of the Caucasian Bureau.

4) The Caucasian Bureau didn't adopt any decision about the “retaining” of Nagorno-Karabakh within Armenia. The decision was as follows: “Nagorno-Karabakh shall be included in the Soviet Socialist Republic of Armenia....” It wasn't otherwise, but like this!

N.Narimanov strongly objected to this decision. The text of the minutes is as follows: “The statement of Comrade N.Narimanov: Taking into consideration the importance of the Karabakh question for Azerbaijan, I deem it crucial to submit the case for the final decision of the CCRCP.” A relevant decision was adopted concerning N.Narimanov's statement: “Due to the principal divergence of opinions on the Karabakh issue, the Caucasian Bureau of the CCRCP considers it to be necessary to submit the question for the final decision of the CCRCP.”⁴⁵

There is no information on the co-ordination or the way of co-ordination of the question with the CCRCP. It is known that the next day, on July 5, the Caucasian Bureau discussed the following question: “Orjonikidze and Nazaretyan raise the question of reconsideration of the decision on Karabakh, which was adopted in the previous plenum.” Orjonikidze himself, who voted in favor of the inclusion of Nagorno-Karabakh in Armenia!

The following was decided on the question: “Taking into consideration the necessity of national peace between the Muslims and the Armenians, the importance of the economic relations between Upper and Lower Karabakh and the permanent relations of Upper Karabakh with Azerbaijan, *Nagorno-Karabakh shall be retained within the boundaries of the Soviet Socialist Republic of Azerbaijan* (“retained!” – T.K.) and broad autonomy shall be given to Nagorno-Karabakh with Shusha city as an administrative center.”⁴⁶ (my italics–T.K.)

The “Memorandum” stated that the decision was passed “without voting.” The decision was put to the vote. 4 people voted in favor of the decision while 3 people abstained from voting. However, their names were not indicated in the minutes.⁴⁷

⁴⁵ Ibid, p. 91.

⁴⁶ Ibid, p. 92.

⁴⁷ See: ibid.

Thus by annulling its previous decision on the inclusion of Nagorno-Karabakh in Armenia, the Caucasian Bureau adopted the decision to retain Nagorno-Karabakh within Azerbaijan. The efforts to separate Nagorno-Karabakh from Azerbaijan and include it in Armenia failed.

According to the authors of the “Memorandum,” the Caucasian Bureau adopted this decision under pressure from Stalin. This did not take place at Stalin’s insistence. On the whole, no information was found on what Stalin said, declared or on his role in the adoption of both decisions at the meetings of the Caucasian Bureau on July 4 and 5.

It was at the urgent request of N.Narimanov that the question was reconsidered. It was at N.Narimanov’s insistence that the decision to put forward the Nagorno-Karabakh issue for “the final decision” of the Centre was decided on July 4.

Armenian authors present the decision of the Caucasian Bureau of July 5 (“Nagorno-Karabakh shall be retained within the boundaries of the Soviet Socialist Republic of Azerbaijan”) as a decision “on Nagorno-Karabakh’ being automatically seceded from Armenia and included in Azerbaijan.”

The historical reality is that, with the decision of July 5, the attempt of the Armenian government to separate Nagorno-Karabakh from Azerbaijan and annex it to Armenia was rejected, the position of Nagorno-Karabakh within Azerbaijan was confirmed, and the issue of retaining Nagorno-Karabakh within Azerbaijan and granting it autonomy within Azerbaijan was resolved.

13. On the “Policy of Discrimination”

The “Memorandum” claims, “The Azerbaijani government pursued a policy of discrimination during the whole period Nagorno-Karabakh was within Azerbaijan. This discriminatory policy was intensified especially after Heydar Aliyev came to power.... 85 Armenian villages (30%) disappeared in Nagorno-Karabakh between 1926-1980.”

This aspersion about the pursuit of a discriminatory policy in Nagorno-Karabakh by the Azerbaijani leadership has been spread since 1988. Armenian “politicians” convinced Gor-

bachov, then the USSR leader, of this aspersion too. Those who convinced him were Balayan, Kaputikyan and perhaps, first of all, Gorbachov’s assistant Shahnazarov (Shahnazaryan).

As is well known, when the events in Nagorno-Karabakh began, Gorbachov, with the participation of his assistant Shahnazarov, received Balayan and Kaputikyan in Kremlin.

The reception of representatives of the Armenian public by the Secretary General of the Central Committee of the Communist Party of the Soviet Union was in itself a necessary step. Of course, it would have been rational for Gorbachov to listen not to the “...famous” aggressive separatists and instigators, but to someone who lived and worked in Nagorno-Karabakh. Gorbachov was satisfied with this, however. As leader of the USSR, he, according to logic, had to invite the representatives of the Azerbaijani public and learn their opinion. Nevertheless, he didn’t. I explain this by Gorbachov’s biased attitude towards Azerbaijan, and his unilateral and frivolous approach to a problem of state importance.

One result of Gorbachov’s meeting with Balayan and Kaputikyan was that he became a hostage to misinformation spread by unmasked separatists. His book «Jiznğ i reformı» (Life and Reforms) shows that he is still a hostage and still continues the utilization of this misinformation and provocation by the Balayans.

Gorbachov wrote that “one of my guests” (either Balayan or Kaputikyan, who knows, maybe Shahnazaryan – T.K.) characterized the activity of the Azerbaijani leadership in Nagorno-Karabakh as a “continuation of an attack by Islam against Christianity.”⁴⁸ (my italics–T.K.)

Gorbachov’ book «Jiznğ i reformı» clearly shows that he didn’t state any attitude to this provocation and thus he actually shared it.

Gorbachov’s malevolence towards Azerbaijan and Heydar Aliyev was so strong that he completely lost a sense of objectivity concerning a key cause of the Nagorno-Karabakh events. He wrote that if the decision of the Central Committee of the Communist Party of the Soviet Union and the Council of Ministers of the USSR “On Measures of Accelerating the Socio-Economic Development of NKAO” (March 24, 1988) had been adopted “ten years ago” and “if Aliyev had pursued a correct international policy, it would have been possible to prevent the tragedy.”⁴⁹

⁴⁸ М.С.Горбачев. Жизнь и реформы. Книга I. М., 1995, с. 503.

⁴⁹ Ibid, p. 504.

This is quite a simple judgment and simple conclusion. A key cause of the events in Nagorno-Karabakh was not a lag in socio-economic development (we'll give factual evidence below), but the open interference of a foreign force – Armenia – into the domestic affairs of the Azerbaijani Republic and its attempts to separate Nagorno-Karabakh from Azerbaijan.

Armenia had been working in this direction for a long time. Let us reiterate that Armenia had already attempted to seize Nagorno-Karabakh in the 1918-1920s. However, the political, diplomatic and military efforts of Armenia weren't successful.

In 1921, the Armenian Soviet Socialist Republic attempted to separate Nagorno-Karabakh from Azerbaijan again and annex it to Armenia through the Caucasian Bureau of the CCRC(B)P and its head Orjonikidze. However, this attempt didn't work either.

In 1945, the leadership of Armenia once again raised the question of Nagorno-Karabakh. The Central Committee of the Armenian Communist Bolshevik Party officially appealed to I.V.Stalin with a proposal to annex Nagorno-Karabakh to Armenia. The proposal was rejected categorically.

In early 1964, the Chairman of the Presidium of the Supreme Soviet of the USSR, A.I.Mikoyan took an initiative to separate Nagorno-Karabakh from Azerbaijan. This was the same Mikoyan who, along with a group of statesmen from Azerbaijan, had written to Moscow in 1920 *that Karabakh is indisputably Azerbaijani territory and should further be within the Azerbaijani boundaries*. He suggested that N.S.Khrushchov consider the successful transfer of Crimea to Ukraine and annex Nagorno-Karabakh to Armenia. *Khrushchov replied: "I am ready to provide 12 thousand military trucks for the resettlement of the Armenians of the Nagorno-Karabakh Autonomous Oblast to Armenia within a day."*⁵⁰ (my italics–T.K.) By such a sharp and resolute reply, the Armenian statesmen were again forced to keep silent.

The year of 1985 came. Gorbachov, whose goals and ideals have not been completely clarified yet, came to power. Until then the Armenian Diaspora was stating that "our territorial claims were against Turkey only." On December 1985, the Dashnak Party and the Armenian National Committee in the US declared the establishment

of a "United Armenia" and the annexation of Karabakh and Nakhchivan, as well as the region of Akhalkalaki of Georgia, to Armenia to be their strategic goal.

This actually signalled the beginning of the "Karabakh movement." The aggressive separatists began "bombarding" Moscow with various applications and appeals. According to Gorbachov, in three years the Central Committee of the Communist Party of the Soviet Union received 500 letters from Nagorno-Karabakh. When checking one of the applications sent to Moscow with 216 signatures in the spring of 1986, it became clear that only 21 of the 216 people resided in NKAO. While there were only 3 houses in the Arpagadik village of the Hadrut district, 25 inhabitants of that village "signed" the appeal!⁵¹ Apparently, other letters were fake as well!

Two events took place in November 1987, on the eve of the beginning of events in Nagorno-Karabakh (February 1988): one in the US and another in France.

The spouse of the Secretary General of the Central Committee of the Communist Party of the Soviet Union met with the representatives of the Armenian Diaspora and the Dashnak Party in the United States. It remains a mystery to me whether any request concerning Nagorno-Karabakh was made there or not and why R.Gorbachova met with the Armenian Diaspora instead of the Russian Diaspora of almost 1 million people. What we all know is that the Dashnaks gave valuable presents to R.Gorbachova – 62-carat black diamond necklace with "Arsakh" written on it, an earring, etc....

The USSR leader was, anyway, under the strong influence of the Armenian lobby. This time the Dashnaks could also pin their hopes on the support of the first lady of the USSR.

A close friend and adviser of Gorbachov, academician Aganbekyan stated in Paris that he wished Nagorno-Karabakh to be given to Armenia. He openly said: "I have made a proposal concerning this issue. I believe this problem will find its solution in terms of perestroika and democracy."

Here is how Aganbekyan "based" his argument: "As an economist, I think that Karabakh is tied up with Armenia more than it is with Azerbaijan."

50 Юрий Помпеев. Кровавый омут Карабаха. СПб., 1992, с. 16-17.

51 See: Ziyad Səmədzadə, Dağlıq Qarabağ: Naməlum həqiqətlər, Bakı, 1995, səh.11.

It became unequivocally evident from the statement of Aganbekyan that the territorial and state integrity of Azerbaijan was already in danger.

Nevertheless, the leadership of Azerbaijan wasn't able to set an alarm and did not take any preventive measures in the existing circumstances. Gorbachov expressed no clear or principle attitude either to his adviser Aganbekyan's official proposal concerning Nagorno-Karabakh or to his statement in Paris, or to his boastful confidence in the solution to the Nagorno-Karabakh problem.

This, in fact, indicated support for the position of Aganbekyan concerning Nagorno-Karabakh.

What the Armenian leadership needed to do next was – test the efficiency and power of the Soviet leadership. To do just this the Armenian leadership organized an open anti-Azerbaijan movement in Nagorno-Karabakh in February 1988.

There is no doubt that Armenia directed the events in Nagorno-Karabakh. The Armenian leadership, so to speak, was not only the ideas man behind these events, but also their scenario writer, director, conductor, and the leading actor. Even Russian First Deputy Foreign Minister and pro-Armenian Shelov-Kovedyayev confessed that *“the Nagorno-Karabakh conflict was a well-planned, pre-arranged move. The communist leadership of Armenia succeeded in carrying out this move... By over-exaggerating the right of nations to self-determination, the leaders of the “Karabakh movement” took this principle to extremes of separatism.”*⁵²

Indeed, Shelov-Kovedyayev told the truth. It was “the communist leadership of Armenia” that he correctly identified to be the force behind separatism in Nagorno-Karabakh.

However, neither the “Memorandum” nor Gorbachov revealed this truth. The “Memorandum” talked about the “policy of discrimination” followed by the Azerbaijani leadership in Nagorno-Karabakh, while Gorbachov maintained that the Azerbaijani leadership “sometimes exercised simply inhumane treatment” of the population of Nagorno-Karabakh.⁵³

In order to put a mask of truth on its claim, the “Memorandum” brings up the disappearance of 85 Armenian villages in Nagorno-Karabakh in 1926-1980 as an example.

Does this figure correctly reflect the reality? I have not had an opportunity to verify it. If it is true, then some aspects have to be clarified.

Were those villages the victims of the “policy of discrimination” or of objective reasons? Aren't the traditional tendencies of the Armenians towards migration, their flow to cities and the campaign of expansion of collective farms the main causes of the decrease in the number of villages in Nagorno-Karabakh? Maybe some of those villages consisted of 3-5 houses, just like the Arpagadik village of the Hadrut district, and the concentration of these families into another village with wider opportunities was a necessity of the time?

The decrease in the number of villages was not a process peculiar only to Nagorno-Karabakh. This appeared in various forms in the Soviet Union, as well as in a number of districts of Azerbaijan. Here is a fact concerning just one of the districts of Azerbaijan: 32 of 66 villages of the Khyzy district near Baku were depopulated. Almost half of the district's population moved to the cities Baku and Sumgayit, with higher living standards and more jobs.

If this is a result of the “policy of discrimination” of the Azerbaijani leadership, the decrease in the number of villages in Nagorno-Karabakh is undoubtedly a result of this policy!

Perhaps every unbiased person would agree with me that if especially Heydar Aliyev was to be blamed for the intensification of the “policy of discrimination” in Nagorno-Karabakh and if the disappearance of 85 Armenian villages in 1926-1980 was claimed to be a result of this policy, then, at least the number of the villages which “disappeared” during Heydar Aliyev's leadership and the number of the families who lived in those villages should have been mentioned.

This wasn't done. Apparently, it seems that there weren't any facts about the “disappearance” of Armenian villages during the rule of Heydar Aliyev.

Now about Gorbachov's accusations.

Let us, first of all, mention that there were numerous cases of disagreements between political figures of the same administration, even of animosity of one to another, one's calumny and aspersion on another throughout history. However, cases such as Gorbachov's aspersion against the Azerbaijani leadership and Heydar

⁵² Юрий Помпеев. The work referred to above, pp. 4-5.

⁵³ М.С.Горбачов. The work referred to above, p. 506.

Aliyev are very rare in occurrence.

As for the issue of allegedly “sometimes simply inhumane treatment” of the Armenian population of Nagorno-Karabakh by the Azerbaijani leadership, I would say that:

–This is a malicious aspersion cast not only on the Azerbaijani leadership but on all of the Azerbaijani people;

–This is a provocation aimed at slandering the Azerbaijani people, as well as intensifying the conflict between them and the Armenian people more and more;

–This is an example of a biased attitude to the events in Nagorno-Karabakh.

According to Gorbachov, Heydar Aliyev did not pursue a “correct international policy” in Nagorno-Karabakh. In what way did this appear? Maybe there were distortions in personnel policy; i.e. H.Aliyev appointed Azerbaijanis to senior positions in the autonomous oblast, as well as its in towns, districts, party, Soviet and law enforcement bodies? Maybe Heydar Aliyev oppressed the Armenian language in the autonomous oblast or restricted the education of the Armenians in their mother tongue?

Neither M.S.Gorbachov nor anyone else has pointed to facts concerning these issues, because they don't exist.

Maybe Heydar Aliyev did not care for the socio-economic development of Nagorno-Karabakh and that's why Nagorno-Karabakh was supposedly a backward region of Azerbaijan in its level of development?

It can be noted without any exaggeration that Heydar Aliyev pursued a consistent “international policy” in relation to the Nagorno-Karabakh Autonomous Oblast. The years of 1969-1982, when Heydar Aliyev was leader of Azerbaijan, were the period of most rapid development in all spheres for Nagorno-Karabakh. It was the same period during which the socio-economic development of Nagorno-Karabakh was growing faster than that of most other regions of Azerbaijan.

In March 1988, a “round table” discussion on the socio-economic situation in NKAO was held in Baku. Scholars from Moscow also took part in this discussion (including economist and academician T.Khachaturov). Let us pay attention to a number of facts mentioned there:

–“The indices of the region in the early 1970s were higher than those of the Republic and the Autonomous Soviet Socialist Republic of

Nakhchivan. The level of development of the region in this direction is much higher than in other regions” (Z.Samadzada, Head, Economic Department, Central Committee of the Communist Party of Azerbaijan);

–“From 1971 to 1985, 483 million rubles was invested in the development of the region, which was 2.8 times more than in the previous fifteen years” (L.Davidyan, Deputy Director, Construction and Municipal Economy Department, Central Committee of the Communist Party of Azerbaijan);

–“During the last 16 years the region has surpassed the average level of the Republic in the rate of increase in industrial production” (S.Huseynov, Economist);

–“Transport and communication facilities in the region have developed dynamically over the last years. In the city of Stepanakert a railway with all kinds of facilities was put into operation” (A.Pogosova, Deputy Head, State Planning Committee of the Azerbaijani SSR);

–“Over the last 17 years the production power of the factory (The Stepanakert Furniture Factory – T.K.) has increased by 5 times” (A.Ayriyan, Minister, Ministry of Forest and Wood-Working Industry of the Azerbaijani SSR);

–Personal services constituted 41 rubles per person in the region, which is much more than those in the Republic overall... This index for the Soviet Union is... 38 rubles (B.Aleksenko, Minister, Ministry of Personal Services of the Azerbaijani SSR);

–“About 25% of production of the Republic's sericulture industry falls to the share of NKAO” (J.Avetisov, Deputy Minister, Ministry of Light Industry), etc.

The documents of the “round table” discussions were then published in the press. A correspondent of «İzvestiä» (Times) newspaper asked B.Lakhtin, Deputy Chairman, Bureau of the Council of Ministers of the USSR on Social Development, to express his views on the information and ideas concerning NKAO. Lakhtin stated that the ideas expressed during the “round table” discussions on Nagorno-Karabakh's being one of the most developed regions of Azerbaijan “were based on precise facts.” He gave the following example: “NKAO exceeds the average figures of Azerbaijan on dwelling provision by 1.4 times. There are many other spheres in the region where the situation is

better than that is in both countries.”⁵⁴ (Azerbaijan and Armenia – T.K.)

In other words, NKAO was one of the most developed regions of Azerbaijan. This development was more rapid during the years of the leadership of Heydar Aliyev in Azerbaijan between 1969-1982.

Even if someone was not aware of those irrefutable facts and the statement of Lakhtin in «Известия» concerning the socio-economic situation in NKAO, Gorbachov, as a leader, should have been. And he was, of course, aware! Nonetheless, because of his biased attitude towards Azerbaijan, he keeps hypocritically stating that if the decision on measures of accelerating the socio-economic development of NKAO had been adopted “ten years ago” and “if Aliyev had pursued a correct international policy, it would have been possible to prevent the tragedy,” or that the Azerbaijani leadership “sometimes exercised simply inhumane treatment” of the population of Nagorno-Karabakh.

As for the key cause of the Nagorno-Karabakh events, Gorbachov passed over in silence. The key cause, however, was obvious. It was the territorial claim of Armenia against Azerbaijan with its aim of separating Nagorno-Karabakh from Azerbaijan by all means, that directly fed and maintained the events in Nagorno-Karabakh.

On November 28, 1989, the Supreme Soviet of the USSR adopted a decision “On Measures of Normalizing the Situation in the Nagorno-Karabakh Autonomous Oblast.” Though it was not openly announced, a number of principle mistakes made by the Center concerning the Nagorno-Karabakh issue were corrected by this:

–The Special Administrative Committee of NKAO, supervised by Moscow, was disbanded;

–The Azerbaijani Organizational Committee on Nagorno-Karabakh was established.

The leadership of Armenia ignored and rejected the decision of the Supreme Soviet of the USSR. The ink on this decision, one might say, had hardly dried, when the Supreme Soviet of the Armenian SSR adopted decisions “On Re-unification of the Armenian SSR and Nagorno-Karabakh” in December 1 of the same year and “On Inclusion of the Socio-Economic Development Plan of NKAO into the State Plan of the Armenian SSR for the year 1990” in Janu-

ary 9, 1990, which contradicted the Constitution of the USSR.

The Supreme Soviet of the Armenian SSR assessed the above-mentioned decision of the Supreme Soviet of the USSR as a “forcible return of Nagorno-Karabakh to the rule of the Azerbaijani SSR and forcible holding of the region within the Republic, a new act of annexation!”

From the political point of view, this was an open challenge to the leadership of the Union and the Supreme Soviet of the USSR. This was a turning-point in the campaign against Azerbaijan as well; this meant a declaration of war against Azerbaijan.

Nevertheless, the Supreme Soviet of the USSR, whose decision was openly rejected in front of the whole world, kept silent. So did Gorbachov. He became silent at a moment when it was necessary to take firm measures, and he shut his eyes to this extraordinary event. Only 40 days later, on January 10, 1990, the Presidium of the Supreme Soviet of the USSR adopted an ineffective decision on the “incompatibility” of the acts of Armenia “with the Constitution of the USSR.”

The decision didn’t contain any sharp criticism of the outrageous rejection of the decision of the Supreme Soviet of the USSR of November 28, 1989 by Armenia. The decision of Armenia on the annexation of Nagorno-Karabakh to Armenia was not only not annulled but the annulment of that decision was not even resolutely demanded.

As expected, this decision of the Supreme Soviet of the USSR remained on paper in Armenia. It was one of the numerous cases when the leadership of the Soviet Union tolerated the disrespect of Armenia when the decision concerned the Nagorno-Karabakh issue. It was one of those cases when the leadership showed weak political will, inability and hesitation regarding the implementation of its decision!

This was the bitter truth and the Azerbaijani people couldn’t but learn a lesson from this. A key lesson was that the body and the leadership of the Soviet Union did not fulfill – maybe did not even want to fulfill – their constitutional duties concerning a problem of vital importance for Azerbaijan – the protection of the sovereignty, state and territorial integrity of Azerbaijan. This shattered the trust and confidence of the Azerbaijani people in the Union

and its leadership.

The leadership of the Soviet Union, and personally Gorbachov, did not want to see the shattering danger hidden behind the Nagorno-Karabakh phenomenon, the destructive dynamite in the decision of the Supreme Soviet of the Armenian SSR “on re-unification” of Nagorno-Karabakh with Armenia. Never before had the Soviet leadership been so helpless in the settlement of any problem and showed such a weak political will.

The unconstitutional decision of the Supreme Soviet of the Armenian SSR on the annexation of Nagorno-Karabakh on December 1, 1989, the characterization of the decision of the Supreme Soviet of the USSR three days earlier as a “forcible return of Nagorno-Karabakh to the rule of the Azerbaijani SSR and forcible holding of the region within the Republic, a new act of annexation” and the subsequent rejection of the above-mentioned decision of the Presidium of the Supreme Soviet of the USSR of January 10 by the Armenian leadership demonstrated a failure of Gorbachov’s Nagorno-Karabakh policy. A leader who had a sense of self-respect, who valued highly human dignity and personal honor would probably have resigned in a similar case. However, Gorbachov was not such a person.

One might expect that, at least several years after Armenia’s obvious unconstitutional acts, Gorbachov would soberly examine and evaluate everything that happened, would admit his lack of political will, decisiveness and responsibility in the settlement of the Nagorno-Karabakh problem.

However, Gorbachov “remained the same person he was in the past.” In 1995 he wrote: “At one time or another it became obvious that it was possible to resolve the Nagorno-Karabakh problem: just as was done with Nakhchivan, Nagorno-Karabakh could also be given the status of autonomous republic while remaining within Azerbaijan. There was a moment when this proposal could have been implemented immediately. However, the Supreme Soviet in Yerevan then adopted a decision on the inclusion of NKAO in Armenia and everything was ruined. It happened due to an internal struggle, since the Armenian national movement established on the basis of the “Karabakh” Committee strived for a change in the ruling elite.”⁵⁵

It was clear as noonday, and the decisions of

the Supreme Soviet of Armenia on December 1 and January 9 once again confirmed that the events of Nagorno-Karabakh were planned by Armenia; these events are not rooted in any socio-economic problem of the region, but rather in the territorial claims of Armenia against Azerbaijan and in the plans to separate Nagorno-Karabakh from Azerbaijan; and peace and order will never come to Nagorno-Karabakh until Armenia gives up its evil intentions in the region or until these evil intentions are eradicated on the basis of international law.

Although Gorbachov mentions that “everything was ruined” because of the decision of the Supreme Soviet of Armenia “on the inclusion of NKAO in Armenia,” he does not express any principled attitude to this decision; moreover, he does not even point to the contradiction between this decision and the Constitution of the USSR and does not admit his failure to annul this decision.

Let us recall that in a letter to Abulfaz Elchibay, President of Azerbaijan, John Major, British Prime Minister, wrote: “*The British government declares that the issue of the official status of Nagorno-Karabakh cannot be a subject for discussion – Nagorno-Karabakh is the territory of Azerbaijan.*” (my italics–T.K.)

Gorbachov’s biased attitude towards Azerbaijan did not allow him to overcome his hesitation about Nagorno-Karabakh in a situation caused by the unconstitutional decision of Armenia, nor could he make a resolute and unambiguous statement similar to that of Great Britain and suppress the unmasked aggressor by taking emergency measures within the framework of law.

It is known that Ilyukhin, Deputy Prosecutor General of the USSR, brought a criminal case against Gorbachov on November 1991. On events in NK Ilyukhin came to the conclusion that “Gorbachov had not only failed to prevent the territorial claims but he had, in fact, even encouraged the separatists. One of the leaders of the Karabakh movement G.Pogosyan, First Secretary of the Oblast Party Committee of NKAO, was retired with a 400 manat pension (this was big money at that time) and was offered an apartment in Moscow by Gorbachov. The reason for this was that Pogosyan was an initiator of the adoption of the anti-charter decision to take the Nagorno-Karabakh Oblast Party Committee out of the Azerbaijani Com-

⁵⁵ M.C.Горбачов. The work referred to above, p. 509.

munist Party. The decision was openly provocative in character and undoubtedly played an inflammatory role.”

In the opinion of Ilyukhin, Levon Ter-Petrosyan and other nationalist leaders “skillfully used such a delicate, painful national issue in their fight for political and personal power.” Gorbachov’s unfortunate actions encouraged Armenian separatists and made the situation even worse, and “turned the artificially created Karabakh conflict into an insoluble question.” This conflict spilled the blood of tens of thousands of people, and brought disaster upon the Azerbaijani and Armenian peoples. Ilyukhin was right: “The pain called “Gorbachov pain” in Faros is incomparable with the sorrow and pain of the peoples living in Transcaucasia,” “those who helped give birth to and headed the Karabakh movement (Ter-Petrosyan and others – T.K.) continue to live as they lived before. Not a hair left their heads; they have their homes, families, a good table and a soft bed.”⁵⁶ Hundreds of thousands of refugees and internally displaced persons were deprived of all these and their native land.

But this injustice will not continue! We believe that one day the UN will make its presence felt concerning the organizers of the Karabakh tragedy and will have the final word about their protectors. If the UN can’t, the court of History, the court of the People will pass judgment!

14. On Legal Aspects of the Nagorno-Karabakh Conflict

The “Memorandum” claims, “The arguments of Azerbaijan that Nagorno-Karabakh belongs to Azerbaijan are legally less convincing,” since “when the international community recognized the Azerbaijan Republic in 1992, Nagorno-Karabakh was not a part of Azerbaijan; the people of Nagorno-Karabakh voted for its independence in the referendum of December 10, 1991; on August 30, 1991, the Supreme Soviet of Azerbaijan declared the restoration of the state independence of the Republic of Azerbaijan of 1918-1920. Nagorno-Karabakh was not a part of Azerbaijan during 1918-1920 and the League of Nations confirmed this; it was the Soviet power that gave Nagorno-Karabakh to Azerbaijan. However, by adopting the Constitutional Act on the State Independence of the Republic of Azerbaijan on August 18, 1991 (this

act was adopted on October 18, 1991 – T.K.), Baku officially declared the Soviet power illegitimate and renounced the Soviet legal and political legacy. By doing so, Baku in fact considered the forcible holding of Nagorno-Karabakh for 70 years within the Azerbaijani SSR illegal.”

The historical reality and truth are as follows: even according to the version of Armenian authors, Nagorno-Karabakh has been within Albania-Azerbaijan since 428 A.D. Likewise, in 1918-1920, Nagorno-Karabakh was a part of the first Azerbaijani Republic, both de facto and de jure. We have given broad information above concerning this.

The “Memorandum” claims that the League of Nations by taking into consideration the “Provisional Agreement” of August 15, 1919 supposedly put the issue of Nagorno-Karabakh on the agenda of the Paris Peace Conference and that the League of Nations supposedly confirmed that Nagorno-Karabakh wasn’t a part of the Azerbaijan Republic.

The Charter of the League of Nations was adopted at the Paris Peace Conference. If the League of Nations didn’t exist until the Conference, could it have defined the agenda of the Paris Peace Conference?

Let us suppose that the Paris Peace Conference put “the issue of Nagorno-Karabakh” on the agenda, either on its own initiative or upon the proposal of Armenia which made claims on the large territories of Turkey and Transcaucasia, including Garabagh in its demands presented to the Conference, or upon the proposal of the Azerbaijani government which disseminated the Agreement of August 15, 1919 in the Conference.

If the Conference put it on the agenda then, did it consider it? If it considered the issue then, did it adopt any decision? There wasn’t any decision. No decision!

Maybe after the establishment of the League of Nations, by discussing “the issue of Nagorno-Karabakh,” it adopted a decision that “Nagorno-Karabakh wasn’t a part of the Azerbaijan Republic?” No, there was no such decision.

On December 1, 1920, the 5th Committee of the League of Nations considered the application of November 1 by A. Topchubashov, Head of the Azerbaijani Delegation at the Paris Peace Conference, for the admission of the Azerbaijan

Republic to the League of Nations.

The 5th Committee decided that the admission of Azerbaijan into the League of Nations was impossible under existing circumstances.

The Armenian officials say that “the League of Nations rejected the recognition of Azerbaijan because of its claims on the territories of the Eastern Transcaucasia populated by the Armenians, i.e. Nagorno-Karabakh.”

Spoken in vain. The League of Nations decision was based on two key factors in the issue of membership of the Azerbaijani Republic:

1. “The territory of Azerbaijan having been originally part of the Empire of Russia, the question arises whether the declaration of the Republic in May 1918 and the recognition accorded by the Allied Powers in January 1920 suffice to constitute Azerbaijan de jure a “full self-governing State.”⁵⁷ (According to the Charter of the League of Nations, “any fully self-governing state” may become a member of the League.)

2. “Should the Assembly consider that the international status of Azerbaijan as a “fully self-governing State” is established, the further question will arise whether the Delegation by whom the present application is made is held to have the necessary authority to represent the legitimate government of the country for the purpose of making the application.”⁵⁸

Thus, when the League of Nations considered the issue of Azerbaijan’s membership, it, first of all, took into consideration the political reality – that the national government represented by A.Topchubashov had already been overthrown at the end of April as a result of the Russian occupation and the declaration of the Azerbaijan Soviet Republic. There was no place for a Soviet republic in the League of Nations at that time.

So, why did the Armenian side resort to such deception? Certainly, in order to build a new lie based on the previous one! In order to maintain that supposedly Nagorno-Karabakh was not a part of Azerbaijan and that the League of Nations had supposedly confirmed this, and supposedly “it was the Soviet power that gave Nagorno-Karabakh to Azerbaijan.”

Indeed, this is an absolutely false argument. As is obvious from the “Provisional Agreement” of August 15, 1919 mentioned in the

“Memorandum,” Nagorno-Karabakh was within the Azerbaijan Republic. On April 29, 1920, after the fall of the Republic of Azerbaijan, the Congress of the Armenians of Nagorno-Karabakh adopted a decision on the secession of Nagorno-Karabakh from Azerbaijan, which remained on paper.

On the geographical map presented by Azerbaijan to the Paris Peace Conference, Nagorno-Karabakh was also mentioned as a territory of Azerbaijan. In November 1919, during the Paris Peace Conference, the delegations of Azerbaijan and Iran signed an important agreement. The agreement stated the following:

“I. ...Caucasian Azerbaijan within the boundaries shown in the maps and claims (“maps and claims!” – T.K.) presented by the Azerbaijani delegation to the Peace Conference resolutely and once and for all separates from Russia.

II. “The Republic of Azerbaijan existing within the shown boundaries” (“shown boundaries!” – T.K.) of Caucasian Azerbaijan “from May 28, 1918 is recognized as an independent, sovereign and democratic republic.”⁵⁹

Apparently, this document also emphasized the recognition of the Republic of Azerbaijan within the territorial boundaries shown on the map that Azerbaijan had presented to the Conference.

It was the same map that served as a basis when the Paris Peace Conference de facto recognized the independence of Azerbaijan on January 11, 1920.

There is no evidence as to whether the Paris Peace Conference, the League of Nations, the governments of the United States of America, Great Britain, France, Italy or any other state expressed any official attitude to the Nagorno-Karabakh issue.

It is evident that an American Colonel Haskell, High Commissioner of the Allied Powers in Transcaucasia, considered Azerbaijan’s position to be fair and considered it “to be necessary for Garabagh, including Zangazur to be conclusively Azerbaijani territories.”

It is evident that the Commander of the Allied Forces in Baku, British General Thomson and his representatives opposed the separatism in Nagorno-Karabakh and helped establish Azerbaijani rule in the region.

⁵⁷ Assembly Document 20/48/108, p. 4.

⁵⁸ Ibid.

⁵⁹ See: Tofiq Köçərli, Qarabağ, Bakı, 2002, səh. 272.

It is also evident that General Milton, Commander-in-Chief of the British Forces in the Balkans and Caucasus, made a statement on January 22, 1919: “The British government recognizes the Azerbaijani government as the only legitimate government within the territory of Azerbaijan.”

Certainly, the statements by Haskell, Thomson or Milton, and their attitude to the Nagorno-Karabakh issue could not but reflect the position of the Allied Powers in every way.

*The government of Azerbaijan appreciated highly the fair position of the Allied Powers concerning the issue of Nagorno-Karabakh. For instance, A. Topchubashov's note to the British Foreign Secretary Lord Balfour stated (September 10, 1919): “The British Command gained the sincere gratitude of our people by its participation in the resolution of the conflicts with our neighbours, particularly on the Garabagh issue.”*⁶⁰ (my italics – T.K.)

It is not a matter of coincidence that in June

1919, Andranik, while meeting with the President of France, Poincare, expressed his discontent concerning the position of the Allies on the issue of Nagorno-Karabakh.⁶¹

The statement that “it was the Soviet power that gave Nagorno-Karabakh to Azerbaijan” is also complete nonsense. As we have already noted, it was Nagorno-Karabakh within Azerbaijan that the Soviet power retained within the boundaries of Azerbaijan and created a Nagorno-Karabakh Autonomous Oblast therein. The idea that Azerbaijan “in fact considered the forcible holding of Nagorno-Karabakh for 70 years within the Azerbaijani SSR illegal” is beyond any fact and logic.

As for the issue that when the UN “recognized the Azerbaijan Republic in 1992, Nagorno-Karabakh was not a part of Azerbaijan,” let Armenia make an inquiry to the UN as to whether the UN admitted Azerbaijan to its membership without Nagorno-Karabakh in 1992.

⁶⁰ Азербайджанская Демократическая Республика (1918-1920). Внешняя политика. (Документы и материалы). Баку, 1998, с. 335.

⁶¹ See: Сəmil Həsənov, Azərbaycan beynəlxalq münasi-bətlər sistemində, 1918 – 1920, Bakı, 1993, səh. 231.

AZƏRBAYCAN DİPLOMATİYASININ TARİXİ



Azərbaycanın İstiqlal Bəyannaməsi

“1918-ci ilin mayın 28-də Tiflis şəhərində Həsən bəy Ağayev (sədr müavini), Mustafa Mahmudov (katib), Fətəli xan Xoyski, Xəlil bəy Xasməmmədov, Nəsim bəy Yusifbəyli, Mir Hidayət Seyidov, Nəriman bəy Nərimanbəyov, Heybətqulu Məmmədbəyov, Mehdi bəy Hacınski, Ələsgərbəy Mahmudbəyov, Aslanbəy Qardaşov, Sultan Məcid Qənizadə, Əkbərağa Şeyxülislamov, Mehdi bəy Hacıbababəyov, Məmməd Yusif Cəfərov, Xudadət bəy Məlikaslanov, Rəhim bəy Vəkilov, Həmid bəy Şahtaxtinski, Fridun bəy Köçərli, Cəmo bəy Hacınski, Şəfi bəy Rüstəmbəyli, Xosrovpaşa bəy Sultanov, Cəfər Axundov, Məhəmməd Məhərrəmov, Cavad Məlikyeqanov və Hacı Molla Axundzadənin iştirakı ilə Azərbaycan Milli Şurası Azərbaycan istiqlalı haqqında aşağıdakı bəyannaməni elan edir:

Böyük Rusiya inqilabı gedişində Rusiyada dövlət orqanizminin ayrı-ayrı hissələrinin dağılması və rus ordusunun Zaqafqaziyayı tərk etməsi ilə burada yeni siyasi vəziyyət yarandı. Taleləri öz ixtiyarına buraxılmış Zaqafqaziya xalqları Zaqafqaziya Demokratik Federativ Respublikasını yaratdılar. Lakin siyasi hadisələrin sonrakı gedişində gürcü xalqı Zaqafqaziya Federativ Respublikasının tərkibindən çıxmağı və müstəqil Gürcüstan Demokratik Respublikası yaratmağı münasib bildi. Rusiya və Osmanlı imperiyası arasındakı müharibənin dayandırılması, eyni zamanda ölkə daxilindəki görünməmiş anarxiyanın ləğvi ilə bağlı olan Azərbaycanın mövcud siyasi durumu Azərbaycan xalqlarını düşükləri ağır vəziyyətdən çıxartmaq üçün Şərqi və Cənubi Zaqafqaziyadan ibarət olan Azərbaycanın öz dövlət orqanizmini yaratmaq zərurətini qəti surətdə tələb edir. Buna görə də xalq seçkiləri ilə seçilmiş Azərbaycan Milli Müsəlman Şurası bildirir:

I. Bu gündən etibarən Azərbaycan xalqları suveren hüquqlara malikdirlər, Şərqi və Cənubi Zaqafqaziyadan ibarət olan Azərbaycan tam hüquqlu müstəqil dövlətdir.

II. Müstəqil Azərbaycanın siyasi quruluş forması Demokratik Respublikadır.

III. Azərbaycan Demokratik Respublikası bütün millətlər, xüsusilə qonşu xalqlar və dövlətlərlə mehriban qonşuluq münasibətləri yaratmağa çalışır.

IV. Azərbaycan Demokratik Respublikası öz sərhədləri daxilində milliyyətindən, dinindən, sosial vəziyyəti və cinsindən asılı olmayaraq, bütün vətəndaşlara vətəndaşlıq və siyasi hüquqlar təmin edir.

V. Azərbaycan Demokratik Respublikası öz ərazisi daxilində yaşayan bütün millətlərə azad inkişafı üçün geniş imkanlar verir.

VI. Müəssislər Məclisi çağırılana qədər bütün Azərbaycanın idarəsi başında xalq seçkiləri ilə seçilmiş Milli Şura və Milli Məclis qarşısında məsuliyyət daşıyan Müvəqqəti hökumət durur”.

Declaration of Independence of Azerbaijan

“The National Council of Azerbaijan, consisting of the Deputy Chairman Hasan-bey Agayev, the Secretary Mustafa Mahmudov, Fatali Khan Khoyski, Khalil-bey Khasmammadov, Nasib-bey Usubbeyov, Mir Hidayat Seidov, Nariman-bey Narimanbeyov, Heybat-Gulu Mammadbeyov, Mehti-bey Hajinski, Ali Asker-bey Mahmudbeyov, Aslan-bey Gardashev, Sultan Majid Ganizadeh, Akber-Aga Sheykh-Ul-Islamov, Mehdi-bey Hajibababeyov, Mammad Yusif Jafarov, Khudadad-bey Melik-Aslanov, Rahim-bey Vekilov, Hamid-bey Shahtahtinskiy, Fridun-bey Kocharlinski, Jamo-bey Hajinski, Shafi-bey Rustambeyov, Hosrov-Pashabey Sultanov, Jafar Akhundov, Mahammad Maherramov, Javad Melik-Yeganov and Haji Molla Akhund-zadeh adopts the following Act of Independence of Azerbaijan on May 28, 1918 in the city of Tiflis.

The political regime established in Russia during the Great Russian Revolution has caused the collapse of the different parts of the state structure and the abandonment of Transcaucasus by the Russian troops.

Left on their own, the Transcaucasian peoples took over the decision on their fate and established the Transcaucasian Democratic Federal Republic. However, in the subsequent political development, the Georgian people expressed their will to separate from the Transcaucasian Democratic Federal Republic and to create the Independent Georgian Democratic Republic.

Generated by the cessation of hostilities between Russia and the Ottoman Empire, the current political situation of Azerbaijan and in particular the intolerable anarchy within the country, call for the need of creating a separate State in Azerbaijan in order to deliver its people from the constraints that result from the present difficult internal and external situation. This State shall consist of Eastern and Southern Transcaucasus.

Consequently, the National Council of Azerbaijan, issued from a nation-wide election, now declares to the nation:

I. Henceforth, the people of Azerbaijan is sovereign and Azerbaijan, consisting of Eastern and Southern Transcaucasus, is an independent state with all rights pertaining to statehood.

II. The form of political organization of independent Azerbaijan is a Democratic Republic.

III. The Democratic Republic of Azerbaijan aims to establish relations of good neighborhood with all countries, in particular with friendly nations and states.

IV. The Democratic Republic of Azerbaijan guarantees on its territory, the civil and political rights to all citizens, irrespective of their nationality, religion, social status and gender.

V. The Democratic Republic of Azerbaijan provides widest possibilities to all ethnic groups living on its territory, for their free development.

VI. Pending the first session of the Constitutive Assembly, governmental authority in Azerbaijan is entrusted to the Provisional Government, which reports to both the National Council and the National Assembly issued from a nation-wide election”.

Актъ независимости Азербайджана

«28 мая 1918 года, въ гор.Тифлисъ, Национальный Совѣтъ Азербайджана въ составъ: товарища председателя Гасанъ-бека Агаева, секретаря Мустафы Махмудова, Фатали Хана Хойскаго, Халиль-бека Хасъ-Мамедова, Насибъ-бека Усуббеко-ва, Миръ Гидаятъ Сеидова, Нариманъ-бека Нариманбекова, Эйбать-Гули Мамедбекова, Мехти-бека Гаджинскаго, Али Аскеръ-бека Махмудбекова, Асланъ-бека Кардашева, Султанъ Меджида Гани-заде, Акперъ-Ага Шейхъ-Уль-Исламова, Мех-ти бека Гаджибабабекова, Мамедъ Юсуфа Джафарова, Худададъ бека Меликъ-Асланова, Рагимъ-бека Векилова, Гамидъ-бека Шахтактинскаго, Фридунъ-бека Кочарлинскаго, Джамо-бека Гаджинскаго, Шафи-бека Рустамбекова, Хосровъ-паша бека Султанова, Джафара Ахундова, Магомед Магеррамова, Джавада Меликъ-Еганова и Гаджи Молла Ахундъ-заде, провозгласилъ слѣдующий актъ о независимости Азербайджана:

Въ ходъ великой российской революци, въ Россіи установился политически строй, который повлекъ за собой распадъ отдѣльныхъ частей государственнаго организма и оставлеше русскими войсками Закавказья.

Предоставленные собственнымъ силамъ народы Закавказья взяли въ свои руки дѣло устроenk своихъ судебъ и создали Закавказскую Демократическую Федеративную Республику. Однако, въ дальній-шемъ ходъ политическихъ событій, грузинскій народъ счель за благо выдѣлиться изъ состава Закавказской Федеративной Республики образовать незави-симую Грузинскую Демократическую Республику.

Нынѣшнее политическое положеше Азербайджана, связанное съ ликвидащей войны, возникшей между Росней и Оттоманской имперьей, а также небывалая анархк внутри страны, повелительно диктуютъ Азербайджану, состоящему изъ Восточнаго и Южнаго Закавказья, необходимость созданк собственной государственной организаци, дабы вывести народы Азербайджана изъ того тяжелаго внутренняго и внешняго положенк, въ которомъ они оказались.

На основаниъ этого Мусульмански Национальный Совѣтъ Азербайджана, избранный народнымъ голосованьемъ, нынѣ всенародно объявляеть:

I. Отнынѣ народы Азербайджана являются носителями суверенныхъ правъ и Азербайджану состоящиъ изъ Восточнаго и Южнаго Закавказья, полноправными незави-симымъ государствомъ.

II. Формой политическаго устройства независимаго Азербайджана устанавливается Демократическая Республика.

III. Азербайджанская Демократическая Республика стремится установить добрососѣдск отношенк со всеми членами международнаго общенк, а въ особенности съ сопредѣльными народами и государствами.

IV. Азербайджанская Демократическая Республика гарантируетъ въ своихъ предѣлахъ гражданск и политически права всемъ гражданамъ безъ различк национальности, в вроисповѣданк, социальнаго положенк и пола.

V. Азербайджанская Демократическая Республика всемъ народностямъ, населяющимъ ея территорию, предоставитъ широки просторъ для свободнаго развитк.

VI. До созыва Учредительнаго Собранк во гаавъ управленк всемъ Азербайджаномъ стоитъ Национальный Совѣтъ, избранный народнымъ голосованьемъ, и Временное Правительство, от-вѣтственное передъ Национальнымъ Собратемъ».

AZƏRBAYCAN RESPUBLİKASININ XARİCİ İŞLƏR NAZİRLƏRİ



Tofiq Nadir oğlu Zülfüqarov

(01.10.1959)

Nazir olduğu dövr

(03.1998 - 10.1999)

Tofiq Nadir oğlu Zülfüqarov 1 noyabr 1959-cu ildə Rusiya Federasiyasının Rostov şəhərində anadan olmuşdur. 1961-ci ildə Bakıya köçmüşdür. 1966-1976-cı illərdə Bakıda 93 saylı orta məktəbdə oxumuşdur. 1976-cı ildə Azərbaycan Dövlət Universitetinin Şərqsünaslıq fakültəsinə daxil olmuş, 1981-ci ildə oranı bitirmişdir. 1981-1984-cü illərdə Hərbi Dəniz Donanmasında hərbi xidmətdə olmuşdur. 1984-1985-ci illərdə komsomol komitəsində işləmişdir. 1985-ci ildən Azərbaycan Elmlər Akademiyasının Şərqsünaslıq institutunun Ərəbşünaslıq şöbəsində işləyir. 1988-ci ildə Qarabağ təşkilat komitəsində Qarabağ problemi ilə məşğul olur. 1991-ci ildə Azərbaycan Elmlər Akademiyasının Tarix institutunun Politologiya şöbəsində elmi işçi olmuşdur.

1992-ci ildən Xarici İşlər Nazirliyində işə qəbul olunur. Nazirlikdə şöbə müdiri, idarə rəisi, nazir müavini və 1998-ci ilin martından 1999-cu ilin oktyabrına qədər xarici işlər naziri olmuş və ona fəvqəladə və səlahiyyətli səfir diplomatik rütbəsi verilmişdir.

1999-2005 illərdə müstəqil politoloq kimi fəaliyyət göstərmişdir.

2005-ci ilin iyun ayından etibarən Azərbaycan Respublikasının Latviya Respublikasında fəvqəladə və səlahiyyətli səfiridir.



Vilayət Muxtar oğlu Quliyev

(05.11.1952)

Nazir olduğu dövr

(10.1999 - 04.2004)

Vilayət Muxtar oğlu Quliyev 5 noyabr 1952-ci ildə Ağcabədi şəhərində anadan olmuşdur. Orta təhsilini başa vurduqdan sonra 1970-1975-ci illərdə Azərbaycan Dövlət Universitetinin Filologiya fakültəsində oxumuşdur. Əmək fəaliyyətinə 1975-ci ildə Beyləqan rayonunda müəllim kimi başlamışdır. İstehsalatdan ayrılmadan 1975-ci ildə AEA-nın aspiranturasına qəbul olunmuş və təhsilini davam etdirmişdir. 1978-1981-ci illərdə Azərbaycan EA-nın Nizami adına Ədəbiyyat və Dil institutunda şöbə müdiri, sonra isə direktor müavini vəzifələrində çalışmışdır. 1992-1993-cü illərdə Türkiyə Respublikasının Atatürk Universitetinin professoru, 1994-cü ildən isə Nizami adına Ədəbiyyat İnstitutunun baş elmi işçisi vəzifəsində çalışmışdır. 1996-cı ildə Azərbaycan Respublikası Milli Məclisinə deputat seçilmişdir.

1982-ci ildə filologiya elmləri namizədi, 1990-cı ildən isə filologiya elmləri doktoru, professorudur. 3 monoqrafiya və 300-dən çox məqalənin müəllifidir. 12-dən artıq kitabı çap olunmuşdur. Yaradıcılığının əsas istiqamətini Azərbaycan – Rusiya, İran, Türkiyə arasındakı XIX–XX əsrlərdə mövcud olmuş ədəbi mühitin tədqiqi, tarixi və mədəni əlaqələrimizin təhlili təşkil edir.

1999-cu ilin oktyabrdan 2004-cü ilin aprelinə qədər Azərbaycan Respublikasının xarici işlər naziri vəzifəsində işləmişdir. Fəvqəladə və səlahiyyətli səfir diplomatik rütbəsi vardır.

2004-cü ilin iyun ayından etibarən Azərbaycan Respublikasının Polşa Respublikasında fəvqəladə və səlahiyyətli səfiridir.

**“Diplomatiya Aləmi” jurnalına abunə olmaq istəyənlər bu formanı doldurub
Xarici İşlər Nazirliyinə Fəxrəddin Şükürova müraciət edə bilərlər:
Bakı – AZ – 1009, Ş. Qurbanov küç., 4**

“Diplomatiya Aləmi” jurnalı Журнал “Мир дипломатии” “World of diplomacy” journal	İldə 4 dəfə dərc olunur Издаётся 4 раза в год Published 4 times a year
Bir nömrənin qiyməti Цена одного номера Price of one issue	40 000 manat 40 000 манат 40 000 manat
Yarım illik abunə olmaq qiyməti Цена подписки на полгода Half year subscription price	80 000 manat 80 000 манат 80 000 manat
İllik abunə olmaq qiyməti Цена подписки на год Full year subscription price	160 000 manat 160 000 манат 160 000 manat
Ödəniş yolu Метод оплаты Method of payment	Nağd Наличными Cash Kredit kartlar və köçürmələr qəbul olunmur Кредитные карты и денежные переводы не принимаются Credit cards and money transfer are not accepted
Ad, soyad/имя, фамилия/ name, surname	





Jurnal üç aydan bir nəşr edilir. Xarici siyasət və diplomatiyaya aid olan sənədləri, fotoşəkilləri və ya məqalələrini jurnalda çap etdirmək istəyənlər XİN-ə müraciət edə bilərlər. Qeyri-dəqiq faktlara görə məqalələrin müəllifləri məsuliyyət daşıyırlar. Müəlliflər məqalələrin elektron (disket və ya elektron poçt vasitəsilə) və çap variantı ilə yanaşı, müəllifin qısa tərcümeyi-halını, məqalənin rus və ya ingilis dilində qısa xülasəsini (10 cümləyə qədər) ünvan və telefonlarını təqdim edirlər. Jurnalə qəbul edilən məqalələrə olan tələblər:

Həcmi: 10 səhifəyə qədər

Dil: *Azərbaycan, rus və ya ingilis*

Şrift: *Azərbaycan dilində:* Times Roman AzLat;

rus və ingilis dillərində: Times New Roman

Şriftin ölçüsü: 12

Interval: 1,5

İstifadə edilmiş ədəbiyyata və ya digər nəşrlərdən sitatlar gətirəndə həmin ədəbiyyata istinad vacibdir.

İstinadlar qeyd vasitəsilə hər səhifədə yeni nömrə ilə səhifənin aşağısında xətt altında verilir. Qeydlərdə müəllifin tam adı və soyadı, əsərin adı, nəşr olunan şəhərin və nəşriyyatın adı, nəşrin tarixi və sitat gətirilən səhifə göstərilir. İnternet vasitəsilə əldə edilmiş mənbələrin web site ünvanları tam və tarixi ilə verilir. Əlyazmalar və disketlər qaytarılmır. Məqalələr redaktə və ixtisar edilə bilər.

Həcmi: 178 səh.
Format: 60x84 1/8
Fiziki ç.v.: 22,25
Tirajı: 300 ədəd

Jurnal hazır materiallardan istifadə edilməklə
“**M-Dizayn**” şirkətinin mətbəəsində
ofset üsulu ilə çap edilib

Bakı, Ə.Topçubaşov 69/1
Tel./faks: 497 03 63